



اردبیل

در گذرگاه تاریخ

جلد اول

تألیف

پایا صفری



## بسم الله الرحمن الرحيم

هفدهم: بشر بمواذات تأمین حوائج زندگی مادی، همواره  
علاقه‌مند بوده و هست که از احوال پیشینیان اطلاعی بدست آورد و  
بعیگونه‌کی سرگذشت آنان، تا آنجا که میسر است، علم یابد. برای  
ارضای این تمایل عالی انسانی بوده است که ثبت وضبط وقایع گذشته  
معمول گردیده و از مجموع آنها تاریخ بوجود آمده است.

ایران، میهن عزیزما، کشور بس کهنسالی است و طبعاً وقایع  
و حوادث بسیار مهم و قابل توجهی دارد و چه بسا که هر قسمی از  
خاک آن شاهد اتفاقات و پیشامدهای تاریخی میباشد. ولی چون  
همه آنها گردآوری نشده، و یا حوادث طبیعی و تحولات تاریخی  
نوشته‌های پیشین را از بین برده است برای نسل معاصر و آیندگان،  
با همه علاقه‌ای که در این راه هست، تحصیل اطلاعات کامل از سرگذشت  
اجداد خود مشکل و بلکه محال گردیده است.

اردبیل، شهری که مطالب این کتاب مر بوط بوقایع گذشته  
آنست، امروزه در گوشه دور افتاده میهن عزیزما واقع است حال  
آنکه، در طول تاریخ بسیار طولانی خود، غالباً در مرکز دایره  
سیاست و اقتصاد روز کشور قرار داشته و دفعات متعدد، حتی مسیر  
تاریخ ایران را عوض کرده است.

در سفرنامه‌های جهانگردان و کتابهای تاریخی، نکات و

نوشته‌های پراکنده بسیاری درباره گذشته‌های این شهر بچشم می‌خورد و در گفتگو با سالخوردگان مدود عصر ما یادداشت‌هایی که از روشن‌فکران قرن حاضر این شهر باقی مانده ، مطالب قابل توجهی را جمع بدان بنظر میرسد که مجموع آنها میتواند قسمتی از وقایع تاریخی این شهر باستانی را بازگو نماید و اردبیلیان را از سرگذشت پدران خود وزادگاه آنان آگاه سازد .

نگارنده سالها در این اندیشه بودم که باجمع آوری آنها تاریخ مدونی برای این شهر ترتیب دهم و با تألیف مطالب پراکنده موجبات دسترسی علاقمندان را بوقایع مزبور فراهم سازم ولی طبیعت واقف‌نای مشاغل مرا از نیل بدین آرزو باز میداشت .

خوشوقتم که ازچندی پیش این مقتضیات تغییر یافت و فرصتی بدست آمد که با مراجعه بکتاب و مآخذ موجود ، تا آنجا که میسر بود ، مطالب مورد نظر گردآوری شده بصورت کتاب حاضر آماده تقدیم به پیشگاه ارباب فضل و دانش گردید .

تألیف کتاب ، بخصوص در باب مسائل تاریخی ، با کمبود مدارک و سختی شرایط ، کار بس مشکلی است . با اینحال بدرگاه خدای بزرگ سپاسگزارم که بیاری از این مجموعه فراهم آمد و در باره تاریخ گذشته اردبیل ، کتابی در اختیار علاقمندان قرار گرفت . امید است این خدمت مختصر ، که بی گفتگو عاری از نقص و عیب نیست ، در محضر دانش پژوهان ، حسن قبول یابد و در راه آشنائی با تاریخ آن گوشه از میهن عزیز ما منشاء استفاده‌ای قرار گیرد .

تهران : مرداد ماه ۱۳۵۰ خورشیدی

بابا - صفری

تمنّی : مراقبت زیادی بعمل آمد که کتاب حاضر بدون غلط چاپی در اختیار ارباب فضل قرار گیرد ولی صدحیف که باز چند اشتباه در آن بنظر میرسد . با کمال احترام از دارنده این نسخه تمنّی میشود که قبل از شروع بمطالعه غلط‌های موجود را ، بنحویکه در صفحه آخر یادداشت شده است ، اصلاح فرماید .



## فهرست مندرجات :

مطالب این کتاب ، غیر از مقدمه‌ای که ملاحظه فرمودید ، به پنج گفتار تقسیم شده است :

### گفتار نخست

#### يك نظر اجمالی درباره جغرافیای اردبیل

۱	منحه	موقعیت جغرافیائی شهر اردبیل و کوههای اطراف آن
۲	»	رودهای اردبیل
۵	»	اردبیل قدیمترین شهر ایران از حیث لوله کشی آب بوده است
۶	»	هوای اردبیل

### گفتار دوم

#### اردبیل قبل از اسلام

۹	»	منابع لازم برای تدوین تاریخ
۱۰	»	فتدان مأخذ کافی برای این دوره از تاریخ اردبیل
۱۱	»	اردبیل کرسی آذربایجان قدیم
۱۲	»	هجوم خزرها بر اردبیل
۱۴	»	تاریخ پیدایش اردبیل
۱۵	»	اردبیل و پادشاهی کیخسرو کیانی
۱۶	»	نظریه‌های دیگر درباره اردبیل
۱۸	»	اردبیل و زردشت
۲۳	»	اردبیل يك شهر قدیمی است

## فهارسوم

### اردبیل از حمله اعراب تا مشروطیت ایران

#### فصل اول - از حمله اعراب تا سالاریان

۲۵	صفحه	حمله اعراب باذربایجان و سقوط اردبیل
۲۷	»	اردبیلیان در مقابل اسلام و اعراب
۲۹	»	سکونت اعراب در صفحات اردبیل
۳۱	»	بابک خرم‌دین
۳۲	»	خرم‌دینان که بودند و چه می‌گفتند؟
۳۵	»	قیام بابک خرم‌دین
۳۸	»	حیله آفشین برای دست یافتن بر بابک
۳۹	»	گرفتاری و قتل بابک خرم‌دین
		فصل دوم - از سالاریان تا صفویان
		سالاریان

۴۲	»	حکومت مرزبان بن محمد سالاری
۴۴	»	جنگ مرزبان و دیلم کردی
۴۵	»	اسارت مرزبان بدست رکن‌الدوله دیلمی
۴۷	»	مرگ مرزبان و جانشینان او
۴۸	»	سلسله روادیان و جنگ امیر و هسودان روادی با اسپهبد موغان
۴۹	»	هجوم و قتل و غارت گرجیها در اردبیل
۵۲	»	در مسجد جمعه اردبیل در کلیسای تغلیس
۵۴	»	حمله مغول
۵۶	»	فصل سوم - شیخ صفی و خاندانش

		پدران شیخ صفی‌الدین
۶۰	»	کلاترشدن برادر شیخ صفی‌الدین در شیراز و مسافرت شیخ بدانجا
۶۴	»	در جستجوی شیخ زاهد گیلانی و یافتن او
۶۵	»	مرگ شیخ صفی‌الدین
۶۷	»	شیخ صدرالدین موسی
۷۰	»	خواجه علی سیاه‌پوش
۷۱	»	ارادت تیمور گورکان نسبت به شیخ صفی‌الدین و فرزندان
۷۳	»	

## فصل ششم - تحریکات روسها

- ۳۰۷ صفحه تلاش ملیون برای اخراج نیروهای بیگانه
- ۳۰۹ د دستخط مرحوم آیت الله خراسانی
- ۳۱۱ د بر خوردهای تند در انجمن ولایتی
- ۳۱۳ د دستور تلگرافی والی برای تبعید دموکراتها و نقض آن از مرکز
- ۳۱۴ د تحریک کنسول روس علیه آزادپخواهان
- ۳۱۵ د تجدید فتنه عشایر
- ۳۱۷ د نقشه های جدید
- ۳۱۸ د آمدن مجلل السلطان بمیان عشایر اردبیل
- ۳۱۹ د آزادی امیر عشایر خلخال با مساعدت انجمن ولایتی اردبیل
- ورود مجلل السلطان ب اردبیل و حکمرانی ساختگی او بپاری
- ۳۲۱ د کنسول روس
- ۳۲۲ د قتل مرحوم آخوندزاده
- ۳۲۳ د قتل عظیم مجاهد
- ۳۲۴ د شکست مجدد محمدعلی میرزا در ایران
- ۳۲۶ د پایان کار مجلل السلطان در اردبیل
- ۳۲۷ د جنگ روسیان با عشایر اردبیل
- ۳۳۳ د سوء قصد نسبت بامیر تومان و قتل همسر او

## فصل هفتم - آثار جنگ بین الملل اول در اردبیل

- ۳۲۵ د اعلام شروع جنگ با شلیک روسها
- ۳۲۸ د اقدامات آلمانیها برای تحریک شاهسونها
- ۳۳۹ د آمدن عثمانیها بآذربایجان
- ۳۴۲ د تشکیل مجدد فرقه دموکرات در اردبیل
- ۳۴۴ د پیدایش کمیته مساوات و مبارزه آن با فرقه دموکرات
- ۳۴۹ د قتل حاج حسینقلی صراف
- ۳۵۱ د فعالیت اتحاد اسلام و میرزا کوچکخان جنگلی در اردبیل
- ۳۵۲ د انتصاب امیر السلطنه بحکومت اردبیل و مخالفت حاج بابا خان باوی
- ۳۵۷ د جنگ حاج بابا و امیر السلطنه حکمران اردبیل
- ۳۵۸ د قحطی و مجاعه در اردبیل

۳۶۲	صفحه	اقدام دموکراتها برای بهبود امرنان
۳۶۵	»	مصادره غله و پرنجهای محنکرین
۳۶۶	»	شیوع حصه و تلفات سنگین آن
۳۶۷	»	توافق زعمای شهر برای خدمت بمردم
۳۷۰	»	اقدام عمال انگلیس برای شورانیدن عشایر اردبیل علیه عثمانیها
۳۷۳	»	فرار امیر السلطنه و حریری اذاردبیل
۳۷۴	»	ورود عثمانیها باردبیل
۳۷۸	»	حکومت مجدد امیر السلطنه و مبارزه با حاج باباخان
۳۸۰	»	رهائی حاج باباخان از دست رشیدخان طالش
۳۸۱	»	سختگیری امیر السلطنه نسبت بمخالفان خود
		<b>فصل هشتم - اردبیل بعد از جنگ بین العلل اول</b>
۳۸۴	»	آمدن بلشویکها باردبیل
۳۸۹	»	کشمکشهای جدید در اردبیل
۳۹۱	»	تعمیق دموکراتها بوسیله آقامیرزا علی اکبر
۳۹۴	»	عزاداری در قلمه و آزادی زندانیان
۳۹۵	»	حکم جهاد آقامیرزا علی اکبر علیه بالشویکها
۴۰۲	»	داستانی بنام کمیایی نفت
		<b>اختلافیکه بر سر برگزاری مجلس حکم شادروان سید محمد -</b>
۴۰۳	»	طباطبائی در اردبیل پیدا شد
۴۰۵	»	بصیر السلطنه حکمران جدید اردبیل
۴۰۸	»	حاج باباخان کیست ؟
		<b>دلایرهای حاج باباخان در تبریز و مهاجرت او با آزادیخواهان</b>
۴۱۰	»	آذربایجان
		<b>انتخاب حاج باباخان بحکومت ابهر از طرف دولت کودتای</b>
۴۱۲	»	۱۲۹۹
۴۱۵	»	توطئه قتل حاج باباخان در زنجان
۴۱۸	»	کلنل فیلاتیوف روسی و عنایت سردار سپه نسبت به حاجی باباخان
۴۲۱	»	ورود بصیر السلطنه باردبیل
۴۲۳	»	اتصاب مجدد امیر السلطنه بحکومت اردبیل

صفحه ۴۲۶	دستگیری حاج باباخان
» ۴۲۸	چگونگی قتل حاج باباخان
» ۴۳۲	مقدمات حرکت قوای دولتی برای سرکوبی عشایر
« ۴۳۴	واقعاتی معروف به «پلیسون قرالماسی»
» ۴۳۷	ورود قشون دولتی و تحریکاتی علیه آزادیخواهان
» ۴۴۱	اقدامات قابل نکوهش زعمای اردبیل
» ۴۴۴	آمدن امیر لشکر عبدالله خان طهماسبی بادریدیل
» ۴۴۷	جنگه فولادلویا و قشون دولتی
» ۴۵۱	زوال قدرت آقا میرزا علی اکبر
» ۴۵۴	قتل امین العلماء
» ۴۵۷	دوستی امین العلماء باحضرت اشرف سردار سپه
» ۴۶۰	تبعید آقا میرزا علی اکبر و مراجعت و مرگ او
» ۴۶۲	پایان جلد اول
» ۴۶۷	فهرست مآخذیکه در تألیف این کتاب از آنها استفاده شده است
» ۴۷۰	راهنمای اسلامی خاصی که در این کتاب آمده است



صفحه ۳	نمای قلعه اصلی سبلان از دره حرم داغی
» ۲۱	قلعه اصلی سبلان
» ۶۷	نمای خارجی رواق بقعه شیخ صفی الدین
» ۷۴	سندوق تاریخی و گرابهای مقبره شیخ صفی الدین
» ۸۶	سردر ورودی بقعه شیخ صفی الدین
» ۱۳۹	نمای دیوار شمالی صحن بقعه شیخ صفی الدین
» ۱۴۳	گنبد معروف «الله الله»
	حاج میر صالح انواری در حال اقامه نماز عید فطر سال ۱۳۰۷ قمری
» ۱۷۰	
» ۱۸۰	آقا میرزا علی اکبر در حال اقامه نماز جماعت
» ۱۸۲	عکس اعلان منتشره در سال ۱۳۲۳ قمری در اردبیل

۱۷۴ و ۱۸۵	عکس گزارش حاکم اردبیل به محمد علی میرزا ولیمهد
۱۸۹	و میرزا عباس محسنی مروف به «شالمان اوف»
۱۹۴	د عکس گزارش ولایتی اردبیل در سال ۱۳۲۶ قمری
۱۹۷	د کربلای احمد علاف
۲۰۱	د انجمن ولایتی اردبیل در سال ۱۳۲۶ قمری
۲۰۷	د شادروان ملا اماموردی مشکینی بر بالای دار
۲۱۴	د حاج باباخان باجمعی از مجاهدان
۲۱۷	د حاج ابراهیم خلیل خوئی
۳۰۵	د رشیدالملک حکمران اردبیل با افسران روسی
۳۱۲	د نمونه‌ای از یادداشت‌های مرحوم محسنی
۳۳۲	صفحه میرزا علیخان امیر تومان
۳۳۷	د جمعی از اعضای اصلی کمیته مجازات
۳۴۳	د شادروان حاج سید باقر سیدین
۳۵۵	د تنی چند از آزادیخواهان اردبیل
۳۶۳	د عکسی از خوریه اردبیل
۳۶۸	د عکس توافقتنامه بزرگان اردبیل برای خدمت بمردم
۳۷۲	د فرمان مدال جنگی ایکه از طرف پادشاه عثمانی بمیرزا
۳۸۸	د کوچکخان جنگلی داده شده است
۳۹۸	د عکسی از چند تن از منتظرین ظهور امام زمان (ع)
۴۱۴	د نامه اهالی آستارا برای آقا میرزا علی اکبر درباره مبارزه
۴۱۷	د با بالشویکها
۴۴۶	د فرمان حکومت حاجی باباخان بر ابرهز تاجان
۴۴۹	د حاجی باباخان باجمعی از یاران خود
۴۵۰	د جمعی از تجار اردبیل
۴۵۸	د امیر عشایر خلخال بر بالای دار
۴۶۰	د جمعی از عشایر خلخال که بدست قوای دولتی دستگیر شده اند
	د نامه امین العلماء به حاجی باباخان
	د آقا میرزا علی اکبر در میان جمعی از مریدان

۷۶	صفحه	شهادت شیخ جنید و شیخ حیدر بدست شیروانشاه
۷۸	»	سرگذشت اسماعیل و برادرانش
۷۹	»	سلطنت شاه اسماعیل صفوی
۸۱	»	مقام تاریخی شاه اسماعیل صفوی
۸۲	»	جانشینان شاه اسماعیل
۸۵	»	علاقه شاه عباس بزرگ باردبیل
		<b>فصل چهارم - از نادر تا مشروطیت ایران</b>
۸۸	»	اردبیل در عهد نادرشاه افشار
۹۰	»	خرابی اردبیل در عهد نادرشاه
۹۲	»	آغامحمدخان قاجار در اردبیل
۹۳	»	موقعیت اردبیل در جنگهای ایران و روس
۹۶	»	مأموریت جهانگیر میرزا برای دفاع از اردبیل
۹۸	»	اقامت محمد میرزا (محمدشاه) در اردبیل
۹۹	»	نقش اردبیل در انعقاد عهدنامه ترکمنچای

### گفتار چهارم

#### اردبیل از نظر مورخان داخلی و جهانگردان خارجی

##### فصل اول - نظر جهانگردان در باب اردبیل قبل از صفویان

۱۰۲	»	ابودلف ابن مهلهل در اردبیل
۱۰۴	»	گفتار ابن حوقل درباره اردبیل
۱۰۶	»	ناصر خسرو در اردبیل
۱۰۷	»	یاقوت حموی و حمله مغول باردبیل
۱۰۹	»	نوشته‌های حمدالله مستوفی در باب اردبیل
۱۰۹	»	داستان موش و گربه در اردبیل
۱۱۰	»	اردبیل از نظر مقدسی

##### فصل دوم - نظر جهانگردان و مورخان در باب اردبیل در عهد صفوی

۱۱۲	»	ابن بزاد و کتاب صفوة المفا
۱۱۵	»	تاورنیه سیاح فرانسوی در اردبیل
۱۱۸	»	دیدار پی‌ترو دولاوله از اردبیل
۱۲۰	»	ماندلسلو و بقعه شیخ صفی‌الدین

## ترجمه فصولی از سفرنامه آدام اوله آریوس استاد دانشگاه آلمان

۱۲۰	صفحه	در باب اردبیل
۱۲۳	»	چگونگی پیشواز از سفرای آلمانی در اردبیل
۱۲۵	»	کاخ شاهی اردبیل
۱۲۶	»	آشپزخانه بقعه شیخ صنفی
۱۲۶	»	تاریخچه اقامت سفرای هلشتاین در اردبیل
۱۲۸	»	عزاداری ایام عاشورا
۱۲۹	»	مراسم شب یازدهم محرم در آنروز
۱۳۱	»	نثار خون بیاد حسین بن علی (ع)
۱۳۱	»	آتشبازی در اردبیل
۱۳۴	»	شماره ای از شهر اردبیل بقلم اوله آریوس
		مقبره شیخ صنفی الدین و شیخ جبرئیل و سایر دیدنیهای اردبیل از
۱۳۸	»	نظر اوله آریوس
		فصل سوم - نظر جهانگردان و مورخان درباره اردبیل بعد از صفویه
۱۴۸	»	دیدار مسیو ژوربر فرانسوی با عباس میرزا در اردبیل
۱۴۹	»	حکومت محمد شاه در اردبیل
۱۵۳	»	یادداشت‌های محدولبخان خلمنبری سهدار اعظم حکمران اردبیل

کتابخانه پنجم

## اردبیل در دوران مشروطیت ایران

۱۵۷	»	پیدایش مشروطیت در ایران
		فصل اول - اردبیل در آستانه مشروطیت ایران
۱۶۰	»	شاهسوفان و اردبیل
۱۶۲	»	نارین قلعه و اثر آن در موقعیت اردبیل
۱۶۳	»	سرکشی دباغها از فرمان حاکم
۱۶۴	»	وبای موحش معروف به اواماجاء
۱۶۵	»	داستان حیدری و نعمتی
۱۶۷	»	آقا میرزا علی اکبر و حاج میر صالح آقا مجنهد
۱۷۱	»	اختلاف آن دو عالم
۱۷۲	»	قیام تاریخی زنان اردبیل



صفحه ۱۷۲	دستگیری و تبعید آقامیرزا علی اکبر
د ۱۷۶	ملاغلامعلی آلاپالاز اوغلی
د ۱۷۹	بدهانه توب گذاشتن دوتن از سران شاهسون
د ۱۸۱	تشکیلات جدید حکومت اردبیل
	فصل دوم - آغاز مشروطیت
د ۱۸۷	آغاز نهضت مشروطیت
د ۱۸۹	تشکیل اولین انجمن سری اردبیل
د ۱۹۲	تشکیل اولین انجمن ولایتی اردبیل
د ۱۹۷	سال قحطی معروف به جفته ئیلی
د ۱۹۸	انجمن حیدریها
د ۲۰۰	انجمن ولایتی جدید
	فصل سوم - اردبیل در ایام استبداد صغیر
د ۲۰۳	قتل يك انسر روس و تغییر حکمران اردبیل
د ۲۰۴	امامزاده قحستین شهید مشروطیت در اردبیل
د ۲۰۵	قتل مرحوم ملا اماموردی
د ۲۰۸	عین الدوله در اردبیل
د ۲۱۰	جنگ رشید الملك با طوالتش
د ۲۱۲	آمدن مجاهدان باردبیل و جنگ آنها با مستبدان
د ۲۱۵	سقوط اردبیل بدست مجاهدان
د ۲۱۸	کارهای زشتی که مجاهدان غیر محلی مرتکب شدند
د ۲۲۱	کشتار دسته جمعی آقایان و بزرگان قسمت جدیدی
د ۲۲۶	کاری شایسته سرزنش
	فصل چهارم - غارت اردبیل
د ۲۳۰	غارت اردبیل
د ۲۳۲	علل غارت اردبیل
د ۲۳۳	شاهسونها مخالف روسها بودند
	یادی از يك جوانمرد اردبیلی، که ۱۳۳۰ سال پیش بدست تیراندازان
د ۲۳۵	عبیدالله بن زیاد در کوفه شربت شهادت نوشید
د ۲۳۸	آمدن ستارخان سردار ملی باردبیل
د ۲۴۰	دو مسافرت تاریخی در يك روز

۲۴۲	صفحه	بهم زدن اردوی مجاهدان اردبیل
۲۴۵	•	بی تدبیریهای ستارخان در اردبیل
۲۴۸	•	نقاط امن اردبیل در روزهای غارت
۲۵۱	•	عشایر روز بروز بشهر نزدیکتر میشوند
۲۵۲	•	سلاح برداشتن جوانان و مردان اردبیل
۲۵۴	•	حمله عشایر بشهر
۲۵۶	•	جانبازی مردم
۲۵۷	•	نفوذ عشایر در خطوط دفاعی شهر
۲۵۸	•	مذاکرات صلح
۲۶۰	•	کمبود جنگ افزار مدافعین
		فصل پنجم - سقوط شهر بدست عشایر
۲۶۲	•	فرار ستارخان از اردبیل
۲۶۶	•	گفتگوی مجاهدان تبریز در شب فرار از اردبیل
۲۶۷	•	مخابرات رسمی درباره سقوط اردبیل
۲۶۹	•	ملاقات ستارخان و باقرخان در سراب
۲۷۱	•	ورود سران عشایر بشهر
۲۷۲	•	چگونگی غارت شهر
۲۷۵	•	نوشته جراید آنروز در باب غارت اردبیل
۲۷۶	•	آتش زدن سرای حاجی احمد
۲۷۹	•	اتحاد مجدد عشایر برای تسخیر ایران
۲۸۱	•	انکاس جهانی غارت اردبیل
۲۸۴	•	ورود روسها بشهر
۲۸۷	•	اشتباه تاریخی مخبر السلطنه
۲۸۸	•	روزهای سخت اردبیل
۲۹۱	•	انجمن ولایتی جدید
۲۹۳	•	عظیم زاده دلاور پاکباز اردبیل در زنجان
۲۹۶	•	چگونگی قتل عظیم زاده
۳۰۰	•	حرکت اردوی دولتی برای سرکوبی اشرار اردبیل
۳۰۲	•	ورود اردو به اردبیل
۳۰۳	•	جنگ بیرم با قوجه بیگلر

## مقدمه‌ای بر چاپ دوم :

مجلات سه گانه «اردبیل در گذرگاه تاریخ»، که در مراکز علمی و تاریخی بعنوان کتب مرجع در مورد اردبیل شناخته شده است ، از سالها پیش نایاب بود و کثرت مراجعه علاقمندان بمؤلف و مراکز فروش ، تجدید چاپ آنها را ایجاب مینمود. اما گرانی کاغذ و زیادی هزینه‌های چاپ و صحافی و تجلید و غیره، نگارنده را از انجام آن باز میداشت !

اخیراً که تقاضا بمیزان زیادی افزایش یافته بود برخی از دوستان کریم النفس ، که مثل خود نگارنده محل مراجعه برای درخواست تجدید چاپ بودند ، برای تأمین سرمایه لازم آن داوطلب همکاری شدند که باید مثل همیشه از آنان سپاسگزار بود و نیز بعضی از شرکتهای انتشاراتی پیشنهادهایی در مورد چاپ و نشر آنها ارائه دادند .

در آبانماه ۱۳۶۹ در آستانه عقد قرارداد بایکی از این شرکتهای، سفر کوتاهی ب اردبیل پیش آمد و هیئت مدیره محترم صندوق قرض الحسنه مهدیه آن شهر، که سازمان پویائی در کارهای خیر است، چاپ و نشر کتابها را با سرمایه خود پیشنهاد نمود ؛ و همزمان با آن اولیای ارجمند دانشگاه آزاد اسلامی - واحد اردبیل ، که عالیتین و امیدبخشترین کانون علمی شهر است، بدین کار ابراز علاقه کرد و بالاخره صندوق و دانشگاه باهم توافق کردند که صندوق سرمایه لازم را در اختیار دانشگاه بگذارد و دانشگاه امر چاپ و نشر آنها را عهده‌دار گردد و پس از فروش سرمایه صندوق را باز پس گردانند .

از این رو قراردادی با دانشگاه تنظیم شد و چاپ یکدوره سه هزار جلدی از هریک از مجلدات سه گانه بدان واحد علمی واگذار گردید .

سعی دانشگاه بر آن بود که چاپ کتابها را تا پایان خرداد ۱۳۷۰ بانجام رساند ولی از آنجا که در کشور ما هر کار مثبت با مشکلاتی همراه است در این امر نیز مشکلاتی پیش آمد و از جمله وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، که حواله دریافت کاغذ بهای دولتی در اختیار مؤلف گذاشته بود ، از واگذاری آن بدانشگاه ممانعت کرد و با این توضیح که « دانشگاهها خود سهمیه جداگانه برای امور مطبوعاتی خویش دارند » تهیه کاغذ را از طرف دانشگاه ضروری دانست و طبیعی است که خود این امر نیز مستلزم صرف وقت بیشتری بود .

بهرحال خدای بزرگ را شاکر و سپاسگزاریم که موجبات تجدید چاپ کتب مذکور فراهم آمد و با همت اولیای محترم دانشگاه و هیئت مدیره ارجمند صندوق قرض الحسنه مهدیه اردبیل بدین‌سان در دسترس علاتمندان قرار گرفت. نگارنده بنوبه خود از همه آنان سپاسگزاری میکند و مزید توفیقاتشان را در انجام کارهای نیک و خدمات فرهنگی مسئلت دارد. همچنین از کوششهای صمیمانه آقای داور یوسف پور که از طرف دانشگاه زحمات تجدید چاپ را برعهده داشته‌اند قدردانی مینماید.

دانشگاه در هر محیط و زمان رسالت بزرگی برای نشر علم و دانش و بالا بردن سطح فرهنگ جوامع انسانی دارد و جای خوشوقتی است که دانشگاه آزاد اسلامی واحد اردبیل در انجام چنین رسالت مقدسی کوشش دارد.

ذکر این نکته نیز لازم است که نگارنده در نظر داشت در متن کتابها تجدید نظر کند و مخصوصاً مطالبی را که در گفتارهای ۱۰ و ۱۵ از قول دانشمندان و صاحب‌نظران ابراز شده‌است پس از نقد و بررسی در خود مطالب متن ملحوظ دارد ولی با اشتغال بجمع‌آوری و تنظیم مطالب جلد چهارم و نیز با توجه باینکه در نسخ چاپهای پیش‌و کنونی اختلافی از لحاظ صورت پیش نیاید از این کار بازماند. از خدای بزرگ مسئلت داریم که نگارنده را در تالیف و چاپ و نشر چهارمین جلد «اردبیل در گذرگاه تاریخ» موفق داند و تاریخ آینده اردبیل باستانی را با تلاش‌های جوانان کوشای کنونی و مردان افتخار آفرین فردا و فرداها، سر بلند فرماید.

بمنه تعالی و کرمه

بابا - صفری

تهران : تیرماه ۱۳۷۰ خورشیدی



## گفتار نخست

### يك نظر اجمالي در باره جغرافیای اردبیل

موقعیت جغرافیائی  
شهر اردبیل و کوههای  
اطراف آن

شهر اردبیل، که قرنهای متمادی مرکز آذربایجان و مدتی پایتخت ایران بوده است، در حال حاضر مرکز شهرستانی است در شمال شرقی آذربایجان، که بقول جغرافیا نویسان

در ۳۸ درجه عرض شمالی و ۴۸ درجه و ۲ دقیقه طول شرقی قرار دارد و فاصله آن تا مرز شوروی در حدود بیست کیلومتر میباشد. این شهر در فلات دایره شکلی، در جنوب غربی دریای خزر و بین دو رشته کوه «سبلان» و «باغرو» واقع شده و ارتفاع آن از سطح دریا ۱۲۶۳ متر است.

کوه باغرو، که کوههای طالش نیز خوانده میشود، امتداد سلسله جبال البرز است که از خراسان تا قفقاز کشیده شده است و در این قسمت گیلان و آذربایجان را از هم جدا میسازد و دامنه های آن تا شهر در حدود چهل کیلومتر فاصله دارد.

کوه آتشفشان سبلان در مغرب اردبیل است و فاصله آن نیز تا شهر بالغ بر چهل کیلومتر میباشد. بلندترین قله سبلان ۴۸۲۰ متر از سطح دریا ارتفاع دارد و از بالای آن دریای خزر بخوبی دیده میشود. این کوه از شهر اردبیل مثل عقابی بنظر میرسد

---

۱- گرینویچ محلی است در نزدیکی شهر لندن که جغرافی دانان برای تعیین طول جغرافیائی مناطق آنجا را مبدأ قرار میدهند.

که بالهای خود را باز کرده است زیرا دوقله «حرم داغی» و «بزکش» مثل دوبال در طرفین قله اصلی قرار گرفته و قله اصلی، که دهانه آتشفشان خاموش است و همواره پوشیده از برف و یخ می باشد، مانند سرعقاب در وسط آنها واقع است.

مردم اردبیل جنبه قداست و احترامی بر آن قائلند و عقیده دارند که یکی از انبیاء در قله آن مدفون می باشد. ابن عقیده ریشه بسیار قدیمی دارد چنانکه یاقوت حموی که در سال ۶۱۷ هجری اردبیل را دیده است، در معجم البلدان نوشته است «در کوه سبلان مشاهد بسیاری از صالحین است و عقیده مردم بر آن است که از بزرگان صالحین در آنجا مدفونند و اما کن مبارک و مزارات در آنجا می باشد»<sup>۱</sup>.

از پیغمبر اسلام (ص) هم خبری در این مورد روایت شده است که ما در جای دیگر این کتاب بدان اشاره کرده ایم.

اکنون ولایت اردبیل از شمال به «گرمی» و «دشت مغان»، از مشرق به جنگلهای طوالش و «آستارا» و قسمتی از «خلخال»، از جنوب به خلخال و قسمتی از شهرستان «میانه» و از مغرب به حدود «مشگین» و «سراب» محدود است.

**رودهای اردبیل** اردبیل بوسیله «قراسو»، که از کوههای طوالش و خلخال سرچشمه میگیرد، مشروب میشود و رودخانههای دیگری نیز در آن وجود دارد مثل «بالخلوچای» یا «ماهی رود» که از کوه سبلان سرچشمه میگیرد و پس از عبور از وسط شهر در دوفرسخی شمال اردبیل به «قراسو» می پیوندد. خود قراسو در نواحی «اصلاندوز» بروود «ارس» وصل میشود و سرانجام بدریای خزر میریزد.

بالخلوچای در زمستان پر آب و یخبندان و در اوایل بهار سیلابی است ولی از خرداد تا اواخر پائیز تقریباً خشک میشود زیرا آب آن در طول مسیر خود بمصرف

۱- کتاب معجم البلدان. تألیف یاقوت حموی. چاپ تهران. ۱۹۶۵ میلادی. جلد



نمای فته اصلی سیلان از یکی از دره‌های حرم داغی



زراعت میرسد و بایبشرفنی که اخیراً در کشت بعضی از اقلام کشاورزی پیدا شده است احتیاج بآب، ده چندان بیشتر گردیده است.

در داخل شهر امروزه شش پل بزرگ شرق و غرب رودخانه را بهم وصل میکند که سه پل جبین (یاداشکسن)، یعقوبیه و سیدآباد قدیمی و دارای طاقهای ضربی و وسیع است و سه پل دیگر که یکی در امتداد راه خلخال و دیگری در امتداد خیابان شاه و سومی معروف به پل ابراهیم آباد است باتیر آهن و مسالح جدید ساخته شده است.

این رودخانه سابقاً دیوار و حفاظی نداشت و در موقع طغیان آب، شهر در معرض تهدید قرار میگرفت. در سال ۱۳۳۱ خورشیدی<sup>۱</sup> شروع باحادث دیوار سنگی در طرفین آن گردید و امروزه این دیوارها پایان رسیده و بمقدار قابل ملاحظه‌ای از نفوذ سیلاب شهر جلوگیری کرده است. رودخانه بالخلو در طول قرون و سنوات گذشته سیلابهای موحشی بخود دیده و در شهر و قراء مجاور ویرانیهای بار آورده است و چندین مرتبه هم مسیر خود را در داخل شهر عوض کرده است. «آدام اوله آریوس»<sup>۲</sup> مسافر آلمانی قرن هفدهم میلادی و نیز مؤلف صفوة الصفا در قرن هشتم هجری مطالبی در این مورد نوشته اند که مادر جای خود آنها را آورده ایم.

تاقبل از رواج آسیاهای موتوریه تهیه آرد بوسیله آسیاهای آبی، که در شهر و اطراف آن زیاد بود، صورت میگرفت و بدینجهت نه‌های متعددی از این رودخانه منشعب شده در نقاط مختلف شهر و حومه جریان داشت ولی تقریباً از سال ۱۳۳۰ خورشیدی که آسیاهای موتوریه جانشین آنها گشته این نه‌ها متروک شده و از بین رفته است. «پی پترو دولواله»<sup>۲</sup> یکی از جهانگردان اروپائی که در سال ۱۰۳۷ هجری این شهر را دیده از زیادی و زیبایی این نه‌ها، اردبیل را بشهر «ونیز» در ایتالیا تشبیه

۱- احداث این دیوار در زمان شهرداری نگارنده در اردبیل آغاز گردید و در سنوات

بعد اتمام یافت.

۲- Adam-olearius

۳- Pietro dellavalle

نموده است، مانوشته‌های او را نیز در جای خود نقل کرده‌ایم.

آب مشروب مردم سابقاً بوسیلهٔ چاه تأمین میشد ولی از سال ۱۳۴۴ خورشیدی که شهر لوله‌کشی گشته بیشتر از آن راه اردبیل، قدیمیترین شهر ایران از لحاظ لوله‌کشی آب بوده فراهم میگردد. آب چاههای اردبیل در سمت غربی شهر بیشتر گچی و غیر قابل شرب است ولی در قسمت مشرق غالباً است

صاف و گوارا میباشد. عمق چاهها در غرب و مرکز شهر از شش متر بالاتر است در حالیکه در قسمت شرق غالباً در ۳ یا ۴ متری بآب میرسد.

شاید بتوان گفت که اردبیل اولین شهر ایران است که از قدیم لوله‌کشی داشت و تاچندی پیش، یعنی تا نیم قرن قبل از این تاریخ، آب در آن لوله‌ها جاری بود. تاریخ این لوله‌کشی معلوم نیست و گویا از زمان صفویان میباشد ولی آثار و مسیر و قسمت اعظم لوله‌های آن هم اکنون باقی است.

اساس این لوله‌کشی بر قانون ظروف مرتبطه متکی بود و سرچشمهٔ آن دریکی از ارتفاعات جنوب غربی شهر قرار داشت. این محل «قره‌بابر» نام دارد و در فاصلهٔ ده کیلومتری اردبیل میباشد. در آنجا آب تمیز و گوارائی وارد لوله‌های سفالی (تنبوشه) بطول ۳۰ سانتی متر میشد و بوسیلهٔ آنها که در عمق زیادی از سطح زمین قرار داشت بشهر میرسید. در خود شهر، در محلات مختلف، برجهای استوانه شکل بلندی با ارتفاع دو متر، بنام منبع، با آجر ساخته شده بود که محیط آنها در حدود چهار متر میشد و در داخل آنها دو لوله قرار داشت؛ از یکی از آنها آب بالا میآمد و مثل فواده در حوض کوچکی، که در بالای برج بود، میریخت و آنگاه وارد لولهٔ دوم شده پائین میرفت و در منبع بعدی بهمین ترتیب ظاهر میگشت. این منبع‌ها که بجای تلمبه خانه‌های کنونی و برای تقویت جریان آب بود در عین حال زیبایی خاصی بشهر میداد و آب صاف و گوارائی که در آنها جریان داشت از مجاری مخصوص و بهداشتی آنروز مورد استفاده و در دسترس مردم قرار میگرفت. مسیر این لوله‌ها هم اکنون در کنار پل ابراهیم آباد و کف رودخانهٔ بالخلو به چشم میخورد

و هنگامیکه خیابان باغ‌میشه نیز احداث میگشت دقت لوله‌گذاری و سه راهها و چهار راههای آن اعجاب مردم را برمی‌انگیخت.

نگارنده خود برخی از این منابع‌ها را دیده و آب این لوله‌کشی را در جنوب پل داشکسن و کنار رودخانه، در جاییکه معروف به «چشمه اوستی» بود، مشاهده کرده بود. در اینجا یکی از تنبوشه‌ها شکسته و آب مثل چشمه از آن بیرون می‌آمد و این بود که آنجا را چشمه اوستی یعنی سرچشمه می‌گفتند.

در شهر يك رشته قنات نیز ظاهر میشد که یادگار عهد صفویه بود و بنام قنات اهل ایمان شهرت داشت. آب آن در آن تاریخ برای تأمین مصرف کسانی بود که در بقعه شیخ صفی‌الدین اطعام میشدند ولی بعدها در کنار دیوار مسجد عالی قابو مورد استفاده مردم قرار می‌گرفت و تا سال ۱۳۱۶ خورشیدی نیز آب آن جریان داشت لیکن از آن سال بعد کم‌کم خراب شده بکلی از بین رفت.

**هوای اردبیل** هوای اردبیل سرد معتدل ولی سالم است. این امر معلول موقعیت جغرافیائی و بخصوص ارتفاع آن از سطح دریا و کوه‌های مرتفع اطراف است. کوه سیلان یا برف و یخی که همواره در قله و یخچال‌های خود دارد در برودت هوای اردبیل مؤثر است و از طرفی نیز نزدیکی به دریا و رطوبت آن هوای این شهر را مطبوع و ملایم می‌سازد. گرمای هوای اردبیل در تابستان بندرت از سی درجه سانتیگراد تجاوز مینماید و بسیار اتفاق می‌افتد که در مرداد ماه انسان لباس گرم و زمستانی نیازمند میشود. زمستان اردبیل سرد است ولی سرمای آن مثل برودت نقاط خشک، سوزان و آزار دهنده نیست.

میزان بارندگی در اردبیل با وضع جوی فرق مینماید و بطور متوسط در سال در حدود ۳۵۰ میلیمتر میباشد.

بعضی از دانشمندان هواشناسی برای نقاط مختلف کره زمین، از حیث بارندگی دوره‌هایی قائلند و معتقدند که در یکدوره مثلاً پنجاه ساله بارندگی زیاد

میشود و در دوره پنجاه ساله دیگر خشکی جانشین آن میگردد. این نظریه کم و بیش در این منطقه بچشم میخورد زیرا معمرین اردبیل از بارندگیهای زیادی که در این شهر دیده اند داستانهای شنیدنی نقل می کنند و از دالانهای که در زمستانها برای عبور در زیر برف میساخته اند، یا از روی برف در حیات و کوچه ها به پشت بامها میرسیده اند سرگذشتیهای بیان مینمایند و آنها را با کم آبی دوسه ده سال اخیر مقایسه کرده شعری را مترنم میشوند که گویا در کنار قبر یکی از اولیاءاله اردبیل، و نزدیکی تیر بلندی نوشته شده بوده است و آن بیت چنین است :

ز بعد هفتاد<sup>۱</sup> برفی بر افتاد بقدر این تیر بحق این پیر

باری معدل حداکثر درجه حرارت سالانه ۱۶/۳ درجه سانتیگراد و معدل حداقل درجه حرارت در سال ۳/۱ درجه است. کتاب راهنمای شهرستانهای ایران<sup>۲</sup> که آماری از حیث اوضاع جوی، بین سالهای ۱۳۳۰ و ۱۳۳۹ خورشیدی درباره این شهر درج کرده است ضمن اطلاعات فوق اضافه میکند که معدل متوسط رطوبت در ساعت ۶/۳۰ صبح ۷۶ درصد و، در ساعت ۱۲/۳۰ (ظهر) ۶۵ درصد است. ایام یخبندان ۱۳۳ روز در سال و عمق آبهای زیر زمینی حداکثر ۶ متر و حداقل ۳ متر میباشد.

هوای اردبیل در فصول مختلف، بخصوص تابستان جریانهای مشخصی دارد و معمولاً قبل از ظهر نسیمی بنام «مه» از شرق بغرب و بعد از ظهر باد ملایمی با اسم «گر مچه» یا «گر میج» از غرب بشرق میوزد. گاهی وزش این بادها شدت پیدا میکند و دو سه روزی، کمتر یا بیشتر، یکی از این دو جبهه بر اردبیل غلبه مینماید و غالباً «مه» سبب بارندگی میشود در حالیکه گر مچه بیشتر با گرد و خاک همراه میباشد.

مه در اردبیل از چند نقطه شرقی و شمال شرقی و شمال میاید و از اینجهت از قدیم نامهای بخصوصی بر آنها گذاشته اند مثل «گدوک مهی»، «علی داهی مهی».

۱- هفتاد روز بعد از عید نوروز یعنی روز هشتم خرداد.

۲- کتاب راهنمای شهرستانهای ایران. گرد آورده سازمان فار. تهران ۱۳۴۵.

«مغان مهی» و... بعضی از این مه‌ها با ابرهای ضخیمی همراه است که مدت‌ها شهر و اطراف را فرا میگیرد و معمولا با بارندگی توأم میشود یا لاقط هوای محیط را چندین درجه سردتر مینماید.

بعضی از مه‌ها اگر صبح بیاید مدتی دوام مییابد ولی اگر غروب ظاهر شود چندان بقائی ندارد. اردبیلی‌ها ضرب‌المثلی در اینباره دارند و میگویند «مه صبح و مهمان غروب نمیروند» و باید برای پذیرائی از آنها تدارک نمود. در سال ۱۳۱۲ خورشیدی مهی بر اردبیل مسلط شد و مدت ۱۷ شبانه روز تمام علی‌الدوام باران‌ریزی بارید و همه خانه‌ها و حتی مساجد و سقفهای ضربی قدیمی و محکم نیز چکه کرد و خرابی بار آورد.

خواند میر دو کتاب حبیب‌السیر نقل میکند «... در عجائب البلدان مذکور است که در بیرون اردبیل سنگی است به وزن دویست من، و در ثنات بمنابه‌ای که آهن در او تأثیر نمیکند. هرگاه کسه اهل اردبیل بیاران محتاج شوند آن سنگ را بر گاوها بار کرده بشهر می‌آورند و مادام که آن حجر در آن بلده باشد قطرات مطر در فیضان باشد و چون سنگ را باز به بیرون نقل کنند باران تسکین یابد...».

ما در باب وضع جغرافیائی اردبیل، به‌ویژه راجع به قسمت اقتصادی آن، مطالبی تهیه کرده‌ایم ولی بمناسبت ارتباطی که مطالب مزبور با گفتارهای جلد سوم این کتاب دارد آنها را در آن جلد می‌آوریم. در این کتاب که مخصوص تاریخ آن شهر است برای آنکه خواننده محترم را بطور اجمال از وضع طبیعی اردبیل آگاه‌نمائیم بدین مختصر اکتفا میکنیم.

## گفتار دوم

### اردبیل قبل از اسلام

منابع لازم برای تدوین تاریخ  
قبل از شروع تذکر مطالبی در باب تاریخ اردبیل ، باید خواننده دانشمند را توجه داد که تدوین تاریخ ، در مورد هر چیز که باشد ، احتیاج بیک سلسله مآخذ و مدارك دارد تا مستند و قابل اعتنا باشد والا آن نوشته بجای آنكه عنوان تاریخ بخود بگیرد جنبه داستان خواهد داشت .

علمای تاریخ درباره وقایع جوامع بشری بطور کلی این مآخذ را بر سه دسته تقسیم مینمایند که عبارت از : شاهد و گواه ، شاعر و سنن ، مدارك و اسناد میباشد . شاهد و گواه کسانی هستند که خود ناظر صحنه وقایع باشند و آنها را بیان کنند . طبیعی است که بهر شهادت و گواهی نمیتوان ترتیب اثر داد زیرا ممکن است گویندگان آنها قابل اعتماد نباشند و ای بسا که بنا بمصلحت و مقتضیات خاصی مطالبی را جعل نمایند . از این رو در مباحث مهم ، وبخصوص در باب روایات مربوط با حکام دینی ، شناختن این قبیل اشخاص علم مخصوصی را ' بنام « علم رجال » بوجود آورده است تا پویندگان این راه را از شخصیت راویان و قابل اعتماد بودن روایت آنها آگاه سازد .

شمار و سنت آداب مخصوصی است که بین مردمی شایع باشد و مطالعه آنها شخص محقق را بسوابق تاریخی دارندگان آن شعائر و سنن آشنا سازد. مثلاً «نوروز» سنتی است تاریخی و مأخذی است برای کسانی که بخواهند در قسمتی از تاریخ گذشته ایران بررسی نمایند؛ یا کلام «إِنْ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقْوِيكُمْ»<sup>۱</sup> شعاری است که میتواند ما را بوضع عمومی جامعه‌ای که اسلام در صدد ایجاد آن بوده است راهنمایی کند.

مدارك و اسناد عبارت از کتیبه‌ها، ابنیه، ظروف، اشیاء و ابزارهایی است که از گذشتگان باقی مانده و مطالعه آنها ما را از درجه تمدن، طرز تفکر و اعتقادات مردم و علم و صنعت آنان آگاه میسازد چنانکه تخت جمشید، کتیبه داریوش و ظروف فلزی یا سفالینی که از زیر خاک پیدا میشود شخص را با افکار و صنعت صاحبان آنها مربوط میسازد، و اسلحه و ابزارهایی که در قبور باستانی بدست میآید از اعتقاد پیشینیان برای دنیای بعد از مرگ حکایت مینماید.

فقدان مأخذ کافی  
برای ایندوره از  
تاریخ اردبیل

باید اظهار تأسف نمود که از دوران قدیم اردبیل، بخصوص از وضع قبل از اسلام آن، مأخذ کامل و کافی موجود نیست و لذا نمیتوان نسبت به حوادث تاریخی، وضع روحی و معتقدات مردم، درجه تمدن و رشد فکری آنها، مثل اکثر

نقاط ایران، اظهار نظر قطعی نمود. زیرا جریان حوادث در طول قرنهای متمادی، آنقسمت از مأخذ و مدارک را، که میتوانست در این مقصود نقشی ایفا نماید، از بین برده و با لافل گرانبهاترین آنها را، که غالباً از مأخذ نوع سوم است در زیر خاک مدفون و یا در مخفی گاههای صعب العبور کوهستانهای این سامان پنهان ساخته است و روزی که این مدارک از دل خاک بیرون آید و یا مردان با همتی در راه کشف قلاع ویران و از باد رفته، و پناهگاههای متروک در گذار کوهها و قلل آنها، قدمهای اساسی

۱- یعنی گرامی ترین شما در پیشگاه خدا پرهیز کارترین شماست. گویند این عبارت چند کلمه‌ای بود که بزرگترین انقلاب اجتماعی را در جهان بوجود آورد و تقوی را بجای ثروت و مقام و حسب و نسب تنها وسیله شرف و تقرب بخدا قرار داد.

بردارند بدون تردید تاریخ گذشته اردبیل درخشندگی خاصی پیدا خواهد کرد. با اینحال نمیتوان در قدمت اردبیل تردید داشت وبخصوص اهمیت آنرا دردنیای قبل از اسلام نادیده گرفت، زیرا در نوشته های جمعی از مورخان قدیم آثاری بنظر میرسد که، اگرچه ممکن است بطور مستقیم معطوف این شهر نباشند ولی بطور غیرمستقیم مدارك قابل توجهی در اینباره بشمار می آیند و ما را از مطالبی، ولو خیلی مجمل، در باب گذشته های این شهر آگاه می سازند.

اردبیل کرسی  
آذربایجان قدیم

«موسی خورن» یکی از نویسندگان قدیم ارمنی است که در قرن چهارم میلادی میزیسته و نوشته های او نزد تاریخ نویسان از اسناد مورد اعتبار میباشد. او فهرستی از استانهای ایران در عهد ساسانیان باقی گذاشته که بقول مؤلف کتاب ایران باستانی «مار کوارت» دانشمند آلمانی، آنرا ترجمه و بنام ایران شهر چاپ و منتشر کرده است. طبق این فهرست ایران در آن دوره به چهار ایالت بزرگ با «پاذکس» تقسیم میشد و نظر باهمیت و اعتبار هر یک از آنها باستانداران آنها تخت نقره از طرف پادشاه اعطا میگردد. قسمت سوم این استانها، در فهرست مذکور، «باختر» ذکر شده و شامل آذربایجان و آران و ارمنستان و ولایات جنوبی و غربی دریای خزر بوده است.

آذربایجان، بقول خورن، دو پایتخت یا دو کرسی داشت، یکی اردبیل و دیگری «گنزک» یا «شین» قرون اسلامی، که امروزه بنام «تخت سلیمان» خوانده میشود<sup>۱</sup> «بل سکان» یا بلاسجان نیز که محلی در ۱۴ فرسخی اردبیل بود از نقاط مهم این استان بشمار می آمد چنانکه «سیسکان» یا سیسجان در کنار رود ارس هم از مراکز حساس این قسمت محسوب میشد.

در نوشته این مورخ ارمنی مرکز ایالات چهارگانه ذکر نشده ولی در تشکیلات اداری ساسانیها مورخان نوشته اند که، استاندارى که قلمرو حکومت وی در سرحد «خزر»ها قرار داشت بجای تخت نقره تخت طلا بوی داده میشد. خود مار کوارت

۱- دایران باستانی، تألیف شادروان حسن پیرنیا، تهران مطبعه مجلس، ۱۳۰۶ شمسی.



آلمانی در سخنرانی‌ای که راجع به این قسمت از ایران قدیم کرده گفته است که در تشکیلات دوران انوشیروان، آذربایجان مرکز شمال بسود و شمال را در آن عهد «کوستی‌آپاختا» یعنی «بسی شمال» مینامیدند و حاکم نشین آن «آرتاوید» یا اردبیل بوده است.<sup>۱</sup>

خزرها طوایفی بودند که در اراضی شمال غربی دریای خزر زندگی میکردند و شهر «اتل» یا «ادیل»<sup>۲</sup> قدیم و «حاج طرخان» کنونی مرکز آنها را تشکیل میداد. اینان مردمی بیرحم و خونخوار بودند و ساکنان دنیای متمدن آنروز و از جمله سکنه قفقاز و اران و ارمنستان و آذربایجان را مورد تاخت و تاز قرار میدادند. این بود که استانداری که در مقابل آنها قرار داشت وظیفه بس مهمی را عهده‌دار بود و از مقام و منصب عالی و تخت طلایی نیز بهره‌مند میگردد. چون در ایالت سوم، که قسمتی از آن مجاور اراضی خزرها بود، بغیر از اردبیل شهر بزرگی در فهرست موسی خورن دیده نمیشود و طبق صریح نوشته او، اردبیل کرسی شمالی آذربایجان بوده است، بدین اعتبار میتوان گفت که مقر استاندار درین تخت عهد ساسانیان، این شهر بوده و از عظمت و موقعیت سیاسی و اداری خاصی بهره‌مند می‌گشته است.

با اینحال در مواقعی که دولت ایران فاقد قدرت کافی میبود  
**هجوم خزرها**  
 خزرها آذربایجان و خاصه اردبیل را مورد تاخت و تاز  
**باردبیل**  
 قرار میدادند و از کشتن مردم و بردن اموال آنها خودداری  
 نمیکردند زیرا راه ایران از اران، ارمنستان، قفقاز و ماورای آن از این شهر میگذشت  
 و طوایف مهاجم نیز با استفاده از این معبر بفلات ایران میآمدند.

«لوند Levend» تاریخ‌نویس دیگر ارمنی در یکی از گزارشهای تاریخی خود بحمله طوایف شمالی اشاره کرده نوشته است که «هون»ها از راه دربندوسرزمین «مسکت Muskut» گذشته به پیاتکران Pyatakaran که همان «بیلقان» (ایالت قدیمی ارمنستان در کنار

۱- مجله ایران شهر. ۱۳۰۵ خورشیدی. چاپ برلن.

۲- رود ولکا که در این شهر بدریای خزر میریزد در قدیم بنام این شهر رود «ادیل»

خوانده میشد.

رود ارس) است حمله بردند. سپس از ارس گذشتند و بسوی ایران رهسپار گشتند و «آرتاویت Artavet» (یعنی اردبیل) ... را ویران ساختند.<sup>۱</sup>

آدام اوله آریوس استاد دانشگاه هولشتاین آلمان، که در سال ۱۶۳۷ میلادی همراه جمعی بایران آمده و چند ماهی در اردبیل اقامت داشته است، در سفرنامه خود درباره این شهر نوشته است که «میگویند اسکندر کبیر نیز در موقع حمله بایران در این شهر اردو زده است».

این مطالب میرساند که اردبیل یکی از شهرهای قدیم ایران است و قبل از اسلام قرنهای متعددی کرسی آذربایجان و قسمت مهمی از این کشور بوده است ولی حوادث تاریخی، بخصوص حملات طوایف و زلزله‌های سخت، بارها آنرا ویران کرده و آثاری را که امروز میتواند مدارک گویائی برای تاریخ آن حدود باشد بتاراج مهاجمین داده یا زیر خاک مدفون ساخته است و چنانکه گفتیم روزی که باقیمانده آنها بدست نسلهای آینده برسد بیقین حکایت هزاران سال تاریخ این سامان را بازگو خواهد کرد و هر خشتی از آنها، که مانند قلعه بسیار کهن سرعین<sup>۲</sup> در زیر صدها خروار خاک

۱- از یادداشت‌های پرفسور مینورسکی بر سفرنامه ابودلف.

۲- سرعین قریه‌ای است در ۲۰ کیلومتری اردبیل که بسبب آب‌های گرم معدنی شهرت دارد. در این قریه، در پشت خانه‌های دهقانان، تپه مرتفعی است که از ریختن خاکستر تنورها، در مدتی متجاوز از هزار سال، بوجود آمده است. در سالهای اخیر سکنه آن دریافته‌اند، که برای کاهگل مالی خانه‌ها و ساختن بناهای مورد نیاز خاک این تپه استقامت زیادی دارد و از اینجهت در بیست سال اخیر هر کسی که بفکر چنین کاری افتاده، قسمتی از دامنه‌های تپه را کنده و مورد استفاده قرار داده است.

چند سال پیش در آنجا دیواره قلعه کهنه‌ای پیداشده و در قسمتی از آن خشت‌هایی که بطول ۴۰ و ارتفاع ۱۵ سانتی‌متر با ملاتهای گلی بر روی پایه‌های سنگی بکار رفته بود ظاهر گشته بود که تأسناً دهقانان بدون توجه با اهمیت تاریخی آنها، بنام آن که خاک آنها دوام بیشتری دارد آنرا نیز خراب کردند. با اینحال این تپه هم‌اکنون پابرجا است و روزی که حفاری علمی در آن صورت گیرد قسمتهائی از تاریخ گذشته این حدود را روشن خواهد نمود. لازم بیادآوری است که این خشتها از حیث شکل و اندازه شبیه خشت‌هایی بود که در دیوار معروف کرمانشاه، بین آن شهر و طاق بستان بچشم می‌خورد و متعلق بدوره ساسانیان میباشد.

و خاکستر قرار گرفته است، داسانهای قابل توجهی را بیان خواهد داشت. صدحیف که ما در این قسمت از چنین مآخذی، بی بهره مانده امکان استفاده نیافتیم و فقط بامطالعۀ کتب تاریخ، گفته های محدود مورخان را راهنمای خود ساختیم.

تاریخ پیدایش  
اردبیل  
باری تاریخ بنا و پیدایش اردبیل بدرستی معلوم نیست و بطور قطع نمیتوان گفت این شهر در چه تاریخ و بدست چه کسی بوجود آمده است. در خود شهر داستانی است که از نسلهای

گذشته زبان بزرگان نقل گردیده است و آن اینکه میگویند: سرزمین اردبیل، بسبب آنکه دور آنرا کوه گرفته است در زمان بسیار قدیم بر اثر ریزش برف و باران بشکل دریاچه وسیعی بوده است. روزی فرمانروای آنحدود که از کنار آن میگذشت از مناظر دلربای اطراف آن انبساط خاطری یافت و آرزوی خود را در امکان خالی کردن آب آن، و بنای عمارتی در آن محل، با نظر افیان خویش در میان گذاشت. دو مرد پهلوان بنام «ارده» و «بیل» کمر همت بر بستن و کندن مجرائی را برای خالی کردن آب آن بمسابقه قبول نمودند، تا هر يك بدین کار توفیق یابد پاداشی از فرمانروا دریافت دارد. آندو در نقطه دور از هم بکندن قسمتی از گدار کوه پرداختند. چون ارده کار خود را نزدیک با تمام دید با خود اندیشید که مبادا تنای مجرا را پایان برساند بیل کار را انجام دهد و در مسابقه پیروز گردد، این بود حیلنی کرد و کسی نزد او فرستاد که بدروغ توفیق ارده را در اتمام کار با اطلاع او برساند و بیل را از ادامه آن باز دارد. بیل چون این خبر بشنید غصه مرگ شد و هنگامی که ارده از سرگذشت او آگاهی یافت از رفتار ناجوانمردانه خود پشیمان گردید و با آنکه مجری را کنده و خروج آب را دیده بود خود را از کوه بزیر انداخت و با کشتن خویش، خویشتن را از عذاب وجدان راحت ساخت.

بهر حال مجری کنده شد و آب از آن طریق، که امروز بنام «دوجاق» بر سر راه شوسه اردبیل بمشگین قرار دارد، خالی گردید و شهری که در جای آن بوجود آمد بحکم فرمانروا، بیاد آندو پهلوان ناکام «ارده بیل» خوانده شد.

این يك داستان محلی است و با اینکه نمیتوان آنرا بکلی خیالی دانست بطور قطع نیز نمیتوان بر آن تکیه نمود. اما مورخان در باب چگونگی پیدایش این شهر بتناسب استنباطات و تحقیقات خود، یا بر مبنای دلایل و مدارکی که داشته‌اند و بآنها اشاره نکرده‌اند، و امروز هم آن دلایل و مدارک در دست نیست، مطالبی نوشته‌اند. از جمله :

اردبیل و پادشاهی  
کیخسرو و گیائی

مؤلف «روضه‌الصفاء» نوشته است «گویند که در مبدأ حال که کاوس (از سلسله پادشاهان کیان) زمام حل و عقد مصالح عباد را در قبضه درایت و کفایت «کیخسرو بن سیاوش» نهاد

«طوس نوذر» بر هواخواهی «فریبرز»، که پسر صلبی کاوس بود، در اینباب منازعت آغاز کرد و نزدیک بود که میان او و گودرزیان مهم بجدال و قتال انجامد و کارها بزیان رسد. عاقبت الامر قرار بر آن شد که از این دو شاهزاده هر کدام که «بهمن‌دز» اردبیل را، که سالهای دراز کمند تسخیر هیچ دوشوکتی بر شرفات آن نیفتاده بود، فتح نماید بر سر یرسروی متمکن گردد.

نخست فریبرز و طوس متوجه محاصره آن شدند و هر چند کوشیدند و مقدمات ترتیب دادند نتیجه‌ای بر آن مترتب نشد. ناچار محروم و مأیوس باز گشتند. و چون پرتو مهابت شاهزاده جوان بخت کامکار بر آن قلعه و حصار افتاد ارکان آن، که بسان بنیان هرمان راسخ و راسی بود، از هم فرو ریخت و کیخسرو، دولتکام بنزد کاوس باز آمد و اورنگ شاهی را بوجود همایون خویش مزین گردانید.<sup>۱</sup>

«حمدالله مستوفی» صاحب «نزهة القلوب» هم اردبیل را از کیخسرو و پسر سیاوش و نوه کیکاوس میداند و قلعه «بهمن‌دز» را که گاهی «روئین‌دز» نیز میخوانند بر سر کوه سبلان تصور میکند و مینویسد این قلعه اکنون (یعنی در زمان خود وی) خراب است.

این روایت به «قاموس الاعلام ترکی» هم رسیده و نوشته است که «... طبق روایت تاریخی در ابتدا قلعه متینی در این شهر (اردبیل) بوده است. بین کیخسرو و عمویش فریبرز درباره سلطنت اختلاف پیدا شد. قرار گذاشتند هر کس این قلعه را فتح کند سلطنت از آن او باشد. ابتدا فریبرز بهمراهی طوس بسمت آن قلعه روی آوردند. ولی نتوانستند آنرا بگشایند. بعد کیخسرو و گودرز بدانجا رفتند و قلعه را فتح کردند و شهر اردبیل از همان زمان ایجاد گردید»<sup>۱</sup>.

فردوسی هم در شاهنامه باین داستان اشاره کرده و در باب پادشاهی کیکائوس، و آمدن کیخسرو از توران بایران، و سخن گفتن گودرز و طوس درباره کیخسرو و فریبرز پیش کاوس شاه، چنین آغاز سخن مینماید:

دو فرزند ما را کنون باد و خیل  
بباید شدن تا در اردبیل  
همزبکه آنجا دژ بهمین است  
همه ساله برخاش اهریمن است

«یاقوت حموی» در معجم البلدان بنای این شهر را به فیروز

ساسانی، که در سالهای ۱۳۹ و ۱۶۳ قبل از هجرت سلطنت

میکرد، نسبت داده و آنرا «فیروزگرد» نامیده است. وی

در کتاب خود اردبیل را «مشهورترین شهرهای آذربایجان»

خوانده و گفته است که «پیش از اسلام کرسی ناحیه بود» و در جای دیگر اضافه کرده است که «گویند اردبیل از بناهای فیروز موسوم به «بازان فیروز» بوده است (ولی) ابوسعید گوید احتمال این شهر منسوب به اردبیل بن آرمینی بن لطنی بن یونان باشد»<sup>۲</sup>.

دائرة المعارف اسلامی در اینباره مینویسد «تاریخ بسیار قدیم اردبیل برای ما شناخته نیست». فردوسی و یاقوت و بعضی دیگر معتقدند که فیروز ساسانی که در

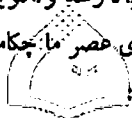
۱- قاموس الاعلام ترکی. ج ۱. چاپ استانبول. ۱۳۰۶ هجری قمری.

۲- معجم البلدان تألیف یاقوت حموی.

۳۸۳-۴۵۹ میلادی سلطنت میکرد آنرا بنا نهاد و باذان فیروز، یا ابادان فیروز، یا فیروزگرد نام گذاشت<sup>۱</sup>».

در دایرةالمعارف عربی هم چنین آمده است که «در تاریخ این شهر بعضی مورخان میگویند که انوشیروان ساسانی هنگامیکه در آذربایجان اقدام بساختن شهرهای دیگر مینمود اردبیل را تعمیر کرد و ظاهر امر هم اینست که اردبیل در آن تاریخ خراب بوده و ابن پادشاه بتعمیر آن اقدام کرده است»<sup>۲</sup>.

برخی از محققین اردبیل را يك شهر کهن و تاریخی میدانند و وجود آنرا پیش از زمان زردشت تصور مینمایند. بعقیده این عده لفظ اردبیل در اصل «آرتاویل» بود که از دو جزء «آرتا» یعنی مقدس و «ویل» یعنی شهر ترکیب مییافت و بدین عبارت اردبیل شهر مقدسی بود که احیاناً رشد و تکوین اولیه آئین زردشت در آن صورت گرفت. کاظم رجوی از شعرای عصر ما: چکامه بلندی در این باره سروده و این معنی را ضمن ابیات آن آورده است:



آرت ویل باستانی کنزق دیزین بود اردبیل و گنزه حالای آذربایجان  
معنی آرتا مقدس معنی ویل است شهر در زبان کهنه شیوای آذربایجان  
چون مقدس بود این شهر از زمان زردشت آن گرامی بخرد دانای آذربایجان  
آرت ویل و گنزق پیشین زمانی بوده اند پایتخت قسمت بالای آذربایجان<sup>۳</sup>

مرحوم سیدجمال الدین صفوی در مقاله ای که بعنوان «گوشه ای از تاریخ اردبیل» در شماره اول مورخ دیماه ۱۳۲۸ نشریه فرهنگ اردبیل نوشته از قول صاحب «حدود العالم»، که آن کتاب در قرن چهارم هجری تألیف شده، گفته است «ارد ویل از دو کلمه ارد و ویل

۱- Encyclopedie de l'Islam. Paris. 1913, V.I, -۱

۲- دایرةالمعارف عربی، بیروت، ۱۸۷۸ میلادی، ج ۳.

۳- این چکامه در نشریه فرهنگ اردبیل که در سال ۱۳۲۸ خورشیدی بسرپرستی نکرانده از طرف اداره فرهنگ اردبیل چاپ میشد در شماره ۳ سال اول آن درج گفته است

تشکیل شده که اردتام روز بیست و پنجم از همراه و نیز نام یکی از فرشتگان زردشتی است و بمعنی قانونی و مقدس و منتشر است چنانچه در کلمات اردیبهشت، اردشیر و اردویراف آمده و ویل که ریشه بسیار کهنه آریائی دارد و هنوز هم در زبانهای اروپائی استعمال میشود بمعنی شهر است، لذا اردبیل بهاتحریف از اردویل بمعنی شهر مقدس خواهد بود. این گفتار را مجله تهران اکونومست نیز در شماره ۵۸۱ مورخ ۴ اردیبهشت ۱۳۴۴ بهمین ترتیب از حدود العالم اقتباس نموده و در ضمن مقاله‌ای که درباره اردبیل نوشته است آورده است.

از جمله مطالبی که در باب اردبیل قابل تأمل و رسیدگی است  
**اردبیل و زردشت**  
 مسئله ظهور زردشت و ارتباط آن با این شهر میباشد. خواننده

دانشمند میدانند که اصولاً موضوع نشأت زردشت و حیطه فعالیتها و دعوتهای اولیه او، با همه تحقیقاتی که شده و اظهار نظرهایی که گردیده است، هنوز مبهمات زیادی دارد و تصور میشود که اگر بر رسیهای عمیقتری در این منطقه و دامنه‌های سبلان بعمل آید و در آتشکده‌های این نواحی، که غالباً جای خود را با مکنه مقدسه اسلامی داده اند، تحقیق شود بدون تردید بر قلمرو اطلاعات ما در این مورد افزوده خواهد شد و هر آینه این فکر را، که بطن قوی زردشت در این ناحیت مبعوث گشته است، تأیید خواهد نمود.

مورخین اتفاق نظر دارند که از زمان مادها، دشت مغان و اطراف آن، یعنی حوالی اردبیل، متعلق به پیشوایان درجه اول مذهبی و محل استقرار آنها بود و تعلیمات عالیه دینی و تربیت مبلغین مذهبی در آنجا صورت میگرفت. چون بزعم بعضی از تاریخ‌نویسان زردشت نیز از روحانیان عهد خود بشمار می‌آمد بخاطر چنین می‌گذرد که اگر در جای دیگری نیز متولد بوده طبعاً در آن منطقه تعلیم یافته و افکار دینی یا الهامات غیبی خود را در آنجا بدست آورده است و با این ترتیب دعوتهای اولیه او نیز در این حوالی صورت گرفته و حدود اردبیل و دامنه‌های سبلان نخستین محل انتشار آن کیش باستانی بوده است. شادروان مشیرالدوله، در تاریخ ایران باستانی، در مبحث مربوط بزندگانی

زردشت چنین گوید: «... در سن سی سالگی در کنار رود «دائی تی‌یا» به او یعنی زردشت امر شد که مردم را بخدا شناسی دعوت کند و آنگاه اضافه مینماید که « بعضی از علما تصور میکنند که رود مزبور ارس امروزه است ».

وجه تسمیه «مغان» بعقیده جمعی از محققین، بدانجهت است که سالی یکبار پیشوایان آئین زردشت در آنجا گرد می‌آمدند و بتعبیر جامعه امروزی، در باب مسائل دینی «سینار» هائی ترتیب میدادند. چون معمولا سینارهای دینی در جوار مقدس-ترین امکنه هر مذهب تشکیل میشود ترتیب اجتماعات مذهبی موبدان زردشتی در این سامان میتواند دلیل آن باشد که اردبیل و سیلان از نقاط بسیار مقدس دین باستانی ایران بشمار می‌آمده و احبائا محل بعثت و دعوت اولیه پیشوای آن بوده است و در نتیجه در نظر پیشوایان بزرگ آن کیش دارای چنین قداست و حرمتی گشته است؟!

کسانی که آتشکده‌های بزرگ زردشتی را در شیز و فارس و خراسان دلیلی بر تعلق زردشت بدان نواحی میدانند شاید کمتر بدین مطلب توجه نموده اند که این معابد بیشتر در زمانی بوجود آمده است که پادشاهان ساسانی، بعد از قرن‌ها حکومت اشکانیان، بروج مجدد آن دین همت گماشته و برای جلب حمایت مغها و تحبیب مردم، آنرا کبش رسمی ایران قرار داده اند. چنانکه کلیساهای بزرگ عیسوی نیز بعد از خود حضرت مسیح (ع) بوجود آمد و در روم و استانبول و نقاط دیگری که خیلی دورتر از مولد و محل بعثت او بودند احداث شد، همچنانکه مساجد بزرگ اسلامی نیز بعد از رحلت حضرت محمد (ص) و در نقاط دورتر از شهر مکه<sup>۱</sup>، که محل تولد و بعثت آنحضرت بود، بنا گردید.

ابوریحان بیرونی، که در قرن چهارم هجری یعنی هزار سال نزدیکتر از ما بزمان زردشت زندگی میکرد، در «آثار الباقیه عن القرون الخالیه» زادگاه زردشت را در دشت مغان ذکر نموده و مؤلف کتاب «تاریخ اردبیل و دانشمندان» که این قول را



آورده این بیان را نیز از بند هش نقل کرده است که «زردشت در سواحل رود درج متولد شده» و در توضیح آن نوشته است که «رودخانه درج پادرجا را میتوان رودخانه دریای کنونی دانست. (این) رود امروز از کوه ساوالان آذربایجان سرچشمه گرفته و به ارس داخل میشود»<sup>۱</sup>.

این توضیح خیلی نزدیک بقول شادروان مشیرالدوله در کتاب ایران باستانی است که در آن، محل بعثت زردشت را ساحل رود «دائی تی با» میداند.

مطالب دیگری نیز میتواند قرائن و اماراتی بر این نظر باشد از جمله اعتقاد به مقدس بودن قله سبلان در بین مردم است. توضیح آنکه سکنه اردبیل، بخصوص ساکنان دهستانهای اطراف سبلان، اعتقاد دارند که یکی از انبیاء در آنجا مدفون است و گاهی بعضی از آنان بقصد زیارت زحمت صعود بر آن قله را نیز تحمل مینمایند. این عقیده مربوط بعصر مابینست بلکه از ازمینه بسیار قدیم شایع است و مورخان نیز در آثار خود بدان اشاره کرده اند؛ چنانکه «زبیدی» در «تاج العروس فی شرح القاموس» گفته است «آن کوه از معالم صالحین و اماکن متبرکه و مزارات است»<sup>۲</sup>. و نویسندگان دیگر نیز بدان اشاره کرده نوشته اند که مردم زیارت آن میروند.

آنچه از این نوشته ها در بادی امر بذهن انسان خطور مینماید آنست که انبیاء بیشتر از فلسطین و بین النهرین برخاسته و بنشر احکام ادیان در بین مردم پرداخته اند و لذا قبول اینکه نبی ای بقله غیر مسکون ۴۸۰۰ متری سبلان، که همواره نیز پوشیده از برف و یخ است، رفته در آنجا مدفون گشته است محتاج تأمل میباشد. ولی، این نظر که دعوت های اولیه زردشت و مرکز تربیت قدسین آئین او در این حوزه بوده و خود زردشت نیز در آنجا بعبادت و ریاضت پرداخته باشد ذهن را متوجه این موضوع

۱-۲۵ تاریخ اردبیل و دانشمندان. تألیف فخرالدین موسوی اردبیلی نجفی. چاپ

نجف. ۱۳۴۷. مبحث مربوط به زردشت.



قله اصلی سبلان

دهانه آتشفشان خاموش سرورایام بگودال بزرگی که تفتش ناپیداست  
مبدل شده است

مینماید که توقف این پیام آور باستان در آن کوه ، کم کم بصورت اقامت يك نبی و سرانجام زیارتگاه قبر او در آمده و بعد از قرنهای متمادی مورد اعتقاد مردم قرار گرفته است .

مرحوم احمد تبریزی (رئیس پیشین فرقه ذهبیه)، که نسخه ای از کتاب مقالات صفوة الصفا تألیف ابن بزاز اردبیلی را بخط خودش نوشته و در سال ۱۳۲۹ قمری بچاپ رسانیده است، در حاشیه آن کتاب درباره سبلان توضیح داده است که « سبلان کوهی است مرتفع در نزدیکی اردبیل و آتش پرستان او را بنامی نامیده اند که معنی آن مکان شریف است . بعضی از مورخین گفته اند که فریدون وقتی که تاج سلطنت ایران را باو عرضه داشتند در دامنه این کوه عبادت مشغول بود . گبرها در دامنه کوه سبلان عبادت میکردند».

طبیعی است که منظور نگارنده از آوردن این مطالب اردبیلی نمودن زردشت - اگر اردبیلی نباشد - نیست بلکه توجه بمطالب تاریخ است تا ارباب دانش و آیدنگان این شهر را بررسی و تحقیق بیشتر در آن باره دعوت نماید و این دلایل را درمآخذ تحقیقات و مطالعات آنان جای دهد .

وجود قبر يك نبی در بالای سبلان گویا مورد اشاره پیامبر بزرگ اسلام (ص) نیز قرار گرفته و حمدالله مستوفی در نزهة القلوب آورده است که « در عجائب المخلوقات از رسول علیه السلام مروی است کسی که بخواند « فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ . يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَمِيتِ وَيُخْرِجُ الْمَمِيتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَكَذَلِكَ تُخْرَجُونَ » بعد از آنچه بخواند بنویسد خدای برای او حسنات ، بمقدار برفی که بر کوه سبلان بریزد . گفتند یا رسول الله سبلان چیست ؟ فرمود کوهی است بین ارمینیه و آذربایجان ، بر آن چشمه ای است از چشمه های بهشت و در آن قبری است از قبور انبیاء» .

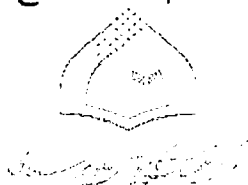
باری آرتاویل یا شهر مقدس ، با این قرائن سابقه تاریخی  
 اردبیل يك شهر  
 قدیمی است  
 ممتدی دارد و از آنجا که دانشمندان زردشت شناس ، زمان  
 ظهور او را حداقل درسی قرن قبل از این تاریخ میدانند  
 میتوان گفت که این شهر بیش از سه هزار سال سابقه دارد .

قرائن دیگری نیز قدمت این شهر را مسجل میدارد از جمله جنگهایی است که  
 چندین قرن ، در عهد حکومت اشکانیان و ساسانیان ، ایران و روم بر سر تسخیر اَران  
 و ارمنستان ، با هم داشته و پادشاهان هر دو سلسله همواره بجمع آوری و استقرار نیرو  
 در شمال آذربایجان همت می گماشتند . از آنجا که جز اردبیل محل مناسبی برای این  
 تدارك در شمال آذربایجان نبوده ، بزعم جمعی ، در آن عهد نیز این نقطه وجود داشته  
 و مرکز استقرار ستاد عملیات سپاه ایران علیه رومیان بوده است ، بویژه آنکه راه  
 ایران و آذربایجان قدیم به اران و ارمنستان نیز منحصرأ از این محل میگذشته است .  
 انحصار راه ارتباطی ایران با نقاط فوق مورد اشاره مورخان قدیم هم بوده  
 و چنانکه گفته ایم ابودلف در سفرنامه خود ، که در سال ۳۴۱ هجری نوشته ، راه قلیس  
 بایران را از طریق اردبیل ذکر کرده است و این خوف را هم در آن قسمت از نقشه ای که  
 برای اَران و ارمنیه و آذربایجان ، در حوالی سال ۳۶۷ هجری ، در کتاب « صورة-  
 الارض » خود رسم کرده تنها راه اران و ارمنیه را بایران و آذربایجان از طریق اردبیل  
 نشان داده است . این مؤلف در متن کتاب نیز راههای ارتباطی آنسامان را بنحوی  
 بیان کرده که مرکزیت اردبیل را نسبت بشهرهای دیگر آنروز مسجل میدارد مثلاً  
 نوشته است که :

« راه اردبیل به بردعه (مرکز اَران) چنین است .... راه اردبیل به زنجان اینطور  
 است ... راه اردبیل به مراغه از این قرار است ... از اردبیل تا میانج ۲۰ فرسخ  
 است ... راه اردبیل به آمد و اعمال مرزهای جزیره بدین شرح است ... ».

اگر قول فردوسی و صاحب معجم البلدان و دیگران را بپذیریم و بنای اردبیل  
 را در عهد فیروز ساسانی بدانیم اردبیل در تاریخ تنظیم این مجموعه شهر ۱۴۷۰ ساله ای  
 خواهد بود .

چنانکه گفتیم این مطالب گفتار کسانی است که بمناسبت‌هایی، پیش از ما بتاریخ این شهر اشاراتی کرده‌اند و ما بجمع‌آوری و ذکر آنها در این مجموعه پرداخته‌ایم متأسفیم که مدارک و مآخذ قابل توجه دیگری در اختیار نداریم تا موضوعات مستند دیگری بدانها بیفزائیم. زیرا بناهای این شهر که همواره باخشت و گل و چوب ساخته میشده بر اثر رطوبت هوا و طول ایام امکان پایداری زیادی نیافته‌اند تا لافل باقیمانده‌های آنها در این مقصود مارا یاری نماید و در حوزه شهرستان نیز کاوشهای علمی از طرف سازمانهای ذی ربط بعمل نیامده است تا اسناد و مدارک گذشته را، اعم از ظروف و سلاح و اشیاء دیگر، از دل خاک بیرون آورده علاقمندان را در تدوین تاریخ مفصل این سامان راهنمایی کند. این است که باجبار از ذکر مطالب دیگر، درباره تاریخ قبل از اسلام اردبیل، پوزش می‌خواهیم و بذکر وقایع آن منطقه بعد از حمله عربها می‌پردازیم.



## گفتار سوم

### اردبیل از حمله اعراب تا مشروطیت ایران

#### فصل اول

##### از حمله اعراب تا سالاریان

بزرگترین واقعه تاریخی اردبیل، بعد از شکست ایرانیان در جنگ با اعراب، حمله مسلمین با آذربایجان است. بطوریکه تاریخ نویسان آورده اند در این دوره اردبیل مرکز آذربایجان و مقر مرزبان این ایالت بود و از میانه تا باجروان در کنار

حمله اعراب  
با آذربایجان و  
سقوط اردبیل

رود ارس و شهر شیز نزدیک مراغه جزو این ایالت محسوب میشد.

امام «ابوالحسن بلاذری»، که مرد دانشمندی بود و در قرن سوم هجری زندگی میکرد و بسال ۲۷۹ هجری بدرود زندگی گفته است کتابی بنام «فتوح البلدان» نوشته است که امروز، بعد از یک هزار و یکصد و بیست سال ما را از اتفاقات آن زمان تا حدی آگاه میسازد و قسمتی از حوادث تاریخی را روشن میگرداند.

او در باب حمله اعراب با آذربایجان و اردبیل چنین میگوید که «حسین بن عمرو اردبیلی» از قول «واقه اردبیلی» نقل کرد که سالخوردگان بدو چنین گفته اند که «مغیره بن شعبه» هنگامیکه از جانب «عمر بن خطاب» والی کوفه شد با خود فرمانی برای «حذیفه بن الیمان» آورد. حذیفه در این ایام در نهاوند یا حوالی آن شهر بود، چون این دستور

را دریافت بجانب اردبیل، که مرکز آذربایجان و نشیمنگاه مرزبان آنحدود بود، عزیمت نمود، مرزبان یعنی فرمانروای آنجا در صدد مقاومت برآمد و سپاهی از مردم باجروان، میمند، نریز، سراه، شیز، میانج و دیگر جاها گردآورد و بمقابله مسلمین شتافت. جنگ سختی بین آنها رخ داد و سرانجام مرزبان با حذیفه صلح کرد و خراجگذار اسلام شد و مبلغ هشت هزار درهم از بابت مردم آذربایجان تعهد پرداخت جزیه نمود، بدین شرط که اعراب هیچیک از آنها را نکشند، آنان را سب نکنند، آتشکده آنها را منهدم نسازند، به کردهای سیلان و بلاسجان و ساتروان متعرض نگردند و مردم شیز را از انجام تشریفات مربوط به اعیاد خویش ممانعت نکنند. چون این صلح برقرار گردید حذیفه متوجه مغان و طوالش، که قسمتی از گیلان بود، شد و هر دو را فتح کرده صلح نمود.

در سال ۲۲ هجری عمر حذیفه را از حکومت این سامان معزول کرد و عتبه بن- فرقد السلمي را بجای وی برگماشت. عتبه در این هنگام در موصل بود و چون فرمان یافت بجانب اردبیل روانه گردید و مردم را در عهد و پیمان خود استوار یافت لیکن سکنه اطراف باوی نقض عهد کردند و عتبه ناچار با آنان بجنگ پرداخت و چون فاتح شد غنائم زیادی بدست آورد.

بلادری از قول و اقد می نویسد که مغیره بن شعبه در همین سال از کوفه مأمور فتح نقاط دیگر آذربایجان شد و با زور شمشیر آنها را گشاد و بر آنها خراج گذاشت. ولی در خبر دیگری از قول «ابن الکلبی» میگوید بعد از آنکه مغیره آذربایجان را فتح کرد مردم از اسلام برگشتند و عهد خود را نادیده انگاشتند لذا «اشعث بن القیس الکنندی» در سال ۲۸ هجری با آنان جنگید و قلعه باجروان را گرفت و با شرایطی که مغیره با آنان صلح کرده بود تجدید صلح نمود و «آن صلح تا کنون (یعنی زمانیکه ابن الکلبی این سخن را میگفت) پابرجاست».

زمانیکه علی بن ابیطالب (ع) بخلافت نشست اشعث را باستانداری آذربایجان برگزید. اشعث وقتی بدانجا آمد اکثر مردم را مسلمان یافت که با حکام دین عمل

میکردند و قرآن میخواندند. از اینرو در اردبیل مسجدی ساخت که بعدها وسعت پیدا کرد و نیز جماعتی از اهل عطا، یعنی کسانی از اعراب را که از بیت المال حق الارتزاق میگرفتند و احکام دین میگفتند، در این شهر منزل داد.

از این زمان صفحه دیگری در وقایع اردبیل باز شد و آن سکونت اعراب در این شهر بود. اینان بنام اسلام بدین نواحی هجوم آوردند و چون جنگها پایان یافت بفکر نشیمن و مالکیت افتادند. بقول واقد اردبیلی، که بلادزی نقل میکند، اعراب شام و کوفه و بصره پس از سقوط آذربایجان، کسان و خویشاوندان خود را نیز بدانجا آوردند و در اردبیل و دیگر نواحی سکونت دادند. هرچه توانستند بر بومیها تسلط یافتند و املاک آنها را از آنان خریداری کردند و مالکان اراضی و قریه های آنها گشتند و کم کم ساکنان آنها را رعایا و کشاورزان خود ساختند.

حملة اعراب بایران از دو نظر قابل بررسی است یکی از  
جبهه دین و اثرات آن و دیگری از حیث سیاست و حکومت.  
برای مردم عادی ایران، که در عهد ساسانیان بجرم اعتقادات  
دینی اسرای واقعی طبقه ممتازی بنام «موبدان» یا مغها

اردبیلیان در  
مقابل اسلام  
و اعراب

بودند، اسلام با قوانین جدید مساوات و برادری، بهترین هدیه ای بود که روح سرگشته آنها را آسایش میداد و بابر انداختن تمام قیود ظاهری و معنوی، آنانرا متوجه مبدأ واحد و قادری مینمود که در پیشگاه او تقوی و قلب سلیم بر ثروت و مقام و زور بازو و انتساب بطبقات ممتازه برتری داشت و سید قرشی و غلام حبشی را بیک اندازه مشمول عنایات خود قرار میداد.

این بود که پس از پایان جنگها و آغاز دوره مدنیت اسلامی، مردم آنرا بجان و دل پذیرفتند و بنسبت درجه فهم و شعور و تمدن پیشین خود، در عمل باصول آن اقدام کردند. چنانکه مردم شهر نشین اردبیل در حفظ عهد خود بر قبول اسلام استقامت کردند و حتی در مدتی که بیش از پانزده سال طول نکشید قرآن را فراگرفتند و با احکام آن عمل نمودند.



اما تفوق عرب بر ایرانیان امر بس ناگواری بود زیرا ملت عرب دارای آن چنان فضایل و خصایصی نبود که مردم فهمیده آذربایجان معنای تفوق آنها را پذیره شوند و بطوع و رغبت، سیادت آنانرا گردن نهند. طبیعی است که اگر همه آنها در صفات و کردار و فضیلت، شخصیت‌های بزرگی مثل علی بن ابیطالب (ع)، ابازر، مقداد و دیگران بودند هیچکس را اطاعت از آنها گران نمی‌آمد و هر شخصیتی، ولو عالتر، در مقابل شرافت و شجاعت و ورع و تقوی و حلم و بزرگ منشی آنان سر تسلیم فرود می‌آورد؛ چنانکه امروز نیز دانشمندان عالقدر جهان در قبال کسانی مثل علی بن ابیطالب (ع) و حسین بن علی (ع) و جعفر بن محمد (ع) ... اظهار خضوع مینمایند و متقابلاً مردان بی‌حقیقت و ولی‌بظاهر مقتدر دوران آنها مثل «ابوسفیان» و «معاویه» و «یزید» را ذم و نکوهش میکنند. شیعیان ایران شخصیت‌هایی نظیر «حسین بن علی» (ع) را فقط با وقایع چند روز آخر زندگی او میشناسند حال آنکه قسمت اعظم از پنجاه و هفت سال زندگی این راد مرد بزرگ اسلام از نظر بزرگان و دانشمندان دارای اهمیت و شایان بررسی است و واقعه کربلا نیز یکی از آن مراتب میباشد.

اعرابی که سپاه اسلام را تشکیل میدادند و اشخاصی که از بین آنان بولایت و حکومت انتخاب می‌گشتند احیاناً کسانی بودند که در عهد جاهلیت بدنیا آمده و مراحل اولیه تربیت آنان در دامن پدران و مادرانی که فاقد فضایل اخلاقی اسلام بودند تکوین یافته بود و هنوز عادات زشت و تعصبات نابجا و اثرات نامطلوب دوران گذشته بکلی از صفحه ذهن و روان آنان پاک نگشته بود و با آنکه خود از يك نژاد و دارای زبان و خفایات مشترک می‌بودند حتی از شقاق و نفاق بین خود نیز برکنار نبودند تا آنجا که خداوند متعال در قرآن مجید آنانرا با عبارت «أَشَدُّ كُفْرًا وَتَفَافًا» توصیف فرموده است.

اسلام بمانند نقل شیرینی بود که با جدار تلخ عرب بخورد مردم غیر عرب داده میشد و گاهی، بخصوص در عهد بعضی از خلفای نالایق، تلخی این جدار بحدی می‌رسید که شخص را از حلاوت محتوای خود بی‌خبر می‌ساخت و این بیشتر برای

مردمی رخ میداد که مسائل معنوی و اثرات باارزش آنرا در نمی یافتند و این بود که به مخالفت با آنان بر میخاستند و شاید بدین سبب بود که دیه نشینان اطراف اردبیل با حذیفه بن الیمان عهدنامه صلح بستند ولی بزودی از عهد و پیمان خود برگشتند و آثار جنگ با عتبه بن فرق را بر خود روا داشتند .

سکونت اعراب در  
صفحات اردبیل  
باری برای اعراب صحرا که آب متعفن بر که ها را بعنوان  
«ماء الجنة» برای خلیفه تحفه میبردند مراتع سرسبز و خرم  
و محصول فراوان و آب و هوای مطبوع اردبیل و اطراف آن

بهترین هدیه الهی و تالی مرتبه بهشت موعود بود و این امر بود که سبب اقامت آنان در این حدود گردید و چون جنگها پایان یافت و ایران تحت اشغال آنها درآمد در این اراضی مفتوحه رحل اقامت افکندند و حتی کسان و عشیره های خود را نیز بدین نواحی فراخواندند و اراضی قابل کشت را از کف صاحبان آنها در آورده مالک گردیدند و صاحبان و کشاورزان قبلی آنها را رعایا و خدمتگزاران خود ساختند .

باید گفت که این روش اختصاص با اعراب نداشت و چنین کاری همواره از طرف دول فاتح در کشورهای مغلوب اعمال میشد و اکنون نیز که چهارده قرن از آن تاریخ میگذرد باز اعمال میشود و گاهی بمصادره اموال عمومی و غارت منال مملکت شکست خورده نیز منجر میگردد. سر بازان روسیه تزاری در یکصد و پنجاه سال پیش که بر سپاه فتح ملیشاه قاجار پیروز گشتند و قسمتهائی از ایران منجمله اردبیل را اشغال نمودند حتی کتابخانه بقعه شیخ صفی الدین را در این شهر غارت کردند و کتابهای گرانهای آنرا بکشور خود بردند با، در جنگ بین الملل دوم وقتی آلمان بتصرف دول فاتح درآمد پیروزگران کارخانه های آن کشور را نیز پیاده کرده بغنیمت بردند .

سکونت خانواده های عرب کم کم منجر بتحصیل قدرت آنها گردید و حکومتیانی از آنان پی ریزی شد که بعضی مثل خاندان «مر بن عمرو» چندین سال طول کشید . مر بن عمرو که به مر بن عمرو موصلی و گاهی «طائی» نیز معروف است بطوریکه «یعقوبی» نوشته بدستور ابو جعفر خلیفه عباسی به «نریز» فرود آمد .

نریز بموجب نوشتهٔ بلاذری دیهی بود در نزدیک اردبیل و کوشک کهنه و درهم شکسته‌ای داشت. این‌ده بطن قوی همان قریهٔ «نیر» است که هم اکنون درشش فرسخی غرب اردبیل و بر سر راه تبریز واقع است. طبق اظهار مطلعین نام اصلی آن «نرسی» بوده است و چنین مشهور است که نرسی پادشاه معروف ساسانی آنرا آباد کرده است. این نام در نوشته‌های قدیم این قریه دیده میشود و در عهد ما هم شناسنامه‌هایی که برای ساکنان آن آبادی صادر گردیده در جایی که مخصوص محل تولد است بجای نیر کلمهٔ نرسی نوشته میشود. بنا به نوشتهٔ معجم البلدان از نریز دانشمندان بزرگی برخاسته‌اند مثل «احمد بن عثمان النریزی» که از علمای مشهور عهد خود بوده است. همچنین «ابو تراب عبدالباقی بن یوسف النریزی» که از ائمهٔ مبرز و باهت و ورعی بوده و بعدها که در نیشابور اقامت داشته بتدریس پرداخته و در مسجد عقیل آن شهر امامت جماعت میکرده است و گویا در سنهٔ ۴۹۱ هجری در گذشته است.

باری مرّ در نریز بنیادها کرد و بسزانش را در آن نشیمن داد. جانشینانش کم‌کم در آنجا بناها ایجاد کردند و شهرش ساختند و بازار «جابروان»<sup>۱</sup> را بنا نهادند و بزرگش نمودند و خلیفه این بازار را پدیشان داد که بی آنکه والی آذربایجان دخالتی کند در دست آنها باشد. فرزندان مرّ بمرو ایام نیروئی بهم رسانیدند و اسم و رسمی پیدا کردند و با مخالفان جنگها نمودند و حکومت آنها تا آنجا قدرت گرفت که «بحتری»، شاعر معروف عرب در ستایش «محمد بن عمرو بن علی بن مرّ» قصیده‌ای سروده و از جنگ اوبا «علاء ابن احمد ارزی» والی پیشین آذربایجان ستایشها کرد. یکی از ابیات آن قصیده اینست:

و ماترکت فی اردبیل سبانه      اطلاب دخل فی الاماء نهال

از این زمان ببعد یک سلسله کشمشها و جنگهایی بین تیره‌های مختلف در گرفت و بی نظمیهائی پیش آمد که آذربایجان و بخصوص اردبیل، که مرکز و معسکر (محل استقرار سپاه) بود، از آثار آن آسبیهایی سختی دید. «بعقوب» مؤلف تاریخ

۱- اگر چنین باشد این جابروان غیر از جابروانی خواهد بود که برکنار ارس بود.

بعقوبی، که کاتبی در دربار عباسیان بود و کتاب خود را در نیمه اول قرن سوم هجری برشته تحریر در آورده، نوشته است که در سنه ۱۱۱ هجری که «هشام بن عبدالمک» بر مسند خلافت اسلامی جای داشت جنگی بین «مسلمه ترک» و «حارث بن عمرو الطائی» در نزدیکیهای اردبیل در گرفت که در آن مسلمه فراری شد. یکسال بعد یعنی در سال ۱۱۲ هجری هم بین او و «جراح بن عبدالمک الحکمی» در اردبیل جنگ دیگری اتفاق افتاد و جراح بر او دست یافت و ویرا بقتل رسانید<sup>۱</sup>.

این کشمکشها تنها بین فاتحین اتفاق نیافتاد بلکه سوء رفتار و تدبیرهای نابخای بعضی از عمال آنها دشمنان دیگری را نیز علیه آنان تحریک نمود و سبب هجومهای وحشیانه‌ای گردید که دامنه آنها باردبیل نیز کشید. طبیعی است که عمران و آبادی و حاصلخیزی این ولایت نیز در این حوادث بی اثر نبود.

از جمله این وقایع هجوم مجدد خزرها است که «غیر انداوار تابت» از مؤلفان مشهور ارمنی در قسمتی از آثار خود، که در باب حمله اعراب بایران و ارمنستان نوشته است، ضمن اشاره بحوادث ایام «هشام بن عبدالمک» آورده است. او میگوید «در این ایام باردیگر شمال بر آشفته زیرا پادشاه خزران که «خاکان» نام داشت در گذشت و مادر او که «پاسبیت» خوانده میشد فرمان داد که لشگری بر سر خاک «هون» ها گرد آوردند و بهمدستی از راه خاک هونها و دربند قفقاز و زمین «مزگستان» بیرون آمدند. چاپیدن زمین یلقان را و از رود ارس گذشته تاراج کردند اردبیل را.»

یکی از قیامهای بزرگ این سامان طغیان بابک خرم‌دین است بابک خرم‌دین که بعقیده بعضی باید آنرا مظهر و نماینده تمایل روحی مردم ایران علیه اعراب دانست. این غائله سالهای متمادی طول کشید و سبب گرفتاری و تشویش خاطر خلفای عباسی شد.

بابک، بطوریکه مورخان نوشته‌اند، در یکی از دیه‌های «میمه» متولد شد. میمه از نقاط قدیم آذربایجان بود و در نقشه‌ایکه «ابن حوقل» در سال ۳۶۷ هجری در

صورة الارض خود از این ناحیه رسم کرده آنرا پشت کوه سیلان و در حدود مشکین شهر امروزی نشان داده است. بعضی دیگر میمه را از توابع اردبیل میدانند و بقول مؤلف معجم البلدان مدعی هستند که بابک از قریه «خرم»، که یکی از آبادیهای نزدیک اردبیل بود، برخاسته است. پدر بابک در اوان کودکی وی کشته شد و مادرش با اجرت دایگی اطفال دیگران، او را نگهداری و بزرگ نمود.

نوشته اند شخص ثروتمندی بنام «جاویدان بن شهرک»، که از مخالفان تسلط اعراب بر ایران بود و در «بذ» با ثروت و افتخار زندگی میکرد و طرفداران زیادی داشت، در راه مراجعت از سفریکه برای فروش گوسفند بزنجان رفته بود شبی سرد در میمه توقف نمود و در خانه مادر بابک منزل کرد. بابک را که در آن موقع جوان هجده ساله ای بود با هوش و ذکاوت یافت و او را از مادرش اجیر کرد و با خود به «بذ» برد.

بابک نزد جاویدان استعداد کافی از خود بروز داد و مورد توجه مخصوص وی گردید. اما جاویدان، که رهبر خرم دینان بود، در جنگی که بایک نفر بنام «ابو عمران» نمود زخم مهلکی برداشت. او در آن جنگ ابو عمران را کشت ولی سه روز بعد خودش نیز بر اثر آن زخم درگذشت و بابک با دستیاری زن جاویدان جانشین وی گردید. گویند زن جاویدان بسابک را دوست داشت. چون شوهرش درگذشت او بکسان و طرفداران جاویدان گفت که وی موقع مرگ وصیت نمود که چون روح او در بابک حلول خواهد کرد از اینرو خرم دینان باید او را بجانشینی جاویدان بپذیرند و از او تبعیت نمایند. بنابراین در آن هنگام، که هنوز دویست سال از هجرت نگذشته بود، بابک پیشوای مردمی گردید که در تاریخ بنام خرم دینان خوانده میشوند.

بعضی از دانشمندان، چنانکه مؤلف معجم البلدان نوشته است، معتقدند که چون بسابک از قریه ای بنام «خرم» در نزدیکی اردبیل برخاسته بود از اینجهت طرفداران وی بخرمیان یا خرم دینان معروف گشته اند حال آنکه خواجه نظام الملک میگوید که خرم دین از خوردین گرفته شده و بدانجهت این طایفه خرم دین شهرت یافته اند.

خرم دینان که بودند  
و چه میگفتند؟

خرم دینان جمعی از مردم ایران بودند که بر اثر فشار اعراب و سختیهای زندگی در صدد ترویج آئین مزدک برآمدند و تشکیلات وسیعی در ایران بوجود آوردند. مزدک کسی بود که در عهد ساسانیان ظهور کرد و بعنوان پیغامبر آسمانی مردم را بآئین خود فراخواند. آئین او بر مبنای اشتراکی بود و در جوامعیکه مردم از حیث لوازم زندگی، در مضیقه بودند بزودی رائج گردید و خطری برای مملکت شد و چنانکه نوشته اند انوشیروان عادل در یک شب صد هزار نفر از آنها را کشت.

رفتار خشونت باری که حکومت ساسانی برای از بین بردن این آئین در پیش گرفته بود بظاهر موجب خاموشی این کانون انقلاب گردید ولی در میان طبقات فقیر افکار مزدک مثل آتش زیر خاکستر باقی ماند. اسلام وقتی بایران آمد چون مبنای آن بر مساوات و برادری بود و با برقراری خمس و زکوة و غیره نوعی تعدیل ثروت را بنفع طبقات درمانده بوجود آورد بمقدار زیادی امیال نهفته آنان را ارضاء نمود ولی کم کم که در این کیش نیز دسته های سابق مالک و روحانی و غیره پدیدار گشتند و باتفسیر احکام و احادیث مذهبی فاصله بزرگی بین طبقات بوجود آوردند کسانیکه با اعراب ضدیت داشتند این قبیل امتیازات را وسیله تبلیغ علیه آنها قرار دادند و با احیای افکار اشتراکی، روح عصبانی بر ضد عربها بوجود آوردند.

یکی از قیامهای اینان در سال ۱۳۸ هجری بود ولی پس از آنکه «سنباد» پیشوای آنها مغلوب گشت شصت هزار نفر از آنان کشته شدند و عیالات آنها اسیر گردیدند. قیام دیگر آنها که، در تاریخ بنام باطنیه گرگان خوانده میشود، در سال ۱۶۲ هجری صورت گرفت. اینها حتی اشتراک در زنها را هم مباح دانستند و ستمدیدگان قیام سابق را نیز با خود همدست ساختند ولی از «عمر بن العلاء» شکست خوردند چندی بعد پیروان این آئین اصفهان را مرکز خود ساختند و از ری و همدان و کرج در آنجا گرد آمدند ولی بسال ۱۹۲ هجری بوسیله سپاه خلیفه قلع و قمع شدند. در همین ایام در آذربایجان هم عصیان کردند لیکن مغلوب «عبدالله المالك» گشتند که «هارون الرشید» او را باده هزار سپاهی برای سرکوبی آنها فرستاده بود. با اینحال

هنوز نه سال از این واقعه نگذشته بود که باز در آذربایجان طغیان کردند و بعد از آن در «بغدان» (نزدیک موصل) زمینه را برای انقلاب دیگری فراهم ساختند.

شخصی که در بغدان این قیام را فراهم ساخت همان جاویدان بن شهرک بود که گفتیم رئیس این جماعت گردید و بعد از مرگ وی بابک بهمدستی زن او به مقام پیشوائی آنان درآمد. جاویدان برای آنکه خود را از آزار مسلمانان مصون دارد و یا جمع دیگری از مسلمین را بطرفداران خود اضافه کند گویا بدعوی مهدویت برخاست. این فکر از روزگاران قدیم در بین ستمدیدگان پیدا شده است که سرانجام شخصیت مقتدر و عادل ظهور خواهد کرد تا داد اینان را از ستمکاران بگیرد و در جهان عدل و داد بگسترد. این امر کم کم مورد تأیید مذاهب هم قرار گرفته و مسلمانان نیز آنرا پذیرفته اند.

در مذهب شیعه اثنی عشری شخصیت بزرگوار او نیز روشن است و «حجة بن الحسن عسکری» (ع) امام دوازدهم همان وجود محترم است که فعلا در غیبت میباشد. جاویدان از این امر استفاده کرد و خود را مهدی موعود نامید و جماعتی بر سر او گرد آمدند.

پرفسور «مارکوارت» آلمانی، که از شرق شناسان قدیم و معروف آن کشور است و ما قسمتی از این مطالب را از یک سخنرانی وی درباره آذربایجان، که سال ۱۹۲۶ میلادی در دارالفنون «برلن» ایراد کرده، اقتباس نموده ایم<sup>۱</sup> از قول «دیونیسوس» راهب معروف نقل می کند که جاویدان گاهی میگفت من «عیسی» هستم و گاهی نیز خود را «روح القدس» معرفی مینمود و بروی خود نقابی می آویخت. تمام ارمنستان و بین النهرین از سطوت او در هراس بودند ولی سرانجام بدست «حسن بن السهل» مغلوب شده فرار کرد. از اینجهت است که عربها این فرقه را «جاودانیه» هم میگفتند.

گویا طرفداران وی محل ظهور اولیه او را کوه «باز» میدانستند زیرا این کوه نزد آنها محل مقدسی بود و ظهورگاه مهدی نامیده میشد. باز که گاهی «بذ» هم نوشته شده در شمال اردبیل و شمال غربی برزند بود. بابک آنجا را مرکز خود قرار داد و شورش او قریب بیست سال دوام یافت.

در باب مذهب خرم دینان بعضی از مورخان اسلامی تعصب بخرج داده نوشته اند که آنها منهایت و محرمات را عمل میکردند و خواجه نظام الملک در سیاستنامه درباره آنها گفته است که «رنج از تن خویش برداشته اند و ترك شریعت بگفته چون نماز و روزه و حج و زکوة و حلال داشتن خمر و مال و زن مردمان و هر چه فریضه است از آن دور بوده اند ... چون قوت گرفتند در آن کوشیدند که امت «محمد» (ص) را تباه کنند و دین او را بزبان آورند و کافران را بر مسلمانان رحمت بیشتر از آن است که آن طایفه را ...».

از این گفته ها چنین بر می آید که آنان نیز بظاهر خود را مسلمان میگفتند ولی در معنی بدان اعتقاد نداشتند . «اصطخری» هم در «مسالك الممالك» نوشته است دین آنها «... نوعی باشد از گبر ، کی در مسجدها قرآن خوانند لیکن بظاهر والا بطریق اباحت دارند .» و «فضل الله بن اثیر جرجی موصلی» هم آورده است که گنغار خرمیان موافق مجوسان بود که معتقد بناسخ هستند و نکاح محارم را جایز شمرند<sup>۱</sup>.

با آنکه جاویدان، بنا بر گفته مارکوارت، خود را مهدی موعود میدانست با اینحال خرم دینان منتظر مهدی موعود بودند و این امر را با قوت نیز در معجم البلدان آورده است بدون آنکه سبب آنرا بیان نماید .

بهر حال کار بابك بالا گرفت و جمع زیادی بر او گرویدند و با قیام بابك  
اعراب بنای مخالفت گذاشتند و زمینهای زیادی در آذربایجان  
و آران تصرف کردند و طبق نوشته دایرة المعارف عربی «اردبیل  
ملجاء و پناهگاه قشون و اموال بابك خرم دین گردید». پرفسور مارکوارت در اینباره میگوید  
که در قسمت سبلان اغلب کردها ساکن بودند و چون اینها بصورت ایلیاتی زندگی میکردند  
مردمانی فقیر و بی چیز بودند. بر اثر فشارها و تضییقاتی که عربها و دیگران برای آنها فراهم  
کرده بودند همواره روح عصیان داشتند و این امر سبب شد که خیالات کمونیستی مزدك  
۱- تادیک و جغرافیای تبریز. نگارش شاهزاده نادر میرزا، چاپ تهران. اقبال. ۱۳۲۳.



در آن نواحی پیشرفت نماید و طغیان بابك خرم دین در این نقیصه زمینه مناسبی پیدا کند .

این بود که وقتی بابك علم طغیان برافراشت آنان نیز، که نه زردشتی خالص و نه مسلمان واقعی بودند، از او طرفداری کردند و چنانکه گفتیم مشکلات بزرگی برای خلفای عباسی فراهم ساختند .

مأمون خلیفه عباسی درصدد دفع این غائله برآمد ولی بابك سرداران بزرگ عرب مثل «علی بن محمد بن ابی خالد» و «علی بن صدقه» و «ابراهیم بن لیث» را که برای سرکوبی او اعزام شده بودند شکست داد و برخی از فرماندهان قشون مثل «حمید الطوسی» را که در جهان عرب معروفیت داشتند بقتل رسانید.

وقتی معتصم جانشین مأمون شد، اولیای بغداد، بمنظور جبران ناکامیهای گذشته باقدام وسیعی دست زدند و در سال ۲۲۰ هجری «ابوسعید محمد بن یوسف الطائی» را باردبیل اعزام داشتند تا قلعه هائیرا که بابکیان خراب کرده بودند تعمیر نماید و از حیث سلاح و خواربار تدارك لازم فراهم سازد و بدنبال وی «حیدر بن کاوس» - الاسروشنی» معروف به «افشین» را، که از دلاوران ماوراء النهر بود و در زمان مهدی خلیفه عباسی با تفاق برادرش «فضل» و کسان دیگر جزو سپاه ماوراء النهر بیفداد آمده بود، بفرماندهی سپاه منصوب داشت و به آذربایجان فرستاد .

افشین پس از ورود به اردبیل بسمت کوه بڈ حرکت کرد و چون برخی از دژهای بین اردبیل و بڈ هنوز خراب بود بتعمیر آنها اقدام نمود .

اولین قلعه ای که بعد از اردبیل بر سر راه قرار داشت «حصن النهر» خوانده میشد که احتمالاً بر کنار «قره سو» واقع بود . افشین «علویه اعر» را که از سرهنگانزدگان و سرداران سپاهش بود بحکومت آن منصوب داشت تا کسانی را که سلاح و آذوقه برای لشکریان او از اردبیل میآوردند تقویت کند و نیز عابرین دیگر را تحت نظر بگیرد و احیاناً از جاسوسان بابك اطلاعاتی بدست آورد .

آنگاه «محمد بن یوسف» را بفرماندهی قلعه «خس» برگماشت تا در اطراف

آن خندقى حفر کند و در نگهداری این پایگاه نظامی کوشش نماید . سپس «هشم غنوی» را بریاست قلعه «ارشق» انتخاب کرد تا آنجا را آباد کند و دور آن خندقى بوجود آورد. قلعه ارسق دومین قلعه‌ای بود از اردبیل که بر سر راه برزند قرار داشت و کسانی که از حصن النهر به برزند میرفتند و یا از برزند به اردبیل میآمدند بوسیله مأمورانی که در آنجا بودند دیده‌بانی میگشتند و قافله‌هایی که برای سپاه افشین غذا و مایحتاج میبردند بتوسط سربازانی که در این قلعه مستقر بودند پشتیبانی میشدند .

افشین چون از این آرایش نظامی فارغ گشت باردیگر باردبیل بازگشت و در مدت یکماه‌ای که در آنجا توقف نمود بتحصول اطلاعات لازم درباره راهها و تعداد سپاهیان بابک و قدرت جنگی آنها پرداخت و آنگاه بطرف بذه براه افتاد. بذه کوهستان صعب العبوری بود و قلعه بابک در جای محکمی قرار داشت ، از اینرو افشین چنین نهاد که باحیله جنگی او را از آن محل خارج سازد و بجای دیگر بکشاند . این بود که در وسط راه چون بدره باصفا و خرمی رسید فرمان توقف داد و به انتظار خروج بابک از کمینگاه و حمله و شبیخون روزها شب آورد ولی هفت ماه گذشت و از بابک خبری نشد .

زمستان فرامی رسید و هوا سخت رو ب سردی میرفت . سپاهیان عرب در زحمت بودند و بفرمانده خود ایراد میکردند و گاهی او را متهم به رعایت جانب بابک میکردند و بی محابا میگفتند که اگر حسابی در بین نیست چرا افشین ما را در اینجا نگهداشته و چرا تا نزدیک قلعه بابک پیش نمیرود و کار او را یکسره نمی‌نماید؟!

بعضی از مورخین نیز در این باره شك و تردید دارند و حتی از قول «مازیاربن-قارن» نوشته اند که بین او (یعنی مازیار) و بابک و افشین ، که هر سه ایرانی بودند عهد و پیمانی برای نجات ایران از سلطه اعراب بسته شده بود و چه بسا که براساس این پیمان بوده است که افشین با بابک مماشات مینمود و حتی قلعه برزند را در نزدیکی بذه بوجود آورد تا سپاهیان خود را در آن جای دهد و قسمتی از ناراحتی و شکایت آنها را برطرف سازد .

عدم رضایت در بین لشکریان افشین روز بروز بر دامنه خود  
 حیلۀ افشین برای می افزود و احتمال طغیان میرفت. افشین حیلتی کرد و نامه ای  
 دست یافتن بر بابک بخلیفه نوشت و مقدار زیادی پول خواست که بین سپاهیان  
 قسمت نماید. معتصم صد شتر پول با سیصد غلام ترك بفرماندهی «بغای کبیر» به اردبیل  
 فرستاد. بین اردبیل و لشکر افشین سه روز راه بود. افشین نامه ای به بغا نوشت  
 و دستور داد که یکماه در اردبیل بماند و آشکارا به مردم بگوید که آنهمه پول را به برزند  
 خواهد برد که با فشین بدهد و بین لشکریان تقسیم کند تا این خبر بوسیله جاسوسان  
 بابک با اطلاع وی برسد.

بار دیگر افشین به بغا نوشت که روزی را برای حرکت تعیین کند و مردم را نیز  
 از آنروز آگاه گرداند و در آن تاریخ از اردبیل حرکت نموده به حصن النهر فرود آید  
 و شبانه بدون اطلاع مردم و مخفیانه پولها را با اردبیل برگرداند. خود افشین هم بظاهر  
 سپاه خود را بسوی برزند حرکت داد و در میان آنها شایع کرد که فلان روز پولهایی  
 که خلیفه فرستاده به برزند خواهد رسید و بین آنان تقسیم خواهد شد.  
 جاسوسان بابک این اخبار را فرستادند و میرسانیدند و از مبلغ پول و تاریخ  
 حرکت و مقصد کاروان حامل آن و بر آگاه میکردند. سرانجام این حیلۀ کارگران  
 و او از قلعه و کمینگاه خود بدر آمد و کاروان دروغینی که از حصن النهر بسوی برزند  
 براه افتاده بود حمله کرد ولی چیزی بدست نیاورد.

افشین پس از آنکه لشکریان خود را بسمت برزند حرکت داد از بیراه آنها  
 را برگرداند و چون بابک بکاروان حمله کرد او بین بابک و قلعه اش را اشغال نمود  
 و در صدد محاصره وی برآمد. اما بابک از این نقشه آگاه گشت و راه مغان را پیش  
 گرفت و پس از مدتی که در آن حوالی گذرانید بقلعه خود در بدباز آمد و در صدد انتقام  
 بر آمد و چون سال تازه شد و موجبات فراهم گشت جنگهایی با افشین کرد و شبیخونهایی  
 بر لشکر او زد. افشین شکست خورده با ردبیل گریخت و مقدمات جنگهای جدیدی  
 را فراهم ساخت. این حوادث مربوط به سال ۲۲۰ هجری است و در سالهای ۲۲۱

و ۲۲۲ نیز جنگهای دیگری بین آنها بوقوع پیوست و کسان زیادی از طرفین کشته شدند بدون آنکه نتیجه قطعی بدست آید.

در این هنگام معتمد خلیفه عباسی، که بر اثر شکایت سرداران و گزارشهای مأمورین مخفی خود از مماشات افشین با بابک ناراحت بود نیرو و پول زیادی برای او فرستاد و دستور داد که کار بابک را باتمام برساند. این بود که افشین روز پنجشنبه نه روز مانده از رمضان سال ۲۲۲ هجری به بد حمله کرد و جنگهای متعددی بالشگریان بابک نمود سرانجام با بزرنگهای جنگی که معمول داشت در شوال ۲۲۲ هجری برابر اکتبر ۸۳۷ میلادی آنانرا بسختی در نزدیک قلعه بابک شکست داد.

بابک چون احساس کرد که کار او ساخته است بدیوار قلعه برآمد و افشین را آواز داد که نزدیکتر آید و چون باهم روبرو شدند بابک امان خواست. افشین قبول کرد. بابک گفت امان از خلیفه باید گرفت. افشین آنرا نیز پذیرفت ولی برای تسلیم شدن وی پس از وصول امان نامه از خلیفه، گرفت و خواست. بابک گفت که پسر بزرگش در خارج قلعه است و او را اگر می دهد افشین قبول کرد و دستور متار که جنگ را داد و چون دو پسر بابک را نزد او آوردند آنها را نگاه داشت و نامه ای برای خلیفه نوشت و بابیک مخصوصی، که بدستور خلیفه بین پایتخت و اردبیل گماشته بودند، فرستاد غافل از آنکه بابک این کار را خدعه ای قرار داده است تا فرصتی بدست آورد و از دست دشمن بگریزد. همینکه شب فرود آمد بابک باهمسر و پنجاه مرد جنگی از قلعه بدرآمد و راه کوهستان پیش گرفت تا خود را بروم برساند و از دسترس خلیفه خارج گرداند. اما کوهستان صعب العبور بود و آبادی در آن بچشم نمی خورد. بابک مدت ها اینطرف و آنطرف رفت و کم کم از بی غذایی دچار زحمت گردید.

بابک روزی در کنار يك آبادی، همراه غلام خود و برادرش «عبدالله» بمرد چوپانی رسید و از او غذا خواست. چوپان آنانرا با آبادی راهنمایی کرد. غلام بدانجا در آمد و غذا

مرفتاری وقتل  
بابک خرم دین

خریداری نمود و چون گرسنه بود به کناری نشست تا خود را سیر نماید . لباس و سلاح جنگی او نظر مردم را متوجه وی گردانید .

این آبادی بقول پرفسور مارکوارت «کلیکا» نام داشت و «ابوسعید محمد بن یوسف» بر آن حکومت میکرد . او چون این خبر بشنید، با اطلاعی که قبلاً از شکست و فرار بابک داشت ، در جستجوی امر برآمده باراهنمائی غلام نزد بابک در خارج آبادی رفت . وی که در بعضی از تواریخ بنام «سهل بن سنباط» هم آمده است تعظیم و تکریم زیادی در حق بابک کرد و او را بقلعه خود دعوت نمود که در آن دژ محکم آرام گیرد و بتبیه و نذارک لازم بپردازد . بابک بقلعه درآمد و مورد پذیرائی گرم قرار گرفت اما سهل (با ابوسعید) در خفا شرح حال او را با فشین نوشت .

در اینجا بعضی از مورخان نوشته اند که سهل ابتدا از روی صداقت بسا و رفتار مینمود لیکن در همان روز اول که برای صرف غذا با بابک بر سر سفره نشست بابک بسختی بر آشت و باوی تندی نمود که «تو هنوز بدان مقام نرسیده ای که بامن بر سر یک سفره نشسته غذا بخوری» . این بود که وی قلباً خشمگین گشت و فشین را از بودن او در آن قلعه آگاه ساخت .

افشین نیروئی بسرکردگی دو تن از افسران خود روانه آن حدود کرد و اینها بصلاحدید سهل (بسا ابوسعید) در گوشه ای از صحرا مخفی شدند . روزی، که سهل و فرماندهان قشون باهم قرار داشتند، سهل از بابک بشکار دعوت نمود تا از قلعه بیرون آید و از سکوت و انزوای آنجا لختی بیاساید . بابک پذیرفت و بشکار پرداخت در این میان لشکریان افشین او را محاصره کردند و دستگیر نموده نزد افشین بردند . افشین بابک و برادرش عبدالله را به «سامرا»، که در آن موقع مقر خلیفه بود گسیل داشت . این دو اسیر دلاور ، روز پنجشنبه سوم ماه صفر سال ۲۲۳ هجری در میان ازدحام کم نظیر تماشاچیان وارد آن شهر شدند . خلیفه که از دست بسابک رنجها دیده بود ظاهراً روز ۱۷ ربیع الاول همان سال دستور داد دست و پای او را قطع نمایند .

گویند بابك چون يكدستش بریده شد بادست دیگر خون آنرا بر صورت خود مالید . خلیفه سبب پرسید وی گفت که چون خون از تن برود رنگ صورت زرد میشود . فکر کردم شاید بر تو این توهم حاصل آید که پنداری من از مرگ ترسیده ام اینست که صورتم را باخون قرمز کردم .

جسد بابك را که دست و پا بریده و شکم دریده بود در «سر من راه» باسامرا بدار زدند و مدتی نیز آنرا در بغداد باجسد برادرش آویختند تا مردم از پایان کار کسی که علیه خلافت قیام کند ، آگاه شوند .

بذ ، که گاهی در کتابها بذین (یعنی دوبذ) نیز نوشته شده است تا آن تاریخ آباد بود و قلعه آن از قلاع بسیار محکم آنعهد بشمار میآمد . افشین دستور داد آنرا ویران و با خاک یکسان نمایند . ابودلف بن المهلهل که از او در جای دیگر نیز یاد کرده ایم در قرن چهارم هجری از آنجا گذشته و در سفرنامه خود نوشته است که «دربذین مکانی بمساحت سه جریب دیدم . میگویند این محل «قدمگاه مردی» یا «موقف الرجل» نام دارد و هر کس در آنجا بایستد و از خدا چیزی بخواهد دعایش مستجاب میشود . و نیز در این مکان انتظار ظهور مهدی را دارند . در پائین شهر رودخانه بزرگی جاری است و چنانچه بیمار مبتلا به تبهای کهنه در آن شست و شو نماید شفا یابد» .

پرفسور مینورسکی ضمن یادداشت‌هایی که بر این سفرنامه نوشته است گوید که بذین یا البذین ، یعنی دوبذ ، ظاهراً مربوط بقلعه بذپناهگاه خرمیان بوده و قدمگاهی ، که ابودلف بنام موقف رجل نامیده ، در آنجا قرار داشته است . خود ابودلف بذ را شهری دانسته است که میان آران و آذربایجان واقع بوده و چنانکه گفتیم در آن از آب معدنی‌ای سخن گفته است که تب‌های کهنه را از بین میبرد است .

## فصل دوم

## از سالاریان تا صفویان

## سالاریان

بعد از دستگیری بابک حکام عرب در این حدود قدرت زیادی بدست آوردند و نفوذ بیشتری یافتند. گرچه اینها بظاهر خطبه بنام خلیفه میخواندند ولی گاهی حکومت بالنسبه جداگانه‌ای داشتند و برخی بفکر استقلال و قدرت میافزادند. چنانکه در همان ایام که بابک در صدد جانشینی جاویدان بود در سمت دیگر اردبیل اولاد «مرّ بن علی» پایه‌های استقلال خود را استوارتر ساختند و طبق نوشته تاریخ «علی بن مرّ» در سال ۲۱۰ هجری در نریز اعلام استقلال کرد ولی حکومتش دولت مستعجل شد و بیش از پنجسال دوام نیافت.

پنج‌هال سال بعد از سقوط بابک نیز «محمد بن ابی الساج» حکومتی در این نواحی بوجود آورد که در تاریخ بنام «الساجیه» معروف است. اولاد محمد بن ابی الساج با آنکه تا سال ۳۲۵ هجری در اردبیل و برادر و مراغه حکمرانی میکردند با اینحال در اواخر کار قدرت زیادی نداشتند و خود را تابع حکومت بغداد میدانستند. این ضعف وقتی عارض آنان شد که «یوسف ابن ابی الساج» در جنگی که سال ۳۰۴ هجری در اردبیل با «مونس المظفر» نمود شکست خورده با جمعی از کسانش اسیر گردید و بغداد برده شد.<sup>۱</sup>

با ظهور سالاریان، اردبیل بار دیگر در مرکز تحولات جدید قرار گرفت و عزت و ذلت‌های متناوبی بر آن روی آورد.

بطوریکه تواریخ ضبط کرده‌اند پس از حمله اعراب بایران و انقراض سلسله ساسانی، سرزمینی که بین سلسله جبال البرز و دریای خزر واقع است مدتها بتصرف اعراب در نیامد و چون حکومت مرکزی نیز از بین رفته بود از اینرو هر امیری در آن منطقه برای خود قدرتی فراهم ساخت و سازمان مستقلی بوجود آورد. قسمتی از این نواحی «دیلمستان» خوانده میشد و از لحاظ سختی و استحکام -

طبیعی و دلیری مردمانش شهرت داشت. در آنجا در اوایل قرن چهارم هجری از شخصی نام برده میشد که او را «محمد بن مسافر» میگفتند. او مرد جنگاوری بود. کم کم صاحب قدرت شد و دژ «شمیران» را که در ناحیه «طارم» بود تصرف نموده حکومت وسیعی بنام «کنگریان» یا «مسافریان» ترتیب داد و قلاع دیگری در آن حدود بدست آورد.

محمدسه پسر داشت که نام آنها را در تاریخ «مرزبان»، «هسودان» و «صلوک» نوشته اند. او پسر بزرگ خود مرزبان را بحکومت قلعه طارم برگزید ولی هسودان نزد پدر در قلعه شمیران باقی ماند. محمد مرد خشن و سختگیری بود. بدرفتاریهای او موجب شد که هسودان از شمیران فرار کرده بپدرش مرزبان در طارم پناه برد. پدر که در عین حال مرد دور اندیشی بود نگران آن گردید که مبادا این دو برادر دست بهم بدهند و در حکومت او چشم دوزند؛ برای تصرف گنجهای او بر وی شورش نمایند. این بود که نامه ای بمرزبان نوشت و او را نزد خود فراخواند.

مرزبان خواست هسودان را در طارم بگذارد و خود نزد پدر برود ولی او راضی نشد و گفت که در غیاب او پدرش وسیله امرای محلی و پرا دستگیر و معنوم خواهد نمود. مرزبان ناچار برادر خود را نیز همراه خویش گردانید و بسوی قلعه شمیران براه افتاد. قضا را در راه به بیکی برخوردند و از او نامه ای بدست آوردند که پدرشان به جانشین مرزبان در قلعه «طارم» نوشته و دستور داده بود که پس از خروج مرزبان و هسودان را دستگیر کند و دژ را نیز نگاهدارد و مرزبان را هم راه ندهد. این نامه موجب حیرت آندو شد، بچاره اندیشی پرداختند و چون شنیدند که محمد از قلعه شمیران خارج شده بیکی از قلعه های دیگر خود رفته است وارد قلعه شدند و داستان پیک و نامه پدر را، با مادر خود «خراسویه» در میان نهادند و بهمدستی او دژ شمیران را با تمام گنجینه ها و اندوخته های پدر تصرف کردند. محمد چون این خبر بشنید در کار خود حیران ماند و در آن قلعه که بود با تهیدستی و تنها بنشست.<sup>۱</sup>

۱- این قلعه را در بعضی از تواریخ بنام «سیسجان» نوشته اند و چنین آورده اند که محمد بدست فرزندان او در این قلعه محبوس شد.



حکومت مرزبان بن  
محمد سالاری  
مرزبان که بدینوسیله قدرت و ثروتی پیدا کرده بود خود را جانشین پدر و حکمران متصرفات او دانست و اندکی بعد بفکر توسعه آن برآمد و در همان سال، که ۳۳۰ سال از هجرت میگذشت، به آذربایجان تاخت و تا اران و ارمنستان پیش رفته آنها را به تصرف خود درآورد و حکومت وسیعی ترتیب داد و اردبیل را، که مرکز آذربایجان بود، مقر خود گردانیده پایتخت ساخت.

چون مرزبان را «سالار مرزبان» میگفتند از اینرو حکومت وی و جانشینانش بنام سالاریان معروف گردید ولی از آنجا که او فرزند محمد بن مسافر بود برخی از مورخان آنها را مسافریان نیز نوشته اند.

سالار مرزبان یکی از فرمانروایان مقتدر و بنام روزگار خود بود و کارهای بزرگ او حکایت از دلیرها و هوشیاری وی داشت. در آن زمان هر يك از سه ولایت شمال، یعنی آذربایجان و اران و ارمنستان، سرزمینهای پهناوری بودند و نژادهای مختلف با مذاهب گوناگون در آنها زندگی میکردند و بنابراین حکمرانی بر آنها کار سختی بود بخصوص چنانکه گفتم جمعی از امزای عرب نیز نفوذ و قدرتی بدست آورده حکومتهای خود مختار محلی تشکیل داده بودند. با اینحال او با کاردانی و شایستگی بچنین کاری توفیق یافت و سلسله سالاریان را بوجود آورده اهمیت و اعتباری بر آن بخشید.

از جمله کسانی که با مرزبان رقابت داشتند یکی «دیسم کردی» و دیگری «لشگری» نام پسر مرد گیلی بود. ایندو امیر قبل از سالاریان در منطقه آذربایجان نفوذ و قدرتی فراهم کرده برای بدست آوردن حکومت با هم بمبارزه بر میخواستند چنانکه در سال ۳۲۶ هجری، که اردبیل در دست دیسم بود، لشگری با سپاهی قصد آذربایجان کرد. دیسم نیز سپاهی گردآورد و بمقابله پرداخت. در مدت دو ماه دوبار جنگ بین آنان رخداد و در هر دو دیسم شکست خورد و لشگری بر سر تاسر آذربایجان دست یافت مگر اردبیل، که چون کرسی آذربایجان و بزرگترین شهر این منطقه بود

برج و باروی استواری داشت و مردم آنجا نیز همگی دلبر و جنگی بودند و بدرشتخوئی و هنگامه جوئی شهرت داشتند. لشگری میخواست بدون جنگ و خونریزی بر آن شهر دست یابد از اینرو نامه‌ای بسکنه آنجا نوشت و وعده‌های نیکو بداد ولی اردبیلیان چون از بدخوئیهای او و گیلها و رفتار نابهنجار آنان با مردم همدان آگاهی داشتند فریب این وعده‌ها نخورده پای ایستادگی فشردند. لشگری گرد شهر فرو گرفت و اردبیلیان بجنگ و دفاع پرداختند و دلبرها کردند و مردانگی‌ها نشان دادند.

چون کار بدر از اکشید مردم شهر کسی نزد دیسم فرستاده از او نیز یاری خواستند دیسم دسته‌هایی از کردن اطراف سبلان و گروهی نیز از سالوکان را گرد آورد و پنهانی بنزدیکیهای اردبیل آمد و روزی را برای حمله با مردم شهر قرار گذاشت. در آنروز جنگجویان شهر ده هزار کمابیش، همه با زوبین و سپر بیرون آمده جنگ را آغاز کردند. دیسم نیز از پشت سر حمله نمود. گیلها سراسیمه شده تاب نیاوردند. انبوهی از آنان کشته شد و بازماندگان همراه لشگری به «موغان» گریختند!

با این ترتیب دیسم در این منطقه بار دوم قدرت گرفت بدون آنکه لشگری هم بکلی برای تصرف آن از پای بنشیند. با چنین اوضاع و احوالی بود که مرزبان این نواحی را بتصرف در آورد و مدت ۱۶ سال در آن حکومت کرد ولی بعلت مخالفت برادر و سرکشی بعضی از افسران و خیانت گماشتگان، در اینمدت نیز بدفعات اردبیل، که پایتخت او بود، بتصرف بیگانگان در آمد و بار دیگر مرزبان آنرا متصرف شد.

مورخان نوشته‌اند پس از آنکه مرزبان بر اردبیل دست

**جنگ مرزبان  
و دیسم کردی**

یافت و دیسم را از آن بیرون راند دیسم بیکار نشست.

مرزبان وزیر زیرک و دانشمندی داشت بنام «ابوالقاسم علی

بن جعفر» که از مردان کاردان و شایسته آذربایجان بود و در پیشرفت کار مرزبان در آذربایجان، او را بسیار مساعدت نمود. چندی نگذشت بین او و مرزبان اختلاف افتاد. ابوالقاسم که بجان خود بیمناک بود مرزبان را تشویق کرد که او را به تبریز بفرستد و وعده داد که او آنجا را نیز ضمیمه قلمرو حکومت سالاریان نماید.

۱- بیشتر این مطالب از کتاب شهریاران گمنام، احمد کسروی اقتباس شده است.

مرزبان فریب سخنان ویرا خورد و او را با دسته‌ای از سپاه خویش به تبریز فرستاد. ابوالقاسم در تبریز مخفیانه با دیسم در مکاتبه باز کرد و باو وعده داد که اگر به تبریز در آید با وی یاری خواهد نمود. دیسم با آنکه چنین آرزویی در دل داشت به ابوالقاسم اعتماد نکرد زیرا وی قبلاً مدتی وزارت دیسم را عهده‌دار بود و از او گریخته نزد مرزبان رفته بود. از اینرو دیسم بخیال آنکه حیلتی در کار باشد در جواب ابوالقاسم وعده داد که اگر وی صداقت نشان دهد او بسمت تبریز خواهد رفت و نشانه صداقت هم آنست که دسته‌ای از سپاهیان مرزبان را که با او بتبریز آمده‌اند بکشد. ابوالقاسم چنین کرد و دیسم که دریافت با این عمل دیگر ویرا نزد مرزبان منزلی نخواهد بود آهنگ تبریز کرد و بآن شهر اندر آمد.

وقتی این خبر به مرزبان رسید او «ابوجعفر احمد» وزیر خود را در اردبیل گذاشت و با سپاهی روانه تبریز گردید. دیسم از شهر بیرون آمد و با مرزبان جنگ کرد ولی شکست خورد و بشهر پناه برد. دروازه‌های شهر بسته شد و مرزبان آنرا محاصره کرد. محاصره بطول انجامید و مردم دچار زحمت گردیدند. روزی دیسم قسمتی از باروی شهر را شکافت و به راه عبده‌ای از سپاهیان خود گریخته راه اردبیل پیش گرفت و بآن شهر دست یافت.

مرزبان چون از این واقعه آگاه شد قسمتی از سپاهیان خود را در محاصره تبریز گذاشت و خود با عجله باردبیل بازگشت ولی وقتی بدانجا رسید که دروازه‌ها بسته و دیسم در آنجا بحکومت نشسته بود. مرزبان با اطلاعی که از استحکام برج و باروی اردبیل داشت سخت نگران شد و کینه مردم شهر را، از آنجهه که دیسم را بشهر راه داده‌اند، در دل گرفت. او شهر را محاصره کرد و پنهانی به «محمد نعیمی» پسر احمد، که پس از ورود دیسم باردبیل بوزارت وی منصوب گشته بود، وعده وزارت داد و او را با خود همدست گردانید.

محاصره طولانی شد و مردم از حیث کمی آذوقه بستوه آمدند. دیسم در صدد چاره برآمد و در اینباب بانعیمی وزیرش بمشاوره پرداخت. نعیمی گفت بهتر آنست

که جمعی از معاریف و محترمین شهر را نزد مرزبان بفرستی و از او امان بخواهی. دایم چنین کرد ولی نعیمی در خفا بمرزبان سفارش نمود که چون این فرستادگان نزد تو آیند آنها را آزاد مکن. مرزبان طبق گفته او عمل کرد و در نتیجه مردم شهر، که از سرنوشت کسان خود نگران بودند، بدایم شوریدند. وی درمانده شد و از شهر بیرون آمده نزد مرزبان رفت. مرزبان او را محترم داشت و بنا بخواهش وی او را به طارم فرستاد که در آنجا آسوده زندگی کند و خود بشهر درآمد و از مردم مال بسیار گرفت بسزای آنکه دایم را بشهر خود راه داده بودند و این واقعه بسال ۳۳۱ هجری اتفاق افتاد.

در این اوان یکی از نزدیکان «رکن الدولة دیلمی» که «علی اسارت مرزبان بدست رکن الدولة دیلمی بن جوانقوله» نام داشت از او رنجیده نزد مرزبان آمد. او که بفکر انتقام از رکن الدولة بود مرزبان را بجنگ وی تشویق کرد. مرزبان پدر خود محمد بن مسافر را که پیرمردی شده بود باتفاق برادرش و هسودان از طارم باردیبل فراخواند و با آنان بمشورت پرداخت. پدر او را از این کار باز داشت ولی سرانجام مرزبان بقصد تسخیر ری حرکت کرد اما در قزوین از سپاه رکن الدولة شکست خورده اسیر گردید.

رکن الدولة بمناسبت احترامی که دیلمیان نسبت به مرزبان داشتند او را در قلعه «سمیرم»، که بین اصفهان و شیراز و دور از محیط دیلمان بود، محبوس ساخت و «محمد بن عبدالرزاق» والی طوس را که از سامانیان گریخته نزد وی آمده بود برای والیگری آذربایجان به اردیبل فرستاد. اما قبل از اینکه محمد به آذربایجان برسد و هسودان، برادر مرزبان، دایم را از قلعه طارم آزاد کرد و با سپاهی روانه اردیبل نمود تا از تسلط رکن الدولة بر آن نواحی جلوگیری کند.

محمد بن عبدالرزاق بآذربایجان آمد ولی دایم با او یاری مقابله نیافته اردیبل را رها کرد و بشهر «ورثان» در کنار رود ارس گریخت. محمد در اردیبل نشست اما چندی نگذشت که وزیرش از او بریده به دایم پناه برد. محمد چون این بشنید در

سال ۳۳۸ هجری از این شهر در آمد و به ری بازگشت و بلافاصله دیسم بار دیگر باردبیل آمده بحکومت نشست .

مرزبان چهارسال در سمیرم زندانی بود . در این مدت مادرش کوششهای زیادی کرد و چاره‌ها اندیشید سرانجام در سال ۳۴۲ هجری باحیلتی او را از زندان برهانید.

مرزبان پس از آنکه از زندان گریخته رفته کارهای حکومتش  
مرگ مرزبان و  
جانشینان او  
را از هم گسیخته یافت. بناچار بابرخی از شورشیان جنگید

و بقول تاریخ نویسان کارهای خود را روبراه کرد و دشمنان را شکست داد . اما در سال ۳۴۶ هجری که بر اثر شکستهای روحی بیمار شده بود احساس کرد که ممکن است عمر او بسر آید و لذا قبل از مرگ باید جانشینی برای خود انتخاب نماید . این بود که برادر خود وهسودان را از طارم باردبیل فراخواند و ضمن وصیت او را بجانشینی خود منصوب داشت و سفارش کرد که بعد از وهسودان پسر بزرگ خودش «جستان» برمسند حکومت جلوس نماید و بعد از وی نیز پسران دیگرش ابراهیم ، ناصر و کیمخسرو جانشین یکدیگر شوند . مرزبان در آنروز انگشتر خود و نشانه‌ها و علاماتی را که بافرماندهان قلعه‌های خویش داشت بوهسودان داد و در رمضان همانسال بدرود زندگی گفت .

بعد از او مدتی وهسودان در اردبیل ، که مرکز فرمانروائی سالاریان بود ، بحکومت نشست لیکن دیری نگذشت که بین او و پسران مرزبان اختلافاتی بوجود آمد و چون او بجان خود بیمناک شد اردبیل را رها کرده بطارم بازگشت و حکومت آنان در اردبیل بدست جستان افتاد. اما این حکومت مواجه بامشکلات زیادی گردید که علت پیدایش آنها مخالفت وهسودان با برادر زاده‌اش بود . جستان سرانجام مصلحت در آن دید که باتفاق مادر و برادرش ناصر راه طارم درپیش گیرد و از عموی خود دلجوئی کند و مخالفت‌های او را بموافقت مبدل سازد . لیکن وهسودان هر سه آنها را در بند کرد و پس از شکنجه و آزار زیاد در سال ۳۵۰ هجری بقتل رسانید و جمعی از همراهان آنها را نیز که با آنان بطارم آمده بودند نابود ساخت.

طبیعی است که در این میان نابسامانی‌هایی در اردبیل و آذربایجان پیش آمد و بی‌نظمی‌هایی در مرکز حکومت سالاریان پیدا شد. گرچه پس از وصول خبر قتل جستان و ناصر، ابراهیم بن مرزبان در اردبیل بحکومت نشست ولی تحریکات و هسودان موجب تزلزل ارکان این حکومت گردید تا آنجا که و هسودان در دیلمان سپاه گرانی گرد آورد و «شرمان» نامی را با این عده روانه اردبیل نمود. ابراهیم چندین بار با او جنگ کرد ولی عاقبت از او شکست خورد و بسمت ری نزد رکن الدوله گریخت. سپاهیان شرمزان او را تعقیب کردند و کلیه کسان او را کشتند. ابن مسکویه مینویسد که ابراهیم تنها با اسب و تازیانه خود به ری رسید و مورد تکریم رکن الدوله قرار گرفت زیرا خواهر وی همسر رکن الدوله و «ابوالعباس» پسر رکن الدوله از همین مادر دنیا آمده بود.

رکن الدوله سپاه بزرگی همراه استاد رئیس «ابن عمید» بکمک او با آذربایجان فرستاد و بار دیگر او را در اردبیل بر سریر حکومت جلوس داد اما ابراهیم دارای آن قدرت و توانائی نبود که بتواند از این حکومت بهره‌مند گردد. ابن مسکویه مینویسد وقتی ابن عمید آبادی و استعداد اردبیل و آذربایجان را دید و مقدار بسیار کم مالیات و عایدات آنجا را، که کمتر از دوهزار هزار درهم بود، در نظر آورد شرحی به رکن الدوله نوشت که اگر آذربایجان را بدو بسپارد سالانه پنجاه هزار هزار درهم به رکن الدوله خواهد پرداخت و بمیزان برداشت ابراهیم نیز بوی کمک خواهد نمود تا درجائی آسوده بنشینند و با زنان و مسخرگان روزگار بگذرانند. رکن الدوله این خواهش را نپذیرفت و نوشت که در آن صورت خواهند گفت او در سرزمین پناهنده خود طمع بست و دستور داد که ابن عمید بهری باز گردد.

در ایامی که آفتاب سعادت سالاریان در اردبیل غروب میکرد  
سلسله روادیان و جنگ و دوران حکومت فرزندان مرزبان پایان میرسید خاندان  
امیر و هسودان روادی دیگری در آذربایجان قدرت مییافت که در تاریخ بنام «روادیان»  
باسپهبد موغان  
مشهورند. حکام این خاندان تبریز را مقر فرمانروائی خود

قرار دادند و بر قسمتی از آذربایجان تسلط یافتند. اردبیل گرچه بظاهر مرکزیت سیاسی خود را از دست داد ولی موقعیت جغرافیائی و استعداد طبیعی، هرگز آنرا از کشمکشها و اتفاقات برکنار نداشت و چنانکه تواریخ نیز اشاره نموده‌اند برخی از قسمتهای ولایت اردبیل از این حکومت پیروی نکردند و بدین سبب جنگهائی در این ناحیه اتفاق افتاد که از جمله آنها جنگ اسپهبد موغان با «مملان و هسودان» حکمران نامی روادى (۴۴۶-۴۹۱ هجرى) در نزدیکی این شهر بود. در این جنگ سرانجام اسپهبد موغان شکست خورد و این نواحی بتصرف روادیان درآمد.

موغان یا مغان در این عهد بجمعی از کوه نشینان اطراف اردبیل گفته میشد که بدلبیری و شجاعت و مردانگی شهرت داشتند. اینان طی قرون اولیه اسلام تسلیم اعراب نگشتند و همواره از خود فرمانروائی داشتند که اورا اسپهبد میگفتند. مؤلف کتاب «ایران در زمان ساسانیان» درباره آنان مینویسد که اینها در اصل قبیله‌ای از قوم ماد بودند و مقام روحانیت منحصر بآنان تعلق داشت. آنگاه که شریعت زردشت بر نواحی غرب و جنوب ایران، یعنی مباد و پارس، مستولی شد مغان پیشوایان دیبانت جدید شدند.

در کتاب اوستا نام طبقه روحانی را بهمان عنوان قدیمی که داشته‌اند «آثروان Athravan» مینیم. اما در عهد اشکانیان و ساسانیان معمولاً این طایفه را مغان میخوانده‌اند. در آن زمان هم این جماعت خود را از يك ریشه میدانستند و مردم هم بایشان مثل طبقه خاصی نگریسته از يك قبیله می‌شناختند که تکلیفشان عبادت خدایان و اجرای اعمال دین بود.

در زمان ساسانیان، روحانیان و نجبا قرین و همدوش یکدیگر بودند و معمولاً در ادوار ضعف و انحطاط دولت، برای مخالفت با پادشاه بسا همدیگر همدست میشدند ولی جز در این ادوار، این دو طایفه از هم جدا بودند. رؤسای روحانیان همیشه از میان طبقه مغان انتخاب میشدند. بمرور زمان آنان باستناد تاریخ افسانه‌آزمیزی که داشتند برای خود شجره نسب پرافتخاری ترتیب میدادند که از حیث قدمت

و شرافت با خاندانهای بزرگ پهلوی میزد و کثرت تعدادشان نیز، که روز بروز بیشتر میشد، قدرت ظاهری آنها را بیشتر مینمود.

روحانیان بادخالنی که در امور عرفی میکردند آن امور را جنبه قداست و رتبه دیانت میدادند. این طایفه در کلیه مواردی که در زندگانی افراد پیش میآمد حق دخالت داشتند. عموم مردم آنها را مقدس شمرده محترم میداشتند. امور عامه خلق بر طبق نصایح و موافق پیش بینی مغان ترتیب و تمشیت میگرفت و مخصوصاً در دعاوی اشخاص دقت میکردند و بانهایت مواظبت جریان وقایع را در نظر گرفته فتوی میدادند و ظاهراً مردم نیز هیچ چیز را درست و قانونی نمیدانستند مگر آنکه بتصدیق مغان رسیده باشد.

وسيلة قدرت آنان فقط این نبود که از جانب دولت حق قضاوت داشتند و ثبت ولادت و عروسی و تطهیر و قربانی و غیره با آنان بود بلکه عمده اقتدار آنان داشتن املاک و ضیاع و عقار و ثروت هنگفت بود که از راه جرایم دینی و صدقات و عشریه عاید آنان میشد. در عمل این طایفه استقلال داشتند و میتوان گفت بمنزله دولتی در داخل دولت ایران بودند حتی در زمان شاهزادگان و پادشاهان و مخصوصاً ایالت «آثروپاتن» یعنی آذربایجان را کشور مغان می شمردند و مغان در این نواحی املاک حاصلخیز و ییلاقات و ابنیه عالی داشتند که دیوار و حصارهای حافظ آنها نبود.

با این تفصیل چنین بنظر میآید موغانی که در آندوره با «مملان و هسودان» روادی جنگیدند باز ماندگان و کسان آندسته از روحانیان زردشتی بودند که در این نواحی املاک حاصلخیز و ابنیه عالی ترتیب داده و در عداد طبقات ممتازه مثل نجبا و ملوک طوایف، جامعه مستقلی داشتند لیکن با ظهور اسلام و از بین رفتن آئین زردشتی کم کم نفوذ معنوی خود را از دست داده صرفاً بقدرت نظامی و سیاسی در املاک و ییلاقات خود زندگی میکردند و از امرای دیگر اطاعت نمی نمودند.

در زمان امیر و هسودان روادی هم اسبهد آنها از در فرمانبرداری در نیامد



و سرانجام کار بجنگ کشید . وهسودان سپاه بزرگی بسر کردگی پسر بزرگش «ابونصر مملان» برای سرکوبی او اعزام داشت، سپهد نیز برای مقابله باوی لشگری بیاراست . دوقشون درکنار اردبیل بجنگ ایستادند و مردانگیها کردند اما عاقبت سپهد موغان شکست خورد و ابونصر خبر فتح برپدر خود نامه کرد .

«قطران» شاعر معروف تبریزی در این جنگ همراه ابونصر بود . وی قصیده‌ای در باره این جنگ سرود و در آن از ابونصر تمجیدها نمود . ابیاتی از آن قصیده چنین است :

وغاش را بس پیکار اردبیل دلیل  
هنرش را بس پیکار داربوم بیان  
چو اوبدولت وبخت جوان ز شهر برفت  
بعزم رزم بد اندیش بسا سپاه گران

عدو شکسته و آواره بازگشته ز جنگ کمر بطاساعت بسته سپهد موغان

امیر گفت بیایسد بار دبیل دژی بنا کنند که جاوید ماند آن بنیاد

گویند مملان در این واقعه از یاری مردم اردبیل بهره‌مند بود و پیاس این مساعدت تصمیم گرفت که قلعه‌ای در اردبیل بسازد تا در روز مبادا پناهگاهی برای ساکنان شهر شود ، زیرا باروی متین و محکم آن پس از پیروزی مرزبان بردیسم کردی بامر او ویران شده بود . قطران در قصیده خود شرح بنای این دژ و استحکام آنرا آورده است و بقول کسروی گزافه‌گوئیهای در باره بلندی و استحکام آن کرده گفته است که این دژ در زمستان سخت اردبیل با همه سرما پایان رسید .

در سال ۴۳۱ هجری حکومت سلجوقی بر آذربایجان و اردبیل تسلط یافت و «امیر یاقوتی» برادر زاره طغرل و پسر چغری حکومت مستقلی در آنجا ترتیب داد ولی بر اثر اختلافاتی که بین افراد آن خانواده پیش آمد رو بضعف نهاد و سرانجام

هجوم و قتل و  
غارت گرجیها  
در اردبیل

«سلطان مسعود» در سال ۵۲۷ هجری اردبیل را محاصره و تعداد کثیری از سلاجقه را بقتل رسانید. بعد از او مدتی امرای پهلوانیه بر آنجا مسلط شدند و در ایام حکومت «ازبک بن پهلوان» بود که قوم مغول باردبیل تاختند. مغولها شهر را بکلی ویران کردند و ظلم و جور فراوانی بر مردم روا داشتند این حادثه بعد از هجوم گرجی‌ها سختترین بلایی بود که بر مردم این شهر نازل شد.

توضیح آنکه در صدر اسلام وقتی عربها از آذربایجان گذشته باران و ارمنستان رسیدند از هیچگونه بدر رفتاری نسبت بمخالفان خودداری نکردند و حتی در نخبجوان جمعی از بزرگان ارمنی را زنده سوزانیدند. چون ملکشاه پادشاه مقتدر سلجوقی در گذشت ضعف حکومت در نقاط مختلف کشور بظهور رسید و گرفتاری سلطان سنجر بدست ترکان غز و عدم لیاقت جانشینان وی بطوایف سرکش مجال داد که در اطراف واکناف طغیان کنند و بنقاط و شهرهای دیگر دست اندازی نمایند.

حمله گرجیان از حوادث ناگوار این عهد میباشد. گرجیان در این دوران، که مدت آن در کتابها متجاوز از یکقرن نوشته شده، بلای بزرگی برای مسلمانان آذربایجان بویژه اردبیل بودند و از قتل و آزار آنان خودداری نمودند. شهرها و دیه‌ها را ویران کردند، مردم بیگناه بسیاری را کشتند. حتی در اردبیل بانتمام سوخته شدگان نخبجوان جمعی را در آتش انداخته سوزانیدند و از هیچگونه رفتار نابکاری روی بر نتافتند.

کتاب سلسله‌النسب صفویه<sup>۱</sup> در احوالات «شیخ قطب‌الدین ابوباقی»، جد شیخ صفی‌الدین علیه‌الرحمه مینویسد وی (یعنی قطب‌الدین) در قریه کلخوران ساکن بود. وقتی که فرزندش جبرائیل (پدر شیخ صفی) یکماهه بود گرجیان باردبیل و اطراف آن هجوم آوردند و بر آن ولایت مستولی شدند و با نهب و تاراج مردم مسلمان این دیار، چندین هزار نفر را شهید کردند. قطب‌الدین از کلخوران بشهر آمد و در زیر-

۱- سلسله‌النسب صفویه. شیخ حسین ولد شیخ ابدالزاهدی. چاپ ایران شهر. برلن.

زمینی با عیال و اولاد خود پنهان شد. قضا را روزی جوانی از کسان وی نزدیک این مخفی گاه ایستاده بود که مردی از گرجیان فرا رسید و بآوای در آویخت. جوان براو غلبه کرد و ویرا بر زمین زد و با شمشیری که از خود او گرفت ویرا بقتل رسانید. مرد گرجی دم مرگ فریاد کرد و از دیگر گرجیان که در آن نزدیکی بودند یاری خواست. گروهی که صدای ویرا شنیدند ندای یاری در دادند و بکمکش آمدند. جوان از ترس آنکه مباد آنها به زیر زمین مخفی گاه شیخ و عیالاتش راه یابند کندی عسلی را که در گوشه حیاط بود برداشته با عجله جلوی مدخل پناهگاه گذاشت و آنگاه که گرجیان رسیدند با آنان بمقابله برخاست و شربت شهادت نوشید.

این زیر زمین تنگ بود و پناهندگان در رنج و عذاب بسر میبردند ساعتی بعد از این واقعه قطب الدین زن و فرزند در آنجا گذاشت و خود بیرون آمد تا هر آینه پناهگاه دیگری پیدا کند اما از بد حادثه جمعی از گرجیان او را دیدند و بروی تاختند و شیخ را سر بریده در مقتل رها ساختند. جسد شیخ مثل دیگر مردگان بر زمین ماند ولی از آنجا که «مَأْكَلَن لِنَفْسِ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ» اوداج گردنش پاره نشده بود، پس از ساعتها بیهوشی بحال آمد و نیمه جان زاری می نمود. شب فرارسیده بود و تنی چند از او باش که برای بدست آوردن لباس و اشیاء مقتولین در آنجا می گشتند او را زنده یافتند و با دستاری که بر کمرش بود زخم گلویش را بستند و بمخفی گاه آوردند. بعدها این زخم التیام یافت و شیخ زندگی از سر گرفت.

گرجیان خرابی بسیار در این شهر کردند و با وحشیگری و قساوت بی منتها بقتل و کشتار پرداختند. بسیاری از بناها و مساجد را ویران ساختند هر جا مالی سراغ گرفتند صاحبش را کشتند و مال بیغما بردند و ثروت این شهر بزرگ را

در مسجد جمعه  
اردبیل در کلیسای  
تقلیس

بیکباره بگرستان انتقال دادند حتی درب مسجد جمعه اردبیل را، که بسیار زیبا و گرانبها بود و صنعت زیادی در ساختن آن بکار رفته بود، از جا کندند و برگردونه گذاشته به تقلیس بردند و بر درگاه کلیسای آن شهر نصب کردند. مورخین مینویسند که این

در از غنائم مهم و افتخار آمیز آنها بود. در اعیاد و جشنها آنها را چراغانی میکردند و بر آن تفاخر مینمودند. بیش از يك قرن و نیم این دربر آن کلیسا بود تا شیخ صدرالدین فرزند شیخ صفی الدین آنها باز پس گرفته باردیبل برگردانید.

گرچیان مدتهای مدیدی بر این رفتار و حشیانه ادامه دادند تا سلطان جلال الدین خوارزمشاه که، از مغول گریخته بود و بصفحات آذربایجان آمده در قسمت شمال قدرتی بهم رسانیده بود، شکستهای سختی بآنان داد و تا نفلیس پیش رفت و فکر تصرف آذربایجان را از مخیله آنها دور ساخت.

احتمال می رود مسجد جمعه ای که مورد هجوم گرجیها قرار گرفته غیر از مسجد جمعه ای باشد که اکنون آثار آن در این شهر باقی است زیرا بنای مسجد جمعه فعلی را سال ۶۷۸ هجری نسبت میدهند<sup>۱</sup>. اصطخری در باب مسجد جمعه قدیمی، ضمن توصیف حصار اردیبل نوشته است: «بازار اردیبل بشکل صلیب در چهار راسته است و مسجد در وسط بازار واقع شده و در بیرون شهر حومه بسیار بزرگی وجود دارد...»

«المقدسی» مؤلف «أحسن التقاسیم فی معرفة الأقالیم» هم که قبل از سال ۳۷۵ هجری کتاب خود را نوشته است گفته است «بازار اردیبل بشکل صلیب است. چهار در دارد و مسجد جمعه وسط صلیب قرار گرفته است.»

برای ما معلوم نشد که حصار و بازار این شهر در قرن پنجم و ششم هجری در کجا بوده و مسجد جمعه در چه نقطه قرار داشته است و چه بسا که با تحقیقات بعدی محل آن پیدا شود و مرکز آن روزی شهر نیز مشخص گردد. همینقدر باید گفت که این مسجد در آن عهد بسیار مجلل بوده و آثار گرانبهای داشته است که بدست گرجیها خراب شده و اشیاء آن نیز بیغما رفته است.

سلسله النسب صفویه داستان برگردانیدن در مسجد را از نفلیس چنین آورده

۱- نشریه فرهنگ اردیبل. سال اول. شماره ۱ و ۲. مقاله مرحوم جمال الدین صفوی

تحت عنوان «اردیبل». سال ۱۳۲۸.

است که روزی مریدان شیخ صدرالدین موسی در حضور وی بودند و از خرابیهای گرجیان سخنانی میگفتند و از اینکه در مسجد جامع مسلمین این شهر بوسیله يك مشت کافر وحشی غارت شده است اظهار دلتنگی مینمودند. شیخ را این امر ناگوار آمد و تصمیم به بازپس گردانیدن آن گرفت و با دوتن از مریدان، که داوطلب شدند، پای پیاده عازم گرجستان گردید و چون وارد تفلیس شد یکسره بکلیسا رفت. راهبان و کشیشان که آوازه شیخ را شنیده بودند موضوع را بحکمران خود اطلاع دادند حاکم ابتدا در صدد ممانعت برآمد ولی مخالفت مستقیم را مصلحت ندیده مناسب آن دانست که درها را به شیخ مسترد دارد اما درخفا قدغن نمود که هیچکس گردونه یا چهارپائی باو کرایه ندهد و او را در حمل لنگه‌های در، یاری ننماید تا شیخ حمل آن درهای سنگین نتواند و بالتبجیه آنها باز در کلیسا باقی بماند.

شیخ چون از معاونت و یاری دیگران مأیوس شد دولنگه در را که ضمیمه و عریض و بلند بود رویهم گذاشت آنگاه آندو مرید یکی از ابنترف و دیگری از آن سمت آنرا بر سر گرفتند و خود شیخ نیز سر را برهنه کرد و ذکر گویان راه اردبیل پیش گرفت و سرانجام آنها را بدین شهر باز آورد. نویسنده سلسله‌النسب صفویه که در عهد سلطنت شاه عباس بزرگ زندگی میکرده نوشته است که در زمان تألیف کتابش «آن در مسجد اردبیل موجود است و مردم بزیارت آن میروند».

این دوبیت شعر هم که در آن عهد در این باره سروده شده است در کتابهای تاریخ به چشم میخورد:

بعهد خسرو عادل جلال دین حسن<sup>۱</sup> که آسمان جلال است و آفتاب مبین  
بعون حق در مسجد بکند و باز آورد پناه و ملجاء اسلام شیخ صدرالدین

باری اردبیل هنوز از آثار مصائب گرجیان خلاصی نیافته  
حمله مغول بود که دچار هجوم و حشيانه دیگری از طرف مغول شد و با

۱- منظور جلال‌الدین شیخ حسن ایلکانی یا جلایری است. سلسله جلایریان از ۷۵۰ تا ۸۴۳ هجری در آذربایجان حکومت داشتند.

بلای خانمانسوز جدیدی که سپاهیان بیرحم و غارتگر چنگیز مظهر آن بود مواجه گردید.

چنگیز در سال ۶۱۶ هجری بایران حمله کرد و چون سلطان محمد خوارزمشاه شکست خورد و فراری شد ولایات ایران یکی پس از دیگری در مقابل این سیل خروشان تاب مقاومت نیاورده سقوط نمودند. بین سالهای ۶۱۷ و ۶۱۸ هجری لشکریان مغول بآذربایجان رسیدند و آنجا را مورد تاخت و تاز خود قرار دادند و بتدریج بسمت اردبیل سرازیر گشتند. اردبیل در این زمان برج و باروی محکمی داشت و مردان دلیر آن نیز بشجاعت معروف بودند. از اینرو تسلط چنگیزیان باین شهر بآسانی صورت نگرفت، دلیران اردبیل دوبار حملات مغولها را دفع کردند و مهاجمین را بسختی شکست داده از آن محیط دور نمودند ولی بارسوم که مدافعان ضعیفتر گردیده و مهاجمین نیز با نیروی زیادی حمله ور شده بودند، شهر بدست آنها افتاد و باخاک یکسان گردید و از سکنه بی‌شمار آن، جز آنهایی که قبلاً فرار کرده بودند کسی زنده نماند.

«یاقوت حموی» مؤلف معجم البلدان خبر این حمله را در کتاب خود آورده و نوشته است که «اردبیل مشهورترین شهر آذربایجان و قبل از فتح اسلام دارالحکومه آن بود. شهر بزرگی است. در سنه ۶۱۷ هجری این شهر را دیدم. در فضائی از زمین که بسیار وسعت دارد واقع شده است در خارج و داخل شهر آنها کثیر المیاه بسیار است... تا دریای خزر دوروز راه است. در راه جنگل و بیشه‌ای است که زمین آن باتلاق و عبور از آن غیر مقدور است. هرگاه دشمنی قصد اهل این شهر نماید باین جنگلها پناه میبرند و چون دشمنها از معابر آن درست آگاه نیستند باتلاقها مانع ورود ایشان بجنگل میشود و اهالی محفوظ میمانند. بنابر این جنگلها گریزگاه و پناه مردم اردبیل است... بالجمله بعد از رفتن من از این شهر، لشکر مغول بقصد تسخیر این شهر آمده میانه اهالی و ایشان جنگها واقع شده و مدافعه‌های خوب کردند و دو دفعه لشکر مغول را هزیمت دادند ولی ثالثاً آن لشکر بتسخیر این شهر آمده بر اهالی فائق شده شهر را

بغلبه گرفتند و بنحوبدی خراب کردند و بسیاری از مسلمین را کشتند و کسی جان از دست ایشان بدر نبرد مگر آنهایی که از ایشان پنهان شدند. آنگاه مغول رفتند و باقی ماند آن شهر خراب با سکنه کمی. اما الآن از اول آبادتر است... جمعی از اهل علم در هر فنی منسوب باین شهرند<sup>۱</sup>.

در همین سال ۶۱۸ هجری بود که شیخ نجم الدین ابوبکر عبدالله بن محمد رازی معروف به «شیخ نجم الدین دایه»، که از عرفای بزرگ ایران و از شاگردان شیخ نجم الدین کبری<sup>۲</sup> بود از دست مغول از خوارزم گریخته با جمعی از شاگردان خود از راه همدان وارد بیل آمد و ظاهراً بعزت ترس از تسلط چنگیزیان باین شهر، عازم بلاد روم (ترکیه فعلی) شد و در «قیساریه» در کنف حمایت سلطان «علاء الدین کیقباد» سلجوقی قرار گرفت و سرانجام در سال ۶۴۵ هجری وفات یافت.

«لسترنج» در «جغرافیای تاریخی سوزمینه‌های خلافت شرقی» مینویسد که در آغاز امر یعنی در اوایل خلافت عباسیان شهر اردبیل و در اوایل دوره خلفا تبریز در میان

۱- نقل از مرآت البلدان. محمد حسن خان منیع الدوله. تهران ۱۲۹۴ قمری. ج ۱ -

۲- احمد بن عمر بن محمد صوفی معروف به «شیخ نجم الدین کبری» از مشایخ بزرگ تصوف و عرفان است. او چون در مباحثه بر حریفان پیروز میشد به «طامة الکبری» یعنی بلای بزرگ معروف شده بود و چون هر کس را نظر انداختی بمقام ولایت میرسید از اینرو او را «ولی تراش» میگفتند. بعضی‌ها او را «ابوالجناح» نوشته‌اند از آنجهت که او از مال دنیا ولذا ید آن اجتناب داشت. شیخ در حدود سال ۵۴۰ هجری یعنی یکصد و ده سال پیش از شیخ صفی الدین در خویه متولد شده و در سال ۶۱۸ هنگام حملات سپاهیان چنگیز در ۷۸ سالگی در خوارزم بقتل رسیده است.

کلماتی مثل «حقیقت» یا «منصور کبری» برای بیان ماده تاریخ شهادت او در کتابها ذکر شده است. شیخ تألیفات متعددی داشت از آنجمله «فواتح الجمال»، «منازل السائرین» و «منهاج السالکین» میباشد. او مشایخ بزرگانی در تصوف و عرفان نیز تربیت کرده است که یکی از آنها شیخ نجم الدین دایه میباشد.

شهرهای آذربایجان مقام اول را پیدا کرد اما بعد از هجوم مغول چندی مراغه این مقام را بدست آورد و هر چند تبریز عظمت سابق خود را در دوره ایلخانان بازیافت ولی در عهد صفویه باردیگر تنزل نمود و تحت الشعاع اردبیل قرار گرفت. پیدایش و رشد و پیشرفت اولیه پادشاهان صفوی از اردبیل شروع شد ولی قبل از تأسیس این سلسله، آن شهر معروفیت و شهرت زیادی داشت زیرا بقول «خواندمیر» مؤلف تاریخ «حبیب السیر» مدفن زبدة الاصفیا و قدوة الانام شیخ صفی الحق والدین و اولاد کرامت نژاد آنحضرت بوده است و از این حیث بهترین بلاد عالم و قبله اقبال طوایف بنی آدم است.<sup>۱</sup>





## فصل سوم

### شیخ صفی‌الدین و خاندانش

پدران شیخ  
صفی‌الدین  
شیخ صفی در عهد تسلط مغول بر آذربایجان، یعنی در سال ۶۵۰ هجری در کلخوران، که قریه‌ای است در سه کیلومتری شمال غربی اردبیل، دیده به جهان گشود. اجداد او از زمانهای

قدیم در این حدود زندگی میکردند. تواریخ نوشته‌اند که جد پنجم وی «فیروزشاه زرین کلاه» نام داشت، او مرد ثروتمندی بود و اغنام و احشام زیادی داشت. در اواخر قرن پنجم هجری بولایت اردبیل منصوب شد و مراتع این سامان بهترین منطقه برای تعلیف و پرورش دامهای وی گردید.

فرزند فیروزشاه را «عوض» می‌گفتند و او را در تواریخ «عوض‌الخواص» نوشته‌اند. او در قریه اسفرنجان از قراء اردبیل زندگی میکرد ولی چون درگذشت جنازه‌اش را در کلخوران دفن کردند. قبر او هم اکنون در زیر گنبد آجری در سمت شمال شرقی مقبره شیخ جبرئیل باقی‌است و بر سنگ آن چنین نوشته‌اند «هذامرقد سید عوض‌الخواص بن فیروز شاه زرین تاج».

عوض‌الخواص پسری داشت بنام «محمد» که در هفت سالگی در جلوی در خانه خود ناپدید گردید. هر چه گشتند او را نیافتند و سرانجام عزای مرگ بر او گرفتند. لیکن بعد از هفت سال روزی او را بردر خانه ایستاده دیدند در حالیکه دستار سفیدی بر سر و جامه عنابی رنگی بر تن داشت و قرآنی نیز بر گردنش حمایل بود.

در باب غیبت او در بعضی از کتابها آمده است که او را جانیان دزدیده باخود بردند و بعد از هفت سال در همان نقطه آزادش ساختند در حالیکه قرآن را فرا گرفته و احکام مذهبی را آموخته بود. از آن بپعد او را، که قرآن را از حفظ میخواند، محمد حافظ گفتند. در هر حال مرد باور و تقوایی بود و در انجام فرائض مذهبی اهتمام تمام داشت. فرزند محمد «صلاح‌الدین» خوانده میشد. او مرد کشاورزی بود

ودر قریه کلهخوران زندگی مینمود و هم در آنجا از دنیا رفت و مدفون گردید . یکی از سه قبری که در زیر صندوق کنونی شیخ جبرئیل است متعلق بصلاح الدین میباشد . صلاح الدین پسری داشت که او را قطب الدین میگفتند و او همان کسی است که بدست گرجیها بقتل رسید و چون رنگها و اعصاب با بقول تاریخ نویسان اوداج گردنش قطع نشده بود سرانجام بهبود یافت .

شیخ صفی الدین که در کودکی جد خود را دیده بود از جای زخم گردن او یاد کرده و گفته است هر وقت جدم مرا بگردن خود مینشانید بمقدار چهار انگشت بر گردن او موضع شمشیر بود . قریه قطب آباد در کنار اردبیل را او آباد کرده و گویا سومین قبر زیر صندوق بقعه شیخ جبرئیل متعلق بدوست .

امین الدین جبرئیل ، پدر شیخ صفی الدین ، که در حادثه حمله گرجیها طفل یکماهه بود ، بعد از پدر وارث او گردید و بسلك مریدان مولانا ام الرئانی « خواجه کمال الدین عربشاه اردبیلی » درآمد . عربشاه از عرفای نامی زمان خود و مردی صاحب ولایت بود .

امین الدین نیز بامر زراعت اشتغال داشت و از این راه ثروتی تحصیل کرد ولی مرد بذالی بود و بکرم و سخاوت شهرت داشت . در احوال او مینویسند که شیخ جبرئیل کمتر بامردم آمیزش مینمود و همواره خاموش بود . او با دختر صاحب عصمتی از خاندان « جمال باروقی » وصلت کرد و شیخ صفی الدین اسحق از این مادر با تقوی ، که در کتاب شخصیتهای نامی ایران اسمش « دولتی » ذکر شده است ، متولد گردید و در حالیکه سه پسر و یک دختر نیز قبل از او تولد یافته بودند<sup>۱</sup> .

در زمان تولد او پنجسال بود که « شمس تبریزی » مراد « مولوی » بدرود زندگی گفته بود و از فوت دو عارف والا مقام دیگر یعنی « شیخ محیی الدین اعرابی » و « شیخ نجم الدین کبری » ۳۲ سال میگذشت . حیات او بادوران زندگی دانشمندان بزرگی نظیر « مولانا جلال الدین رومی » صاحب کتاب مثنوی ، « شیخ سعدی » شاعر نامدار -

۱- کتاب شخصیتهای نامی ایران . تألیف محمد رضا زهتابی . تهران . ۱۳۴۷ .

پارسی، «امیر عبدالله شیرازی»، «شیخ نجیب الدین بزغوش»، «علاء الدوله سمنانی»، «شیخ محمود شبستری» و «شیخ محمد کچهچی» که از عرفا و بزرگان آن عهد بودند معاصر بود. مولوی در ۲۲ سالگی شیخ، و سعدی در ۴۱ سالگی او بدرود زندگی گفته‌اند<sup>۱</sup> و هلاکو خان مغول در پنج سالگی وی بحکومت ایران منصوب گشته است. امین الدین جبرئیل بطور کلی شش پسر و یک دختر داشت که نام پسران او را بترتیب سن چنین آورده‌اند:

محمد، صلاح الدین رشید، اسماعیل، صفی الدین اسحق، یعقوب و فخر الدین. صفی الدین هنگام مرگ پدرش سال داشت. مادرش نیز چنانکه گفتیم دولتی، دختر جمال، از نجای قریه باروق اردبیل بود و او سالیان درازی بعد از امین الدین جبرئیل در قید حیات ماند.

اجداد دیگر شیخ را بعد از فیروزشاه زرین کلاه در کتابها چنین نوشته‌اند: فیروزشاه بن محمد، بن شرفشاه، بن محمد، بن حسن، بن محمد، بن ابراهیم، بن جعفر، بن محمد، بن اسماعیل، بن احمد الاعرابی، بن ابو محمد قاسم، ابن ابی-القاسم حمزه بن الامام الهمام حضرت موسی بن جعفر علیه السلام.

ابی القاسم حمزه بن موسی الکاظم را برخی از مورخان، مثل صاحب مرآت البلدان، شخصیتی دانسته‌اند که در شهری و کنار زاویه متبرکه حضرت عبدالعظیم (ع) مدفون است لیکن بعضی هم تصور کرده‌اند که امامزاده حمزه همان وجود محترمی است که قبر او در کلخوران، در جنوب غربی بقعه شیخ جبرئیل قرار دارد و نزد سالخوردگان محل به امامزاده گل زرد معروف می‌باشد. شهرت این مقام به گل زرد از آنجهه است که در کنار مقبره آجری کوتاه آن درخت گل زردی بود که در یکی از هجومهای تاریخی پناهگاه زنی قرار گرفت و او که از ترس جان و عصمت خود به امامزاده پناهنده

۱- شاردن مینویسد که شیخ صفی در شیراز با سعدی ملاقات کرد اما معاشرت او پسند خاطرش نیفتاد ... سعدی نسخه اشعار خود را بخط خویش تقدیمش نمود ولی او نپذیرفت. سیاحتنامه شاردن ج ۲/ ۲.

گردیده پشت آن بوته پنهان شده بود از آن واقعه امان یافت .

درداخل این بقعه کاغذی بردیوار نصب کرده روی آن از کتاب «بحر الانساب» تألیف «ابن عتبه احمد بن علی بن الحسین الحسینی» چنین نقل کرده اند که «از فرزندان صالح بن موسی الکاظم علیه السلام پنج نفر، حمزه ، قدرالدین ، قوام الدین، بدرالدین و صدرالدین قدس الله اسرارهم از بغداد روی بولایت ری نهادند چون بشهر ری رسیدند متفرق شدند . حمزه و صدرالدین روی بولایت اردبیل نهادند چون بشهر رسیدند وطن ساختند . ذریات ایشان بسیار شده بالقاب موسوی مشهور شد».

بعضی ها ، مثل شادروان کسروی در سلسله النسب صفویه تردید دارند و معتقد بانتساب آنها بحضرت امام موسی الکاظم (ع) نیستند و حتی آنها را سید نیز نمیدانند<sup>۱</sup> ولی همه افراد این خانواده همواره انتساب خود را بخاندان حضرت علی (ع) ، از مفاخر خود می شمارند چنانکه شاه اسماعیل در این رباعی که بترکی سروده است گوید :

منم شاه اسماعیل حقن سربستم که مؤنجه غازیرون سرورینم  
آنام دور فاطمه آتام علی دور بواون ایکی اسامون پیروینم

اوبصراحت در این رباعی میگوید « من شاه اسماعیل هستم و بر طریق حق قدم برمیدارم . سرور هزاران جنگجو هستم . مادرم فاطمه (ع) و پدرم علی (ع) است و پیرو این دوازده امام میباشم».

هم او در نامه ای که برای تهدید و اتمام حجت به شییک خسان اوزبک نوشته خود را از اولاد علی (ع) قلمداد کرده و این بیت را در آن نامه آورده است :

بس تجربه کردیم در این دیر مکافات  
با آل علی هر که در افتاد بر افتاد

محمد برادر بزرگ شیخ صفی‌الدین تمول زیادی داشت  
 و برای تجارت بشیراز و جزیرهٔ هرمز رفت و آمد مینمود ولی  
 شیخ که در دوران طفولیت و شباب گاه در مزار «شیخ فرج  
 اردبیلی» و زمانی در مرقد «شیخ ابوسعید» و ایامی در جوار  
 «شیخ شهاب‌الدین محمود آمری» عبادت می‌گذرانید با  
 وجود جوانی همواره در عالم معنی سیر و سلوک داشت و برای رسیدن بمطلوب خود  
 دائماً در اندیشه بود. عرفا و مشایخ محل نتوانستند شیخ را در طریق ارشاد راضی  
 کنند و بدینجهت او، پس از اتمام تحصیلات لازم از مقدمات وغیره، همیشه در این  
 صدد بود که از اردبیل بیرون رود و محضر مشایخ بزرگ، بخصوص شیخ نجیب‌الدین  
 بزغوش را در شیراز، دریابد ولی مادرش اجازهٔ مسافرت با او نمیداد و او نیز از  
 فرمودهٔ مادر سرباز نمیزد.

قضا را برادرش محمد که در سفر فارس بود در ولایت «تورک و طارم» که از  
 نقاط گرمسیر جنوب بود از یاسد سموم هلاک شد و صلاح‌الدین رشید برای تمشیت  
 کار و جمع‌آوری منال او بشیراز رفت. او در شیراز متوطن گردید و با دختر امین‌الدین  
 انباردار وصلت کرد و صاحب عزت و شوکت گشت و حتی کدخدای آن شهر شد و چون  
 مراجعت او با اردبیل بطول انجامید صفی‌الدین آنها نزد مسادر بهانه نمود و آوردن  
 برادر یا تحصیل خبر از سر نوشت او را وسیلهٔ کسب اجازه قرار داد و در بیستمین سال  
 زندگی خود راه شیراز پیش گرفت.

در راه هر جا که صاحب‌دلی را سراغ می‌گرفت قصد زیارت او مینمود تا مبادا  
 مراد خود دریابد. ولی آنچه را که می‌جست نمی‌یافت. چون بنزدیک شیراز رسید

۱- از این مزارات فقط مقبرهٔ شیخ ابوسعید باقی است که در محلهٔ سرچشمه اول کوچه  
 معصوم‌شاه واقع است. تا دو سال پیش اطافی آجری بر روی آن موجود بود ولی صدحیف که از  
 طرف شهرداری خراب شد و این اثر تاریخی در معرض انهدام قرار گرفت. خدا کند که دست  
 تناول دوزگار خود قبر و یاد صاحب آنرا از خاطرها نبرد.

برادرش از ورود او آگاه گشت و جمعی را باستقبال وی فرستاد تا برادر را بساجاه و جلال وارد شهر کنند. اما شیخ بدون اعتنا بآنها بشهر اندر آمد و در مزارات متبرکه اقامت نمود و بسیار متأثر شد و وقتی که شنید شیخ نجیب الدین بزغوش قبل از ورود او بر حمت حق پیوسته است<sup>۱</sup> صفی الدین مدتی در شیراز متحیر بود و بحضور عرفای نامی دیگر رفت و آمد مینمود و حتی برای درك محضر ركن الدین بیضاوی بدان شهر مسافرت کرد ولی هیچيك را شایسته سپردن دست بیعت نیافت.

مدتی گذشت و او همچنان حیران بود. مشایخ فارس او را بخدمت امیر عبدالله راهنمایی کردند زیرا بعقیده جمهور عرفای آنحدود وی تنها کسی بود که میتوانست حاجت معنوی شیخ را بر آورده سازد. صفی الدین مقصود خود را با وی گفت و چاره خواست. امیر عبدالله ساعتی در خود فرو رفت و آنگاه او را بزیارت شیخ تاج الدین ابراهیم معروف به «شیخ زاهد» گیلانی تشویق کرد.

صفی الدین از محل شیخ زاهد و خصوصیات وی پرسید و نشانیهای از امیر عبدالله در باب اقامتگاه او در گیلان بدست آورد و قصد بازگشت نمود. در مراجعت بزادگاه خود صلاح الدین رشید را تکلیف ببازگشت بحضور مادر کرد ولی او که کدخدای شیراز بود امکان مراجعت باردیبل نیافت و تیمور نام غلامی را بامال بسیار برای مادرش همراه برادر گردانید.

شیخ پس از ورود باردیبل همواره بفکر شیخ زاهد بود و از  
در جستجوی شیخ  
زاهد گیلانی و  
یافتن او  
هر کس سراغ او را میگرفت. چهار سال گذشت و او را  
اطلاع از محل شیخ زاهد و زیارت وی میسر نگشت. یکی

از کسان شیخ صفی الدین که «محمد ابراهیمان» نام داشت  
از گیلان باردیبل برنج میآورد. قضا را اوروژی در قریة «حلیه کران» از توابع لنکران،  
که بعدها بموجب عهدنامه ترکمنچای از ایران جدا و پروسیه واگذار شده است،

۱- امین الدین احمد رازی نوشته است که شیخ در خانقاه ابو عبدالله خفیف نزول فرموده و هر چند برادرش خواست ویرا بخانه برد نرفت.

بحضور عارفی رسید که او را شیخ زاهد می‌گفتند . محمد با آنکه اهل شریعت بود بدست او راه طریقت پیش گرفت و بآلباس درویشان باردبیل باز گشت . صفی‌الدین وقتی او را دید از چگونگی حال و احوالش پرسید . وی داستان زیارت شیخ زاهدیان کرد و شرح نبل خود را بنصوف بدو گفت . صفی‌الدین چون جای او بشنید بیدرنگ آهنگ حلبه کران نمود . هرچه کسان او ویرا منع کردند که در آن سرمای سخت زمستان جان خود را در خطر نیندازد و این سفر را بموسم بهار محول سازد ممکن نگردید .

صفی‌الدین با تحمل شدايد حلبه کران رسید و حضور مطلوب خود دریافت . هنگامی که دست در دست وی گذاشت بر خلاف مشایخ دیگر ، که وقتی او دست ارادت بدانها میداد قلباً احساس ناراحتی میکرد و بلا اراده دست خود را پس میکشید اینبار در خود احساس آرامش نمود و مجذوب مراد شصت ساله گشت و تسلیم شد . صفی‌الدین در این ایام بیست و پنجسال داشت . بیست و پنجسال نیز خدمت استاد کرد و سی و پنجسال دیگر هم بعد از شیخ زاهد بارشاد مردان پرداخت . وی مرد عالم و فاضل و مفسر بود و طبع شعر هم داشت . مفاهیم عالی رضا و تسلیم و وصول بحق را در غزلیات و رباعیاتی که سروده بهترین و جوی عنوان کرده است . ابیات زیر از جمله اشعار فارسی است که در کتابها بنام او ضبط گردیده است :

می‌نوش کن مدام که می‌را عدیل نیست	و زهیچ شربتی بجهانش بدیل نیست
جلا ب سلسبیل چه موقوف وعده ایست	حالی بنقد باده کم از سلسبیل نیست
وصف مزاج آن، حق اگر زنجبیل گفت	در باده سرهاست که در زنجبیل نیست
گر عاقلی بعقل ، حکیمانه نوش کن	و رغافلی مخور تو ، که آب سبیل نیست
میخواره را بآتش اگر ، ترس میدهند	میدان که جز مثابه نار خلیل نیست
در مدح می منافع للناس آیت است	نیکو بخوان که منفعت او قلیل نیست
میخوارگی است عیب صفی در جهان و بس	منت خدا برا که لثیم و بخیل نیست

شیخ زاهد که در ناصیه او آثار معنوی میخواند پیوسته او را مورد تکریم

و احترام قرار میداد تا آنجا که دختر خود «فاطمه خاتون» را بازدواج او در آورد و با وجود آنکه خود پسر بزرگی داشت شیخ صفی را بهجانشینی خود انتخاب کرد.

شیخ صفی الدین بعد از مرگ استاد اردبیل را محل اقامت خود

قرار داد و با عزت و احترام در این شهر زندگی نمود و بنا

بنوشته ریاض العارفين «زیاده از صد هزار کس تربیت فرمود».

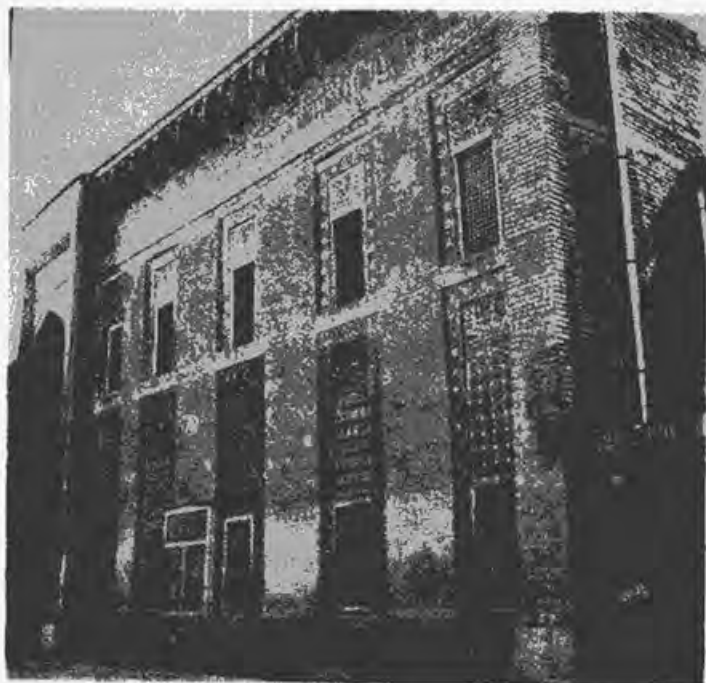
مرک  
شیخ صفی الدین

در آخر عمر بسفر حج رفت و در آنجا وثیقه ای بقلم آورد و فرزند خود صدر الدین موسی

را که از دختر شیخ زاهد بود بعد از خود صاحب خرقه و سجاده ساخت و اول محرم سال

۷۳۵ هجری بار دبیل بازگشت ولی حیات او بعد از مراجعت طولی نکشید و ظهر روز

دوشنبه ۱۲ محرم بداعی حق لبیک گفت.



نمای خارجی رواق بقعه شیخ صفی الدین



برخی از مورخان از سید صدرالدین موسی نقل کرده اند که مرض او سالی و دو ماه طول کشید. شیخ دو روز آخر حیات، از تکلم بازماند و جز تلاوت کلام الهی چیزی نگفت و آخرین کلام او «صلوا علیه تسلیماً» بود. بر طبق وصیتش سید جمال الدین اصفهانی او را غسل داد و با کفنی که شیخ در زیر تکیه گاه خود نهاده بود کفن کرد. نوشته اند که شیخ نام مردی را در گرمود برده، فرمود او پنبه این کفن را کاشته و زنش آنرا تافته و پیر بدرالدین پارچه اش را بافته است. سفارش شیخ درباره مدفنش این بود که اگر مجال باشد او را در قبرستان «غریبان» که هم اکنون نیز در جنوب غربی شهر باقی است، بخاک سپارند و گرنه هر کجا که مقتضی دانند مدفون سازند، ولی بامشاورتهائی که بعد از درگذشت وی شد او را در خانه اش، که بیرون دروازه اسفیریس بود و خانقاهش نیز بشمار می آمد، دفن کردند.

گویند فاطمه خاتون همسر شیخ از مفارقت وی سخت بی طاققت گردید و باصرار تمام برای دیدار آخر بزیارت جنازه شوهر رفت. حاضرین بیساعجه رفتند و او به اطابقه جسم بی جان شیخ در آن بود در آمد و با آخرین دیدار صورت شوهر خود دعائی خواند که حکایت از تمنای وصل او با شیخ در جهان باقی بود. قضا را دعای مستجاب شد و هیچده روز بعد از شیخ او نیز جهان فانی را وداع کرد.

شیخ صفی الدین از عرفای نامی دوران اولجایتو و ابوسعید ایلخانی است. عرفا و سالکان طریقه مثل مولانا شمس الدین برنیقی از مقام معنوی او سخنانی گفته و سلاطین زمان بزیارتش میشتافته اند، حتی امیر تیمور گورگانی که در قسوت و بیرحمی شهرت تاریخی دارد بمقام معنوی شیخ ارادت ورزیده مزار او را زیارت کرده است. او (یعنی تیمور) بود که برای اولین بار اردبیل را دارالامان قرارداد و حکام را بامان دادن ملتجیان آن بارگاه امر نمود. مورخین نوشته اند که خواجه رشید الدین فضل الله همدانی وزیر نامدار ایلخانان در رعایت جانب شیخ بسیار میکوشید و برای مخارج خانقاه اردبیل هر سال نقد و جنس میفرستاد. در مکتوبی که وی به پسر خود امیر احمد

حاکم اردبیل نوشته باو توصیه کرده است در معامله خود با مردم چنان کند که شیخ صفی از او راضی باشد .

شاردن در سیاحتنامه خود ضمن دلایلی که برای واجب الاحترام بودن شیخ آورده توجه و عقیده این وزیر دانشمند و بزرگوار را بادعیه و شفاعات او یاد کرده و بدو مکتوب از مجموعه رسائل و منشئات وی ، که پراز مدایح مبالغه آمیز و ستایش شیخ صفی الدین است ، اشاره نموده است .

«ابن بزاز» مؤلف صفوة الصفا حکایات بسیاری در کشف و کرامات ، صفات و علم و ورع و تقوی و بالاخره سجایای اخلاقی شیخ نوشته و داستانهای زیادی در باب ملاقاتهای سلاطین و حکمرانان و بزرگان زمان با او نقل کرده و مراتب حرمت و یرا نزد حکمرانان مغول ذکر نموده است . نویسندگان دیگر هم وجود شیخ را در رفع مظالم مغولها و هدایت آنها نعمتی دانسته اند .

پطروشفسکی ، مؤلف کتاب کشاورزی و مناسبات ارضی ایران عهد مغول ، مینویسد که در عهد سلطان ابوسعید ایلخانی مردی از طایفه «قیچاق» بنام «چین بیگ» طمع در مزرعه حنبلی ، که بعداً «ارونکد» نام گرفته است ، نمود و این مزرعه از آن فرزندان شیخ شمس الدین فرزند شیخ زاهد گیلانی بود ، ولی چین بیگ زور میگفت . شیخ صفی میکوشید که چین بیگ انصاف بدهد ولیکن او قبول نمیکرد . کار بالا گرفت و خدمت ایلخان ابوسعید بهادر رسید و او با احترام شیخ صفی الدین ... دعوی را بنفع نوادگان شیخ زاهد فیصله داد .

— که کریم کشاورز آنرا ترجمه کرده و در ۱۳۴۴ در تهران چاپ شده است ، در جلد دوم آن صورت این کمک چنین نوشته شده است : گندم ۱۵ هزار من تبریز . برنج سفید ۳۰۰۰ من ، روغن گاو ۴۰۰ من ، عسل ۸۰۰ من ، دوشاب ۱۰۰۰ من ، ماست ۲۰۰ من ، شکر ۴۰۰ من ، شکر سفید یا نبات ۱۰۰ من ، گلاب ۳۰ قاروره . گاو ۳۰ رأس . گوسفند ۱۳۰ رأس ، فاز ۱۹۰ ، مرغ ۶۰۰ ، غنبر ۵۰ ، منقال ، مشک ۵۰ ، منقال ، عود ۱۰۰ ، منقال ، وجه نقد ۱۰۰۰۰ دینار . و تحویل این اجناس میبایست از املاک رشیدی واقع در نواحی تبریز و خلخال و شاهرود و آستارا و سراب و مشکین و اردبیل صورت گیرد .

سخن از طایفه قپچاق بمیان آمد. اینان شاخه‌ای از ایلخانیان (ترکان) بودند و در آندوره در اطراف اردبیل استقرار داشتند طمع در مال مردم می‌بستند و بایذاء و آزار آنها میپرداختند. در زمان سید صدرالدین موسی هم وقایعی از آن قوم نقل کرده‌اند از جمله آنکه یکی از سواران طایفه «ساتولمیش» از ایل قپچاق از جلال‌الدین جوینی طرفداری میکرد و جلال‌الدین بباتکای او میخواست قریه‌ای را در حوالی اردبیل که متعلق به شیخ صدرالدین بود تصاحب کند. بین طرفداران شیخ و سواران قپچاق کار بنزاع کشید. روزی شیخ بقصد آشتی دادن آنها به قریه نیار، وارد شد. طایفه ساتولمیش ده را غارت کرده اموال مردم را باخود میبردند، سکنه ده میخواستند آنها را گرفته بده برگردانند. شیخ بساکنان ده «آلاریق» که با او متعلق بود اطلاع داد که علیه ترکان قپچاق پیکار کنند و آنان بیدرننگ لباس و سلاح جنگگ بتن کردند و بدنبال شیخ رفتند و در پیکاری که رخ داد آلاریقی‌ها از برکت انقباس قدسیه شیخ فاتح شدند.



شیخ صدرالدین موسی بطوریکه گفته شد فرزند ارشد شیخ

صفی‌الدین بود و بعد از او صاحب سجاده و لایب گردید. وی

روز عید فطر سال ۷۰۴ هجری از بطن فاطمه خاتون دختر

شیخ صدرالدین  
موسی

شیخ زاهد متولد گردید و ۹۰ سال عمر کرد و بموقع وفات پدرش ۳۱ سال داشت.

صدرالدین که ۵۹ سال برمسند ارشاد نشست مردی عالم و مفسر بود و طبع شعر داشت. او بود که درهای مسجد جمعه اردبیل را از گرجیان پس گرفت و از تغلیس باردبیل آورد. در مراتب کمالات معنوی او مینویسند که از او آن کودکی قدرت معنوی بسیار داشت و صاحب کشف و کرامت بود. در زمان حیات پدرش که مریدان بخدمت شیخ صفی‌الدین می‌آمدند صدرالدین، که هنوز طفلی بود، بنایعوالم کودکانه کشفهای آنها را جفت میکرد ولی کشفهای مریدان حقیقی و ظاهر سازان را از هم جدا مینمود. گویا این امر موجب دلشنکی دسته دوم از مریدان گردید و سبب گله آنها در محضر شیخ صفی شد. شیخ فرزند را از این کار بازداشت و دستور داد مقداری از نان بازار

را داخل غذای او کردند فی الجمله استتاری بهم رسید<sup>۱</sup>.

شیخ صدرالدین در اواخر عمر عازم حج گردید و در مراجعت از ابن سفر علمي (پرچم) با خود همراه آورد که در مدینه از طرف خدام مسجد النبی بوی اهدا کرده بود. مؤلف سلسله النسب صفویه مینویسد که «الحال در آستانه صفویه آن علم به علم پیغمبر اشتها دارد».

بعضی از مورخان نوشته اند که خدام مسجد رسول (ص) در مدینه، حضرت پیغمبر را در خواب دیدند که بابشان فرمود آن علم را باین سید که از اردبیل آمده تسلیم کنند و آنها دستور پیغمبر را اجرا نمودند. «ماندلسلو» که همراه سفرای خارجی در عهد سلطنت شاه صفی از اردبیل دیدن کرده در یادداشت های خود، که در سال ۱۶۲۹ میلادی در پاریس چاپ شده، نوشته است که در موقع تقسیم غذا در بقعه شیخ صفی-الدین «... فقیران را با صدای طبلی که میگفتند صدرالدین پسر شیخ صفی الدین از مدینه آورده است خبر میکردند»<sup>۲</sup>.

شیخ صدرالدین مدنی پس از مراجعت از حج عمر کرد و در سال ۷۹۴ هجری در اردبیل در گذشت و در کنار قبر پدرش شیخ صفی الدین مدفون گردید. بنای اصلی بقعه شیخ صفی الدین از آثار اوست و ما در مبحث مربوط با آثار تاریخی اردبیل بتفصیل از آن سخن گفته ایم.

بعد از صدرالدین فرزندش خواجه علی معروف به سیاه پوش  
 خواجه  
 صاحب سجاده گردید و ارشاد مریدان بدو محول شد. خواجه  
 علی مرد دانشمند و با فضیلتی بود و واقعه ملاقات امیر تیمور

گورکان را در اردبیل با او میتوان تعبیری، سنگ اول بنای سلطنت صفویان دانست زیرا در این ملاقات بود که شیخ وسیله آزادی سران هفت طایفه بزرگ گردید. طوایفی که بعدها بنام قزلباش در ایران صاحب قدرت گشتند و در تأسیس سلسله صفویه مؤثر شدند.

۱- نقل از مقالات صفوة الصفا. تألیف ابن بزاز. ناشر احمد تبریزی. چاپ سنگی

۲- نقل از کتاب «زندگانی شاه عباس اول: تألیف نصراله فلسفی.

نوشته‌اند که امیر تیمور در سال ۸۰۶ هجری پس از آنکه «ایلدرم بایزید» سلطان عثمانی را شکست داد با اسرا و غنائم زیادی از طریق اردبیل عازم سمرقند گردید و چند روزی برای استراحت اردو، در این شهر توقف کرد. در اینموقع آوازه شیخ را شنید و با وی ملاقات نمود. ضمن مذاکره او را مردی دانشمند و عارفی با کمال یافت و همه اسرا را بخواهش وی آزاد کرد و حتی مبالغی نیز املاک خریده وقف بر بقعه شیخ صفی‌الدین نمود.

داستان ملاقات امیر تیمور با خواجه علی چنین معروف است که تیمور، بطوریکه در حالات وی گفته‌اند مرد دانشمند و باسوادی بود و اطلاعات کافی در علوم دینی داشت، وی که بمذهب تسنن بود در دیدار خود با شیخ درباره ائمه اثنی عشر، که شیعیان بدانها اعتقاد دارند، از او استوالاتی نمود. شیخ گفت بعد از پیامبران صاحب شریعت، که قبل از حضرت محمد (ص) برای هدایت مردم برانگیخته شده بودند، انبیائی بودند که شریعت آنها را تبیین و تفسیر میکردند و در اشاعه آنها اقدام مینمودند. چون طبق بیان الهی پیامبر اسلام «خاتم النبیین» است و بعد از او نبی و رسولی نخواهد بود ائمه مذکور اوصیای او هستند تا دین خدا و شریعت اسلام را توجیه و تقویت نمایند و مسلمانان را با اصول دین آشنا سازند و از این نظر میتوان گفت که نسبت آنان بدین اسلام مثل انبیای بنی اسرائیل است به شریعت موسی و ابراهیم ...

تیمور را این جواب خوش آمد و از او خواست تا از وی چیزی بخواهد. شیخ اظهار بی‌نیازی کرد ولی تیمور اصرار نمود. شیخ آزادی اسرا را خواستار شد و تیمور آنرا پذیرفت و اسرای ترک را بدو بخشید. اسیران چون آزادی خود را در پرتو عنايات شیخ دیدند بدو گرویدند و برخی از آنان، از جمله رؤسای هفت طایفه بزرگی که بعداً قزلباش لقب یافتند، در ایران ماندند و بعدها در خدمت شاهان صفوی جانفشانیها کردند. جمع دیگر نیز بترکیه برگشتند و در آنجا گروهی را با تین تشیع در آوردند و این شیعیان همانهایی بودند که سلطان سلیم معروف به «یالقوز» قبل از اقدام بجنگ «چالدران»، برای آنکه هنگام محاربه با سپاه ایران از صدمات و آزار

آنان در پشت جبهه در امان باشد، صدها هزار از آنها را قتل عام نمود.

بعضی از مورخین نوشته‌اند که تیمور اصولاً عرفان‌رادوست  
داشت و بمرقا و مشایخ احترام می‌گذاشت و از آنان تجلیل  
نسبت به شیخ صفی-  
الدین و فرزندان<sup>۱</sup>ش  
میکرد و ملاطفت وی باخواجه علی سیاه پوش هم از این  
رهگذر بود. ولی مؤلف صفوة الصفا داستان دیگری در

اینمورد دارد و چنین می‌گوید که امیر تیمور در جنگ با امیر حسین شکست خورده  
فراری شد. روزی در کنار جیحون سیدی را دید که بر روی آب میدود بدون آنکه  
در آن فرو رود. تیمور دست توسل و ارادت بطرف او دراز کرد و مرد، که همان  
صدرالدین موسی پسر شیخ صفی بود، دستمال قرمزی از زیر ردای خود بیرون آورد  
و به تیمور نشان داد و او را به سلطنت امیدوار ساخت. از اینرو وقتی تیمور باردیول  
رسید درك محضر فرزند او را مفتنم شمرد. در این ملاقات شیخ از تیمور گله کرد  
که دوستان و پیروان او را اسیر کرده است تیمور از او نشانی مریدان خواست تا  
آنها را آزاد کند. شیخ از زیر پوستین خود پارچه قرمزی را، که در کنار جیحون  
باو نشان داده شده بود، در آورد و گفت که مریدان وی تکه‌ای از این پارچه را بر کلاه  
خود دوخته‌اند. از کرامات شیخ پارچه قرمز برای دوختن بر کلاه همه اسرای رومی  
کفایت کرد و جملگی آزاد گشتند<sup>۲</sup> و از آن پس به قزلباش معروف شدند<sup>۳</sup>.

در کلخوران، در جوار بقعه شیخ جبرئیل، چندین حجره نیز جزو بنای اصلی  
از خیلی قدیم ساخته شده است که عرفا و مشایخی که بزیارت آن بقعه میرفتند در آنها  
بیتوته میکردند و این حجرات کنون نیز باقی میباشند.

۱- اقتباس از مقاله «آغاز فرمانروائی يك سلسله، بقلم باستانی پاریزی، مجله  
خواندنیها، تهران سال ۳۰، شماره ۳۳.

۲- قزل در زبان ترکی بمعنی قرمز است چنانکه میگویند «قزل‌قان» یعنی خون قرمز  
و طلا را هم که رنگ مایل بقرمز دارد قزل میگویند. باش بمعنی سراسر و قزلباش یعنی کلاه  
قرمز تعبیر میشود.



صندوق تاریخی و گمراهیهای مقبره شیخ صافی الدین

در باب نحوه آزادی اسرا در محل چنین معروف است که ملاقات امیر تیمور با خواجه علی در حجره ای که در جنوب غربی این ساختمان است صورت گرفت. شیخ از تیمور خواست که بقدریکه آن حجره گنجایش دارد از اسرای روم (عثمانی) آزاد کند و تیمور پذیرفت ولی همه اسرا داخل آن حجره شدند و هنوز نصف آن خالی ماند. بعضی از مورخان این قول را قبول دارند و چنین میگویند که آن حجره در دیگری در عقب داشت<sup>۱</sup>. شیخ دستور داد آن در را نیز باز کنند و بدین طریق اسرا از يك در وارد و از در دیگر خارج میشدند و یکوقت تیمور متوجه شد که دیگر اسیری باقی نمانده است<sup>۲</sup>. این گفتار در باب دودر داشتن آن حجره صحیح است و هم اکنون

۲۵۹- اقتباس از مقاله «آغاز فرمانروایی يك سلسله بتم باستانی پسازری» مجله

خوانندهها، تهران سال سی ام، شماره ۳۳.

یکی از آن درها بایوان و دیگری بمقبره سید جبرئیل باز میشود .

در کتاب « زندگانی شاه عباس صفوی » این داستان چنین آمده است که تیمور اصولاً بمشایخ صوفیه احترام میگذاشت و در بین آنها بشیخ صفی الدین و جانشینان وی بیش از همه ارادت میورزید . موقعیکه بجنگ « ایلدزم بایزید » میرفت در اردبیل از شیخ تقاضای مدد کرد و شیخ بدست خود شمشیری بکمر او بست . تیمور هنگامیکه بافتح و فیروزی از این جنگ باز میگشت در اردبیل چندی مهمان شیخ شد و چون ماه رمضان بود در شب اول ، که تیمور بر سر سفره افطار شیخ نشست ، ملاحظه کرد که وقت افطار گذشت ولی شیخ مثل اینست که انتظاری دارد و رخصت افطار نمیدهد . تیمور سبب انتظار پرسید و خواهش کرد که اگر مطلبی است بیان دارد و شیخ آزادی اسیران را عنوان کرد و تیمور فی المجلس گفت همه آنها آزادند .

در سلسله النسب صفویه ذکر شده است که « سندی در دست است که شاه عباس بهادرخان را بیلخ فرستاد و او در آنجا وقفنامه ای یافت که بموجب آن تیمور بعضی از املاک را برخاندان صفوی وقف کرده بود . در این سند نوشته اند پس از آنکه خاقان اعظم این مواضع را از طریق شرعی خرید... تولیت آنها را باولاد ذکور « سیدعلی منصور بن سید جمال الدین بن سیدعلی بن سید جبرائیل الحسینی » سپرد . اینان میبایست هر سال عواید اوقاف را جمع کنند و بخواجه علی بن شیخ صدرالدین موسی بن سلطان شیخ صفی الدین اسحاق بن سید جبرئیل الحسینی و فرزندان او بدهند .

مورخ دیگری چنین مینویسد « گویند وقتی شاه عباس عازم خراسان بود يك كتاب كهنه باو هدیه شد . در آن كتاب نوشته شده بود وقتی تیمور از آب جیحون میگذشت تازیانه اش از دست او در آب جیحون افتاد . امیر این را بفال بد داشت و ملول شد . شخصی از عالم غیب پیدا شد و تازیانه را در آورده باو داد و غائب شد . صاحبقران بعد از این اکثر مشتاق ملاقات آن درویش بود تا آنکه در وقتی که سپاه کینه خواه امیر تیمور از فتح روم مراجعت نمودند در ملك اردبیل به خدمت شیخ بزرگوار و سر حلقه شیوخ کبار ، مرکز دایره فقر و فنا شیخ صفی رسیدند ، چون نظر انداختند شخصی را دیدند



که در آب جیحون تازیانه بدست اوداد. امیر پیش آمد و در پای شیخ بزرگوار افتاد و دست پیری و مربدی دادند و جمع ملک اصفهان را وقف خانقاه و مریدان ایشان کردند. شاه عباس پس از ملاحظه این نوشته تبسم نموده فرمودند پس اصفهان ملک موروثی من است<sup>۱</sup>. این روایت خالی از ایراد نیست زیرا جنگ تیمور با رومیان، چنانکه گفتیم، در سال ۸۰۶ هجری اتفاق افتاد و در آن تاریخ ۷۱ سال از مرگ شیخ صفی میگذشت و حتی شیخ صدرالدین موسی نیز در آن زمان دوازده سال بود که روی در نقاب خاک کشیده بود.

از مجموع مطالب چنین برمی آید که مرد گردنکش و قسی القلبی مثل تیمور که از کشته‌ها پشته‌ها میساخت و از سرهای بیگناهان منارها بوجود می آورد بدستگاه عرفانی صفویه در اردبیل ارادت میورزید و با آنهمه جلال و جبروت حکومت ظاهری در مقابل عارفی که در این گوشه از جهان <sup>بنا کرد</sup> و ارشاد می برداخت احترام می نمود. فرزندان او نیز چنین بودند چنانکه میرزا شاهرخ در سال ۸۲۳ که عازم قرا باغ بود بقصد زیارت وارد اردبیل شد و بقول مؤلف مطلع سعدین «بزیارت شیخ المشایخ صفی الدین قدس سره رفت و ببرکت صحبت شیخ علاء الدین خواجه علی سلمه الله استسعاد یافت و پس از چند روز توقف در این شهر براه موغان از آب ارس گذشت».

خواجه علی در ۱۸ رجب سال ۸۳۰ هجری هنگام مراجعت از سفر حج در قدس خلیل در گذشت و قبرش در آنجاست و معروف به «سید علی عجم» میباشد.

بعد از خواجه علی فرزندش ابراهیم معروف به «شیخ شاه»  
 شهادت شیخ جنید  
 جانشین وی شد. او که در سفر حج همراه پدر بود در  
 بیت المقدس بتجهیز جنازه پدر مباشرت کرد و چون وارد بیل  
 و شیخ حیدر  
 بدست شیر و انشاء  
 بازگشت بارشاد مریدان پرداخت و ۲۱ سال بدین کار توفیق  
 یافت و در سال ۸۵۱ هجری، هنگام ارتحال بسرای باقی، سجاده ارشاد را بفرزندش

۱ - از مقاله «از کجا آورده‌ای و گربه کشی دم حجله عروس» بقلم باستانی پاریزی.  
 مجله خواندنیها. تهران سال ۳۰. شماره ۳۳.

«شیخ جنید» وا گذاشت.

نفوذ روز افزون جنید و کثرت مریدان او سلطان «جهانشاه قره‌قویونلو» را به وحشت انداخت و شیخ برای رهایی از شرّ وی باعده‌ای از مریدانش بدیاربکر رفت و در قلمرو حکومت «حسن بیک آق‌قویونلو» مستقر شد. حسن بیک که نظر بقدر بلندش او را «اوزون حسن» می‌گفتند، بر قابت با قره‌قویونلوها، مقدم شیخ را گرامی داشت و خواهر خود «خدیجه بیگم» را بازدواج او در آورد. شیخ بعد از این وصلت باردیبل بازگشت ولی جهانشاه قره‌قویونلو همچنان از قدرت او بیمناک بود و او را وادار به خروج از این دیار نمود.

کسان جهانشاه شیخ را تشویق کردند که برای جهاد با چرکسها بققازبرود و شیخ با جبار تمکین نمود لیکن هنگام عبور از بییشه‌های شیروان، لشکریان «سلطان خلیل» حاکم شیروان، که بدستور محرمانه جهانشاه مأمور دفع شر شیخ شده بودند، باردوی وی حمله کردند. شیخ و مریدانش دلاوریها نمودند و سرانجام در سال ۸۶۰ هجری چرکسیانی که در سپاه سلطان خلیل بودند شیخ را بشهادت رسانیدند. بعد از این واقعه «شیخ حیدر» فرزند او بجای پدر بر مسند ارشاد نشست و بتقویت صوری و معنوی مریدان پرداخت. او خواهرزاده اوزون حسن بود و حسن بیک که در ناصیه او آثار شجاعت و معنویت میدید «بیگی آغا» دختر خود را بازدواج وی در آورد و سه فرزند «علی، ابراهیم، و اسماعیل» از این وصلت بوجود آمدند.

حسن بیگ از این وصلت راضی و از قدرت و نفوذ شیخ بهره‌مند بود چنانکه غلبه او به جهانشاه قره‌قویونلوه به کمک شیخ و مریدان او صورت گرفت. او چون از واقعه جهانشاه رهایی یافت باردیگر از طرف «ابوسعید تیموری» مورد تهدید واقع شد و یاری شیخ حیدر و مریدانش بر او نیز فائق آمد.

سلطان ابوسعید بقصد تصرف آذربایجان وارد میانه شد. اوزون حسن از او درخواست صلح کرد ولی ابوسعید نپذیرفت و از راه اردیبل بققاز تاخت. سپاهیان

آق قویونلو او را محاصره کردند و ابوسعید از حیث آذوقه در مضیقه افتاد و از حسن بیگ درخواست صلح کرد. حسن بیگ آنرا پذیرفت ولی شخصی بنام «سعید اردبیلی»، که قاصد پادشاه آق قویونلو و ابوسعید بود، او را از وضع پربشان سپاه تیموری آگاه ساخت. در نتیجه حسن بیگ قصد جنگ نمود. ابوسعید شکست خورده دستگیر گردید و بر اثر اصرار امرا بقتل رسید و حکومت آق قویونلو در این منطقه قدرت یافت. باری شیخ حیدر یغونخواهی پدر بشیروان لشکر کشید و با شروانشاه فرخ بسار جنگ کرد. در این ایام اوزون حسن در گذشته و «سلطان یعقوب» جانشین او شده بود. او از قدرت شیخ حیدر میترسید و با آنکه زن شیخ خواهر او بود بنای مخالفت با وی گذاشت و سپاهی بسرکردگی سردار معروف خود «سلیمان اوغلی» بکمک شروانشاه فرستاد. در میدان محاربه سلطان حیدر دلیرها کرد و شخصاً به قلب سپاه دشمن حمله برد و حتی بقول بعضی سلیمان اوغلی را از اسب بزر انداخت ولی در اثنای معرکه تیری بر حلقومش برخورد و روز پنجشنبه ۲۰ رجب ۸۹۳ هجری بشهادت رسید. مریدان کشته او را محرمانه در جانی بخاک سپردند و علامت گذاشتند تا بدست دشمن نیفتد و مورد بی احترامی قرار نگیرد. در سال ۹۱۵ که شاه اسماعیل از بشیروان باز میگشت جنازه پدر را با خود باردبیل آورد و در جوار قبر شیخ صفی الدین دفن نمود.

پس از قتل شیخ حیدر، سه فرزند صغیر او بامر یعقوب دستگیر  
 سرگذشت اسماعیل و بفارس تبعید شدند و در قلعه «استخر» محبوس گشتند. این  
 و برادرانش  
 حبس چهار سال طول کشید و چون یعقوب درگذشت آنان  
 از زندان رهائی یافتند و راه اردبیل پیش گرفتند. علی که فرزند بزرگتر بود صاحب  
 سجاده ولایت شد و به کمک مریدان در نزدیکیهای اهر با شروانشاه جنگ کرد و او را  
 مغلوب نمود، ولی «رستم میرزا» آق قویونلو، که بعد از سلطان یعقوب جانشین وی  
 شده بود، از ازدیاد نفوذ علی بیمناک گشته بنای مخالفت با وی گذاشت. رستم میرزا  
 از راه خدعه و حيله وارد شد و علی را از راه مهر و محبت به تبریز فراخواند، ولی  
 سلطانعلی در تبریز از نیرنگ او خبردار گشت و باردبیل بازگشت.

رستم میرزا که بادقت نقشه‌های خود را طرح کرده بود از اینکه شکارش ازدام رفته است سخت خشمگین گردید و چهار هزار سوار بتماقب وی فرستاد. سواران در شام اسبی، که دیهی است در بک فرسخی اردبیل، بدو رسیدند و در ممر که‌ای که رخ داد او را کشتند. سه نفر از بزرگان صوفیان ابراهیم و اسماعیل برادران او را که به شام-اسبی رفته بودند مخفیانه بشهر آوردند و هر شب در خانه‌ای نگهداری کردند. چهل روز بدین منوال گذشت و چون برای جستجوی خانه‌های مردم دستور رسید اقامت آنانرا در اردبیل جایز ندیدند. جمعی از مریدان با اجازه مادر محرمانه آنها را بگیلان بردند و ابتدا در رشت و سپس در لاهیجان بنگهداری و تربیت آنها کمر بستند.

رستم میرزا از آینده کار نگران شد و کسانی برای استرداد آنها نزد والی گیلان فرستاد. والی از بودن آنها اظهار بی اطلاعی کرد. رستم میرزا باردیگر جمعی را بامفتی تبریز بدانجا فرستاد تا اگر والی گیلان منکر اقامت فرزندان سلطان حیدر در خاک گیلان شود در حضور مفتی سوگند شرعی یاد کند: «و شته اند که حاکم گیلان بصلاح دید اطرافیان کودکان صفوی را در زنبیل‌های بزرگی گذاشت و در نقطه مطمئنی در جنگل از درخت آویخت و آنگاه سوگند خورد که پای آنها بر خاک گیلان نیست.

فی الجمله ابراهیم نیز پس از چندی بعزت بیماری در گذشت و ریاست مریدان به «اسماعیل» که طفل کوچکی بود رسید. اسماعیل در لاهیجان اقامت کرد و مورد احترام و حمایت «میرزا علی کار کیا» حاکم آنجا، که از فرزندان امام حسن مجتبی (ع) بود، قرار گرفت. اسماعیل کوچکترین فرزند شیخ حیدر بود و روز سه شنبه ۲۵ رجب ۸۹۲ هجری، یکسال قبل از قتل پدر تولد یافته بود. او تا شش سالگی در قلعه استخر بود و در آنجا از ملاطفت‌هایی که «منصور بیگ پرنک» فرمانروای قلعه نسبت به این سه کودک مینمود بی بهره نبود زیرا اواز طرفداران حضرت علی (ع) و از اراکین و مریدان شیخ صفی-الدین بود و از اینرو مخفیانه از سه محبوس صغیر حمایت میکرد.

سلطنت شاه اسماعیل  
اقامت اسماعیل در گیلان و لاهیجان قریب شش سال و نیم  
طول کشید و در این مدت قرآن و ریاضیات و علوم مختلف را

بوسیله اساتید بزرگی مثل مولانا «شمس الدین لاهیجی» و «نجم گیلانی» آموخت و در ۱۳ سالگی کم کم بفکر قیام ورهبری مریدان افتاد. کار کیا و دیگران صغرسن او را بهانه کردند و او را از عزیمت باردبیل منع نمودند ولی او که اصرار را بیفایده میدانست روزی بمیرزا علی گفت من که صاحب مسند و خرقه ام الهام یافته ام که بدین کار اقدام نمایم و بدینجهت در ننگ نمیتوانم.

این بود که بسال ۹۰۵ هجری باهفت تن از مریدان و صوفیان براه افتاد و کار کیا او را باعزت و احترام بدرقه نمود و در حق وی دعای خیر کرد. او هر چه باردبیل نزدیکتر میشد بر عده مریدان و همراهانش افزوده می گشت چنانکه در طارم عده آنها به ۱۵۰۰ نفر رسید و چون عزم جنگ با «فرخ یسار» شروانشاه نمود هفت هزار تن از طوایف قزلباش بدو پیوسته بودند.

اسماعیل پس از ورود باردبیل **مصلحت** آن دید که جهاد پدر و جدش را در قفقاز تکمیل نماید و لذا با سپاهی مرکب از مریدان خود بشیروان لشکر کشید و با شجاعت و از جان گذشتگی خود و یارانش بردشمنان فائق آمد و با تصرف خزائن و دفائن شروانشاه عازم تبریز گردید و آنجا را از «الوند میرزا بایندر» گرفت و پایتخت خود گردانید. او تشیع را مذهب رسمی ایران کرد و در این راه شجاعت و دلبری بی نظیری نشان داد. گویند در تبریز فرمان داد که مؤذنان ضمن اذان شهادت خاص شیعیان یعنی «أَشْهَدُ أَنْ عَلِيًّا وَبَنِي اللَّهِ» را بگویند و نیز عبارت «حَيُّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ» را حنفی نکنند. این امر بر علما و بزرگان آن شهر، که مذهب تسنن داشتند، سخت گران آمد و جمعی از آنان يك شب قبل از تاج گذاری وی، که در سال ۹۰۷ هجری اتفاق افتاد، پیش اورفته گفتند «قربانت شویم، دوست سیصد هزار خلق که در تبریز است چهار دانگ آن همه سنی اند و از زمان حضرات تاحال این خطبه را کسی برملا نخوانده و میترسیم که مردم بگویند پادشاه شیعه نمیبخواهیم و نعوذ بالله اگر رعیت برگردند چه تدارك در اینباب توان کرد؟ پادشاه فرمود که مرا بساین کار واداشته اند و خدای عالم و حضرات ائمه معصومین همراه منند و من از هیچکس باک ندارم.

بتوفیق الله تعالی اگر رعیت حرفی بگویند شمشیر میکشم و یک کس را زنده نمی گذارم<sup>۱</sup>. در کتاب زندگانی شاه اسماعیل صفوی آمده است که یکی از مؤذنان از گفتن شهادت فوق الذکر خود داری کرد فی الفور گردن او را زدند و دیگران از ترس آنرا ادا نمودند.

شاه اسماعیل پس از تاجگذاری دستور داد که بنام اوسکه زر زدند و در آن خود را «بنده شاه ولایت» خواند. در روی دیگر سکه نیز شعار اسلامی «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ» را با جمله «عَلَيْهِ وَآلِهِ» نقش کردند و دور آن اسامی دوازده امام را نوشتند. شاه دستور داد که خطبه بنام پیامبر اسلام و اولیای او بخوانند و مذهب تشیع را مذهب رسمی ایران بدانند.

شاه اسماعیل جنگهای متوالی با عثمانیها و ازبکان از یکطرف  
مقام تاریخی  
و گردنکشان داخلی از طرف دیگر نمود که چون هدف ما  
شاه اسماعیل صفوی  
در این مجموعه تاریخیچه اردبیل است و نه وقایع دوران  
سلاطین صفوی، از ذکر آنها خودداری مینمائیم و از شاهان دیگر صفوی نیز بآن  
قسمتهائی اشاره خواهیم کرد که بجهتی مربوط باین شهر باشد. با اینحال برای آنکه  
خوانندگان با اهمیت قیام شاه اسماعیل و اثرات فداکاریهای ابن جوان ۱۳ ساله، که  
شهر اردبیل مفتخر بتقدیم او و فرزندانش بایران عزیز گردیده است، بی بیرونوارزش  
تلاش و کوشش او را در ایجاد وحدت جغرافیائی کنونی و استقلال سیاسی ایران بدانند،  
این نوشته پرفسور «ادوارد براون» دانشمند و شرق شناس نامی انگلستان را از مقدمه  
کتاب سلسله النسب صفویه نقل مینمائیم. اصل این کتاب بوسیله «شیخ حسین بن ابدال  
زاهدی» تألیف یافته و شادروان کاظم زاده ایرانشهر در سال ۱۹۲۴ میلادی آنرا در  
برلن چاپ نموده است و این مقدمه نامه ای است بعنوان وی که در اول آن چاپ از  
کتاب مزبور درج شده است:

«من در هنگام تألیف کتاب خودم «تاریخ ادبی ایران» بچندین تاریخ نادر-

۱- زندگانی شاه عباس اول. نمرالله فلسفی.

لوجود غیر مطبوع در خصوص شاه اسماعیل و سایر شاهان صفویه رجوع کردم و کم کم قدری از اهمیت این خانواده عالی نژاد، که فی الواقع خالق ایران امروزی بوده اند، فهمیدم... حقیقه<sup>۱</sup> بنظر چنین مینماید که تابحال ایرانیان قدرشاه اسماعیل صفوی را نشناخته اند که بمراتب شایسته تر بستایش و تمجید است از سلطان محمود غزنوی ترك و سلجوقهای سنی متعصب و تیمورتار، ... در حقیقت ایرانیان هر قدر بوجود صفویان، بخصوص شاه اسماعیل و شاه عباس بزرگ افتخار کنند، سزاوار است... اینکه تاکنون شیرازه استقلال و قومیت ایران پاره نشده فقط از حسن تدبیر و سیاست و از همت بلند و دوراندیشی و مملکتداری این سلسله بوده است. یقین باید کرد که اگر صفویه بیرق تشیع را بلند نکرده و تمام افراد ملت ایران را زیر پرچم آن گرد نیاورده و آن آتش جهانسوز را در کانون دلهای ایرانیان نیفرورخته بودند امروز ایران دارای استقلال سیاسی نبود و مخصوصاً قطعات شمالی و شرقی<sup>۱</sup> آن، که هنوز امروز هم هدف استیلا و میدان تحریکات ماجراجویان و خیال پرستان عثمانی است، از دست رفته بود... باید همواره بروان سلاطین صفویه، که نجات دهنده ایران بوده اند رحمت فرستاد.

کسروی نیز در کتاب شهریاران گمنام مطلبی دارد و مینویسد از سال ۳۰ هجری که بامرگ یزدگرد سوم حکومت ساسانی منقرض گردید تا ظهور مشروطیت، بیش از ۲۵۰ خانواده و سلسله در ایران به حکومت رسیدند ولی فقط چهار سلسله سلجوقی، صفویه، افشار و قاجار توانستند بر تمام ایران حکومت نمایند. بادر نظر گرفتن گفتار ادوارد براون در تکمیل سخنان کسروی میتوان گفت که از این چهار سلسله هم فقط خاندان صفویه بود که بعد از ساسانیان در ایجاد و نگهداری يك ایران بزرگ و واحد کوشش کرد و توفیق نیز بدست آورد. این نظر را شاردن هم پذیرفته و در سیاحتنامه خود چنین نوشته است «اما شاه اسماعیل سلسله صفویه را در آغاز قرن شانزدهم میلادی تأسیس کرده ایران را بدرجه ای از شکوه و جلال بالا برد که پس از انقراض دولت قدیم

۱- یقیناً «غربی»، باید باشد و اشتباهاً در آن مقدمه شرقی ضبط گردیده است.

ودودمان نجیب ساسانی بدست تازیان، از قرن هفتم میلادی کمتر بآن پابرسیده بود.<sup>۱</sup> جنگی که شاه اسماعیل باسلطان عثمانی نمود و رشادت و دلیری ایکه وی با تفاق ۲۷ هزار سپاهیان در مقابل بیش از دویست هزار سربازان حرفه‌ای «سلطان سلیم یالقوز» ابراز داشت او را در عداد بزرگترین سرداران نظامی دنیا در آورد و روش جنگی ای که وی در حمله بتو بهای دشمن بکار برد سالها و بلکه قرن‌ها در بزرگترین دانشگاه‌های نظامی دنیا جزو برجسته‌ترین تاکتیک‌های جنگی تدریس گردید.<sup>۲</sup> جنگ‌های او با ازبکان نیز نزد مورخان شایان تمجید است و شاه اسماعیل را بحق سزاوار لقب کبیر مینماید.

پیروزیهای شاه اسماعیل ما را بیک واقعیت دیگر راهنمایی میکند که تأسف‌آموزه برای مردم ایران مجهول مانده و حتی بیشتر ارباب فضل و دانش نیز از آن غفلت داشته‌اند و آن شجاعت و دلآوری صوفیان ایران بوده است.

تصویری که بیشتر ایرانیان، بخصوص نسل معاصر ما، از صوفی و عارف در ذهن خود دارند آنانرا افرادی در مانده و بدبختی مجسم میسازند که با موهای آشفته و لباسهای ژولیده و وارفته، بمانند «هیپی»های قرن طلایی کنونی، خود را از اجتماع بکناری کشیده و در خلوت سرای بی‌مبالاتی از طریق گدائی و استرحام بتن‌پروری اشتغال داشتند و تنبلی و درپوزگی صفات ممیزه آنها بود. حال آنکه سربازان دلیر و بی‌باکی که در عهد سلاطین بزرگ صفوی بخصوص در عهد شاه اسماعیل اول استقلال از دست رفته این کشور را باز گرفته ایران بعد از اسلام را بواقع موجودیت بخشیدند صوفیانی بودند که باشهامت و دلیری بی‌نظیری خون خود را نثار کردند و متجاوزین و گردنکشان را بر جای خود نشانیدند. شاردن در سیاحتنامه خود مینویسد « عبارت ذیل در بیشتر سفرنامه سیاحان و نویسی دیده میشد که (صوفیان مثل شیر نبرد می‌کنند)».

۱- سیاحتنامه شاردن. ترجمه محمد عباسی. جلد ۲. تهران. ۱۳۳۵.

۲- شاه‌جنگ ایرانیان. ترجمه منصوری. تهران. از انتشارات خواندنیها.



شاه اسماعیل در سال ۹۳۰ هجری در نزدیکیهای سراب بیمار  
 جانشینان گردید و در آن منطقه بدرود زندگی گفت<sup>۱</sup>. جنازه اش را  
 شاه اسماعیل به اردبیل منتقل کردند و در کنار قبر شیخ صفی الدین بخاک سپردند  
 او چهار پسر و دو دختر داشت. بزرگترین پسر وی طهماسب میرزا بود که بعد از پدر در  
 یازده سالگی در تبریز بسلطنت نشست و در سال ۹۶۲ هجری قزوین را بپایتختی برگزید.  
 وی ۵۳ سال و نیم پادشاهی کرد و در ۱۵ ماه صفر ۹۸۲ هجری درگذشت. او مثل دیگر شاهان  
 صفوی باردبیل علاقه خاصی ابراز میکرد و با احترام بقعه جدش در تأمین رفاه و آسایش  
 ساکنان این ولایت توجه زیادی مبذول میداشت. هم اکنون بر بدنه دیوار خارجی  
 رواق بقعه شیخ صفی الدین فرمان او، که بر سنگ مرمر سفیدی نقر شده، باقی است  
 و در آن، که ۱/۳۰ متر طول و ۱/۱۵ متر عرض دارد، چنین نوشته شده است:

« بعد حمد الله و حسن توفیقه. چون بمیان توفیقات صدر نشین اولیاء الله  
 معروفه (و) برکات تأییدات صاحب تکمیل اصفا الله المعین، به انوار مهر آثار غرغرای  
 هدایت شعار ولایت دثار نواب اعلیٰ عالی حضرت سلطان السلاطین بالارث و  
 الاستحقاق، ظل الله فی الافاق، السلطان بن السلطان ابوالمظفر السلطان شاه طهماسب  
 الصفوی الحسینی بهادر خان، خلد الله تعالی ملکه و سلطانه، و ابد اکرامه و احسانه،  
 لامع و هویدا است و خطایر فیض مآثر علیه علویه، صفیه صفویه، تالی مشاهد مقدسه و عتبات  
 سدره مرتبه است همچنانکه در آن روضات منوره عمال از جرئت اظهار بدعت ممنوع  
 شده حکم گشته که جمیع مجاوران و زائران و ساکنان از تکالیف غیر مشروعه مصون  
 بوده امر خیر اثر و فرمان قضا قدر، شرف صدور یافت که در دار الارشاد اردبیل  
 و ولایات همان قاعده حسنه را منظور داشته ... (دو یا سه کلمه از بین رفته است)  
 شلبافی محترقه و هیمه بازار و گوسفند بازار و برنج بازار و پیشکش تمغاوت و محترقه

۱- این بیت برای ماده تاریخ مرک او گفته شده است:

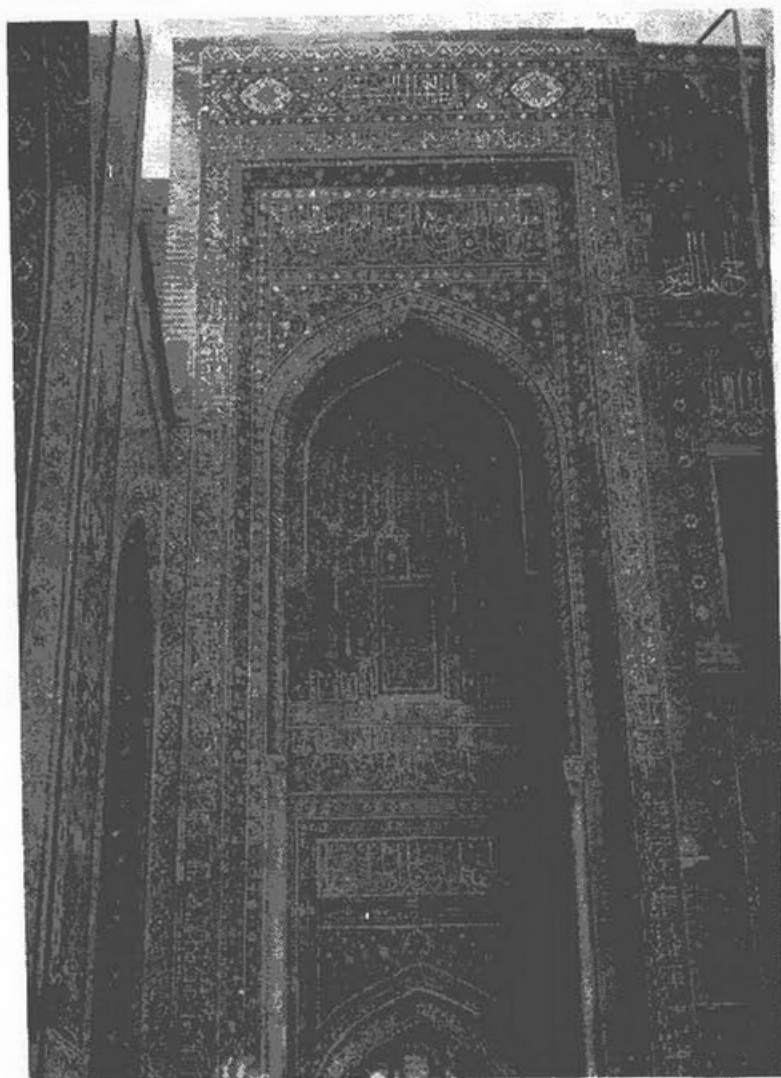
از جهان رفت و ظل، شدش تاریخ سایه تاریخ آفتاب شده  
 کلمه و ظل، بحساب ابعاد ۹۳۰ میشود.

ورسم الاحتساب طلبی از ساکنان و غیر آنجا ننمایند، تا بمصدوقه و مَن دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا  
مشاهد عالمیان و منظور جهانیان گردد، و بعد از شرف توبه نصوح و فتح ابواب نصرت  
و فتوح بنابر کمال توجه خاطر انور، بترویج شرع مطهر، و غایت اهتمام امر بمعروف  
و نهی منکر، فرمان قضا جریان عزا صدار یافت که در دارالارشاد مذکور و ولایات،  
بدستوریکه در عسا کر منصوره و ممالک محروسه شرایخانه و پنج خانه و معجون خانه  
بوره خانه و بیت اللطف و قمارخانه و قوالی و کبوتر بازی منع شده، و مستوفیان کرام  
مال و خراجات آنها را از دفاتر اخراج نموده، من بعد اطلاقی ننمایند و احدی بامری  
از امور شرعیه مثل ریش تراشیدن و طنبور زدن و نرد باختن و بدعت تعزیت .....  
(چند کلمه محوشده) و اداشتن و خدمات امردان در حمامات و ارتکاب امور غیر مشروع  
اشتغال ننمایند و پیرامون نگردند، فَمَنْ بَدَّلَهُ بَعْدُنَا سَمِعَهُ فَإِنَّمَا إِثْمُهُ عَلَى الَّذِينَ  
يَبْدُوْنَهُ و خلاف کننده از مردودین درگاه الهی و مطرودین بارگاه شاهی خواهد بود  
و در سلك اَوْلِيَّكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَتُ اللَّهِ وَ الْكُفَّارَةِ وَ النَّاسِ أَجْمَعِينَ منسلک خواهد گشت  
و از مرحمت نسبت بسکنة آنجا باهتمام و افاضت شاهی خلیفه... (کلماتی محو  
شده) امیر معین الشریعة و الدین امیر الاوحدی بظهور پیوست بتاریخ ذی الحجة الحرام  
سنة ۹۳۲ کتبه حسن».

بدین ترتیب ملاحظه میشود که بنظر شاه طهماسب دارالارشاد اردبیل تالی  
مرتبه مشاهد مقدمه بوده و سکنة آن مورد لطف و مرحمت سلطان قرار داشته است.

اسماعیل دوم جانشین شاه طهماسب دو سال سلطنت کرد  
علاقه شاه عباس بزرگ و بعد از او سلطان محمد معروف بخدا بنده پادشاهی رسید  
باردبیل و ۱۲ سال در این مقام حکومت نمود. پایه سلطنت این

پادشاه بردوش فرزند بزرگش حمزه میرزا بود ولی او در ذیحجه سال ۹۹۴ هجری  
هنگامیکه در صدد مراجعت از گنجه به پایتخت (قزوین) بود در نزدیکی آن شهر (یعنی  
گنجه) قربانی توطئه خائنانه جمعی از بزرگان قزلباش گردید و بدست «خودی» نام  
دلاک خویش بقتل رسید. جنازه او را باردبیل آوردند و در مجاورت قبر جدش شیخ



سردر ورودی بقعه شیخ صلی الدین

صفی‌الدین بخاک سپردند. فرزند دیگر سلطان محمد که عباس میرزا نام داشت و در خراسان حکومت میکرد بدستاری دوتن از بزرگان قزلباش «علیق‌لیخان شاملو و مرشد-علیق‌لیخان استاجلو» برپدر قیام کرد و سلطنت را بنام شاه عباس اول بدست گرفت.

شاه عباس در سال ۹۹۶ هجری، که ۴۶ سال داشت، بسلطنت نشست و ۴۲ سال پادشاهی کرد. در اوایل سلطنت او عثمانیها با ذربایجان تاختند و تاسراب پیش آمدند. شاه عباس مصلحت در آن دید که با آنها صلح کند تا داخله کشور را نظم و نظامی بدهد. از اینرو «مهدی‌لیخان چاوشلو» حکمران اردبیل را با چندتن از سرداران نامی قزلباش برای امضای معاهده صلح باستانبول فرستاد.

این پادشاه، که از سلاطین مقتدر ایران است، اعتقاد خاصی بجد خود داشت و هر وقت که مهمی از حیث لشکرکشی و جنگ بر او پیدا میشد بساردبیل میآمد و در بقعه شیخ صفی‌الدین استمداد مینمود و با احترام زیادی که او بمقام معنوی جدش فائل بود از نیم فرسخی چکمه و پاپوش از پا در میآورد و پیاده قصد زیارت فیروی مینمود. شاه عباس در سال ۱۰۱۴ هجری فرمانی صادر کرد و در آن اعلام داشت که چون اردبیل از زمان امیر تیمور گورگان دارالامان بوده است عمال حکومت همچنان باید آنجا را دارالامان بدانند.

## فصل چهارم

## از نادر تا مشروطیت ایران

اردبیل  
در عهد نادر شاه افشار

مهمترین واقعه ای که در اواخر سلطنت صفویان درباره اردبیل قابل ذکر است سازش روسها و عثمانیها برای تقسیم شمال و مغرب ایران و از جمله این شهر تاریخی میباشد که با ظهور نادر آن نقشه بهم خورد و دست روس و عثمانی از این سرزمین کوتاه گردید.

شرح واقعه چنین است که پس از تجاوز افغانها بایران و سقوط اصفهان، طهماسب میرزا فرزند ارشد شاه سلطان حسین، در نقاط مختلف کشور بجمع آوری نیرو پرداخت و در سال ۱۱۳۷ هجری بنام پادشاه ایران سفیری به «پترزبورگ» پایتخت روسیه فرستاد و از امپراطور روس خواست که او را در دفع شرافغانها یاری کند. روسها بظاهر وعده مساعد دادند ولی در خفا با عثمانیها، که با استفاده از اوضاع آشفته ایران در صدد تصرف قسمتی از خاك آن بودند، قرار گذاشتند که قفقاز شرقی یعنی نواحی داغستان، طوالش، اردبیل، گیلان و تنکابن تا نزدیکی خلیج حسینقلی را آنها و قفقاز غربی یعنی گرجستان، تبریز، رضائیه، کردستان، کرمانشاه، لرستان و خوزستان تا کنار خلیج فارس را عثمانیها تصرف نمایند. این پیشنهاد را برای شاه طهماسب فرستادند که اگر راضی باشد نسبت به دفع افغانها اقدام کنند.

مقارن این احوال بود که بانبوشته «تاریخ زندگانی نادرشاه پسر شمشیر»<sup>۱</sup> عبدالله پاشا سردار عثمانی بایران تاخت و احمد پاشا فرماندار بغداد نیز شهرهای تبریز، کردستان، کرمانشاه، لرستان، و خوزستان را یکی پس از دیگری بگرفت. تبریزیان در برابر عثمانیها مردانه دفاع کردند و قریب پنجاه هزار نفر از آنان را کشتند و در برابر دشمنان شمشیر بدست بساطت کسان خود شهر را تخلیه کرده باردبیل مهاجرت نمودند.

۱- تاریخ زندگانی نادرشاه پسر شمشیر. تألیف نورالله دلاوری. تهران ۱۳۱۹.

بعد از این واقعه اردبیل نیز بتصرف عثمانیها درآمد و مدتی در اشغال آندولت باقی ماند. قساموس الاعلام ترکی این موضوع را بدین طریق ضبط کرده است که «اردبیل در سال ۱۱۴۰ هجری از طرف احمد پاشا والی بغداد بتصرف دولت عثمانی درآمد و مدتی تحت حکومت آندولت قرار گرفت» و برای آنکه اهمیت این شهر را نشان دهد اضافه نموده است که «این شهر زادگاه خیلی از مشاهیر و علما و شعراست و در تاریخ قدیم ایران شهرت زیادی دارد»<sup>۱</sup>.

اما نادر در سال ۱۱۴۳ بایکصد هزار سپاه بقصد راندن عثمانیها باذربایجان آمد و در ۲۷ محرم آن سال تبریز و چندی بعد اردبیل را از ترکها پس گرفت. آزادی اردبیل تاسفاً مدت زیادی طول نکشید زیرا در شرق ایران گرفتاریهای پیش آمد و نادر ناگزیر بدانجا رفت و فرصت جدیدی برای تجاوز عثمانیها پیدا شد. این بار شاه طهماسب خود با آنها جنگید ولی شکست خورد و عهدنامه ننگینی با آنها امضاء کرد، لیکن نادر آنرا نپذیرفت و با عزل شاه طهماسب پسر کوچک او را بسلطنت برداشت و خود نایب السلطنه شد و با عثمانیها جنگهای سختی کرد. وی که در محرم ۱۱۴۶ بقصد این محاربه از اصفهان حرکت کرده بود از همدان و سنندج و شاهین دژ و مراغه و تبریز گذشته باردبیل رسید و قسمتی از سپاهیان خود را در این شهر گذاشت و خود از رود ارس گذشته به داغستان حمله برد و پس از پیروزی چشمگیری که بدست آورد عهدنامه ای با عثمانیها در تفلیس منعقد ساخت که بموجب آن قفقاز و آذربایجان بایران مسترد گردید.

در مراجعت از این سفر بود که نادر به مولا یات نامه نوشت و سران و بزرگان لشگری و کشوری را بدشت مغان فراخواند. دوازده هزار چادر و خانه های چوبی در نزدیکی پل «جواد»، برای سکونت و پذیرائی از مدعوین آماده کرد و چون همه گرد آمدند خطاب بآنها چنین گفت «تاکنون من آنچه لازمه کوشش و جانفشانی بود بجای آوردم و دشمنان ایران مانند افغان و روس و عثمانی را از ایران بیرون کردم اکنون میخواهم

بخراسان بازگشته آسایش ننمایم. طهماسب میرزا و پسرش عباس میرزا هر دو زنده هستند شما هر يك از آندو یا هر کسی را که میخواهید پادشاهی بردارید» همه گفتند «هیچکس برآزنده تر از تو برای تخت ایران نیست». او یکماه فرصت داد که کسی را برای سلطنت تعیین نمایند ولی سرانجام دو ساعت و بیست دقیقه بعد از ظهر روز پنجشنبه ۲۴ شوال ۱۱۴۸ هجری خودش بنام نادرشاه بر تخت مرصعی نشست و سپاهیان و حاضرین با فریادهای شورانگیز اوراشاد باش گفتند. این جشن پنج روز دوام داشت و روز ۲۹ شوال به پایان رسید.<sup>۱</sup>

صاحب مرآت البلدان داستان تاجگذاری نادر را چنین آورده  
 خرابی اردبیل  
 در عهد نادرشاه  
 است که «در سنه ۱۷۳۶ میلادی، مطابق ۱۱۴۸ هجری، نادر شاه افشار در دشت مغان، که نزدیک اردبیل است، شمشیر خود را از غلاف بیرون آورده خدمتانی را که بممالک ایران کرده بود شرح داد آنگاه شمشیر را غلاف کرده گفت تا بحال آنچه توانستم کردم بعدها پادشاهی را برای خود انتخاب کنید.

سرداران و بزرگان ایران متفقاً او را به سلطنت قبول نموده، نادرشاه گفتند و در شهر اردبیل تشریفات تاجگذاری بعمل آمد<sup>۲</sup> و گویا مردم اردبیل دوست هزار تومان هم باو پیشکش دادند.

جواب این سؤال که چرا نادر اردبیل (مغان) را برای تاجگذاری انتخاب نمود و اصولاً چرا، با اصطلاح امروزی، «رفراندم» کرد بدرستی در کتابها روشن نیست. واقع امر اینست که چون حکومت صفویان، قطع نظر از جنبه سیاسی، وضع عرفانی و معنوی خاصی نیز داشت و شیخ اوغلی<sup>۳</sup> علاوه بر سلطنت ظاهری مرشد کامل و پیشوای طریقت هم بود و از طرفی علما و روحانیان نیز بخاطر آنکه مذهب تشیع

۱- تاریخ زندگانی نادرشاه پسر شمشیر. تألیف نورا الله دلاوری. تهران. ۱۳۱۹.

۲- مرآت البلدان تألیف محمد حسنخان صنیع الدوله.

۳- پادشاهان صفوی را مریدان طریقت شیخ اوغلی یعنی پسر شیخ میگفتند.

بوسیله آنها در ایران رواج یافت، باجان ودل از آنان طرفداری میکردند. این بود که نادر از منقرض ساختن صفویان بیم داشت و جمع آوری بزرگان لشگری و کشوری در آن دشت نیز از این نگرانی او سرچشمه میگرفت. وگرنه کسی که در آن زمان صاحب بزرگترین قدرت ارثی ایران بود احتیاج به چنین کاری نداشت و کوتاه کردن دست شاه طهماسب زندانی یا عباس میرزای طفل صغیر از سلطنت، و جلوس بجای آنها، که از نخستین روز آرزوی قلبی طهماسبلی (نادر) بود، با قدرتی که او داشت کار مهمی نبود. جمع آوری سران کشور و اخذ بیعت از آنان بسویژه علاقه وی بمستحیل ساختن مذهب شیعه در فرق تسنن بدانجه بود که اثرات نفوذ معنوی صفویان را خنثی نماید و بزرگان مملکت را با اخذ قول از آنها، از اقدامات بعدی و کمک بیازماندگان صفوی، نظیر آنچه که با شاه اسماعیل اول کردند، بازدارد.

انتخاب مغان برای انجام این تشریفات نیز بمناسبت مقام معنوی و اهمیتی بود که اردبیل در آن عهد در کشور ایران داشت و در نظر ایرانیان، چنانکه شاه طهماسب در فرمان خود آورده، تالی مرتبه مشاهده مشرفه بشمار میآمد. بخصوص آنکه شیخاوندان در آن ساکن بودند و نفوذ معنوی بزرگی در ایران آنروز داشتند. حق این بود که نادر در پایتخت ایران تاجگذاری کند و اگر هم بچنان «فراندمی»، که در مغان ترتیب داد نیازمند بود در اصفهان، که از هرجه استعداد داشت، آنرا تشکیل دهد نه آنکه در دشت سوزانی ۱۴ هزار چادر و خانه چوبی بوجود آورد و آنگاه در این گوشه از ایران تاج بر سر گذارد.

دلایلی که بعضی از مورخان در باب نزدیکی مغان بجهت عثمانی و غیره نیز آورده اند بنظر ما ضعیف میآید زیرا نادر که «شمشیر را در غلاف کرد و گفت تا بحال آنچه میتوانستم کردم و اکنون میخواهم بخراسان بازگشته استراحت نمایم» اگر راست بود و او از اول بر آن کار تصمیم داشت نزدیکی و دوری از جبهه برای او بی تفاوت مینمود.



چنانکه گفتیم تمام این اقدامات بر اثر نگرانی و بیم اوز قیام صوفیان و محبوبیت صوفیان در ایران و اهمیت معنوی اردبیل بود و این بود که او بعد از نیل بمقام سلطنت نیز در صدد تضعیف صوری و معنوی این ولایت برآمد و برای از بین بردن علاقمندان مؤثر خاندان شیخ صفی، از هر بهانه‌ای خود داری نکرد. مورخان که در صدد تحقیق علت بر نیامده و فقط بذکر اتفاقات اشاره کرده‌اند در مورد اردبیل در عهد نادر باین عبارت اکتفا نموده‌اند که لشکر کشی‌های متوالی نادر موجب خرابی روز افزون اردبیل گردید.

چهل و پنج سال بعد از قتل نادر، آغا محمد خان قاجار در فصل بهار ۱۲۰۵ هجری از طریق سراب وارد اردبیل گردید. **آغا محمد خان قاجار در اردبیل** با همه گرفتاری و کشمکشهایی که بن سلطنت طلبان ایران

وجود داشت اردبیل در آن دوره از مختصر آرامشی برخوردار بود و چنانکه مورخان نوشته‌اند مردم آن شهر بمناسبت هوای سرد و آب تمیز و گوارائی که شهر میرسد مثل گذشته زیبا و خوش‌بنیه بودند و مانند اسلاف تعصب مذهبی داشتند، اما نه باندازه تعصب سکنه اردبیل در دوره صفویه.

آغا محمد خان با آنکه قسمتهای زیادی از ایران را در تصرف داشت هنوز حاکمی بر این ولایت نگماشته و سلطنت خود را بر این خطه رسماً اعلام نکرده بود. وی پس از ورود باین شهر در ارک آنجا، که در آن تاریخ باقی بود، منزل کرد و وجوه مردم اردبیل بدیدنش رفتند. سید حسین نامی، که از علمای بزرگ و روحانیان برجسته این شهر بود، از او خواست که مردم را نیازارد و با آنها با لطف سلطنت رفتار کند. آغا محمد خان گفت من برای آزار مردم نیامده‌ام فقط خواهان دریافت مالیات هستم. بعد پرسید آیا میدانید که چند سال است اردبیلیها مالیات نپرداخته‌اند؟ سید حسین گفت مردم این شهر و سکنه اطراف آن هر سال مالیات خود را تأدیه کرده‌اند و اگر آن مالیات بشما نرسیده مردم این شهر گناه ندارند.

۱- ارک آن روزی قلعه قدیمی و کوچکی بود در جای نادرین قلعه که بعدها در عهد فتح‌الشاه بوسیله افسران فرانسوی نوسازی و توسعه یافت و نادرین قلعه را بوجود آورد.

طبیعی است بیان این مطلب بمرد مستبد و مقتدری مثل آغامحمدخان وضع دشواری را برای حاضرین فراهم میآورد. ولی سید حسین بایک منطق صحیح که استدلال کرد آنها را از سرنوشت شومی، که احياناً در انتظارشان بود، نجات داد زیرا سید حسین بلافاصله افزود شمار يك صورت ميتوانيد از مردم اين شهر وسكنه اطراف بمناسبت عدم پرداخت ماليات ناراضی باشید و آن اينكه حاكم شما در اينجا ماليات مطالبه کرده باشد و آنها نپرداخته باشند و البته در اينصورت مستوجب مجازات هستند اما حاكم شما در اينجا نبود تا اينكه از مردم ماليات مطالبه کند.

با آنکه آغا محمدخان از لحاظ منطق و استدلال ميبايست از اين بيان راضی باشد و آنرا قبول نماید ولی سید حسین احساس کرد که ممکن است اين جواب حس خودخواهی فاتح سنگدل قاجار را راضی ننماید از اينرو گفت شما آفتابی بوديد درخشنده که ديگران شما را ميديدند ولی مردم اردبيل نمی توانستند شما را ببينند. چون اين يك شهر دور افتاده است و سالی پنجمه بمناسبت برف رابطه آن با همه جا قطع ميشود. من با اينكه نسبت بمردم عادی اين شهر از لحاظ مطلع بودن برتری دارم خبر جلوس شما را بر تخت سلطنت بگشال و نیم بعد از اينكه جلوس کرديد شنيدم. بعد از اينکه ما از خبر جلوس شما مطلع شدیم منتظر بودیم که حاکم شما بيايد ولی نيامد. اگر او میآمد مردم ماليات را بوی می پرداختند ولی چون نيامد حاکم اينجا طبق معمول ماليات از مردم وصول میکرد و سکنه اردبيل و اطراف هم چاره نداشتند جز اينکه ماليات خود را بحاکم بپردازند.

آغامحمدخان که حس خود خواهی اش با جملاتی نظير آفتاب درخشنده وغيره تاحدی راضی شده بود دريافت که سید حسین حرف درستی ميزند. اگر او حاکم باردبيل فرستاده بود و مردم ماليات خود را نمی پرداختند او حق داشت آنها را مجازات کند و لذا در اين صدد برآمد که ماليات سال را وصول نمايد ولی سید حسین گفت که اکنون بهار است و فصل امکان پرداخت ماليات نميدهد و سلطان اجازه دهد که پس از برداشت خرمن بتأديۀ آن اقدام شود. آغامحمدخان گفت مالکين بزرگ

اینجا قادرند که مالیات دهسال را یکجا بدهند. زیرا مزارع آنها در دشت مغان بزرگترین مزارع ایران است و من شنیده‌ام که وقتی نادر میخواست تاجگذاری کند مردم اردبیل دوست هزار تومان باو پیشکش دادند<sup>۱</sup>.

موقعیت اردبیل در جنگهای ایران و روس  
باری، آغا محمدخان بدفعات از اردبیل گذشته و برای جنگی بققازیه رفته است و در این جنگها اردبیل یکی از پایگاههای مهم تدارکات جنگی بشمار آمده است. چنانکه در جنگهای ایران در عهد فتحعلیشاه هم این وظیفه مهم بعهدۀ این شهر گذاشته شده بود. خوانندگان اطلاع دارند که بین ایران و روسیه تزاری در عهد فتحعلیشاه دوبار جنگ اتفاق افتاد یکی بین سالهای ۱۲۱۸ و ۱۲۲۸ هجری و دیگری از سال ۱۲۴۱ تا ۱۲۴۳ هجری، و چنانکه از تواریخ برمیآید این دوره یکی از ادوار مصیبت بار ایران بود و احیاناً بخاطر يك هوس نامناسب، در جنگهای ممتدی که بین این دو کشور روی داد جمع کثیری از مردم ایران و سکنۀ اردبیل بخاک سیاه نشست و قسمت اعظمی از خاک ایران، یعنی قفقاز و ارمنستان با ۱۷ شهر مهم و معروف آنها بتصرف روسها درآمد.

در تواریخ علل گوناگونی برای این جنگها ذکر شده و از جمله وصیت بطر کبیر برای دست یافتن روسها بدریاهای گرم از راه ایران، مشوق تزاران روس بچنین جنگی قلمداد گشته است تا آنجا که حتی برخی سازش آندولت را با عثمانیها، در اوایل کار نادر، و اتفاقات قفقاز در زمان آغامحمدخان قاجار را از آثار این فکر تصور نموده اند. البته نادر و آغامحمدخان با استفاده از دلایرهای ایرانیان آن نقشه‌های شوم را نقش بر آب کردند ولی فتحعلیشاه که غرق در عوالم حرم سرا و اسیر پنجه خست بود نتوانست از عهده آنها برآید و آن موقعیت مصیبت بار را برای این کشور فراهم ساخت.

برخی از مورخان نیز هوسبازیهای فتحعلیشاه را عامل اساسی این جنگها و شکست ایرانیان دانسته اند که از آنجمله «ژول یونر» فرانسوی می باشد. او کنایه با سم

۱- کتاب خواجه تاجدار. نوشته ژان کوره فرانسوی. اقتباس از مجله خواندنیها.

«دلاوران گمنام» نوشته و در آن جنگهای ایران و روس و رشادت کم نظیر سرداران ایران را شرح داده است. ژول یونر شروع این جنگ را بر اثر استمداد «محمدخان قوانلوی قاجار»، حاکم ایرانی ابروان، از امپراطور روس میداند و سبب این اقدام او را نیز هوس فتحعلیشاه بدختر آن مرد قلمداد میکند.

او مینویسد که فتحعلیشاه، که در زمان عموی خود آغامحمدخان باباخان نامیده میشد، پرورش یافته مکتب او بود و در لشگر کشی و کشورداری امتیازات خاصی داشت و بر اثر این تربیت بود که در دوران ولایتعهدی و حتی سنوات اولیه سلطنت مردی جدی و مدبر و با کفایت بود و چون در جنگهای داخلی عهد آغامحمد خان شرکت کرده مردانگیها نموده بود از سرداران رزم دیده و باتجربه بشمار میآمد. لیکن پس از آنکه مدتی از سلطنت وی گذشت عشق بازی و شهوترانی جانشین آن صفات ارزنده گردید و هر جا دختر زیبایی سراغ گرفت بکامیابی از او دل بست و چون شرعاً حق نداشت بیش از چهار زن عقد کند آنانرا بعنوان متعه (صبیغه) تصرف میکرد و پس از چند روز به خیل حرمسرا روانه می نمود.

جاسوسان مخصوصی که برای شناسایی دختران داشت بشاه خبر دادند که محمد خان قوانلوی قاجار دختر زیبایی دارد. شاه بفکر تصاحب وی برآمد و بمحمدخان سفارش نمود که آن دختر را برای خدمت بحر مسرای شاهی بفرستد. محمدخان خود از بزرگان قاجار بود و این امر بر او گران آمد و این گرانی نه از آنجهت بود که دخترش همسر شاه ایران گردد بلکه این کار اگر صورت میگرفت او با جان و دل آنرا می پذیرفت و بدان افتخار مینمود ولی چنین نبود و دختر محمدخان زن رسمی پادشاه ایران نمی شد بلکه چند صباحی سبب خوشگذرانی فتحعلیشاه میگشت و بعد در سلك فراموش شدگان حرمسرا در میآمد که زندگی آنها از لحاظ اخلاقی نیز جای تأمل داشت. از اینرو پدر راضی باین کار نگردید و چون از سطوت و کینه توی شاه و اطرافیاناش در این قبیل موارد اطلاع داشت بناچار خود را در دامن امپراطور روس انداخت و ضمن نامه ای از او حمایت خواست.

گویا هنگامیکه فتحعلیشاه عباس میرزا را بفرماندهی سپاه ایران برای جنگ با روسها برگزید در شمار دستورهائی که باو میداد گفت که « این جنگ را محمدخان قوانلوی قاجار روی دست ما گذاشت » و ژول یونر نویسنده آن کتاب نوشته است « يك مورخ مجاز هست بگوید که آن جنگ را خود فتحعلیشاه روی دست ملت ایران گذاشت و ... اگر فتحعلیشاه چشم بدختر محمدخان قوانلوی قاجار نمی دوخت آن جنگ پیش نمی آمد و منتهی بمعاهدات گلستان و ترکمنچای نمی شد و هفده ولایت ایران واقع در شمال رود ارس از ایران منتزع نمیگردید »<sup>۱</sup>.

بهر حال در این جنگها شهر اردبیل مرکز تجمع سپاه و انبار سلاحهای جنگی بود و نارین قلعه که توسط افسران ژنرال گاردان فرانسوی بر جای قلعه سابق اردبیل احداث گردیده بود پایگاه مهمی برای قشون ایران بحساب میآمد.

یکی از فرزندان عباس میرزا و لیعهد و فرمانده سپاه ایران در جنگهای فوق الذکر «جهانگیر میرزا» نام داشت وی کتابی نوشته است که بنام «تاریخ نو» شناخته میشود و مرحوم عباس اقبال در سال ۱۳۲۷ آنرا بحاج رسانیده است. جهانگیر میرزا در این جنگها بعنوان حاکم و فرمانده ساختلوی اردبیل بدین شهر آمده و مدتها در آنجا فرمانروائی کرده است و بدین جهت مطالب زیر که باقتباس از آن کتاب نقل میشود خواننده را تاحدی از اتفاقات این شهر در آن ایام آگاه میسازد.

او گوید فصل زمستان بود که عباس میرزا از قشون روس شکست خورده برای جمع آوری نیرو و تبرز آمد و بدین خیال که زمستان مانع حملۀ روسها خواهد شد به تهیه نفرات و فراهم کردن سلاح برای جنگهای بهاره پرداخت. لیکن ژنرال مدداف فرمانده روسی قریب باغ از موقعیت استفاده کرده از رود ارس گذشت و راه تبریز پیش گرفت. عباس میرزا دستور داد که برای تأمین غذای ششماهۀ اهالی تبریز اقدام کنند زیرا قصد داشت از این شهر دفاع نماید. مدداف چون از این امر آگاه شد بجای آنکه

۱- دلاوران گمنام . نویسنده ژول یونر . اقتباس از مجله خاوراندنیا . سال ۳۰ .

نیروی خود را در محاصره تبریز صرف کند از راه مشگین عازم تسخیر اردبیل گردید . قلعه اردبیل در این زمان فاقد نیروی کافی بود زیرا آنها را برای دفاع از حدود ارس اعزام داشته بودند . حاکم اردبیل که «اسکندر خان قاجار» بود متوجه این نقص گردیده بود و بدفعات ضعف نیروی دفاعی شهر را به نایب السلطنه اعلام کرده حتی خود برای عرض گزارش به تبریز رفته بود .

عباس میرزا بمحض آنکه از تصمیم مدافع اطلاع یافت فرزند خود جهانگیر میرزا را ( که مؤلف تاریخ نواست ) ب اردبیل اعزام داشت و فوج شقاقی را بفرماندهی سلیمانخان گیلک در اختیار وی گذاشت تا بحفظ و حراست قلعه بپردازند . جهانگیر میرزا با عجله خود را بسراب و از آنجا با سه چهار دسته سرباز ب اردبیل رسانید . این اوضاع مقارن با زمانی شد که مدافع به قراسو ، در دوفرسخی اردبیل رسید ، و چون از ورود نیروی امدادی برای دفاع از این شهر آگاه شد بطرف مغان ، که محل قشلاق احشام و ایلات عشایر بود ، متوجه گردید و آنها را چاییده با خود برد .

جهانگیر میرزا سلیمانخان را با سواران شاهسون و طایفه شقاقی ، و نیز میرحسن خان را با جماعت طالش مأمور تعقیب وی کرد ولی بدون آنکه تصادمی بین دو نیرو رخ دهد مدافع از رود ارس گذشته بقراباغ مراجعت نمود . چون حمله مدافع به اردبیل غیر منتظره بود از اینرو بفرمان خاقان مغفور ، یعنی فتحعلیشاه ، فرزندش عبدالله میرزا که ملقب به دارا و حکمران خمسة زنجان بود با سواره نظام خمسه بکماک جهانگیر میرزا آمد ولی در نیم فرسخی اردبیل از مراجعت سپاهیان روس اطلاع یافت و از آنجا بخمسه بازگشت .

گویا این حمله مدافع همان است که در سفرنامه « دروویل » ضمن زبرنویس مطلبی بدین طریق از آن یاد شده است « پس از سقوط لنکران خطر مرگباری شاه ایران را تهدید میکرد . ستون بزرگی از قوای روس روبرو ب اردبیل نهاده تهران را تهدید مینمود . توجه عباس میرزا معطوف این ستون بود تا مگر آذربایجان را از خطر سقوط نگهدارد . »

در سال ۱۲۴۳ هجری، که آخرین سال جنگهای ایران و روس بود، تبریز بتصرف قوای روس در آمد این امر در دیگر جبهه ها مؤثر گردید و منجمله در قره داغ و مشگین نیز، که محل استقرار نیروی محمد میرزا فرزند عباس میرزا بود،

اقامت محمد میرزا  
(محمد شاه بدی)  
در اردبیل

بی نظمی هائی پیدا شد. محمد میرزا، که بعد از فتحعلشاه بنام محمد شاه بر تخت سلطنت نشست، اهل و عیال خود را از راه اردبیل روانه عراق کرد و خود نیز پس از چند روز بانه عراده توپ و سیصد نفر غلام همراه «میرزا نصر الله اردبیلی» از طریق این ولایت عازم عراق گشت جهانگیر میرزا مینویسد که وی (یعنی جهانگیر میرزا) بفکر حفظ اردبیل بود لذا اقدام بتجهیز سپاه کرد و از تفنگچیان فراری و غلامان عرب و سربازان شقاقی عده ای در حدود یک هزار و پانصد نفر با چهل عراده توپ در قلعه جمع آورد. در این موقع محمد میرزا بنزدیکیهای اردبیل رسید و جهانگیر میرزا و بزرگان شهر از او استقبال کردند.



جهانگیر میرزا، که برادر محمد میرزا بود، چون از تصمیم وی برای رفتن بعراق آگاه شد این کار را موجب سرشکستگی او نزد عموها و دیگران قلمداد کرد و اقامت ویرا در قلعه اردبیل بمصلحت سیاسی او دانست و میرزا نصر الله نیز این گفتار را تأیید نمود. در نتیجه محمد میرزا بشهر در آمد و با اطمینان از منانت قلعه و استحکامات آن، که مجهز به پنجاه توپ و دوهزار سرباز شده بود، در آنجا مستقر گردید و شرحی به خاقان مغفور نوشته متعهد حفظ این حدود شد و اردبیل، با وجود سقوط تبریز و استیلای روسیان بر قسمت اعظمی از آذربایجان، همچنان بصورت دژ مستحکمی در مقابل دشمن پایدار ماند. محمد میرزا پس از آنکه از استحکامات قلعه و قدرت دفاعی آن اطمینان یافت در صدد جمع آوری سپاه بر آمد و از شهر خارج شده در حدود ویلکیج و نمین، که محالی است در سه فرسخی شمال اردبیل، دست بقلايتهائی زد. اما شکست سپاه ایران بی ترتیبی ها و نایمینی هائی در نقاط جنگ زده پیش آورد و یاتحریر یگانی که میشد

اقدامات سوئی، بصورت قیام علیه حکومت، در کنار و گوشه آذربایجان در حال تکوین بود. چنانکه در این موقعیت حساس جمعی از شاهسونهای حدود مشگین، که بدو هزار نفر بالغ میشدند، بقصد تحصیل غنیمت و بدست آوردن اسلحه، آهنگ اردوی محمد میرزا نمودند و به سمت نمین حرکت کردند.

جهانگیر میرزا برای رعایت احترام محمد میرزا این داستان را با عبارات محترمانه‌ای بیان کرده نوشته است که محمد میرزا «... نخواستند که پرده از روی کار آنها برداشته شود...» لذا سواران و توپهای خود را برداشته از نمین دوباره «... صحیحاً و سالمأ...» بقعه اردبیل وارد شدند. شاهسونهایم تا نیم فرسنگی اردبیل آمده مراجعت نمودند.

محمد میرزا مدتی در اردبیل اقامت داشت و چون مخارج نگهداری ساخلوی اردبیل برای وی سنگین بود از اینرو پس از چند روز از تأمین هزینه اسبها و قاطرها بزمحت افتاد و بالاخره پنجاه رأس از آنها را در قلعه نگهداشت و باقی را با نصیرخان طالش، که از نخجوان فرار کرده به اردبیل آمده بود، روانه طالش نمود.

در این اوان، بقول مؤلف مرآت البلدان، عباس میرزا «...»  
 نقش اردبیل  
 در انعقاد عهدنامه  
 ترکمنچای  
 ابوالقاسم قائم مقام را بانامه و پیام تهدید آمیزی نزد جنرال  
 پسقوویچ (ژنرال پاسیکوویچ) فرستاده گفتگوها کردند و از  
 معاهده و مصالحه سخن راندند. و قرار بر این شد که حضرت

نایب السلطنه در ده خوارقان با جنرال ملاقات کند و مقالات نماید «...». مقدمات مذاکرات صلح در ده خوارقان آذربایجان شروع شد و شرایط متار که مورد بررسی قرار گرفت ولی روسها از تلاش دو برادر، محمد میرزا و جهانگیر میرزا، برای گرد آوردن قشون در اردبیل و استحکام قلعه آنجا گله کردند و از تعقیب مذاکرات خودداری نمودند و شرط ادامه مذاکرات را تسلیم شهر و قلعه اردبیل به ژنرال لبتان «گراف سوختن» روسی قرار دادند.

عباس میرزا که جز تمکین بشرایط روسها چاره‌ای نداشت ظاهراً آنرا قبول کرده «سلطان حسین کجوری» از نزدیکان خود را همراه ستونی از سربازان روس



بفرماندهی سوختن روانه اردیبل نمود تا قلعگیان را از مدافعه منع نماید ولی درخفا بوی سپرد که هر چه بتوانند این دست و آندست کنند.

گراف سوختن وارد اردیبل شد. خود شهر علی الاصول برج و باروئی نداشت و آمدن بدانجا مشکل نبود. این قلعه بود که با خندق های عمیق و دیوارهای قطور و برجهای بلندش بسیار محکم بود و گشودن آن بر هر مهاجمی امر سختی مینمود. از این سوختن تسلیم قلعه را از محمد میرزا خواستار گردید و باید آوری دستور عباس میرزا بر تخلیه فوری آن اصرار نمود. محمد میرزا طبق سفارش پدر امروز و فردا کرد. روزی فرمانده روس پیکی را با پرچم سفید به در قلعه فرستاد تا جواب قطعی بدست آورد

محافظین گفتند که شاهزاده محمد میرزا در خواب است. باردیگر پیک روسی با پرچم سفید بقلعه آمد و باز این جواب شنید. مرتبه سوم نیز سوختن پیک را برای اخذ جواب به قلعه فرستاد و باز در خواب بودن شاهزاده را در پاسخ دریافت. در این موقع دستور داد که یکی از توپها را در کنار نهر داشکسن (قریه ججین) ، که در یک کیلومتری شهر است، سوار کرده بطرف قلعه شلیک نمودند. ساکنان قلعه مضطرب شدند و پنداشتند که سپاه روس قصد بمباران قلعه و تسخیر آنرا دارند ولی در این میان پیکی از جانب فرمانده روس پیام آورد که ژنرال سوختن قصد جنگ ندارد فقط میخواست شاهزاده را بدینوسیله از خواب بیدار کند.

در همین گیر و دار بود که «یحیی خان تبریزی»، فرستاده نایب السلطنه از تبریز فرا رسید و خبر انعقاد قرارداد ترکمنچای و صلح دولتین ایران و روس را با اطلاع محمد میرزا رسانید. این خبر بقول جهانگیر میرزا، موجب استیشار گردید و شاهزاده پیک روس را «...» با این خبر روانه نزد گراف سوختن نمود و دروب قلعه را مفتوح فرمود، به انداختن توپهای شادمانی امر فرمودند و فردای آنروز ب جشن و شادمانی مشغولی نمود. صاحب منصبان و والداتان با اسلحه و بی اسلحه بقلعه تردد مینمودند و همچنین از این طرف رفت و آمد میشد.

فرمانده روس چند روزی در اردیبل اقامت نمود و پس از جمع آوری سربازان خود، با محمد میرزا وداع کرد و از راه مشکین بقراباغ رفت. جهانگیر میرزا پس از ذکر این مطالب اضافه میکند که روسها جمیع توپها و قورخانه آذربایجان را برده بودند

سوی پنجاه غراده توپ که در قلعه اردبیل بود. و در جای دیگر مینویسد که بعد از رفتن سوختن، نایب السلطنه «نظر علیخان» را باردیل فرستاد تا از اهالی آنجا، که بخدمت - گزاری دولت اقدام نموده بودند تشکر کرده بالتفات دولت امیدوار سازد. بمحمد میرزا نیز دستور داده شد که بطالش برود و آنحدود را، که طبق عهدنامه بروسها واگذار شده بود، تحویل دهد و جهانگیر میرزا هم با اظهار قدردانی از خدماتش به تبریز بازگشت.

سرنوشت باردیگر جهانگیر میرزا را باین شهر آورد ولی نه بعنوان حاکم و فرمانده بلکه بصورت محبوس و زندانی، و سرانجام نیز در قلعه ای که او، در آن لحظات سخت تاریخ ایران فرماندهی آنجا را بر عهده داشت و برای حفظ وطن جانفشانیها در آن کرده بود، بحکم همان برادرش محمدشاه چشهای خود را نیز از دست داد و ما، در جای خود در این باره سخن گفته ایم و نیازی بتکرار آنها در اینجا نمی بینیم.

بعد از این وقایع حوادث دیگری نیز در این شهر اتفاق افتاده که مهمترین قسمت آن مربوط بعهد مظفرالدینشاه و جانشینان اوست و ما آنها را در گفتار دیگر بعنوان مشروطیت در اردبیل آورده ایم ولی قبل از ذکر آنها نوشته های جمعی از مورخان و جهانگردانی را که خود باین شهر سفر کرده بامطالعی درباره آن نوشته اند برای ملاحظه خوانندگان دانشمند نقل می کنیم .

*pedarmidanad*

## گفتار چهارم

### اردبیل از نظر مورخان داخلی و جهانگردان خارجی

در این مدت بالنسبه طولانی که وقایع آنرا باختصار آوردیم مسافران و جهانگردان زیادی به اردبیل آمده مدتی در آن اقامت بآغوش خود از آن دیدن کرده اند. برخی از اینان شخصاً و نیز بعضی از مورخان با استفاده از گفته های آنان مطالبی درباره اردبیل در آثار خود نوشته و باقی گذاشته اند که اینک ما، بمنظور تکمیل مندرجات گفتار پیشین، قسمتهائی از آنها را در این بخش نقل مینمائیم.

#### فصل اول

#### نظر جهانگردان در باب اردبیل

##### قبل از صفویان

شاید اولین جهانگرد خارجی، که در نوشته های اوستخانی

در باب اردبیل بنظر میرسد، «ابودلف» جهانگرد عرب باشد که

در اوایل قرن چهارم هجری یعنی ۳۱۲ قمری (مطابق ۹۳۵

میلادی) آغاز سفر کرده و در شرق و غرب کشورهای اسلامی بسیر و سیاحت پرداخته

است. مسافرت او به اردبیل هنگامی صورت گرفته که وی از ارمنستان و تفلیس بسمت

ایران حرکت میکرد.

ابودلف ابن مهلهل  
در اردبیل

ابودلف خاطرات خود را در سال ۳۴۱ هجری جمع آوری کرده کتابی تدوین نموده است که بنام خود وی بسفرنامه ابودلف معروف میباشد. او برخلاف مورخان و جهانگردان قرون جدید اطلاعات کافی و کاملی از حیث اجتماعات آنروز و آنمقدار از اوضاع عمومی بلاد و شهرها، که مورد علاقه معاصرین ماست، در اختیار نگذاشته و مطالب مفیدی از این حیث، لااقل درباره اردبیل ضبط و ثبت نکرده است بلکه چون مرد بازرگانی بوده و بمعادن علاقه داشته است بخش مهمی از دیدنیهای او را این قسمت تشکیل داده و در همه جا بیشتر از این مقوله سخن گفته است.

بهر حال وی مینویسد که از نفلیس، از ارتفاعات «سبونیک» ارمنستان و مرزوبوم بابلک طاغی معروف گذشته از آنجا باردبیل رفتیم و از کوههای «ویزور، قبان، خاجین، ربیع، حندان و بدین» گذشتیم. در این مکان معدنی از زاج وجود دارد که بنام محل خوانده میشود و زاج آن سرخ و معروف به یمنی میباشد و از آنجا به یمن و واسط فرستاده میشود. در واسط پشم را فقط با آن رنگ میکنند. جنس آن بهتر از زاج مصری است. در این مکان و در اردبیل و در کوههای پیش گفته آبهای معدنی وجود دارد که فقط برای معالجه جرب مفید است.

از گفته ابودلف چنین بر میآید که در بد یا بدین، معدن زاج سرخ وجود داشته و نیز آب معدنی مورد اشاره وی که «فقط برای معالجه جرب مفید» بوده است شاید همان «قوتورسو» باشد که هم اکنون نیز در دامنه سبلان، بن اردبیل و مشگین از زمین میجوشد و مردم برای معالجه زخمهای جلدی، بخصوص جرب، بدانجا میروند.

مسافرت ابودلف باردبیل گویا مقارن با زمان سلطنت سالاریان در این سامان بوده است و بطوریکه میدانیم در آن تاریخ اردبیل مهمترین شهر آذربایجان و پایتخت آنجا بود و برج و باروی محکمی داشت و مردم آن نیز بدلدیری مشهور بودند چنانکه «ابن مشکویه» در ذکر حوادث مربوط بمنازعات دیسم کردی و لشگری در آن زمان مینویسد که «لشگری بر سر تاسر آذربایجان دست یافت جز شهر اردبیل. اردبیل در این وقت کرسی آذربایجان و بزرگترین شهر آن ولایت بود و باروی استوار داشت. مردم آنجا نیز همگی دلیر و جنگی و بدرشت خوئی و هنگامه جوئی معروف بودند».

وضع اردبیل از لحاظ استحکام در آندوره طوری بود که بقول مورخان تصرف آن قدرت بیشتری لازم داشت و چون پایتخت آذربایجان بود لذا استیلای واقعی بر آن خطه بدون تصرف اردبیل میسر نمی شد.

«ابن حوقل»<sup>۱</sup> هم از جمله کسانی است که در قرن چهارم هجری گفتار ابن حوقل در باره اردبیل در باب اردبیل مطالبی نوشته است. او هم مثل ابودلف این شهر را بزرگترین و مهمترین شهر آذربایجان گفته است ولی اضافه کرده است که «اما این شهر امروز بی رونق و فرسوده است. در آنجا لشکرگاه و دارالاماره و ایوانهاست و دوسوم در دوسوم فرسخ وسعت توابع آن میباشد. بناهای آن اغلب از گل و آجر است و حصاری استوار نیز داشته است که بدست مرزبان بن محمد بن مسافر سلار (سالار) ویران شده است»<sup>۲</sup>. وی علت این ویرانی را چنین یادداشت کرده است «مردم اردبیل سال ۳۳۱ هجری قمری دیسمین شاذلویه را بشهر راه دادند و دروازه هارا بر روی مرزبان بستند». مرزبان بهدم حصار فرمان داد و آن شهر را بدست بازرگانان و ارباب حرکت آنجا ویران ساخت و بطوریکه در جای خود اشاره شده است از مردم نیز مال بشمار گرفت و در سلین باره فشار سختی بر اهالی وارد آورد. این امر مورد توجه ابن حوقل نیز قرار گرفته و نوشته است که مرزبان «در مطالعه اموال سخت گرفت و مردم بکوهها و بیابان رفتند». او علت این گرفتاری سکنه را تباهی اخلاق عمومی دانسته اضافه کرده است که مردم «..... در راه عیاری و تمرد چنان افتاده بودند که از سلطان پروا نداشتند و به شیطان تمسک جسته بودند و اموال مسافران را پیوسته می غارتیدند و آنان را می کشتند».

شاید بتوان گفت که ابن حوقل در این بیان مبالغه نموده و ای بسا در صدد موجه قلمداد کردن رفتار دژخیمانه مرزبان بر آمده است چه پروا نداشتن مردم يك شهر را

۱ - ابوالقاسم محمد بن حوقل البغدادی الموصلی از نویسندگان قرن چهارم هجری است و از ۳۲۰ تا ۳۴۸ هجری در شرق جزیره سیبیل و اندلس سیاحت پرداخته است.

۲ - سوده الارض ابن حوقل. ترجمه دکتر جعفر شمار. ناشر بنیاد فرهنگ ایران. تهران ۱۳۴۵.

از سلطانی که در سلطنت ثباتی نداشته نمیتوان عیبی بر آنها دانست. زیرا بطوری که گفته‌ایم در اینموقع فرمانروای ثباتی در آنحدود حکومت نمیکرد و هرچند صباحی مرزبان، دیسم، لشگری، علی‌ابن‌جوانقوله و دیگران در آن ناحیه فرمان میراندند و بکرات از همدیگر شکست خورده فراری میشدند و آنکس که قانع بشهر درمیآمد دست بغارت و چپاول مردم میزد و اموال آنها را به زور و فشار از آنان میگرفت.

امروزه کسی نمیتواند با نبودن مآخذ کافی از سکنه آنروز اردبیل دفاع کند ولی قبول قول این مؤلف نیز محتاج تأمل است که همه مردم به شیطان تمسک جسته بودند و اموال مسافران را غارت میکردند و آنها را میکشتند. اما این حوقل در این باره اصرار دارد و مینویسد «... در باب مردم اردبیل داستان‌ها شنیده‌ام از جمله آنکه گفتند کسی از قصاب آنجا گوشت میخرد از وی خواست که گوشت را از آنجای گوسفند ببرد که دلخواه اوست. قصاب مقداری از ردای خریدار را برید و با گوشت در کفه ترازو گذاشت و قصابی دیگر از آستین خریدار بریده بود و دیگری از دستمال مشتری، و همه سبب طغیان و گراندنکشی و جری شدن بخداوند بود و از این‌رو خدا ایشان را گرفتار کرد و این شهر امروزه فرسوده است و آبادی و رونق تجارت سابق را ندارد...».

مؤلف مزبور که در سال ۳۳۱ هجری بعنوان بازرگان از بغداد درآمده و در ممالك اسلامی گردش کرده است کتاب خود را احتمالاً حوالی سال ۳۶۷ هجری برشته تحریر درآورده و آنرا بنام «صورة الارض» موسوم کرده است. او در این کتاب پس از بیان مطالب فوق درباره اوضاع طبیعی اردبیل نیز سخن گفته و نوشته است «روستاها و ولایتها و نیز کوهی بنام سیلان دارد که بالا رفتن و پائین آمدن آن سه فرسخ است. کوهی است بزرگ و بلند مشرف بر شهر و در زمستان و تابستان پیوسته از برف پوشیده است. چشمه‌های جاری و چاههایی با آب شیرین دارد» و اضافه کرده است که «... اردبیل شهری است فراخ نعمت، و بانرخ ارزان و بیشتر اوقات نان را بعد می‌فروشند. پنجاه قرص نان بیهای یک درهم است و گوشت را با «من» خودشان، هر یک من و نیم بیک درهم می‌فروشند. عسل و روغن و گردو و میز و همه خوردنیها بحد

رایگان ارزان است ... در ورنان واقع بر رود ارس و جز آن نیز ماهی هست و بسبب مطبوع بودن آن باردبیل ... میفرستند».

بالاخره ابن حوقل متوجه وضع سیاسی منطقه شده گفته است که «... بزرگترین شهر آذربایجان بعد از اردبیل مراغه است و در روزگار قدیم لشکرگاه و دارالاماره بود و خزانه دیوانهای ناحیه در آنجا بود ولی ابوالقاسم یوسف بن داو، داوین داودشت آنرا باردبیل انتقال داد زیرا این شهر در وسط بلاد بود...»

ناصر خسرو دهلوی هم در کتاب خود بنام «حدود العالم» که در سال ۳۷۲ هجری قمری تألیف کرده است بمناسبتی از این شهر اسم برده و در مبحث مربوط به «سخن اندر ناحیت ارمنیه و اتران و شهرهای ایشان» نوشته است «اردبیل قصبه<sup>۱</sup> آذربادگان است. شهر عظیم است<sup>۲</sup> و گرد وی باره است. و شهری بسیار نعمت بود. اکنون کمتر است و مستقر بلك<sup>۳</sup> آذربادگان است...» ناصر خسرو در جای دیگر به پارچه‌های این شهر اشاره کرده اضافه نموده است «... از وی جامهای رنگین خیزد»<sup>۴</sup>.

«اصطخری»<sup>۴</sup> در مسالك الممالك که مربوط به قرن چهارم هجری است در بخش مربوط به آذربایجان مینویسد «اما آذربایجان، بزرگترین شهر آن اردبیل است. شهر است دوثلث فرسخ در دو ثلث فرسخ. حصاری دارد که دارای چهار دروازه میباشد. قسمت مهم بناهای آن از گل و آجر است. پادگانی در آن مستقر است. شهر پر نعمتی است. قیمتها کم است. عسل آن مشهور است. روستاها و کوهستانها دارد. نزدیک

۱- قصبه یعنی مرکز.

۲- ناصر خسرو درباره تبریز نوشته است شهر کی است خرد و یا نعمت.

۳- حدود العالم. تألیف ناصر خسرو دهلوی. بکوشش دکتر منوچهر ستوده. تهران.

از انتشارات دانشگاه، اسفند ۱۳۴۰.

۴- ابواسحق ابراهیم بن محمد الفارسی اصطخری که در اصطخری تولد یافته و در سال ۳۲۹ هجری سیاحت پرداخته است.

شهر کوه عظیمی است . شکارگاه است و آب و هیزم از آنجا آورند و سنگ اردبیل هزار و چهل باشد چون سنگ شبراز<sup>۱</sup> .

مسافر دیگری که در ۷۷۳ سال پیش از این شهر دیدن کرده  
**یاقوت حموی** «یاقوت حموی»<sup>۲</sup> است . او در سال ۶۱۷ هجری باردبیل آمده  
 و در کتاب خود که معجم البلدان نام دارد از این شهر تعریف  
 کرده است . یاقوت گوید «در سال ۶۱۷ این شهر را دیدم در  
 فضائی از زمین که بسیار وسعت دارد واقع و در خارج و  
 داخل شهرانهار جاریه کثیره المیاه بسیار است . معذک بک درخت میوه نه در داخل  
 شهر و نه در خارج و نه در فضائی که واقع است وجود ندارد و اگر درختی از  
 درختهای میوه بنشانند باوجود صلاحیت هوا و خوبی آب وجود زمین مشر نمیشود  
 و بیشب معلوم نیست و این عجایی است که من دیده‌ام . میوه این شهر را از پشت کوه،  
 از جایی که بک روزه راه کمتر و بیشتر مسافت دارد، می‌آورند» .

یاقوت سپس در باره جنگلهای مجاور اردبیل مطالبی نوشته و از فایده آنها  
 برای مردم این شهر ، بویژه در موقع هجوم دشمن، سخن گفته است از جمله آنکه  
 «... از این جنگلها می‌برند و قطع می‌نمایند چوبی که برای ساختن کاسه‌ها صاف  
 است از درخت خدنگ، صاحب صنعت در این شهر زیاد است که کارهای ایشان برسم  
 معمول بی‌عیب و خوب است ولی پارچه که برای فروش در خارج بعمل می‌آورند  
 بهترین آنها خالی از عیبی نیست» . وی از این امر بسیار تعجب می‌کند زیرا ارباب  
 صنایعی که کارهای آنها بی‌عیب و خوب است چگونه در تولید پارچه بی‌عیب عاجز و  
 درمانده‌اند . میگوید «روزی از یکی از کارگرهای این شهر خواش کردم که پارچه  
 بی‌عیبی بمن بنماید گفت همچنین چیزی در این شهر معدوم است» .

از نوشته یاقوت استنباط میشود که اگرچه پارچه بافان عیب و نقصی در کار خود  
 داشته‌اند ولی استعمال پارچه‌های خوب معمول بوده‌است زیرا وی نوشته‌است «پارچه

۱- شباهت زیادی بین گفته‌ی وی با نوشته‌های ابن‌حوقل موجود است .

۲- ابو عبدالله یاقوت بن عبدالله الرومی ملقب بشهاب‌الدین .



ممتاز و بی‌عیب از ری می‌آورند»<sup>۱</sup> او هم مثل اصطخری سهولت زندگی در این شهر را یادآور شده و وزن اردبیل را بزرگ و هزار و چهل درم قلمداد کرده است. سالی که باقوت از اردبیل دیدن کرده حملات و حشایه‌گر جیها تازه پایان یافته و چند روزی از دوران بالنسبه آسوده این شهر بوده‌است. ولی مدت زیادی از این ایام نگذشته‌است که یورش بی‌رحمانه مغول متوجه آذربایجان گشته و سپاهیان چنگیز بدین شهر رسیده‌اند. این بلیه در سال ۶۹۸ هجری اتفاق افتاده‌است. شهر پس از مدافعات سرسختانه مفتوح و بکلی ویران شده‌است و جمع کثیری از سکنه آن نیز بقتل رسیده‌اند. مقتولین کسانی بوده‌اند که قبل از حادثه شهر را تخلیه نکرده و بجنگل فرار ننموده‌اند و گر نه آنهایی که از شهر خارج بوده‌اند از این بلیه جان سالم بدر برده و پس از آنکه امواج سهمگین حملات مغول فرو نشسته‌است باز گشته‌اند و بار دیگر شهر را آباد نموده‌اند.

بطوریکه در گفتار پیش آورده‌ایم سکنه دلیر این شهر با سانی خانه و کاشانه خود را رها نکرده و زادگاه خود را تسلیم نشده‌اند بلکه دو بار در مقابل حملات مغولهای خونخوار ایستادگی کردند و آنها را شکست دادند ولی در مرحله سوم چون نیروی آنها تضعیف گشته و سپاه مغول با نیروهای امدادی تقویت شده بود از اینرو تاب مقاومت نیاورده شکست خوردند و آنانکه کشته نشدند از شهر خارج گشتند و در جنگلهای اطراف، که پناهگاهی برای آنان بود، مخفی گردیدند و بعد بوبرانه شهر باز آمدند و آنرا بهتر از سابق آباد کردند. خود باقوت در اینباره مینویسد که مغولها شهر را «... بنحوبدی خراب کردند و بسیاری از مسلمین را کشتند و کسی جان از دست ایشان نبرد مگر آنهایی که از ایشان پنهان شدند. آنگاه مغولان رفتند و باقی ماند آن شهر خراب با سکنه کمی. اما الآن از اول آباد تر است...».

پس از آنکه چنگیز بر سپاه خوارزمشاه فائق آمد و شهرهای ایران یکی پس از دیگری سقوط کرد سلطان محمد خوارزمشاه از ترس آنها بجزیره آبسکون در دریای خزر پناه برد و سرانجام در آنجا درگذشت. فرزند او بنام جلال‌الدین خود را

جانشین پدر خواند و در نقاط مختلف کشور بمقابله با مغولها پرداخت و چون در قسمتهای شرق و جنوب کاری از پیش نبرد متوجه آذربایجان گردید و بدون آنکه پایتخت ثابتی داشته باشد بعنوان پادشاه ایران بازارمغولها پرداخت. وی در سال ۶۲۴ هجری ولایت اردبیل و بیلقان را ملک خاص خویش ساخت و بموجب نامه‌ای که وزیر شرف‌الملک پیشکار املاک مزبور بدو نوشت عواید این اراضی صرف نگهداری دربار وی شد.<sup>۱</sup>

«حمدالله مستوفی» هم که معاصر شیخ صفی‌الدین بوده نوشته‌های درنزه‌القلوب، که آنرا در قرن هشتم هجری تألیف کرده است، حمدالله مستوفی مینویسد: اردبیل «... هوایش نهایت سرد است و از اینجهه در باب اردبیل غله که بدروند تمام آنرا در آن سال خرد نتوانند کرد و بعضی تا سال دیگر بماند».

در زمان این مورخ با آنکه اردبیل دیگر مرکز آذربایجان نبود با اینحال شهر آبادی گشته و بسیاری از عظمت گذشته خود را باز یافته است. لیکن چنانکه از گفته‌وی برمیآید در آنزمان هم توجه کشاورزان این سامان معطوف کشت و برداشت غلات بوده است و حمدالله در اینباره تصریح میکند که «غیر از غله حاصل دیگری ندارد». مسنوفی سکنه این شهر را پر خور قلمداد کرده و آنرا هم معلول آب گوارائی دانسته است که «از کوه سیلان جاری و گوارا و محلل است و بهمین واسطه سکنه اکول‌اند». در آنزمان اردبیل «ولایتش صد پاره دبه و همه سرد سیر بوده‌اند و حقوق دیوانیش هشتاد و پنج هزار دینار ثلث دفاتر» بوده است.

«مهلبي» مردم این شهر را تند خو گفته و «ابو حامد اندلسی» داستان موش و گربه نوشته است که «در بیرون اردبیل در میدان آن در اردبیل سنگی است بزرگ، زیاده از صدرطل. هر وقت اهل

۱- نقل از کتاب کشاورزی و مناسبات ارضی ایران در عهد مغول. بطروشفسکی. ترجمه

شهر محتاج بیاروان میشوند آن سنگ را با عراده حمل نموده بشهر می آورند. مادامی که سنگ در شهر است باران میبارد و همین که سنگ را بیرون بردند باران قطع میشود.» «خواند میر» صاحب حبیب السیر هم این موضوع را بدین طریق نقل میکند:

«... در عجائب البلدان مذکور است که در بیرون اردبیل سنگی است بوزن دویست من تخمیناً در مناتت بمثابه‌ای که آهن در او تأثیر نمی کند. هرگاه که اهل اردبیل بیاران محتاج شوند آن سنگ را برگاو بار کرده بشهر میبرند و مادامی که آن حجر در آن بلده باشد قطرات مطر در فیضان باشد و چون سنگ را باز به بیرون نقل کنند باران تسکین یابد.»

از مطالب شنیدنی کثرت موش و کمی گربه در آن شهر بوده است. مؤلف مرآت البلدان از قول ابو حامد اندلسی نقل میکند که «موش در این شهری نهایت وافر است بخلاف سایر بلاد، و به همین جهت گربه نزد سکنه خیلی عزیز و مرغوب است و خرید و فروش میشود و بازار و دلالهای مخصوص دارد که آواز میکنند گربه‌ای است شکاری و رام و تربیت شده که گریز پا و دزد نیست، هر که طالب باشد بقلان قیمت فروخته میشود.»

مقدسی<sup>۱</sup> هم از جمله کسانی است که در کتاب احسن التقاسیم<sup>۲</sup> اردبیل اشاره‌ای بار دبیل کرده است. تاریخ تألیف این کتاب معلوم از نظر مقدسی نیست ولی تاریخ کتابت آن از طرف کاتب سال ۶۵۸ هجری یادداشت شده است. او هم مثل دیگر مورخان «مرکز آذربایجان را شهر عظیم اردبیل قلمداد کرده و یادآور شده است که... آن بزرگترین شهر آذربایجان است و در آن کوهی است که مساحت آن یکصد و چهل فرسخ است. تماماً قراء و مزارع میباشند.»

مقدسی مطالب قابل توجهی درباره این ناحیه نوشته است مثلاً «... میگویند

۱- شمس الدین ابی عبدالله محمد بن احمد بن ابی بکر البناء الشامی المقدسی معروف بالبشاری.

۲- احسن التقاسیم. تألیف مقدسی. طبع لندن. ۱۸۷۲ میلادی.

هفتاد زبان برای تکلم در آن موجود است» و یا «اکثر خانه‌های آن در زیر زمین است». او هم مثل اصطخری گفته است «اردبیل مرکز آذربایجان و پایتخت ناحیه است. قلعه منبعی دارد. بازار آن به شکل صلیب است و چهار دروازه دارد و مسجد جامع<sup>۱</sup> در وسط صلیب (یعنی چهار سوق) قرار دارد و در بیرون قلعه حومه بسیار بزرگی موجود است ... ساختمانهای آن از گل است. میوه و غلات بحد وفور موجود است. آبهای جاری دارد...».

مقدسی ضمن توصیف مردم این شهر بدو نکته متناقض اشاره کرده مینویسد «خیرات در این شهر زیاد است» و بلافاصله اضافه می‌کند «... مردم آنجا بخیلند و تنبل هستند و اهل مکر و غفلت میباشند.» بنا بر گفته او «... این شهر قشون مرتب و حقوق بگیر دارد... ولی «... علما در آن کم هستند... مردم بعواقب کار خود نگاه نمی‌کنند... طیب حاذق ندارند... واعظ و دانشمند و رئیس مورد توجه... ندارند». مقدسی با آنکه مردم را با اصول تمدن کمتر سازشکار میدانند میگوید که «حمامهای پاکیزه و تمیز در آن موجود است. منطقه مستحکمی است. کیمیا در آن خیلی مورد علاقه است» و بالاخره «شهر عزیزی است».

۱- این مسجد جامع غیر از مسجد جمعه فعلی است زیرا تاریخ بنای مسجد جمعه فعلی سال ۶۷۸ هجری میباشد.

## فصل دوم

نظر جهانگردان و مورخان در باب اردبیل  
در عهد صفویان

این بزاز و کتاب  
صفوة الصفا

کتاب دیگری که از میان حکایات بسیار زیاد آن می توان مطالبی در باب اردبیل استنباط کرد «صفوة الصفا» تألیف «درویش توکل» فرزند «اسماعیل توکلی» معروف به ابن بزاز اردبیلی است که در حدود ۷۶۰ هجری قمری و در زمان شیخ صدرالدین موسی پسر و جانشین شیخ صفی الدین برشته تحریر در آمده است. مرحوم عباس اقبال در تاریخ مفصل ایران می گوید که ابن بزاز از مریدان شیخ صفی الدین بود و کتابش در مناقب او نوشته شده است. و علاوه بر تاریخ ظهور مریدان صفوی و احوال شیخ صفی الدین، حاوی بسی مطالب نفیسه راجع به تاریخ و احوال و اخلاق مردم در نیمه دوم قرن هفتم و اوایل قرن هشتم است. و غالب اطلاعاتی که بعدها مورخین دیگر راجع بابتدای امر صفویه در کتب خود آورده اند اقتباس از همین صفوة الصفاى ابن بزاز است. در این کتاب مستقیماً مطالبی درباره شهر اردبیل ذکر نشده و مندرجات آن کلاً در توصیف حالات و صفات و کرامات حضرت شیخ صفی الدین است با این حال با مطالعه حکایات آن میتوان اطلاعات بالنسبه مفیدی درباره اردبیل بدست آورد و مثلاً دریافت که در عهد شیخ صفی، این شهر دروازه های متعددی داشته و دروازه رئیس سعد، درب فقاعیان (که از دروب سفلی اردبیل بوده است)، دروازه نوشهر، دروازه اسفیریس دروازه مقابر از جمله آنها بوده است بدون آنکه بتوان بطور کلی معلوم نمود که در آن تاریخ این شهر چند دروازه داشته و موقعیت آنها نسبت بجهات چهارگانه اصلی چگونه بوده است. همچنین از صدها پیرو مولی، که در زمان تألیف کتاب برای نویسنده و مردم معروف و شناخته بوده، اسم برده شده است بدون آنکه لزوم معرفی آنها برای آیندگان احساس گردد. مثلاً در یکی از حکایات آمده است که «مزار میندیشین از جمله

مقابر مشهور اردبیل است» یا در جای دیگر گفته شده است «روزی شیخ صفی‌الدین بزیارت مولینا مجدالدین کاکلی اردبیلی رفته بود و این مجدالدین همدرس و بحث فریدالدین شیخ عطار بوده و بر همین قیاس. درحالیکه امروزه برای سکنه اردبیل مزار میندیشین شناخته نیست و قبر مجدالدین که از عرفا و دانشمندان بنام آن عصر و همطراز شیخ عطار بوده است ناپیدا می‌باشد. از «مزار پیر گنج به گول که یکی از مزارات اردبیل است» هیچگونه اطلاعی در دست نیست و آگاهی از مکان و موقعیت آن با شخصیت خود پرنیز برای معاصرین ما و نسل‌های آینده میسر نمی‌باشد.

برای آنکه خواننده با نوع نوشته‌های این کتاب آشنا شود یکی از حکایات آن را با اندکی تصرف در بعضی از عبارات نقل می‌کنیم و آن چنان است که شیخ صفی‌الدین «روز جمعه از مسجد جامع بیرون آمد و بیرون رفت و از آنجا بالا می‌آمد تا نزدیک دروازه مقابر رسید. پس میزاستر بر کشید و دعا کرد و روی با مولینا. عبداللطیف کرده گفت از این خالک بوی دلی می‌آید. عبداللطیف آنجا علامت گذاشت و بعد بتحقیق پرداخت. زنی که ستنش به ۱۱۰ رسیده بود گفت در قدیم آب در اینطرف رودخانه بود و چون سیل می‌آمد قبور را آب میبرد. مردم از جهة مرده‌هایشان ناراحت بودند. وقتی شیخ غریبی در اینجا بود. آن شیخ گفت وقتی من مردم مرا لب رودخانه دفن کنید. چون او را در آنجا دفن کردند آب از آنطرف بگردید و از طرف یسار شهر، که نزدیک دروازه مقابر است، بطرف بعین، که دروازه اسفربس است، افتاد و پلها در خشکی افتادند و جای رودخانه اکنون باغات است. عبداللطیف از زن خواست که محل آن قبر را باو نشان دهد. آنجا چیزی ظاهر نبود مفدا ری کند و قبری بیرون آمد. بر اطراف آن مقامی و نشانی کرد و اکنون بر کنار آب مشهور و پیداست».

باید گفت که با کمال تأسف اکنون آن قبر نه مشهور است و نه پیدا است. زیرا بعین و یسار و

۱- این مطالب در آنهد از کثرت وضوح، در خفا مانده است. چنانکه در این کتاب هم مطالب بسیار زیادی است که از بی برای نسل حاضر واضح است توضیح درباره آنها معقول بنظر نمی‌رسد حال آنکه ممکن است بیشتر آنها برای آیندگان مجهول باشد.

دروازه مقابر و مسیر رودخانه و محل باغات و مسجد جامع هیچیک امروزه شناخته نیست و آنهمه معلومات آنروزی امروزه کلاً جزو مجهولات گشته است مگر دروازه اسفیس که محل آن در حدود مقبره شیخ صفی الدین بوده است. زیرا قبلاً نیز گفته ایم که بر طبق وصیت شیخ صفی الدین، سید جمال الدین اصفهانی او را غسل داد و در کنار دروازه اسفیس در اردبیل بخاک سپرد.

قابل توجه آنکه از مسیر رودخانه هم در این حدود اثری نیست و طبعاً گذشت روزگار بستر آن رود را بار دیگر تغییر داده و از دروازه اسفیس دورتر گردانیده است. اگر مثل محققین و نویسندگان امروزی جهات اصلی و فاصله تقریبی یمن و یسار آن روز شهر و یا موقعیت دروازه مقابر و درهای دیگر شهر نسبت به دروازه اسفیس مورد توجه این بزاز قرار می گرفت اکنون برای ما تعیین حدود تقریبی آنها و احیاناً بستر آنروز رودخانه نیز میسر میگردید.

آنچه در خور مطالعه است اینست که شهر در آن دوره بسیار بزرگ بوده و بطوریکه از پیشینیان شنیده ایم «پیراهنهای» که امروز در دو کیلومتری شرقی اردبیل واقع است، در گذشته در محدوده شهر قرار داشته است و حکایاتی درباره آن، که بازار فروش شتر و پله در آن محدود بوده است، نقل میشده است و نوشته ابن-بزاز هم در باب اینکه دروازه نوشهر یکی از دروب اردبیل بود گسترش شهر را در آن حوالی تأیید مینماید زیرا نوشهر نیز یکی از قراء شرق اردبیل است و پیراهن سحران بر سر راه آن قرار دارد و هم اکنون نیز بین نوشهر و اردبیل قراء دیگری واقع میباشد.

باری در کتاب صفوة الصفا حکایات زیادی در مورد مسافرتهاى شیخ صفی الدین بنقاط مختلف و ملاقات ابا اهل سیاست و عرفان نوشته شده که مطالعه آنها ما را از مقام معنوی و اجتماعی آن شخصیت بزرگوار فقرو عرفان و حرمت و منزلتی که بین مردم بخصوص نزد شاهان و بزرگان داشته است آگاه میسازد و از مریدان و صوفیان روشن ضمیری که در آن عهد کمی بعد از شیخ صفی الدین در دارالارشاد اردبیل زندگی میکرده اند نظیر مولانا شمس الدین محمد زرگر، مولانا نجم الدین پیر اردبیلی، مولانا تاج الدین عوض شاه،

مولانا عطاء الدین عطاء الله ، مولانا شمس الدین آقمیونی ، شمس الدین کاسه‌گر اردبیلی ، پیره ملک‌شاه عموقینی اردبیلی ، پیره عزالدین ، مولانا شهید قاضی جمال الدین اردبیلی ، پیر علی برنیقی و صدها افراد باارج و محترم دیگر اطلاعاتی در اختیار میگذارد. اینان کسانی بودند که معاصر شیخ زندگی میکردند و شخصیت‌های معنوی دیگری مثل پیر ابوسعید، پیر عیدالملک و... قبل از شیخ در این شهر بوده‌اند و قبور آنها زیارتگاهی برای او محسوب میگشته است.

ابن بزاز تنها ما را از صوفیان و درویش آگاه نمی‌کند بلکه خواننده صفوة الصفا در میان حکایات مختلف از حکام، فرمانروایان و بزرگان و طبقات مردم زمان نیز آگاهی مییابد و حتی با پهلوانان نامدار آن عهد مثل حاج ابوبکر ، حاج صفی ، پهلوان خلیل ، و پهلوان مترس و دیگران، که در آن دوره در اردبیل و آذربایجان شهرت و معروفیت قابل توجهی داشته‌اند ، آشنا می‌شود<sup>۱</sup>

یکی از مسافران خانجی اردبیل «تاوریه» جهانگرد فرانسوی

تاوریه سیاح است که مدت چهل سال از عمر خود را صرف جهانگردی

فرانسوی کرده و هزاران فرسنگ در خشکی راه پیموده تا به هندوستان

در اردبیل رسیده است . سفرهای او بایران در زمان شاه عباس دوم

صورت گرفته و سفرنامه‌ای نوشته است که بفراسی ترجمه شده

است.<sup>۲</sup> او درباره سفر اول خود وقتی از تبریز عازم اصفهان بوده مینویسد «روز دوم

از تبریز، از کوه سختی باید سرازیر شد و راه در آنجا بسیار تنگ است . در پای این

کوه است که تجاریکی از دو راهی را که باصفهان میرود انتخاب مینمایند و هر کدام

بر حسب میل طبیعی یا احتیاج و ضرورت راهی را اختیار میکنند. آنهائیکه میخواهند

راه مستقیم معمولی را از قم و کاشان پیش گیرند مردابی<sup>۳</sup> را ، که فاصله میان دو راه

۱- کتاب مقالات صفوة الصفا . تألیف ابن بزاز. بخط مرحوم میرزا احمد تبریزی.

چاپ سنگی. ۱۳۲۹ ق.

۲- سفرنامه تاوریه . ترجمه ابوتراب نوری . محرم ۱۳۳۱ .

۳- این کوه سخت گردنه شبلی، و این مرداب، مرداب جنوبی آنست که امروزه «شور گول»

نامیده میشود .



است، طرف چپ میگذرانند و آنهایی که میل دارند از راه اردبیل و قزوین، که دو شهر خوبی هستند، بروند مرداب را بطرف راست گذارده طول کوه را میگیرند و میروند. از تبریز تا اردبیل کمتر از ۱۲ لیو مسافت ندارد. از ابتدای مرداب همه جا زمینهای خوبی است و من (یعنی تاورنیه) اول بشرح این راه میپردازم.

تاورنیه از این راه تعریف میکند و پس از ذکر مطالبی چنین مینویسد «اردبیل بواسطه تجارت بزرگ ابریشم، که از گیلان همسایه نزدیک آن بآنجا میآید، و هم بواسطه مقبره شاه صفی اول (منظور شیخ صفی الدین است) و بعضی از شاهزاده‌های آن خانواده مشهور است. خیابانهای آن بسیار قشنگ و مصفا است. بواسطه درختهای بزرگ چنار، که از دو طرف بخط مستقیم و فاصله متساوی کاشته شده است. بزرگی شهر بحد متوسط است و در یک شکاف قشنگ کوهی واقع شده است (مقصود جهانگرد مزبور جلگه زیبای اردبیل است که بین دو رشته کوه سیلان و باغرو واقع شده است). کوه سیلان که بشهر نزدیکتر است مرتفعترین جبال مدی<sup>۱</sup> است. خانه‌های اردبیل هم مثل همه شهرهای ایران از گل و خاک بنا شده و کوچه‌ها خیلی تنگ و کج و معوج و بی‌قربنه هستند. فقط یک کوچه قشنگ دارد که در منتهای آن کلیسای آرامنه واقع شده است. یک رود کوچکی از وسط شهر میگذرد که سرچشمه آن از جبال مجاور از مشرق بمغرب جاری است. این رود بچندین نهر منقسم میشود و باغات شهر را مشروب مینماید. در نقاط مختلفه درخت کاشته‌اند که مایه تفریح نظر و صفای شهر است. میدان شهر بزرگ است و طولش بیشتر از عرض و یک کاروان - سرای قشنگ که خان اردبیل بنا کرده در یکطرف میدان واقع شده است. کاروانسراهای دیگر هم در سایر نقاط شهر هست که همه خوب و راحت‌اند و در اطراف آنها باغات واقع شده خصوصاً باغ شاه که شروع میشود از یک خیابان طولانی با چهار ردیف درخت تا بدرب مدخل آن میرسد».

امروز از باغشاه و آن خیابان چهارباغ اثری نیست و لسی محله‌ای در جنوب

۱- تاورنیه در کتاب خود «مثل مورخین دیگر، شیروان و نواحی غربی دریای خزر و آذربایجان و اردبیل را کدور قدیم ماد میدانند.

شرقی شهر بنام «باغ شاه» موجود است که یادگار همین باغ شاهی است که سلاطین صفوی در آن منزل میکردند و این جهانگرد فرانسوی نیز از آن نام برده است.

تاورنیه آنگاه متوجه قسمت معنوی و اعتقادی مردم شده چنین می نویسد که «اراضی اردبیل اگرچه برای عمل آوردن انگور مساعد است ولی در شهر ابداً شراب یافت نمی شود و در چهار پنج لیو دور از شهر شراب می اندازند. ارامنه متوطن اردبیل اگرچه شرابهای خوب در ذخیره دارند اما در هیچ نقطه ایران وارد کردن شراب و نوشیدن آن با مشکل و سختی اردبیل نیست. خیلی پنهان و محرمانه باید صرف کرد مثل اینکه شخص قبیح ترین اعمال را مرتکب میشود».

سیاح فرانسوی علت این سختی و احتیاط را لزوم احترام قبور آنجا یعنی مقبره شیخ صفی الدین و مجاوران آن میداند و اضافه می کند که «ایرانیها متفق اند باینکه هیچ گناهی بالاتر از آشکار شراب خوردن در اردبیل نیست» و طبیعی است که این گناه از نظر اجتماعی و جزائی است و الا ایرانیان غیرمسلمان گناهی برای شرابخواری نمیدانند و مسلمانان نیز آن را در همه جا و همه وقت بیکسان گناه و حرام می شمارند. تاورنیه بتفصیل درباره بقعه شیخ صفی الدین و قبور مجاور سخن گفته است ولی قبل از آنکه وارد این بحث شود درباره اهمیت آنروز اردبیل چنین مینویسد که «از همه جای ایران مردم برای زیارت قبر شاه صفی می آیند و این مسئله باتفاق تجارت ابریشم... اردبیل را یکی از معتبرترین شهرهای مملکت کرده است».

وی برای نشان دادن اهمیت تجارت ابریشم اضافه میکند که «قوافل تجارت ابریشم که گاهی به هشتصد و نهصد شتر میرسد بیشتر در اشتهار این شهر مدخلیت دارد. بواسطه مجاورت گیلان که ابریشم از آنجا بحد و فور می آید و نزدیکی شماخی که آنهم مقدار کثیری ابریشم میدهد و معبر این شهر بطرف اسلامبول و از میر شهر اردبیل است، تسلسل قوافل و تجارت آنجا را دارای اهمیت بسیار کرده و در آنجا هم مثل تبریز همه قسم مال التجاره بحد افراط یافت میشود».

تاورنیه سرانجام برای تکمیل بیان خود درباره راه اردبیل یادآور میشود «از اردبیل تا قزوین همه جا خوب است... کاروان معمولاً پنج روزه

از اردبیل تا «آریون» و از آنجا در روزه تا «طارم» میرود و از طارم تا قزوین هم دو روزه راه است.

دیدار پی‌یترو دولاوله  
«پی‌یترو دولاوله» جهانگرد ایتالیائی هم از جمله کسانی است که در عهد سلاطین صفویه اردبیل را دیده‌اند. مسافرت او بایران در زمان شاه عباس بزرگ اتفاق افتاده و در این سفر مطالبی برشته تحریر در آورده است که قسمتهائی از آن

درباره اردبیل چنین است «... در شهر اردبیل نهرهای بزرگ در بیشتر کوچه‌ها جاری است و این نهرها ظاهراً از رودخانه کوچکی، که از کوه سبلان سرچشمه میگیرد، منشعب میشوند. بهمین سبب اردبیل با شهر «ونتسیا»<sup>۱</sup> بی‌شبهت نیست. در این نهرها نیز ماهی قزل‌آلا فراوان و بقدری لذیذ است که من (پی‌یترو دولاوله) نظیر آنرا پس از ترک گفتن اسکندریه مصر نخورده بودم».

برای گذشتن از این نهرها در کوچه‌ها، بفاصله‌های کم پلهای آجری ساخته بودند و در زمستان، که برخلاف تابستان آب آنها زیاد و عبور از نهرها مشکل بود، مردم از آن پله‌ها رفت و آمد مینمودند. در اطراف نهرها نیز درختانی کاشته بودند که از دو سوی جویها سر بهم آورده منظره دلپذیر و زیبایی داشتند. بقول وی میسدان بزرگ شهر مستطیل بود و خانه‌ها و عمارات اطرافش زشت و ناچیز مینمود. جز خانه حاکم، که در زمان شاه عباس بکاخ شاهی تبدیل شده، و بناهای بقعه شیخ صفی‌الدین، در شهر اردبیل عمارات بزرگ و دلپسندی وجود نداشت.

پی‌یترو دولاوله<sup>۲</sup> که در سال ۱۰۲۷ هجری در رکاب شاه عباس باردبیل رفته

۱- این شهر همان ونیز معروف است که از شهرهای دیدنی ایتالیا میباشد. شهر در داخل دریا و در وسط آب واقع شده و کوچه‌ها و خیابانهای آن بر آب دریا قرار دارد. وسیله نقلیه شهر قایق و کشتی است که بجای تاکسی و اتوبوس مورد استفاده مردم میباشد. این شهر از بزرگترین مراکز جالب توریست اروپا بشمار می‌آید.

۲- Pietro dell'Avale یکی از شوالیه‌های رومی و مردی عالم و دانشمند بود. نذر کرد که بزیارت اماکن مقدس مسیحی بدمشق و فلسطین برود. از آنجا بی‌غداد آمد با یک-

است مینویسد که در ایران «... زنان هر جایی را قحبه میگویند که در مجالس مهمانی میرقصند ... در بیشتر مهمانیها زنان رفاصه دیده میشوند و صاحبخانه آنانرا بهریک از میهمانان که تمایلی نشان دهند تقدیم میکند ... تنها در شهر اردبیل این رسم وجود ندارد زیرا شاه عباس این گونه زنان را از آن شهر بیرون کرده است»<sup>۱</sup>.

این سنت قرن‌ها بعد از شاه عباس نیز در این شهر باقی و تعصب سختی بوجود آورده بود چنانکه هنگام یکی از اشغال‌های نظامی اردبیل از طرف قشون روس روزی ژنرال فرمانده قوای اشغالگر به حاجی رجبعلی نام یکی از متنفذین شهر پیغام فرستاد «که سربازان از حیث عز و بت و تشفی غریزه جنسی ناراحتند و فرمانده درخواست دارد که در این مورد همفکری و راهنمایی و مساعدت لازم با آنان بنماید». حاج رجبعلی بر اثر این پیغام جلسه‌ای با حضور محترمین شهر در منزل خود ترتیب داد و پیام فرمانده روس مطرح مذاکره و تبادل نظر قرار گرفت و بالنتیجه تصمیم محرمانه‌ای اتخاذ شد و بکسانیکه سربازان روسی خانه‌های آنانرا برای سکونت در اختیار داشتند ابلاغ گردید که هر کسی موظف است با کسان خویش سربازان خارجی مقیم در خانه خود را بقتل برساند، و چنین شد و جمع کثیری از روسیان در یکشب بقتل رسیدند بساقی از ترس فرار کردند و از این شهر رفتند. یکی از سالخوردگان شهر که این داستان را بنگارنده میگفت افزود که چندی قبل در قسمتی از خانه موروثی خود برای ساختن بنائی پی‌کنی میکردیم تعداد زیادی اسکلت انسان در چاهی پیدا شد که چون موهای بور داشتند معمرین آنها را متعلق بهمان واقعه کشتار روسیان دانستند.

— دختر نسطوری از اهل ماردن Mardin که سیتی‌مانی Citti Maani خوانده میشد ازدواج کرد و با اتفاق او بسمت ایران وهند براه افتاد. زنش در شیراز از خشکی و تب درگشت ولی او خودش بهند رفت و در مراجعت جسد زنش را بروم برد و در آنجا با تشییع مفصلی دفن نمود (تمدن ایرانی).

۱- اقتباس و نقل از کتاب زندگانی شاه عباس اول. تألیف نصرالله فلسفی. چاپ تهران

از خارجیانی که دربارهٔ اردبیل مطالبی نوشته است باید از «ماندلسلو» هم نام برد. او در زمان شاه صفی از اردبیل دیدن کرده و در سفرنامهٔ خود که در ۱۶۷۹ میلادی در پاریس به چاپ رسانیده شرح این مسافرت و بازدید آرامگاه شیخ صفی الدین

ماندلسلو و  
بقعهٔ

شیخ صفی الدین

و کسب اجازه از کلبعلی خان حاکم شهر را برای زیارت بقعه ذکر کرده است ولی چون گفته‌های وی بیشتر مربوط به بقعهٔ شیخ صفی الدین است در جلد دوم این کتاب در گفتاری که مربوط به آثار تاریخی اردبیل است بنوشته‌های او اشاره شده است.

## ترجمهٔ فصولی از سفرنامهٔ «آدام اوله آریوس» استاد دانشگاه آلمان در باب اردبیل

در سال ۱۶۳۳ میلادی یعنی ۳۳۷ سال قبل از تاریخی که ما این مطالب را جمع آوری میکنیم از يك منطقهٔ شاهزاده نشین آلمان، که «هولشتاین»<sup>۱</sup> نام داشت شخصی بنام «بوروگمان» با اتفاق سیصد نفر خدمه و همراهان دیگر بعنوان سفیر بدربار سلاطین روس و ایران مأمور گردید. در بین این عده جوان دانشمندی بنام «آدام اوله آریوس»<sup>۲</sup> بود که در آن موقع سی سال داشت و در دانشگاه «لایپزیک» آلمان استاد بود. این جوان پس از بازگشت بکشور خود سفرنامه‌ای نوشته و دیده‌ها و شنیده‌های خود را در این سفر طولانی و برماجرای آن روز باقلم شیوائی برشتهٔ تحریر در آورده است. اوبالغ بر دو ماه در اردبیل توقف کرده و فصولی از کتاب خود را باوضع این شهر اختصاص داده است. ما ترجمهٔ آن فصول از کتاب او را اینجا می‌آوریم<sup>۳</sup> تا خوانندگان محترم وضع آنروز این شهر را از زبان اوبشنوند.

Holstein - ۱

Adam Olearius - ۲

۳- این ترجمه بوسیلهٔ آقای دکتر مهندس حسن واهب زاده از نسخهٔ مجاری آن کتاب صورت گرفته است.

برای ما میسر بود که بجای آن، نوشته دیگری از این جهانگردان را نقل کنیم ولی از اینجهت آنرا بر دیگران ترجیح دادیم که وی تاجر و معدنشناس و... نبوده بلکه استاد دانشگاه بوده است و بادیروشنی مطالب را ملاحظه و منعکس نموده است و بدین- لحاظ نوشته‌های او بنحو مطلوبی میتواند خوانندگان دانشمند را در جریان وضع عمومی آنروز جامعه اردبیل بگذارد و بعضی از نهادهای اجتماعی را بشکل قابل توجهی روشن سازد.

کاروان سفیر هلشتاین از قفقاز و از راه شماخی گذشته بعد از عبور از رود ارس در سوم آوریل ۱۶۳۵ میلادی وارد ایران شده است. اوله آربوسی مینوید «در آن طرف ساحل، در دشت مغان، مهماندار و راهنمای جدیدی که کلیلی خان حاکم اردبیل با استقبال ما فرستاده بود، از ما پیشواز کرد. چون راه ما بایران از کوهستانها و دره‌های عمیقی میگذشت و عرابه رو نبود از اینرو سیصد اسب و ۴۰ شتر برای سواری و حمل بارها در اختیار ما گذاشتند. خوردنی فراوان شد و روزانه دهر آس گوسفند و ۳۰ باتمان (من) شراب، برنج، کره، تخم مرغ، بازام، کشمش و سیب و چیزهای دیگر بمانداند. شب اول در آلاجه‌های گرد چوپانی منزل کردیم. روز بعد از دشت زیبائی گذشتیم که آهوی زیادی داشت.

در اینجا او بتوصیف آهوها و دشت پرداخته و از «بالارود» و سنگ پشتهای بزرگ این حدود سخن میگوید و از اینکه ساکنین قریه «شاه‌زار» از ترس این ابلجی- های خارجی دهکده را رها کرده در کوههای اطراف پنهان شده‌اند اظهار تعجب میکند و در تعریف کوههای اطراف مینوید «... در بالای کوه از شکاف سنگی آب زلال و تمیزی جاری بود و در آن شکاف خرچنگ دریائی به چشم میخورد. بعضی از همراهان من ناآنموق چنین خرچنگی را به چشم ندیده بودند. حقیقت این است که باید بطور اعجاز آمیزی این خرچنگ از دریا باین مرتفعات رسیده باشد. شب را در یک دهکده خالی از سکنه منزل کردیم ولی چون خبر یافتیم که ساکنین آن قریه در پائیز گذشته از بیماری طاعون تلف شده‌اند فوری آنجا را خالی کردیم و در بیابان ماندیم

مهمانداران ما از اطراف تعدادی آلاچیق برای ما آوردند زیرا هوا سرد بود و چون برای همه کفایت نکرد عده‌ای وارد یکی از آن خانه‌ها شدیم و آتش روشن کردیم و با صرف بقیه شرابهائی که در قممه از شب گذشته داشتیم شب خوشی بصبح آوردیم.»

در فردای حرکت برف و کولاک شدیدی افراد این کاروان را ناراحت کرده است ولی در نزدیکی کاروانسرای «آق قیز»، که بنظر اوله آریوس ساختمان عظیم و قشنگی بود، فرستاده مخصوص شاه ایران در لباس فاخر و با دونوکر خود از اینان استقبال مینماید. شب را در دهکده ایکه در دامنه کوه واقع و باغها و درختان زیاد و زیبایی داشته مانده‌اند و روز بعد از طریق گردنه «چیز تلو» از رود قره سو گذشته‌اند. اوله آریوس در اینجا پل سمیان را تعریف کرده نوشته است «در کنار دهکده سامیان دو ساحل این رودخانه را یک پل سنگی بطول ۹۰ قدم با ۶ چشمه زیبا بهم وصل میکند» با آنکه باردیل دو میل راه باقی بود مع هذا چون عید پاک آنها رسیده بود شب را در دهکده دیگری منزل کرده‌اند ولی از دست «ساس» شب ناراحتی گذرانده‌اند.

برای مؤلف آن کتاب تهیه تباله<sup>۱</sup> چیز جالبی بوده و شرحی در چگونگی درست کردن و خشک نمودن آن در دیوار و جلوی آفتاب نوشته اضافه کرده است که «نهم آوریل آفتاب عید پاک بر ما دمید. هنگام طلوع خورشید با توپها و تفنگهائی که داشتیم بعلامت سلام سه بار شلیک کردیم و آنگاه برای تقرب با فریدنگار مجلس و عظمی ترتیب دادیم. نزدیک ظهر مهماندار جدید ما، که جوان خوش مشربی بود، برای احترام بملاقات سفیران آمد و عید را تهنیت گفت. هدایائی هم با خود آورده بود که عبارت از پنج عدد ماهی خشک، یک ظرف پرازان بعلوئه انار و سیب و یک نوع گلابی مخصوص که بشکل لیمو ولی آبدار بود و طعم و بوی خوشی داشت، بامقداری خیار و سیر نمک

۱- دهاتیها پهن چهارپایان را با آب خیس کرده مالش میدهند و آنرا قطعه قطعه جلوی آفتاب پهن میکنند و پس از آنکه خشک شد در تنور و اجاق میسوزانند و بر آتش آن نان و غذا می‌پزند.

زده و شراب شیراز، که در ایران بهترین شرابها محسوب میشود<sup>۱</sup>.

فصل نوزدهم کتاب اوله آریوس با این عنوان آغاز میشود و چگونگی پیشواز  
از سفرای آلمانی در اردبیل  
چنین میگوید که ورود ما باردیبل روز دوشنبه دهم آوریل و  
مصادف باعید پاک بود. پیشواز مجللی از ما کردند و با رژه  
جالبی که دادند بیش از شمانخی ما را سرگرم نمودند.

نزدیکبهای ظهر بود که با لباس فاخر براه افتادیم.

دسته‌ای از سوارکاران و گارد احترام حاکم باستقبال ما آمدند. ابتدا رکاب  
در کشیدند و دوستانه سلام کردند آنگاه برگشته پیشاپیش ما براه افتادند. کمی بعد در  
کنارقریه‌ایکه برجهای رنگارنگ داشت<sup>۲</sup> سواران زیاد دیگری بفرماندهی «طالب-  
خان» از ما پیشواز کردند. طالب‌خان خود مرد لاغر اندام و پیری بود و قلندر<sup>۳</sup> این  
ولایت بشمار می‌آمد او بما خیر مقدم گفت. و در کنار سفیران قرار گرفته حرکت نمود.  
بعد از آنکه قدری از این دهکده دور شدیم توده‌ی زیادی از مردم شهر را دیدیم که بعضی  
سواره و برخی پیاده باستقبال و تماشا آمده بودند. ازدحام آنها زیاد بود و سواران از  
بین آنها برای عبور ما راه باز میکردند.

اینک سواران زیاد دیگری دیده میشوند که بسمت ما پیش می‌آیند. اینها که  
هزار نفر بودند پشت سر «کلبعلی‌خان» حاکم حرکت میکردند. کلبعلی‌خان شخص  
کوچک اندام ولی پشاش و گشاده رو بود و چون بمارسید دوستانه خوش آمدگفت و  
بخواهش سفیران در صف آنها در وسط قرار گرفت. همچنانکه میرفتیم سواران  
اردبیل نمایشهای زیادی میدادند و ما را سرگرم می‌ساختند. دو پسر بچه‌ای که پیراهن  
سفید داشتند و روی آن پوستین‌های زیبایی از پوست بره بتن کرده بودند بمارسیدند.  
پوستین آنها پشهای بلند و رنگین داشت و هر يك از آنان چوبی در دست داشتند که

۱- این گفتار اوله آریوس قابل توجه است زیرا در اینموقع از سال این میوه‌ها در  
اردبیل پیدا نمیشود مگر آنکه از جاهای دیگر آورده باشند.

۲- گویا قریه‌ی کلخودان بوده است.

۳- نایب‌الحکومه را قلندر میگفتند.



سر آن بشکل پرتقال بود. چون بسفر رسیدند ایستادند و از روی کتابی که در دست داشتند اشعاری در مدح محمد (ص) و علی (ع) و شیخ صفی الدین خواندند و پشت سر آنها جوانان زیادی که بالا پوشهای سفیدی بتن داشتند با صدای پرندگان آواز میخواندند و با مهارت کامل از بلبل و دیگر پرندگان تقلید مینمودند. از گوشه‌ای از این محل، که بشکل میدانی در آمده بود، نوازندگانی با آوای طبل و نی لبک چوبانی فرا رسیدند و دسته‌هایی از مردم در حالیکه کمر همدیگر را گرفته بودند حلقه زده آواز میخواندند و رقص میکردند. اینها که بهمین حال در جلوی ما بسمت شهر حرکت میکردند. کلاهای خود را بهوا می‌داختند و در میان لهله شدید تماشاچیان آنها را با طرز زیبا و مشغول کننده‌ای می‌گرفتند.

در نزدیکی شهر کمانداران زره پوش در دو طرف معبر صف کشیده و دیوار گوستی ترتیب داده بودند. کلاهای آنها شبیه کلاه شنا بود و بنام عرقچین خوانده میشد. بر تارک آنها پره‌ای زیبا و بهنی نصب کرده بودند. عجبت آنکه جمعی دیگر این پرها را در پوست سر یا پیشانی خود فرو برده و حتی دشنه بر عضلات پر گوشت سینه و بازویشان فرو کرده آویزان نموده بودند. ما خیال کردیم که اینها ترستان و ساحران هستند که شنیده‌ایم در ایران و بخصوص هندوستان زیادند. در بین مردم تعدادی هندو هم دیده میشد که بادیدن ما دست بر سینه گذاشته سر تعظیم فرو می‌آوردند. ازدحام تماشاچیها زیاد بود و نگهبانان با چوبهای بلند و شلاق آنها را از سر راه مسا دور میکردند. با این حال چندین بار فشار آنها حرکت ستون ما را متوقف گردانید. پشت بام خانه‌ها و روی دیوارها حتی بالای درختها پر از مردم بود که خیره ما را تماشا می‌کردند.

خان<sup>۱</sup> ما را بخانه ویلائی زیبایی برد که در وسط یکی از بزرگترین باغهای شهر قرار داشت و ده پله شخص را بدان عمارت بالا میبرد. باغ با درختان میوه شکوه و جلوه خاصی داشت. ما را در اطرافها و خدمه را در چادرها جا دادند و در تنگهای طلائين برای ما شراب آوردند. آنگاه غذا دادند.

در مدتی که غذا صرف می‌شد دائم نوای ضربدار موسیقی در ترنم بود و يك دسته «اوچی» یعنی کماندار در کنار خانه بامهارت کامل با هنگ آن می‌رقصیدند. اینها کمانهای خود را در دست داشتند آنچنان که در رقصهای «باله» آنرا در دست میگیرند. کمی بعد نیز دو طلبه ابدال با چوبهائی که سر آنها مثل پرتقال بود<sup>۱</sup> بیش آمده قصیده خواندند.

اوله آریوس در اینجا از خوانندگان خود اجازه می‌خواهد که کاخ شاهی اردبیل درباره این کاخ شمه‌ای بنویسد و چنین می‌آورد «خان قبلی «شاه باغی» اردبیل که ذوالفقار خان نام داشت آدم بسیار ثروتمندی بوده بخرج خود این عمارت را بسبك تركها بنا کرده است. شكل آن هشت ضلعی و ارتفاعش بلندی سه طبقه است. در اطراف آن از فواره‌ها آب فوران میکند و ارتفاع آن بعدی است که از بلندی عمارت نیز می‌گذرد و دیوارها از سنگهای آبی و قرمز و سبز ساخته شده که باشكل مختلفی کار گذاشته شده است. قابلهای نفیسی کف اطافها را فرش کرده و دورادور عمارت را ایوان زیبایی از مرمر فرا گرفته است. در يك گوشه ایوان، قسمتی که در حدود ۱۶ پای مربع است، قالی قلابدوزی شده زیبایی انداخته و در روی آن بالشهای ابریشمی و زردوزی شده گذاشته‌اند. گویا روزگاری شاه ایران وقت مسافرت ب اردبیل در این قصر خانه کرده بود و اینك با احترام وی این گوشه از ایوان را چنین نگهداشته‌اند و چون پای گذاشتن در آنجا هم ممنوع است از این رو دور آنرا نرده زیبایی کشیده‌اند.

بعد از صرف غذا و تفریحات لازم، خان سفیران را بخانه خوب و راحتی راهنمایی کرده که سابقاً، محل اقامت مأمور اداری شاه ایران بود. ملتزمین را نیز در خانه‌های مجاور منزل دادند. خانه‌هایی که صاحبان آنها مردمان رشید و ثروتمندی بودند و تمام احتیاجات را شرافتمندانه برطرف میکردند.

۱ - این چوبها شبیه گرز است و در اصطلاح محل «توپوزه» با تشدید حرف پ

روز دوم ورود ما از مطبخ سرای شیخ صفی الدین برای سفرای آشپزخانه بقعه تبرک فرستادند. طبق رسم معمول به سفیران خارجی و سایر مأموران عالی رتبه، که وارد این شهر میشوند، دوسه بار در این عمارت مهمانی میدهند و از آشپزخانه مزبور برای آنان

غذا میفرستند و آنرا «تبرک» مینامند.

تبرکی که برای ما فرستادند ۳۲ کاسه بزرگ پر از پلو رنگ شده<sup>۱</sup> بود که بالای آنها گوشت پخته و کباب بود و نانهای تخم مرغی نیز همراه داشت. آنها را بر روی سرعمله‌ها گذاشته بودند. سفره را روی زمین گسترده و ما کمی احساس ناراحتی کردیم، بخصوص که ناهار را طبق مقررات خودشان بدون شراب صرف نمودیم. سفرای احترام دستور نواختن شیپور و شلیک توپها را دادند و نیز بحاملین غذا انعام‌هایی تعارف کردند ولی هر چه اصرار کردند آنها نگرفتند و چنین کاری را مستلزم کبفری برای خود بیان نمودند.

روزهای بعد بیش از احتیاج روزانه به ما خواربار میدادند. روزانه ۱۶ رأس گوسفند، ۲۰۰ تخم مرغ، ۴ باتمان<sup>۲</sup> شیره (به باتمان ۷/۵ فونت است)، ۲ باتمان کشمش، یک باتمان بادام، ۱۰۰ باتمان شراب، ۲ باتمان دوشاب (شیره) باضافه آرد و برنج و مرغ و چیزهای دیگر. از هدایای دیگری که خان برای ما می‌فرستاد در فرصت‌های دیگر سخن خواهیم گفت.

تاریخچه اقامت  
سفرای هلشتاین  
در اردبیل  
اوله آریوس فصل بیستم کتاب خود را با چنین عبارتی شروع کرده و دیدنیهای خود را در آن شهر بیان نموده است «روز ۱۲ آوریل کلیلی خان بملاقات آمد و سقرا را به دوستی و صمیمیت خویش اطمینان داد و چنین هم بود و او تا آخر

بقولهای خویش وفادار ماند. در ضمن پیکنی باصفهان، بدربار سلطنتی، فرستاد تا شاه

۱- معمولاً روی پلو را با زعفران رنگ میکردند و امروز نیز در مهمانی‌ها چنین می‌کنند.

۲- باتمان لفظ ترکی است یعنی «من» و من اردبیل برابر ۶ کیلو است.

ایران را از ورود ما آگاه سازد و طبق دستوری که از جانب وی دریافت میدارد ما را روانه پایتخت گرداند ولی متأسفانه این دستور خیلی طول کشید و ما دوماه تمام در این شهر ماندگار شدیم.

نویسنده سفرنامه در اینجا ورود یکی از کشیشان ارمنی ابروان را ذکر کرده و ملاقات سفر را با وی یادآور شده است که چون با اردبیل ارتباط مستقیمی ندارد از ذکر آن صرف نظر مینمائیم ولی یادداشت‌های ویرا در مورد عید قربان که او در اردبیل دیده از نوشته‌هایش می‌آوریم:

«روز ۲۵ آوریل که مطابق با ۱۰ ذیحجه تقویم اعراب بود آخوندها «بایرام»<sup>۱</sup> بزرگی براه انداختند. این عید را «قربان» میگویند و بهاس عمل «ابراهیم» پیغمبر، که فرزند خود را قربانی میکرد، برپا میدارند. در این روز کسانی که استطاعت مالی دارند بیاد قربانی کردن اسماعیل، که ایرانیها معتقدند پدرش او را قربانی میکرد نه اسحق را، در سبده دم گوسفندی را دم در خانه، یا در حیاط آن سر میبرند، و تکه تکه کرده در میان فقرائی، که دسته دسته حرکت میکنند، تقسیم مینمایند. کسی حق ندارد که کوچکترین قسمت قربانی، حتی پوست گوسفند را در خانه نگهدارد. زیرا ابراهیم هم وقتی بجای پسرش قوچی را قربانی کرد يك لقمه هم باشد بخانه نبرد. در این موقع است که از ایران و سایر بلاد اسلامی زوار فراوانی برای قربانی کردن به‌که میروند.

در این روز، پیش از طلوع صبح بیش از ۵۰۰ نفر زن ایرانی در قبرستان اردبیل جمع شده بین گورها راه می‌رفتند و یا نشسته بودند و بر سر مزار مردگان خود سوگواری میکردند. بعضی‌ها در حالیکه روی سنگ قبر نشسته بودند غذا می‌خوردند و برخی نیز پسر بچه‌ای را بر روی خود نشانیده بودند که در برابر پول با صدای بلند چندسوره از قرآن قرائت میکرد. متولین در کنار قبر چادر زده بودند تا از نظر بیگانه مخفی باشند. اینگونه عباداری در روزهای «اروج»<sup>۲</sup> یعنی ایام ماه رمضان نیز مرسوم است.

۱- بایرام کلمه ترکی و بمعنی عید است.

۲- اروج کلمه ترکی است و بمعنی روزه می‌باشد.

روز ۲۷ آوریل کلبعلی خان بملاقات سفرا آمد و خبر خوشی آورد و آن اینکه «بنی چری» های شورشی، سلطان عثمانی را در قسطنطنیه کشته جمعی از متنفذین را توقیف نموده اند. بدین مناسبت هلهله و شادی در شهر زیاد بود و بدستور خان برای شادی آتشبازی کردند و فشنگها (فشقه‌ها)ئی را در هوا بیرواز در آوردند و آوای سوت و طبل از هر گوشه بگوش میرسید. سفرای ماهم در این شادی شرکت کردند و فرمان شلیک توپها را دادند و عشلیک با سه توپ کردند. خود نیز بالای پشت بام رفتند تا نظارات مردم را تماشا نمایند. این رفتار سفرای بخصوص هنگامی که دستور دادند طبل و شیپورها نیز بصدا در آیند، در خان اردبیل ایجاد خوشحالی کرد و او با ارسال دو شیشه شراب شیرازی و دو شیشه بزرگ Candi از اینان تفقد نمود.

اوله آریوس پس از ذکر این مطالب، عزاداری ماه محرم را پیش کشیده می نویسد «در پانزدهم ماه مه عزاداری ده روزه ایرانیان شروع شد، که آنرا عاشورا مینامند، زیرا «عشر» عبری ده میباشد. این عزاداری خاص ایرانیان است و جز آنها مسلمانان دیگر چنین مراسمی ندارند و عزاداری نمی کنند. روز عاشورا نزد آنها مخصوص یادآوری از حسین (ع) جوانترین فرزند علی (ع) است که از او بعنوان امام و بمنزله مقدس تکریم میکنند. طبق نوشته مورخان در این کارزار، که «یزید» خلیفه اموی علیه حسین (ع) برپا کرد، اول آب را بروی او بست و بدین ترتیب با تشنگی زجرآوری شکنجه اش داده پیکرش را با ۷۲ تیرپیکان سوراخ سوراخ کرد. شخصی بنام «سنان بن انس» بدنش را هدف تیر قرارداد و مرد دیگری بنام «شمربن ذی الجوشن» ضربه شهادت را بر او وارد کرد. از برای آن عزاداری ده روز طول میکشد که حسین (ع) در این مدت از مدینه بکوفه حرکت میکرد و دشمن ده روز تمام او را در معرض مرگ قرار داده بود.

ایرانیها در چنین روزی لباس عزا بتن میکنند. غمگین هستند و با آنکه روزهای

۱- قسمت مخصوصی از سربازان رسمی سلاطین عثمانی بودند که ورزیدگیهای جنگی زیادی داشتند و بشجاعت مشهور بودند.

دیگر باتیغ سرشان را میتراشند در این روز سرهای خود را باتیغ نمی تراشند. زندگی معتدلی دارند. شراب نمی خورند فقط آب می آشامند. سراسر اردبیل مثل يك لانه مور در جوش و خروش است. مردم بمراسم مخصوص مشغول اند. در روز آخر قبل از ظهر مجلس ختم عمومی و عصر آنروز مراسم عجیب و غریب عزاداری را خاتمه دادند. مجلس ختم در هشتی مزار شیخ صفی برگزار شد. در اینجا در بالای منبر پرچم درازی آویزان بود. گویا این علم را فاطمه (ع) دختر پیغمبر دوخته بود و سر علم را بشکل نعل اسب «عباس» عموی پیغمبر تزیین کرده بود. این نعل را شیخ صدرالدین فرزند شیخ صفی از مدینه باردبیل آورده بود. وقتی در مجلس ختم اسم حسین (ع) را بر زبان می آوردند گویا علم بشدت باهتزاز در می آمد و وقتی از زخمهای هفتاد و دو گانه و خونریزی اوصحبت میشد، که متعاقب آن حسین (ع) از اسب افتاده است، علم با آنچنان نیروئی خمیده میگردید که چوب آن دو تکه شده می شکست و می افتاد. حقیقت اینست که من در آنجا نبوده و بچشم خود ندیدم ولی ایرانیها این را بعنوان حادثه معتبر و حقیقت مطلق تلقی میکنند.

روز ۲۴ ماه مه ظهر خان سفیر سفارش کرد که عصر امروز مراسم عزاداری را ختم مینمایند چنانچه سفرا مایل باشند که تا آخر مراسم تماشا کنند او با طیب خاطر از آن استقبال خواهد کرد ولی باید بدانند که طبق قوانین شرعی این پذیرائی با آب خواهد بود و حق پذیرائی با شراب ندارند. بعد از غروب آفتاب در حالیکه در رأس هیأت ما سفیر قرار داشت بدانجا رفتیم. خان از ما استقبال کرد و ما را بطرف در هدایت نمود و در صندلیهای پوشیده از قالیهای مجلل، در سمت چپ دروازه میدان بازار بزرگ، جا داد و خود نیز، در طرف راست دروازه به تنهایی روی زمین نشست.

بافتخار ما ضیافت بزرگی دادند. طبق عادت ایرانیها سفره را جلوی ما روی زمین پهن کردند و در فغانهای چینی مشروبات شیرین معطری<sup>۱</sup> چیدند. شمعدانهای عظیمی بطول چهار پا با شمعهای ضخیم مومی، همچنین لاله و مشعل در جلوی ما

مراسم  
شب یازدهم محرم  
در آنروز تمام

۱- گویا همین شربت قند بوده است که امروز هم رسم است و با گلاب و تخم دیحان معطر می کنند.

گذاشتند و در آنها فتیله‌هایی در داخل پیه سوزها شعله‌ور بودند. در پیش خدمه ما هم مشعلهای بزرگی گذاشته بودند که در هر يك ۲۰ و ۳۰ پیه سوز نصب بود و با شعله‌های بلند میسوخت. روی دیوارها نیز با گچ و خاک چند صد شمع گچی دیواری نصب نموده بودند که با نور کافی روشن بودند و این محوطه را بطرز زیبایی چنان نورانی کرده بودند که انگار در شعله و آتش غرق شده‌است.

در بالای میدان، در امتداد عرضی آن بكمك طنابهای طویل و بهمان درازی، با کاغذهای رنگی تزئینی، فانوسهایی را آویزان کرده بودند که نور دل‌انگیزی داشت. سکنه شهر، که اجتماع انبوهی تشکیل داده بودند، برخی روی زمین نشسته و بعضی با مشعلهای مشتعل و با جوب دستی‌هایی که انتهای آنها مثل پرتقال بود (توپوز) حلقه زده نوحه میخواندند.

قضیه بدین قرار بود: اردبیل پنج محله بزرگ و اصلی داشت<sup>۱</sup> که هر کدام از آنها دسته‌های مستقل و جدا از یکدیگر داشتند. بشعرا، از پیش تهیه نوحه‌هایی را در یادبود علی (ع) و حسین (ع) سفارش میدادند و آنروز هر دسته‌ای پیش خان میایستاد و در میان آنها آنکه صدایش از همه بهتر بود نوحه میخواند. هر محله‌ای که جدیدترین و ابتکاری‌ترین اشعار را با بهترین طرزی میخواند مورد تحسین قرار میگرفت. شربت (قندآب) هم سبیل میکردند.

اینچنین پیش‌خان و سفرا آمدند و حلقه زدند. بیش از دو ساعت تمام بشدت آواز خواندند... در عین حال در سمت چپ هفت پسر بچه لخت میچرخیدند. اسم اینها را جهمجه می‌گفتند. اینها با روغن و دوده از سر تا پا خود را برنگ سیاه براق رنگ کرده بودند. فقط شرمگاه‌هایشان پوشیده بود. بیک ترتیب و حشمتناکی رنگ کرده بودند انگار که بچه‌های عفریت باشند. سنگ‌هایی را با «تروق و تروق» بهم میزدند و صدا میدادند: یا حسین، یا حسین. همه این مراسم نمایشی

۱- جای اسف است که اوله آربوس نام آنها را یادداشت نکرده است. گویا همان ش محله کنونی باشد ولی چون مرکز این مراسم عالی‌قاو بوده آنرا بحساب نیاورده است.

بود از احساس سوگ عمیق از قتل حسین (ع) و بدین علت گاهی با سنگ بر سینه‌شان هم می‌کوبیدند». نویسنده در اینجا شمه‌ای از طرز زندگی این بچه‌ها را شرح می‌دهد و آنگاه در قسمتی از فصل بیست و یکم کتابش چنین می‌آورد :

«روز بعد با طلوع آفتاب صف تدفین حسین (ع) براه افتاد  
 نثار خون  
 علم‌ها را باهتزاز در آوردند و با شترها و اسبهای پوشیده از  
 بیاد حسین بن علی (ع) پارچه‌آبی در شهر بگردش برداختند . از روپوشها تیرهائی  
 آویزان بود و این تیره‌ها مظهري بودند از تیرهائی که دشمن بر حسین (ع) زد . در پشت  
 شترها و اسبها پسر بچه‌هائی نشسته بودند که تابوت خالی حمل میکردند . برای اینکه  
 فرزندان اسیر حسین (ع) را بخاطر آورند سر و لباس آنها پر از کاه بود . در پشت  
 اسبهای دیگر عمامه‌های زیبا ، نیرو کمان ، تیر دانه‌ای مملو از تیر بود . اینها نماینده  
 سلاحهای حسین (ع) بودند .

وقتی آفتاب بر آمد خیلی‌ها به هشتی شیخ صفی رفتند . آنجا از بالای آرنج در  
 گوشت پر عضله بازویشان زخمی‌ها بیشتر ایجاد کردند و اغلب برای این کار بیشتر بکار  
 میبردند . بعضیها رگ بازویشان را بریدند . تعداد نفرات بقدری زیاد بود که طرفهای  
 ظهر صحن پر از خون شد انگار که گاوهائی را ذبح کرده باشند . بعضی از جوانان  
 کوچک سال در حالیکه بازویشان را در بالای آرنج زخمی کرده بودند آنقدر کف  
 دستشانرا بهم کوبیدند که بازویشان غرق خون شد . همینطوری در کوچه‌ها می‌دویدند .  
 همه این کارها را بیاد بود از خون ناحق حسین (ع) امام مظلومشان میکردند باین امید که  
 همراه خونشان گناههایشان نیز فرو ریزد . هر کس در این ده روز و یا در روز شهادت  
 حضرت علی (ع) و یا در جشن عید قربان و ایام روزه (رمضان) بمیرد و بطور شایسته‌ای  
 این مراسم را برگزار نموده باشد بر حسب عقیده ایشان ، بی‌چون و چرا وارد بهشت  
 میشود .»

اوله آریوس در این فصل کتاب خود جربان بك آتش بازی  
 را شرح میدهد و چنین مینویسد :  
 « در آتش بازی همه گونه ابتکارات مسرت بخش دیده

آتشبازی  
 در اردبیل



میشود که از جمله آنها قصرهای کوچک، مناره، چرخهای آتشین، ستاره‌هائی که در حال تعلیق می‌چرخیدند، مشعلها، قورباغه‌ها و فشفشه‌های مختلف بود.

اول نوبت قصر کاغذی رنگارنگ بود، فانوسهای کوچکی در آن قصر روشن بود و هیكلهائی را که بر روی کاغذ رسم کرده بودند بخوبی روشن میکرد. بعد قریب یکساعت و نیم با صداهای مهبی فشفشه‌های بیشمار از آن بهوا بلند شد که بالاخره همه با شعله‌هائی تبدیل بخاکستر گشتند. آنگاه يك چیز نادری پیش کشیدند. اسم این شیئی را «دبنده» میگفتند. این، چیزی جز يك چرخ نبود که ضخامت آن يك ربع پا و موشکهای آن سه دهم پا بودند که از دوسو راخ پیش آمده آن شراره‌هائی بخارج پرتاب میشدند. بغورم فشفشه عادی و کوچک پرواز کرده و در بین مردم چرخ‌های زده بر بالا پوشهای کثانی آنها می‌افتادند و تولید سوختگی و خسارت مینمودند. در عین حال موشکهای نوک تیز فراوانی، که طولشان از یک پنجم يك وجب میشد پرواز در می‌آمدند. موشکها را از انتهای چوبهای کوچکی که در دست داشتند آتش می‌زدند و مثل تیر پرواز میدادند. صدای ترق تروق از آن شیشه همیشه ولی بخای آن برق می‌زد و شراره‌های ستاره‌مانندی را باطراف پراکنده میکرد که بمانند لاله‌هائی بر زمین فرود می‌آمدند. يك کره عظیمی داشتند که از آن مثل يك برج کوچکی لوله‌ای بیرون آمده بود. همه این دستگاه را زنجیرها و میخ‌های طولی بزمین محکم کرده بود. با نیروی عظیم و با صدای وحشتناک و گوش‌خراش آتش بیرون میریخت و شراره‌های بزرگی از آن به بیرون می‌پزد. این ماشین آتش را «کومبارا»<sup>۱</sup> می‌نامیدند.

عده‌ای بودند که چوبهای بلندی در دست داشتند. در انتهای چوبها «لامپو نه‌ای» کاغذی چرخنده‌ای دیده میشد. چوبها را تکان میدادند متعاقب آن فانوسها روشن میشدند و در حال اشتعال صدای خرناس آنرا می‌شد شنید. از ترقه و فشفشه‌هائی که به‌نخ ردیف کرده بودند چیزهای حیرت‌آوری بیرون میرفت. اینها مدتی در هوا در

يك جا مكث می کردند و بیهوده كوشش مینمودند كه بالانر پرواز نمایند زیرا زنجیرها نمی گذاشتند كه بازادی پرواز كنند . این زنجیرها وسایر چیزهای ستاره‌ای شكل و ابتكارات عجیب دیگر تفریح دلپذیری را نصیب ما نمود».

مؤلف سفرنامه از گلوله‌ها و وسایل دیگر، كه باروغن سفید ( یعنی نفت ) می-ساختند سخن میگوید و اضافه می‌كند كه « گلوله‌ها وقتی بروی زمین میافتادند آتش می گرفتند و بشكل ستاره های كوچكى در میدان برق میزدند » و آنگاه آخرین پرده این آتشبازی را چنین می‌آورد كه « برج كوچك آتشینی بود كه غفلتاً فشفشه های بیشمارى از آن رها شده در میان صداهاى ترق تروق خود دريك چشم بهم‌زدن، ازهم پاشید . باپایان نمایش‌های پراز سرور و شادى، نزدیکیهای نیمه شب بخانه‌باز گشتیم . این حقیقت است كه در این شب تفریح لذت بخش و چشم‌گیری نصیب ما شد».

در اینجا ما باید حقیقتی را بیان كنیم و آن تبعیت از احساسات مذهبی خود میباشد . این احساس موجب شد كه در ذكر مطالب فصل بیست و يكم كتاب این نویسنده تقدم و تاخیری قائل شویم و داستان عزاداری روز عاشورا و مراسم آتشبازی را ازهم جدا كنیم . آتش بازی ایكه اوله آریوس از آن سخن میگوید در شب یازدهم محرم یعنی غروب روز عاشورا ، ترتیب یافته بوده است و این مایه شگفت است كه چگونه در آنروزگار، كه تعصب سختی در امور مذهبی معمول بوده است ، بعضین كاری اقدام شده است . این ما نیستیم كه امروز از چنان مراسمی تعجب می‌كنیم بلكه بقول این نویسنده در آن روز هم خان اردبیل « ... بدین طریق تكدر خاطر بعضی از ایرانیها را فراهم نمود . زیرا اینها می‌گفتند كه در روزهای سوگواری آتش‌بازی نه سزااست، بخصوص در برابر كفاری نظیر ما ، كه بمقدسات آنها ارزشی قائل نیستند ، و آتش‌بازی فقط برای جشنهای سرور انگیز است » .

ما هم امروز با آنهمه هیجاناتی كه مردم بنام عزاداری عاشورا از خود نشان داده بودند علت این مراسم را نمیدانیم و از توجیه آن عاجزیم . اگر مردم آنروز از این امر مكدر نمی‌گشتند چنین می‌پنداشتیم كه این وضع يك امر شایع در آنهمه بوده

است ولی عدم رضایت مردم، خارق عادت بودن آن را روشن میدارد و توجه امر را مشکل می‌سازد و این تصور را قوت می‌بخشد که هر آنچه حاکم احتمال میداده است که همان روزها هیئت سفرا عازم پایتخت ایران خواهد شد و لذا برای آنکه وظایف مهمانداری خود را در حق آنان بنحوبهتری با تمام برساند بچنین کاری دست زده است حال آنکه این تعبیر هم با توجه به تصببات سخت مذهبی اعتبار منطقی کافی نخواهد داشت.

بهر حال مطالب دیگری در نوشته‌های اولیه آریوس قابل توجه است از جمله آنکه در آنروزگار، روز عاشورا مخصوص ختم عزاداری حضرت حسین (ع) بوده و فردای آن، یعنی روز یازدهم محرم، بیاد تدفین حسین (ع) دسته‌های مفصلی ترتیب میدادند و برشترهائی که روی آنها، فرش انداخته بودند اطفالی را بشکل اسرا سوار میکردند. نیز بنحویکه ما در عنوان پیش آورده ایم بجای قمه زدن بر سر درهشتی مقبره شیخ صفی الدین گرد آمده از بازوان خود خون میگریختند.

چه شده که بعدها قمه زدن بر سر، جانشین خون گرفتن از بازو شده است موضوع قابل تحقیق و رسیدگی است، چنانکه حکمت خون گرفتن از بازو نیز شایسته بررسی می‌باشد.

این نویسنده در فصل بیست و دوم کتاب خود بتعریف (شناساندن) اردبیل پرداخته و چنین نوشته است:

«اردبیل که ترکها آنرا «اردوبیل» میگویند، و در نقشه زمین هم  
 شمه‌ای از شهر  
 باشباه «آردونیل»<sup>۱</sup> نوشته شده در منطقه آذربایجان، که سابقاً  
 اردبیل بقلم  
 «ساتراپنه»<sup>۲</sup> میگفتند قرار دارد و يك شهر باستانی است. این  
 ۱۵۱۴ اوله آریوس  
 شهر در میان ایرانیها اهمیت بسزائی دارد زیرا از يك طرف  
 بعلى پایتخت شاهان قدیمی و بیش از همه پایتخت پایه گذار مذهبشان شیخ صفی<sup>۳</sup>

۱ - Ardonil -

۲ - Satrapene -

۳ - مؤلف سفرنامه اشتباه کرده و شیخ صفی را پایه گذار مذهب قلمداد نموده است.

میباشد. حتی چنین میگویند که اسکندر کبیر هم در لشکر کشی بایران در این شهر اردو زده است. از طرف دیگر در این شهر قبور شاهان قرار دارد بعلاوه مرکز داد و ستد داخلی و خارجی است.

ساکنین آن بزبان ترکی صحبت میکنند. شهر در وسط جلگه ای، که تقریباً بشکل دایره منتظم است و قطر آن سه میل میباشد، گسترده شده است. کوهستانهای بلندی از هر سو شهر را دربر گرفته اند. بلندترین آنها سبلان است که در غرب شهر قرار دارد و قله اش دائم از برف و یخ پوشیده است. در جنوب شرقی کوهستان گیلان با سم «باغرو» کشیده شده است و این کوهستانها آب و هوای افراتی ای، که گاهی گرم و زمانی سرد است و خیلی ناسالم میباشد، بشهر داده است. لذا در ماههای اوت و سپتامبر، که شبیه ماههای سرد پائیزی است، خیلی ها بیمار میشوند و بهلاکت میرسند. در میان همراهان ما هم خیلی ها بابت شدیدی و بیماریهای خطرناکی دست بگریبان شدند. پزشک ما آنچنان به بیماری و خیمی گرفتار شد که دیگر قطع امید کردیم. بطور غریبی همه روز طرफهای ظهر، وقتی که آفتاب بوسط آسمان می رسند، گردباد<sup>۱</sup> شدیدی بر میخاست و ابری از گرد و خاک ایجاد میکرد و بعد از يك ساعت تمام طوفان پیداد میکرد، سپس سراسر روز و شب هوا آرام بود و اردیلبیها ضرب المثلی در این باره داشتند «صباح اردیبل نیمروز کردیبل».

بعلمت سردی هوا انگور و خربزه و انار و لیمو در اردیبل بعمل نمیآید ولی سیب و گلابی باندازه کافی حاصل میشود. درختان فقط در اواخر آوریل<sup>۲</sup> شکوفه می کنند. در دامنه کوه، آنجا که هوا ملایم و گرم تر است، نباتات مناطق معتدله خوب پرورش می آیند. در زیر «باغرو» در دهکده آلارو<sup>۳</sup> خربزه عالی و در «بارو»<sup>۴</sup> بهترین خیارها را بعمل می آورند. در این نواحی زمینهای شخم شده حاصلخیز و

۱- گردباد در اینجا هم وزن سرد تلفظ فرمائید یعنی بادی که همراه گرد است.

۲- اول اردیبهشت.

۳- Alaru (این دهکده امروزه معروف به «آلاری» با تشدید حرف ر میباشد).

۴- Baru (همان دهکده باروق است که امروزه باقی است).

چراگاه فراوانی است درست بهمین علت در اطراف اردبیل، در میان باغهای سبز ۶۰ دهکده گسترده شده است.

چراگاههای این شهر سالانه مبالغ فراوانی بخزانۀ شاهی در آمد دارد، زیرا چوپانان ثروتمند ترکی و عربی که برای امرار معاش بمذهب ایرانیان در آمده اند و یا خود را تحت حمایت شاه قرار داده اند گله های خود را چرا میدهند و حیوانات خود را خرید و فروش میکنند. برای ما، شخصی که مأمور محاسبۀ گله ها بود، حکایت میکرد که در عرض دو هفته از بل شهر صد هزار گوسفند رد شده است. در مقابل هر گوسفندی که اینجا چرا میکنند بمعیار ۹ «گاشی» (پول کازباکی یا هوشنی و یا بپول می سن<sup>۱</sup> باندازه ۲/۵ گاشی) باید مالیات بپردازند. یا بپول یا در مقابل دام. موقع فروش نیز بهمین مقدار باید پول داد.

شهر اندکی وسیعتر از شماخی است. دور شهر حصار نیست. تمام خانه هایش را باغها احاطه کرده است. از دور بیشتر بجنگل شبیه است تا شهر. چوبهای ساختمانی را از گیلان، که عرو ز راه فاصله دارد، وارد می کنند. زیرا در این شهر چوب نیست<sup>۲</sup>. نهر کوچک بالخلو در شهر جریان دارد. بل سنگی فراوانی بر روی آن زده اند. این نهر از دهکده شام اسبی که از شهر یک میل فاصله دارد سرچشمه میگیرد<sup>۳</sup> و در بالای شهر دو شعبه میشود یک شعبۀ آن از شهر میگذرد و شعبۀ دیگر بسمت چپ شهر منحرف شده در پشت آن به قردسو میریزد.

در ماه آوریل، وقتی که درقلۀ کوهها و دره ها برفها آب میشود، نهر مبدل برودخانه عظیمی میگردد و اگر بموقع آب آنرا جریان ندهند حتماً تمام شهر را آب فرا میگیرد. گویا این حادثه یکبار در زمان شاه عباس رخ داده و آب طغیان کرده و خانه های ساخته

۱- Meissen -

۲- منظور نویسنده چوبهای صنعتی و ساختمانی است و گر نه از آنهمه باغها چوبهای زیادی حاصل میشده است.

۳- سرچشمۀ این رودخانه از کوههای سبلان است و از شام اسبی میگذرد نه اینکه سرچشمه اش آنجا باشد.

شده از گل و خاک رس و خشته‌ها را شسته و از هم پاشیده و کوچک و بزرگ را با خود برده است. مردم و دامهای فراوانی در آب نابود شده است. بهمین علت وقتی ما آنجا بودیم در آوریل هزار نفر مجهز به بیل و بیل کج و بارو جلورودخانه سدمحکمی بستند تا آب راه که مثل دریا میماند، بمزارع وسیع هدایت نمایند.

شهر دارای کوچه‌های کوچک فراوان و پنج کوچه اصلی و سیمی است که در کنارهای آن در گرمای شدید درختان بیدسایه خنکی میدهند. در این شهر میدان مجلل و سیمی هست که طولش ۳۰۰ و عرض آن ۱۵۰ قدم است و آنرا بنام «میدان» میخوانند که بمعنی زمین گردش یا بازار است. در هر دو طرف آن دهکانهائی قرار دارند که بسا نظم زیبایی ساخته شده است. در این دهکانه‌ها اصناف مختلف، پیشه‌وران، هر صنفی جدا از دیگری کار می‌کنند. در دروازه میدان، دست راست، پشت مقبره شیخ صفی، مسجدی بچشم میخورد که در آن مقبره امامزاده‌ای هست<sup>۱</sup>. اگر مجرمی توانست در این محل پناهنده شود مدتی کاری بکار ندارد. از آنجا با آسانی میتوان بطرف مقبره شیخ صفی، که پناهگاه بزرگی است، فرار کرد.

از پشت میدان به بازار می‌رویم. اول به تیغچه بلندی که چهار گوش است و قیصریه مینامند. در این قیصریه طلا و نقره آلات، سنگهای قیمتی، ابریشمهای نفیس و سایر چیزهای گرانبها میفروشند. از سه دروازه تازه، بکوچه‌های سرپوشیده‌ای میرود که کالاهای عادی میفروشند<sup>۲</sup>. کاروانسراهای مختلفی برای تجار خارجی: ترك، تاتار، هندو هست. تجار اهل چین را هم بمن نشان دادند، که چینی میفروختند. لباسهای عجیب و غریبشان خبر از آن میداد که خارجی هستند.

در شهر «حمام» یعنی حمام فراوان است. همچنین مسجد زیاد میباشد و کلیسا هم دیده میشود. زیباترین و بزرگترین مساجد مسجد آدینه است که در بلندی تپه‌ای در وسط شهر بنا شده، برج بلند و گردی بر تارک خود دارد. در روزهای جشن یا روزهای

۱- این مقبره امروز نیز باقی است و بنام امامزاده صالح می‌باشد ولی مردم آنرا «اوغلان امامزاده‌سی» یعنی امامزاده پسر میگویند.

۲- منظور نویسنده از کوچه‌های سرپوشیده بازارهای اردبیل بوده است.

جمعه، که اسم مسجد از آن گرفته شده، با آنجا میروند. جلو مسجد چاهی است که وزیر شاهی «زاروخوجه» یا با اسم دیگر «محمد رضا» بنا کرده است. آبش را از کوهستان بلندی که در جنوب غربی است و بوسیله کهریزهائی که در زیر زمینی کشیده است میآورند. در این چاه ایرانیها پیش از آنکه وارد مسجد شوند شست و شومی کنند.»

این موضوع عنوان فصل بیست و سوم سفرنامه را تشکیل میدهد

و مؤلف آن چنین میگوید «در نزدیکی میدان، مقبره مجلل شیخ صفی و آخرین شاهان ایرانی، که قبلا بدان اشاره کرده ایم، قرار دارد. کلبعلی خان روزی، بطور دقیق روز دوم عید الخمیس (چهل روز بعد از عید پاک) خاطر نشان ساخت که اگر چنانچه میل دارید قبور مقدسات را به بیتید از آستانه مزار غذای وعده سوم را دریافت خواهید داشت. وی باز اشاره کرد که آئروز نیز باید از

مقبره شیخ  
صفی الدین و  
شیخ جبرئیل  
و سایر دیدنیهای  
اردبیل از نظر  
اوله آریوس

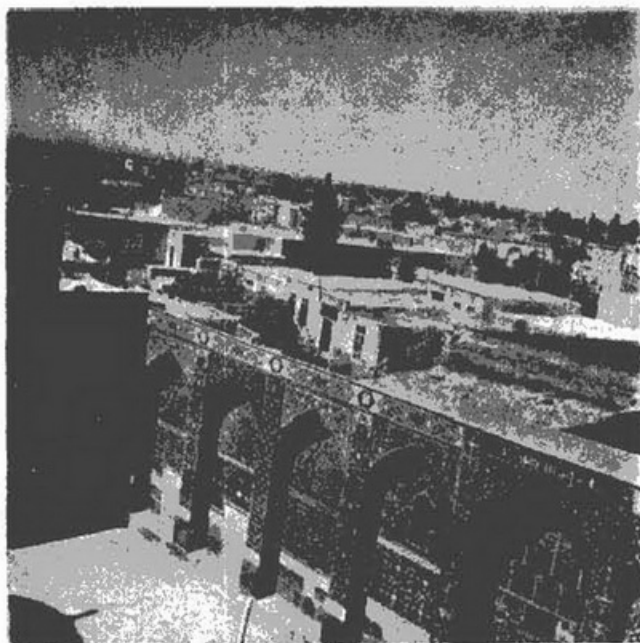
صرف مشروب خودداری کنیم.

بعد از صرف ناهار سفار در رأس همراهان و سربازانشان با نظم بطرف مقبره حرکت کردند. دروازه اول که بطرف هشتی باز میشود بقدر کافی بزرگ بود. بالای آن، با زنجیر نفره ای بزرگ در عرض، و همچنین با زنجیر دیگری که بطور عمودی از آن آویزان بود، مزین شده بود. صحن وسیع و بزرگ، با سنگهای مربع شکل مفروش شده بود. در دو طرف در زیر طاقها دکه هائی قرار داشت، در پشت آن باغ بزرگی دیده میشد که برای استفاده عمومی بود.

خان در هشتی از ما استقبال کرد و سپس از دروازه دیگری ما را هدایت نمود که بالایش را همانطور زنجیر ضخیم نفره ای بشکل سه گوش تزیین کرده بود در این محل تفنگها و شمشیرهای ما را از ما گرفتند، زیرا از این دروازه کسی حق ندارد با اسلحه ای که سبب مرگ میشود، بگذرد و اگر يك ایرانی فقط يك كارد یا خود بیاورد جزایش را با خون خود باید بپردازد. آستانه در بعدی از مرمر سپیدی، که بطور استوانه مدور کرده اند، ساخته شده است. پا گذاشتن روی این آستانه ممنوع است زیرا هزاران

مسلمی که در دور و بر قبر مقدس مشغول زهد و عبادتند آنرا میبوسند. از این آستانه باید با پای راست نیز گذشت .

در آنطرف این دروازه بحیاطی، که دوطرف آن با ستونهای تزئین شده بود، رسیدیم. این حیاط وسعت زیادی نداشت ولی طول آن زیاد و کف آن با سنگهای



نمای دیوار شمالی صحن بقعه شیخ صفی الدین که چله خانه در پشت آن قرار داشته است

بزرگ کاشی مفروش بود. در دیوار راست این حیاط از يك شیر مسی آب تمیز و گوارائی جاری بود. سرچشمه این آب در کوهستانهایی بود که يك میل ناشهر فاصله داشت و از راه زیر زمین آب بدینجا میرسید و برای مصرف کسانی که در این بقعه غذا میخوردند بکار میرفت. در انتهای حیاط، در دست راست، توجه مرا بجای طاقدار و زیبا و بزرگی، که دایره ای شکل بود، جلب کردند. نمای آن با کاشی های آبی و سبز



مزمین بود. داخل آن راباقالی مفروش کرده بودند و دو چراغ در وسط آن قرار داشت. آخوندهای سفیدپوشی در کنار دیوارها، دورا دور نشسته، و مشغول تلاوت قرآن بودند و با صدای بسیار بلند قرآن میخواندند. اینان در موقع خواندن برآست و چپ خم میشدند و این کار دسته جمعی آنچنان با مهارت و یکنواخت بود انگار که همه آنها را بانخ بحرکت درآورده باشند. منظره غریبی داشتند و گویا آنها با این حرکات تواضع و زهد و تقوای عمیق خود را ابراز میکردند.

این همان جایی بود که گویا شیخ صفی الدین سالی یکبار بمدت چهل روز در آن عزلت اختیار میکرد و بر ریاضت و عبادت میپرداخت. در این چهل روز آواز جای خود بلند نمیشد و روزانه جز یکدانه بادام و کمی آب چیز دیگری صرف نمی نمود. بیاد بود آن ایام چهل روزه است که این تالار را «چله خانه» میگفتند.

از این حیاط بحیاط سومی رفتیم که از در آن نیز همچنان زنجیر نقره ای آویزان بود. محوطه ورودی گنبد مقبره، عمارت بسیار مرتفعی است که زیر برج استوانه ای باز میشد. درب آنرا با صفحات ضخیم نقره پوشانده بودند. این در دستگیره های عظیمی داشت و آستانه سنگی در با قالی مفروش بود و فقط با پای بی کفش ورود بان مجاز بود. نخست سفرا برای کندن کفشهای خود دلخوشی زیادی نشان ندادند ولی بالاخره در برابر درخواست ایرانیان تسلیم گردیدند<sup>۱</sup> و گر نه ورود بدانجا میسر نبود. در سمت راست راهروئی، که با قالیهای نفیس مفروش بود، از يك در طلایی ما را بیک تالار طاقدار مجللی هدایت کردند. طول این تالار هشت فادن و عرض آن پنج فادن<sup>۲</sup> و از سقف آن چراغهای طلایی و نقره ای فراوانی آویزان بود. قطر هر کدام از آنها سه چهارم «اله» بود<sup>۳</sup>. در دو طرف این تالار دوازده نفر آخوند نشسته بودند که با آنها «حافظ» میگفتند.

۱- در کتلهای دیگر نوشته شده است که سفرا گفته شد وقتی شاه ایران قصد زیارت آنجا میکند در نیم فرسخی شهر پیاده شده با پای برهنه بدانجا می آید. این بود که آنان کفشهای خود را درآوردند.

۲- Faden برابر ۱٫۷۲ متر میباشد.

۳- Elle برابر ۵۷٫۳ سانتی متر بود.

در جلوی آنها جزوی از قرآن بود که بر روی چهارپایه (رحل) کوچکی قرار داشت و بمانند راهبهای ما دسته جمعی قرائت میکردند. یکی از آنان جمله‌ای را قرائت میکرد در حالیکه بدن خود را بچپ و راست تکان میداد درست مثل آنهائیکه در چله‌خانه بودند.

از آنجا ما را بتالار دیگری راهنمایی کردند که دراز بود و بکمک نرده‌هایی محاط شده بود. باین تالار سه پله نقره‌ای بالا می‌رفت. خان و نیز مترجم فارسی ما «رستم» پله‌ها را پوشیدند. بعد سفرای و چهار نفر از ماها را بیلا راهنمایی کردند. در انتهای مجلل و باشکوه تالار، در محلی که باندازه یک پله ارتفاع داشت، در پشت یک شبکه طلایی که از زرناب بود، قبر شیخ صفی قرار داشت در گاه آن از مرمر زیبایی بود برخلاف آنچه در افواه عمومی شایع است قبر از طلا نبود و تقریباً سه پا از کف زمین بلندی داشت. طووش تقریباً نه پا و عرض آن چهار پا بود و مخمل قرمزی آنرا میپوشانید. چراغهای طلایی زیبایی بر بالای آن آویزان بود و از راست بچپ دو چراغ بزرگ و بلندی قرار داشت و با سایر چراغها سر اسر شب روشن بود.

در شبکه طلایی بسته بود با آنکه سفرای خواهش کردند آنرا باز ننمودند، چه از مردم دنیوی هیچکس، حتی خود شاه را هم بآنجا راه نباید داد. در دست چپ این تالار اطاق طاقدار کوچکی بود که در آن قبر شاه اسماعیل اول و نیز حرمهای شیخ صفی و بعضی از شاهان صفوی قرار داشت. از خلال پرده یکی از آنها بخوبی میشد دید که تزیین مخصوصی قدارد. دنبال ما پیر مردی میآمد که از یک آتشدان طلایی دود معطری در هوا میپاشید.

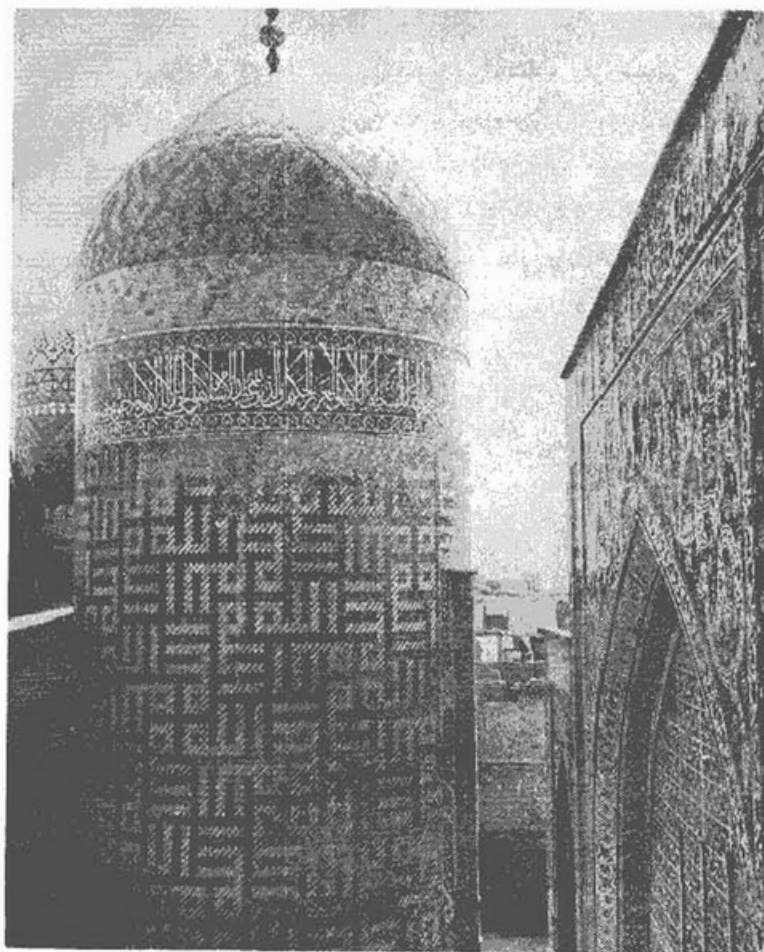
هر قدر که دلمان خواست تماشا کردیم و سپس از یک راهرو دستراستی بتالاری رسیدیم که شبیه کلیسایی بود بانقش و نگارهایی طلایی. نخستین اندیشه ما این بود که این طاقهای وسیع بدون ستون را چه چیز نگه داشته است. از طاقها تزیینات زیادی که پله مانند بود معلق بود. این تالار را «جنت سرا» میگفتند. در اینجا کتابخانه‌ای بود. کتابها در گنجیه‌هایی بسته بی‌نظم و درهم و برهمی قرار داشتند.

اغلب آنها بزبان عربی بود و بعضی دیگر بزبانهای فارسی و ترکی با حروف بی- اندازه زیبایی روی پوست و با کاغذ نوشته شده بود. در کتابهای تاریخ تصویرهائی هم نقش شده بود که با سفیانهای سرخرنگ جلد گرفته بودند و با گلهای برجسته از شاخ و برگهای طلاکاری شده تزئین یافته بودند. در زیر یکی از طاقهای تالار چند صد ظروف چینی دیده میشد که در بعضی از آن طاقها ده تنگ آب جای میگرفت<sup>۱</sup>. در این ظروف بشاه یا کسانی از متفدین، که برای بازدید بدینمحل میآمدند، غذا می- دادند. باید توجه نمود که چون این محل جزو ابنیه مقدسه است بکار بردن ظروف طلا و نقره در آن ممنوع میباشد. و بدین سبب در «تبرک» و در سوگواریهای حسن (ع) سفره را با ظروف چینی و قاشقهای چوبی می چینند. گویا شیخ صفی آنچنان زندگی مقدس مآبانه ای داشت و قانع بود که در کاسه ساده چوبی غذا میخورد.

از جنت سرا مارا با آشپزخانه طبقه بالا هدایت کردند. در آن مزین بنقره بود و نظم و ترتیب داخل آن توجه مارا جلب کرد همه چیز در جای خود مرتب بود. دیگهای ثابت بزرگ، که گردن باریک داشتند، با دقت سرپوشبندی شده بودند. اطراف آشپزخانه آب در لولهائی جازی بود که از شیرهای بزرگ مسی، به سطلهائی که در زیر آنها قرار داشتند، میریخت آشپزها و دیگها هر کدام جا و مقام خود را داشتند. در این آشپزخانه روزانه برای بیش از هزار نفر غذا می پختند. در اینجا خدمه مقبره و فقرا روزی سه بار غذا میخوردند. صبح ساعت شش، بعد ساعت ده و سپس ساعت سه بعد از ظهر. دو غذای اولیه از بودجه شیخ صفی و سومی را از بودجه شاه می پرداختند دو غذای اول رو بهمرفته برای همه آنده روزانه ۱۵۰ عباسی یعنی ۳ تومان تمام میشد.

پیش از اینکه تقسیم، غذا شروع شود دوبار بر روی طبل میکوبیدند و این طبل را گویا روزگاری محمد (س) بکار میبرده و شیخ صدرالدین بهرامی علم نامبرده از مدینه آورده است. از شنیدن آوای طبل مردم شتاب می کنند. در ابرق هر کدام

۱- چینی خانه در آن تاریخ ساخته نشده بود و چینی ها در جنت سرا نگهداری میشد.



گنبد معروف الله الله که در زمان سید صدرالدین موسی فرزند شیخ صفی‌الدین  
بر بالای آرامگاه آن عارف بزرگ بنا شده‌است

سوپ گوشت و برنج میریزند. آنچنان فراوان که یک نفر به تنهایی نمی تواند همه را بخورد بلکه بدیگران، که خجالت دارند صدقه قبول کنند، میفروشند.

مارا از آشپزخانه بیاغ و زیباوزرگی مشایعت کردند. در زیر آسمان آزاد، قبر سلطان حیدر و شاه طهماسب و سایر شاهان بدون تزیین به چشم میخورد. این مقبره را شیخ صدرالدین، بعد از مرگ پدرش، بکمک استادی که از مدینه آورده بوده، ساخته است. میگویند که نقشه و طرح ساختمان را خود شیخ صدرالدین داده است. آنهم بشکل معجزه، چنانکه پدرش هم نسبت معجزه میدهند. او باستاد فرمان داده که چشم خود را ببندد، استاد چنین کرده و در رؤیای خود تصویر عمارتی را الهام یافته است که بعد از آن میبایست از روی آن ساختمان نماید. امروزه همه ابن عمارت شبیه کاخی میباشد و ازدحام در آن از ازدحام در هیچیک از دربارهای پرمطراق شاهان دیگر کمتر نیست.

این مقبره و چند مؤسسه شاهی دیگر در اثر درآمد دائمی و وقف و هدایای لاینقطع چندین میلیون ثروت دارد. گویا در صورت جنگ، برای تسلیحات آرتش بیش از شاه پول در اختیار دارد. بغیر از پول نقد بیشمار، شیخ صفی الدین هم میهنان و همشهریهای زیادی دارد که همواره ثروت مقبره را افزایش میدهند. فقط در خود اردبیل ۲۰۰ خانه، ۹ حمام، ۸ کاروانسرا، بازار بزرگ معروف بقیصریه، همه میدانها و دکانهای زیرطاقها، ۱۰۰ دکان دیگر در بازار، میدان دواب و میدان غله و نمک و روغن اینها همه ثروت «مزار» را تشکیل میدهند. بعلاوه آفتاب نشینها، که در زیر آسمان آزاد فروشدگی میکنند و دکهای ندارند، باستانه شیخ اجاره محل پرداخت می نمایند. از دهات اطراف اردبیل ۳۳ قریه ملک «مزار» است. در سراب ۵ دهکده، در شهر تبریز ۶۰ خانه، ۱۰۰ دکان، در خارج شهر دودهنکده دیگر؛ در شهر قزوین چندین کاروانسرا و حمام همچنین در گیلان و آستارا و سایر مناطق درآمد های سرشار ثروت آستانه را بیشتر مینمایند. در شمار اینها از تاتارستان<sup>۱</sup> و هندوستان،

۱- این همان موقوفات تیمودلنگ است که ما قبلاً از آن سخن گفته ایم.

که ساکنین بعضی از نقاط آن مذهب ایرانیها را قبول کرده اند، مبالغی بصندوق آشپزخانه آستانه میریزند. این عادت مرسوم ایرانیهاست که در موارد مسافرت به دور، و یا پیش از اینکه کار مهمی را متقبل شوند، همچنین در صورت بیماری، یا در مواردیکه کارها به تنگنا می افتد، در آستانه شیخ صفی نذر می کنند و بعد از گشودن گره از مشکل شان باطیب خاطر و از صمیم قلب بعد خود وفا می نمایند زیرا رفاقت و سعادت و خوشبختی شان در معرض خطر قرار نمی گیرد. علی الخصوص زوار متدین و پرهیزگار داوطلبانه هدایا و نذر می آورند. بعضی ها در وصیت نامه های شان مواهب دنیوی خود را بشیخ صفی وقف می کنند و بدین طریق روز بروز پول فراوان، اسب، الاغ، شتر، گوسفند بی حد و شماری با اشیاء دیگر نصب آستانه می شود. اهدا کنندگان مقداری Anis دریافت میدارند و این علامت آنست که روحشان قرین شیرینی خواهد بود. تحویل داری هدایا وظیفه دوتن میباشد که قبلا سوگند خورده اند، آنها را «نذرچی» ها میگویند، و نذر بعرنی بمعنی تصدق میباشد. درست چپ مسجد چله خانه، نذرچیان سراسر روز در اطافی می نشینند و در برابر آنها صندوق پول گردی با دو روپوش مخمل سرخ رنگ قرار دارد. از سوراخ این صندوق پولهای اهدائی را می ریزند. شترها و اسبها و الاغها را بلافاصله می فروشند و تبدیل به پول میکنند و گوسفندان و گاوها را می کشند و بین فقرا تقسیم مینمایند.

قبر پدر شیخ صفی که «سیدجبرئیل» نام دارد در قریه کلخوران واقع است که فاصله آن تا اردبیل نیم میل میباشد. سیدجبرئیل یک نفر آدم ساده از توده عادی بود و در این دهکده زندگی میکرد. قبلا بین سایر دهقانان مدفون شده بود ولی صدرالدین وقتی بعد از مرگ پدرش مقبره ای برای وی بنا نمود تصمیم گرفت که تربت جدش هم نسبت بمردم عادی جا و منزلت دیگری داشته باشد و باین ترتیب بقایای استخوانها و بدن ویرا باین محل منتقل کرد و مقبره مجلسی بنا نمود و گنبدی بر روی آن برپا داشت.

چون در اردبیل قبور مقدسین فراوان است خان اردبیل علاوه بر شاه در خدمت

روحانیون هم باید باشد. در برابر حقوق دنیوی باید درصدد جلب رضایت آنها هم برآید و آنانرا از نظر دور ندارد. خان اردبیل مثل حاکم شماخی چریکهای زیادی ندارد زیرا اردبیل شهر سرحدی نیست و لذا از حمله و شبیخون ترکها ترسی ندارد. دربار خان اردبیل کمتر از ۵۰ نفر خدمه داشت و از این حیث شکوه و جلال وی پیاپی دربار «عرب خان» خان شماخی نمیرسید. خان اردبیل زندگی گوشه گیرانه و هوشیارانه ای داشت. در فرصتهای مناسب سه بار بافتخارما ضیافت داد. خیلی چپق میکشید مثل عموم ایرانیان که دود را از یک شاخه ای بطول دوبا از داخل شیشه ای که پر از آب است رد می کنند<sup>۱</sup> همچنین آب سیاه یعنی قهوه داغ زیادی میخورد. گویا قهوه بطور مطبوعی خنک میکند و تحریکات بیش از حد و شدید را تسکین می بخشد<sup>۲</sup>. دیگر از چیزهای قابل ذکر اردبیل چند حمام کوهستانی با آب گرم، فواره، حمامهای طی است ولی ما از این محلها دیدن نکردیم»

در اینجا سفرنامه اوله آربوس در مورد اردبیل پایان میرسد و در فصل بعد کتاب داستان حرکت اردوی سفیران را از اردبیل بطرف سلطانیه ذکر می نماید که چون ربطی به این مجموعه ندارد از آوردن آن خودداری میکنیم ولی اشاره مجملی بسرگذشت خود «بورو و گمان» رئیس آن اردوی سیصد نفری و سفیر فرمانفرمای هوانشاین را لازم میدانیم زیرا نتیجه آنرا نزد خوانندگان دانشمند خالی از فایده تصور نمی نمایم. بطوریکه ملاحظه فرمودید اوله آربوس از نیکوئیهای خان اردبیل، که نماینده روح محبت و انسان دوستی دولت و ملت آنروز ایران بود، در حق اینان چگونه سخن گفت و از اعزاز و اکرامی که از بورو و گمان و یارانش بعمل آمد بچه نحوی ستایش کرد. طبیعی است که رفتار دربار صفوی درباره آنها گرمی تر و محترمانه تر از اردبیل بوده

۱ - نویسنده با آنکه خان را چپق کش نوشته در توضیح خود قلیان را تعریف کرده است.

۲ - معلوم میشود در آن تاریخ هنوز صرف قهوه در اروپا یا لافال آلمان و هولشتاین معمول نبوده است.

و از هر گونه مهر و مودت فروگذاری نگردیده است تا آنجا که حتی در مراجعت از ایران نیز گروهی از مأمورین دولت و قزلباش در معیت مهماندار بمشایعت آنان اعزام گشته اند. در حوالی مازندران قزلباش جوانی که جزو مشایعین بود بر اسب سفیر چوبی میزنسد بوروگمان بر قزلباش پرخاش کرده با وی گلاویز میشود و بیاران خود دستور تنبیه او را میدهد. اینان بقصد کشت او را کتک میزنند و قزلباش از حال رفته را، بنصورتی که مرده است، از صحنه بدر میبرند ولی فردا که سفیر از زنده بودن وی اطلاع می یابد باردیگر دستور باحضر او میدهد. مهماندار با ادب و احترام لازم از حال وخیم او سخن میگوید ولی سفیر اصرار در احضار وی می نماید. قزلباش نگون بخت را در وسط پتوئی بحضور می آورند و نوکران سفیر بدستور وی دست برزدن می گشایند و او را همانجا بقتل میرسانند. این صحنه موجب تحریک قزلباش های دیگر علیه این عده میگردد ولی تدبیر و متانت مهماندار از حوادث ناگوار جلوگیری میکند. اوله آریوس مینویسد که تا وقتی ما از دریند (در قفقاز) که آخرین شهر ایران بود خارج نشده بودیم از واکنش انتقامی قزلباش ها نگران بودیم و چون از این مرز گذشته وارد خاک روسیه شدیم خدا را شکرها کردیم.

گویا پاران سفیر این حرکت زشت و دیگر کارهای زنده ای را که در اصفهان از او سر زده بود پس از ورود به هولشتاین بشاهزاده آن ناحیه گزارش میدهند. او بوروگمان را بکیفر این کارهایش محکوم بمرگ میکند و دستور بدار زدن او را میدهد. بوروگمان عجز و لایه نموده تقاضای بخشش میکند. شاهزاده یک درجه باو تخفیف میدهد و بجای دار او را بدست جلا دمی سپارد و با شمشیر سر از تن وی جدا می نماید و انتقام خون جوانی که در مازندران بامر او بقتل رسیده بود بدین طریق در آلمان از او گرفته میشود.



## فصل سوم

## نظر جهانگردان و مورخان درباره اردبیل

بعد از صفویه

در عهد فتحعلیشاه سفیری ، باسم « مسیو ژوبر » ، از طرف

ناپلئون اول امپراطور فرانسه مأموریتی در دربار پادشاه

قاجار پیدا کرده بایران آمده است. در آن زمان عباس میرزا

نایب السلطنه و ولیعهد ایران ، بعلت جنگهای ایران و روس

در ولایت اردبیل بود . ژوبر برای ملاقات شاهزاده به

اردبیل آمد و بحضور وی رسید . او در سفرنامه خود نوشته

است که عبور من بتهران از تبریز بود . شنیدم ولیعهد ایران عباس میرزا در اردبیل

است لذا بدان شهر عزیمت کردم . و قتی که وارد اردبیل شدم اردوی شاهزاده ، باوجود

زمستان سخت آن سال ، در خارج شهر زده شده بود . در داخل شهر در عمارت میرزا

بزرگ فراهانی وزیر شاهزاده منزل برای من تعیین کردند . هر روز و شب با آنکه در

خانه وزیر منزل داشتم از مطبخ مخصوص شاهزاده ، که در اردو بود ، برای من غذا

میاوردند .

ژوبر درباره ملاقات خود با ولیعهد مینویسد که بحضور شاهزاده احضار شدم

بعد از تعارفات رسمی اجازه داد که روبروی او در روی فرش خراسانی ، که شاهزاده

بر آن نشسته بود ، بنشینم .

... ژوبر در اینجا شخصیت و درایت شاهزاده را برشته تحریر در آورده از

هوش و اراده و قدرت اوسخن میگوید و از اطلاعات وی نسبت بکشورهای مجاور و

فرانسه بتفصیل بیان میکند و سئوالات شاهزاده را درباره ناپلئون و «احمد جزاز» یا

احمد قصاب ، والی عثمانی در سواحل دریای اژه ، مطرح میسازد و سرانجام رژه

سپاهیان ایرانرا در اردبیل ، که دو روز بعد از آن ملاقات با شرکت این مسافر خارجی

ترتیب یافته بود ، شرح میدهد . خوشیهایی که در اردبیل براو گذشته اقامت او را ، که

قبلا فقط برای دو روز بود، طولانی‌تر کرده و چون در رسانیدن نامه نابلتون به فتح‌علیشاه تأخیر زیادی احساس میشد از شاهزاده اجازه مرخصی گرفته از راه خلخال به تهران رفته است.<sup>۱</sup>

جهانگیر میرزا فرزند عباس میرزا هم کتابی نوشته بنام حکومت محمد شاه «تاریخ نو» و در آن راجع باردبیل بتفصیل سخن گفته است در اردبیل که ما قسمتی از آنرا در صفحات قبل نقل کرده‌ایم. او گوید عباس میرزا نایب السلطنه در سال ۱۲۴۶ هجری باردیگر باتفاق فرزند دیگرش محمد میرزا، که بعد از فتح‌علیشاه بنام محمد شاه بتخت سلطنت نشسته است، وارد اردبیل شد و سکنه شهر مبلغ پنج هزار تومان پیشکش آوردند. عباس میرزا، که در عین حال والی آذربایجان نیز بود، نظر با اهمیت منطقه، حکومت اردبیل را به محمد میرزا داد و جهانگیر میرزا را نایب‌الحکومه نمود و اداره امور این ولایت را بدست دو فرزند خود سپرد. دو برادر یک‌هفته سال پیش نیز در این شهر همکاری داشتند ولی دست تقدیر دو سرنوشت متفاوت برای آنها مقدر ساخت بدینسان که یکی از آندو بعد از پدر وجد برار یک‌هفته سلطنت ایران تکیه زد و دیگری بدست همین برادر در قلعه اردبیل محبوس گشت و سرانجام بفرمان او بینائی را نیز از دست داد.

مورخین مینویسند محمد میرزا بعد از فوت پدرش بمقام ولایتمهدی فتح‌علی شاه رسید و بعد از ورود با آذربایجان چهار نفر از برادران و شاهزادگان، یعنی جهانگیر میرزا، خسرو میرزا، احمد میرزا و مصطفی میرزا را مخدول و معزول نموده بقلعه اردبیل فرستاد و زندانی کرد. خود جهانگیر میرزا در تاریخ نو علت این گرفتاری را تحریکات قائم مقام دانسته و با تفصیلاتی در این مورد نوشته است که او را «همراه امیرزاده خسرو میرزا و بهمن میرزا و چهارصد سوار و چهارصد سرباز و دو عراده توپ باردبیل تبعید و در نارین قلعه زندانی کردند و متعاقب آن امیرزاده احمد میرزا را نیز از خوی و امیرزاده مصطفی میرزا را از ارومیه که در سنین ۱۵ و ۱۶

بوده‌اند باردبیل آوردند و در قلعه محبوس نمودند<sup>۱</sup>.

روضة الصفا در بارهٔ کور کردن آنها مینویسد «هنگامیکه محمد میرزا عهده دار امور مرجوعه گردید قائم مقام معروض داشت با وجود مکانت و سلامت امیرزادگان اربعه، که مزاج شخص آذربایجان را بمنزلهٔ عناصر اربعه‌اند، طریقهٔ حزم نیست که بدار الخلافه روی آوریم، هرگاه ملازمت من بنده در رکاب لزومی داشته باشد نخست باید حضرت ولیعهد از جمیع اقارب و عشایر و اعمام و اخوان چشم پيوشند و آنچه در اهلاک و اتلاف هر يك معروض دارم بنیوشند... لاجرم بدلخواه او سکوت گزیده فرمود هر چه مصلحت دولت است مختاری.

جناب قائم مقام رقیمه‌ای نگاشته مهر مبارک حضرت ولیعهد را بر آن زده بدست «اسماعیل خان قراچه داغی» فراشبازی داده مأمور باردبیل نمود تا او بدانجا رفته جهانگیر میرزا و خسرو میرزا را مکشوف البصر، و احمد میرزا و مصطفی قلی میرزا را مرخص کرده باز گردد».

اسماعیل خان<sup>۱</sup> بعد از ورود باردبیل شخصاً باین کار اقدام نکرد و باعتبار آنکه خود ولیعهد ابن دستور زاده<sup>۲</sup> در آستانهٔ شیخ صفی الدین بست نشست ولی «محمد مهدیخان» ولد «فتحعلی خان نوری» حاکم اردبیل و جمعی از فراشان میر غضب در شب ۱۵ رجب ۱۲۵۰ هجری ریخته بدین کار مبادرت نمودند<sup>۳</sup>.

در آن زمان در اردبیل طبیبی بود موسوم به «حاجی صالح اردبیلی» که زندانیان بیمار را نیز معالجه می نمود. فرزند او «میرزا عبدالوهاب»، که بعد از پدرش در این شهر طبابت میکرد از پدرش نقل میکند زمانیکه مرحوم امیرزاده جهانگیر میرزا و خسرو میرزا در قلعهٔ اردبیل متوقف بودند والدیم حاجی صالح از جانب

۱- اسماعیل خان قراچه داغی فراشبازی محمدشاه و همان کسی است که میرسیدعلی محمد باب را قبل از محاکمه در تبریز بدو سپردند.

۲- شرح حال رجال ایران در قرون ۱۲ و ۱۳ و ۱۴ هجری. مهدی بامداد. جلد ۲ تهران ۱۳۴۷.

حکومت اردبیل مأذون بود بخدمت امیرزادگان تردد نماید. چند روز قبل از قضیه عاجز شدن این دونفر، در قلعه خدمت آنان بود جهانگیر میرزا برای نفی از دیوان حافظ برای استخلاص خودشان تغال نمود این غزل آمد:

خوش آمد گل وز آن خوشتر نباشد      که در دست بجز ساغر نباشد

زمان خوشدلی دریاب دریاب      که دائم در صدف گوهر نباشد

مرحوم جهانگیر میرزا خوشحال شد ولی خسرو میرزا عرض کرد که برادر این بیت نشان میدهد که مارا عاجز و کورمینمایند جهانگیر میرزا عصبانی شد که چرا تطبیق می کند ولی هنوز یک هفته نگذشته بود که آن واقعه اتفاق افتاد.

قلعه اردبیل که معروف به «نارین قلعه» بود، طبق نوشته روضه الصفا و مرآت البلدان، سابقاً نیز قلعه این شهر بود و دیوارهای جوانب چهارگانه آن از قدیم الایام باقی بود.

عباس میرزا نایب السلطنه دستور داد آنرا تانیه خراب کردند و سپس بسرکاری یکنفر از صاحب منصبان فرانسوی، که با ژنرال گاردان بایران آمده بود، بنا نهاده شد و برگرد آن قلعه دیگری برآوردند و خندق و خاکریز بطریق قلاع مهم ساختند ... و تخمیناً دو بیست هزار تومان بمخارج آن صرف گردید. این قلعه از قلعه عباس آباد، که بامر عباس میرزا در کنار رود ارس در خاک نخجوان ساخته شده بود، محکمتر و متین تر بوده است. این قلعه در موقع جنگ ایران و روس مرکز تدارکات سپاه ایران بود ولی بعدها بعلت استحکام و منانت زیاد تبعیدگاه وزندان مخالفان حکومت و مدعیان سلطنت گردید و علاوه بر جهانگیر میرزا و برادرانش شخصیت های بزرگ و با عنوانی نیز مدتهائی از عمر خود را در سلولهای آن گذرانیدند که ظل السلطان و شجاع - السلطنه و حشمت الدوله و دیگران از جمله آنها بودند.

مرحوم صنیع الدوله در کتاب مرآت البلدان داستان توقیف ظل السلطان و فرار او را چنین مینگارد که در سال ۱۲۵۰ هجری از شاهزادگان و امیرزادگان دارالخلافه حسنعلی -

فرار ظل السلطان  
از قلعه اردبیل

میرزا شجاع السلطنه، محمدتقی میرزا حسام السلطنه، علینقی میرزا رکن الدوله، اماموردی میرزا ایلخانی، شیخعلی میرزا، محمدحسین میرزا حشمت الدوله، اسماعیل میرزا، محمود میرزا، بدیع الزمان میرزا ولد ملک آرا و سایر مخالفان دولت را به اردبیل آذربایجان فرستادند. در سال ۱۲۵۲ هجری قلعه سفید در فارص، که مرکز اشرار ممسنی بود، از طرف نیروی دولت اشغال شده و لیخان پسر جویبار خان ممسنی سرکرده این اشرار دستگیر و با دو پسرش باقرخان و هادیخان باردبیل تبعید گردید و ولیخان در اردبیل درگذشت.

مؤلف کتاب «شرح حال رجال ایران» خبر تبعید آن شاهزادگان را بقلعه اردبیل بدین ترتیب آورده است که در ربیع الاول سال ۱۲۵۱ هجری محمد شاه بازده نفر - شاهزادگان را باردبیل اعزام داشت و در قلعه آن شهر محبوس ساخت. اینان حسعلی میرزا شجاع السلطنه (نابینا)، محمدتقی میرزا حسام السلطنه، علیشاه ظل السلطان، علینقی میرزا رکن الدوله، اماموردی میرزا سرکشیکچی باشی، شیخعلی میرزا شیخ الملوك، اسماعیل میرزا و محمود میرزا (پسران فتحعلیشاه)، محمد حسین میرزا حشمت الدوله، بدیع الزمان میرزا صاحب اختیار و نصرالله میرزا (نوه های فتحعلیشاه) بودند و تا سال ۱۲۵۳ در زندان ماندند. مؤلف مزبور در جلد سوم کتاب خود مینویسد که باستثنای ظل السلطان و بدیع الزمان، محبوسین این قلعه در تاریخ ۴ ربیع الاول ۱۲۵۱ بتوسط حاجی خان شکلی و نوروزخان چهاردولی باردبیل اعزام گردیدند.

صنیع الدوله در تکمیل مطالب کتاب خود اضافه میکند در این سال چون محمد شاه قصد عزیمت و یورش بگرگان داشت توقف ظل السلطان علیشاه را در پایتخت مصلحت ندید و دستور داد که او را بهمدان و از آنجا بمرآغه و سرانجام باردبیل بردند تا خاطر همایونی در این سفر از طرف او آسوده باشد. لیکن بتدبیر علینقی میرزا رکن - الدوله، که قبلا در قلعه اردبیل محبوس بود، دستیاری گماشته شد و بوسیله او از معماری<sup>۲</sup>

۱- شرح حال رجال ایران از قرون ۱۲ و ۱۳ و ۱۴، نوشته مهدی بامداد، ج. ۱، تهران ۱۳۴۷.

۲- در بعضی کتابها نوشته اند که این معمار در قزوین بود و رفتند و مخفیانها او را آوردند.

که ساختمان اساسی قلعه آگاه و از راه زیر زمینی مخفی آن بخارج مطلع بود، محل این معبر معلوم گردید. آنگاه شاهزاده، بعنوان آنکه محل تطهیری در اندرون اطاق خود در قلعه داشته باشد، موافقت، حاج علی اصغر خواجه مازندرانی و مشول قلعه را برای کندن چاهی کسب نمود و مقنی ای برای این کار بهزینه شاهزاده از اهالی شهر اجبر گردید. چاه بمقدار لازم کنده شد و خاک آن توسط عمله ها بخارج قلعه حمل گشت ولی شاهزاده در این ماجرا پنهانی بیل و کلنگ و دیلمی وسیله مقنی برای خود فراهم کرد و شبها مخفیانه مقداری از زمین را بطرف راه خروجی زیر زمینی حفر کرد و خاک آنرا در همان چاه ریخت و پس از سه ماه راه خروج بدین طریق آماده شد. رکن الدوله آنگاه بادستیارانی که در خارج قلعه فراهم کرده بود سه اسب آماده ساخت و نیم شبی مخفیانه ظل السلطانرا، که از این مقدمات بکلی بیخبر بود، از خواب بیدار کرد و باتفاق او و امانوردی میرزا کشیکچی باشی، از راه نقب بیرون آمدند و سوار اسبها شده راه شمالرا در پیش گرفتند و چون مقداری ناخند بقراولخانه روسیه رسیدند و خود را از تعقیب مصون یافتند.

نگهبان قلعه، یعنی حاج علی اصغر خواجه مازندرانی، که صبح از این امر اطلاع یافت در پشت سر آنها ناخت ولی وقتی بآنها رسید که آنان در خاک روسیه بودند و لذا بانومیدی مراجعت کرد و تفصیل امر را بمحمد شاه گزارش داد.

چون طوق قرارداد ایران و روس پناه دادن مخالفان سلطنت در کشور طرف دیگر میسور نبود از این روفرایان بترکیه و از آنجا به مکه رفتند و بالاخره ببغداد مراجعت کردند و در آنجا باشا رة دولت متوقف شدند و وظیفه از دولت ایران دریافت می داشتند.

محمد ولیخان خلعتبری سپهدار تنکبانی هم از جمله کسانی

است که در یادداشتهاش مطالبی در باب اردبیل بیجشم میخورد.

او در ماه صفر ۱۳۲۲ هجری قمری مأمور آذربایجان گشت

و روانه تبریز شد و در آنجا حکومت ولایت اردبیل، که

مشگین و خلخال و طالش هم جزو آن بود، بسوی

یادداشتهای

محمد ولیخان خلعتبری

سپهدار اعظم

حکمران اردبیل

واگذار گردید .

سپهدار روز هشتم ربیع الثانی وارد اردبیل شد و دست بیک سلسله کارهایی زد . او در یادداشت‌های خود دربارهٔ فعالیتهای خویش مینویسد «خرابه‌های عمارات اردبیل را خوب تعمیر کردم . حالا يك جاهاى مصفاى دارد . توپخانه و غيره و دم و دوازه‌هاى آنرا مىسازيم . يك مدرسه هم اينجا ايجاد كرديم . امروز رفتم سى و پنج نفر شاگرد الان در آن مدرسه است» . مدرسه‌ايكه سپهسالار بدان اشاره ميكند اولين دبستان بسبك جديد است و ما در گفتار مربوط به فرهنگ اين شهر اجمالاً از آن سخن گفته ايم .

در اين زمان و با در آذربايجان شيوع يافته و محمد وليخان نيز در اردبيل نگرانى بسيارى داشته است . او در يادداشت‌هاى روز ۳ رجب ۱۳۲۲ مينويسد «ديروز حضرت وليعهد از تبريز بامن تلگراف حضوري داشت . معلوم شد در تبريز هم وبا بروز كرده است . خداوند حفظ كند بنده هم خيلى فرستادم و همه جا اردبيل قرانطين گذاشتيم تا خداوند چه خواهد» . ولى رفته رفته وبا بآذربايجان هم سرايت كرده شدت يافت . جمعى را بهلاكت رسانيد . سپهدار كه از اين بلا ترسيده بود روز هفتم رمضان از گناهان خويش توبه كرده و در يادداشت‌هاى خود اين ماجرا را چنين نوشته است «امروز كه روز هفتم رمضان است در كمال صحت و سلامتى هستم و تنها در منزل نشسته ام . جزمين و يار نبوديم خدا باما بود . از تمام معاصى كبيره توبه كرده ام قَبِلْتُ وَ رَجَعْتُ إِلَى اللَّهِ اميدوارم كه خداوند از معاصى گذشته اين بنده سراپا تقصير عفو كند و شفيعم جز لطف خدا و ائمه هداى و اهل بيت طاهرين محمد (ص) مصطفى رسول اكرم برگزيده آدم نباشد... در قلعه اردبيل در حاليكه در نهايت اقتدار حاكم و فرمانروا بوديم تحرير شد . بحمد الله نفس زنگى مزاج را بازار شكستيم و پشت پا بر چرخ بستيم» . با اينحال از ترس وبا تاب مقاومت نياورده فرداى آنروز از قلعه خارج و به نمين رفته است . او در يادداشت‌هاى خود از تلفات زياد و باشكوه دارد . و بالغ بريك كروار از ايرانيان را در اين بيمارى تلف شده قلمداد ميكند و از وضع رقت بار مردم بلا ديده و سپاهيان سخت

اظهار دل‌تنگی مینماید.

آمدن سپهسالار باردیبل گویا برخلاف میل او بوده و همواره میخواست است از این تبعید رهایی یابد و سرانجام بآرزوی خود نایل میشود و از طریق مغان و بیله‌سوار، که طبق امر ولیعهد بدانجا رفته بود، عازم مرکز میگردد. او رو بهمرفته اردیبل را خوب یافته و در ضمن یادداشت سوم رجب خود گفته است: «... این صفحات یقین از پاریس منظم‌تر است. اما چه فایده این نظم‌ها بی قانون و فوری است...» ولی از هوای آن گویا ناخوشدل بوده است زیرا یکبار میگوید «... ۲۴ سرطان است. هوا مثل زمستان گیلان است.» و در جای دیگر مینویسد «... پارسال در ۲۳ جمادی الثانی سنه ۱۳۲۱ اتابک اعظم میرزا علی اصغر خان در تهران معزول شد که بر حسب فصل امروز میشود. هوا خیلی گرم بود و امروز در اردیبل باید لباس زمستانی خوب بپوشید. تفاوت هواست.»<sup>۱</sup>

سپهسالار در تاریخ مشروطیت ایران از شناخته شدگان است و مدتها مقامات مهم دولتی داشته است بعد از سقوط محمد علی‌شاه مدتی نیز نخست‌وزیر ایران شده و شرح حال او در کتابهای مربوط بمشروطیت ایران بتفصیل بیان گردیده است.

باری نوشته‌های مورخین و بخصوص جهانگردان مارا تا حدی از وضع گذشته اردیبل آگاه می‌سازد و اهمیت موقعیت جغرافیائی و سیاسی و اقتصادی آنرا در قرون گذشته نشان میدهد. نشان میدهد که این شهر زمانی خیلی وسعت «دوثلث فرسخ در دو ثلث فرسخ یا چهار کیلو متر در چهار کیلو متر» داشته و روزگاری بقدری زیبا بوده است که با و نیز اروپا برابری میکرد، با کثرت باغاتش آنرا در نظر جهانگردان اروپائی از دور مانند جنگلی جلوه‌گر میساخته است... شهری که در شبانه روز قافله‌های تجارتی بمقیاس نهصد شتر بدان رفت و آمد میکرده دارای آنچنان عظمت اقتصادی بوده است که تا حال جز بنادر نفتی ایران کمتر شهری در این کشور بدان پایه دیده

۱- تاریخ زندگانی و خدمات محمد ولیخان، خلعتبری سپهسالار قنکابی. بقلم عبدالله

خلعتبری. تهران ۱۳۲۸ شمسی.



شده طبیعی است که قابلیت کشاورزی و دامداری منطقه و مغان این قدرت اقتصادی را روز افزون میساخته است. حیف که تصمیم نادر بر خرابی این شهر، و جنگهای قاجاریان با دولتهای روس و عثمانی، و صدماتی که این شهر بر اثر خیره سربهای برخی از عشایر دیده، موجب ویرانی آن گردیده و قرار گرفتنش در مرز بسته کشور و از کار افتادن بندر آستارا اهمیت بازرگانی آنرا، بمقیاس سابق، از بین برده است. با اینحال طبیعت، بمقتضای آنکه:

«خداگر ز حکمت ببندد دری ز رحمت گشاید در دیگری»

داده‌های ارزنده‌ای بجای امتیازات ازدست رفته، به مردم این حدود اعطا کرده است که وفور آبهای معدنی بی نظیر و هوای بسیار مطبوع ییلاقی و انواع مرغوب فرآورده‌های کشاورزی از جمله آنهاست و اگر چه امروزه مردم از طرز استفاده صحیح و منطقی از آنها و، درآمد سرشار اقتصادی که از آن راه میتوان بدست آورد، غافلند ولی بدون تردید روزی فرا خواهد رسید که این منابع طبیعی بموازات دیگر مراحل اقتصادی، سرچشمه ثروت شایان توجهی برای سکنة این سامان خواهد بود.

بالجمله با فرارسیدن مشروطیت، ایران، در اردبیل نیز فعالیتهای چشمگیری رخ داد و مردان وطن دوست و باشهامت، در بارور ساختن نهال آزادی فداکارها کردند که با منتهای تأسف امروزه نام بیشتر آنها فراموش گشته و قسمت اعظم یادداشت‌هایی، که احياناً جمعی از روشنفکران گذشته در این باره از خود بجای گذاشته‌اند به دست بازماندگان از بین رفته یا در لابلای کتابهای گرد گرفته مدفون گشته است. اوراق و نوشته‌هایی که مسلماً از این حیث ارزش تاریخی دارند و در روشن گردانیدن حقایق تاریخی اردبیل و ایران بسی مؤثر میباشند.

آرزوی ما بر آن است که بخواست و یاری خدا، تا آنجا که میسر است، وقایع مشروطیت اردبیل را آنچنانکه اتفاق افتاده در گفتار بعد بیاوریم و نام رادمردانی را، که در این راه مقدس جانفشانیها کرده‌اند، در صفحات این کتاب زنده گردانیم.

## گفتار پنجم

### اردبیل در دوران مشروطیت ایران

خوانندگان دانشمند میدانند که حکومت ایران قبل از سلطنت پیدایش مشروطیت مظفرالدینشاه قاجار و نیز در دوران خود وی استبدادی بود و در ایران شاه و حکام ، که نمایندگان او در ولایات بودند ، از حیث جان و مال مردم اختیار تام داشتند . روابطی که در این عهد بین ایران و کشورهای اروپا پیدا میشد و مسافرتها‌یی که برخی از ایرانیان بخارج میکردند کم کم این فکر را در اندیشه‌ها پدید آورد که چه بهتر شکل حکومت ایران عوض شود و قوای سه‌گانه مقننه ، قضائیه و مجریه جانشین وضع دلبخواه اولیای امور گردد ، تا با وضع قوانین از طرف دستگاهی ، که خود ملت بنام مجلس انتخاب میکند ، تکالیف مردم در روابط فیما بین ، و نیز رابطه آنان با دولت ، معین شود و دستگاه قضائی ، با بیطرفی کامل ، تخطیات مردم را از قوانین مزبور رسیدگی و داوری کند و آنگاه دستگاه اجرایی ، ضمن وظایف خاصی که از لحاظ حفظ حدود کشور و اداره امور آن دارد ، آن احکام را بموقع اجرا بگذارد و پادشاه ، که رئیس مملکت و سنگ زیرین بنای استقلال و عظمت ایران است سلطنت خود را در تعادل و نظارت آن قوا اعمال کند .

طبیعی است کسانی که همواره بمیل و اراده خود امر و نهی کرده و از برکت حکومت مطلقه قاجار کزوفری داشتند این کار را برخلاف نظر و منافع خود دانسته از هر امکانی در مخالفت با این طرز فکر و بر انداختن اساس آن استفاده کردند.

مرحوم مظفرالدین شاه که مردی علیل المزاج، و در اواخر عمر، مأیوس از سلامت جسم و طراوت روح بود رعایت جانب مردم را ذخیره ای برای خود در سرای جاودانی میدانست و اعطای حقوقی را بملت، سبب تقرب به خدا تصور میکرد. این بود که با همه کارشکنی هائی، که حتی از طرف فرزندان و حرمسرای او بعمل می آمد سرانجام تسلیم این نظر مقدس گردید و فرمان تشکیل دارالشوری را صادر کرد و متعاقب آن قانون اساسی ایران که پیشروان نهضت آزادی تهیه و تدوین نمودند، چند روز قبل از درگذشت خود، توشیح نمود و با این اقدام نیک نام نیکی از خود در تاریخ ایران بجای گذاشت. بعد از او محمدعلی شاه فرزند و جانشینش نیز از مشروطیت حمایت کرد و در شعبان ۱۳۲۵ قمری متممی را، که برای تکمیل قانون اساسی نوشته شده بود، امضاء و تنفیذ نمود و بدینوسیله حکومت مشروطه رسماً جانشین سلطنت مطلقه گردید.

برای شاهزادگان و عمال در بازی و امر و احکام و حتی خواجه سرایانیکه نسل بعد نسل، سالها و قرنهای بمیل و اراده خود هر چه خواسته کرده بودند بسیار سخت و دشوار بود که اعمال و رفتار خود را تابع قوانینی کنند که مشتی از افراد ملت، کسانی که بتصور آنها حتی لیاقت صحبت با آنان نداشتند، وضع نمایند و از دریافت هرگونه مالیات و جوهی که بدان احتیاج داشتند، جز بطریقی که مجلس معین میکند، ممنوع باشند. این بود که شاه جوان را شب و روز بمخالفت با مشروطیت برانگیختند و با عناوین و دستاویزهای گوناگون، او را نسبت با آزادی ملت بدین ساختند و حتی با ماجراهائی که بوجود آوردند و حادثه هائی که باشکال مختلف آفریدند مشروطه خواهان را مخالف سلطنت و دشمن شخص شاه قلمداد کردند. محمد علی شاه اگر مرد جهان دیده و با فراستی می بود طبعاً با دوراندیشی لازم، که لازمه سلطنت و حتی مدیریت کارهای خیلی کوچکتر از آن است، خود را بکناری میکشید و آثار شومی را، که

اقدامات ناروای او بدنبال داشت، پیش‌بینی می‌نمود. ولی جوانی و خیره سربها کم‌کم او را آلت اجرای مقاصد نامطلوب مخالفان آزادی‌گردانید و درگمراهی او تعلیمات و مصلحت‌اندیشی‌های نمایندگان سیاسی دو دولت استعماری روس و انگلیس نیز مؤثر واقع شد و او را بتدریج بمخالفت بامشروطه خواهان برانگیخت. وی با آنکه برای حفظ مشروطیت سوگند یاد کرده و متمم قانون اساسی را، که در راه تحدید حدود اختیارات او و حاکمش، مشروحتر از قانون اساسی بود، توشیح نموده بود پرچم ضدیت با آن برافراشت، و بطوریکه در کتابهای تاریخ ضبط شده، درجمادی‌الاول ۱۳۲۶ قمری، یعنی هشت ماه بعد از توشیح متمم قانون اساسی، از قصر سلطنتی بی‌باغ شاه رفت و «لباخوف» فرمانده روسی‌گارد سلطنتی، بفرمان وی مجلس شورای ملی را به‌توب بست و بدین‌طریق مشروطیت تعطیل گردید.

با این بیان می‌توان گفت که فعالیت مشروطه خواهان ایران دو دوره ممتاز از هم دارد یکی گرفتن مشروطیت از مظفرالدین‌شاه و دیگری قیام برای بازگرفتن آن پس از به‌توب بستن مجلس. فاصله بین به‌توب بستن مجلس و برقراری مجدد مشروطیت، که رویهم ۳۸۸ روز طول کشید، در تاریخ ایران استبداد صغیر نام گرفته است.

## فصل اول

## اردبیل در آستانه مشروطیت ایران

شاهسونان و اردبیل در دوره اول، که بیشتر بر مبنای خواهش و تمنی و قهر و آشتی و تعطیل بازار و بست نشستن آزادیخواهان، و استمال و همدردی مظفرالدین شاد باملت، و حتی گریه او استوار بود، در شهر اردبیل نیز جنبش‌ها و فعالیت‌هایی بوقوع پیوسته و روشنفکران در ارشاد افکار مردم اقدامات شایان توجهی نموده‌اند ولی خواننده دانشمند نباید انتظار داشته باشد که وسعت دامنه این فعالیت‌ها و نحوه اقدامات روشنفکران بهمان شکل و نوع بوده است که در تهران صورت می‌گرفت. بلکه از آن جهت که امور تابع شرائط مخصوص بخود می‌باشند وضع اجتماعی و محیط جغرافیائی اردبیل دارای شرائط خاصی بود که اقدامات آنانرا تا میزان قابل توجهی تحت الشعاع خود قرار میداد و ماقبل از آنکه بذکر نهضت و چگونگی آن بپردازیم بکافی از دایره آن شرائط ذکر می‌نمائیم.

سکونت عشایر شاهسون در اطراف شهر اردبیل از قدیم الایام موقعیت خاصی برای این شهر بوجود آورده و ولایت اردبیل را بیک منطقه عشایری مبدل ساخته بود. شاهسون يك كلمه ترکی است و معنی آن دوستدار شاه می‌باشد. میزان شاهدوستی اینان، در گذشته، متغیر بود و هرگاه که دولت مرکزی اقتدار کافی داشت اینها افراد مطیع و خدمتگزار دولت و شاه بودند و در غیر آن صورت غارتگری بی‌عاطفه و بیرحمی بشمار می‌آمدند. زندگی آنها بیشتر با چادرنشینی و گله‌داری می‌گذشت و دوازده ماه سال را بین دشتهای گرمسیر مغان و بیلاقات کوه سیلان در حرکت بودند. خانه آنها را چادرهای نمادی، باسم آلاچیق، تشکیل میداد که زمستانها در فشلاق مغان و تابستانها در بیلاقات سیلان و در دیگر فصول بین آندو ناحیه برپا میشد.

شاهسونان باقتضای وضع زندگی مردمی چالاک، سوارکاران بی‌بالک و تیراندازان

ماهری بودند و بقدری در این کارها مهارت داشتند که درهولناکترین معرکه‌های جنگی، زیرشکم اسب میخوابیدند و در حال تاخت تیر را بر هدف می‌نشانیدند ولی در عوض از فرهنگ و تمدن بی‌اطلاع بودند و از اصول زندگی شهری، که لازمه آن عظوفت و انسان دوستی است، مثل يك فرد تربیت یافته بهره‌کافی نداشتند. برخی از آن‌طوایف غارت و جپاول و حتی قتل را از لوازم زندگی، و دزدی اموال و احشام دیگران را امر عادی می‌شمردند. در دینداری بسیار ساده بودند و چه بسا که جز نام امام حسین (ع) و بعضی از ائمه شیعه اطلاعی از آن نداشتند و از هیچکس و هیچ مقامی جز حضرت عباس برادر رشید امام حسین (ع)، سادات، و خان ترس و بیمی بخود راه نمی‌دادند. در عین حال مردمی مهماندوست بودند و کسی که بر «اوبه» آنها وارد میشد از پذیرائی‌های گرم آنان برخوردار میگشت.

شاهسونان اطراف اردبیل به سی و دو طایفه تقسیم میشدند که «آتاخانلو، آلالو، اودولو، اینانلو، به‌تی‌لو، تکه‌لو، چانی‌بارلو، جلودارلو، جهانخانلو، حاجی‌خواجه‌لو، خامسلو، دورسون‌خواجه‌لو، دیله‌کرده‌لو، رضا بیگلو، ساری‌نصیرلو، سرخان‌بیگلو، سروانلار، طالش‌میکائیل‌لو، عربلو، عیسی‌لو، فولادلو، قره‌موسی‌لو، قوجه‌بیگلو، کور عباسلو، کله‌سرلو، که‌یک‌لو، گووه‌شلو، مرادلو، مستعلی‌بیگلو، مغانلو، یک‌لو و یورتچی نامیده میشدند.

برخی از آنها مثل فولادلوها، قوجه‌بیگلوها، یورتچی‌ها اعضای زیادی داشتند و در داخل خود نیز به عشیره‌هائی تقسیم میشدند و بعضی نیز مثل قوجه‌بیگلوها در جنگجویی و بیرحمی کم نظیر بودند. هر طایفه از آنها را خانی ریاست میکرد که باو «بیگ» میگفتند و افراد طایفه ویرا، که بارث بدان مقام میرسید، صاحب جان و مال خود میدانستند. روابط افراد در قبیله، طبق آداب و سنن ایلبانی صورت می‌گرفت و خان یا بیگ قاضی و فرمانروا و پیشوای طایفه و حافظ سنن قومی و افراد قبیله بود. فرمان‌جنگ، صلح، حمله، عقب‌نشینی، کشتن، بخشیدن مجرمین و اسرا همه در اختیار وی بود و کسی حق سرپیچی از آن نداشت.

آنان غالباً از سیاست دنیا دور بودند و بدین‌جهه‌گاهی آلت اجرای مقاصد دیگران قرار می‌گرفتند و گرفتاریهای سختی برای مردم شهر، دولت و مملکت فراهم میکردند و مادر جای خود قسمت‌هایی از آنها را خواهیم آورد.

علاوه بر سکونت شاهسونان، وجود نارین قلعه نیز در چگونگی نارین قلعه و اثر  
آن در موقعیت  
اردبیل  
در عهد فتح‌علیشاه قاجار، با تعمیر قلعه قدیمی شهر و احداث دیوارهای جدید در خارج آن، طبق نقشه افسران هیئت فرانسوی گاردان و با نظارت آنان، بوجود آمد و خندق‌هایی که گرداگرد دیوارهای مزبور، در داخل و خارج کنده شد، آنها جزو محکمترین قلاع ایران گردانید.

در مواقع صلح، بویژه بعد از جنگ‌های ایران و روس، این‌دژ تبعیدگاه مخالفان حکومت و مدعیان سلطنت ایران گردید و کسان زیادی از شاهزادگان و بزرگان قاجار قسمتی از عمر خود را در اطاق‌های تنگ و تاریک و محیط دهشتناک آن سپری کردند.



لزوم مراقبت دقیق از زندانیان مهم این قلعه، بوجب آن بود که سلاطین قاجار صمیمی‌ترین نوکران و وفادارترین گماشتگان خود را بحکومت آن برگزینند تا خاطر آنان را از جانب زندانیان جمع دارند و نیز علاوه بر جلوگیری از طغیان و سرکشی عشاير، در موارد لازم نیز امکان استفاده از نیروی آنان را فراهم سازند.

گاهی هم حکمرانی اردبیل خود بمعنی تبعید و تنبیه شخص حاکم بود و در این صورت عمال فامرئی دیگری رفتار و اعمال آنها را تحت نظرمی‌گرفتند و در مواقع لازم گزارش‌هایی بمرکز ارسال میداشتند. در هر حال با وجود چنان حکمرانان مستبد و نوکران وفادار حکومت مطلقه قاجار، داشتن افکار مشروطیت در این ولایت امر بس مشکلی بود و خطرات جانی همراه داشت.

نکته‌ای که درجه مخالف دو مطلب فوق می‌توان بیان کرد نزدیکی اردبیل از طریق روسیه، باروپا و موقعیت جغرافیائی و بازرگانی آن نسبت بایران آنروز و

ولایات قفقاز، ارمنستان و ماورای آنها بود که مهمترین عامل روشنی فکر کسان زیادی از این دیار و آشنائی آنها بر آزادی بشمار میآمد و روشنفکران را از نحوه حکومت در برخی از کشورهای آزاد دنیا و حقوق ملتها، در اجتماع و زندگی خصوصی آنها، آگاه می ساخت .

برای آنکه خواننده محترم را با وضع عمومی آنسدره اردبیل آشنا سازیم باجمال بذکر بعضی وقایع آن قبل از نهضت مشروطیت می پردازیم، که یکی از آنها عصیان جمعی از مردم اردبیل علیه علیخان والی حاکم این شهر در ۱۳۰۸ قمری است.

علیخان را گذشتگان اردبیل مرد خودخواهی می گفتند که در سرکشی دباغها از اداره امور ولایت، مثل دیگر عمال مستبد دوران قاجار تکبر فرمان حاکم و خودخواهی را بر عقل و رأفت برتری میداد و مشکلاتی برای

مردم فراهم می ساخت . او در آن سال دستور داد که دباغها محل کار خود را از کنار شهر به بیرون انتقال دهند ولی دباغان، که جماعت کثیری بودند و مشکلاتی در اینباره داشتند، حال خود بدو عرضه داشتند و تقاضای تجدید نظر و مهلت کردند. حاکم در گفته خود پافشاری کرد. اینان اطاعت امر نکردند و دستور داد خانه ریش سفیدان دباغها را آتش زدند و معین الرعایا کدخدای شهر را، که مصلحت حکمران را در ملاطفت و مهربانی می دانست، و با بقولی در اجرای امر کوتاهی می کرد، تحت تعقیب قرارداد. معین از ترس جان در بقعه شیخ صفی الدین متحصن گردید و چون حاکم نتوانست بر او دست یابد سربازان «چاردالو» که با خود آورده بود، دستور داد خانه او را غارت نمایند .

سربازان بطرف خانه معین حرکت کردند. در این میان حاج میرزا هادی امام که از علمای بنام و مورد احترام شهر بود خبردار شده سوار بر استر، خود را بخانه او رسانید و از فرمانده سربازان خواست که ساعتی دست نگهدارد تا او بحضور حاکم برسد. وی با عجله، بقلعه، نزد حاکم رفت و وساطت نمود. سخنان او در علیخان، که از اوضاع نیز نگران بود، کارگر افتاد و خواهش وی پذیرفته شد و



بدین طریق متحصنین بیرون آمدند و غائله پایان یافت. محسن دباغ که بعضی بشوخی او را «عمر محسن» می گفتند از جمله کسانی بود که در این واقعه بدر خانه اش آتش زده شد.

ذیحج سال ۱۳۰۹ و محرم ۱۳۱۰ قمری (تبر و مرداد ۱۲۷۱ و بای موحش معروف به «اوماجا» خورشیدی) از ایام سخت و مصیبت بار اردبیل بود، زیرا در آن ایام و بای موحشی در این شهر شایع گشت و جمع کثیری را تلف نمود. وحشت سختی مردم را فرا گرفت و خانه‌ای باقی نماند که در این واقعه عزیزی از دست نداده باشد. در یادداشت‌هایی که مرحوم محسنی باقی گذاشته تعداد تلفات این بیماری را روزانه چهارصد و پانصد نفر و گاهی هفتصد نفر ذکر می‌نماید و یادآور میشود که چون احصائی صحیحی در دست نیست این رقم را از قول گورکن‌ها نقل میکند. معمرین نیز می‌گویند که چون تعداد مردگان بیشمار بود دفن همه آنها در یک روز میسر نمی‌شد و چه بسا که برای این امر در یکروز نوبت بجزایه‌ای نمیرسید.

آنها تکیه امکان داشتند از ترس جان خانه و زندگی را رها کردند و از شهر خارج شده بدهات رفتند. این مهاجرت و نیز مرگ جمع کثیری از مردم، شهر را از سکنه خالی کرد و موجب ویرانی آن شد. بیماری و با را بزبان محلی «اوماجا» می‌گفتند و از اینرو این سال بنام «اوماجا» معروف شد و چون واقعه مهمی در تاریخ این شهر بود مبدائی برای ذکر وقایع بعدی گردید تا آنجا که سال قتل ناصرالدینشاه را نیز، که از حوادث مهم کشور بود، در این ولایت چهار سال بعد از سال «اوماجا» ذکر می‌کردند. باید گفت که قتل این پادشاه بزرگ قاجار نیز، که در ۱۳۱۳ قمری رخ داد، موجب اتفاقاتی در این شهر گردید و مهمتر از همه طغیانی بود که از طرف عشایر بظهور رسید و بی‌نظمی‌هایی در میان اطراف شهر بوجود آورد. تا آنکه پس از استقرار سلطنت مظفرالدینشاه عده‌ای سوار از تبریز مأمور سرکوبی آنها گشتند و آنان را بجای خود نشانیدند.

داستان حیدری و نعمتی مثل مسائل شیعه و سنی، صوفی و  
 منشع، شیخی و آقابالاسری، که در نقاط دیگر ایران رواج  
 حیدری و نعمتی داشت، از داستانهای اسف آوری است که صدها سال در این  
 شهر وجود داشته و موجب کدورتها و کشمکشها و گاهی نیز سبب قتل و خونریزیهای  
 شده است. ما از تاریخ و فلسفه پیدایش آن و نام کسانی که این پادگار منحوس را  
 بوجود آورده اند آگاهی نداریم<sup>۱</sup> و همینقدر میدانیم که شهر اردبیل، بایک خط فرضی،  
 بدو قسمت تقسیم میشد و سه محله از محلات ششگانه آن، یعنی طوی، اچدکان و پیر-  
 عبدالملك حیدری و سه محله دیگر یعنی گازران، قنبلان و عالی قاپو<sup>۲</sup> نعمتی بوده اند.  
 حیدری ها خود را اصیل و نجیب و ممتاز از نعمتی ها میدانستند و نعمتی ها  
 خویشان را عالیت و برجسته تر از حیدری ها می شمردند. بندرت بین آنها وصلت  
 زناشویی رخ میداد و کمتر باهم آمیزش خانوادگی داشتند و حتی آنکسی که منسوب  
 یکی از این دو قسمت بود در قسمت دیگر شهر خانه نمی خرید و آن بخش را شایسته  
 زندگی نمیدانست.

باید یاد آور شد که این اختلافات غالباً بین سرشناسان دو ناحیه بود و مردم  
 عادی، که اکثریت قریب باتفاق سکنه شهر را تشکیل میدادند، آلت اجرای مقاصد  
 سرجانبان هر دو طرف بودند.

امیر المؤمنین علی علیه السلام، که صرف نظر از جنبه امامت شیعیان، از  
 دانشمندان بزرگ جهان و از خطبای نامدار عالم است در یکی از خطبه های خود افراد  
 اجتماع را به دسته تقسیم نموده و اکثریت عوام را «همج الرعاع» نامیده است  
 یعنی کسانی که مثل پشه های ضعیف از خود اختیاری ندارند و از هر طرف که باد آید

۱- یعنی از مورخان آنرا یادگار دوران سلطنت صفویان میدادند و گروهی نیز آنرا  
 قبل از پیدایش آنها می پندارند.

۲- بعدها این محلات را بنامهای «تابار»، «اچدکان»، «پیر عبدالملك»، «اونچی میدان»،  
 «چشمه باشی»، و «شیخ قباغی» میخواندند.

بالا اراده در مسیر آن قرار میگیرند. در جنگ حیدری و نعمتی هم اکثریت مردم شهر تابع اراده چند متنفذ ریاست مآب بودند و بدین طریق با اختلافیکه آنها پیدا میکردند اینها زندگی شیرین خود را ناگوار میساختند.

بالا تر نشستن مجتهد حیدریها در يك مجلس افطار از فقیه نعمتیها، یا جلوتر دست شستن رئیس نعمتی قبل از پیشوای حیدری در يك مهمانی شام، کافی بود که فردا یکی را زیون تر از دیگری قلمداد نماید و کینه فیما بین آنها را تشدید کند و بتحرک آنان سکنه شهر بهم در آویزد و نفاق و کدورت موجود صدچندان زیادتیر گردد.

خواننده دانشمند میداند که در قرون وسطی، یعنی دوره ای که کشیشهای کاتولیک اروپا با هر گونه علم و دانشی مبارزه میکردند، برای آنکه خود را از شمانت مردم برهاند اقدام بتأسیس مدارس در جنب کلیساها کرده بتدریس مطالب غیرضالیه پرداختند. گویند که در این مدارس صدها سال طلبه ها بر سر مطالب بسیار کوچک و بی اساسی بحث و مجادله میکردند، و مثلاً در این باب که بر سر يك سوزن چند ملائکه میتواند جابگیرد، قرن ها مباحثه و مجادله مینمودند و در این میان چه دشمنی ها که باهم پیدا میکردند. بعد از آنکه اروپائیان از این خواب غفلت بیدار شدند خود تعجب مینمودند که گردانندگان آن مدارس چقدر فکر سخیف و کودکانه داشته اند.

داستان حیدری و نعمتی هم مانند مطالب «اسکولاستیک»، یعنی آن مدارس بود و قرنهای متوالی تخم ضدیت و نفاق بین مردم میکاشت، و بر سر مطالبی، مثل بالا تر نشستن يك آقا از آقای دیگر، سالها بین سکنه شهر کدورت و عداوت ایجاد میکرد. بیشتر حوادثی که قبل از این ایام و بعد از آن در این شهر و ولایت اتفاق افتاده از این اختلاف و دو تیرگی سرچشمه گرفته است و ما گاه و بیگاه اشاراتی بدانها خواهیم نمود. آنچه در باره وضع این دو ناحیه در آغاز نهضت مشروطیت میتوان گفت آنست که رویهمرفته زعامت و پیشوائی قسمت حیدری را مالکان بزرگ در دست داشتند ولی سرمداران قسمت نعمتی را بیشتر تجار و بازرگانان تشکیل میدادند از اینرو در قیام مشروطیت نعمتیها اکثر آرا را میخواستند و بودند حال آنکه مستبدان متنفذ را غالباً مالکان

حیدری تشکیل میدادند. با این حال در هردو طرف افراد دیگری نیز بودند، که بمناسبت فهم و ادراک، با تشخیص منافع عمومی و شخصی، از یکی از آندو مکتب پیروی میکردند.

از آثار دوتبرگی های حیدری و نعمتی یکی هم اختلافی است  
آقامیرزا علی اکبر که بین دو مجتهد نامی شهر، یعنی آقا میرزا علی اکبر و حاج میر صالح  
و حاج میر صالح آقا، پیش آمد و سالهای ممتدی آندورا، که با هم  
آقا مجتهد نسبت سببی بسیار نزدیکی هم داشتند، از یکدیگر مکتد

ساخت<sup>۱</sup>. این دور از سلیقه ماست که بجای دوستی ها مخالفتها را بیان کنیم و آنها را که بنظر ما زشتی هاست، جایگزین محاسن گردانیم ولی چون حوادث تاریخی غالباً زاده و محصول اختلافات و جدائیهاست ناچار بذکر اجمالی آن میپردازیم.

آقامیرزا علی اکبر فرزند مرحوم حاج میرزا محسن مجتهد معروف بود که از علمای بنام و از ثروتمندان بزرگ ازدیبل بشمار میآمد. شادروان محمد حسن خان اعتماد السلطنه در باب دهم از کتاب «مآثر و الآثار» حاج میرزا محسن را چنین تعریف میکند «از افاضل علماء آذربایجان بود و در فقهات و فاضل دیگر، مقامی رفیع داشت و از حیث ریاست نیز بهیچکس وقتی نمی نهاد و ثرونی وافر بهم رسانید»<sup>۲</sup>.

ثروت او بقدری زیاد بود که در اردیلبیل وی را «فزیللی مجتهد» یعنی مجتهد بیکه طلای زیاد دارد، می گفتند. او در سال ۱۲۹۵ هجری بدرود زندگی گفت و جنازه اش بعنایت غالبات منتقل گردید. سپهسالار اعظم نخست وزیر وقت ایران در ذیقعد ۱۲۹۵ هجری قمری شرحی به شاهزاده حسام السلطنه حکمران کرمانشاهان نوشته و توصیه کرده است که در حفظ احترام جنازه او اقدام کند و برای عبور دادن آن از مرز تسهیلات لازم بوجود آورد. حاج میرزا محسن از لحاظ اولاد نیز از کامیاب ترین مردم عهد خود بود زیرا ۱۵ فرزند پسر داشت که همه صاحبان دیانت و علم و تقوی بودند و کسانی

۱- حاج میر صالح شوهر خواهر آقامیرزا علی اکبر بود.

۲- مآثر و الآثار. محمد حسن خان اعتماد السلطنه، تهران. ۱۳۰۶ قمری.

از آنها مثل حاج میرزا یعقوب و حاج میرزا یوسف از مردان بزرگوار عهد خود بشمار می‌آمدند.<sup>۱</sup>

آقامیرزا علی اکبر که دومین پسر او از همسرزنجانش بود در نجف تحصیل مبکرو و همدوره مرحوم آخوند ملا کاظم خراسانی بود و از شاگردان شادروان میرزای شیرازی محسوب میشد. اگرچه در مرتبه علمی بقدر ملا کاظم و دیگران بضاعت زیادی نداشت ولی بعنوان مجتهد زعیم و پیشوای قسمت نعمتی، در اردبیل اسم و رسمی پیدا کرد و سالهای متمادی مرد شماره یک این شهر شد.

او مرد ساده دل ولی مقتدر و با اراده بود و از نفوذ و قدرت خود بیش از علم و فقاقت استفاده مینمود. مرد طماعی نبود و هرگز از وجوه شرعی بفتح خود استفاده ننمود. اما بحکومت دینی خود علاقه داشت و بسان حکام مذهبی فتوی میداد و در اجرای آن پافشاری میکرد. از دولت و ملت ترس و واهمه نداشت و از هیچ مقامی پروائی بخود راه نمیداد. عیب بزرگ وی سادگی و زودباوری او بود. هرچه مریدان، بخصوص برادرزاده و دامادش میرزا موسی، میگفت باور میکرد و بدان ایستادگی نشان میداد. برخی او را بسیار زنگ میگویند و این سادگی را از زرنگی وی میدانند. کسروی، که بسابقه آخوندی خود از ملاها دل خوشی نداشت، او را در تاریخ هیجده ساله آذربایجان چنین تعریف میکند «ملائی از تبپ حاج شیخ فضل الله وسید کاظم یزدی<sup>۲</sup> میبود با این تفاوت که شکوه و جلال دوستی شیخ فضل الله و فریب کاری سید کاظم را نمیداشت و یک مرد ساده درونی بود و هر آنچه از مردم میگرفت هم بسود خود آنان بکار میبرد».

از این مرد روحانی کارهای زشت و زیبایی زیادی سرزده و از اینرو مریدان بسیار باوفا و مخالفان بسیار کینه توزی برای او پیدا شده است. با آنکه امروز متجاوز

۱- وی از زنان متدش ۵۰ فرزند داشته که ۲۵ نفر آنها در حیات پدر در گذشته‌اند.

از ۲۵ نفر باقی ۱۵ نفر پسر و ۱۰ نفر دختر بوده‌اند.

۲- این دو عالم از مخالفان بنام مشروطیت ایران در تهران و نجف بوده‌اند.

از چهل سال از مرگ وی میگذرد باز در اردبیل مریدانی دارد که بقایای میت نموده از او تقلید میکنند و متقابلاً زن و مرد زیادی هم میتوان یافت که بدو نفرین مینمایند و معتقدند که بر اثر مخالفت وی با فرهنگ جدید، از علم و دانش بی بهره مانده اند و از مزایای معنوی و مادی آن محروم گشته اند.

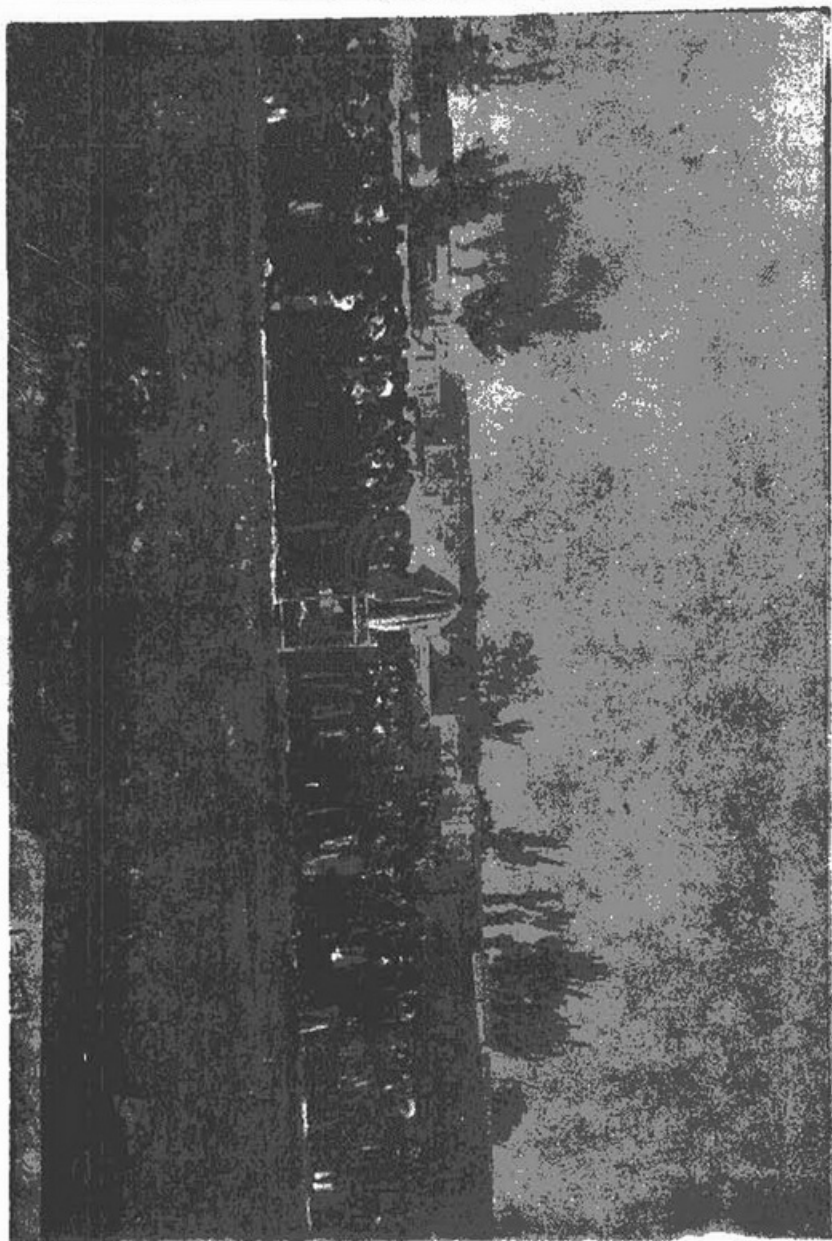
شاید بتوان گفت که اولین قیام تاریخی زنان اردبیل، در اوایل قدرت او، در این شهر صورت گرفته و این کار تا آن زمان سابقه نداشته است. ما آن داستان را از نوشته کسانی که در این باره با دداشتنهائی دارند نقل می نمایم ولی برای آنکه علل آنرا بیان کنیم از عالم بزرگ دیگر آنروز شهر نیز چند سطر سخن میگوئیم.

زمانیکه آقامیرزا علی اکبر از نجف برگشت مجتهد و روحانی فاضل و دانشمندی در اردبیل مرجعیت داشت که از حیث علم و دانش سرآمد همگان خود بود و بنام حاج میر صالح آقا نامیده میشد. اواز کلخوران برخاسته در نجف اشرف تحصیل کرده بود و در محضر بزرگانی مثل مرحوم آقا سید حسین کوه کمری و نظایر او درجه اجتهاد یافته بود. مرد بسیار باهوش و ذکاوتی بود و در مباحث علمی و مسائل فقهی فضل و کمال بسزائی داشت و بر کتاب رسائل شیخ مرتضی انصاری حاشیه ای نوشته بود که امروز ملاحظه آن علما و دانشمندان را بدرجه علم و دانش او دلالت میکند و مقام فضل و پرمایگی نویسنده را نشان میدهد<sup>۱</sup>.

بعضی از مطلقین معتقدند که اگر او در نجف رحل اقامت می افکند و بمطالعه و تحقیقات خود ادامه می داد بی گفتگو از بزرگان درجه اول آن حوزه علمیه می گشت و چه بسا شایستگی زعامت عالم تشیع را، که در قوه داشت، بفعل می آورد لیکن حب وطن او را بزاگاهش رجعت داد و در اردبیل مقیم ساخت.

حاج میر صالح در اردبیل بتعلیم طلاب علوم دینی و رفع حوائج مذهبی مردم پرداخت و شاگردان فاضل و برجسته ای مثل آخوند مرحوم حاج میرزا محسن خوشنویس

۱- این حاشیه بچاپ نرسیده است، حق آن بود که فرزندانش آنرا طبع و منتشر



مادران حاج میر صالح افشاری در مراسم نماز عید فطر سال ۱۳۰۷ قمری  
در جلوی طاق

و دیگران تربیت نمود و نیز مسجدی بسبك زیبایی بنا نهاد که اکنون نیز بنام او باقی است و بقعه امامزاده ابرا که در جنب آن مسجد است و معروف به «امامزاده دختر» میباشد مرمت کرد. بعضی ها درباره او میگویند که کم کم حب مال قسمتی از زمینه خاطر ویرا بخود مشغول داشت و در شهری مثل اردبیل مقام علمی او را تحت الشعاع قرارداد که بحث در آن خارج از موضوع کتاب ماست.

گفتیم که برخی از دانشمندان پیشرفتهای علمی و اجتماعی بشر را  
**اختلاف آن**  
 مولود تضاد بین مردم میدانند و اختلاف آنها را برای چنین  
**دو عالم**  
 پیشرفتهائی لازم می شمارند، لیکن باید گفت که اختلاف این دو  
 عالم در اردبیل، تیرگیهای حیدری و نعمتی را دوچندان بیشتر گردانید و شهر را از اتحاد  
 و یگانگی برای تأمین حوائج عمومی بازداشت.

اختلاف آنان از روز ورود آقا میرزا علی اکبر به اردبیل آغاز گردید و تا سال  
 ۱۳۱۹ قمری، که سال درگذشت مرحوم حاج میر صالح بود، ادامه یافت. ما آغاز  
 این اختلاف را مع الواسطه از قول شادروان حاج حسین<sup>۱</sup> چنین شنیده ایم که حاج  
 میر صالح، مرد سیاس و مآل اندیشی بود. وقتی شنید آقا میرزا علی اکبر از نجف  
 به اردبیل بر میگردد برای روز ورود او تدارکی دید و از وجوه علما و معاریف شهر  
 دعوتی بخانه خود نمود و چنین ترتیب داد که او را یکسر بمنزل خود آورد و با این  
 مهمانی که بافتخار او برپا داشته است و برآ، که برادر همسرش نیز می بود، تحت نفوذ  
 خود قرار دهد. لیکن آقا میرزا علی اکبر بدین امر پی برده از ورود بمنزل او خودداری  
 کرد و چون بشهر وارد شد یکسر راه خانه پدری خود را پیش گرفته در آنجا پیاده شد  
 و باصرار کسان حاج میر صالح آقا و قومی نگذاشت. این امر نخستین تخم اختلاف را  
 بین آندو عالم، در زمین مستعد اختلافات حیدری و نعمتی، کاشت و روز بروز نیز

۱ - او چون در شبیههائی که روز عاشورا برای نمایش واقعه کربلا می آوردند وظیفه

«شعر» را برعهده میگرفت از اینرو به «شعر حسین» معروف بود، مرد نیک نفس و نجیبی بود و همشهریانش به نیکی از او یاد میکنند.



عوامل مختلف بر شد و نمو هر چه سریع آن کمک نمود .

از سوی دیگر برای شخصی مثل آقامیرزا علی اکبر، که تازه از نجف رسیده و از تمکن و احترام خانوادگی نیز برخوردار بود، گران بود که قدرتی فوق اقتدار او در اردبیل باشد و رقیب وی علاوه بر مردم مورد احترام و اعتماد حکمران ولایت و دستگاه اداری او قرار گیرد. این بود که او نیز در صدد ازدیاد قدرت خود برآمد و اعمال نفوذ خود را بر حاج ناظم السلطنه، حاکم وقت و سازمان اداری او، وجهه همت خودش قرارداد. شاید این به تنهایی خواست آقا میرزا علی اکبر نبود و آرزوی ساکنان قسمت نعمتی را نیز تشکیل میداد زیرا برای آنان نیز سخت بود که پیشوای طرف حیدری، یعنی حاج میر صالح آقا، دارای آنچنان نفوذ و قدرت علمی و اجتماعی باشد و رئیس آنها، یعنی آقا میرزا علی اکبر، در برابر او خوار و زیون بحساب آید.

در این کشمکش خشن نمودن قدرت طرف، بویژه قطع حمایت حاکم از حاج میر صالح آقا، کار سختی بود و تنها تلاش مریدان که بر سر آقا میرزا علی اکبر جمع بودند، برای پیروزی در این مبارزه کافی بنظر نمیرسید. این بود که در سال ۱۳۲۲ قمری، روزی جمع کثیری از زنان، در حالیکه چادرهای خود را بکمر بسته و دامن آنها را پراز سنگ نموده بودند به پیشوائی شیرزنی بنام « بیگم پاشا » از محله سلطان آباد براه افتادند و پس از آنکه بازار و دکانها را با تهدید و اذعاب مجبور به تعطیل کردند راه قلعه را پیش گرفتند.

قلعه محل استقرار حکمران بود و در آن موقع عده ای از سواران فولادلو محافظت آن را بر عهده داشتند و تحت ریاست «جوروخ بیگ» در بیوات قلعه مستقر بودند. اینان چون از قصد و هجوم زن ها آگاه شدند درهای قلعه را بستند و دسته دسته در بالای برجهای بسنگر نشستند و بسوی مردانی که بتماشای آنها آمده بودند آتش گشودند. تقی نام بقال و شخص دیگری که خواهرزاده آصف التجار بود، و ما در اسناد موجود نام او را نیافتیم، کشته شدند و کسانی مثل فرج جامبر و مشهدی محمد علی زنجان زخمی گردیدند. زن ها فرار کردند و آقا میرزا علی اکبر نیز فردای آن روز ناچار

قیام تاریخی  
زنان اردبیل

بمسافرت گردید و بقصد مراغه از شهر بیرون رفت و بالغ بر هشت ماه در آن شهر اقامت نمود .

این واقعه و کشته شدن دو نفر و مجروح شدن جمعی ، اختلاف موجود را تشدید کرد و گرچه بظاهر رفع غائله شد اما جو روح بیگ و رؤسای فولادلو مدتها از ترس انتقام کسان مقتولین از آمدن بشهر خودداری کردند و در مواقع ضروری محرمانه آمد و شد مینمودند و معمولاً شبها و با محافظان مخصوص بدین کار مبادرت میکردند . قیام زن‌ها بزرگترین واقعه آن سال جلوه کرد و بعد از عصیان دباغان در شش سال پیش ، از وقایع اجتماعی مهم این شهر بحساب آمد . شعرا شعرهایی در این باره سرودند و نوازندگان تصنیف‌هایی در این مورد میخواندند . ما از یکی از اشعاری که در این باره سروده شده چند مصرع را که بخاطر سال‌خورده‌گان باقی مانده است میآوریم :

حکم ایله دی بیگم پاشا      کل اناس و فراشا  
سبز قلعه‌نی باسون داشا      من بازارا دگوم گلوم  
چاخچوریمی گجوم گلوم      بیرشیش کباب بیوم گلوم<sup>۱</sup>

بطوریکه گفته‌ایم چنین نهضتی در گذشته از زنان این شهر و حتی نقاط دیگر ایران سراغ نداریم و برای اولین بار شرکت بانوان را در یک امر سیاسی و اجتماعی، در عهدی که سه ربع قرن پیش از آزادی زنان ایران است ، در این شهر ملاحظه می‌نمائیم .

آقا میرزا علی اکبر بعد از هشت ماه به اردبیل بازگشت و مورد استقبال کم‌نظیر مریدان قرار گرفت ولی چون حاکم نسبت باو نظر مساعدی نداشت مریدان وی مسلح

۱ - مفهوم فارسی آن اینست که «بیگم پاشا ، یعنی زنی که پیشوای انقلابیون بود ،

بزن‌ها و فراشها دستور داد که شما قلعه را سنگباران کنید . من سری پیاز و بزنم و در ضمن چاخچور (جوراب ماندی که از پارچه میدوختند) خود را بیوشم و نیز یک سیخ کباب بخورم و بیایم» .

گشتند و هر روز آقارا با محافظت مسلحانه بمسجد می‌آوردند و پس از اقامه جماعت و با وعظ دینی بمنزل برمیگردانددند. گاهی نیز در کوچه‌های ممبر او مردان مسلحی را بر پشت بامها میگماشتند و از او پاسداری میکردند.

این وضع، آقا میرزا علی اکبر را در گفتارهای تند و آتشین خود علیه مخالفان تشویق میکرد و حاج میر صالح مجتهد و حاکم را در مخالفت خویش بیش از پیش برمیانگیخت بویژه آنکه «دهه زخان» خلفو نیز باتفنگچیان خود بحمايت آقامیرزا علی اکبر بشهر آمد و مخالفان را من غیر مستقیم تهدید نمود. کم کم زمینه بی نظمی های جدیدی فراهم می گشت و احیاناً مقدمات اقدامات نامساعد دیگر تهیه میشد و گفتگو از قیام مردان کفن پوش، بنفع آقا میرزا علی اکبر، میرفت. این بود که دولت بفکر چاره افتاد و برای رفع غائله حاج ناظم السلطنه را از حکومت برکنار کرده علیخان والی را باردیگردد و او اخر سال ۱۳۱۵ قمری بحکمرانی اردبیل منصوب داشت. او چون وارد شهر شد کوشش همه جانبه ای برای رفع اختلاف بعمل آورد و چون نتیجه نگرفت مراتب را به والی گزارش داد و در نتیجه سردار نصرت رحیم خان چلیپانلو معروف به رحیم خان قراچه داغی با سواران خود از طرف وی مأمور دفع غائله گردید.

دستگیری و تبعید  
آقامیرزا علی اکبر  
رحیم خان پس از ورود باردبیل مدتی معاشات کرد تا هر آینه از راه مسالمت رفع اختلاف شود و تصادمی بین سواران او و کسان مسلح آقامیرزا علی اکبر بوجود نیاید بویژه آنکه اگر چنین زد و خوردی رخ میداد جمعی از طوایف شاهسون نیز بیاری آقا میآمدند و پیش بینی عاقبت کار مشکل بود. رحیم خان حيله ای کرد و در عین حال که خود را صلح طلب نشان میداد در ایام عید نوروز، یکشب پس از آنکه همه در خواب بودند، سواران خود را بر پشت بام خانه طرفداران آقامیرزا علی اکبر بالا برد و يك عراده توپ نیز در مقابل خانه آقا آماده شلیک ساخت و در اطراف آن خانه نیز مردان مسلح خود را برگماشت. چون صبح شد و نزدیک طلوع آفتاب گردید دستور شلیک هوائی داد.

در این میان در خانه آقا باز شد و سیدی از طرفداران وی، که میراصلان نام داشت، با اتفاق دو نفر از خدمه بیرون آمد تا از جریان واقعه خبری بدست آورد ولی بلافاصله هر سه هدف تیر قرار گرفته بقتل رسیدند. سواران که در را باز دیدند بی محابا وارد خانه شدند و آقامیرزا علی اکبر را دستگیر نموده بقلعه بردند. مریدان او که غافگیر شده بودند مجال هیچگونه عکس العملی نیافتند و چه بسا که از ترس جان فراری شدند.

این امر اختصاص بمریدان میرزا علی اکبر نداشت، تانیا بوده چنین بوده است و قتی کسی در طریق پیشرفتهای اجتماعی و اقتصادی قدم بر میدارد یاران زیادی دور خود می بیند ولی هنگامی که منافع آنان بنحوی در مخاطره می افتد هر يك بیبانه ای کنار میروند و مولای دیروز خود را بنتهائی در معرض بلا قرار میدهند.

باری، علیخان حاکم بظاهر از این حادثه اظهار بی اطلاعی و تأسف کرد و سه روز آقا میرزا علی اکبر را در قلعه نگهداشت و بدستور ولیعهد، والی آذربایجان، او را تحت الحفظ روانه تبریز گردانید. علمای تبریز ورود او را بزرگ داشتند و با وساطت نزد ولیعهد باردیگر موجبات اقامت او را در مزاعه فراهم ساختند و بدین طریق وی یکسال دیگر نیز در آن شهر مقیم گشت.

مراجعت آقامیرزا علی اکبر از این تبعید در ایام نوروز اتفاق افتاد و او روز ۱۳ عید وارد اردبیل شد. در آنروز علیخان حاکم در باغ داشکسن نحسی سیزده را بدر میکرد غافل از آنکه نحسی بزرگی برای او مقدر بود زیرا بعد از ظهر آن روز بود که خبر یافت خسروخان پورتچی بقصد دستگیری او باغ را محاصره کرده است. بهر تقدیر خان پورتچی خان حاکم را دستگیر و سوار براسب پالانداری کرده بامحافظت چهار تفنگدار روانه تبریز نمود و خود بشهر برگشت و طرفداران او را گوشمالی داد. در این واقعه اصغر نام یکی از نوکران حاکم بضرب گلوله از پای درآمد. اصغر گویا مست بوده سخنان نامناسبی بر زبان میراند از این رو نعش او را مردم مورد بی احترامی قرار دادند و کسانی از او باش با قمه آترا زخمدار نمودند.

جنازه آنروز دفن نشد و شب را در کوچه ماند ولی فردا کسانی از افراد خیر و بیطرف، که همواره در چنین مواقعی آستین بالا میزنند، بگفن و دفن آن مبادوت کردند.

خسروخان از طرف والی به تبریز احضار شد ولی او از ترس جان بهانه تراشی نمود و سرانجام با واسطه‌هائی که برانگیخت و ده هزار تومان پیشکشی که به محمدعلی میرزا و لعلبهد داد، پس از چندی حبس از مجازات وی صرف نظر شد و به اردبیل بازگشت. اما بخت با او یاری نکرد و در سفری که محمدعلی میرزا بقصد مشایعت مظفرالدین شاه بازن و فرزند خود به آستارا میرفت هنگام توقف در اردبیل دستور توقیف او را داد و فرمان اوسر از تنش جدا گردید.

داستان بدین شکل اتفاق افتاد که مظفرالدین شاه در سفر خود باروفا از آستارا عبور میکرد. ولیعهد برای ملاقات پدر و مشایعت او از تبریز براه افتاده وارد اردبیل گردید و در خانه وکیل الرعایا منزل نمود. طبق رسم آنروز عشایر برای احترام در مسیر ولیعهد حاضر شده رؤسای هر طایفه با سواران و کسان خویش آمادگی خود را برای خدمت اظهار میکردند. خسروخان نیز بایک هزارتن از سواران خود در مسیر موکب ولائعهده قرار گرفت ولی محمدعلی میرزا قلباً از کثرت تفنگداران و قدرت جنگی او اندیشناک گردید و آن شب که در اردبیل بود دستور دستگیری او را داد و چون در قلعه زندانی گشت بحکم وی مقتول شد.

مظفرالدین شاه در این سفر با کشتی به بادکوبه میرفت گویا ملا غلامعلی  
آلاپالاز اوغلی  
ملا غلامعلی معروف به «آلاپالاز اوغلی» که شهرت زیادی داشت نیز با همان کشتی برای روضه خوانی عازم قفقاز بود و در آن سفر خاطره خوشی برای مسافرتین بوجود آورد. ملا غلامعلی، آخوندکوسه ریش بدقیقه‌ای بود و وقتی با انسان صحبت میکرد صدای خشن و ناراحت کننده‌اش طرف را خسته مینمود. او روضه خوان بود ولی عملاً کیمیاگری میکرد و هر چه پول بدست می‌آورد برای پیدا کردن اکسیری، که مس را طلا کند، بمصرف خرید قلع و قلیا و دیگر مواد لازم میرسانید و بیشتر ساعات روز را در کنار کوره آتش به «مشاقی»

که آنروز عنوانی برای کیمیاگران بود، میگذرانید. او در فکر بدست آوردن طلا بود غافل از آنکه خداوند بزرگ نعمتی گرانیهاتر از جواهر بدو عنایت کرده و آن صوت گیرای او بود. هر چه صورت او زشت و ناراحت کننده و صدایش خشن و نامطلوب بود آوازی صد چندان زیبا و دلپذیر داشت و قدرت آواز و ملاحات صوت او توأم با آشنائی عمیق وی بدستگاههای هفتگانه موسیقی ایرانی، او را در ردیف برجسته‌ترین خوانندگان دوران قاجار قرار میداد. او در اولین سفر ناشناخته‌ای که به تهران نمود و برای تماشای مجلس آوازخوانان ناصرالدین شاه کسب اجازه کرد باعتبار ظاهر ژولیده و قیافه ناهنجارش، در پست‌ترین قسمت مجلس جای گرفت ولی چون ترنمی نمود و آوازی خواند مورد احترام عموم حاضرین مجلس گشت و در بالاترین محل آن مقام یافت.

او مرد خوی‌گیری بود و گاهی، با اصطلاح محلی بگردنش می‌افتاد و بابکدندگی خاصی از قبول خواهش و تمنای دوستان، یا امر حاکم و والی و حتی شاه، خودداری میکرد و هر گونه تهدید و تطمیع در او بی‌اثر میشد. چنانکه وقتی در حضور ناصرالدین شاه چنان واقعه‌ای پیش آمد و ملا از اجزای امر او امتناع کرد و جان خسود را بخطر انداخت ولی بوساطت مهربان دربار از گناهش اغماض گردید.

در آن کشتی که مظفرالدین شاه را بقفقاز میبرد قسمتی مخصوص شاه و ملتزمین رکابش بود و بخش دیگری اختصاص بمسافرین عادی داشت و ملا غلام‌علی نیز در این بخش بود. او، مثل روضه خوانهای دیگر اردبیل، در ایام عزاداری محرم به قفقاز میرفت و در شهرهای آن روضه خوانی مینمود و حق الزحمه قابل توجهی بدست آورده به اردبیل باز میگشت.

اطرافیان شاه از حضوری در کشتی آگاه گشتند و آنرا به شاه رسانیدند. مظفرالدین شاه او را میشناخت و از زیبایی آوازش خبردار بود و یرا بحضور خواست و مورد ملاطفت قرار داد لیکن هر چه اصرار کرد ملا غلام‌علی بگردنش افتاد و آواز نخواند. کسانیکه او را دیده بودند میگفتند که ملا در عین حال جمال پرست بود و جمال

زیبارا دوست میداشت و در جایی که قدرت شاهان و پول ثروتمندان و خواهش دوستان و تهدید دشمنان در او کارگر نبود جمال زیبای پسر بچه‌ای عنان اختیار از دست او می‌گرفت و شوق و ذوق خاصی در او بوجود می‌آورد.

نباید در حق این مرد هنرمند بدین بود و از زیبایی، بتعبیر عامیانه، جنبه شهوی آنرا در نظر گرفت. چه زیبایی تناسب اجزاء تشکیل دهنده هر شیئی است و چه بسا که کوزه گلین متناسب بمراتب زیباتر از هم شکل طلائين نامتناسب آن باشد.

از روزیکه بشرنیک و بد را تشخیص داده باز یبائی آشنا شده و در باره آن افکار و اندیشه‌هایی یافته است و سرانجام، در عهدیکه فلسفه و دانش در یونان باستان مورد تحقیق و بررسی دانشمندان بزرگی مثل سقراط و افلاطون و ارسطو بود، زیبایی نیز جنبه علمی یافته و بعدها زیباشناسی شاخه‌ای از علوم شده است.

کسانیکه از این خوی وی باخبر بودند در آنشب مظفر الدین شاه را از آن آگاه کردند و او به پیشخدمت مخصوص خود، که از صباحت منظر بهره کافی داشت، دستور داد قلبانی چاق کرده پیش مرد هنرمند ببرد و دست بسینه در خدمت وی بایستد.

این تدبیر کارگرافتاد و ملاغلامعلی شروع به ترنم نمود و چنان شور و غوغائی یافت که مسافران عادی کشتی را نیز قرارى نماند. شاه بدانها بارعام داد. آنها نیز شب را در این محفل انس گذرانیدند و مظفر الدینشاه را، که ذاتاً مرد سلیم النفس و مردم دوست بود، شاد و خوشحال ساختند.

آواز ملاغلامعلی قدرت زیادی داشت و وقتی در اطاق و طالارد در بسته‌ای میخواند گاهی شیشه پنجره‌ها می‌شکست و یا ظروف در طاق و طاقچه تکان می‌خورد و بزمین می افتاد. در عین حال بقدری از ملاحظت و گیرائی بهره‌مند بود که حتی مرغان، خود را به پنجره میزدند، یا در اطراف محلیکه او آواز میخواند گرد می‌آمدند.

ملاغلامعلی شاگردان خوب و متعددی نیز تربیت نمود و شاگردان ملاعلی کرشنه و مشیر الحکماء از جمله آنها بودند.

علیخان والی دیگر به اردبیل برگشت و بعد از احاج صمدخان  
 شجاع الدوله به حکمرانی اردبیل منصوب شد و چون طوایف  
 فولادلو و خامسلو ناایمنی‌هایی ایجاد میکردند جوروخ، کلانتر  
 ایل فولادلو و فرخ‌بیگ، رئیس طایفه خامسلو را بدهانه توپ  
 بست و بدین طریق امنیتی در این حوالی بوجود آورد. نگارنده

بدهانه توپ  
 گذاشتن دو تن  
 از سران  
 شاهسون

از شادروان پدرم شنیده‌ام که پس از آنکه توپ‌ها آتش شد بدنهای آندو تکه پاره  
 گردید و هر قسمتی بسمتی افتاد و وقتی سرفرخ در هوا بالا میرفت هنوز سخنانی که در  
 آخرین لحظه بزبان آورده بود از دهانش قطع نشده بود.

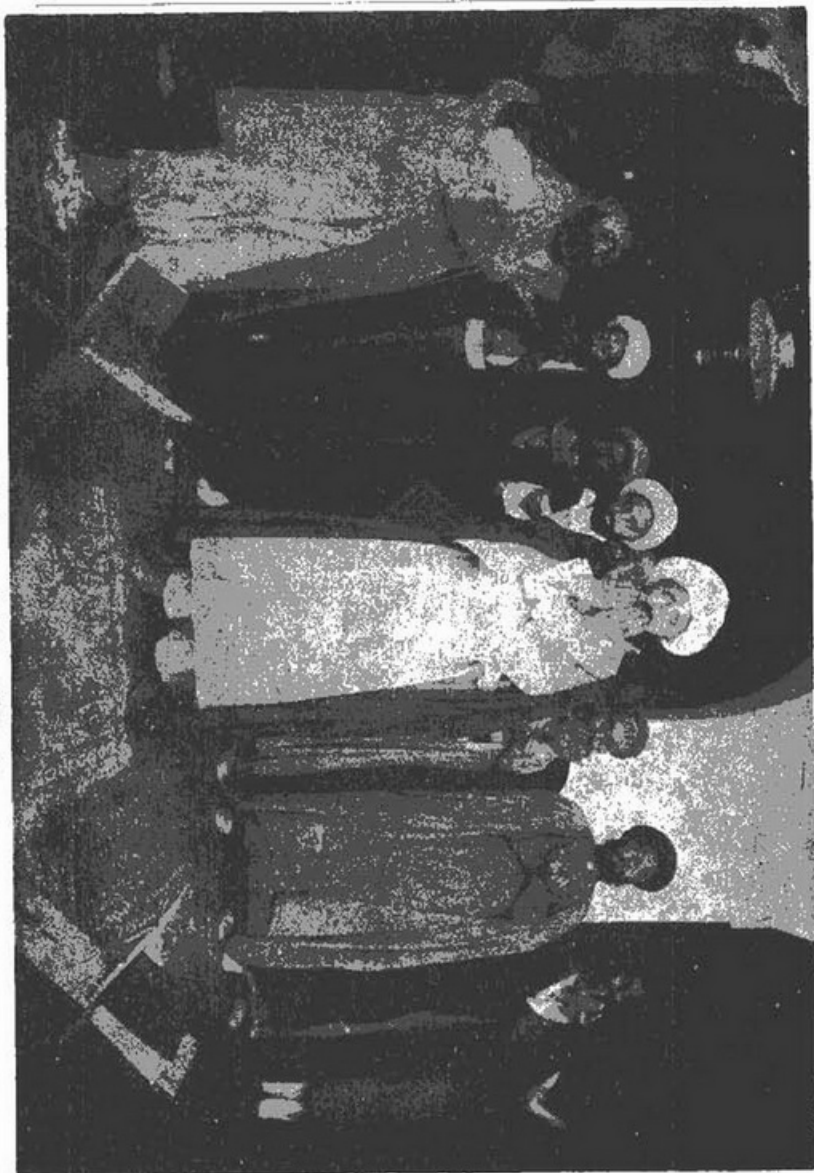
باری در سال ۱۳۱۹ قمری که سال «حج اکبر» بود شادروان حاج میر صالح آقا  
 برحمت الهی پیوست و آقامیرزا علی اکبر بگانه مجتهد متنفذ اردبیل گردید. لیکن  
 چندی نگذشت که با ورود حاج میرزا ابوالهیم، پسر بزرگ و جانشین حاج میر صالح  
 از نجف، دامنه اختلافات حیدری و نعمتی وسعت یافت و اتفاقات جدیدی رخ داد که  
 ما در جای خود بدانها اشاره خواهیم کرد.

در این سال عده زیادی از مردم اردبیل برای برگزاری مراسم حج بمکه رفتند  
 ولی جمعی از آنان دچار وبا گشتند و آنانکه بولایت باز آمدند خدمات زیادی دیدند از  
 اینرو سالهای ۱۳۱۹ و ۱۳۲۰ قمری از سالهای پرانده ساکنان اردبیل بشمار می‌آید.

آنچه در این میان باید یادآور شد فکر مردم و توجه به فرهنگ جدید و تأسیس  
 مدارس با اصول نوین بود. طرفداران این امر بیش و کم فعالیت‌هایی میکردند ولی  
 چون ضربت چماق تکبیر مرحوم آقا میرزا علی اکبر را بر سر خود احساس مینمودند  
 باز پس می‌نشستند. این کشمکش‌ها بطور مرئی و نامرئی باقی بود تا سال ۱۳۲۲ قمری  
 فرارسید و محمد ولیخان تنکابنی، که بعد از اعاده مشروطیت مدتی بنام سپه‌دار اعظم  
 در رأس حکومت ایران قرار گرفت، به حکمرانی این ولایت منصوب شد، و ما در جای  
 خود از آن سخن گفته‌ایم.

۱- سالی که عید قربان و نوروز و جمعه دیکروز باشد آن سال را سال حج اکبر می‌خوانند.





شادروان آقا میرزا علی اکبر در حال سفارجه‌بخت

اولین دبستان در زمان حکومت وی تأسیس یافت و فرزندانش از چهل خانواده بتحصول در آن مشغول شدند ولی این دبستان با تغییر حاکم بهم خورد و محصلین آن بخانه‌های خود بازگشتند.

متجددین بوسیله این حاکم کارهای خوبی در شهر شروع کردند و از جمله موفق بتحصول این حکم از وی گردیدند که هر کس باید کوچه مجاور خانه خود را سنگ فرش کند و نیز بر در خانه خود فانوس دیواری بزند و شبها تاصبح آنرا روشن نگهدارد. بدین طریق اردبیل با مساعدت سپهدار، در طریق پیشرفت قدمهائی برداشت ولی صد حیف که با شیوع وبا و کشتار جمعی از مردم، اضطراب و نگرانی عمیقی پیش آمد و خانواده‌هایی نیز داغدار گردید. این وبا از طریق یزد و کرمان و شیراز و تهران با آذربایجان رسید و همه جا تلفات سنگینی بوجود آورد چنانکه در تبریز روزانه بین ۷۰ تا ۷۵ نفر کشتار کرد. دوره آن تقریباً سه ماه طول کشید و جمعی را هلاک نمود. شادروان میرزا محمد علیخان حکیم، که با حاکم بآردبیل آمده بود، با کمک اطباء محلی خدمات صادقانه‌ای به مبتلایان کرد و صمیمانه به یاری مردم شهر شناخت.

محمد ولیخان، که خود بعنوان تبعید بحکومت این شهر آمده تشکیلات جدید بود، پس از یکسال به تهران بازگشت و شادروان جعفر قلیخان حکومت اردبیل سهام الدوله جانشین وی شد. او از حکام نیک اردبیل بود و بقول مرحوم محسنی با آنکه در زمان او اصول استبداد حکمفرما بود، معذرتاً وی با اصول مشروطیت رفتار میکرد و چون بشخصیت خود احترام میگذاشت هرگز در آراء مدلل خود تغییر نمیداد و وساطتهای بیچاره نمی‌پذیرفت چنانکه در مورد امیر عشاير خلخالى این کار را کرد و حکومت خود را نیز فدای يك دندگی خود نمود.

امیر عشاير خلخالى، که او را عمید السلطان میگفتند، و مدتی هم حاکم خلخال بود، با خیره سربیهائی که مینمود آشفته‌گی‌هایی در صفحات خلخال بوجود آورده بود و تاخت و تازهای میکرد. او، که اصولاً "مرد جاه طلبی بود، بدستور سهام الدوله دستگیر و زندانی گردید. کسانش واسطه‌هایی فراهم کردند ولی حاکم قبول ننمود. خواهر و

## اعلان

محض سلامتی ذات ملکوتی صفات مقدس بایونی ارواح بسایر فراه  
 بر حسب امر و ثارت بندگان والا حضرت اقدس و بعد کرد و  
 مهدار و حسن افاده برای آسایش عموم رعایا و در این موقع تجدید حکومت  
 اجراء حکومتی آنجل از عالی و دانی موقوف گردیده و بعد با هیچ اسم  
 مأمورین و هزار حکومت حق مطالبه و اخذ خدمت نه خواهند داشت و  
 دنیاری مأخوذ نمایند مقصود تنیه و اخراج خواهند شد ترتبات  
 مجالس لازمه تعیین تکالیف عارض و معروض و مأمور تعلیمات و امور  
 حکمداری متطلبین از قرار است که در دیوانخانه حکومتی معمول و فرست

برادرش به ولیعهد ملتجی گشتند . محمد علی میرزا ، که در اول توقیف او را کار بس ارزنده ای میدانست ، در آخر از رأی خود برگشت و چون سهام الدوله ولیعهد را در رأی خود متغیر دید در فصل زمستان ، که برای رسیدگی بکارهای حکومت به بیله سوار رفته بود ، از راه روسیه عازم گیلان و تهران شد و از حکومت این ولایت صرف نظر کرد .

سهام الدوله در اردبیل دست با اقدامات تازه ای زد و بمحض ورود اعلانی بدین شرح در شهر منتشر کرد و تشکیلات حکومت را برهم زد .

«اعلان: محض سلامتی ذات ملکوتی صفات مقدس همایونی ارواح العالمین فداء ، بر حسب امر و اشارت بندگان والا حضرت اقدس ولیعهد گردونمهد ارواح فداء . برای آسایش عموم رعایا ، در این موقع تجدید حکومت اردبیل ، اجزاء حکومتی این محل از عالی و دانی موظف گردیده ، و بعدها بهیچ اسم و رسم ، شخصاً مأمورین و اجزاء حکومت حق مطالبه و خدمنانه نخواهند داشت ، و اگر دیناری مأخوذ نمایند مقصر و تنبیه و اخراج خواهند شد . ترتیبات انعقاد مجالس لازم ، و تعیین تکالیف عارض و معروض ، و مأمور تعلیمات و لوازم حفاظت متظلمین ، از قرار ای است که در دیوانخانه حکومتی معمول و مرتب است .»

آنگاه پنج مجلس مقدماتی و یک مجلس استیناف بوجود آورد و تازگیهای درامر دادرسی مردم برقرار ساخت ، اینک ما این قسمت را از گزارش خود وی که به محمد علی میرزا ولیعهد و والی آذربایجان نوشته است عیناً میآوریم :

« روز پنجم اعلانی که يك نسخه آن از شرف عرض خاکبای مبارك میگنرد در شهر منتشر شد . روز مزبور اجزاء این محل که سیصد نفر از تنگدار و فراش و غیره بودند حاضر و بحکم قرعه یکصد نفر از آنها و اجزاء شخصیص ، موظف و مستخدم نمود که با شرائط معینه مشغول خدمت شوند . چند فقره مجلس بجهت ترتیبات تحقیقات و نسویه تظلمات و احقاق حق مرتب ، و از برای هر مجلس تکلیف معین و دستور العمل لازم داده شد . است که از آن قرار معمول دارند . مجلس تحریر عراض عارضین ، مجلس نظمیه ، مجلس تحقیق ، مجلس اجری و احضار ، دفتر مخصوص . مجلس دیگر برای استیناف

[illegible]

در منزل سرداق قدمه حق کسب میراث و غیره که از آنجا بر عهد ان مسترد

حضرت محمد خیر و غفر له و آله و انکم الذین فی الذلک انتم اشدّ ممسّسین فی الدنّ و الدار الآخرة



از هر یک از اینها یک نسخه از این کتاب را به هر یک از اینها بفرستد و در هر یک از اینها  
از هر یک از اینها یک نسخه از این کتاب را به هر یک از اینها بفرستد و در هر یک از اینها  
از هر یک از اینها یک نسخه از این کتاب را به هر یک از اینها بفرستد و در هر یک از اینها  
از هر یک از اینها یک نسخه از این کتاب را به هر یک از اینها بفرستد و در هر یک از اینها

خبر نموده پس آنکه از آن تحقیقات و تدریسات و تحقیق حق است و در این  
بر مبنای تحقیق است و در این مبنای است و در این مبنای است و در این مبنای است

میں نے تم کو اپنی  
میں نے تم کو اپنی  
میں نے تم کو اپنی  
میں نے تم کو اپنی

همسایه بدتر بنیاف قدیم مرا که کدو خن از درخت و سدرخت گشت  
از نفس رسیده که از دانه حق دارد که این بنیاف بفرمانده محمد با شلای سینه  
رسیده که بود و در از نفس خود به نفهم صفر خلد بر جو

ز قوت این همس قهرش که در نعر از فدا که خدایان و ایره هر آه در شمع السلام  
سها اید در در سینه این تلخ در درخت، دیگر که داشت خورشید، که یک پیر  
بنشسته در همس محقق در در از کرم صفر در قوت سینه، طهارت در این  
شروع رسیده که در شمع قهرش

در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش  
در این سینه که در شمع قهرش

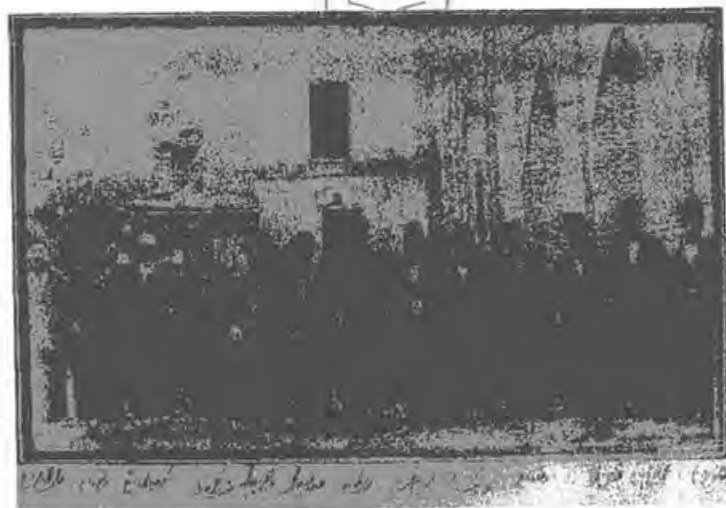
و لبعهد در ذیل آن چنین نوشته است :

« از این گریهائی که شما داده اید خیلی خوشوقت و ممنون شدم انشاء الله همین قسم  
حق نماید که پیشرفت نماید . اعلانرا هم دیدم بسیار خوب بود . »

قرارداده شده که اگر طرفین، از عارض و معروض، شکایت از مجلس رسیدگی اجزاء نمایند حق دارند که استیناف بخواهند و مجدداً با شرائط معینه رسیدگی شود و در آن مجلس خود خانه زاده‌م حاضر خواهد بود.

ترتیب این مجلس قسمی شد که دو نفر از علماء که جنابان آقا میر طاهر آقا و شیخ الاسلام سلمه‌الله در مسئله‌ای ترافع و تعارض بایکدیگر داشتند خودشان با کمال میل بشخصه در مجلس تحقیقات در دارالحکومه حاضر و بترتیب معینه باظهارات طرفین شروع برسیدگی و مشغول تسویه هستند».

این اقدامات، سهام‌الدوله را در اردبیل نیکنام کرد و رابطه‌ی دوستی بین او و محترمین بوجود آورد. وی بعداً بیمارستانی در قم تأسیس نمود و قسمتی از املاک خود را برای اداره آن وقف کرد که هم‌اکنون نیز برپاست و بتولیت فرزندش آقای علی اکبر جلیوند اداره میشود.



عکس از دیوان اردبیل که در سال ۱۳۰۸ قمری علیه خان حاکم قیام کردند و اینچنین گرفتار شل و لغیر و حبس گردیدند

## فصل دوم

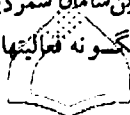
## آغاز مشروطیت

آغاز نهضت مشروطیت  
 سیر وقایع مارا بسال ۱۳۲۴ قمری میرساند ، سالی که نهضت مشروطیت در ایران باوج خود رسید و سرانجام بصدور فرمان تأسیس دارالشوری پایان یافت . در این ایام فرصت مناسب برای فعالیتهای آزادیخواهانه روشنفکران اردبیل بدست آمد و کسانی که سالهای ممتدی در آرزوی آزادی بودند مجالی برای ابراز نظریات خود و تنویر افکار دیگران یافتند . امروز که تعلیم و تربیت توسعه یافته و مدارس ابتدائی و متوسطه و عالی ، بتناسب امکانات و احتیاجات ، در هر گوشه ای از کشور بوجود آمده است روشنفکر را بدانشجویان دانشگاهها و فارغ التحصیلهای آنها اطلاق مینمایند و لسی در آن عهده که موضوع صحبت ماست از این مؤسسات تربیتی خبری نبود و تب روشنفکر غالباً از تجار و بازرگانان و علما تشکیل می یافت ، و چون اردبیل در بازرگانی آنروز ایران مرکزیت و مقام شامخی داشت ، از اینرو روشنفکران زیادی در آنجا بچشم میخورد . برای خوانندگان دانشمند نیازی بدین توضیح نیست که چون نهضت مشروطیت ایران سالها قبل از احداث راه آهن جلفا - تبریز اتفاق افتاد و در آن زمان هنوز بین بندر پهلوی و غازیان نیز پلهای کنونی بنانشته بود و نیز جاده شوسه ای که درسواحل شمال موجود است وجود نداشت از اینرو آستارا از بنادر مهم دریای خزر ب شمار می آمد و بابک شاهراه بالنسبه وسیعی ، بنام «طریق مظفری» به اردبیل اتصال داشت .  
 امتعه تجار تنی بوسیله کشتی در آستارا ، که پیش بندر اردبیل حساب میشد ، خالی میگشت و بوسیله قافله های شتر ، که گاهی تعداد آنها بهزار نفر میرسید ، ب اردبیل حمل میشد و از این طریق بنقاط دیگر ایران توزیع میگشت .  
 صادرات مناطق مختلف نیز بهمین ترتیب به اردبیل وارد و از طریق آستارا به - بازارهای خارج ارسال میگردد . تجاری که همراه مال التجاره خود از نقاط مختلف ایران ، یا بلاد خارج ، باین شهر می آمدند آخرین اخبار را باخود همراه داشتند و



بازرگانان اردبیل نیز که غالباً در شهرهای مختلف خارج از ایران از «حاج طرخان» و «نیزنه» و «نوگراد»<sup>۱</sup> تا «طرابوزان»، «استانبول» و سواحل دریای خزر تجارتخانه داشتند از راه مراوده با روشنفکران خارج، و ارتباط دائمی با آنها، کم و بیش از مزایای آزادی و هدفهای آزادیخواهان آگاهی می یافتند و لذا در زمانی که مشروطه خواهی در پایتخت ایران در شرف تکوین بود و احیاناً حتی در شهرهای بزرگ آثاری از آن به چشم نمیخورد کسانی در اردبیل آنرا درک میکردند و از آن، بقدری که شرائط محیط اجازه میداد، طرفداری مینمودند.

منظور ما از شرائط محیط همان است که چند صفحه پیش بدانها اشاره کردیم و وجود عشایر شاهسون و زندانیان نارین قلعه و انتصاب حکام ستمکار و مستبدان از جمله موجبات اختناق افکار عمومی در این سامان شمردیم و یاد آور شدیم که در چنین محیط دهشتناکی که بوجود آمده بود چگونه فعالیتهای آزادیخواهانه مشکل و احیاناً سختتر میبود.



در عهد جبارانی، مثل شاعدا الملك و امیر معزز گروسی و شجاع الدوله و دیگران، که بنام حکمران از هر گونه اختیاری در این شهر برخوردار بودند و بدون هیچگونه محاکمه و قضاوت سر می بردند، دار میزدند، بدهانه توپ می بستند و وقت بحمام رفتن کلفت آنها، یا قصد سیر و سیاحت عیالاتشان، مردم مجبور بودند «کر و کور و دور و روبدوار شوند» خیلی آسان بود که آنان را نیز بدست میر غضب بشارند با تسلیم چوبه دار کنند. چنانکه کسانی مثل مرحوم میرزا محسن امامزاده، یا شادروان ملا امام وردی مشگینی، بدان سرنوشت دچار گردیدند.

لزوم احتیاط ایجاب میکرد که روشنفکران اردبیل در آندوره بطور سری گرد هم آیند و برنامه های خود را، که صرفاً کاشتن تخم آزادی و آبیاری و بارور کردن آن بود، با ثانی و مالی اندیشی لازم بموقع اجرا بگذارند. این بود که جلسات اولیه

۱- این دو نقطه در روسیه و بین مسکو و حاج طرخان قرار داشت و بازار مکانه بین المللی هر سال در آنجا تشکیل میشد. از ایران هم بیشتر تجار اردبیل در آنجا شرکت میکردند.

مشروطه خواهان اردبیل بطور سری تشکیل می یافت و اعضای آنها، که همه از روشنفکران این شهر بودند، از هدفها و مزایای آزادی کم و بیش اطلاع داشتند.

ناگفته نماند در تاریخی که ما از آن صحبت می کنیم در قفقاز نیز آزادیخواهی نضج گرفته کمیته‌هایی بنام کمیته دموکرات و، بعدها مساوات و غیره تشکیل یافته بود و تا آنجا که میدانیم بعضی از آزادیخواهان اردبیل از افکار آنها آگاهی داشتند و گاهی نیز در آنها عضویت یافته بنام رسیدگی بامور بازرگانی و خانوادگی خود به اردبیل آمد و شد میکردند و وضع اجتماعی شهر و رشد عمومی افکار مردم را ارزش بایی مینمودند.

ما از نوع و چگونگی تشکیل این انجمنها اطلاع نداریم ولی داستان پیدایش یکی از آنها را که شادروان محسنی نقل کرده ذکر می نمایم:

تشکیل اولین  
انجمن سری  
اردبیل

مرحوم میرزا عباس محسنی، که به «شالمان اوف»



شادروان میرزا عباس محسنی معروف به  
«شالمان اوف»

نیز معروف بود از روشنفکران اردبیل بشمار می آمد، او مردی خوش مشرب و نویسنده با استعدادی بود. بنا بنوشته خودش در بیشتر وقایع این دوره شرکت داشته و اطلاعات خود را بصورت کتابچه‌ای باخط زیبایی نوشته و باقی گذاشته است و ما قسمتی از مطالب این بخش از کتاب را از نوشته‌های او اقتباس و با مدارک دیگر تطبیق نموده در این مجموعه آورده ایم و هر جا که اشاره بنام محسنی کرده ایم منظور ما او میباشد.

او مینویسد وقتی در سال ۱۳۲۴ قمری سروصدای مشروطه خواهی برخاست، علما و

تجار اردبیل، مثل علما و بازرگانان آذربایجان، بامر کزنشینان همصدا شدند و آوای باری دردادند. طبیعی است که عده‌ای از مردم معنی مشروطه را نمی‌دانستند و از طرفی هم معلوم بود که همسایگان در امور سیاسی ایران دخالت دارند و این امر موجب تکدر خاطر مردم و اختلال اوضاع شهر گردید.

در جای دیگر نیز بنشکیل اولین انجمن سری اشاره کرده میگوید، که روزی مشهدی ابوالفضل رضاسازده مرا بخانه حاج فخرالسادات دعوت کرد<sup>۱</sup>. من وقتی بدانجا رسیدم جز مشهدی ابوالفضل<sup>۲</sup> آفاسید زکی را نیز در آنجا دیدم<sup>۳</sup>. چون به صحبت نشستیم سخن از مشروطیت و آزادی بمیان آمد و ما هر سه بقرآن سوگند خوردیم که با اساس آن مخالفت نکنیم. این جمع سه نفری در اندک زمانی به ۱۲ نفر رسید و سیصد تومان نیز برای خرید اسلحه پول جمع آوری شد.

«اولین اقدام این تشکیلات همین شد که از طبقه علما و مجتهدین اردبیل دایر بمساعدت با اساس مشروطیت امضاء گرفتند و بترتیب ذیل، متحد المال بتماسی علمای طراز اول اردبیل نوشته شد که چه میفرمایند علما اعلام در باب رفع تعدی و نظمانیکه از حکام و ولات و رجال دربار، که نسبت به بدبخت رعایا و اهالی فروگذاری نمیکنند دولت را محدود اوضاع حالیه و تغییر رژیم استبدادی را باصول مشروطیت جواز است یاخیر؟

شبهات چند نفر مسلح با تغییر قیافه رفته از دیوار آقاخان نوی حیاط افتاده کاغذ را

۱- این خانه در نزدیکیهای قلعه بود و اکنون نیز باقی است و متعلق بفرزندان حاج فخر، که بنام خانوادگی فخری معروفند، میباشد.

۲- او فرزند بزرگ شادروان حاج محمدجعفر صراف بود که از بزرگان اردبیل بشمار میآمد و در اوچدکان خانه بزرگی داشت که اکنون نیز باقی است و بنام او خوانده میشود. خود حاج محمدجعفر مثل فرزندش در ردیف آزادیخواهان نبود با اینحال چنانکه در جای خود گفته‌ایم برای تأسیس اولین دبستان کوششهای پی گیری نمود.

۳- حاجسید زکی فرزند حاج میرقوام بود که در محله اجدکان نزدیک دروازه سکونت داشت و فرزندان وی بنام خانوادگی میرقوامی شهرت دارند.

میدادند آفایان از مشاهده پوز (یعنی وضع لباس و مسلح بودن) حامل کاغذ و ترتیب سجل و مهر و مسدود بودن در و ورود ایشان، متوحش در حاشیه استغنا باخط جلی مرقوم فرموده، البته مشروطه موافق شرع مقدس، مساعدت کننده، آجور و مثاب است، و بامهر خودشان مزین میفرمودند. صدای این عملیات اسباب وحشت عامه و کسی از ترس و بیم نمیتوانست کلمه‌ای بر علیه مشروطه گوید حتی در خاطر دارم محمد ولی نام اعمام (نابینا) داخل همین تشکیلات بود يك نسخه از همان متحدالآل گرفته نزد آقا سید احمد آقا مجتهد برده چون هر روز در نماز جماعت حضرت آقا حاضر میشد پاکت را با آقا سید احمد داده و گفته بود که بمسجد می‌آدم و در راه این پاکت را بمن داده و گفتند که محضر آقا برسان و جواب گرفته در همین جا از تو میگیریم در صورت عدم جواب مرا تهدید کردند آقا هم مهر کرد<sup>۱</sup>.

محسنی نه فرد دیگر از یاران خود را نام نبرده و مدارک دیگری نیز در اختیار ما نبوده است که از آن پیشروان آزادی بیادی کنیم و خاطره آنها را بوسیله این مجموعه در تاریخ زنده نگه داریم. ولی این بدان معنی نیست که برای همیشه نام آنان بفراموشی سپرده خواهد شد. چه بسا کسانی که بعدها بجهت جوی نام آنها خواهند پرداخت و یا نشر یادداشت‌های دیگری، که مباد نهاد سترسی نیافتیم بمعرفی آن بزرگان مبادرت خواهند نمود. غیر از این عده هم کسان زیادی از روشنفکران اردبیل در نهضت مشروطیت کوشهائی داشته‌اند که نام آنها را نیز نمیدانیم و چون مبنای کار ما ارجحی است نسبت بکسانی است که در آن ایام دهشتناک در راه آزادی به تکاپو برخاسته و تا پای جان جانفشانی کرده‌اند، بدینوسیله بروان آنها درود میفرستیم و از درگاه خدای بزرگ برای همه آنان جزای خیر مسئلت مینمائیم.

اگر نوشته‌های محسنی در معرفی اعضای اولین انجمن سری اردبیل نارساست در عوض بنکته مهمی اشاره مینماید و آن اینکه تهیه سلاح و بر خوردهای مسلحانه از نظر آنان دور نبوده و اولین قسمت فعالیت آنها را تشکیل میداده است.

تشکیل انجمن سرّی قبل از صدور فرمان مشروطیت بود و چون مشروطیت اعطا گردید و انجمنهای ایالتی و ولایتی بوجود آمد برخی از سران آزادیخواهان امکان فعالیتهای علنی یافتند و کسانی از آنها با شرکت در این انجمنها، در تحقق بخشیدن به هدفهای آزادی قدمهایی برداشتند و آنگاه که محمد علیشاه مجلس را بتوب بست و مشروطیت را تعطیل نمود یار دیگر فعالیت خود را بانجمنهای سرّی گشایندند. ما از فعالیت دو حزب اتفاق و اتحاد در اوایل نهضت مشروطیت مطالبی شنیده و از شرکت بعضی از تجار معروف و محترم اردبیل، مثل شادروانان حاج علی اصغر عبدالله اوف و حاج اسماعیل احدی و دیگران، در آنها اطلاعات مختصری یافته ایم و حتی از انتشار روزنامه ای بنام اتفاق از طرف حزب اتفاق، آگاهی داریم ولی از چگونگی تشکیل آنها و سایر اعضای برجسته و گردانندگان آنها و اقدامات و فعالیتهای آنان بی اطلاعاتی و متأسفیم که مآخذ بیشتری نیز برای تحقیق نیافتیم.

تشکیل اولین انجمن ولایتی اردبیل با اختلاف شدید حیدری و نعمتی شروع شد و ساعد الملك، که از مستبدان بنام و نزدیکان محمد علیشاه بود، در مسند حکمرانی این ولایت بنای آنها با تشدید این اختلاف متزلزل گردانید. ما گزارشی از اوضاع

تشکیل اولین  
انجمن ولایتی  
اردبیل

اردبیل در آستانه تشکیل این انجمن در دست داریم که چون وضع آنروز را بخوبی تشریح میکند عین آنرا در اینجا میآوریم:

«گزارشات ولایتی بطور حقیقت و صحت - وضع ورود حکومت را در موقع نعمات مشروطیت، که مردم مترنم بودند، عرض کردام. قبل از ورود حکومت محمد اسماعیل خان یورتچی طایفه کور عباسلوی یورتچی را چاپیده، چند نفر نسوان بی سیرت شده در کوه مانده، طایفه ذکور بشهر آمده در بقعه شیخ علیه الرحمه متحصن شده، تلگرافاً بجناب ساعد الملك متظلم، جناب میرزا علیخان امیر تومان مأمور فرستاد نسوان مهتولک العصمه را بشهر آوردند در شیخ بودند. از طرف دیگر رضا قلبخان فولادلو قزلبه فتح الله خانلورا چاپیده اثاث و ذکور منهوب و مسلوب بشهر ریخته، از

یکطرف قلیچ خان فولادلو، پسر ابو الفتح خان فتح الله خانلورا بقتل رسانیده مختصر غارتی برده، فتح الله خانلو نیز هشتاد شتر از فولادلو برده بودند. عارضین کلبه در شهر حضور داشتند. حکومت وارد شد صدای نظم گوش فلک را کر کرد. محمد اسماعیل خان مشول، پنجهزار تومان مأخوذ و یکدخدائی منصوب. رضا قلیخان محبوس بتأدیه وجه معتدبه مستخلص قلیچ خان متمرّد و بوسیله واسطت محمد قلیخان آلاری در شهر حاضر مبلغی تقدیم و مرفه، بدون اینکه قراری در استرداد منهوبات و آسایش متظلمین داده شود، سهل است شرهای قلیچخان را از ابو الفتح خان پسر کشته، مجبوراً گرفتند. ماه مبارک مساجد پر، منابر دایر، مسائل اتحاد اولیای دین و دولت و ترتیب اساس مشروطیت و حریت بتلقین انجمن تبریز ضمن مسائل شرعیه مذکور. در همچنان موقع حکومت جلیله بتصویب بعضی متصدیان امور، که معروف الحال هستند همان سلیقه سابقه را در بی اعتدالی پیش گرفت و ابداً ملاحظه از کسی ننمود و اعتنا بواسطه ها و شفیع متظلمین نکرد، بر تق و وفق پرداخت و خود را به تنظیم امور ولایت و اعاده امنیت و رعایت حال متظلمین آشنا نساخت. کار بجائی رسید از رضا علی یک کدخدای مغاواو پنجهزار تومان تعارف کدخدائی گرفته، راه گنج را بگانی براهنمائی مردمان کوته بین خود پسند و تقرب جو و مغرض، پیدا کرد. کور عباسلو با زنه های مهتوک العصمه، و فتح الله خانلویا زنه های مسلوب، متوسل بجناب آقا میرزا علی اکبر مجتهد شده بودند ایشان خواهش آسایش آنها را نمود. تلقین حاجی میرزا ابراهیم و حاجی شیخ الاسلام و حاجی نایب الصدر و صدرین و مؤتمن الرعایا، که افعال و اعمال ایشان به حضر تعالی پوشیده نیست، بل حاجت و ضدیت افزوده در جواب میرزا علی اکبر خشونت و درشتی کرده بود. ایشان گویا تفصیل را بخاکبای مبارک تلگراف کرده بوده است. بحکومت چه جواب شرف صدور یافته بوده است مساده ضدیت را مستعد داشتند. با حضرات فوق الذکر گرم گرفتند. علی الرغم میرزا علی اکبر به ترتیبات باطنی صرف وقت فرمودند. متظلمین فریاد کتان و بحالت اسف انگیز به مساجد ائمه جماعت وارد، و مانع نماز خواندن میشوند، مجتهدین و پیشمازهارا جلو انداخته خانه آقا میرزا







علی اکبر می آرند و ایشان را بمسجد خود می آرند . بازارودکان بسته کلیدزبانها شکسته شد . حکومت بموافقت حضرات بتخریب این ترتیب پرداختند . مسجد جامع رافرش کردند . دیگهای ده منی بکار افتاد . نخودهای زرین ریخته شد . هرچا فتنه جو و فساد انگیز متعددی و شریبی و قماری جمع ، کار بسختی رسید . عزل حکومت راجداً عنوان کردند که این چه آزادی و چه مشروطیت و چه انجمن و چه عدالت نمائی و این چه حکومت مقدسی است که بمتعدیان همدست آسایش ولایت را بهم خورده . آخر کار بجائی رسیده بوده است جناب میرزین العابدین و شیخ ستار مجتهد و آقا میرطاهر و خادم باشی و صدرالعلماء و جمعی در تلگرافخانه بستی گردیده بوده اند . بالاخره شامت ترتیبات رهنمایان ، دامنگیر جناب ساعدالملک ، شخص محترم و صاحب خانواده شده احضار میانج گردید . گویا به تبریز نتواند برود . رفیق بد چه آموزد بعیسی . هنگامه بود . همان وضع تبریز که شنیده و دیده اید در اردبیل هویدا گردید .

... از فدائیان باد کوبه که حضرت تعالی دیده اید در اردبیل بوده اند متعاقباً بآستارا آمده ساعدالملک را که در آستارا بود به پیغام تهدید کرده مجبور بیرگشت نموده گویا (ساعداالملک) نتوانستند بشهر اردبیل وارد شود در دهات معطل است . مختصر هنگامه ای است کس نتواند شنیدنش . چرا بد انجمن تهران و تبریز و خارجه چنان مردم را از جا در آورده کسی لب بخلاف ساز کند کافر مطلق میشود . اللهم اجعل عواقب امورنا خیراً » .

پافشاری مردم برای عزل ساعداالملک به نتیجه رسید و محمد علیشاه با همه علاقه ای که بوی داشت او را معزول و بنهران برد و به وزارت مخزن خود برگزید . متعاقب آن تلگرامهائی از انجمن ایالتی بعنوان آقا میرزا علی اکبر مخابره شد و از او درخواست گردید که انجمن ولایتی را بر پا گرداند <sup>۱</sup> .

آقا میرزا علی اکبر بطوریکه گفته ایم ابتدا بامشروطیت مخالفتی نداشت و آنرا وسیله پیشرفت شریعت میدانست . این بود که مردم را در مسجد گرد آورد و تلگرافها

را بر آنان خواند و در صدد تشکیل انجمن ولایتی برآمد. انجمنی که بدینسان تشکیل یافت بیشتر بر مبنای صنفی بود و رؤسای اصناف به عضویت آن برگزیده شدند و آنان شادروانان مشهدی عبدالخالق میخچی (که فرزندانش در تهران بنام عظیمی خوانده شده اند) میر محمود محمدزاده (که او را میر محمود انجمن می گفتند) حاج



کر بلائی احمد علاف از اعضای اولین انجمن ولایتی اردبیل

محمدعلی تقی زاده (پدر آقا سلیم تقی زاده) کر بلائی احمد علاف (پدر آقا ذکری که در اردبیل ساکن است) مشهدی عبادالله قلعهچی و مشهدی عبدالحسین نام بودند که ما باز ماندگان دو نفر آخر را نشناختیم.

در این سال واقعه دیگری در شهر اردبیل پیش آمد و آن خشک سالی و کمبود بارندگی بود. در نتیجه مردم دچار قحطی گردیدند و از حیث آرد و گندم در مضیقه قرار گرفتند. سال قحطی معروف به جفته ئیلی

این قحطی از اوایل سال ۱۳۲۴ قمری (بهار ۱۲۸۵ خورشیدی) در بیشتر نقاط آذربایجان ظاهر شد و قیمت گندم یکمن به ۴۵ قران رسید. گرانی قیمت از یکطرف و خالی بودن زمینه از طرف دیگر، شدت هستی مردم را، بخصوص در اوایل سال ۱۳۲۵ قمری، تهدید نمود. در این موقع پیاوردی تجار، بخصوص بهمت کسانی مثل شادروانان حاج میرزا محمد برادر آقامیرزا علی اکبر، حاج محمد جعفر صراف، و اسماعیل بیگ شیروانی، از روسیه آرد زیادی وارد گردید و شهر از یک مجاعه بزرگ رهائی یافت. این سال در اردبیل بنام «جفته ثیلی» یعنی سال جفته معروف شد زیرا علامتی که بر روی کیسه‌های آردهای وارده زده شده بود بشکل «جفت» یا جفته بود.

بزعم بعضی چون صفراهائیکه بحرف روسی برای نمایاندن درجه خوبی و متوسط بودن آردها بر روی کیسه‌ها بود مثل حلقه‌های جفت بنظر میآمد آن آردها را بنام آرد جفته و آن سال را جفته ثیلی نامیدند، در حالیکه برخی از تجار قدیم جفته را نام محل غله خیزی در قفقاز به میدانند و چون آرد و گندمی که در آن سال بار دبیل می-آوردند از آن محل بوده است لذا عنوان جفته با آنها داده شده است.<sup>۱</sup>

از نوشته‌های محسنی چنین بر میآید که ابتدا آرد جیره بندی شد و شادروان میر-محمود محمدزاده برای توزیع و نظارت در پخت آن از طرف انجمن انتخاب گردید ولی بعدها، که اغلب بازرگانان اردبیل بوارد کردن آرد مبادرت کردند، این محدودیت از بین رفت. در این سال اردبیلیان از بیماری طاعون نیز بسختی در بیم بودند زیرا این مرض در شرق ایران، بخصوص منطقه سیستان کشتار بزرگی نمود و جمع کثیری از مردم را بهلاکت رسانید.

آقامیرزا علی اکبر، بطوریکه گفته ایم از قسمت نعمتی بود.

پیشوائی او برای تشکیل این انجمن بر حیدر بها گران آمد

بخصوص کسانی که باوی طرفیت و رقابت داشتند از این

امر مکرر گشتند و بهم چشمی با نعمتی‌ها، مقدمات تأسیس انجمن دیگری را در آن

انجمن  
حیدر بها

قسمت از شهر، یعنی سمت حیدری، فراهم ساختند و انجمن علیحده‌ای در آن منطقه تشکیل دادند. تشریفات افتتاح این انجمن بسیار مفصل شد و از جمع کثیر مدعوین باجای و شیرینی پذیرائی گردید و «مبارک است، مبارک است» شعار حاضرین آن مجمع گشت. این دسته بندیها و طرف گیریها، که پایه و مایه آن غیر از مشروطیت بود، و در نهضت آزادی این شهر ظهور و بروز نمود، در آینده منشأ اقدامات دیگری گردید و ما در موقع خود از آنها سخن خواهیم گفت.

انجمن حیدریها از جهة هدفهایی که عرضه گردید تازهائی داشت و تشکیل دهندگان آن، گرچه مثل روشنفکران دیگر بای بند آزادی و مشروطیت نبودند، وای بسا از مخالفان آن نیز بشمار میآمدند، با اینحال تأسیس مدرسه جدید و نشر معارف را وجهه همت خود قرار دادند و با ایجاد دبستانی بنام «جعفری» مبالغی نیز برای تأمین مخارج آن مساعدت مالی کردند.

ما امروز از آن تاریخ خیلی بدوریم و چنانکه اشاره کرده‌ایم مآخذ قابل استنادی برای اثبات این گفته خود نداریم ولی بر این عقیده‌ایم که چون آقامیرزا علی اکبر، مرد متفرد شماره یک آنروز، با تأسیس مدارس جدید بشدت مخالفت می کرد و «اشکول»<sup>۱</sup> را مرکز تدریس جغرافیا می دانست و این علم را، که در آن از گردش زمین سخن میرفت، از علوم ضاله میشمرد، از اینرو تأسیس آنرا خلاف شرع میدانست و طرفداران آنرا گناهکار و مستحق کیفر تصور میکرد. در نتیجه نه تنها بین طبقه جوان و روشنفکر طرفدارانی نداشت آنان را جزو مخالفان سرسخت خود نیز در آورده بود. تا آنجا که آنها و بازماندگان شان اکنون نیز بخاطر این کار او را نفرین مینمایند. مؤسسان انجمن حیدری که بدین نکته توجه داشتند درصدد جلب دسته مخالف آقا میرزا علی اکبر برآمده تشکیل مدرسه را وجهه همت خود قرار دادند و به چنین امر ارزنده‌ای مبادرت نمودند.

۱- کلمه «اشکول» که آقا میرزا علی اکبر و مریدانش بمدرسه میگفتند از همان کلمه «School» خارجی است که از طریق روسیه واردیل رسیده و بشکلی که در روسیه تلفظ میشده در اردبیل نیز شایع گشته بود.

اختلاف بین دودسته هرروز وسیعتر میگشت و چون ماه محرم فرا رسید طرفداران هر دو طرف در مساجد بزرگ حیدری و نعمتی گرد آمدند و برای افزودن طرفداران خود بوسایل ممکن دست با اقدام زدند. سماورهای بزرگ را برای پذیرائی از مردم آتش کردند و بکسانی که در آن مساجد میآمدند ناهار دادند بقول محسنی «اشخاص پست فطرت و شارلاتانها» هم بنای هوجبگری گذاشته باختلافات دامن میزدند و تظاهر مینمودند و هر طرف را به ازدیاد نیرو و امیداشتند. تا آنجا که دسته‌هایی از عشایر بیاری آنها برخاستند و قوجه بیگلرها بطرفداری از نعمتی‌ها و فولادلوهابکمک حیدریها وارد شهر شدند. تیراندازیها کردند و غارتها نمودند و کسانی نیز در این میان بکشتن رفتند.

سرانجام روشنفکران بیطرف از این کار بسته آمدند و بدارالشوری در تهران، و انجمن ایالتی در تبریز، تلگرافها کردند و از نایب‌سامانی کارها شکایتها نمودند. انجمن ایالتی آذربایجان هیأتی مرکب از اشرف العلماء، سطوت السلطنه، معتمد همایون، اسماعیل امیرخیزی را بسرپرستی شیخ اسماعیل هشترودی که معروف به حاج اسماعیل قره بود باردبیل اعزام داشت و متعاقباً رشیدالملک را بحکومت این ولایت فرستاد. رشیدالملک انجمن‌ها را برهم زد و آقا میرزا محمود و

انجمن ولایتی

جدید

کر بلائی احمد علاف را بچوب بست و تبعید نمود. اعضای هیأت نیز بین آقا میرزا علی اکبر و سران حیدری آشتی دادند

و بخصوص بامساعی شیخ اسماعیل اختلاف رفع گردید و تلگرافی از طرف سران مخالفین، یعنی آقا میرزا علی اکبر و حاج میرزا ابراهیم آقا انواری، بانجمن مخابره شد و در ضمن آن برطرف شدن اختلافات موجود و تکمیل محبت و مودت بین آنها اعلام گردید.

عشایر کم کم از شهر بیرون رفتند و با آرامشی که ظاهر آ بود آمدانجمن جدیدی در اوایل ۱۳۲۶ قمری بدست رشیدالملک تشکیل یافت و از شش عضو آن سه نفر از طرف حیدریها و سه نفر از طرف نعمتی‌ها برگزیده شدند. از طرف حیدریها شادروانان



انجمن ولایتی اردبیل  
۱۳۴۶ هجری

عکس انجمن ولایتی اردبیل دهرسال ۱۳۴۶ قمری  
 ۱- حاج محمدعلی خدیری ، ۲- حاج میرزا ابراهیم صادقی ، ۳- امیر ناصر نیاپنده حاکم در انجمن ، ۴- حاج میرزا فخرالدین  
 شیخ الاسلام ، ۵- رشیدالملک حاکم اردبیل ، ۶- حاج اسماعیل قره نیاپنده انجمن ولایتی ، ۷- حاج میرزا یعقوب مجتهدزاده ، ۸- حاج میرزا ابراهیم  
 ارواب ، ۹- حاج محمدحسین حبیب‌اللهی.

حاج میرزا فخرالدین شیخ الاسلام، میرزا ابراهیم ارباب و حاج میرزا ابراهیم صادقی و از جانب نعمتی‌ها مرحومین حاج میرزا یعقوب برادر آقا میرزا علی اکبر، حاج محمد حسین حبیب الهی و حاج محمد علی حریری بودند. ریاست انجمن را بشیخ الاسلام از حیدری، و معاونت آنرا به حبیب الهی از نعمتی دادند و بدین طریق «تکمیل مودت» نمودند. حکمران نیز در این انجمن نماینده‌ای داشت که از جانب او به کارهای انجمن و ادارات و مراجعات مردم رسیدگی مینمود و در آن زمان امیر ناصر امینی از طرف رشیدالملک بدین سمت انتخاب گردید.

از کارهای این انجمن خبری نداریم ولی يك اقدام آنرا در کتاب شادروان امیر خیزی خوانده از نکوشش آن خودداری نتوانسته ایم و آن اینکه باهمه افراد آزادخواه و بافراس و علاقمندی که بین همشهریان بود انجمن مزبور یکنفر غیر- اردبیلی، یعنی آقای امیر خیزی، را بنماینده‌گی خود در انجمن ایالتی انتخاب و با شرح مبسوطی به تبریز اعزام داشت و این شرح در جلسه دوم ربیع الاول سال ۱۳۲۶ قمری در آن انجمن قرائت گردید.

این اولین تحمیل نماینده غیر محلی برای شرکت در يك مجلس قانونی بر این ولایت بود و متأسفیم که در سنوات بعد نیز کسان غیر محلی دیگری سالها بر کرسی نمایندگی اردبیل در مجلس شورای ملی جلوس کردند در حالیکه افراد بسیار لایق و وطن دوست و باهوش و با ایمان تر از آنها بتعداد بسیار زیادی در بین طبقات مختلف این شهر وجود داشتند. باتوجه باینکه تقلب در انتخابات و تجاوز بحقوق حق مردم همواره بیاری حکام بی- شخصیت و پست صورت گرفته بظن قوی میتوان گفت آن انتخابات نیز از تحمیلات حکمران بر انجمن بوده است.

## فصل سوم

### اردبیل در ایام استبداد صغیر

در این ایام واقعه دیگری در این ولایت اتفاق افتاد که چون قتل يك افسر روس از لحاظ روابط خارجی ایران قابل اعتناء بود باقتباس از نوشته مرحوم محسنی بذکر آن مبادرت مینمائیم. این حادثه اردبیل و تغییر حکمران عبارت از برخورد مسلحانه ای بود که بین عشایر و سالدانهای روس در بیله سوار رخ داد و بر اثر آن يك افسر روس کشته شد.

برخورد مرزی گاه و بیگاه بین عشایر و مرزداران روسی صورت میگرفت زیرا طوایفی از شاهسونان، که از جدا شدن قفقاز از ایران، ناراضی بودند برای غارت و چپاول با نظرف مرز میرفتند و مزاحمتهایی میکردند ولی کمتر اتفاق می افتاد که سر باز یا افسری از روسها کشته شود. چون دولت مرکزی ضعیف و کشمکشهای سیاسی ارکان حکومت را متزلزل کرده بود موضوع از طرف دولت قابل توجه بنظر میرسید این بود که رشیدالملک از حکومت معزول و امیر معزز گروسی بجای وی منصوب شد و سالار موقر معروف به ایل بیگی شاهسون نیز برای رفع غائله بمرز اعزام گردید و این واقعه با سازشی که بین نمایندگان دو دولت بعمل آمد بخیر انجامید. خوبهای افسر روس هیجده هزار منات تعیین گشت و بفاصله ۲۴ ساعت از تجار اردبیل قرض و پرداخت گردید.

رشیدالملک و جانشینش امیر معزز، هر دو از نوکران صمیمی محمد علیشاه و تربیت یافتگان مکتب استبداد بودند ولی امیر معزز زرننگی و سیاست رشیدالملک را نداشت و بدینجهت در اردبیل دست بکارهای دُخیمانه ای زد و برخلاف پسرش شادروان دریادار بایندر، که در سوم شهر یورشوم ۱۳۲۰ خورشیدی در مقابل تجاوز انگلیسها بایران جان خود را در جنوب کشور از دست داد و در تاریخ ایران نام نیکی یافت، امیر معزز با قتل و شکنجه های بس زشت و ظالمانه ای که بر آردیخواهان اردبیل روا داشت خاطرات



ننگینی برای خود کسب کرد و باقی گذاشت .

رشیدالملک با سردار رشید، که بدفعات متعدد بحکومت اردبیل منصوب و معزول گشته است، یک بازیگر موقع شناس بود و چنان با مهارت دورویه بازی میکرد، که در عین آنکه خود از سرسپردگان محمدعلیشاه و روسها میبود، مشروطه خواهان نیز او را از خود میدانستند و در مراحل مهم و مأموریت های بزرگ او را به نمایندگی و حتی سرداری سپاه بر میگزیدند چنانکه تبریزیان وقتی خواستند برای یاری آزادی خوان تهران نیروئی بدانجا بفرستند او را بسرداری قشون انتخاب کردند، یا در واقعه غارت اردبیل، هنگامیکه مخبر السلطنه، والی حکومت مشروطه، در صدد کمک بمحاصره شدگان این شهر برآمد او را در رأس سوارانی بدانجا فرستاد<sup>۱</sup>.

حکومت امیر معزز در اردبیل مصادف با دوران استبداد صغیر  
گشت و او با پیروزی از محمدعلیشاه، که در تهران دست و قتل و  
شکنجه آزادی خواهان گشوده بود، در اردبیل بتعقیب و آزار  
مشروطیت در اردبیل مشروطه خواهان پرداخت و نخست مرد با غیرت، میرزا محسن  
امامزاده پسر حاج میرزا هادی امام داد، باشد که درین وجهی بقتل رسانید.

محمدعلیشاه وقتی که مجلس را بنوب بست خبر انحلال دارالشوری و برهم خوردن مشروطیت را بحکام و لایات تلگراف کرد . امیر معزز بشکرانه این پیروزی دستور بجهش و چراغانی عمومی در شهر داد و سه روز بازار و دکانین را مجبور بآذین بندی کرد. آنگاه بشکار مشروطه خواهان پرداخت و کسانی را که بدانها دست یافت با چوب و فلک و حبس و تحقیر کیفر داد . میرزا محسن فرزند میرزا هادی امام از جوانان نجیب و با غیرت بود و از روشنفکران و آزادی خواهان بشمار میآمد . بامر حکمران بینی او را سوراخ کردند و بدان طناب بستند و بدین شکل او را در شهر و بازار گردانیدند سپس او را بچوب بستند و آنقدر کتک زدند که جوان پاكنهادهایش از دوروز ناب تحمل نیارود و بدرود زندگی گفت .

بعد از اونوبت بشادروان ملاامام وردی مشگینی رسید. و او را  
 قتل مرحوم  
 ملا امام وردی. نیز بوضع فجیعی کيفرداد. ملاامام وردی از اهالی مشگین بود  
 و در جوانی چوپانی میکرد. مؤلف کتاب «خیابا مشگین شهر»  
 در شرح حال او نوشته است که سالهای اول عمر وی در صحرای خیابا با گله چرانی  
 گذشت. شبها که او از بیابان بر میگشت پیش آخوندی درس میخواند و آن درس را از  
 روی کتابی که روزها بصحرا میرد فرا میگرفت. چون در مقدمات بمرحله بالاتری  
 رسید شغل و شهر خود را رها کرده به تبریز رفت و در مدرسه طالیبه آنجا تکمیل معلومات  
 نمود و مثل هر طلبه دیگر عازم نجف اشرف گردید. ملا، با آنکه در آن شهر بعسرت زندگی  
 میکرد بقول حاج میرزا باقر و بیجویه<sup>۱</sup> محضر دانشمند و الامقامی مثل فاضل شریانی  
 را درک کرد و باتوشه بزرگ علمی بزادگاهش برگشت و باز بامور کشاورزی از شخم زدن  
 و گوسفند چرانی مشغول شد.

وسعت دشت، بهره‌مندی از مایه علمی و آزادگی، توجه بجهان نامتناهی توأم  
 با گذشته‌های دردناک او را ناخود آگاهانه بدار آزادی نموده بمشروطیت علاقمند گردانید  
 هر بار که برای وعظ بمنبر میرفت سخن از مشروطه بمیان آورده ذهن مردم را برای  
 برانداختن استبداد روشن ميساخت. در این میان گاهی نیز به تبریز رفت و آمد میکرد و  
 با آزادیخواهان حشرو نشری مییافت.

مشگین در آن موقع قصبه‌ای از ولایت اردبیل بود و امیر معزز گروسی، که حکومت  
 این ولایت را داشت، حکمران آنجا نیز میبود و از جسارت و کوششهای امام وردی  
 احساس ناراحتی مینمود. سرانجام شکایتی از او بمخبر السلطنه والی آذربایجان نوشت  
 و ویرا مانع وصول مالیاتهای دولتی قلمداد کرد. والی، بطوریکه مرحوم امیر خیزی  
 نوشته است، مکتوب امیر معزز را بانجمن ایالتی فرستاد و کسب تکلیف نمود.<sup>۲</sup> طبق

۱- کتاب بلوای تبریز. محمد باقر و بیجویه‌ای. تبریز. چاپ سنگی. ۱۳۲۶ قمری

به نقل از کتاب «خیابا مشگین شهر».

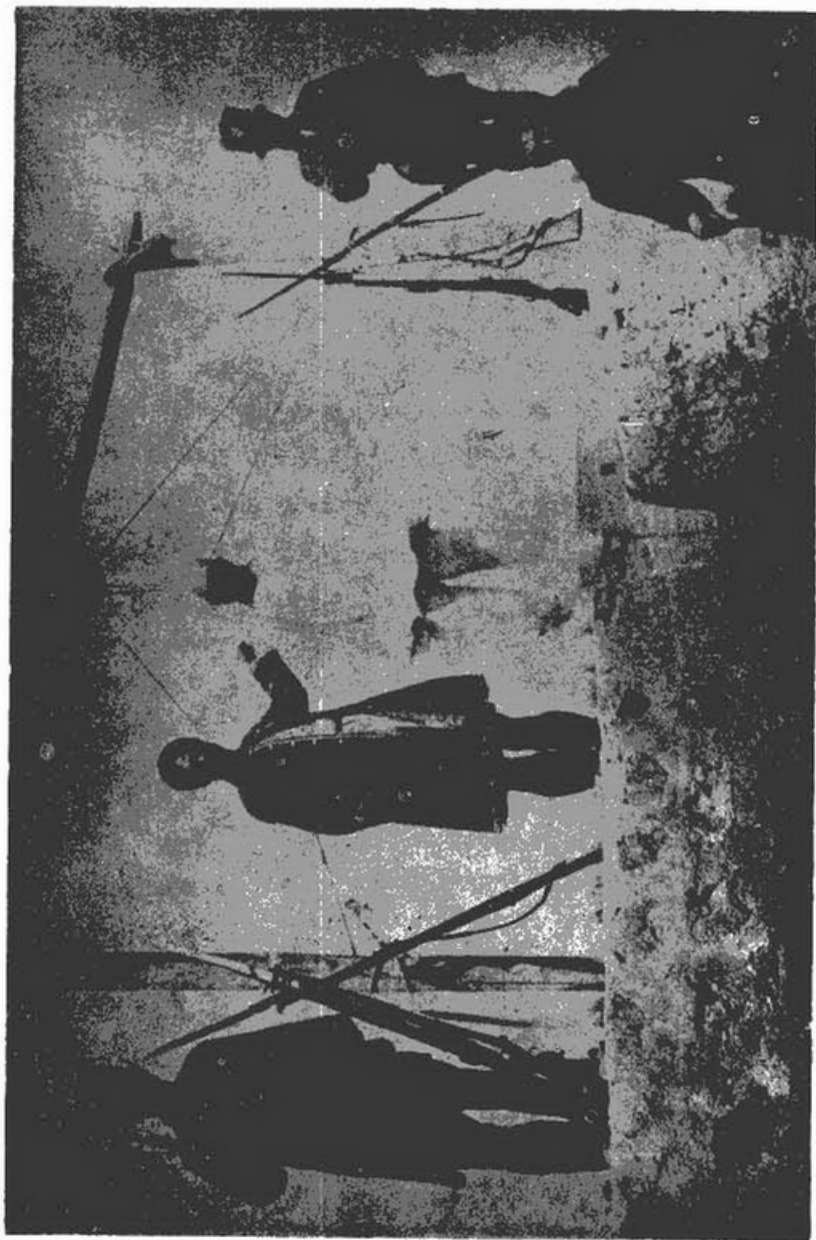
۲- هنوز مجلس بتوپ بسته نشده بود و انجمنهای ایالتی و ولایتی وجود داشت.

تصویب انجمن ملا به تبریز احضار گردید تا تحقیقات لازمه از وی بعمل آید و بدین طریق امیر معزز از مزاحمت وی آسایشی بدست آورد.

در تابستان ۱۳۲۶ قمری، که خبر بتوپ بسته شدن مجلس به تبریز رسید آزادبخواهان بفکر چاره افتادند و در صد دزدیاد نیرو برآمدند. ملایبازی آنها بر خاست و تصمیم بمراجعت بزادگاه خود گرفت. تما مساعدت طوایف اطراف را جلب کند و کسانی را که با واردات میوز بدند برای کمک به آنان بسیج نماید. دوستانش او را از این سفر بازداشتند، و با یادآوری طرفداری ایلات و عشایر از محمد علیشاه، زحمت او را بی حاصل خواندند و همراه با خطر پیش بینی کردند. ولی اواز تصمیم خود برنگشت و بدین امید، که اگر نتواند از آنها یاری گیرد از مخالفت آنان با آزادبخواهان جلوگیری خواهد نمود، راه مشکین پیش گرفت. غافل از آنکه خبر برافزادن مجلس و دستگیری و کلا و تنگنای آزادبخواهان، قبل از او بدانجا رسیده و رو بهان مستبد را شیر کرده است و امیر معزز نیز بوسیله تلگراف می که از طرف مستبدین تبریز دریافت داشته از قصد و تاریخ حرکت او کاملاً آگاه گشته است.

باری، وی در اطراف مشکین بدست مردی، بنام رحیمخان آناخانلو، دستگیر گشت و سه روز در قلعه منظم الملوك محبوس شد و آنگاه بدستور امیر معزز باردبیل منتقل گردید<sup>۱</sup>. او را با کلاه کاغذی که بر سرش گذاشتند بنام بابی در بازار شهر گردانند و از اذل و او بایش و جهال را بتوهین او واداشتند و آنگاه در بالای دیوار قلعه بدار زدند. قتل این روحانی بیگناه با يك اتفاق طبیعت مصادف گشت و سه شبانه روز خاک سرخ بر شهر و اطراف آن بارید. مردم از این واقعه وحشتناك گشتند و آنرا دلیل مظلومیت شیخ دانستند و این داستان کنون نیز بین سالخوردهگان گفتگو میشود.

طبق نوشته مؤلف کتاب «خیابا یا مشکین» آقا میرزا علی اکبر و عده ای از علمای اردبیل بحاکم مراجعه نموده جنازه ویرا گرفتند و بامامزاده صالح، که در اردبیل بنام امامزاده پسر معروف است، برده دفن نمودند و در حالیکه دسته سینه زن و زنجر زن ترتیب داده بودند برای وی مجلس فاتحه برگزار کردند. ما عکس این شهید آزادی



شادروان آخوند ملا هماموردی در بالای دار

را بر بالای دار بدست آورده<sup>۱</sup> برای زنده نگه داشتن خاطره جانبازی و شهادت وی چاپ کرده ایم. خداوند روان او را شاد گرداند و آنهایی را که در حکومت مشروطه ای که در پرتو جانبازی چنین مردان ارجمندی بدست آمده، بمقامات و الاثنی رسیده اند از یاد آنها غافل نسازد. خبر قتل وی به تبریز و مشگین رسید و مجالس یادبود با اندوهی درسوگت او ترتیب یافت.

امیر معزز، چنانکه گفتیم، تنها باین قتلها اکتفا نکرد بلکه از هر ظلم و جور که از دستش برآمد در حق مشروطه خواهان فرو گذار نشد. آنان را يك يك بقلعه كشاند و در سلولهای تاریك آن تحت شکنجه قرار داد. میرزا ابراهیم ارباب، عضو انجمن ولایتی، را مدت ها در حبس نگه داشت و خانه او را غارت نمود. همسر او که دختر شادروان حاج میرزا یوسف مجتهد بود بناچار خانه و کاشانه خود را رها کرد و دست بچه های خود را گرفته بحسینیه مجتهد رفت و در یکی از اتاقهای آنجا سکونت نمود<sup>۲</sup>. مشهدی بابا نام نوکر او هدف تیر عمال حکومت قرار گرفت و با آنکه بشدت مصدوم بود مجروح گردیده پایش شکست. حاج میرزا یعقوب مجتهدی عضو دیگر انجمن دستگیر شد ولی بخاطر رعایت موقعیت برادرش، آقا میرزا علی اکبر، بمشهد تبعید گردید. مشروطه خواهان و آن عده اعضای دیگر انجمن که معروف با آزادیخواهی بودند برخی بعلن و بعضی مخفیانه از شهر خارج و متواری شدند. امیر معزز از سوی دیگر دست بدریافت پول از مردم گشود و طبق یادداشت های مرحوم محسنی فقط يك قلم دوهزار تومان از حاج محمد جعفر صراف، که برای آزادی میرزا ابراهیم ارباب برخاسته بود، گرفت و او را رها نمود.

عین الدوله	اردبیل بار دیگر بصورت ستاد فعالیت های مستبدین در آمد و
در اردبیل	چون آزادیخواهان تبریز علیه محمد علی شاه دست بقیام
	مسلحانه زدند شاهزاده عین الدوله و الی آذربایجان و مأمور

۱- آقای غلامحسین حبیب الهی این عکس را در اختیار ما گذاشته است ۲- حاج میرزا یوسف فرزند شادروان حاج میرزا محسن مجتهد و از علمای بسیار محترم اردبیل بود. حاج میرزا محسن حسینیه ای در اردبیل ساخته است که کنون نیز باقی است و بنام حسینیه مجتهد خوانده میشود.

سرکوبی آنها گردید و چون نتوانست مستقیماً به تبریز برود وارد اردبیل شد و مدتی در اینجا مقیم گردید.

عین الدوله بار اول نبود که باردیل می‌آمد بلکه اوسابقاً مدتها حکمران این ولایت بود و حتی لقب «عین الدوله» گئی را هم در این شهر بدست آورد. او در سال ۱۳۰۹ قمری بامنتصب امیر تومانی (سرلشگری)، علاوه بر سمت میر آخوری، حاکم اردبیل، مشگین قرجه داغ و متعصدی خالصجات آذربایجان شد و در سال ۱۳۱۰ هنگامی که در سمت حکومت اردبیل بود بلفب عین الدوله ملقب گردید. او برای آنکه بدون جنگ و کشتار بمقر ایالت برسد هیئتی مرکب از آقاییان و کیل الرعایای اردبیلی، صارم السلطنه طالش و مصباح السلطنه از جانب خود، برای مذاکره و اتمام حجت، نزد مشروطه خواهان تبریز فرستاد ولی چون مأویت آنها مواجه باشکست شد امیر معزز گروسی و نصرالله خان بوزنجی را باتفاق سواران آن طایفه برای محاصره تبریز گسیل داشت.

این همه سختگیریها باز نتوانست فکر آزادی را از مخیله مشروطه خواهان این ناحیه بدور سازد و ارتباط محرمانه آنها را از دیگر مجاهدان این طریقت قطع نماید. بلکه در عوض روابط سری آنان را بیش از پیش محکمتر ساخت و يك علقه ناگستنی، البته در آنروزهای سخت، بین همه مشروطه خواهان ابران بوجود آورد.

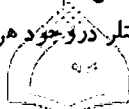
منظور ما از استحکام روابط مشروطه خواهان «در آنروزهای سخت» آنست که افراد هر اجتماع مثل مسافران يك کشتی یا توپوس تا در راهند یکدل و یکجهه میباشند و در اتفاقاتی که پیش آید همه دامن همت بر کمر میزنند و مانند افراد يك خانواده بتلاش و کوشش بر میخیزند ولی چون بمقصد رسیدند هر کسی بسختی میرود و آن محیط بگانگی بر هم میخورد.

قیام مشروطیت ایران نیز چنین بود. تا محمد علیشاه بر سریر سلطنت تکیه داشت دشمن مشترك همه آزادیخواهان از تهرانی و تبریزی و اردبیلی و رشتی و بختیاری

۱- شرح حال رجال ایران در قرن ۱۲ و ۱۳ و ۱۴. مهدی بامداد. تهران ۱۳۴۷.

..... بشمار می‌آمد. ستارخان سردار ملی بود. سپهدار رشتی، سردار اسعد بخاری، سید محمد طباطبائی، بهرام ارمنی و حاج باباخان اردبیلی همه و همه مثل افراد يك خانه تلاش می‌کردند و جان بر کف برای بدست آوردن آزادی فداکاری می‌نمودند ولی بمحض آنکه اورا از سلطنت برداشتند هر کسی براهی رفتند و چه بسا که یاران دیروز دشمنان امروز نیز گردیدند.

این امر اختصاص بجامعه ایرانی ندارد و در دنیا نیز چنین است. ناوقتی هیتلر، در جنگ جهانی دوم، زنده بود و سرباز آلمانی تفنگ بردوش داشت چرچیل، استالین و ترومن رهبران انگلیسی، روسیه و آمریکا بمانند سه برادر ابوینی بظاهر نرد محبت می‌باختند و از هر گونه مساعدت و همراهی با هم کوتاهی نداشتند ولی فردای روزیکه کار آلمان پایان رسید آنها چنان مقابل هم بصرحه سازی پرداختند انگار که سالیان درازی دشمن هم بودند یا روح هیتلر در وجود هر يك از آنان، نسبت بدو نای دیگر، حلول کرده بود.



سخن ما در آنجا بود که بین مشروطه خواهان ایران ارتباط سری برقرار گردید و اخبار کشور مرتباً بین کمیته‌های مخفی مبادله شد چنانکه خبر قتل میرزا علی صدر- العلماء مقدس زاده اردبیلی، که از جانب محمد علی شاه حامل نامه و پیامی برای عشایر شاهسون بود، در نزدیکی قزوین بدست مجاهدین دستگیر و مقتول شده بود، بلافاصله یاردبیل رسید و نیز آمادگی مجاهدان رشت، برای حمله به آستارا، و وسیله شادروان مشهدی مختار احمد زاده بانجمن سری اردبیل ابلاغ شد.

جنگ رشیدالملک چون عین الدوله امیر معزز را به تبریز فرستاد رشیدالملک بجای وی حکمران اردبیل گردید. احمدزاده دستگیر و پس از چوب خوردن مدتی در قلعه زندانی شد. سواران فولادلو، با طوالتش

یورتچی و خلخال برای سرکوبی مشروطه خواهان مأموریت حمله بآستارا یافتند زیرا رشیدالملک اطلاع داشت که مجاهدان گیلان، یعنی آزادپخوانانی که از قفقاز واردیل و دیگر نقاط در رشت گرد آمده‌اند، دست بفعالیت‌هایی زده و کسانی از آنها نیز بآستارا

آمده‌اند تاخوانین طالش را باخود همدست گردانند. این بود که با امیر عشایر، خان متجاوز و مستبد خلخال، که گفتیم مدتی بدست سهام الدوله در قلعه اردبیل زندانی شد، مجلس مشاوره‌ای ترتیب داد و سرانجام تصمیم گرفت با ستارا حمله کند. او با سواران فولادلو، بورنچی و خلخال و حمایت خوانین نمین بقریه حیران، که در مرز طبیعی جنگل گیلان و جلگه اردبیل واقع است، وارد شد و جنگ‌هایی با طوالش کرد و چون نتوانست کاری از پیش ببرد مراجعت نمود.

ما کسانی را از مجاهدان گیلان، که با ستارا آمده بودند، عموماً نمی‌شناسیم و نمیدانیم تعداد آنها چند نفر و اعضای آن چه اشخاصی بوده‌اند و چه «تاکتیکی» در پیش داشته‌اند ولی در یادداشت‌های مرحوم محسنی، شادروانان میر محمود رئیس سابق انجمن، مهدی حسین آخوند زاده، که از آزادی خواهان پاک نهاد اردبیلی بوده و بدست مجلل بقتل رسیده است، و شجاع لشکر خلخال را می‌خوانیم که پس از ورود با ستارا در منزل مرحوم میرزا بیوک آقا عباس زاده مخفی شدند و کسانی مثل حسینعلی خان و دیگر خوانین طالش را باخود همدست ساختند و چنانکه دیدیم رشیدالملک را در جنگی که بوجود آورد، ناکام بارذیل بازگردانیدند. شنیدنی است که رشیدالملک وقتی وارد «حیران» شد، دهکده را آتش زد و برای آنکه خدمتی بدولت نشان دهد بنهران تلگراف نمود که «شهر حیران را اشغال نمودم»<sup>۱</sup>.

شکست رشیدالملک آنان را در مقصود خود، که ورود بارذیل و کمک به مجاهدان و زجر دیدگان مشروطه طلب این شهر بود، جری‌تر گردانید. طبیعی است که دستجاتی اینچنین چریکی، نمیتوانستند علنی و با بورش منظم نظامی بشهریکه در تصرف مستبدین بود وارد شوند. آنان بهترین طریق را ایجاد رعب و وحشت و پخش خبرهای دروغین در بین مردم دانستند و این کار را بوسیله آزادبخواهان خود اردبیل، هر روز بنحوی انجام دادند و همه را دچار اضطراب و نگرانی کردند. خبرهایی که در مورد مجاهدان و تار و مار نمودن مستبدان در شهر گفته میشد سران استبداد را بیش از پیش



بفکر چاره انداخت و طبق یادداشت مرحوم محسنی نگهداری شهر تحت ریاست مرحوم میربیوک آقا خادم باشی به سواران فولادلو محول گردید و بنام تهیه سلاح شروع به پول گرفتن از مردم شد.

آمدن مجاهدان  
باردبیل و جنگ  
آنها با مستبدان

از آنسوی مجاهدان، که جمعی از آزادیخواهان آستارا نیز آنها را یاری میدادند، بسر کردگی میرزا غلامخان محمدی ولی نك نك و بصورت انفرادی وارد شهر شدند و با لباسهای مبدل در خانه آقا میرطاهر اردبیلی، که از سران مجاهدان اردبیل بشمار میآمد، منزل کردند.

آقا میرطاهر فرزند مرحوم حاج میرزا محمد مجتهد اردبیلی بود که کنون نیز مسجد بزرگی بنام پدرش در قسمت نعمتی باقی است و از حیث وسعت از بزرگترین مساجد اردبیل است. حاج میرزا محمد چندین پسر داشت و شادروانان آقا میرطاهر و سید جلیل اردبیلی از جمله آنها بودند و هر دو در نهضت مشروطیت ایران، در نهران و اردبیل از بازیگران بزرگ بشمار میآمدند. آقا میرطاهر در راه مشروطیت در اردبیل متحمل زحماتی شد ولی در واقعه سوئی، که منجر به قتل عده ای از سران استبداد شهر گشت، متهم گردید و ما داستان آنرا قریباً خواهیم آورد.

باری شهر آستان حوادث بود و قتل یکی از مجاهدان، مثل کشته شدن «آرشیدوک» فرانسس فردیناند» و لیبهد اتریش در سال ۱۹۱۴ میلادی، دستاویز آغاز جنگ گردید. ما کسی را که کشته شده بنام نمیشناسیم و قاتل او را نیز باسم نمیدانیم ولی واقعه را چنین میآوریم که روزی یکی از مجاهدان در جلوی خانه روانشاد شمس الحکما بقتل رسید با آنکه مجاهدان بطور مخفی و با لباسهای عوضی در شهر بودند و بر اثر تسلط و سختگیریهای بیش از اندازه مستبدین و عشایر فولادلو امکان هیچگونه فعالیتی نداشتند با اینحال صبح روز دیگر جنازه قاتل او در همانجا پیدا شد که کاغذی روی سینه اش گذاشته و در آن نوشته بودند «اینست سزای کسی که بمجاهدین خیانت کند».

این واقعه بر رعب و وحشت مردم افزود و متعاقب آن با آتش زده شدن خانه

سهام لشکر، که از مقریان رشیدالملک بود، اضطراب و نگرانی عمیقی بر شهر سایه افکند. خبرهایی که مجاهدین از تهران داشتند و از فشار قوای انقلابی بر نیروی محمد علیشاه بواقع آگاه بودند آنها را در اقدام بیک برخورد مسلحانه دلیرتر ساخت و بدین ترتیب آزادیخواهان و مستبدین شروع به سنگربندی و تیراندازی کردند.

مجاهدین از نازه میدان تاجلوی بقعه شیخ صفی را گرفتند و فولاد و هاشمجد جمع را ستاد فعالیت‌های خود قرار دادند و در محلات شهر بخصوص در خانه‌های شادروان معین‌الرعا، حاج میرزا یوسف کلانتری و وکیل‌الرعا دستجاتی از شاهسونان را جادادند. جنگ شدت آغاز گردید و هر طرف برای سرکوبی دشمن بکوششهایی برخاست. بازار که مرکز تجارت و اقتصاد شهر بود جبهه مقدم شد و بدست مجاهدین افتاد و برای مردم این امکان فراهم گشت که قسمتی از مال التجاره و اجناس را بخانه‌های خود منتقل گردانند. این کار بیشتر مرهون جوانمردی مجاهدان و بخصوص پاکبازی حاج باباخان اردبیلی بود که از برجسته ترین سرداران دلاور مشروطیت ایران بشمار می‌آمد.

خانه معین در پیر عبدالملک، یکی از مراکز مهم تجمع عشایر بود. مجاهدین بدانجا یورش بردند ولی با مقاومت شدید روبرو شد. حاج باباخان سر مجاهد دلیر اردبیل از کوچه‌ای که از بازار به «آقانی خرمی» می‌رود وارد یکی از دکانها گردید و در یکشب دیوارهای مشترک مابین مغازه‌هایی را که بین آن کوچه و پیر عبدالملک قرار داشت سوراخ کرد و چون با آخرین آنها که روبرو بود بالاخانه معین و محل استقرار عشایر بود رسید خانه را زیر آتش گرفت. شاهسونان روبرو گذاشتند و خلیل نام نوکر معین و جمعی نیز از پای درآمدند. ولی در این میان محسن خان ججینی (داشکسنی) با کسان خود فرار سید و باریگر آن خانه را متصرف شد. محسن خان خانه امیر تومان را نیز غارت کرد و خاقانی نام نوکر امیر، که از آزادیخواهان بود، دستگیر و تسلیم رشیدالملک گردید و بدستور آن مرد خفه شد.



ساحی با خان سردار صباغمدان اردبیلی در میان جمعی از یاران خود

گفتیم که مجاهدان با پاکدلی می‌جنگیدند و در آن گیرودار در  
 سقوط اردبیل  
 مال و منال مردم چشم طمع نداشتند و چه بسا که برای جلب  
 بدست مجاهدان  
 قلوب آنان آنها را یاری نیز میکردند ولی فولادلویان و باران  
 مستبد آنها در خلاف این جهت قدم بر میداشتند. این بود که مردم بسته آمدند و برای دفع  
 شر عشاير دسته دسته بیاری مجاهدان برخاستند و بخانه آقامیر طاهر که در آنه وقع ستاد  
 عملیات آنان بود، روی آوردند. این کار نیروی آزادبخوانان را بیشتر گردانید و  
 بدین سبب آنها خانه حاج میرزا یوسف کلانتری را منصرف شدند و خانه و کیل را نیز  
 از نیروی عشاير پاک کردند.

بین سران عشاير بعدها این جمله شهرت داشت که از «توی کوفته هم مجاهد  
 در می‌آمد» و آن اشاره بیک حمله متهورانه‌ای بود که حاجی باباخان بر آنها نموده بود. داستان  
 آنرا چنین گویند که رؤسای فولادلو در آن خانه مشیرالتجار با خیال آرام مشغول  
 خوردن ناهار «کوفته» بودند. حاج باباخان ساعتی پیش از آن، از پشت بام بازار  
 و خانه‌ها خود را به پشت دیوار این خانه رسانیده جای تیغه محلی موسوم به «یوک  
 یری» را پیدا کرده بود. در آن لحظه که یکی از سران شاهسون مشغول شکافتن و خورد  
 کردن کوفته بود ناگهان حاجی باباخان با لگد بسیار محکمی بر آن قسمت از دیوار  
 زده آنرا خراب نمود و هفت تیر بدست خود را بداخل اطاق انداخت و تنی چند از  
 یارانش نیز پشت سر او وارد شدند. عشاير کوفته و ناهار را گذاشته فرار کردند و خانه  
 بتصرف مجاهدان در آمد. آنان بعدها زنگی مجاهدان را بدانگونه تعریف میکردند که  
 انگار از شکم کوفته هم مجاهد بیرون می‌آمد.

باری در این میان خبر سقوط تهران، بدست آزادبخوانان، بار دبیل رسید و بیش  
 از پیش موجب تقویت روحیه مجاهدان و تزلزل وضع مستبدین گردید، تا آنجا که

۱ - در قدیم قطر دیوار اطاقها زیاد میشد. معمولاً در این قطر جایی بیلندی تقریبی ۲ و  
 عرض ۱٫۵ متر خالی میگذاشتند و در آن رختخواب جمع میکردند و آن را بزبان محلی  
 یوکیری می‌گفتند. سمت خارجی دیوار در این قسمت کم قطر و بصورت تیغه ساخته میشد.

جمعه مسجد، یعنی آخرین سنگر آنها نیز سقوط کرد و شبانه بر بالای آن چراغهایی، که علامت پیروزی آزادی و پایان ظلمت استبداد بود، روشن شد.

عشایر فرار کردند و سران استبداد باتفاق رشیدالملک حکمران ولایت اردبیل بکنسولگری روس رفته منحصن گردیدند. صدای «باشاسون مشروطه» (زنده باد مشروطیت) تمام شهر را فرا گرفت و پرچم آزادی در تمام محلات شهر، اعم از حیدری و نعمتی، بر در خانه‌ها باهنراز در آمد و آزادی خواهان فانسح و پیروز گشتند. مردم رشیدالملک و سران مستبد را مسخره می‌کردند و ابیانی اینچنین میخواندند:

گیردی قنسولخانیا مثل الاغ دیدی مشروطه گلور قوبما قازاغ

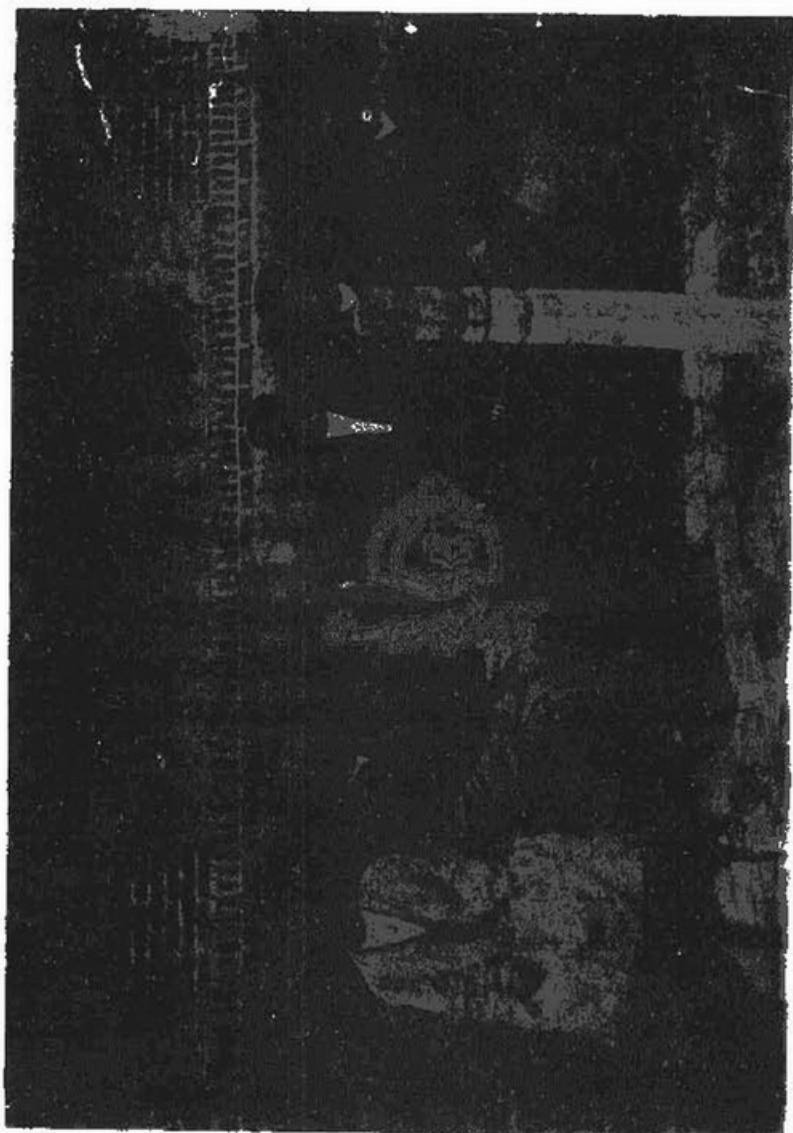
من اولوم قوبما قازاغ<sup>۱</sup>

با پیروزی آرادبخوانان کمیته‌ای از آنان، مرکب از میرزا محمد حسین زاده میرزا علی اکبر زینگر، مهدی حسن آخوندی، شجاع لشکر خلخال، ملا علی اصغر روضه‌خوان و چند نفر دیگر بطور سری تشکیل شد و نظر بپاره‌ای ملاحظات محمدقلیخان آرالو با لقب سیف الدوله بحکومت اردبیل منصوب گشت. ادارات دایر گردید و صندوقهائی هم در محلات نصب شد تا هر گس شکایتی دارد نوشته در آن اندازد همچنین مالیه‌ای ترتیب یافت و حاج ابراهیم خلیل خونی و مهدی کریم علی زاده تبریزی بمضویت آن گمارده شدند و بدستور آقا میرطاهر از متمکین مبالغی بنام اعانه گرفته شد و در آن مالیه جمع گردید. شادروان محسنی مبلغ این وجوه را دوهزار تومان از هر يك از آنها نوشته است.

اینها ظاهر کار بود ولی امور شهر بطور کلی ثبات و نظم طبیعی نداشت و مثل حکومت مرکزی، که بعد از سقوط محمدعلیشاه مدتی در دست انقلابیون اداره میشد، اوضاع اردبیل نیز استقرار قطعی نیافت و باختلاف حیدری و نعمتی، که بشدت موجود بود، دوتیرگی مشروطه‌خواه و مستبد نیز اضافه گردید. پول گرفتن بزور از متمولین،

۱ - ترجمه فارسی آن چنین میشود که مثل الاغ وارد قنسولخانه شد و خطاب بقزاق

روس گفت مرگ من مگذار که مشروطه می‌آید.



حاج ابراهیم خلیل خولی که تروپه برده شد و در آجین درگذشت .  
 حاج حبیب خولی (فرزند حاج ابراهیم خلیل) ، آقامیر وهاب ، حاج ابراهیم خلیل ،  
 حاج نبطی محمدی و یکی از پسران تبریزی .

زجر و شکنجه برخی بیگناهان با اتهام همکاری با فولادلوها، و آثار ناشی از جنگهای بین طرفین، همه و همه مطالبی بود که بکثرت و بلا تکلیفی در امور جامعه اردبیل بوجود آورد.

با تحصن رشیدالملک حکمران اردبیل در کنسولخانه، سردار مخم اسکندر خان کشیکچی باشی، بحکومت ابن ولایت منصوب گشت و روز شنبه چهارم شعبان ۱۳۲۷ قمری یکساعت و نیم بغروب مانده وارد شهر گردید. مردم شهر از حکمران دوره جدید مشروطیت بگرمی استقبال کردند و بافتخار او توپهایی شلیک نمودند. او بکسر بانجم ولایتی آمد و پس از استماع غیرمقدمی، که شیخ نعیم تبریزی ایراد کرد، بقلعه درآمد. چون در آن روزها مجاهدان اردبیل و آزادخواهان محلی، از رفتار مجاهدان قفقاز، که بنام کمیته ستارگیلان عمل میکردند، ناراضی بودند و با آنان اختلاف داشتند شیخ نعیم در ضمن سخنان خود باینموضوع نیز اشاره کرد و اتحاد آزادخواهان را با یکدیگر و متفقاً با دولت آرزو نمود.

هنگامیکه حاکم بقلعه میرافت مردم در مسیر اوصاف کشیده مرتباً فریاد میکردند «یا شاسون ملت، یا شاسون دولت مشروطه، یا شاسون حاکم مشروطه». مجاهدان و قزاقها و سربازان نیز با کمال نظم و ترتیب در دو طرف صف کشیده بیرقهای مشروطه در دست داشتند. در قلعه شادروان مشهدی حسین آخوند زاده (آخوند اف) از طرف مجاهدان و آزادخواهان اردبیل سخنان بسیار سنجیده و متینی بیان کرد و میرزا غلامخان محمدی هم از طرف رؤسای مجاهدان مقدم حکمران را تبریک گفت.<sup>۱</sup>

گفتیم که شیخ نعیم در سخنان خود باختلاف بین مجاهدان محلی و کسانی که از رشت و قفقاز آمده بودند اشاره کرده رفع آنرا بامساعی حکمران جدید آرزو نمود. این اختلاف ناشی از رفتار تند و کارهای ناپسندیده ای بود که آنان خود سرانه و بنام مشروطیت انجام میدادند و ناایمنی بین مردم شهر بوجود میآوردند.

۱- زنده باد ملت، زنده باد دولت مشروطه، زنده باد حاکم مشروطه.

۲- روزنامه ایران نو، شماره ۳، مورخ پنجشنبه ۹ شعبان ۱۳۲۷ قمری.

شاید اهمیت و بزرگی هدف مجاهدان، که نجات جامعه ایرانی از زیر یوغ استبداد و خودکامگی محمد علیشاه و بازگردانیدن مشروطیت از دست رفته بملت بود، اجازه ندهد که از اعمال نابجای آنان نکوهش کنیم ولی دور از این قبیل تعصبات باید گفت که این دسته از آزادیخواهان کارهای نابجائی در این شهر کردند آن چنانکه اثرات سوء آن در جهانی تاکنون نیز باقی است.

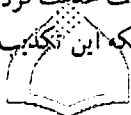
هنگامی که مجاهدان بر مستبدان تفوق یافتند و اداره امور شهر را در اختیار گرفتند دست بعضی حرکات نامطلوبی زدند که بزعم جمعی دور از شئون وطندوستی بود و دوست و دشمن را متأسف گردانید. اینان، که نام میرزا محمد، جمشید، خانلار، غفار، شفیق، آلیش و بعضی دیگر از آنها امروز نیز بر خاطر سالخوردهگان باقی است، از طرف کمیته ستار رشت با مستقیماً از قفقاز واردبیل آمده در این وقایع در صف مجاهدان قرار گرفتند و با اصطلاح امروز جناح چپ افراطی آزادیخواهان را تشکیل دادند و چون تنها راه پیروزی را قطع ریشه مستبدین و از بین بردن آنها میدانستند از اینرو در این راه بیش از دیگران شدت عمل بخرج میدادند.

اینها با تهدید و تخویف، کمیته آزادیخواهان اردبیل را در اختیار گرفتند و اعضای محلی آنها تحت الشعاع خود قرار دادند و از قتل و شکنجه و مصادره اموال بیشتر سرشناسان، باتهام طرفداری از استبداد، خودداری نکردند و کار را بدانجا رسانیدند که سردار مفخم، حکمران اردبیل را که خود از آزادیخواهان بود از قلعه، مقر حکومت بیرون کرده آنجا را مرکز فرمانروائی خود ساختند و با آنکه با وساطت آقامیرزا علی اکبر حاضر بتحویل قلعه باو گردیدند باز بقول خود عمل ننمودند. اینان بقدری بین مردم و حتی باران خود ایجاد رعب و وحشت کردند که، کسانی که دیروز سلاح در دست داشتند و با آنها در یک سنگرمی جنگیدند، امروز از ترس آنکه مبدا باتهام طرفداری از مستبدین تحت شکنجه قرار گیرند قدرت اظهار نظر و ابراز مطلبی نداشتند. روزنامه ایران نو در شماره ۳۵ مورخ ۲۰ رمضان سال ۱۳۲۷ قمری درباره ستمگریهای اینعه مکتوبی از اردبیل درج کرده و در آن نوشته است که «میرزا



محمد درگزی خود را « میرزا محمد کمیته » مینامد و مثل غول بیابانی از ظلم و جور نسبت به مردم دریغ ندارد. او حاکم را از قلعه بیرون کرده با یارانش در آنجا نشسته است. یارانی که مردم آنها را از کثرت تعدی بنامهای منصور جنگ و وحشت لشکر نام گذاری کرده اند.

نویسنده آن نامه ، که بنظر میرسد خود مورد تعدی آنان قرار گرفته است ، مطلب زیادی در شرح فجایع آنها نوشته و اضافه کرده است که انجمن ولایتی و ادارات محلی همه زیر نفوذ و اوامر آنها قرار دارند و کسی را یارای ابراز مخالفت باقی نیست . این مکتوب پس از انتشار وضع جدیدی در شهر پیش آورده و موجب شده است که انجمن ولایتی ضمن تکذیب آن در شماره ۳۸ مورخ ۲۵ رمضان اضافه کند که آنان ( یعنی میرزا محمد و یارانش ) بمشروطیت خدمت کرده اند. اما سابق عبارت طوری است که خواننده را بشبهه میاندازد از اینکه این تکذیب تحت فشار خود آنها تنظیم و ارسال شده است .

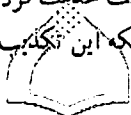


در این جواب میرزا محمد ، برخلاف مندرجات مکتوب فوق ، بعنوان میرزا محمد تبریزی معرفی گشته است در صورتیکه نویسندگان آن روز نامه متوجه موضوع بوده و در ذیل تلگرام انجمن توضیح داده اند که با تحقیقاتی که (خود روز نامه) بعمل آورده میرزا محمد تبریزی نیست و «درجزی» میباشد.

برخی از یاران میرزا محمد که خود را عضو کمیته ستارگیلان میدانستند ، چنانکه اشاره کرده ایم ، مردان خشن و ستمگری بودند و از اخذی و آزار مردم دریغ نمی نمودند. ماکتوب نیز از سالخوردگان نام های غفار ، جمشید ، شفیع و دیگران را با لحن و طعن میشنیدیم و حتی در اخبار ایام توقف ستارخان در سراب ، درجرباید آفریز میخوانیم که این سه تن برای استقبال از سردار ملی بسراب رفته بودند. سردار آنها را برای انجام امری بقریه «آردالان» فرستاد لیکن اینان نهایت هرزگی در آنجا کردند و چون بسراب برگشتند سردار آنها را خلع سلاح کرده تنبیه نمود و با غل و زنجیر باردبیل آورد .

محمد درگزی خود را « میرزا محمد کمیته » مینامد و مثل غول بیابانی از ظلم و جور نسبت به مردم دریغ ندارد. او حاکم را از قلعه بیرون کرده با یارانش در آنجا نشسته است. یارانی که مردم آنها را از کثرت تعدی بنامهای منصور جنگ و وحشت لشکر نام گذاری کرده اند.

نویسنده آن نامه ، که بنظر میرسد خود مورد تعدی آنان قرار گرفته است ، مطلب زیادی در شرح فجایع آنها نوشته و اضافه کرده است که انجمن ولایتی و ادارات محلی همه زیر نفوذ و اوامر آنها قرار دارند و کسی را یارای ابراز مخالفت باقی نیست . این مکتوب پس از انتشار وضع جدیدی در شهر پیش آورده و موجب شده است که انجمن ولایتی ضمن تکذیب آن در شماره ۳۸ مورخ ۲۵ رمضان اضافه کند که آنان ( یعنی میرزا محمد و یارانش ) بمشروطیت خدمت کرده اند. اما سابق عبارت طوری است که خواننده را بشبهه میاندازد از اینکه این تکذیب تحت فشار خود آنها تنظیم و ارسال شده است .



در این جواب میرزا محمد ، برخلاف مندرجات مکتوب فوق ، بعنوان میرزا محمد تبریزی معرفی گشته است در صورتیکه نویسندگان آن روز نامه متوجه موضوع بوده و در ذیل تلگرام انجمن توضیح داده اند که با تحقیقاتی که ( خود روز نامه ) بعمل آورده میرزا محمد تبریزی نیست و « درجزی » میباشد.

برخی از یاران میرزا محمد که خود را عضو کمیته ستارگیلان میدانستند ، چنانکه اشاره کرده ایم ، مردان خشن و ستمگری بودند و از اخذی و آزار مردم دریغ نمی نمودند. ماکتوب نیز از سالخوردگان نام های غفار ، جمشید ، شفیع و دیگران را با لحن و طعن میشنیدیم و حتی در اخبار ایام توقف ستارخان در سراب ، درجرباید آفریز میخوانیم که این سه تن برای استقبال از سردار ملی بسراب رفته بودند. سردار آنها را برای انجام امری بقریه « آردالان » فرستاد لیکن اینان نهایت هرزگی در آنجا کردند و چون بسراب برگشتند سردار آنها را خلع سلاح کرده تنبیه نمود و با غل و زنجیر باردبیل آورد .

مشروطه خواهان اردبیل خود مردان وزین و باتدبیری بودند و بامانت خاصی در راه پیشرفت آزادی فعالیت‌های ثمربخشی مبنمودند. از روزیکه، قبل از اعطای مشروطیت، در این راه قدم برداشتند با توجه بمقتضیات و شرایط محل، با روش عقلانی عمل کردند و، چه از طریق بخش‌شنامه‌ها و چه از راه تشویق علاقمندان، روز بروز در پرشاخ و برگ نمودن نهال آزادی پیش می‌رفتند. در نتیجه این حسن رفتار آنان بود که کم‌کم مردم شهر با هدف‌های مشروطیت آشنائی یافتند و با مساعد بودن شرایط بیک سلسله جنبش‌ها دست زدند و حتی در آن عهد «میتنگی» در صحن بزرگ شیخ‌صفی-الدین ترتیب دادند و در آن، که رجال و معارف و علمای شهر نیز شرکت داشتند، سخنان شیوائی در محسنات آزادی گفتند و عموماً از ناطق و مستمع، از آزادی طرفداری کردند و چون گویندگان مشروطیت را از عوامل مؤثر در پیشرفت شروع انور شمردند مردم نیز با جان و دل از آن استقبال نمودند و، چنانکه در جای دیگری هم اشاره کرده‌ایم، حتی آقامیرزا علی‌اکبر مجتهد هم، که بعدها از مخالفان سرسخت مشروطه شد، روی خوشی بدان نشان داد و از مشروطه خواهان حمایت نمود.

این موفقیت‌ها نتیجه حسن تدبیر اردبیلیان مشروطه خواه بود. صد جف که دخالت افراد نابخردی، مثل مجاهدان انقلابی قفقاز و اعمال نسنجیده آنها، این شور و هیجان را مبدل بشردید و بدبینی گردانید و بادشمن کردن منفذین و ارباب مصلحین، نه تنها زمینه بی میلی عمومی را نسبت بدین نهضت فراهم ساخت نهال مشروطیت و آزادی را بیکباره بسوی خشکیدن و از بین رفتن سوق داد.

یکی از کارهای افراتی که بدست مجاهدان قفقازی در اردبیل صورت گرفت قتل جمعی از آقایان و بزرگان قسمت حیدری بود. اینان بجای آنکه با واقع بینی در جلب همکاری مخالفان بر آیند و در این شهر، که مثل نگین انگشتی، در وسط ایلات

گشتار دسته جمعی  
آقایان و بزرگان  
قسمت حیدری

و عشایر مستبد شاهسون محصور بود، در راه تحکیم مبانی وحدت و مودت قدم بردارند در عکس‌جهت راه پیمودند و با مخالفان مشروطیت بستیز و عناد برخاستند. نخست از توانگران آنچه توانستند پول گرفتند و آنگاه، علیرغم تمایلات مشروطه خواهان،

اردبیل، بکشتار جمعی از معاریف شهر دست زدند. این کشتار بطرز فجیع و ناجوانمردانه‌ای صورت گرفت و احساسات مردم را، از دوست و دشمن، جریحه دار ساخت.

جگونی این واقعه چنین بوده است که از طرف آقامیرطاهر، که در آن موقع در رأس انجمنی که پس از سقوط اردبیل بوجود آمده بود، قرار داشت از عده‌ای از بزرگان و معاریف اردبیل برای بعد از ظهر روز چهارشنبه نهم رجب ۱۳۲۷ قمری (مطابق با پنجم مرداد ماه ۱۲۸۸ خورشیدی) بقلعه دعوت شد تا در آنجا گرد آیند و اعضای انجمن بلدی را انتخاب کنند<sup>۱</sup>. در آنروز مراسم آتش‌بازی نیز در جلوی قلعه و مقابل عمارتی، که معروف به سالاریه بود، برپا داشتند. برخی از مدعوین بمعاذیری حضور نیافتند ولی چون هفت نفر آنها یعنی آقایان میریو آقا خادم باشی، مؤمن‌الرعا، مشیرالتجار، معین‌الرعا، حاج میرزا یوسف کلانتری، مبشر دفتر و میرزا جلیل‌خان منشی در جلسه حاضر شدند با اصطلاح امروز اکثریت را برای شروع مذاکرات کافی دیدند و طبق برنامه قبلی مطالبی را مطرح مذاکره قرار دادند ولی در انهای گفتگو، دعوت کنندگان بدون آنکه کسی را متوجه رفتار خود کنند، يك از اطاق بیرون رفتند و چون آخرین نفر از آنان خارج شد بیکبار مأمورین مسلحی، که از ساعتی قبل در اطاق مجاور آماده اجرای دستور بودند، وارد اطاق گردیدند و همه را بگلوله بستند. برخی از آنان از هول جان بطلار بالا فرار کردند ولی رهائی نیافته در آنجا کشته شدند و نعش آنها از پنجره پائین انداخته شد. مرد نگون بختی بنام محمدعلی وکیل باشی هم، که بدون دعوت بدانجا آمده بود، در شمار آنها بقتل رسید. قاتلان اجساد آنها را باطل و شیپور بصحن بقعه شیخ صفی‌الدین منتقل کردند و بقراری که شایع است پس از دریافت وجوه معتنا بهی، آنها را برای دفن بصاحبان دم تحویل دادند. گرفتن پول در مقابل تحویل اجساد، کنون نیز در اردبیل گفتگو میشود

۱- آقای منوچهر احمدی از پدرخوش، شادروان مختار احمدزاده معروف به «قره مختار» که از آزادیخواهان بنام دوران مشروطیت اردبیل بود، روایت می‌کند که این دعوت برای آشنی دادن بین مجاهدان و مستبدین بعمل آمد و قرار گردید که اگر سازشی نشود بکشتار مستبدین اقدام گردد.

حال آنکه برخی از نزدیکان آنها منکر تأدیبه این وجهند و آنرا شایعه بی اساسی میدانند. در یادداشت‌های مرحوم محسنی این امر چنین آمده است که «در کسان مقتولین ابتدا جرأت نشد که در دفن جنازه حاضر بشوند شبانه تمامی جنازه‌ها را بصحن شیخ صفی علیه‌الرحمه برده نهایت افتضاح کاری میکردند بالاخره دفن نمودند».

گرچه روشنفکران و جمیع کثیری از مردم اردبیل از بیشتر گشته شدگان دلخوشی نداشتند و حتی کسانی هم برخی از آنها را مستحق قتل میدانستند با اینحال از نحوه عمل ناجوانمردانه مشروطه‌خواهان بشدت تکان خورده ناخشنودی نشان دادند و چون بظاهر یارای سخن گفتن نداشتند درختا از هر گونه نکوهش و سرزنش باز نایستادند و اقدام نابجای آنها را تقبیح کردند. تا آنجا که حاج باباخان اردبیلی، که از سردستانان مجاهدان اردبیل بود، از این کار بسختی متأثر گشت و بنا بنوشته مرحوم محسنی، روزی طرف عصر با مجاهدین خود، قلعه‌را که متعلق مجاهدان قفقاز بود، محاصره کرد و راه تردد و آذوقه را بروی آنها بست. پیر اندازی بین مجاهدان قفقاز از داخل و مجاهدان اردبیل از خارج قلعه آغاز گردید و کار بالا گرفت. سرانجام آقا میرطاهر بین آنها صلح داد و قرار شد که مجاهدان قفقاز دیگر مزاحم مردم نشوند. این صلح ظاهری بود ولی در باطن هر دو طرف از همدیگر بدگیم داشتند.

شادروان حاج سید زکی که گفتیم از بنیانگذاران مشروطه‌خواهی در این شهر بود، در جلسه سری ایکه تصمیم قتل آقایان در آن اتخاذ گردید بشدت مخالفت نمود ولی مخالفت وی نتوانست رأی مجاهدان قفقازی را تغییر دهد. این بود که او مجلس را ترک کرد و چون از جان خود بیمناک بود در خانه‌اش پنهان گردید. این روایت از فرزند اوست که «همانروز پدرم در خانه ماند و در را از پشت قفل نمود و بما، که کودکي بودیم، سپرد چنانچه او را بخواهند بگوئیم در خانه نیست. طرفهای عصر او مشغول آب دادن باغچه بود که کسی در زد و از پشت در آقا را پرسید. و چون جواب منفی شنید از لای در کاغذی داد که پدرم بدهیم. وقتی پدرم آن یادداشت را ملاحظه کرد

بلا اراده «لا اله الا الله» گفت و اظهار تأسف نمود. بعدها معلوم شد که آن یادداشت حاوی خبر قتل آقابان بود و یکی از دوستان پدرم آورده بود.

در این واقعه شعرا اشعاری سرودند و بعضی له و برخی علیه آنان مضامینی آوردند که ما چند بیت از دو نمونه از آنها را، که بعضی از سالخوردهگان بخاطر داشته و بنگارنده گفته اند، میآوریم:

در نهم ماه رجب	از جور جمعی بیشرف
که سالها بوده طرف	جمعی ز خوبان شد تلف
دانا از آن مغموم شد	نادان از آن شد در شعف

در یکی از ابیات این چکامه عبارت «اومظلوم شد» هم بعنوان ماده تاریخ بوده که راوی را آن بیت از یاد رفته بود. گوینده دیگری اشعار خود را بترکی سروده و این چند بیت از جمله آنها بوده است:

آیون دو قوزی روز چرشنه ده	بلد مجله بن قور دولار قلعه ده <sup>۲</sup>
عدو آن مشروطه نی قبر دیلار	اولاردان بوگون بدی سین ویر دیلار
کلانتر، مبشر، مشیر، مؤتمن	معین ابله خاد مباحی ... ویردن
محرر برینه جلیل منشی ده	شهید اولدی بیهوده ناحق یره

مرحوم محسنی در یادداشتهای خود مطالبی را هم عنوان کرده نوشته است که در تقویم آن سال ضمن پیشگوئیهها نوشته شده بود «العجب ثم العجب، بین الجمادی والرجب».

باری کشته شدگان عموماً از حیدریها بودند و از اینرو کسان آنها و برخی دیگر

۱- این اشعار را آقای سید جلال صفوی بخاطر داشته و بنگارنده گفته است.

۲- بیت اول و سوم را آقای غلامحسین حبیب الهی نقل کرده است. مفهوم ابیات ترکی چنین است که در روز چهارشنبه نهم ماه، مجلس بلدیه در قلعه برپا داشتند و در آن مجلس دشمنان مشروطه را کشته هفت نفر از آنها را از بین بردند. آنان کلانتر، مبشر، مشیر، مؤتمن، معین و خادم باشی بودند. جلیل منشی هم بجای محرر بیهوده و ناحق شهید گردید.

آقامیرطاهرا، که در آن تاریخ همه کاره نعمتی و رئیس مجاهدان بود، عامل اصلی این قتل قلمداد کردند و حتی چنین گفتند که چون حیدریها، در زمانیکه در شهر صاحب قدرت بودند، آقامیرطاهرا بیازی نمیگرفتند عقده های حقارتی در روان او پیدا شد و ویرا همواره در صدد انتقام بر آورد تا این موقعیت پیش آمد و او بخواست خود رسید. گویا سراننده ابیات فارسی فوق هم این تفسیر را مورد توجه داشته و در مصراع «که سالها بوده طرف» بدان اشاره کرده است.

مرحوم کسروی ضمن بیان این واقعه میرزا محمد حسین زاده را عامل اصلی آن قتل میدانند و چنین میگوید: «تنها کاربدی که از او سرزد و مایه تباهیش گردید اینکه بدخواهان مشروطه را بی اندازه سختی نمود و کسانی را از آنان بخیره خون ریخت. بدینسان که بدستاوین برگزیدن انجمن بلدی دسته ای از ایشان را به دزد نزد خود خواند و با مجاهدان چنین نهاد که همه را بکشند. کسانی از ایشان چگونگی را دریافته از رفیق بدز سر باز زدند ولی پنج شش تن آنها که رفتند مجاهدان همگی را بکشند. یکی از ایشان خادمباشی بارگاه شیخ صفی بود».

برای ما که از آن تاریخ بدوریم قضاوت صحیح درباره اینکه چه کسی این صحنه را بوجود آورد کار بس مشکلی است. زیرا جمعی آقامیرطاهر و گروهی میرزا محمد را طراح و مجری این نقشه شوم میدانند. همچنانکه عده ای این قتل را تمجید و گروهی آنرا تنبیح می کنند. ولی کسانی آنرا عکس العمل رفتار خود کشته شدگان تصور مینمایند و چنین میگویند که روزهایی، که مجاهدان گیلان و قفقاز يك يك و با تغییر لباس بار دبیل آمدند از دست برخی از کشته شدگان در امان نبوده و مجاهدان اردبیلی نیز بهیچوجه بجان خود تأمین نداشتند زیرا فولادلوها بدستور آنان بشهر آمده و در خانه اغلب آنهائی که کشته شدند قرارگاه ساخته و از هیچ نوع ظلم و سستی خودداری نداشتند. ما در جای خود باین موضوع اشاره کرده گفته ایم که خانه معین الرعایا و حاج میرزا یوسف کلانتری و دیگران محل استقرار عشایر بود و خادمباشی نیز آنها را سرپرستی مینمود. با اینحال باین نوشته شادروان محسنی هم اعتبار میدهیم که این قتل صرفاً بخاطر

مشروطیت نبود و مستبد بودن کشته شدگان علت مطلق قتل آنها بشمار نم‌آید. چه مستبدین دیگری هم در آن تاریخ در اردبیل بودند که در طی طریق استبداد دستکمی از اینها نداشتند. ولی چون در قسمت نعمتی بودند اساساً باین مجلس دعوت نشدند. و چه بسا عوامل دیگری هم در کار دخالت داشتند که بر اثر آنها کسانی از دعوت شدگان بقول کسروی «چگونگی را در بافته از رفتن بدز سر باز زدند».

هر چه باشد میتوان گفت که این اقدام از جهاتی مصون از ملامت کاری  
شایسته سرزنش و نکوهش نمیتواند باشد. زیرا از یکسو کسان بیگناهی مثل  
شادروان میرزا جلیل منشی و محمدعلی و کیلباشی در این وقایع  
بازیگرانی نبودند که مستحق قتل باشند.

داستان هردواسف انگیز است. میرزا جلیل مرحوم که در دروازه اوچدکان منزل داشت آدم بیطرفی بود و در دستگاه حکومت منشی ساده‌ای بشمار می‌آمد لیکن بجای میرزا جلیل محروم احضار شد و بقتل رسید. مرحوم میرزا جلیل محروم خود مردی با ایمان و مورد اعتماد عامه بود و بجای دفاتر استاد رسمی امروز، ولی خیلی معتبرتر از بعضی از آنها، اسناد مردم را تنظیم می‌نمود. او گویا روی عقیده با مشروطه خواهان موافق نبود و بدینجهت مورد تعقیب و تهدید آنها قرار میگرفت و چه بسا نیز امتناع وی از پرداخت وجوهی که آنان میخواستند او را محکوم بچنان سرنوشتی مینمود. هر چه بود نام او هم در آن سیاهه سیاه در آمد ولی عواملی باعث شد که روی تشابه اسمی میرزا جلیل، منشی حکومت بجای او احضار گشت و بدان طرز فجیع بقتل رسید.

محمدعلی و کیلباشی هم از آن جمله کسانی بوده است که بی دعوت در مجالس شرکت مینمایند و این حضور را نوعی تشخیص کاذب برای خود میدانند غافل از آنکه این جلسه با مجامع دیگر فرق داشت و دامی برای شکار مدعوبین بود.

از سوی دیگر، بقاریکه سالخوردگان میگویند، موضوع پول نیز در این کار دخالت داشت. کربلای اسلام معروف به اسلام مجاهد، که از باقیماندهگان مجاهدان اردبیل در این عهد است در گفتگویی که بانگارانده داشت میگفت «مدتها بعد از آن تاریخ روزی حجت الاسلام را، که جزو مدعوبین قلعه بوده ولی بمعاذیری نرفته بود، در مجلسی



دیدم و از وی علت نرفتن او را پرسیدم. گفت پسر من بجای خود پول فرستادم و آنرا بعوض خود بکشتن دادم». باعتبار گفته مردم میتوان گفت که جاداشت او در توجیه این مطلب اضافه کند « زیرا آنروز مرده و زنده مستبدین هر دو با پول تقویم میشد».

غیر از حجة الاسلام، حاج میرزا یعقوب مجتهدی، حاج ابراهیم خلیل خوئی، نایب الصدر، حاج میرزا ابراهیم انواری، حاج محمد جعفر صراف، حاج مستوفی و دیگرانی نیز جزو مدعوین بوده اند ولی «هر يك بدستاویزی (که بر ما مجهول است) از رفتن بدز سر باز زده اند».

نکنه سوم آنکه پس از سقوط محمدعلیشاه بطور کلی مشروطه خواهان ایران نمیخواستند مثل مستبدین عمل نمایند و با قتل و خو نریزی مردم را نسبت با آزادی بدبین سازند. چنانکه در تهران هم گناهکاران زیادی از مستبدین را، که گناهشان بمراتب بیشتر از خطاهای اینان بود، مورد عفو و عدم تعقیب قرار دادند.

بالاخره باید گفت درست است که بعضی از کشته شدگان مورد تنفر شد بد مردم بودند و از نظر اکثر اهالی شهر بخاطر اعمال نامطلوب دیگر، و نه بخاطر مشروطیت، شایستگی چنین کیفر هائی را داشتند ولی قتل آنها بدون هیچگونه محاکمه و در يك اطاق در بسته بسیار ظالمانه و ناجوانمردانه بود و با آئین مشروطیت وفق نمیداد. این بود که با کشتار آنها بر قاطبة مردم شهر، از آزادخواه و مستبد و بیطرف، حالت ابهام و اضطرابی دست داد و علاقمندان آزادی را از آن نگران و گریزان ساخت و نام میرزا محمدخان حسین زاده، جمشیدخان، شفیع، غفار، خانلار، آلیش و برخی دیگر را برای همیشه مطعون و منفور گردانید و لکه ننگین آن دامان بعضی از مجاهدان و آزادخواهان این ولایت مثل شادروان آقا میرطاهر را نیز از آلودگی مصون نداشت.

خبر این قتل یقنات دور دست هم رسید و موجب اقداماتی برای جلوگیری از تکرار آن گردید چنانکه شادروان آخوند ملا محمد کاظم خراسانی، که در آندوره عالیترین مرجع روحانیت شیعه در نجف بود از مشروطیت و آزادی ایران بشدت حمایت مینمود، از شنیدن این خبر ملول گشت و تلگرامی به مخبر السلطنه والی آذربایجان کرد و اینک ما آن تلگرام را

از کتاب خاطرات و خطرات مخبر السلطنه، که در ۱۳۲۹ خورشیدی در تهران بچاپ رسیده است، میآوریم:

« بسم الله الرحمن الرحيم . انجمن محترم ایالتی . جناب مستطاب اجل اکرم افخم آقای مخبر السلطنه حکمران آذربایجان دام اقباله و تأییده . انشاء الله تعالی ورود مسعود عالی بمقر ایالت بمبارکی و میمنت مزید تأیید در قلع مبادی تفرق، و تکمیل موجبات اتحاد کلمه، و اعمال عفو عمومی تمام طبقات ملی از همدیگر، و اغماض از سرگذشت مقرون، و بشارت استقرار امنیت و انتظامات کامله و قطع بهانه اجانب و حصول کمال اتفاق ملی و صفا و الفت فیما بین آقایان علما و سایر طبقات را باین مقدم و حسن نیت و کمال کفایت و درایت جناب مستطاب عالی عاجلا امیدوار، و مخصوصاً چون جمله از آشوب طلبان فتنه جو، باسم مجاهد اردبیل و غیره، خود سرانه تعرضات و تحمیلات خطریره نموده حرکت آنها موجب بدنامی سرداران ملت و مخل انتظام مملکت و عدم آسایش مشروطیت و هدر شدن تمام زحمات است، لهذا مراقبت کامله عاجله در این باب مترقب و لازم است، و کسانی که خود را قشون ملت قلمداد مینمایند هر کدام از ابواب جمعی وزارت جلیله جنگ و ریاست و حکم صاحب منصبان نظامی خارج و معاش مقرربدارند، از اصول مداخله و سلاح برداشتن در مملکت و اخافه ملت که موجب اندراج و در عنوان محارب است، ممنوع شان فرموده، آقایان علما و تجار اردبیل، مثل جنابان آقایان حاج میرزا ابراهیم و حاجی میرزا محمد و غیرهم و سایر افراد ملت را از تحمیلات خود سرانه آنها آسوده، و مملکت را از افسادشان حفظ، و ایادی غاصبانه شاهسونها را هم از املاک مسلمین رفع، تعدیبات شان را جلوگیری خواهند فرمود . انشاء الله . محمد کاظم خراسانی . تاریخ ۱۱ شوال ۱۳۲۷ ».

نباید تصور نمود که منظور ما تبرئه مستبدین و متهم ساختن مجاهدان و بایر عکس آنست. نگارنده از دست کسان برخی از این کشته شدگان ستمهاده و حتی بانحرک آنها در معرض قتل و خانه خرابی نیز قرار گرفته عزیزترین فرد یعنی مادر خود را از دست داده است و اکنون نیز از آثار شوم رفتار گذشته آنها در امان نیست. با این حال

چون این مطالب امانت تاریخ است ، آنها را ، چنانکه از گذشتگان دریافته ، به آیندگان میرساند و بدون هیچگونه حب و بغضی آنچه را که پس از تحقیق زیاد بدست آورده است در این صفحات منعکس میسازد. از اینرو اگر کسانی این نوشته ها را با زمینه انفعالی خاطر خود موافق نیابند و با قیافه اسلاف خود را در این آینه ، غیر از آن بینند که خود تصور مینمایند ، با قبول عذر بیطرفی نگارنده هرگز در صدد شکستن آینه بر نیابند. چنانکه اگر کسان دیگری نیز نام گذشتگان خود را بنیکی بخوانند ما را مداح و ستایشگر آنان تصور ننمایند . ما طرفدار واقعیت هستیم و بدین انگیزه قلم در دست گرفته ایم . از حب و بغض دیگران بخدا پناه میبریم و جز او ملجاء و پناهی نداریم و نیز نخواهیم .

## فصل چهارم

## غارث اردبیل

حادثه هول‌انگیز دیگری که در این دوره از تاریخ اردبیل، و بعد از سقوط محمد علی‌شاه قاجار، قابل توجه است غارت این شهر بوسیله عشایر شاهسون و طوایف قراجه‌داغ می‌باشد.

غارث  
اردبیل

این حادثه در اردبیل بنام «چاپقون» یعنی چپاول معروف است و سال وقوع آن، که از لحاظ عظمت مصیبت، مبدأ تاریخی برای ذکر بعضی وقایع بین سالخوردگان شده است، به «چاپقون ثیلی» یعنی سال غارت و چپاول معروف گشته است.

این واقعه بزرگترین حادثه غم‌انگیز اردبیل در قرون اخیر است و کنون نیز که شصت و اند سال از آن تاریخ می‌گذرد باز آن بصورت «تراژدی» دردناکی در خاطرهای باقی‌میمانده ما پیش از آنکه بشرح خود آن داستان پردازیم علل تکوین این بلیه را اجمالاً یادآور می‌شویم و برای این منظور ذکر مقدمه کوچکی را لازم میدانیم:

خوانندگان دانشمند بدانند که قریب ۱۹۰ میلادی قرن بی بود که در آن استعمارگری دولت انگلستان باوج خود رسید و موقعیتی برای آن دولت در جهان پیش آورد که «هرگز آفتاب در مستعمرات آن غروب نکرد». افزایش مستعمرات این کشور و منابعی که از طریق آنها عاید ثروت و اقتصاد بریتانیا می‌گردید ممالک مقتدر آنروز و منجمله روسیه تزاری را نیز بفرکر تحصیل مستعمرات انداخت و آن دولت را، برای آنکه از قافله استعمار عقب نماند، در شرق با اقداماتی واداشت.

این نقشه، که وصیت پطر کبیر برای دست یابی بدریاهای گرم نیز آنرا تأیید می‌نمود، در کشور ما با استفاده از عهدنامه منحوس تر کمینچای و موضوع «کاپیتولاسیون» گاه و بیگاه بصورت‌های گوناگونی ظاهر گردید. اگر ابران در آن تاریخ دولت مقتدری داشت طبعاً حدود فعالیتها و آرزوهای دولتهای استعماری نیز محدود میگشت و چه بسا که فکر اخلاهای سیاسی و اقتصادی از مخیله بیگانگان نمیبگذشت. ولی بطوریکه

میدانیم بعد از دوران فتحعلیشاه و آن جنگهای مصیبت‌بار ایران و روس، نوادهٔ بی‌حال و درماندهٔ وی بنام محمدشاه سلطنت نشست و سیاست دولت منحصر بتدبیر حاج میرزا آقاسی و کسانی از آن قماش گردید. و چون نوبت بناصرالدین شاه رسید راهنمایی‌های نابجای بعضی از اطرافیان، بویژه مادر جاه طلب او، در اوایل سلطنت نابسامانی‌های در ادارهٔ مهم امور کشور بوجود آورد و موجب اتخاذ تصمیماتی نظیر قتل امیرکبیر و غیره گردید که آثار آنها مدتهای مدیدی برای این کشور سایه افکند. بعدها نیز که این پادشاه از اختلافات داخلی و کارشکنی‌های مدعیان سلطنت آسایش خاطر یافت بر نامه‌های استعماری دول بیگانه باقیافه‌های گوناگون در صحنهٔ سیاسی و اداری ایران ظاهر شد و این پادشاه را، که گویا بعد از سفر اروپا تمایلی هم پاره‌ای اقدامات اصلاحی یافته بود، چنان مشغول داشت که مجال هر گونه پیشرفت از او و کشورش سلب گردید.

جانشین وی مظفرالدین‌شاه نیز، که با اعطای مشروطیت عاقبت بخیر شد و در تاریخ ایران نام نیکی از خود بیادگار گذاشت، اصولاً شخص مریض احوال و ضعیف-الفسی بود و چه بسا که در پیشرفت وضع اداری و سیاسی و اقتصادی مملکت هدف مشخص و روشنی نداشت. و در ایام اینان بود که پایه‌های استعمار همسایه‌های ستمگر شمال و جنوب در این کشور قوت گرفت و نفوذ آنها تا آنجا رسید که با قرارداد ۱۹۰۷ میلادی موجبات تقسیم این کشور باستانی نیز فراهم گردید.

در قیام مشروطیت ایران انگلیسی‌ها، که بروحیهٔ ملل شرق بیش از حریف آشنائی داشتند، موفقیت آزادیخواهان را نزدیکتر از کامیابی مستبدان میدانستند و این بود که با آنان نرد محبت می‌باختند و برخی از رهبران آنها را از حمایت بی‌دریغ خود محروم نمی‌ساختند. ولی عمال تزار، که علاوه بر خشونت ذاتی از تجربهٔ کافی در مورد روحیات مشرق‌زمینی‌ها بی‌بهره بودند، حمایت از مستبدین را وسیلهٔ نیل بآرزوهای دیرین دولت خود تصور میکردند و بدین جهت روز بروز بر توسعهٔ دامنهٔ نفوذ خود و تقویت محمدعلیشاه می‌کوشیدند. خودخواهی و بی‌تجربگی محمدعلیشاه هم موجبات

این امر را فراهم می‌ساخت و زمینه دخالت بیگانگان را در امور داخلی ایران مهیا می‌نمود غافل از آنکه اتکای بی‌حاصل او بر دیگران خود مایه زبونیش می‌بود و فاصله او را باملتش فزون‌تر می‌نمود. تا آنجا که سرانجام در مقابل قیام مسلحانه ملت بسفارت روس پناهنده شد و برخلاف پدرش برای همیشه در تاریخ این سرزمین داغ ننگینی بر پیشانی خود باقی گذاشت.

برکناری محمدعلیشاه از سلطنت نقشه‌های روسیان را نقش  
 ععل غارت  
 اردبیل  
 بر آب کرد و کفه ترازو را بنفع حریف یعنی انگلستان پائین  
 آورد. سیاستمداران روس نقشه‌های جدیدی طرح کردند و  
 اشغال نظامی قسمتی از ایران، و احیاناً برگردانیدن محمدعلیشاه را براریکه سلطنت  
 از دست رفته، تنها وسیله جبران شکست خود یافتند.

وارد کردن نیرو به يك کشور دیگر و اشغال نظامی آن در صحنه بین‌المللی آن  
 روز نیز علت وسببی می‌خواست و گرنه در درگاهانی برای روسیه فراهم می‌ساخت. این  
 علت و بهانه باهزاران تأسف شهر اردبیل انتخاب گردید و قتل جان و غارت مال اهالی  
 آن، برای موجه جلوه دادن ورود سپاهیان روس بایران، از تصویب نیکلای دوم  
 آخرین تزار روسیه گذشت.

در آن تاریخ برخی از سکنه اردبیل جزو اتباع روس بشمار می‌آمدند. اینان  
 غالباً از شهرهای لنکران، بادکوبه، شیروان و دیگر جاهای قفقاز بودند که پدران آنها  
 قبل از عهدنامه ترکمنچای، با خود آنان بعد از آن وقایع، برای تجارت و کسب باین  
 شهر آمده در آنجا، که گفتیم از مراکز مهم بازرگانی ایران بود، بدین کارها مشغول  
 بودند و چون ایران دارای قوانین وضعی روشنی نبود مثل بومیان مستغلات و املاکی  
 نیز بدست آورده دارای اموال غیر منقول هم شدند. از طرفی نیز چون بموجب  
 عهدنامه ترکمنچای امتیازاتی برای اتباع روس در ایران منظور گشت اینان بتابعیت  
 روس باقی ماندند و کماکان در این شهر سکونت گزیدند.

طرحی که روسها بعنوان جواز ورود بایران تصویب کردند چنین بود که به -

وسيلة عشایر شاهسون و ایلات قراجه داغ اردبیل را مورد هجوم و تاراج قرار دهند و چون برای دولت مرکزی ایران امکان فرستادن نیرو و دفع شر آنها فراهم نبود اینان بدستاویر لزوم حفظ جان و مال اتباع خود، قشونی را که در مرز متمرکز کرده بودند، باین شهر بیاورند و سپس نقاط دیگر آذربایجان را در اشغال نظامی خود نگاه دارند.

اما شاهسونهای اردبیل، چنانکه قبلاً نیز در واقعه بيله سوار  
 اشاره کردیم، بعد از شکست فتحعلیشاه کینه‌هایی از روسها  
 بردل داشتند و گاه و بیگاه از مرز گذشته قراء نزدیک را غارت  
 میکردند و گاهی هم کسانی از مرزبانان را بقتل میرساندند و  
 چون حمله آنها بیشتر بصورت انفرادی و چریکی بود همواره مرز داران آن دولت و  
 مرز نشینان آنطرف را مزاحمت مینمودند.

با این سابقه کنار آمدن روسها با سران شاهسون اردبیل امر مشکلی بود ولی در  
 آن تاریخ خان دیگری در قره داغ امر بر طایفه دیگری از عشایر آن حدود ریاست  
 داشت که او را رحیم خان سردار نصرت و طایفه اش را «چلبیانلو» می گفتند. رحیمخان  
 مردی چالاک و در عین حال سیاس و جاه طلبی بود. او بکرات در قیامهای آزادیخواهان  
 آذربایجان نقشهای موافق و مخالف بازی کرده و قسمتی از وقایع تاریخی آذربایجان  
 را در آن عهد او بوجود آورده است<sup>۱</sup>. او با آنکه از مخالفان سرسخت مشروطیت  
 بشمار میآمد مدتها مشروطه خواهان را بانیرنگهای خاص خویش تحت تأثیر قرار  
 داد و حتی زمانی در انجمن ابالتی تبریز حضور یافته با عنوان کردن مطالبی خود را از  
 معاندین استبداد و از مؤمنین مشروطیت قلمداد کرد در حالیکه بعقیده ما چه بسا که از  
 هر دو آئین بدور بود و جز ارضای جاه طلبی خود راهی نمی‌پیمود.

جاه طلبی و خود خواهی وی بهترین وسیله‌ای بود که او را در نظر روسها، که  
 دنبال چنین مهره شایسته‌ای برای انجام آن طرح میگشتند، فرد لایقی کند و قرعه این

۱- سید احمد کسری در کتابهای تاریخ مشروطیت و تاریخ هجده ساله آذربایجان بتفصیل

در باره او سخن گفته است.

فال منحوس را بنام اوبزند. این بود که روسها بدو نزدیک شدند و با وعده‌های بزرگی، که حتی بگمان بعضی عظمت آن تا مقام خود محمدعلی‌شاه نیز میرسیده‌است، حس‌جاه‌طلبی او را برانگیختند. روزنامه ایران نو در شماره ۴۶ مورخ ۶ شوال ۱۳۲۷ قمری ضمن درج اخبار اردبیل چنین مینویسد که «بعد از آمدن و برگشتن روسها بقراچه داغ نمیدانیم باشرار طایفه رحیم‌خان چلبیانلو چه نوید و امید داده‌شده که از آن تاریخ بعد شاهسونها اطمینان کرده‌اند ... عاقلان خوب میدانند».

رحیم‌خان که آن وعده‌های فریبنده را همراه با مقادیر زیادی سلاح و پول تحویل گرفت اجرای نقشه حمله بر اردبیل را عهده‌دار گشت و آنگاه با سران شاهسون اتفاق نمود و با دادن تفنگ و فشنگ و پول، که بیش از هر چیزی مطلوب اینان بود، آنها را با خود همدست گردانید و بدین طریق نیروئی، که مجموع افراد آن بین ده تا بیست و پنجهزار نفر در کتابها آمده است، فراهم ساخت.

بقول کورت فریشلر آلمانی بیشتر دانشمندان اجتماعی پول را نصیب‌ترین و مؤثرترین دلیلی میدانند و هرگونه صغری و کبری منطقی را در مقابل آن محکوم می‌شمارند و بدین سبب است که آنها نیز در تاریخ مؤلفیه‌های اجتماعی و سیاسی بدست آورده‌اند از این دلیل قاطع بهره‌مند گشته‌اند. او کتابی نوشته است بنام «امام حسن و ایران» که مجله خواندنیها ترجمه آنرا در شماره‌های خود منتشر کرده‌است<sup>۱</sup>. وی ضمن بیان سرگذشت مسلم بن عقیل، فرستاده مخصوص حضرت حسین (ع)، در کوفه مینویسد که وقتی مسلم وارد آن شهر شد بالغ بر هشتاد هزار نفر بوسیله او بر آن امام بیعت کردند. یزید از این خطر آگاه شد و عبیدالله بن زیاد را، که حاکم بصره بود، با حفظ آن مقام بحکومت کوفه منصوب کرد. هنگام ورود عبیدالله بکوفه در مسجد آن شهر از کثرت تعداد کسانی که پشت سر مسلم نماز می‌خواندند جای خالی پیدا نمیگشت. عبیدالله آنچنان نیروی مسلحی در اختیار نداشت که با مسلم و با آنهمه بیعت کنندگان درافتد. لذا با این دلیل متوسل گشت و رؤسای عشا بر اطراف را، که با امام لاف



تبعیت میزدند، با پول خرید و چنان عرصه را بر مسلم تنگ نمود که وقتی اورا بشهادت رسانید هیچکس از آن همدانفر باوی نبود و جز عباس اردبیلی کسی ندای یاری بآن حضرت نداد.

روسها نیز چنین کردند و با یاری سردار نصرت با این دلیل قاطع رؤسای طوایف شاهسون را طرفدار خود گردانیدند. ما برای آنکه اردبیلیان را از جوانمردی هم شهری خود عباس در کوفه آگاه سازیم قبل از بیان حادثه غارت اردبیل، آن واقعه را از قول کورت فریشر چنین میآوریم:

یادی از يك جوانمرد  
اردبیلی كه ۱۴۳۰  
سال پیش بدست  
تیر اندازان عمیدالله بن  
زیاد در كوفه شربت  
شهادت نوشید  
كورت فریشر از قول ابن خیاط، كه از مورخان قدیم اسلامی  
است، میگوید كه عیدالله بن زیاد حاكم كوفه، برای آنكه  
كوفیان را از طرفداری حضرت حسین بن علی (ع) باز دارد  
دستور دستگیری مسلم بن عقیل را صادر كرد و سیصد نفر  
سپاهی بدینكار برگزید. مسلم با آنها بجنگ پرداخت. این  
جنگ از يكی از كوفه های تنگ كوفه شروع شد و سرانجام

به میدان «بنی جله» كشید. مسلم بن عقیل در این میدان با صدای بلند كسانی را كه  
دیروز باوی بنمایندگی امام بیعت كرده و امروز بتماشای دستگیری او ایستاده بودند  
مورد خطاب قرار داد و از آنان یاری خواست. اما كسی برای كمك نیامد. در آن میدان  
چندین دكان بود كه بر اثر ازدحام مردم مجبور بتعطیل گشتند زیرا سیصد نفر سربازان  
عیدالله بن زیاد برای دستگیری او باوی جنگ میكردند و جمعی هم بتماشا ایستاده بودند.  
يكی از آنها دكان آهنگری بود و در آن مردی باسه تن شاگردان خود كار میكرد.  
يكی از این شاگردان جوانی قوی بنیه و چهارشانه ای بود و آنقدر در روی سندان پتک  
بر آهن كوبیده بود كه عضلاتش بعضلات پهلوانان شباهت داشت و اورا «عباس بذائی»  
می گفتند.

استاد آهنگر بشاگردان خود، از جمله عباس بذائی، گفت امروز دیگر نمیتوان

کاری کرد و بهتر اینست که دکان را ببندیم و برویم استراحت کنیم و فردا را ، برای جبران بیکاری امروز، زودتر بر سر کار آئیم . عباس بذائی گفت آری امروز نمیتوان کار کرد اما آیا می بینید که چگونه اینهمه سرباز بر سر یک نفر ریخته اند و میخواهند او را دستگیر کنند و یا بقتل برسانند ؟

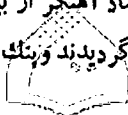
در بین تماشاچیان کسی اطلاع نداشت که حاکم کوفه دستور داده است که مسلم بن عقیل را زنده دستگیر کنند تا از او درباره مقصد حسین بن علی (ع) تحقیق نماید و تصور مینمودند که سربازان محمد بن اشعث (فرمانده آنها) قصد قتل مسلم را دارند و این بود که از یابرداری و شجاعت آن مرد، که از شجاعان عرب نیز ميبود، حیرت میکردند. استاد آهنگر گفت این موضوع بما مربوط نیست و ما مردمی هستیم که باید با زحمت ، چندان بدست بیاوریم تا شکم فرزندان خود را سیر کنیم . اما عباس بذائی که اهل منطقه بذا بود، و امروز موسوم بآردبیل میباشد، عقیده دیگر داشت و گفت من شنیدم هزارهانفر در این شهر با این مرد بیعت کردند ولی امروز یک نفر پیدا نمی- شود که از او حمایت نماید. آیا سزاوارست که این مرد را بدون حامی بگذارند تا اینکه بدست سربازان کشته شود؟

استاد آهنگر گفت آهسته حرف بزن چون ممکن است صدای تو را بشنوند و ترا دستگیر نمایند و امروز هر کس که بحمايت این مرد دستگیر شود کشته خواهد شد. عباس بذائی گفت اگر من کشته شوم اهمیت ندارد برای اینکه زن و فرزندان من از من باقی نمی ماند که پس از من دچار بدبختی شوند . استاد آهنگر گفت عباس این حرف را زن و از روی جهالت جان خود را در خطر نینداز و تو اگر از این مرد حمایت کنی ما را هم دچار خطر خواهی کرد . اما عباس بذائی که بهیچان آمده بود گفت من با همین پتک که در دست دارم بحمايت این مرد خواهم رفت .

فریشر میگوید از روایت ابن خیاط نمیتوان فهمید که آیا عباس بذائی از کسانی بود که بتوسط مسلم بن عقیل با حسین (ع) بیعت کردند یا نه اما داوطلب شدن وی برای

حمایت از مسلم بن عقیل بطور طبیعی این فکر را بوجود میآورد که اگر با مسلم بیعت نکرده باشد باری از طرفداران حسین (ع) بوده است و گرنه خود را بخاطر نمی انداخت .

عباس برای اینکه بکمک مسلم برود سلاحی غیر از پتک نداشت که با آن بر آهن میگوید . در آخرین لحظه که دکان آهنگری بسته میشد پتک را برداشت و خواست خارج شود . استاد آهنگر که فهمید وی برای چه پتک را برداشته جلوی او را گرفت و گفت این پتک را کجا میبری ؟ عباس گفت میبرم که از مسلم حمایت کنم . استاد آهنگر گفت این پتک مال من است نه مال تو . من نمی گذارم که تو با این پتک بجنگ سربازان حاکم بروی و مرا بجرم همدستی بانو بقتل برسانند ، و چون عباس اصرار میکرد که پتک را ببرد استاد آهنگر از بیم جان از دو شاگرد دیگر کمک خواست و هر سه بعباس حمله ور گردیدند و پتک را از او گرفتند و او را از دکان بیرون انداختند .



در میدان بنی جله انبوه جمعیت تماشاچی بقدری زیاد شد که کار را بر سربازان تنگ کرد . محمد بن اشعث وقتی آن جمعیت انبوه را دید ترسید که مبادا بکمک مسلم در جنگ دخالت کنند و قسمتی از سربازان خود گفت که مردم را از میدان دور نمایند . سربازان مردم حمله ور گردیدند و تماشاچیان از بیم جان گریختند ولی عباس بذاتی بدون آنکه سلاحی در دست داشته باشد در جواب استمداد به مسلم بن عقیل فریاد زد اینک بکمک تو میآیم .

محمد بن اشعث وقتی آن صدرا شنید متوجه شد که هر گاه بی درنگ صاحب آن صدا ساکت نشود و بقتل نرسد ممکن است که سر مشقی برای دیگران گردد و او از عهده بر نیاید لذا فرمان داد که او را به تبر بزنند و بقتل برسانند و تمام تماشاچیان را از میدان بدر کنند و هر کس نرفت بقتلش برسانند . سربازان هم که از مقاومت مسلم بن عقیل خشمگین شده بودند نمی توانستند او را بقتل برسانند در چند لحظه جوان آهنگر را آماج تیرهای خود کردند . او افتاد و بر نخاست . در آنروز بنا بر روایت ابن خیاط غیر از آن جوان

آهنگر (اردبیلی) در شهر کوفه کسی بحمايت مسلم بن عقیل برنخاست<sup>۱</sup> .  
 فریشار در جای دیگر کتاب خود میگوید همانروز نزدیک غروب آفتاب ،  
 موقعیکه قاتل مسلم سر بریده او را در پشت بام دارالعماره در دست گرفته بمردم نشان  
 میداد ، چشههای مسلم باز بود و در پرتو آخرین اشعه خورشید میدرخشید ولی  
 تماشاچیان از شرمندگی نمی توانستند بر آن نگاه کنند زیرا هیچکس آنروز بیاری  
 وی برنخاست جز عباس اردبیلی که سرانجام جان خود را نیز از دست داد .  
 کنون بمطالب خود در باب غارت اردبیل بر میگرددیم و بآمدن سنارخان سردار  
 ملی باردبیل میپردازیم :

دولت مرکزی ایران ، که بافرار محمد علی شاه بدست آزادی  
 خواهان افاده بود ، والی آذربایجان را از ماجری و حوادثی  
 که در کمین مردم اردبیل بود خبردار نمود و مخبر السلطنه ،  
 که تازه از اروپا برگشته و بر مسند والیگری نشسته بود ،  
 ستارخان سردار ملی را برای کمک بمدافعان اردبیل و دفع فتنه عشاير انتخاب کرد و  
 موجبات عزیمت او را باین شهر فراهم ساخت .

آمدن ستارخان  
 سردار ملی  
 باردبیل

از نوشته های دونفر از مورخان آذربایجان ، یعنی کسروی و امیر خبزی ، که  
 کتابهایی درباره وقایع آندوره آذربایجان نوشته اند ، چنین بر می آید که ستارخان با  
 آنهمه خدمات و جانفشانی هایی که برای اعاده مشروطیت ایران کرده بود خود را در  
 دولت مشروطه سهم و شریک میدانست و انتظار داشت که عمال دولت پام فداکاریهای  
 او و یارانش را بدادند و خواهشهای آنها را بر آورند . ولی مخبر السلطنه ، که میخواست  
 با استقلال حکومت کند ، او و کسانش را مزاحم خود مینداشت و شب و روز در آن  
 صدد بود که آنانرا از محیط فرمانروائی خود دور سازد تا نفسی براحت بکشد . طبیعی  
 است که اگر سردار در پیشامدی نیز کشته میشد بزرگترین مزاحم حکومت او از بین  
 می رفت .

این تنها ستارخان نبود که سواران نافع و جمعی، که پایمردی او و بارانش براه افتاده بود، او را اخلا لگر کارهای خود میدانستند و دفع شر او را، بهرنحوی که میسر باشد، آرزو میکردند بلکه تاریخ شواهد مثالزبادی از این حیث دارد و پایان انقلابانی که در طریق تحولات اجتماعی رخ داده همواره چنین بوده است.

در لحظات حساسی که رگبار گلوله های جانکاه مستبدین و عمال محمد علیشاه از هر سمت بسوی ستارخان و بارانش میبارید کسانی مثل مخبرالسلطنه در داخل و خارج ایران در گوشه امنی نشسته دستی ازدور بر آتش میداشتند و گاهی بهبه گویان دلاوریهای مجاهدان را در بدست آوردن آزادی میستودند ولی کنون که آزادی بدست آمده و اینان خود بمشروطیت رسیده بودند آنها را افراد زاید و مزاحمی می پنداشتند و دفع شر آنها را لازم می شمردند.

این از شگفتی های مشروطیت ایران است که چون فرشته آزادی بردیو استبداد پیروز گشت و حکومت مشروطه جایگزین حکومت مطلقه گردید اداره امور کشور غالباً بدست کسانی افتاد که در تحصیل آزادی سهم زیادی نداشتند و یا اساساً جزو مخالفان مشروطیت بودند. اینان اکثراً نقاب آزادی بر چهره زدند و بار دیگر مناصب عالی را بتصرف خود در آورده در خانواده خود موروثی ساختند و ریشه های نفوذ خود را در عهد آزادی بقدری عمیقتر ساختند که در دوران استبداد هم هرگز آنها را تصور نمی نمودند.

اگر منصفانه قضاوت کنیم والی را نیز باید از شدت ملامت بدور بداریم زیرا برخی از فاتحان هم گاهی انتظارات زیادی داشتند وای بسا خود را برای همیشه فعال مایشاء تصور مینمودند غافل از آنکه اگر چنین می بود حکومتی که بهمت آنان بدست آمده بود قدرتی نمیداشت و آمریت قانونی آن تحت الشعاع توصیه های اینان قرار میگرفت که خود نوعی دیگر از استبداد میشد.

باری ستارخان که در جوانی قریب دو سال در نارین قلمه اردبیل محبوس بود و بکمک هاشم خان یورتچی و محمد قلیخان آلارلو فرار کرده مدتی نیز در بین آن دو

طایفه بسربرده بود<sup>۱</sup> با اردبیل آشنا بود و بین عشایرشناسانی داشت و این کار را از خود ساخته میدانست این بود که مقدمات سفر را فراهم کرد و عازم اردبیل شد.

سفر ستارخان با اردبیل روز پنجشنبه ۲۳ شعبان ۱۲۳۷ قمری از دوماسافت تاریخی تبریز آغاز شد و او با عده‌ای از اربان خود، که مجموعاً کمتر در یک روز از یک صد نفر بودند، بطرف سراب حرکت کرد.

آن روز در ایران قافله دیگری هم براه افتاد و از تهران بسوی انزلی (بندر بهلولی فعلی) در گیلان حرکت کرد. این کاروان هم، باتوجه بسابقه قافله سالاران، بسیار محقر بود و با یکصد و بیست سوار ایرانی فرماندهی چند افسر روسی و هندی محافظت و بدرقه میشد. سالار این کاروان محمد علی شاه مخلوع بود که مثل ستارخان در کالسکه‌ای نشسته و سواران گرد آنرا گرفته بودند. او، که زمانی در عالیترین مقام کشور باستانی ایران قرار داشت، بر اثر خودخواهی و جاهالت از آن منزلت پائین آمده اکنون پشت بر وطن راه کشور بیگانه‌ای را پیش گرفته بود. او میرفت که جان خود و کسانش را از دست رعایای دیروز و هموطنان امروز خویش رهایی بخشد ولی آند دیگری از تبریز براه افتاده بود تا آثار تحریکات ویرا، در گوشه‌ای از میهن، بر طرف سازد و اردبیلیان را از دست عشایر شاهسون نجات دهد.

از دیدگاه هر فرد وطن دوست حق این بود که محمدعلی شاه باتیر مخالفان هموطن خود کشته میشد و به بیگانه پناهنده نمیگشت ولی برای مردان سیاست مسائل دیگری مطرح است که با احساسات وطن دوستان فرسنگها فاصله دارد.

ستارخان پس از ورود بسراب چند روزی استراحت نمود و با مجاهدانی که در آنجا پدو پیوستند نیروی خود را به سیصد سوار، کم و بیش، رسانید و در این فاصله از محبت بزرگانی از اردبیل، مثل شادروان حاج کاظم وهاب زاده و دیگران، که باستقبال آمده بودند، برخوردار گردید. شاید پیاس دوسنی‌های سابق بود که محمد قلیخان آلارلو و نصرالله خان پورنچی هم با احترام تمام بملاقات وی آمدند و از

دیدارش اظهار خرسندی نمودند و چون مستبدین برای ورود سردار کارشکنی‌ها می‌کردند آزادیخواهان اردبیل هم جعفر قلیخان حبیبی را با عده‌ای از مجاهدان برای تقویت وی بسراب اعزام داشتند.

سردار صبح روز شنبه دوم ماه رمضان از سراب براه افتاد و شب را در نیر، که قصبه‌ای در شش فرسخی جنوب غربی اردبیل است، گذرانید و حوالی ساعت ۵ بعد از ظهر روز یکشنبه سوم رمضان، مطابق با ۲۷ شهریور ۱۲۸۸ خورشیدی، در میان استقبال کم نظیر مردم وارد اردبیل شد و در انجمن ولایتی، که بنحو زیبایی آراسته شده بود، پیاده گشت. این عبارت روزنامه ایران نواست که «نصف بیشتر ساکنان شهر در این مراسم شرکت کردند و استقبال بسیار باشکوه و بیمانندی از وی بعمل آوردند».

او بعد از معارفه و استراحت در منزل حاج رسول وهاب زاده فرود آمد و چند روز بعد بخانه حاج امین در محله طوری و نزدیک بازار نقل مکان نمود. انتقال ستارخان بخانه حاج امین بدانجه صورت گرفت که چون خانه وهاب زاده در محله اوچدکان و در قسمت حیدری بود سکونت وی در آن ناحیه بالزوم بیطرفی شخصی مثل ستارخان سازگاری نداشت بویژه آنکه او سردار مشروطه طلبان و آزادیخواهان بود و در جامعه آنروز اردبیل، بطوریکه گفته‌ایم، قسمت نعمتی مرکز آزادیخواهان و ناحیه حیدری کانون مستبدان بحساب می‌آمد. این بود که اطرافیان او مصلحت در آن دیدند که ستارخان در خانه‌ایکه در مرز دوناخیه باشد سکونت نماید و چون خانه حاج امین چنین وضعی داشت آنرا برای سکونت وی کراهیه کردند. دوسه روز صرف پذیرائی شد و آنگاه وظیفه اصلی شروع گردید.

حکمران اردبیل، چنانکه قبلاً یاد آور شده‌ایم، سردار مفخم اسکندر خان معروف به کشیکچی باشی بود، که از طرف آزادیخواهان منصوب گشته بود، ولی قدرت و توانائی انجام این وظیفه را نداشت تا آنجا که مجاهدان قفقاز او را از قلعه، مقر حکومت، بیرون کردند و سرانجام بمیانجیگری آقامیرزا-

علی اکبر بدانجا بازگشت . سردار ملی روزها بقلعه میرفت و باوی بکارها رسیدگی میکرد . قبل از ورود او نا ایمنی‌هایی در اطراف شهر دیده میشد و شاهسونها، بخصوص قوجه بیگلرها، بتحریر مستبدان، وبا استفاده از اختلافاتی که بین مجاهدان اردبیلی و قفقازی بود ، بتاخت و تازهای دست میزدند . میرزا محمد حسین زاده ، که گفتیم پس از قتل آقایان در قلعه بامجاهدان اردبیل اختلاف پیدا کرده بواسطت آقا میرطاهر سازش نموده بود ، بوسیله مجاهدان محلی و قفقازی اردوئی ترتیب داده برای سرکوبی قوجه بیگلرها از شهر خارج و در قریه کلخوران ، بقصد عزیمت بطرف مشگین، مستقر شده بود . حرکت این اردو از شهر، که دو عراده هم توپ داشت ، باشور و هیجانی در اواخر شعبان ، یعنی مقارن با جلوس احمد شاه بتخت سلطنت ایران (۲۷ شعبان ۱۳۲۷ قمری) و آخرین روزهای اقامت ستارخان در سراب صورت گرفت ولی چون خبر ورود ستارخان بدانجا رسید اردو در کلخوران متوقف شد و منتظر ورود او گردید .



چنانکه گفته ایم ساکنان اردبیل از رفتار خشونت آمیز **بهم زدن اردوی مجاهدان اردبیل** مجاهدان قفقازی ناراضی بودند ولی چون از تعدیات قوجه بیگلرها و نیز شایعات حمله عشایر بشهر، نگرانی داشتند از اقدام آنها در تهیه و حرکت این اردو پشتیبانی کردند. ولی ستارخان اولین کاری که پس از ورود ب اردبیل انجام داد انحلال این اردو و دستگیری سران آنها بود . علت اتخاذ این تصمیم شکایت های قبلی مردم و دستور مخبر السلطنه بود . اردبیلیان دائماً از تجاوزات و بدرفتاریهای میرزا محمد و یارانش بتهران و تبریز شکایتها کرده دفع شر آنها را خواستار بودند . بدینجهه وقتی که مخبر السلطنه، سفارشهایی در زمینه کارهای اردبیل ب ستارخان مینمود رسیدگی بوضع حسین زاده و مجاهدان قفقاز را نیز توصیه کرد . ایندسته از مجاهدان خود را همه کاره اردبیل میدانستند و علاوه بر آزار مردم، مقامات را نیز از خود رنجه میساختند چنانکه با حکمران قانونی دولت مشروطه هم چنین کردند و او را از قلعه بیرون نموده خود در آنجا نشیمن نمودند. روزنامه ایران نو



این داستان را چنین آورده است که اختلاف مجاهدان محلی باینان شدت یافت و در برخوردی که در ۱۶ شعبان ۱۳۲۷ قمری بین مجاهدان اردبیل و کسان میرزامحمد اتفاق افتاد یکی از افراد میرزامحمد زخمی شد و بیم جنگ داخلی بین دو دسته از مجاهدان مردم را اندیشناک گردانید. حکمران که هنوز ۱۲ روز از ورودش ب اردبیل نمیگذشت از این پیشامد نگران گشت و انجمن ولایتی را برای بررسی اوضاع دعوت بتشکیل جلسه نمود. پس از بحث و گفتگوی زیاد قرار شد همه مجاهدان خلع سلاح شوند تا از وقوع حوادث نامطلوب جلوگیری گردد. کسان میرزامحمد سلاحهای خود را بذخیره تحویل دادند اما دیری نگذشت که علیه حاکم نیز شوریده او را از قلعه بیرون کردند<sup>۱</sup>.

عدم رضایت سردار مخم از مجاهدان قفقاز موجب آن شد که اورسیدگی بوضع آنها را در صفحه اول بر نامه اقدامات ستارخان قرارداد. در نتیجه بدستور سردار ملی، میرزامحمد دستگیری و زندانی شد و ریاست اردو به یار محمدخان کرمانشاهی، که از یاران ستارخان بود واگذار گردید. جمشید و دیگر یاران میرزامحمد چون این کار بدیدند تمکین نکرده با جمعی از راه نمین فرار کردند و بنزد عشایر رفتند و تلاش سردار برای دستگیری و برگردانیدن آنها بیهوده ماند. آنان بشاهسونان پیوستند و بکینه خواهی از ستارخان آنها را در حمله بشهر و قتل و تاراج مردم یاری کردند و این یکی از اشتباهات سردار ملی در آن موقعیت حساس بود.

اشتباه دیگر ستارخان دستگیری حاج باباخان اردبیلی، سردار دلیر و جوانمرد مجاهدان این شهر بود که بقول سالخوردگان نه تنها از حیث شجاعت و دلوری بلکه از جهت اصول مردانگی و صفات اخلاقی نیز برتر از سردار ملی بود. او بمواظات توقیف میرزامحمد حاج باباخان را نیز دستگیر و زندانی نمود و چون حاج باباخان از محبوبیت عموم شهریان خود برخوردار بود این اقدام موقعیت سردار را در نظر مردم پائین آورد. ساکنان محلات از حیدری و نعمتی باهم متفق شده باطل و شیپور

دستجاتی راه انداختند و بخانه مسکونی ستارخان رفتند و آزادی او را خواستار شدند. سردار ایستادگی کرد و سرانجام برای اتخاذ تصمیم یکشب مهلت خواست. ولی حاج ملارضا روضه خوان، و دیگر بکش سفیدانی که بنمایندگی مردم با وی سخن میگفتند، چون بجان حاج باباخان ترسیدند و قتل آن سردار دلوار را در همان شب ممکن دیدند بافشاری و ایستادگی نشان دادند و سرانجام دستور استخلاص او را گرفته بهمان هیئت بقلعه رفتند و حاج باباخان را برداشته باخود آوردند و در مجلس افطاری، که برای تجلیل از وی، در خانه مشهدی علی اکبر مولازاده ترتیب یافته بود، شرکت نمودند. مشهدی علی اکبر از احرار و آزادبخواهان این شهر بود و ما در جاهای دیگری نیز بجوانمردیها و گذشتههای زیادی از وی برخورد کرده ایم.

ما همواره در این نوشته ها و اقیات را بر احساسات شخصی ترجیح داده در نقل امانت تاریخ ذکر اقیات را بر حب و بغضهای خود و دیگران برتر شمرده ایم و جز این هم گزیری نداشتیم. زیرا برای بیان اقیات قلم بدست گرفته بگردآوری این مطالب، که در شرایط امروز نیز کارش سخت و پرهز حتمی است، پرداخته ایم. اگر قصد ما رعایت احساسات شخصی، یا تحصیل رضا و خوشایند نابجای دیگران، یا ملاحظات دیگری بود راهها و کارهای آسانتری در اختیار میبود که ما را در نیل بدانها یاری می نمود. لیکن ما این طریق را پیش گرفتیم زیرا در ذکر حوادث تاریخی پیروی از اوقیات را بهترین کار میدانیم و جز آن طریق دیگری نمی بوئیم.

ما بطوریکه قبلاً هم گفته ایم ستارخان را سردار ملی تاریخ مشروطیت ایران میشناسیم و تلاشهای او را در اعاده حکومت دموکراسی ایران، مثل هرا ایرانی دیگر، بی نهایت ارج میگذاریم ولی این امر را موجب آن نمیدانیم که اشتباهات او را در وقایع اردبیل، در کتابیکه بنام اردبیل تهیه شده، ذکر نماییم و از صدمات مالی و جانی ایکه مردم این سامان از این رهگذر متحمل گشته اند، در مجموعه ایکه مختص سرگذشت آنهاست، یاد نکنیم.

بی تدبیریهایی  
ستارخان  
در اردبیل

خیره سربهای میرزا محمد و یارانش بالاتر از آن است که  
کسی در صدد دفاع از آنها برآید و اعمال نابجای مجاهدان  
قفقاز را نکوهش نکند. ولی از ذکر این نکته هم نمیتوان چشم  
پوشید که اگر آنروزها بجای ستارخان سردار دورانیش

دیگری میبود و اخبار وحشتناک حملات شاهسونان را بقرآء سرراه اردبیل میشنید  
نه تنها در آن موقعیت حساس مجاهدان را رنجیده و فراری نمی ساخت بلکه آنها را برای  
دفاع از شهری، که مدتها در آن هرچه خواسته کرده بودند، و در این روزهای سخت هم  
میایستد دفاع از آن برخیزند، نگه میداشت و از تضعیف قوه دفاعی شهر خودداری  
مینمود... با یا ایستادگی در مقابل گروهی از مردم شهر، که با آن تشریفات برای آزادی  
سردار غیور خود حاج باباخان، برخاسته بودند آنها را از خود رنج و وادار بشدت  
عمل نمیساخت... چنانکه سران عشایر را هم که برای خدمتگزاری آمده بودند  
جاهلانه از خود رنجانید و آنها را بدیختی را برای مردم شهر فراهم نمود.

باید گفت که ستارخان مرد دلاوری بود. خوب تبر بهدف میزد و در جنگ  
بی باکانه پیش میرفت و از دشمن و مرگ نمی ترسید لیکن از تدبیر و سیاست بقدر  
شجاعت بهره کافی نداشت. تدبیر و سیاست کمتر بازور و شجاعت در یکنفر جمع میشود.  
در تاریخ دنیا صد هاستاد بزرگ توان یافت که در عرصه سیاست در برابر کوچکترین  
کارها بزانو در آمده نابود گشته اند.

او نیز مرد ساده ای بود و احیاناً گذشته های پرافتخار، و اینکه سردار شکست  
ناپذیری است، و برا تاحدی خود خواه ساخته بود و این تصمیم نابجای او نیز از  
سادگی یا از خودخواهی های اوسرچشمه می گرفت. شاید هم هر دو عامل مذکور،  
یا نقشه های ماهرانه ای که برای تخفیف و تحقیر او کشیده شده بود، او را ناخود آگاه  
بدان کار کشانید و اثرات مصیبت بار آنها را نصیب مردم این شهر گردانید.

این گفته ما نیست بلکه شادروان کسری هم، با همه علاقه ای که به سردار داشته  
در کتاب خود از نکوهش این کار باز نایستاده نوشته است «در چنین هنگامی يك کار

بس نایبجائی از او سرزد و آن اینکه با (میرزا محمد) حسین زاده و مجاهدان اردبیل به بازخواست پرداخته کار را برایشان سخت گرفت و چنین دستور داد از همگی تفنگ و فشنگ بازستانند و لشکر گناه ایشان را برهم زد<sup>۱</sup>. مرحوم امیر خیزی هم که از یاران صمیمی سردار بود و در این سفر با وی یار دبیل آمده منشیگری او را برعهده داشت در این قسمت از کتاب خود نوشته است «بنده راجع بچریان امور بیش از این چیزی نخواهم نوشت و صلاح هم در آن است که عنان قلم کشیده دارم»<sup>۲</sup>.

بازستاندن تفنگ و فشنگ از مجاهدان و خلع سلاح از آنان خود تقویت از عشا بر مهاجم بود و سردار ندانسته بدان مبادرت می نمود. چه اردوئی را که تمرین نظامی کرده و برای جنگ آمادگی یافته و حتی از شهر خارج شده بود بهم زد و سبب شد که بقول کسروی «جمشید با بیروان خود سرفروید نیاورده بگریخت و نزد شاهسونان رفت و... از بازمانده (یعنی بازمانده افرازد) اردو که نگر بختند و تسلیم شدند) ابزار جنگ گرفته تهیدست رها نمودند». عجب آنکه بمواظات این کارها در خود شهر نیز توانگران را، بنام جمع آوری پول برای تهیه سلاح، در مضیقه گذاشت و تاجر و کسبه را، که در صدد حمل اجناس و مال *للحجارة* خود بجای امن تری بودند، مانع آمد و سکنه شهر را بدفاع از جان و مال آنها وعده داده با الصاق اعلاناتی در کوچه و بازار نقل اموال و اثاثیه دکانها و خانه هارا بجای دیگر ممنوع ساخت<sup>۳</sup> درحالی که اگر چنین نمی کرد قسمت مهمی از اموال آنان از چپاول و غارت مصون می ماند.

مهدی بامداد که تاریخی بنام «شرح حال رجال ایران در قرن ۱۲ و ۱۳ و ۱۴ هجری» در چهار مجلد تدوین کرده است درجائی که راجع بستار خان سخن گفته پس از شرح مفصلی چنین نوشته است «رفتارش نیز در اردبیل تحقیر آمیز بوده،

۱- قیام آذر بایجان و ستارخان. امیر خیزی. تبریز. ۱۳۳۹. ص ۲۲۳.

۲- گوینده این مطلب کربلای اسلام مجاهدات و مرحوم محسنی هم در صفحه ۹۵ نوشته خود آنرا بتفصیل عنوان کرده است.

مسئولیت شورش شاهسونها، که سرکردگانش برای انقیاد و اطاعت باردبیل آمده بودند متوجه اوست. چه ستارخان در حال مستی باخشونت آنانرا بیادنا سازا گرفت، آنها از این پذیرائی ناگوار چنین کسی که اورا از خود می‌پنداشتند چنان خشمگین شده بودند که از شهر بیرون رفته برحیم‌خان پیوستند، ستارخان باخواری آن شهر بینوارا بسر نوشت باز گذاشته به تبریز گریخت<sup>۱</sup>.

خوانندگان نوشته بامداد نباید تصور نمایند که واقعا ستارخان سبب پیدایش غارت اردبیل گردید و بقول منطقی‌ها علت تامه آن بلیه خانمانسوز شد، بلکه باید قبول نمود که عامل اساسی بلوای قتل و غارت اردبیل روسهای تزاری بودند و کنسول و مأموران آندولت بسوسيله رحیم‌خان قسراجی داغی و دیگر عمال شناخته شده با ناشناس خود، سران ندادان عشایر را بدان کار کشانیدند. تندخوئی سردار شاید آخرین قطره‌ای شد که این کاسه را لبریز گردانید. اگر سردار مرد باتدبیری بود و با سران شاهسون، که صمیانه یا از راه تبریز<sup>۲</sup> بحضور وی آمده بودند، بحسن خلقی مدارا می‌نمود چه بسا که از این حادثه جلوگیری میشد و دستکم در بین عشایر اختلاف و چند تیرگی بوجود می‌آمد بخصوص که زمینه آن نیز فراهم شده بود.

روزنامه ایران نو، در شماره ۱۶ مورخ ۲۶ شعبان ۱۳۲۷ بمقدمات این اختلاف اشاره کرده نوشته است که امیر عشایر، حسینعلی خان فولادلو و نصرالله خان یورتچی بشهر آمده حاضر بهمع نوع خدمتگزاری گشته بودند. و در جای دیگر اضافه کرده است که گزارش عمران‌خان حاجی خواجه لو، بانجمن ایالتی تبریز، حکایت از بهم خوردن اتفاق رحیم‌خان و سران قوجه بیگلر داشت. ولی نادانی و خود خواهی سردار همه این مقدمات را برهم زد و بلای بزرگی را، که بنرمی قادر بجلوگیری از آن بود، باخشونت متوجه اردبیل گردانید.

۱- شرح حال رجال ایران در قرن ۱۲ و ۱۳ و ۱۴. مهدی بامداد. تهران. ۱۳۴۷

نقاط امن اردبیل گفتیم اگر سردار و بارانش مانع نمی شدند مردم می توانستند قسمتی از اموال و اثاثیه خود را بجای امنی منتقل سازند و در روزهای غارت آنها را از چپاول و غارت مصون دارند . از نقاط امن اردبیل

در آن ایام یکی خانه های اتباع روس بود و با پرچم های آن دولت ، که بردر خانه های مذکور اهتزاز داشت ، شناخته می شد . اتباع روس برخی فطرتاً مردمان نیک نفسی بودند و با طول زمانی که با مردم این شهر حشر و نشر داشتند آنها را بیگانه نمی دانستند و از اینرو به مسایه ها و شناسان و دوستان اجازه می دادند که کودکان و عیالات خود را بخانه های آنها ببرند و بمقداری که میسر باشد مایحتاج زندگی با خود همراه سازند و چون رحیمخان قراجه داغی ، فرمانده عشایر و ایجاد کننده بلوای غارت اردبیل ، دستور داده بود که کسی متعرض خانه و دکان و انبار آنان نشود این بود که برخی از مردم ، پس از آنکه از دفاع شهر بوسیله سردار ملی نومید گشتند ، بدان خانه ها روی آوردند .

یکی از اینان اسماعیل بیگ شیروانی تاجر باشی روس در اردبیل بود و در کوچه ای مقابل مسجد سلیمان شاه ، که کنون نیز نام کوچه اسماعیل بیگ معروف است ، زندگی می کرد . او بنا به تشخیص خود ، یا تعلیماتی که از کنسول خانه گرفته بود ، در اول کوچه دو تن سالدات روس گماشته و نیز بر در کلیه خانه های کوچه پرچم روس زده آنها را از آن خود معرفی نمود . این بود که عشایر نتوانستند بدان خانه ها هجوم آورند و اموال آنان را غارت نمایند . ساکنان این کوچه نه تنها ااث خود را از دست ندادند حتی اجناس مغازه های خود را نیز بنحوی بخانه ها منتقل کردند و در روزهای سخت غارت شهر ، بازاری در آنجا بوجود آورده متاع مورد حاجت در اختیار مردم گذاشتند . این بازار مدتها پس از رفع غائله و ورود روسها نیز برقرار بود و قندوچای و گوشت و نان و نظایر آن را برای فروش تهیه مینمود .

ساکنان کوچه معصوم شاه نیز چنین کردند و از هر خانه مبلغی جمع آوری نموده بیکی از خوانین دادند و او دسته ای از تنگداران خود را در اول کوچه مستقر داشت

واز ورود دستجات دیگر عشایر و غارت خانه‌ها جلوگیری نمود .

کنسولخانه روس هم از نقاط امن در آن روزگار بود و پناهندگان آن از شرارت اشرار مصونیت داشتند . گروهی از سران آزادی خواهان مثل آقامیرطاهر ، اعضای انجمن ولایتی ، میرزا عبدالله مجتهد و حتی میرزا محمدحسین زاده سردسته مجاهدان قفقاز و نیز جمع کثیری از معاریف و محترمین شهر باعیالات خود بدانجا آمدند و تا برقراری مجدد نظم در آنجا ماندند . عمارت کنسولخانه در مقابل قلعه بود و محوطه بسیار وسیعی داشت . پناهندگان برای تأمین حوائج زندگی خود در آنجا نانوایی و قصابی بوجود آوردند و قسمتی از صحن بزرگ آنرا به بازار کوچکی مبدل ساختند . روزنامه ایران نودر شماره ۶۷ مورخ غره ذیقعد ۱۳۲۷ قمری ضمن خبری چنین گوید که « بعضی متحصنین کنسولگری اردبیل از وضع رفتار و سوء سلوک ناشی از اجزای کنسولخانه منزجر و متشکی هستند ».

خانه برخی از بزرگان مستبدین راهم باید جزو این مناطق امن قلمداد نمود که در صدر آنها خانه وکیل الرعایا قرار داشت . خانواده وکیل از خانواده‌های سرشناس این شهر بود و جد آنها بنجابی و بی‌آزاری شهرت داشت . اینان از خوانین قدیم مغان بوده‌اند و بعداً بآردبیل آمده متوطن گشته‌اند و با آنکه مردم در باب واگذاری قسمتی از دشت مغان بوسیله جد آنها به روسها سخنانی میگفتند با اینحال نسبت بآنها رعایت احترام میکردند . وکیل الرعایا از علاقمندان حکومت مطلقه قاجار بود و بدینجهت با آزادی و مشروطیت مخالفت مینمود و چون باروسای شاهسون انس و الفتی داشت و سالیان دراز ایل بیگی رسمی آنان بود نفوذ و محبوبیت زیادی بین آنان بدست آورده بود . باقتل مؤتمن الرعایا برادر زاده‌اش بدست مجاهدان قفقازی ، کینه او نسبت بازادی خواهان بیشتر شد و هنگامی که آنها بزمستبدین چیره گشتند وکیل ، با تفاق رشیدالملک حاکم اردبیل و کسان دیگری از مستبدین ، در کنسولگری روس متحصن گردید و چون باتأیینی که ستارخان با نهاداد از آنجا درآمد و بمیان شاهسونان رفت و در ایامی که عشایر بغارت اردبیل قیام کردند او نیز در ستاد

آنها در کله‌خوران و نیار حضور داشت و چنانکه گفته‌ایم در موقع سقوط شهر همراه رحیمخان و امیر عشایر وارد اردبیل گردید. خانه و کیل در محله طوی بود و در آنروزها پناهگاهی برای بستگان و دوستان او بشمار می‌آمد. و کیل الرعا یا صرف نظر از مشرب سیاسی مرد متبنی بود و فرزندان نجیب و مؤدبی نیز تربیت نمود.

دیگر از مناطق امن خانه بعضی از سادات محترم بود. بطوریکه گفته‌ایم شاهسونان سادات احترام می‌گذاشتند و از تجاوز بمال و جان آنان بیم داشتند. برآستی ایمان مذهبی چه تأثیر عمیقی در روح بشر دارد و چگونه میتواند در تربیت اجتماعی او عامل مؤثری باشد. مرد نیمه وحشی و خونخواری که جز غارتگری و آدمکشی افتخاری در زندگی خود نداشت و از دولت و ملت ترسی بخود راه نمیداد از عمامه سیاه پیرمرد درمانده‌ای، که حکایت از وابستگی او بیک خاندان مورد احترام میکرد، حرمت نگه میداشت و چون بدو میرسید لوله تفنگ خود را، که در آن ایام از دهانه آن فشنگهای روسی بقصد کشتن افراد بیگناه مثل تگرك مبارید، پائین میگرفت و سلام و احترام خود را جانشین تجاوز و قتل میساخت. این يك نکته تربیتی بسیار مهمی است که برای مدیران اجتماعات بشری قابل توجه میباشد. ایمان در تمام ادوار زندگی انسان عامل بزرگ تلاشها و جانفشانیهایی او بوده است. چه در دوره توحش و چه در قرن تسخیر کرات آسمانی اگر ایمان محرك انسان بوده بشر تابیر منزل مقصود پیشرفته و اگر ایمانی نبوده بکوچکترین دستاویزی شانه از آن خالی نموده است.

آخرین نقاط امن که باید از آنها نام ببریم خانه کسان بعضی از رؤسای عشایر بود که در شهر سکونت داشتند و نیز خانه آندسته معدود از کسانی بودند که بشکل ستون پنجم و مخفیانه بنفع عشایر اقدام مینمودند. مثلاً در مجاورت نهر «آل محمد» نرسیده بمحله بقوییه خانه حاج ناظم السادات از جمله این مراکز بود. زیرا طبق گفته سالخوردگان ساکنان آن بهماجمین کمکهایی کردند و حتی عده‌ای از آنها رادر میان علوفه خشکی، که بر ارايه‌ها بار کرده برای خوراك زمستانی دامهای خود بشهر می‌آوردند، داخل شهر نمودند و در خانه خود مخفی ساختند و تفنگ و فشنگ آنها را



نیز از همین راه بدانجا آوردند. این مطالب سخنانی است که سالخورده‌گان حکایت میکنند ولی ما خود مرد باور و تقوایی بنام شادروان آقا سید غنی نامی را از این خانواده میشناخیم که در مسجد پیر عبدالملک امامت جماعت داشت و فرزندان محترمی هم از خود بجای گذاشت.

کسان دیگری هم بودند که بچنین کاری مبادرت میکردند و ما با آنکه نام آنها را نمیدانیم ولی قتل هفت نفر از عشایر را بدست حاج باباخان شنیده‌ایم که یکی دیگر از اهالی بشهر آورده در کوچه آقا سید احمد در منزلی مخفی کرده بود. حاج باباخان چون از این امر آگاه گشت برای آنکه در حین جنگ با عشایر، از پشت سر مورد حمله اینان قرار نگیرد بدان خانه روی آورد و هر هفت نفر را بقتل رسانید.

عشایر روز بروز بشهر باری رحیمخان و یارانش هر روز بشهر نزدیکتر شده حلقه محاصره را تنگتر میکردند. از قراء دور و نزدیک مرتباً خبر نزدیکتر میشدند حمله میرسید و مهاجمین مثل سیل بنیان کن از دیوارها و قرائی که میگذاشتند یکمشت خرابه با جمعی مردم در مانده بجای میگذاشتند.

حاکم عاجز و ضعیف النفس نیز، که دیروز در دست میرزا محمد در مانده بود امروز باعتبار وجود سردار ملی بهیچ کاری دست نمیزد و سردار هم در عالمی که داشت دشمن را خوار و ضعیف میشمرد و برای نجات شهر، بخصوص در فرصتهای اولیه، اندیشه اساسی نمیکرد و کسانش غالباً بفکر اخذ پول از مردم بودند و بنام تهیه جنگ افزار و تأمین زندگی فدائیان، ثروتمندان را تحت فشار میگذاشتند غافل از آنکه سلاح و فشنگ بقدر کافی ندارند و باید هر چه زودتر برای فراهم آوردن آن اقدام اساسی و جدی نمایند. و این کار ناسبجای دومی بود که از سردار ملی در چنین موقعیتی سر زده است.

فشنگ در آندوره بوسیله کنسولگری روس وارد و از قرار هر عدد پنج قران فروخته میشد. برای دفاع از شهر بزرگی مثل اردبیل، در مقابل ده تاییست و پنج هزار

مهاجم جنگجو و غارتگر تهیه سلاح کافی در شهر امر ناشدنی بود بخصوص که روسها نیز از عرضه فشنگ خود داری میکردند. سردار که مرتباً از وضع مهاجمین و نقشه آنها، چه بوسیله مردم و چه از راه تلگرافها و اعلامات دولتی، آگاهی داشت میبایست قبل از آنکه شهر کاملاً محاصره شود کسانی از نزدیکان خود را به تبریز و شهرهای نزدیک اعزام دارد و با حمل سلاحهای دولتی رفع احتیاجات دفاعی خود را برهرامری مقدم شمارد. ولی چنین کاری نشد و بچند فقره تلگرافی که بنهران و تبریز مخابره گردید اکتفا گشت و سرانجام وی و یارانش در مضیقه سختی قرار گرفتند و فرار خفت بار را برقرار و دفاع از شهر ترجیح دادند.

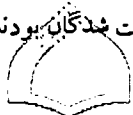
شادروان امیرخیزی می نویسد متأسفانه مجاهدان از جهت فشنگ در زحمت بودند و بهیچوجه دسترسی بفشنگ نداشتند و هرروز از عده فشنگ کاسته میشد تا کار بجائی رسید که سواران بمقام اعتراض برآمدند و گفتند اگر چند روزی بجنگ بپردازیم فشنگهای ما بکلی تمام خواهد شد و آنوقت کسی را از ما زنده نخواهند گذاشت.

مردم که با وعده های سردار ملی دلخوش بودند کم کم متوجه عظمت خطر گشتند و در صد چاره برآمدند. نخست از جوانان و کسانی که قادر بحمل اسلحه بودند بمسجد جامع دعوت کردند. مسجد جامع در قسمت حیدری بود ولی چون بلاعمومیت داشت همگی اختلاف حیدری و نعمتی را کنار گذاشتند و با سلاح و تفنگ در آن مسجد گرد آمدند. مسجد در آنروز بسیار تماشائی بود و خاطره اولین مسجد مسلمین در زمان حیات حضرت محمد (ص) را بیاد می آورد زیرا تصمیمات جنگی مسلمین و صلاح اندیشی آنها در آنعهد در مسجد صورت میگرفت و نقشه حملات و مدافعات اسلام در آنجا طرح و تصویب میگشت. مردان و جوانان غیور، که بعدها چهره های بسیار دلآوری از آنها در اردبیل دیده شد، با تفنگ و سر نیزه و حتی، بقول بعضی از سالخوردگان، با سلاح سرد در آنجا صفها بسته و برای دفاع از ناموس شهر و همشهریان کنار هم نشسته

سلاح برداشتن  
جوانان و مردان  
اردبیل

بودند. ناطقین سخنان پرشوری میگفتند و لزوم دفاع از شهر، بستن دروازه‌ها، سنگر بندی در نقاط لازم و... را توجیه میکردند. سخنان گفته شد نقشه‌ها تصویب گردید و برای پاسداری از حدود شهر، بخصوص دروازه‌ها، دسته بندیها بعمل آمد. فرماندهان معین گشتند و سرانجام بستن سنگر در پشت دروازه‌ها آغاز شد.

صدحیف که وسایل دفاعی اینان نیز بسیار ناقص بود. زیرا کسانیکه تفنگ در خانه داشتند معدودی فشنگ نگه میداشتند در حالیکه در این موقعیت مهم بمقدار زیادی تفنگ و فشنگ نیاز بود. بزرگان متوجه این نقص گردیدند و از توانگران بحسبینه مجتهد دعوت کردند و ساعات طولانی، حتی تا پاسی از شب گذشته بگفتگو پرداختند. همگی بامیل و رغبت اعلام کمک مالی نمودند تا بتجهیز مدافعان پردازند و برای مردان و جوانان پر شور، که بمنظور دفاع از شهر بشدت برانگیخته شده بودند، سلاح تهیه نمایند. اما چندین تن از مستبدین و مالکان، که جزو دعوت شدگان بودند، با گفتارهای پراکنده مجلس را بدون اخذ نتیجه پایان رسانیدند.



شاهسونان در شهر جاسوسانی داشتند و از هر خبری بزودی آگاهی می یافتند. بعلاوه مستبدین و کسان آنها نیز کوچکترین اطلاعی را که از نقشه دفاع و نحوه اقدام بدست می آوردند بدانها میرسانیدند و از پشت سر خنجر بر قلب ناموس اجتماع خود میزدند و در صفت قتل و غارت هموعان خویش را وسیله تسکین خاطر خود می پنداشتند. از منطقی که در آنروز این اقدام ناجوانمردانه را برای آنها صحیح و انسانی جلوه میداد بی اطلاعیم لیکن هر چه باشد از قضاوت درباره آنان خود داری نمیتوانیم و میگوئیم که اگر هم کسانی درباره آنها بدی کرده بودند گناه بیگناهیانی که در این واقعه داغدار و بیخانمان گردیدند چه بود؟...

باری حلقه محاصره تنگتر گشت و عشا بر به تیررس مدافعان دروازه‌های شهر رسیدند و مقر فرماندهی را در قریه کلخوران بوجود آوردند. این خبرها بشهر رسید و ستارخان بقول امیر خیزی «دیگر اقامت در شهر را جایز ندیده بقلعه تشریف بردند و اغلب مجاهدین نیز از ایشان پیروی کردند. جنگ شروع شد و سواران قره داغی

وشاهسون، اردبیل را چون نگین انگشتی احاطه کردند». تبر مثل تگرگ باریدن گرفت و شاهسونان جنگه آزموده بشهر تاخت آوردند. روز ابراز شجاعت و مردانگی رسیده بود و چه مردان دلیری در این شهر پیدا شدند که هم سردار ملی و یارانش و هم دشمنان مهاجم از مردانگی‌های آنها در شگفت ماندند.

حملهٔ عشایر  
بشهر  
حمله بشهر قرار بود روز چهاردهم رمضان (هفتم مهر ماه) صورت گیرد و این تاریخ در تلگرافی که سران عشایر از طریق سفارت روس بمحمد علیمیرزا مخسبره کرده‌اند بصراحت معین شده است و ما اینک عین آن تلگرام را در زیر نقل می‌کنیم :

«از تبریز بتهران. سفارت روس. توسط جناب جلال‌آب جنرال قنصلگری دولت بهیهٔ روسیه دام اقباله. بخاکبای اقدس مبارک اعلیحضرت اقدس محمدعلی‌شاه ارواحنا فداء. مدتی است این مشروطه طلبان بنای بلوا و غارت را گذاشته، اول چقدر از آقایان و سادات تبریز بقتل رسانیده و خانهٔ ایشان را غارت کردند، و از آنجا در اردبیل چند نفر از سادات و آقایان اردبیل را کشتید، و تمام داروندان آنها را بردند و مجتهد که نایب امام است، در تهران چند نفر مجتهد و آقایان را بقتل رسانیدند. اینها باارامنه و گرجی همدست شده از اول علما و سادات مارا کشتند. اگر آنها مذهب داشتند علما و سادات چه تقصیر دارند. کلیهٔ خیالشان در قطع ریشهٔ ماست. در اینصورت متجاوز از چهار کرور نفوس و عموم خوانین و رؤسای قراجه داغ و عموم بیگراگان و رؤسای قوجه بیگلو و کدخدایان طوایف شاهسون متفق القول شده انشاءالله چهاردهم شهر عموماً بطرف اردبیل حرکت کرده، تاجان در بدن داریم نخواهیم گذشت کسی در هیچ‌جا اسم مشروطه ببرد، و در خدمتگذاری در راه پادشاه خودمان مضایقه نداشته جان و مال خودمان را تصدق کرده، از اطاعت تجاوز نداریم. محض اطلاع خاطر اقدس ملوکانه ارواحنا فداء عرض شد. مهرها: یارحیم. عبده محمدحسن. عبده سردار بهری. هزار. نصره الملوك. سعدالله. امیر. عبده عبدالله. عبده الراجی ماماس.

آقاخان . آقا ابن السلطان نورالله . صاحب علی . اسکندر . عبادالله الصالحین<sup>۱</sup>.

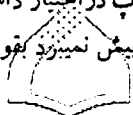
این تلگرام در اوایل ماه رمضان مخابره شده ولی مفهوم آن حکایت از این دارد که قبل از ۲۳ شعبان ، یعنی روز حرکت محمد علیشاه از تهران بطرف روسیه تنظیم گشته است و چون احتمالاً میبایست در تبریز کنسولگری آنرا ملاحظه و سیاست دولت خود و خروج محمد علیشاه از ایران انطباق دهد و احیاناً از سن پترزبورگ نیز کسب دستور کند از این رومخبره آن بتأخیر افتاده است . چنانکه روز حمله باردیل نیز ، برخلاف آنچه که در این تلگرام تصریح گردیده ، تغییر یافته است .

تاریخ دقیق شروع جنگ ، بین مهاجمین و مدافعین اردبیل ، بلرستی روشن نیست و در نوشته های مرحوم کسروی و امیر خیزی و محسنی اختلافاثائی بنظر میرسد . ما نمیدانیم که قبل از آغاز جنگ مابین شهریان و عشایر پیکهائی ، برای سازش یا تسلیم شهر ، مبادله شده یا نه و مذاکراتی صورت گرفته است یا خیر ؟ و در صورت اول کجا ، کی ، چگونه و بوسیله چه کسانی رخ داده است ؟ و یا موضوع مذاکره از چه قرار بوده است ؟ باری طبق یادداشت های مرحوم محسنی پیکار عشایر با شهریان روز سوم ماه شوال آغاز گردیده یازده شبانه روز بستختی ادامه یافته است . روز چهاردهم شوال شاهسونان از یکی از باغهای ابراهیم آباد در خط دفاعی شهریان رخنه کرده قسمتی از محلات را اشغال نموده اند . سالخوردگان متفق القولند که مدافعان محلی مردانگی ها کرده باشجاعت زاید الوصفی مقاومت نمودند و دلاورانی مثل حاج باباخان و بارانش ، که میتوان آنها را از جهة شجاعت و دلیری در ردیف بزرگترین سرداران آندوره از تاریخ ایران ذکر نمود ، مردانگی ها کردند و ما در جای خود ببعضی از این جوانمردیها اشاره خواهیم کرد .

در نوشته مرحوم محسنی اشتباهی بنظر میرسد و آن اینکه او ، پس از ذکر این واقعه ، که رحیمخان سناد خود را در قریه کلخوران مستقر ساخت ، چنین آورده است که ستارخان سردار ملی در کنار شهر سنگر بندی نمود و در هر دروازه ، دو عراده

توپ گذاشت . طبق اظهار سالخوردگان ، اردبیل در آن عهدهشت دروازه داشت و اگر در هر دروازه دو عراده توپ مستقر می شد باید قبول نمود که شهر در آن زمان دارای شانزده عراده توپ بود و چون يك عراده هم در اختیار مجاهدان در قلعه ذکر شده جمعاً میبایست هفده عراده توپ در اختیار مدافعان شهر باشد و این تعداد وسیله بسیار مؤثری برای دفاع از شهر بشمار میآید . واقعیت آنست که ستارخان ابتدا سنگر خود را در مقابل دروازه کلخوران ترتیب داد و دو عراده توپ موجود در شهر را در مقابل ستاد عشایر مستقر ساخت و آنگاه که سردار ، بقول امیرخیزی « بقلعه تشریف برد » يك عراده از آن توپها را باخود برد و در آنجا مورد استفاده قرار داد .

رحیمخان نیز دو عراده توپ در اختیار داشت و با آنها گاهی گلوله هائی بشهر پرتاب مینمود ولی چون کاری از پیش نمیزد بقول مرحوم محسنی « اهالی شهر هم آنها را مسخره می کردند ».



از نکات تأسف آور آن ایام بی اطلاعی و باتجاهل والی جانبازی مردم آذربایجان بود که در این زمان حساس میبایست ایالت بدان

بزرگی را در قبال این قبیل تحریکات ، و دیگر نا اطمینانی ها ، اداره نماید . در روز هائی که رحیمخان ستاد خود را در کلخوران ترتیب داد مردم شهر ، و نیز سردار ملی تلگرامهای متعددی به مخبر السلطنه و الی آذربایجان مخابره کردند و خطر حمله و لزوم چاره سازی فوری و نجات شهر را اعلام نمودند ولی او با اصرار تمام جواب داد که رحیمخان در اهر بیمار است و از تبریز برای معالجه وی دکتر اعزام گشته است .

این موضوع علاوه بر آنکه در کتابهای شادروانان کسروی و امیرخیزی هم آمده مورد اشاره مرحوم محسنی هم قرار گرفته است . او مینویسد : در این موقع مخبر السلطنه در تبریز ایالت بود جریان اتحاد طوایف مشکین و رحیمخان را باو گفتند . جواب داد که رحیمخان در خانه خود مریض است و بستری و مشغول معالجه میباشد . هر چه اهالی شهر اصرار کردند و تیراندازی رحیمخان را بشهر در تلگرام تأکید نمودند و یادآور

شدند که از کلخوران تیرباران می‌شویم، امیر عشایر هم آمده در قریه نیار سکونت کرده، مورد قبول واقع نشد و مخبر السلطنه در جواب گفت که از تبریز برای معالجه وی طبیب فرستاده شده است.

باری پس از آنکه مجاهدان تبریز با سردار ملی بقلعه رفتند دفاع شهر بعهدۀ دلبران اردبیل واگذار شد. اینان آنچه در قوه داشتند تلاش کردند و عشایر را بسختی تحت فشار گذاشتند و بار دیگر آنانرا از شهر بیرون راندند. دلبرها و مردانگی‌هایی که جوانمردان اردبیل از خود نشان دادند مهاجمین را روز بروز نومید گردانید، بخصوص که پائیز سردار دبیل نیز فرار سیدن زمستان سخت را اعلام میداشت و طبیعی است که اگر هوا اندکی بیشتر سرد میشد مقاومت مهاجمین بمقدار زیادی از بین میرفت چنانکه مقدمات آن نیز ظاهر گردید و برخی از سران عشایر از طول مدت محاصره خسته شده آهنگ مراجعت نمودند و خود ر حیمخان نیز چون دید از طریق کلخوران کاری از پیش نمیرسد به قریه نیار (دو کیلومتری شمال شرقی شهر) تغییر محل داد و چون احساس کرد که طوایف شاهسون در صدد مراجعتند بورتچی‌ها را، که در قریه ججین (داشکسن) در یک کیلومتری جنوب شرقی شهر مستقر بودند، و ادار بحمله و تیرباران شهر نمود لیکن بر اثر تیراندازی متقابل، که مجاهدان تبریز از برجهای قلعه کردند ورود آنها بشهر میسر نگردید. خود ر حیمخان نیز از سمت نیار بروی شهر آتش گشود و مدافعان را سخت تحت فشار قرارداد.

نفوذ عشایر در خطوط  
شوال دروازه یعقوبیه بوسیله فولادلوها درهم ریخت و خانه  
دفاعی شهر امامجمعه در کنار نهر امامجمعه بتصرف عشایر درآمد و

سنگربندی شد. حاج باباخان که مرتباً بکملک مدافعان مناطق ضعیف میشتافت بیاری مجاهدان یعقوبیه آمد و در پشت حمام رستمخان، که در کنار رود بالفلو و جنب پل یعقوبیه واقع است، سنگر گرفت و چنانکه شایسته جوانمردی او بود جانفشانی کرد. لیکن تنی چند از یارانش کشته شدند. خود او نیز از ناحیه کمر تیر خورد و چون از دو

طرف، یعقوبیه و ابراهیم آباد، مورد حمله قرار گرفت خود را در آب انداخت و بدین طریق از رگبار تبر دشمنان خویشتن را بکناری کشید. همراهانش او را پشت دیواری کشیدند و زخمش را، که سطحی بود، بستند و او بلافاصله باز سنگر گرفت و شروع به تیراندازی کرد.

عشایر هجوم آوردند و نامحله پیر عبدالملك پیش رفتند و چون شب شد خوانین آنها در خانه حاج ناظم التجار بیتوته کردند. ولی فردای آنروز، که جمعه ۱۶ شوال بود، مجاهدین حمله سختی نمودند. جمع کثیری از فولادها کشته شدند. خانه حاج ناظم تخلیه گردید و ساعتی بعد بوسیله او باش، که همواره در پی چنین فرصتهائی هستند، غارت و ویران شد و حتی تیرهای سقف اطاقها نیز بیجا رفت. خبر نفوذ عشایر در قسمتی از خطوط دفاعی شهر را روزنامه اینان در شماره ۵۷ مورخ ۱۹ شوال ۱۳۲۷ قمری ذکر کرده نوشته است که روز ۱۶ شهر (یعنی ماه شوال) عشایر از يك سمت بشهر حمله آوردند ولی مدافعان و سرداران ملی دفاع کرده آنها را بکفر سنگ عقب راندند.

این عقب نشینی نیز در روحیه عشایر مؤثر گشت و کسانی مثل مذاکرات صلح رشید الممالک و دیگران راه مراجعت پیش گرفتند و در نیا

از آنهمه خوانین جز رحیمخان و امیر عشایر خلخال کسی نماند. رحیمخان به تنگنا افتاد و در صد چاره برآمد و شب ۱۷ شوال جمعی از سادات نیا را بعنوان میانجی بخانه شادروان حاج میرزا ابوالفضل مجتهد فرستاد و دربارۀ صلح و شرایط آن مذاکراتی صورت گرفت. مرحوم محسنی در اینباره می نویسد که جمعی از خوانین برگشتند و غیر از رحیمخان و امیر عشایر کسی در آنجا نماند. آنها نیز در صد مراجعت برآمدند ولی نمیخواستند که دست خالی برگردند این بود فکر اخذ امتیازاتی افتادند.

مهمترین شرط آنها این بود که ستارخان دستگیر و بآنان تسلیم شود، ولی انجمن ولایتی اردبیل که نماینده آن در این مذاکرات مرحوم مشهدی حسین آخوندزاده بود، آنرا قبول نکرد. این گفتار چندی طول کشید و در این فاصله بین مجاهدان و عشایر جنگ ادامه



داشت. سردار ملی با کسان خود همچنین در قلعه بود و از آنجا از قسمتی از شهر پاسداری مینمود.

در این موقع داستان تأثر آوری رخ داد و آن این بود که کسانی، بویژه از خود یاران سردار ملی، که از نتیجه کار بیم داشتند و برای مراجعت به تبریز اصرار مینمودند، موضوع آمدن سادات نیار را بنحو دیگری ستارخان گفتند و چنین وانمودند که عشایر شرط دست کشیدن از محاصره شهر را، دستگیری و تسلیم سردار بر حیمخان قرار داده‌اند و انجمن و مدافعان شهر نیز آنرا پذیرفته‌اند. این امر در روح سردار مؤثر افتاد و تصمیم بغرار گرفت.

مرحوم امیر خیزی در کتاب خود باین موضوع اشاره کرده مینویسد: «... سردار با وجود اینکه اصرار یاران، نمیخواست از شهر بیرون برود. وقتیکه ملفت شد از اهالی اردبیل اشخاصی هستند که در باطنی باز حیمخان و کدخدایان شاهسون مرابطه و مکاتبه دارند دیگر پیشنهاد آقا بانرا پذیرفت و شبانه از اردبیل حرکت کرد».

نباید از تجسم اوضاع مبهم و وحشت بار آنروز اردبیل غافل بود و پیشنهاد عشایر را، بدان نحو که بگوش ستارخان رسانیده‌اند، در روح سردار بی اثر دانست و این نقشه برخی از یاران او را، که موجب تزلزل روحیه سردار گشته‌اند، نکوهش ننمود. جوانمردان اردبیل، مانند مهدی حسین آخوندزاده و حاج باباخان و نیز بزرگان بسا ارجی مثل حاج میرزا ابوالفضل مجتهد و دیگران هرگز حاضر بقبول این درخواست نگشتند و چنین لکه ننگی را بر ساحت مقدس مهمان‌نوازی خود باقی نگذاشتند.

خود ما بارها در این گفتار اشاره کرده‌ایم که کسانی از مستبدین، مخفیانه با عشایر ارتباط داشتند و حتی برخی، مثل شادروان و کیل الرعایا، در نیار بسار حیمخان و امیر عشایر برای سقوط شهر مال اندیشی مینمودند ولی آزادخواهان هرگز در چنین فکری نبودند و کشته شدن خود را بر تسلیم میهمان بدشمنان ترجیح میدادند و این بود که هرگز درباره دستگیری و تسلیم ستارخان توافق و مصالحه‌ای ننمودند.

داوری بیطرفانه، عمل برخی از این مستبدین را نیز، بامنطقی که آنها داشتند

مشروع جلوه میدهد. زیرا کسانی که بستگان خود را با آن طرز فجیع در قلعه از دست دادند دشمنی با آزادبخواهان را بیش از پیش بجان خریداری کردند و برای گرفتن انتقام کشته شدگان خود، هریک از آنها پیش یکی از خوانین شاهسون رفته امکانات خود را در حمله بشهر و از بین بردن آزادبخواهان در اختیار وی گذاشتند. کسانی که برادر یا پدر خود را چنان بیرحمانه از دست داده بودند، یا توانگرانی که باوضع زجر آوری مبالغ زیادی از آنان اخاذی شده بود، بحکم قانون طبیعی انتقام، خود را در هر گونه عکس العملی محق میدانستند و عمل خود را از هر سرزنی برکنار می پنداشتند. آنچه اعمال اینهارا در نظر مخالفان و نیز سکنه بیطرف شهر بویژه در برابر تاریخ قابل نکوهش نمود آن بود که کسان آنها بدست یکمشت مجاهدین قفقازی، و علیرغم میل باطنی اکثریت مردم اردبیل، بقتل رسیده بودند و زنان و کودکان معصوم اردبیل، حتی مردان آنها نیز در این واقعه دخالتی نداشتند. اما در قتل و غارت اردبیل، که برخی از اینان در انجام آن کوشش و همکاری فراوان داشتند، مجاهدان مزبور خود را بکناری کشیدند و این نفوس زکیه در معرض هتاک و قتل قرار گرفتند و دار و ندارشان بدست عشایر بی رحم بیغما رفت و عموماً بخاک سیاه نشستند.

کمیود جنگ افزار  
مدافعین  
باری در این میان مجاهدان اردبیل همچنان مردانه میجنگیدند و عرصه را بر مهاجمین تنگتر میکردند. افسوس که فشنگ اینها نیز رو بکاهش میگذاشت و هر روز کمیود آن دوچندان بیشتر احساس میشد.

گفتیم که فشنگ را کنسولگری روس میفروخت و قیمت هر عدد آن بسیار گران و پنجران میبود (در آن زمان بایک قران ۴۰ عدد تخم مرغ خریداری میشد) ولی چون کنسولگری بمنظور اجرای نقشه های سیاسی از فروش آن خودداری مینمود عرصه بر مدافعان شهر تنگتر میگردد. اینان پوکه های خالی را جمع آوری میکردند و استادکاران محلی با آنها فشنگ جدیدی میساختند ولی چون میزان باروت و قطر سرب آنها باندازه مشخص، یعنی بر آن تفنگها «استاندارد» نمیبود گاهی بعلت گیر کردن

در لوله با منفجر شدن در آن خطرانی ایجاد میکرد. مدتی نیز با این فشنگ‌های اندازی ادامه یافت ولی با توجه باینکه تولید آنها بمراتب کمتر از مصرف بود دفاع از شهر روز بروز مشکل‌تر گردید. اما چون عشاير از نتیجه مأیوس بودند و دسته‌دسته مراجعت میکردند نگرانی سختی از این حیث در میان نمی‌بود.

قله‌گیان، یعنی سردار ملی و یارانش هم از نداشتن فشنگ در زحمت بودند. هر روز در پشت برجهای دژ موضع گرفته تیرهایی می‌انداختند و بانوپی نیز که در اختیار داشتند از بالای برج شمال شرقی قله گلوله‌هایی بسوی مهاجمین پرتاب میکردند ولی چون برد توپ کم و نشانه‌گیرها گاهی ناشیانه بود برخی از آنها در باغات کنار شهر می‌افتاد و احیاناً دیوارهایی را خراب میکرد.

توپ‌های معمول آن زمان لوله مفرغی سنگینی بود که بر روی محور افقی در میان دو چرخ سوار میشد. کیسه باروت را از دهانه آن فرو میکردند و مقداری پارچه کهنه بر روی آن گذاشته با سنبه مخصوصی در ته لوله محکم می‌کوفتند تا هوای داخل آن خالی شود. آنگاه گلوله را، که بشکل يك كره فلزي بقطر دهانه توپ بود در داخل لوله قرار میدادند و با فیتیله‌ای، که در سوراخی در ته لوله می‌گذاشتند، آنرا آتش می‌زدند. باروت منفجر میشد و گاز حاصله، که حجم آنرا اروپائیان سیصد و شصت برابر حجم خود باروت می‌دانستند، کهنه‌ها را بشدت در لوله جلومی‌راند و گلوله‌ها را تا مسافتی پرتاب میکرد.

این گلوله‌ها بر اثر حرارت باروت و اصطکاک هوا گرم و سرخ میشد و مثل يك گوی آتشین از روی خانه‌ها یا بالای سر عابرين می‌گذشت و اگر بکسی اصابت میکرد او را مصدوم و مقتول می‌ساخت. یکی از این گلوله‌ها بیکی از پایه‌های آجری پل سابق ابراهیم آباد اصابت کرده بود و تا این اواخر، که پل قدیم خراب و پل جدیدی بر پایه‌های زیرین آن احداث گردید، در داخل آجرهای آن باقی بود و در استان تلخ جنگ‌های خانمانسوز آنمهد را بازگو مینمود.

## فصل پنجم

## سقوط شهر بدست عشاير

فرار ستارخان از اردبیل

کوشش مدافعان، با وجود خستگی زیاد و کمبود فشنگ، همچنان ادامه داشت ولی فرار ستارخان بکلی رشته‌ها را پنبه کرد و بیش از آنکه عشاير را به تجدید حمله تشویق نماید روحیه مجاهدان شهر را ضعیف‌تر گردانید. این ضعف نه از آنجهه بود که سردار و یارانش، بخصوص در روزهای آخر، نقش مؤثری در دفاع از شهر داشتند بلکه بیشتر از آن لحاظ بود که او نماینده حکومت و قدرت دولت بود و دائماً با نشر خبر وصول اسلحه دولتی و حرکت سپاه از تهران و تبریز برای کمک بمجاهدان، مدافعان را امیدوار میساخت. کنون که خبر فرار او و یارانش شایع گشت همه آن نویدها بی پایه گردید و گریختن آنها دلیل و حاکمیت اوضاع تلقی شده در باختن روحیه مدافعان بی نهایت مؤثر واقع گردید.

عموم کسانی که از آن عهد باقی مانده‌اند در این باب متفق القولند که اگر ستارخان فرار نمی‌کرد چنین بلائی هرگز پیش نمی‌آمد. مرحوم محسنی مینویسد «با وجود این محذورات داخلی، غارت اردبیل دشوار و مشکل بود. فرار ستارخان که از روی بی‌تجربگی اتفاق افتاد اردبیل را بغارت داد و اگر همانروز را استقامت بخرج میدادند تمامی طوایف مراجعت میکردند».

داستان فرار ستارخان از اردبیل از داستانهای غم‌انگیزی است که انسان را از چند جهه متأثر میسازد. نخست از آنجهه که ستارخان سوابق افتخار آمیزی در سرکوبی مستبدین داشت و از پهلوانان نامی مشروطیت بشمار می‌آمد ولی کنون ناچار بود بچنین کار ننگ آوری مبادرت نماید. دیگر آنکه مردم يك شهر را، که امیدوار بجانبازی خود و یارانش نموده بود، بلا دفاع در دست اشرار بیرحم گذاشت. و بالاتر از همه آنکه والی آزادیخواه آذربایجان قوای کافی بیاریوی نفرستاد و بدین طریق اجرای نقشه‌های شوم

بیگانگان را سهلتر گردانید. آنهایی نیز که بکمک فرستاده شدند بعلت ضعف یا عوامل خیانت بار دیگری در سراب متوقف گشتند و مردم بلادیده اردبیل را امکان استفاده از وجود آنها فراهم نگردید.

طبیعی است که اشتباهات ستارخان هم در این واقعه اثر داشت و بطوریکه می گویند اهم آنها برهم زدن اردوی مجاهدان اردبیل در بدو ورود، دستگیری و توقیف حاج باباخان مجاهد رشید و صمیمی اردبیل، اکتفا به چند فقره تلگرام به تهران و تبریز جهت دریافت اسلحه و نیرو، تندخوئی های بیجهت با سران عشایر که روزهای اول ورود او برای دیدار و ادای احترام بحضور وی آمده بودند، تحت فشار گذاشتن توانگران برای دریافت پول و، بالاخره بقول امیرخیزی اثر تلقینات بعضی از یاران بداندیش بود.

سردار جنگ آزموده ای مثل ستارخان، که از پیشرفت دشمن و تعداد نفرات و سلاح و نقشه آنها مرتباً اطلاع داشت نمی یابست برای دریافت فشنگ و اسلحه به چند فقره تلگرام اکتفا کند بلکه حتی این بود که کسانی از نزدیکان خود را به تبریز و شهرهای نزدیک اعزام دارد و عملاً بهرام کردن جنگ افزار بپردازد. و اگر نتواند، آبرومندانه و قبل از آغاز جنگ، شهر را ترک کند. در آنصورت رفتار رحیمخان و سوارانش با مردم بلادفاع شهر نیز دگرگونه میگشت و برای آنها دستاویزی برای کشتار و تاراج پیش نمیآمد.

در نوشته های کسروی و امیرخیزی و یادداشتهای مرحوم محسنی میخوانیم که علاوه بر محمدقلیخان آلازلو و هاشمخان یورتچی، که تا سراب باستقبال سردار رفتند، خوانین دیگر شاهسون هم بترتیب بار دبیل آمدند و نسبت به وی ادای احترام نمودند ولی بقول اسلام مجاهد، که از بازماندگان مجاهدان آن دوره است و بنگارنده تعریف میکرد، ستارخان از روی سادگی درصدد تهدید آنها برآمد و کسانی را که مسئله ناموس بزرگترین مقدسات زندگی آنها را تشکیل میداد، بدان ناسزا داد. این بود که آنها هر يك بیهانه ای از شهر بدر رفتند و عهد و پیمانی را، که رحیمخان درصدد عقد

آن بود، گردن نهاده اند.

مرحوم محسنی در یادداشت‌های خود باینموضوع چنین اشاره کرده است که امیرعشایر، نصرالله‌خان، حسینعلی‌خان سالار دیوان فولادلو بدیدار سردار ملی آمده ضمن ملاقات چه احساس کردند امیرعشایر و نصرالله‌خان شبانه از شهر فرار کردند و سالاردیوان به سردار ملی قول داد که من می‌روم آنها را می‌آورم او هم قبول کرد ولی او رفت و دیگر برنگشت... شادروان کسروی نیز که این داستان را آورده نوشته است که با آمدن آنها امید میرفت کارها به نیکی پایان پذیرد ولی آنها بیکبار آهنگ رفتن کردند و هر يك بیهانه‌ای از شهر بیرون شدند.

روزنامه ایران نو در شماره ۱۶ مورخ ۲۶ شعبان خود، ضمن اعلام خبر حرکت سردار باردبیل، مینویسد که مردم از این خبر بسیار خوشحالند، مجاهدان هم اختلاف‌های خود را تسویه کرده‌اند و با ورود سردار عشایر هم بابزبان و با بروز تسلیم خواهند شد. و در شماره بعد اضافه میکند که خبر آمدن سردار ملی عشایر را ساکت کرده است تا آنجا که امیرعشایر، حسینعلی‌خان فولادلو، نصرالله‌خان پورنجی باردبیل آمده‌اند و از تاخت و تاز عشایر نه تنها خبری نیست بلکه طبق گزارش که عمران‌خان حاجی خواجه‌لو بانجمن داده اتفاق رحیمخان و قوجه‌بیگلر نیز بهم خورده است. دو تلگراف دیگری نیز درج کرده است مشعر بر اینکه اینان حاضر بهمه نوع خدمت‌گزاری گشته‌اند.

صد حیف که تندخوئیهای سردار اینان را از او نوید ساخت و تهدیدهایی که وی نمود اتحاد گسسته آنها را با رحیمخان تجدید کرد، بخصوص که سیاست خارجی و سلاح و پول آن نیز در اجرای این نقشه، عامل بزرگ تحریک و تشویق بشمار می‌آمد.

در بازیهای سیاسی و نظامی آنروز، مثل همیشه پول بیش از هر چیز نقش بزرگی داشت و هر دسته که قدرت مییافت بنام تهیه سلاح و جنگ افزار، مردم و بخصوص توانگران را برای دریافت آن تحت فشار میگذاشت. کسان ستارخان نیز از چنین کاری باز نایستادند و تا آنجا که توانستند بزر و شکنجه از آنان پول گرفتند.

خواننده محترم میداند بتاريخ امروز، که ایران آرامش و امنیتی دارد، اگر پاسبانی بخانه ودکان کسی مراجعه و او را برای کاری بکلانتری و دادگستری دعوت نماید اضطراب عمیقی بر روح وی و کسانش سایه می افکند و تا او باز نگردد نگرانی بزرگی دلهای آنانرا تحت فشار قرار میدهد. در آن دوره که هیچ حساب و کنسابی نبود و فی المثل هفت نفر از متنفذین شهر بدون هیچگونه محاکمه و دفاعی، تنها بمیل چندتن از مجاهدان غیر محلی، در اطاق دربسته ای تیرباران گردید، تحت فشار گذاشتن و تعقیب و تهدید مردم چه آثار زننده و نامطلوبی در روحیه آنان و کسانشان ایجاد مینمود.

این گفتار مابدان معنی نیست که توانگران نمی بایست در دفاع از شهر شرکت کنند و از بذل مال برای تهیه سلاح حاشا نمایند. بلکه طرز رفتار باران ستارخان طوری بود که تولید رعب و وحشت و عسدم رضایت میکرد. در این گفتار مرحوم امیرخیزی نیز مثل سالخوردهگان اردبیل سخن میگوید و ضمن بیان قهر محترمانه خود از سردار، چنین میآورد که بالاخره او را راضی کردم که با اتفاق رشیدالملک به تبریز برگردم. فردای آنروز سردار از من گله ها کرد. من آنچه لازم بود باو گفتم و او همراه تصدیق کرد و سوگند خورد که اینها را رعایت کند و منم از رفتن منصرف شدم. «... افسوس که این قول دیری نپائید. پس از دوسه روز باز ترتیب سابق پیش آمد و رفته رفته آشفته تر گردید. بداندیشان بازار مردم پرداختند و اسباب رنجش ایشانرا فراهم آوردند. هر کس در کار خود حیران بود حتی سردار هم نمیتوانست از اوضاع مستحضر شود و برای عواقب امور اندیشه ای کند. جز چند تن که از وخامت مال اندیشانك بودند دیگران از مقدرات آینده خود خبری نداشتند».

ما از فرط علاقه بسردار، میگوئیم که کاش او در اردبیل باقی میماند و بدست اشرار بشهادت میرسید تا علاوه برگذشته های پرافتخار خود «سالار شهیدان آزادی ایران» نیز میگذشت و در کتابهای کسروی و امیرخیزی و خاطرات مردم اردبیل کلمات «فرار کردن» و «گریختن» با نام او قرین نمیگردید!... ولی حیف که چنین نشد و

سردار قبل از دمیدن صبح روز ۲۱ شوال با یاران خود از قلعه بدر آمده از شهر خارج شد و از راه «آقاباغی» در غرب اردبیل، راه سراب پیش گرفت.

باز باید یادآور شویم که مابعد از شصت و اندسال از آن تاریخ چنین آرزویی درباره‌ی وی نمیکنیم ولی باید بگوئیم که زندگی عبارت از امیدها است. چه بسا سردار در آن تاریخ امیدوار بود که میتواند برای نجات آزادی ایران، بیشتر از آن که بود، مفید گردد و احیاناً بانبروی کافی بدفع دشمنان بپردازد. ولی میدانیم که چنین نشد و سردار بار دیگر نتوانست در این باره منشأ خدمت جدیدی قرار گیرد.

مرحوم امیر خیزی داستان رفتن ستارخان را از اردبیل چنین  
گفتگوی مجاهدان  
آورده است: «روز ۲۲ شوال طرف عصر چند نفر از سواران  
تبریز در شب فرار  
مجاهدین با طاق سردار آمده بانهایت صراحت گفتند دیگر  
از اردبیل  
ما توانائی مقاومت نداریم. بهر نحوی است باید خودمان را

از این مهلکه نجات دهیم. دامنه مذاکرات تا سه ساعت از شب گذشته کشیده شد. در این بین برادر اسماعیل خان سراسری گفت جناب سردار آقابان صحیح می‌گویند دیگر مقاومت ثمری ندارد جز آنکه باید هتاه را با سازت بدهیم یا گشته شویم و صلاح در این است که ما فعلاً خود را از مرگ نجات دهیم تا بتوانیم با استعداد کافی بردشمن بتازیم. اگر پیشنهاد آقابان را مورد توجه قرار دهید تصدیق خواهید فرمود که باید بهر نحوی است خود و یاران را از این مهلکه نجات دهید. سردار فرمود تنها راه چاره بسته باین است که دست از مدافعه برنداریم تا به ببینیم کار یکجا منتهی خواهد شد. برادر اسماعیل خان گفت من بتمام اطراف و اکناف اردبیل کاملاً بلد هستم اگر مایل باشید که از شهر خارج شوید من شما را میتوانم از راهی ببرم که سلامت بسراب برسید. چون مجاهدین این سخن از وی بشنیدند همه صدا بصدا داده گفتند که باید همین امشب از اردبیل بیرون رویم. و کار بجائی رسید که سردار مجبور شد که رأی عموم را بپذیرد و بالاخره شب ۲۳ شوال حوالی نیمه شب بود که ستارخان با کلیه سواران و مجاهدین، باستثنای چند نفر، از قلعه خارج شده بجانب سراب رهسپار شدند».



نکلت چندی در این نوشته به چشم میخورد منجمله آنکه از طرز گفتار سردار و جواب مجدد برادر اسماعیل خان سرابی چنین بذهن خواننده متبادر میشود که سردار اشاره بمحاصره شهر و بسته شدن راهها نموده و چاره را منحصر به ماندن در این شهر و «دست برداشتن از مدافعه» دانسته است ولی برادر اسماعیل خان این مشکل را حل کرده گفته است که او بهمه راههای اطراف آگاهی دارد و میتواند آنها را از محاصره در آورد. اطرافیان سردار که با بیانات وی از زندگی نو مید گشته بودند چون این بشنیدند «همه صدا بصدا داده گفتند باید همین امشب از اردبیل بیرون برویم».

امیر خیزی با احترام ستارخان از تصریح وضع آن شب امساک کرده و با اشاره آورده است که «کار بجائی رسید که سردار مجبور شد که رأی عموم را بپذیرد» و بدین طریق از طغیان و عصیان آنها جلوگیری کند. شادروان کسروی هم، که کتابش را بیست و سه سال نزدیکتر از امیر خیزی بزمان ستارخان نوشته است، گفته است که «ستارخان تا توانست ایستادگی کرد و هر روز چشم براه بود که قورخانه برایش برسد و گشایش پیدا شود و چون از هیچ جا گشایشی نشد و از فشنگ بیکباره سختی روی داد ناگزیر شدند از نگهداری شهر چشم پوشیده برهائی خود کوشند و گویا شب پانزدهم آبان (۲۲ شوال) بود که نزدیک بدمیدن بامداد از آنجا بیرون آمدند».

رشیدالملک، فرمانده کل اردوهای کمکی ستارخان، که بدستور والی از تبریز حرکت و در سراب متوقف بود در تلگرام مورخ ۱۶ شوال خبر فرار ستارخان را بمخبر السلطنه والی آذربایجان مخابره کرده نوشته است که سردار ناهار را در دوفرسخی سراب خواهد بود. گرچه این تلگرام از لحاظ تاریخ صحیح نیست ولی حکایت از آن دارد که سردار و یارانش از «نزدیک بدمیدن صبح» تا «ناهار» بناخت حرکت کرده و در این فاصله بالغ برده فرسخ راه پیموده اند.

رشیدالملک در این تلگرام ترس و وحشت ساکنین سراب را نیز بوالی ابلاغ و ضمن اعلام اقدامات حکومت و انجمن آن شهر در استحکام کوجها، موکداً تقاضای

مخابرات رسمی  
درباره سقوط  
اردبیل

اعزام کمک کرده است. والی که از داستان فرار ستار خان بیخبر بود در جواب وی، که همان روز حضوراً مخاطره شده، شکل تخلیه اردبیل و سرنوشت قورخانه و مهمات را پرسیده است.

برای آنکه خوانندگان را در جریان احساس مسئولیت والی يك ايلت بزرگ ایران نسبت بسرنوشت رقت بار اردبیل، که خود وی ماهها قبل از آغاز حمله و غارت از آن مطلع و برای جلوگیری از پیشامد هر گونه اختیار داشت، قرار دهیم عین تلگرام ویرا نقل میکنیم: «جناب مستطاب اجل رشید الملک. شکل تخلیه اردبیل چطور بوده است. قورخانه و توپخانه آنجا را چه کرده اند. سلیقه سردار ملی چیست. جمعیت شاهسون و قراچه داغی را چه در تخمین میکنند. مابین اینها و اردبیلی چه گفتگو شده است. با سردار چقدر سوار آمده. از حاجی خواجه لو و کیک لو و حسینعلی خان طالش چه اطلاع دارید. غنایت السلطنه و علاء السلطنه و سایر سرکردگان چه رأی میدهند و چه استعداد دارند. اردوی تبریز که امروز حرکت کرده است شجاع الدوله هم با عده سوار حاضر میشود. سعیدالملک را هم میفرستم اما اتخاذ رأی صحیح موقوف باطلاعاتی است که خواسته ام. مخبر السلطنه».

مندرجات این تلگرام کنون نیز مایه تأسف اردبیلیان است زیرا چنانکه ملاحظه میشود سرنوشت رقت بار دهها هزار مردم اردبیل بهیچوجه مورد غنایت والی نبوده و اگر راست باشد که سردار ملی و مدافعان اردبیل، بنحویکه امیر خیزی و کسروی هم آورده اند، بدفعات تقاضای ارسال فوری جنگ افزار و استعداد کرده اند، این جمله که «شجاع الدوله هم با عده سوار حاضر میشود. سعیدالملک را هم میفرستم» خالی از سرزنش نخواهد بود و ذهن انسان را از قبول قضاوتهای نامساعد برخی از مورخین درباره والی مصون نخواهد داشت. چه او که اکنون بدین کار مصمم گشته است اگر بموقع بدرخواست سردار و مردم جواب مساعد میداد اردبیل و ایران را از يك بلای خانمانسوز رها می ساخت. ولی چه شد که چنین نکرد بر ما روشن نیست.

باری رشیدالملک در جواب تلگرام، بر اساس اطلاعاتی که یار محمدخان-

کرمانشاهی، از یاران صمیمی و بنام ستارخان، در اختیار وی گذاشت عده شاهسونان را خیلی زیاد قلمداد کرده نوشت که آنها چنددفعه حمله نموده کشتار زیاد دادند و سرانجام وارد شهر شدند. قورخانه و مهمات در شهر مانده، سردار ملی با سیصد نفر از بیراهه فرار و حکمران اردبیل بقتسولخانه پناهنده شده است.

ستارخان و یارانش بتاخت خود را از محاصره عشایر بدر ملاقات ستارخان بردند و بشهر سراب رسیدند. کسروی میگوید که اردوهای و باقرخان در سراب باقرخان سالار ملی و حاج صمدخان شجاع الدوله ورشیدالملک که برای کمک بمحاصره شدگان آمده بودند در آن شهر (یعنی سراب) متوقف بودند. ستارخان، که این واقعه روح او را بشدت فشار میداد، از ملاقات با صمدخان خودداری کرد و با رشیدالملک نیز تندیها نمود و پس از آنکه سرگذشت خود را با باقرخان در میان گذاشت عازم تبریز شد و در میان استقبال پسرشور تبریزیان وارد آن شهر گردید؟!.

نکته ای که در مآخذ موجود مورد اختلاف است تاریخ فرار ستارخان از اردبیل میباشد زیرا شادروان کسروی آنرا شب ۲۲ شوال و مرحوم امیرخیزی شب ۲۳ شوال نوشته اند. حال آنکه روزنامه ایران نو در تاریخ ۲۲ شوال آنرا جزو اخبار ذکر نموده چنین آورده است: «از قرار تلگراف رسمی که بحکومت رسیده معلوم میشود که جناب ستارخان بابک ملاحظه جنگی با سیصد نفر از یارانش از اردبیل خارج شده بسراب آمده که بابک قوه جدید از نوباردبیل هجوم بیاورد...» چون در آن ایام سیم تلگراف اردبیل با خارج، بوسیله عشایر قطع شده بود میتوان تصور نمود که این خبر از سراب مخایره گردیده و چون فاصله سراب تا اردبیل دوازده فرسخ و حداقل با وسایل آنروزی يك روزه راه بود جای تأمل است که سردار روز ۲۲ از اردبیل فرار کرده باشد. زیرا در آن صورت لازم میشود که خبر ورود او بسراب همانروز بتهران و به «حکومت» واصل شود و از آنجا بروزنامه ایران نو، که بتاریخ روز طبع و منتشر شده است، برسد.

مآخذ دیگری که ما دسترسی یافتیم کپی خطی تلگرافات و مکتوبات رسمی

رشیدالملک با تهران و تبریز است.<sup>۱</sup> در این مجموعه تاریخ تلگرافی، که در آن رشیدالملک فرارستارخان را بوالی مخابره کرده است، ۱۶ شوال قید شده در حالی که از فرارستارخان در آن تاریخ خبری نبود. بویژه آنکه این تلگرام را تلگرام دیگر رشیدالملک از جهة تاریخ تضعیف مینماید و آن تاریخ ۲۰ شوال و مشعر بر آنست که «سالار امروز وارد شد» و اگر فرارستارخان روز ۱۶ شوال باشد ملاقات وی با سالار ملی، در سراب که کسروی بدان اشاره کرده است، صحیح نخواهد بود.

اختلاف مآخذ در مورد تاریخ صحیح فرارستارخان مارا و ادار بجستجوی زیادی نمود و سرانجام خبری که در شماره ۲۷ مورخ ۲۲ شوال ۱۳۲۷ قمری، در روزنامه شرق در تهران چاپ شده است این ابهام را روشن گردانید. خبر مندرج در آن روزنامه چنین است:

«دبروز دوساعت بغروب مانده سزندان ملی با سیصد نفر از همراهانش وارد سراب شده تلگرافی هم بایالت مخابره نموده که بملاحظه همدستی و ارتباط اهالی باشاهسونها بعد از چند روز که در محاصره بودیم لایذ از اردبیل خارج شده خود را بسراب رسانیدیم».

این خبر حاوی تاریخ صحیح فرارستارخان از اردبیل است که نیمه شب پنجشنبه ۲۱ شوال ۱۳۲۷ هجری میباشد و چون روزنامه روز ۲۲ منتشر گردیده است بدلالی که درباره خبر روزنامه ایران نو آوردیم نمیتوان در صحت آن تردید نمود. اما يك نکته تأثر آوری در آن بحشم میخورد و آن تهمنی است که بنام همدستی با عشایر بمردم اردبیل زده شده است و این خود دور از جوانمردی میباشد.

در صفحات پیش گفتیم که پیشنهاد رحیمخان برای انصراف از غارت اردبیل تسلیم ستارخان باو بود و اگر روح جوانمردی و اصول مهمان نوازی اردبیلیان اجازه میداد با قبول آن، شهر و دیار خود را از پدبختی بزرگی که در انتظار آنها بود رهایی میدادند ولی آنان حاضر به چنین کاری نگشتند و آثار آنرا که قتل جمعی از

مردم و غارت و چپاول هست و نیست سکنه بود تحمل نمودند .

در آنروزها بین بعضی از بزرگان اردبیل بارجمخان چلبیانلو، فرمانده عشایر مذاکرانی صورت میگرفت تا شاید او را و ادار بانصراف از حمله نمایند و این حق طبیعی آنان بود . لیکن چنانکه گفتیم باران ستارخان ، که هست و نیست متمکنین را از آنها گرفته و از حد اعلاى بدرفتاری خودداری نمیکردند ، برای آنکه جان خود را از این مهلکه نجات دهند موضوع را بنحودیگری بسردارگفتند چه بسا که در موقع تنظیم تلگراف نیز، برای موجه قلمداد کردن فرار خود، آن عبارت را در متن آن جاداه اند. والا جای سؤال است که این چه سازشی بوده است که عشایر پس از تصرف شهر بهیچکسی رحم نکردند و هیچ خانه ای را از چپاول و غارت مصون نداشتند و گویا قسمت اعظم این خشونت را نیز بخاطر عدم دستگیری و تحویل ستارخان و یارانش بر مردم این شهر روا داشتند .

باری ابهام دیگری نیز برای ما باقی است و آن اینکه اگر ستارخان با اردوهای باقرخان و دو فرمانده دیگر از سراب باردبیل بر میگشت آیا می توانست کاری از پیش ببرد یا نه؟... وانگهی رشیدالملک که فرماندهی آن قوا را بر عهده داشت آیا از دستورهای سردار ملی اطاعت می نمود یا خیر؟...

ما همچنین از علت توقف باقرخان و صمدخان و رشیدالملک در سراب ، با تجهیزات و نیرویی که در اختیار داشتند ، بیخبریم همچنانکه سردار محیی نیز، که با عده ای از مجاهدان و چندین عراده توپ از طرف گیلان آمده بود، در آستارا توقف کرده از پیشرفت بطرف اردبیل خودداری می نمود.

خود چنین می پنداریم که با آن روحیه متزلزل عشایر و اینکه جمعی از آنها برگشته و باقی ماندگان نیز میانجی هائی برگزیده بودند اگر هردو نیرو ، در زمان استقرار سردار در اردبیل، باین شهر می آمدند با احتمال قوی مهاجمین را که از داخل شهر نیز سخت تحت فشار بودند مجبور بترك محاصره میکردند. چه شد که چنین نکردند علت آن بدرستی دانسته نیست و بهتر است بد استان خود برگردیم.

چون صبح شد تنی چند از قلعگیان که نگریخته باقی مانده بودند آذوقه موجود در قلعه را برداشته بکنسولگری روس رفتند تا پناهنده شوند. ولی کنسول آنها را نپذیرفت و بکنسولخانه راه نداد. اینان که جان خود را در خطر می‌دیدند با تغییر وضع و شکل و تگ تگ، مثل دیگر مردم عادی، وارد کنسولگری شدند و هربک در گوشه‌ای جائی برای خود گرفتند.

ما از علت باقی ماندن آنها، جز میرزا محمد و کسانش، که از سردار دل‌پری داشتند، آگاهی نداریم و چنین می‌پنداریم که وسایل کافی برای فرار در اختیار نداشتند یا احیاناً در قلعه باقی ماندند که باتیر اندازیهای پراکنده عشایر را بخود مشغول دارند و فرصت کافی برای فراریان فراهم سازند. شاید هم غیرت و مردانگی چنین اجازه‌ای بدانها نداد. آنچه قطعی است اینست که آنها دیگر امکان دفاع از شهر نیافتند و بارفتن بکنسولخانه، که روبروی در شمالی قلعه بود، جان خود را نجات دادند.

و رودسران عشایر  
از شهر دفاع می‌کردند ولی آمدن آن‌عه از قلعگیان به کنسول-  
بشهر لگری و اعلام اینکه ستارخان از شهر رفته است دستگاه

کنسولی و دیگران را از این واقعه خبردار کرد و بقول مرحوم محسنی در اندک زمانی این خبر مثل توپ در شهر صدا نمود و همه را در بهت و حیرت زاید الوصفی فرو برد و در باختن روحیه مدافعان سخت مؤثر افتاد. رحیمخان چون از این امر آگاه شد ابتدا باور نکرد و آنرا يك حيله جنگی دانست ولی چون خبرهای قابل اعتمادی بوکیل-الرعایا، که درستاد عملیات عشایر در نیا بود، رسید جلسه مشاوره‌ای تشکیل یافت و با عجله تصمیم باشغال شهر گرفته شد.

اینان متفقاً حرکت کردند و چون شهر بلا دفاع شده بود بدون هیچ مقاومتی بدان در آمدند و در حالیکه جمعی از مردم هم بتماشای آنها ایستاده بودند. و کپل الرعایا طبق نوشته مرحوم محسنی بمسجد جامع رفت و رحیمخان راه نازین قلعه را پیش گرفت. ساعتی بعدا در قلعه و وکیل در خانه خود استقرار یافتند و شهر بتصرف عشایر درآمد.

مانمیدانیم که مرحوم وکیل الرعایا در مسجد جامع چه کرد و نیز سهم او در این حمله و غارت چقدر بود و اصولاً آیا او بتاراج و غارت مردمی، که خود و پدرانش با آنها زندگی کرده بودند، راضی بود یا نه؟ ولی رحیمخان با تفاق امیر عشایر مثل سرداران فاتح قلعه را، که مرکز استقرار حکمرانان بود، اشغال کرده بساط فرمانروائی بگسترد. گفتیم که جمعی از عشایر از طول محاصره خسته شده برگشته بودند. شاید بخاطر بعضی از خوانندگان چنین خطور کند که مدت محاصره آنچنان طولانی نبود تا موجب خستگی شود ولی در جواب میگوئیم که اینان مردمی متحرک و بیابانگردی بودند و چند روز اقامت در یک نقطه برای آنها سخت و ناگوار بود. بعلاوه دفاع دلیرانه مجاهدین جمعی از آنها را در این عقیده راسخ گردانیده بود که با چنین اسنحکامات و چنان مردان مدافع، امکان تسخیر شهر فراهم نیست. این بود که توقف را بی نتیجه دانستند و راه اوبه‌های خود را پیش گرفتند. اما چون خبر فرار ستارخان و سقوط شهر رسید همگی برگشتند و دسته دسته وارد شهر شدند.

**چگونگی غارت شهر** امیر خیزی مینویسد «پس از مراجعت سردار، مردم اردبیل بیلای خانمانسوزی گرفتار شدند که واقعا' تأثر انگیز و رقت آور بود. سواران رحیمخان و بیگزادگان شاهسون چون شهر را خالی از حریف دیدند بابلک حرص و ولع و حشانه دست بقتل و غارت باز کردند. آتشی افروختند که دودش فضای شهر را فراگرفت و بر خشک و تر ابقا نکردند. آنچه میتوانستند و از دستشان بر میآمد در یغ نورزیدند».

کسروی نیز میگوید «فرمای آنشب که ستارخان و یارانش از اردبیل بگریختند سواران قره‌داغ و شاهسون بشهر ریخته بی آنکه پروائی کنند و یا از کسی جلوگیری ببینند دست بتاراج گشادند. بازارها و تیمچه‌ها و کاروانسراها، که پر از کالاهای بازرگانی بود، همه را یغما کردند. خانه‌ها را سراسر بجا روپ تاراج روفتند، چنانکه گفتیم انبوهی از مردم بکسولگری پناه برده بودند ولی کسی نتوانسته بود چیزی از بازارها و خانه‌ها بیرون برد. آنهمه دارائی بهره تاراجگران گردید. جز از بستگان

روس، که رحیمخان از آنان هواداری مینمود، و خانه‌ها و حجره‌های ایشانرا نگهداری میکرد، خانه و حجره کسی بی‌ناراج نماند. مردم تماشا می‌کردند و بهماگران کالا و کاجال را بار کرده می‌بردند. کسیکه این هنگامه را دیده چنین می‌گوید زنان شاهسون هر کدام با چند شتری بشهر شتافته بودند و بی‌هم بار کرده راه می‌افتادند».

در بازار و سراهای تجارتنی مغازه و حجره‌ای نمانده بود که درهای آن نشکسته و اجناس آن بیرون نریخته باشد و در محلات دور و نزدیک خانه‌ای نبود که اثاث آن‌ها راج نگشته به‌یمنان رفته باشد. در آندوره موضوع آمار و برآورد خسارت اجتماعی معمول نبود تا بتوان گفت که چه مقدار برای شهر زیان وارد گردید. ولی برای مجسم ساختن ثروت آنروز اردبیل باید گفت که مرکزیت تجارتنی این شهر بازارها و انبارها و کاروانسراهای بزرگ و متعدد آنرا پراز کالا داشت و رفت و آمد مرتب بروسیه و تجارت بانقاط دور دست، خانه اکثریت مردم را پر از اثاث و مبلمان روسی و لهستانی و اطربشی کرده بود.



روزگاری که هنوز در تهران و مرکز کشور، جز در خانه عمال مهم دولت، میز و صندلی دیده نمیشد خانه اغلب تجار و سراسر مایه دار اردبیلی با بهترین صندلیهای لهستانی و میزهای روسی «مبله» شده بود و تختخوابهای فنی مزین، اطاقهای خواب آنها را مجلل می‌ساخت. سیم‌وزر، بصورت زینت آلات زنان، بمقدار بسیار زیادی در خانه‌ها موجود بود و پارچه‌های ترمه و زری و مخمل و ماهوت رختاندنها را، بشکل لباس و با طاقه‌های گرانبها، پر مینمود. همه سکنه فرش داشتند و تعداد سموری که بفارت رفته بیشمار بوده است. آفتابه لگن و روشو، ساعت‌های شماطه دار گرانبها، صندوقهای ساخت روسیه، دیگ و مجموعه و مسینه آلات، قلیانهای نقره منقوش کم نظیر، رختخواب و متکاهای پر قو و دیگر اشیای خانه‌ها همراه توپهای پارچه، کیسه‌های قند و شکر جعبه‌های چای، عدلهای خشکبار و ادویه و آنچه که در بازار پر از متاع آنروز اردبیل موجود بود همگی بار چهار پایان گردیده از شهر خاراج شد و خوشنوت و وحشیگری مهاجمین رعب و وحشت خاصی بر همه مستولی گردانید.



این غارت سه روز متوالی ادامه یافت و چون نظم و نظامی نبود گاهی يك خانه در يكروز چندین بار بوسیلهٔ دسته‌های مختلف تاراج میشد. در بعضی از خانه‌ها که صاحبان آنها مختصر مقاومتی میکردند بانه تنگ مضروب و مجروح میگشتند.

انجمن ولایتی اردبیل بعد از رفتن عسایر تلگرافی به تهران نوشتهٔ جراید آنروز  
مخابره کرده قسمتی از این فجایع را ذکر نموده است. در آن  
در باب غارت اردبیل تلگراف که در شماره ۷۲ مورخ ۸ ذیقعه ۱۳۲۷ قمری  
روزنامهٔ ایران نومعکس شده چنین آمده است :

«اشرار چه کردند و چه میکنند . خدایا قلم یارای تحریر ندارد . الهی بازار و دکان و کاروانسراها و بیوتات حتی مخلفات بقعات متبرکه و مساجد بیغما رفت . دودخانه‌ها هوارا تیره کرده . کشته‌ها بی‌غسل و کفن و دفن در کوچه‌ها مانده . ناموس رفت . عصمت رفت . سبحان الله جائیکه مخدرات اسلامیة تمام در خوف عصمت و هتک ناموس اضطراراً در مساجد که بعقل خودشان محل امن میدانستند ، نمیدانم تا چه اندازه از تعدیات اشرار بستره آمدند ضجه کنان بی‌چادر و معجر قرآن بسر در کنسولخانهٔ روس پناهنده‌اند ... این تلگرام مطالب تأثر آور دیگری دارد که ما از نقل آنها خودداری نمودیم تا قسمتی هم از مکتوب دیگری را که در آن تاریخ از اردبیل بآن روزنامه رسیده است بیاوریم . آن نامه چنین مینویسد :

«گردهم شرح من از ظلم و بلای وطنم سوز از آتش دل نامده بر لب سختم بخدائی که برافراشته این سقف بلند شرم از گفنهٔ خویش آید و از خویشتنم ویرانی اردبیل نه‌بحدی است که بشرح و بسط گنجد . اتلاف عرض و ناموس مسلمین و تجاسر اشرار و تخاسر اهالی بحدی است که میزان عقل نسجد . آه بیوه - زنان و نالهٔ مظلومان با آسمان و کرویایان میرسد . شهر بآن عظمت و نقطهٔ بآن اهمیت حالا دهکدهٔ مخروبه و اموال حجرات و دکان بازار تماماً و مخلفات خانه‌های يك شهر ، باستنای خانه‌های مستبدین بی‌دین، همه بتاراج و بیغما رفت . عموماً مفلس فی امان الله شدند که یکی از اهالی يك گروانکه چای و یکت گروانکه توتون از آستانرا خواسته بود ، در اردبیل پیدا نمیشود . از ده هزار خانه روشنی يك چراغ نمآید .

همه در صحن کنسولخانه گرسنه، از سرما ارزان ... در حیرتم که چرخ چرا واژگون نشد ... بساط کربلا را اولاد امیه در اردبیل از نوبر پا کردند ... ای هموطنان، بیاد زنهای رنگ بریده و دلهای طپیده، و ناموسهای از دست رفته، اطفال کشته و مفقود شده ... در هر شهر و بلاد، مجلس تعزیه بر پا سازید و ...» بایان مطالب دلسوز دیگر استمداد ویاری میخواهد.

مقاله دیگر در آنجریده به چشم میخورد که در آن آمده است یکقرص نان یکهزار آنهم پیدا نمیشود. آنها تیکه مرده اند جان بدر برده خلاص شده اند. بقیه السیف در گوشه‌ای از گرسنگی تلف میشوند... در این مقاله هم از مردم استمداد گشته است.

در شماره ۶۷ مورخ غره ذیقعد همان روز نامه درباره حوادث اردبیل چنین نوشته شده است «... آنچه بدرستی میشود فهمید اینست که اشرار بعد از تصرف اردبیل هر قدر توانستند نقاط متصرفه را غارت کردند، غارت خود را برداشته بطرفی رفته اند از قرار معلوم دو محله شهر دو سنگر محکم داشتند اشرار نتوانستند متصرف شوند تاکنون بحال خود باقی است».

طبق مندرجات آنروز نامه اردبیل در آن تاریخ ده هزار خانه داشت که جز یکصد خانه کمابیش، که محل سکونت مستبدین و سران عشایر بود، همه تاراج گشتند و بقول روزنامه «کاسپی» چاپ باکو، که روزنامه ایران نو نقل کرده، قوجه بیگلرها بیش از هزار بار شتر مال باآنطرف مرز بردند تا باقراردادن آنها در خاک روسیه، از تعقیب قوای دولتی در امان باشند.

آتش زدن سرای حاجی احمد  
بازار بکلی تاراج گردید. درهای مغازه‌ها عموماً شکسته شده بر کف بازارها افتاد. اجناس همه بغارت رفت و آنچه که بردنش برای غارتگران میسر نمیگشت بزمین ریخته پامال شد. کسی که این واقعه را به چشم دیده چنین میگفت که عشایر وقتی وارد یک دکان بزرگ بقالی میشدند اجناسی را که مورد علاقه داشتند میبردند ولی مثلاً نخود، لپه، برنج، سماق، نمک و غیر آنها را که سنگین وزن و سبک قیمت بودند در هم

میربختند و کیسه‌های آنها را خالی کرده برای بار کردن اجناس دیگر مورد استفاده قرار میدادند.

بازار اردبیل در آن تاریخ بالغ بر پانزده سرای بزرگ تجارنی داشت<sup>۱</sup> و در هر یک از آنها، کم‌وبیش، در حدود یکصد تجارتخانه موجود بود و در آن‌همه که موضوع سرقتی معمول نبود کوچکترین آنها با چند هزار تومان یا بیشتر واگذار میشد. سرای حاجی احمد موقعیت خاصی داشت زیرا مرکز تجارت امنه خارجی بویژه ادویه-جات بود. غارتگران نخست اجناس آنرا تاراج کردند و بعد برای آنکه نقشه‌روسیان بدقت اجرا شود بدستور رحیمخان آنرا آتش زدند و دود روز بعد، که هنوز هم دود از ویرانه‌های آن برمیخاست کنسول روس را که بارحیمخان و امیر موقر همراهی میشد برای بازدید و تماشای آن آوردند.

مرحوم محسنی مینویسد تماشای آنروز کنسول طوری صورت گرفت که عامی‌ترین مردم نیز بعلمت این واقعه پی‌بردند و این کار را مقدمه ورود قشون بیگانه دانستند.

قتل و غارت، بطوریکه گفتیم، سه‌روز بطول انجامید، با اینحال حسینعلی‌خان فولادلو تا روز ۲۹ شوال در اردبیل باقی ماند و بعد از آن تاریخ بود که تاب تحمل نتایج جگرسوز اعمال وحشیانه خود و همدستانش را نیاورده بدنبال دیگران از شهر بدررفت، بخصوص که خبر آمدن قوای دولتی نیز از راه آستارا و سراب قوت گرفته سخن از ورود آنها در میان بود. حال آنکه سربازان روس نیز بتدریج وارد شده اختیار شهر را در دست گرفته بودند.

رحیمخان خود روزها بقلعه می‌آمد و شبها در قریه کله‌خوران می‌خوابید. او در

۱- نام برخی از این سراها بدین‌قرار بود: سرای دوگویی (برنج فروشها)، سرای گلشن، سرای حاج شیخ‌الاسلام، سرای زنجیرلی، سرای حاج میرزا (سرای خشکبارچی)، سرای وکیل، سرای حاجی احمد، سرای میرزا رحیم، سرای حاج امین، سرای حاج شکر، سرای جهودها، سرای مجیدیه، سرای تبریزها و...

این چندروز از جانب خود ، غفار خان سالار موقراً بحکومت اردبیل منصوب داشت ومحسن خان سردار فاتح ، پسر میری خان داشکسنی را، که مردم او را از اشرار بنام می شناختند ، پیشکار حکمران گردانید . عجب آنکه اینان باردیگر در همان چندروزه حکومت ، دست بتاراج جدید گشودند و خانه هائی را ، که بمناسبت سکونت سران عشایر ، غارت نشده بود ، تهدید بغارت کردند و از صاحبان آنها که یکصد خانه کم و بیش بود پولها گرفتند .

مردم بکلی مستأصل گشتند و بمساجد پناه بردند . کسانی نیز هدف تیر عشایر قرار گرفته کشته و یا زخمی گردیدند . شادروان محسنی در نوشته خود تعداد کشته شدگان و زخمیان این واقعه را برچهل نفر از مجاهدان و ۲۴۰ نفر از اهالی و عشایر بالغ میداند . روز سوم یکی از علمای و الامقام شهر بنام حاج محمد علی که معروف به میر آخو راف و از روحانیان دانشمند و روشنفکر اردبیل و مورد احترام جامعه بود پیغامی به رحیمخان و دیگر سران عشایر فرستاده گفت «شمر و سپاهیان عبیدالله بن زیاد یکروز در کربلای حسین (ع) قتل و غارت کردند آب آشامیدنی چندروز میخوارید این مردم بی پناه را تاراج کنید ؟»

این گفته ظاهرأ در بعضی از آنها مؤثر افتاد و کم کم راه بازگشت پیش گرفتند بخصوص که مقصود نیز حاصل گشته و همه آنها ، از طراح و مجری ، بهدفعهای خود رسیده بودند . گویا این پیام باورود طلابه سپاهیان روس مصادف گردید و آسان نیز روز چهارم باردبیل رسیدند . روزنامه ایران نوضمن خبری که حاکی از این موضوع است مطلب دیگری نیز اضافه می کند و آن اینکه دوروز آخر مردمان بهیجان آمدند و چند نفر از اشرار را کشتند چند نفر را هم توقیف کردند .

طبیعی است که رحیمخان و یارانش در صدد اخذ مزد و پاداش خود بودند وبطوریکه سالخوردگان میگویند عمال روس نسبت به سردار نصرت سخاوت بیشتری نشان داده احیاناً جانشینی محمد علیشاه را بگوش او میخواندند .

گفته فوق را پیمانیکه وی باسران عشایر در آستانه سقوط اتحاد مجدد عشایر اردبیل بسته، و در حاشیه قرآنی همه مهر کرده اند، تاحدی برای تسخیر ایران تأیید می کند، اینک ما آنرا از کتاب قیام آذربایجان و سنارخان

بنقل از کتاب خاطرات و خطرات مخبر السلطنه عیناً میآوریم :

« بسم الله الرحمن الرحيم . بتاريخ نوزده شوال المکرم ۱۳۲۷ . این بندگان درگاه رؤسای ایلات و عشایر ولایات خمس باقتضای تکلیف مذهبی و وظیفه شاهپرستی، که برای اعاده امنیت و سلطنت ایران و دفع شر مفسدین و قلع و قمع معاندین دین مبین و ترویج مذهب جعفری علیه آلاف التحية والثناء، اتفاق و اتحاد کرده و بدو در این ولایت اردبیل اقدامات کرده ایم برای اصلاحات کلیه در آتیه و انجام این کار کلام الله ربانی را فیما بین خود شاهد قرار داده شرایط میگذاریم که با کمال مجاهدت از بدو اقدام تاختم و انجام، مالا و جانا تا آخرین قطره خون و حیه مال خودمان ساعی باشیم و حضرت اجل آقای سردار نصرت را برای خودمان سردار کل دانسته اجرای او امر ایشان را بر خود لازم بدانیم، هر کس از این عمل تخلف کند و دست بجپاول بزند او را از جرگه رؤسا خارج کنیم. حق ایلیت و مذهب صحیح را ندلود و این کلام الله مجید خانه او را برچیند. باید عموماً و متفقاً دارائی او را چاییده خودش را مقتول و معدوم نمائیم . سردار نصرت امیر عشایر . سالار اسعد . سالار السلطان . سالار نصرت . لطف اله خان سرتیپ . اقتدار نظام . اسعد السلطنه . هزارخان . فاتح الممالك . سالار عشایر . سیف السلطان . صارم . السلطان . سالار فیروز . رشید الممالك . سالار دیوان . مستعان الملك . بدل خان . حسینعلی خان . عبداله خان . ابو الفتح بیک . قدرت خان . ماشا الله خان . عزت الله خان . بدرخان . محمد قلیخان . محمدخان . جوادخان . انشا الله خان . نصر الله خان . آقاببیگ . فتح الله خان . محمد نصیر خان . هاشمخان .»

خوانندگان دانشمند توجه دارند اولاً این عهدنامه بموجب تاریخ آن، که ۱۹ شوال است، بعد از حمله آنان با ردبیل تنظیم گشته و در روزهای صورت گرفته است که فولاد لوها از محله یعقوبیه در شهر رخنه کرده و خانه حاج ناظم التجار را گرفته

وسپس مجبور بعقب نشینی شده بودند و با آنکه در این عهدنامه بقرآن ربانی سوگند خورده اند که «هر کس ... دست بچپاول بزند او را از جرگه رؤسا خارج» کنند بسا اینحال دو روز بعد از تاریخ این قسم نامه، که اردبیل بدست آنها افتاد، تمام شهر بناراج رفت بدون آنکه کسی را از «جرگه رؤسا» خارج نمایند.

ثانیاً در تلگرام قبلی که از تبریز بوسیله سفارت روس در تهران بمحمد علیشاه مخابره کردند همواره صحبت از «اعلی حضرت اقدس محمد علیشاه قاجار ارواحنا فدا» داشتند حال آنکه مرکز شخصیتها در این عهدنامه «حضرت اجل آقای سردار نصرت» قرار گرفته و او را برای خودشان «سردار کل دانسته اجرای اوامر ایشانرا بر خود لازم» شمرده اند. تحریم غارت و چپاول نیز بدانجهت بوده است که حضرت اجل مذکور هر آینه در شأن سلطنت قرار گیرد و در عداد غارتگران بحساب نیاید غافل از آنکه ماهیت وجودی و رفتار رحیمخان ونحوه تربیت کسان وی با این عهدنامهها قابل تغییر نبود.

مرحوم محسنی مینویسد که من «در آن موقع در قنصلخانه بودم میرزا محمد خان حسینزاده رئیس انقلابیون در طالان دیگر در آن کشیده ابدأ حرفی نمیزد و فقط در بحر فکر و خیالات غوطه ور بود. در این ساعت خبر رسید که بازار را غارت نمودند میرزا محمدخان محض استماع این خبر بلند شده بنسای رقصیدن گذاشت. سؤال نمودم چه خبر است باین اوضاع دهشت و وحشت چه جای رقصیدن است گفت از صبح تاکنون در خیال بودم اگر رحیمخان بعد از تصرف اردبیل باموال مردم متعرض نشود باین قوه ناساطهران خواهد رفت و از هر نقطه عبور کند اهالی آن محل قیام بمساعدت رحیمخان خواهند کرد.

حالاکه اردبیل را غارت نمودند مطمئن شدم و آن خیالات که مرا احاطه کرده و اسباب نگرانی بود، رفع گردید. بعد از این بیکده نمیتوانند بروند که اینها اشخاص بی شرف و دزد پلاس هستند و اینان مردم میدان سیاست نیستند. من چنان تصور میکردم که قیام طوایف اردبیل و مشکین از نقطه نظر سیاسی است و باین قوه و استعداد هر طرف

ایران که عزم نمایند بدون موانع تسخیر میکنند».

انعکاس جهانی غارت قتل و غارت اردبیل دردنبای آنروز سروصدای زیادی براه انداخت و خبر وقایع دهشتناک آن مدتها با عناوین درشت در صفحات اول روزنامه‌های لندن و پاریس و دیگر پایتخت‌های اردبیل

اروپائی درج گردید. روزنامه تایمز لندن در تاریخ سوم نوامبر با عباراتی که مخصوص سیاست انگلستان است چنین نوشت «ضعف خزانه و کمی پول را که وقایع نگار ما بیان میکند که سبب تأخیر و تعویق اقدامات لازمه دولت ایران برای جلوگیری و سرکوبی شورشیان اردبیل شده همچنانکه مکرر در مکرر گفته ایم سبب عمده و علت کلی آن بدبختیهای فوق‌العاده داخلی این مملکت بیچاره است که مستقلاً باید متحمل شود...» و پس از ذکر مطلب بالنسبه مفصلی در اینباره اضافه مینماید «اگر چنانچه اردبیل فی الواقع مغشوش شده است خیلی جای خوف و هراس است زیرا که اغتشاش اردبیل سبب تضییع و تخریب اصلاحات است که در عرض این چند مساعه اخیر شده است...»<sup>۱</sup>

این دلسوزها نه بخاطر اردبیل و مردم بلا دیده آن بود بلکه چون باور و دقتشون روس با آذربایجان ، با اصطلاح روزنامه نگاران عصر ما ، تعادل قوای روس و انگلیس در خاور میانه بهم می‌خورد این اقدامات نوعی اعتراض بر دولت بهیه روس محسوب میشد و خود هشدار بین‌المللی بر آن دولت بشمار می‌آمد .

دولت روس نیز متقابلاً برای آنکه عملیات خود را در این واقعه مشروع جلوه دهد بیانیه رسمی ای صادر نمود که شادروان کسروی خلاصه آنرا در کتاب خود آورده و ما آنرا در اینجا نقل میکنیم<sup>۲</sup>:

«ایلهای سرکش شاهسون، که در نزدیکیهای سرحد قفقاز نشیمن دارند ، از پیشامدهای کشور ایران فرصت یافته در این تازگیها چندین بار به تاخت و تاز پرداخته‌اند

۱ - نقل از شماره ۲۲ مودخ ۸ ذیقعد ۱۳۲۷ قمری روزنامه ایران نو.

۲ - تاریخ هیجده ساله آذربایجان .

واز آمد و شد کاروانیان در راه آستارا و اردبیل و تبریز جلوگیری مینمابند . و بنازگی خبر رسیده که ابن ایلها همدست رحیمخان و بهواخواهی محمد علیشاه و باهنگ برهم زدن مشروطه بکار برخاسته اند . فرمانفرمای آذربایجان ستارخان را بسایکدسته از مجاهدان باردبیل فرستاد که آرامش را در آنجا برپای گرداند و ستارخان چون باردبیل رسید پیش از همه خواست از مجاهدان قفقاز ابزار جنگ گرفته از شهر بیرون کند ولی در این کار فیروزی نیافت و در همان هنگام شاهسونان و قره داغیان باردبیل نزدیک میشدند و آبادیهای سرراه را تاراج مینمودند . بسیاری از مجاهدان از ستارخان کناره جسته به تبریز بازگشتند و در دوازدهم اکتبر رحیمخان و شاهسونها بدرون شهر درآمده و با دسته کمی که بنگهداری آنجا می برداختند جنگ آغاز نمودند . ستارخان و حکمران شهر را گذارده بدز پناهنده شدند و سپس آگاهی رسید که ستارخان بسراب گریخته است و چون این پیشامدها بتندی رخ داده دولت ایران در سایه بی پولی و نداشتن لشکر آراسته درست نمی تواند بزودی سپاه باردبیل برساند و در چنین زمانی قنصل روس در اردبیل تنها صدتن قزاق و دو دوستانگاه توب کوچک برای نگهداری خود دارد و برای آنکه این نیروی اندک بتواند بستگان روس را پاسبانی نماید قنصل دستور داده همه بستگان روس در قنصلگری گرد آیند . در این هنگام شاهسونان و قره داغیان دز را بسختی بمباردمان می کنند و چون قنصلخانه پهلوی دز نهاده آنجا نیز زیر آتش است از این رهگذر که جان قنصل و بستگان روس در زیر بیم است دولت روس باشتاب دسته هایی از سپاه قفقاز بآنجا میفرستد زیرا که آوردن سپاه از تبریز و یا از قزوین باردبیل بزودی نخواهد بود .

اشغالهای نظامی همواره با چنین دستاویزهایی همراه بوده است . وقتی هیتلر قبل از جنگ جهانی دوم خاک اطیش را اشغال میکرد گفت که قبر مادرش در آنجا است و برای امکان زیارت آن باید کشور اطیش استقلال خود را از دست داده ضمیمه خاک آلمان شود ، و زمانیکه نیکسون رئیس جمهور آمریکا در سال ۱۹۷۰ میلادی بکامبوج لشکر کشید اظهار داشت که دشمنان ما در ویتنام ستاد خود را در مرزهای



این کشور برپا کرده‌اند و برای فیروزی در ویتنام هتک حرمت کشور بیطرف کامبوج ضروری می‌باشد. اشغال ایران در جنگ دوم بین‌المللی نیز چنین دستاویزی داشت و سپاهیان روس و انگلیس، بنام آنکه چند افسر و جاسوس آلمانی در ایران فعالیت دارند، بحالت جنگ وارد این کشور بیطرف و آرام شدند و ایرانرا سالها زیر اشغال نظامی خود قرار دادند. این کار آنقدر نمونه‌دارد که ذکر آنها خود کتابهای دیگری بقطر چندین برابر این کتاب میشود. ولی همه آنها در این ضرب‌المثل ایرانی خلاصه میشود که گرگ همیشه گفت چرا پائین آب را گل آلود میکنی؟

این ضرب‌المثل داستان کوچکی را بایک گرگ و یک میش مجسم می‌سازد که گرگ نزدیک سرچشمه و میش پائینتر از او آب می‌خورد. گرگ طمع درمیش بسته دنبال بهانه میگشت و از اینرو او را مورد عتاب قرار داده گفت چرا آب را گل آلود میکنی. میش هرچه دلیل آورد که اولاً آب را گل آلود نمیکند و ثانیاً بفرض آنکه چنین کند زبانی بگرگ نمیزند زیرا او در قسمت بالای مجرا آب می‌خورد. ولی این دلیل‌ها بگوش وی نرفت و لحظه بعد که گوشت لطیف میش را از گلوی خود پائین میبرد میگفت «چه دلیلی بهتر از این برای گل آلود نمودن آب میتواند باشد؟!...» آنچه در اعلامیه روسها قابل توجه است تاریخ اشغال شهر از طرف عشایر میباشد زیرا در آن اعلامیه روز مزبور دوازدهم اکتبر (برابر ۲۶ رمضان ۱۹ مهر) ذکر شده حال آنکه طبق مدارک موجود تا روز ۱۳ شوال عشایر هیچگونه نفوذی در سنگر مدافعان شهر نداشتند و روز ۱۳ آن ماه (که مطابق با ۳۰ اکتبر ۱۹۰۹ و ۹ آبانماه ۱۲۸۸ بود) از دروازه ابراهیم آباد رخنه کرده تافردا چند کوجه پیش آمدند ولی بر اثر کوشش و فداکاری مجاهدان مجبور بعقب نشینی گشتند. ورود رحیمخان نیز بشهر بطوریکه گفته‌ایم روز ۲۱ شوال یا هفتم نوامبر و ۱۶ آبان صورت گرفت.

شاید این اعلامیه نیز، مثل تلگرام عشایر بمحمد علیشاه، مدتها قبل تهیه شده و روز انتشار تاریخ آن اصلاح نگشته بهمان وضع اول صادر شده است و الا تمام مدارک ایرانی موجود فرارستارخان و سقوط شهر را زودتر از آن تاریخ ذکر نموده‌اند.

**ورود روسها بشهر** عشایر چنانکه گفتیم کم کم از شهر بیرون رفتند و باثروت و غنائمی که بدست آورده بودند راه اوبه‌های خود را پیش گرفتند. در شهر بلا و مصیبت بشدت باقی بود و درماندگی غیر قابل وصفی بر زندگی عمومی سایه می‌افکند. بازار و دکانین مدتی تعطیل بود و مردم از عاقبت کار خود نگرانی عمیقی داشتند. چون زمستان در پیش بود ناچار بثریم خرابیها برخاستند و خانه و دکان خود را بنحوی تعمیر کردند و باقیمانده کالای خود را جمع آورده از نو شروع بکسب نمودند. در عین حال نیروی مسلح روس نیز، اعم از سالدات و قزاق مرتباً از قفقاز وارد آستارا شده راه اردبیل پیش می‌گرفتند. مخبر روزنامه ایران نو در آستارا آمار ورود سپاهیان روس را از روز ۲۲ تا ۲۵ شوال ۱۳۲۷ قمری، بدینگونه گزارش کرده است :

«توسط کشتی البرز یکصد نفر قزاق، توسط کشتی ترکمان سیصد نفر سالدات، با کشتی ژاندیر چهارصد نفر سالدات، توسط کشتی آنی یکصد و بیست و پنج نفر، پیاده از آستارای روس هفتاد و پنج نفر قزاق، توپ و مسلسل سه عراده، قورخانه شش عراده، پولیت چهار دستگاه، جملتان ۱۰۴ نفر، از سابق در کسولگری اردبیل قزاق موجود یکصد و پنجاه نفر جمع ۱۱۷۰ نفر .

الساعه بیست و هشت شوال دو کشتی قفقاز و مرکوری وارد آستارا شش ساعت مشغول خالی کردن قزاق و سالدات هستند»

روسها پس از ورود بشهر رشته امور را در دست گرفتند، ویس فنسول آنها بتاريخ ۲۹ شوال ۱۳۲۷ اعلانی در شهر منتشر کرد که ماینک متن آنرا از شماره ۷۳ مورخ ۹ ذیقعدة ۱۳۲۷ روزنامه ایران نو عیناً میآوریم :

«بر عموم طبقات علما و امرا و اصناف و کسبه ولایت اردبیل با کمال توقیر اعلام میشود چون امروزها بواسطه ورود قشون نظامی دولت علیه روس اسباب آسایش عامه و انتظام شهر با سهل وجه ممکن و بر حسب خواهش عموم اهالی اردبیل تنظیم

و ترتیبات شهر را بر عهده میداریم اینک رسماً اعلان مینماید: اولاً از این تاریخ بعد استعمال تفنگ و فشنگ و طپانچه و آنچه که از آلات ناریه صدق میشود موقوف و متروک عه داشته و نیز در کوچه و محلات به همراه نداشته باشند. اگر چنانچه کسی بخلاف همین اعلان رفتار نماید در صورت وقوع مکلف بر تکلیف خود بوده و هر چه از آلات ناریه همراه داشته باشد ضبط و توقیف خواهد بود. ثانیاً بتنامی تجار و اصناف و کسبه بازار اردبیل اطمینان داده میشود که با کمال میل و رغبت و با نهایت آسودگی مشغول تجارت خودشان بوده باشند. ثالثاً اشخاصیکه به رسم و رسم در قنصلگری متحصنند با اطمینان مشغول کسب عمل خودشان بوده باشند. رابعاً از اتباع دولت علیه ایران، از قبیل شاهسون و شهری و دهاتی اگر ادعائی از یکدیگر داشته باشند رجوع بحکم شرع نموده و موافق احکام شرع عمل خودشان را قطع نمایند. البته عموم اهالی از قرارداد فوق تجاوز نکرده از همان قرار رفتار خواهند نمود. فی ۲۹ شهر شوال ۱۳۲۷».

این اعلامیه تاحدی موجب اطمینان اهالی شد و کم کم شروع بترمیم خرابی‌ها و کسب و کار خود کردند. با اینحال روسها در پی طرح نقشه‌های جدیدی بودند و برای یافتن دستاویزی در اینباره که سپاهیان روس با جنگ وارد این شهر شده‌اند، باردیگر رحیمخان را بشهر کشانیدند ولی چون خدا نخواست نقشه آنها عملی شود بدست خود آنان نقش بر آب شد.

مرحوم محسنی داستانرا چنین آورده است که در آئشب، که سالداتهای روس وارد اردبیل شدند خواهرزاده رحیمخان در شهر کشته شد. رحیمخان آنرا دستاویز حمله مجدداً قرارداد و باتشویق کنسول روس، عده‌ای بالغ بر پانصد نفر از سواران خود را وارد شهر کرده از سمت عالی قاپو (دروازه شیخ) روانه محله طوی و بازار نمود. چون بابودن سپاه رسمی دولت بهیه روس در اردبیل چپاول و غارت مجدد بوسیله عشایر ناقض مفاد اعلامیه سابق‌الذکر آنها بود بنابراین دخالت نظامی آنها در مقابل غارت عشایر حتمی مینمود. منظور کنسول آن بود که چنین دخالتی را بصورت جنگ رسمی بین روسیان و عشایر درآورد و با تحصیل امضا و شهادتنامه از

مردم دایر بر این که شهر با جنگ گرفته شده است، مقاصد سیاسی خود را اعمال نمایند. گویا او مجالی نیافته بود که فرمانده قزاقها را از این نظر آگاه سازد زیرا سپاهیان روس که در مقابل مسجد سلیمان شاه بیاسداری از کوچه اسماعیل بیگ و خانه او ایستاده بودند، چون سواران را دیدند، بتصور اینکه میخواهند آن خانه را غارت کنند، جلوی حرکت آنها را گرفتند و چون آنان زبان عشایر و اینان زبان روسها را نمی دانستند کسانی از مردم شهر، منجمله مرحوم محمد حسن سمیع اوف، به دیلماجی (ترجمه) پرداختند. ولی دیلماجان، از آنجا که دل پری از هر دو طرف داشتند، گفته ها را وارونه بیان کردند و روسیان را بدین عنوان، که مقصد عشایر غارت خانه اسماعیل بیگ و کنسولخانه روس است، ترسانیدند. این بود که آنها باتفنگهای خود بطرف عشایر نشانه گرفتند و آنها را تهدید کردند. سواران رحیمخان چون بارای جنگ با سربازان روس نداشتند و چنین اجازه ای هم از سردار نصرت بدانها داده نشده بود برگشته با بفرار گذاشتند و از شهر بدر رفتند. مردم چون چنین دیدند بتعقیب آنها پرداختند و در این گیرودار هیچکس تن از آنها را نکشتند.

روزنامه ایران نو این داستان را چنین نوشته است که دوروز با آخر مانده مردم هیجان کردند چند نفر از اشرار را کشتند، چند نفر توقیف نمودند، بقیه از ترس فرار کردند. روزنامه مزبور منبع این خبر را نامه انجمن ولایتی قلمداد کرده و تصریح نموده است که بیک مخصوصی حامل آن نامه بوده است. تاریخ تحریر آن نامه ۲۹ شوال ذکر شده و نویسنده یاد آور گشته است که غفارخان سالار موقر حاکم، از ترس فرار کرده در کنسولگری متحصن شده است و قلعه نیز در دست قزاقهای ایرانی است.

بهر حال کنسول روس از این واقعه، که جنگی بین عشایر و سالداتها رخ نداده بسیار ملول گشت و فرمانده سربازان روسی را تنبیه نمود و رحیمخان را بار دیگر بحمله ترغیب کرد ولی وی معذرت خواست و چنین تصور نمود که کنسول سیاست کرده میخواهد آنها را بکشتن دهد.

عجب آنکه خود رحیمخان نیز از کيفر اعمالش بدور نماند و بسا آنکه بقصد رهایی از مجازات اعمال زشت خود، مثل محمد علیشاه بروسیه فرار کرد ولی دست انتقام باردیگر اورا بایران آورد و سرانجام در تبریز توقیف شد و چون روسها در صدد آزاد کردن او بودند با توافق مخبر السلطنه استاندار و تصویب انجمن ایالتی، در ماه رمضان ۱۳۲۹ قمری بابتیری در زندان از پای درآمد و لعنت ابدی مردم اردبیل و نفرین وطندوستان ایران را روشه راه آخرت خود گردانید.

مخبر السلطنه والی آذربایجان بعد از این واقعه باردیگر رشید-  
 اشتباه تاریخی  
 الملك را بحکومت اردبیل اعزام داشت و اورا، که در این  
 مخبر السلطنه  
 واقعه نیز نقش خود را خوب بسازی کرده بود، بدین مقام برگماشت. خود مخبر السلطنه در کتاب خاطرات و خطرات چنین مینویسد «پس از مراجعت سردار ملی از اردبیل، چند روزی بی حکومت ماند. روسها از لنگران به محمد قلیخان آلاری توپ و قورخانه دادند که مزاحم اردبیل باشد و ترویج مسلک کند یعنی چپاول. شیخ علی اکبر مجتهد حکم جهاد میدهد قرآن از یکطرف شمشیر از طرف دیگر حمایل میندازد و بمیدان میآید. از ایالات چند هزار نفر دور اردبیل اجتماع میکنند. این پرده هم برگزار میشود. شاید صورتا نمایی بود لیکن سبب شد که روسها سه هزار قوا باردبیل بیاورند. انجمن نادان شرحی به کنسول روس مینویسد و تقاضای آوردن قوی میکند. در تبریز کسی که بتوان باردبیل فرستاد نیست. رشید- الملك که باروسها دم خور بود باردبیل فرستادم...»

گویا مخبر السلطنه اینها را در ایام پیری نوشته و نسیان براو غلبه کرده و از اینجهه مطالب را باهم مخلوط نموده است. سلاح گرفتن محمد قلیخان با حکم جهاد آقا میرزا علی اکبر و قرآن شمشیر حمایل کردن وی از لحاظ زمانی فاصله زیادی با «پس از مراجعت سردار ملی از اردبیل» دارد. زیرا این اقدام آقا میرزا علی اکبر بعد از انقلاب کمونیستی در روسیه و سقوط نیکلای دوم آخرین امپراطور، روسیه بود که در نوامبر سال ۱۹۱۷ (برابر آبانماه ۱۲۹۶ شمسی و مطابق ماه صفر ۱۳۳۶ قمری) اتفاق

افتاد و در آن تاریخ قریب نه سال از «مراجعت سردار ملی از اردبیل» میگذشت .  
 داستان جهاد آقا میرزا علی اکبر بدین قرار بود که چون لنین در روسیه روی کار آمد انقلابیون آن کشور کم کم در صدد نفوذ بنقاط شمالی ایران برآمدند و نگرانی خاطر اولیای ایران و برخی از کشورهای دیگر را فراهم ساختند . نگرانی از این جهت بود که مبادا دامنه انقلابات باذر با بجان و ایران نیز کشیده شود و این کشور هم دستخوش آشوب و انقلاب گردد و لذا مقدمات کار آنچنان فراهم گشت که آقا میرزا علی اکبر بدین کار برخیزد و از اسلام و ایران دفع شر نماید و ما در جای خود چگونگی اقدام او را شرح داده ایم .

مخبر السلطنه این کار را با بام فرارستارخان نسبت داده و دچار اشتباه گردیده است اما این اشتباه اوقابل اصلاح است و تاریخ بالاخره آنرا روشن میگرداند . لیکن اشتباه دیگری که وی در آن ابام مرتکب شده قابل جبران نیست و آن انتخاب رشیدالملک بحکومت این ولایت بود . زیرا رشیدالملک بنا نوشته مرحوم کسروی از طرفداران و یاران روسها بود و خود والی نیز او را «دم خور روسها» میدانست .

رشیدالملک در خاطره مردم اردبیل یاد خوشی نداشت، و حتی بزعم بعضی، او در واقعه غارت اردبیل نقش «شریک دزد و رفیق قافله» را بازی میکرد . ما مطالب ناخوشایندی از بعضی از گذشتگان اردبیل شنیده ایم که فی الجمله از ذکر آنها خودداری مینمائیم همینقدر میگوئیم که اگر در آن ابام حساس مرد وطن دوست و ایران خواهی بحکومت این ولایت گمارده میشد بدون تردید سر نوشت مردم اردبیل بنحو بهتری دگرگونه میگشت و اینهمه مصائب بد آنها روی نمیآورد و آنهمه گرفتاریهای بعدی که از آمدن روسها عاید ملت ایران شد پیش نمی آمد .

روزهای سخت  
 اردبیل  
 دوره ای است که استبداد سیاه بعد از آنهمه کشتار و غارت بار دیگر سایه وحشتناک خود را بر این شهر گسترده، فقر و گرفتاری مردم ، از دست رفتن جوانان و کسان ، فقدان سرمایه برای

کسب و کار، ویرانی شهر، سختی زمستان، درماندگی غیر قابل وصفی برای همه بوجود

آورده است. رشیدالملک که چندماه پیش، از دست آزادیخواهان در کنسولخانه متحصن بود و بتوصیة مخبرالسلطنه و وساطت امیرخیزی و ستارخان از آنجا بدر آمده به تبریز مراجعت نمود چند هفته پیش فرمانده ستونی بود که برای یاری سردار ملی از تبریز حرکت کرده ولی بدون اینکه کوچکترین قدمی در راه رهائی مردم شهر بردارد در سراب اتراق نمود و این توقف آنقدر طولانی شد تا عشاير دمار از روزگارساکنان بیگانه این شهر در آوردند. او اکنون بعنوان نماینده دولت مشروطه بعالیترین منصب اداری این شهر برگزیده شده و بار دبیل آمده است تا روسها در سایه او آنچه را که میخواهند بدست آورند.

برخی از پیشینیان انتصاب او را از طرف والی مشروطه خواه آذربایجان بحکومت اردبیل و یادآوری سوابق وی در خدمت باستبداد با تعجب تلفی میکردند و بدین سبب در صداقت و صمیمیت خود و والی نیز از حیث آزادی خواهی شک و تردید مینمودند. گرچه ما از آن زمان بدوریم و از مقتضیات آنروز بی اطلاع، با اینحال چون در نوشته‌ها میخوانیم که رشیدالملک پاتردستی خاصی، سردار محبی را، که بامر دولت مرکزی، با عده‌ای مجاهد و توپ بیاری مردم اردبیل آمده بود از ورود بشهر منصرف ساخت و از زمین بتهران بازگردانید نظر آنها را بکلی رد نمی‌نمائیم. مرحوم محسنی در اینباره مینویسد که معز السلطان سردار محبی، که از پیشقدمان مشروطیت بود، از راه رشت بایکمه مجاهد و توپ‌های بزرگ وارد قصبه نمین شده چند روز در آنجا بود، رشیدالملک رؤسای عشاير را تحریک کرد که بعنوان پیشواز، با سوارهای زیاد در جلوی وی نمایش دهند و خودش بعنوان استقبال بنمین رفته سردار را مرعوب نمود که با این عده کم نمیتواند از عشاير جلوگیری کند و حیثیت دولت بکلی می‌رود... و با هزار دسیسه ایشانرا از ورود بشهر ممانعت نموده عودتش داد.

ما که امروز این وقایع را میخوانیم تعجب میکنیم که چگونه حاکمی که از طرف دولت برگزیده شده بود ستونی را، که برای تقویت او آمده بود، با دسیسه برگردانید و بجای آنکه موجبات ورود و استقرار آنها فراهم سازد بمرعوب نمودن

آنها پرداخت.

این داستان در زمانی رخ داد که گفتیم رحیمخان از ترس کنسول روس یکلی از شهر روی برگردانده رفت و شاهسونان غارتگر نیز هریک در بورت‌های خود مشغول تقسیم غنائم چپاول اردبیل بودند. این تنها مانیتیم که بعد از نیمقرن در اینباره در شگفتیم، بلکه در آن ایام بیگانگان هم از این اقدام تعجب میکردند، چنانکه روزنامه «صدا»، که بزبان ترکی در باکو منتشر میشد نوشت «اردوئی که برای مجازات اشقیاء فرستاده شده بود امروز از طرف حکومت مرکزی محکوم بیازگشت شده و بآستارا وارد شدند. بنظر ما این خبر هم خیلی غریب و هم خیلی اسفانگیز است. این دسته قشون که ده روز پیش نمانده، و در صورتیکه ده روز بیشتر طی راه نموده و بدینجا رسیده اکنون بکجا بر میگردد؟ این قشون در اردبیل چه کاری دید که اکنون باز خوانده میشود؟ اگر مقصود خود نمایاندن است که نفرستاده رحیمخان و محمد قلیخان هم مبدانستند که در قهزان قشون هست. اگر در این خیال بودند که شاهسون را از اردبیل برانند ایشان نیامده شاهسون‌ها اردبیل را تخلیه نمود.

منظور از آمدن قشون همانا آن جزای شاهسون‌ها بود که اردبیل را خونین نموده بودند. آیا این مجازات شد؟ رحیمخان، محمد قلیخان و سایر اشقیاء گرفتار آمده مکافات شدند؟ پس از بازگشت این قشون آیا اردبیل و صفحه آن از شر دزدان و چپاولچیان آسوده میماند؟ راستی آنکه چون از این اقدام حکومت تازه ایران چیزی نمی‌فهمیم ناچار دروغ محض می‌پنداریم. هیچ نمیشود این تصور را نمود که خائنانی را، که شهر بزرگی را تار و مار کرده‌اند، بقای دولت را هر دقیقه با وجود قوی تهدید میکنند، و پوزه ارتجاعیون را بباخک نمالیده این قشون باز گردد و اشقیاء تنبیه‌نموده معاودت نماید. یگمان ما این خبر سهو تلگرافی است و هیچ همچو چیزی نبوده است». غافل از آنکه واقعبت داشته و سهو و خطائی از تلگرافچی سر نزده است. شگفت آنکه سفارت ایران در روسیه نیز از دولت ایران تنبیه این اشرار را تقاضا مینمود تا بانه‌ای



بدست روسها نیتند. سفارت مزبور در تلگرام خود بوزارت خارجه نوشت که بسا روسها مذاکره کرده است. آنها دوهزار نفر قشون باردیبل فرستاده‌اند دیگر نخواهند فرستاد و آنها را هم بتدریج برمیگردانند. دولت باعزم ثابت به تنبیه اشرار اقدام کند و برای آنکه رفع بهانه شود دسته‌ای قشون بدانجا بفرستد «و از تقصیر شاهسون ورؤسای اشرار اغماض نشود که نتیجه آن خوب نخواهد شد»<sup>۱</sup>.

انشیدالملک بعد از این واقعه بفکر احیای مشروطیت افتاد انجمن ولایتی جدید و برای آنکه ظاهر حکومت خود را مشروطه جلوه‌گرسازد درصدد تشکیل انجمن ولایتی برآمد. صندوقهای انتخابات، چنانکه معمول است در همه جا نصب شد و پس از اخذ آراء و شمارش و قرائت آنها در مسجد جامع، شادروانان حاج میرزا ابراهیم مجتهد (انوری)، میرزا محمد حسین نایب‌الصدر، میرزا محمد علیخان وکیل الرعایا از هشتاد و پنج تن، و حاج محمد حسین حبیب‌الهی، عبدالخالق و میرزا ابراهیم اربابی از آزادیخواهان، عضوانجمن شدند و چون بکار پرداختند مرحوم میرزا ابراهیم ارباب را عضویت انجمن ایالتی برگزیدند و به تبریز فرستادند.

اما مردم بیچاره که هست و نیست خود را از دست داده بمعنی واقعی کلمه برخاک سیاه نشسته بودند مرتباً از دولت برای تنبیه چپاولگران کمک میخواستند و استرداد اموال خود را خواستار بودند ولی آنچه البته بجائی نمیرسید ناله و فریاد آنها بود.

مایکی از تلگرامهای آنروز بازرگانان و کسبه این شهر را بعنوان نمونه از شماره ۱۰۲ مورخ ۱۶ ذی الحج روزنامه ایران نو میآوریم:

«مقام منبع دارالشورای کبری شیدالله ارکانه. جهان و جهانیان را واضح است مامل اردبیل از تعدیات طوایف شاهسون بسرکردگی رحیم چلبیانلو بیدین، ذلیل و زیون، و بجهاندازه از شرارت این گروه اشرار مظلوم. اکثر کاروانسراها را سوزانیده

تمامی بازار و خانه‌ها غارت و مخروبه شده در حالت خرابی باقی است. آه وزاری ما بیچارگان تمامی کره ارض را گرفته چرا بسمع امنای ملت و اولیای دولت نمیرسد. هرگاه رسیده پس اقداماتی در خصوص ما خانه خراب شدگان نمیرماید. ما که خود را از مذهب اسلام خارج نمیدانیم بر فرض اگر کافر هم بوده باشیم حضر تعالی ملاحظه نوعیت را بفرماید که تاحال ارواح شهدا و مقتولین مامنتظر انتقام، و چشم زنهای بی شوهر و اطفال بی پدر اشکبار، که کی آستین مرحمت امنای دولت و ملت سرشک از رخسارشان پاک خواهد کرد؟ و اینهمه خانه خرابیهای ما بیچارگان و عدم اقدامات آنحضرات عالی از چیست؟ طوایف اشرار در اینمدت دوماه اقداماتی در حق خودشان ندیده دوباره مراجعت نموده در دهات و اطراف شهر مشغول اخذ مالیات و قتل و غارت بوده، اگر چنانچه مثل سابق اقدامات فعلی و جلوگیری و سلب اسلحه اشرار نبوده و بحال خود باشند آنوقت بی باکانه وارد شهر شده، مثل که نمانده، در اینصورت جان و عرض و ناموس در معرض تلف خواهد شد. اگر منتظر تلگرافات یومیه باشید چیزی برای ماباقی نگذاشته‌اند. بخدا قسم وجه این تلگراف یکشاهی دوشاهی از منهور بین جمع شده. برضای خدا عاجلاً علاجی بفرمایند. محوم تجارت و کسبه اردبیل».

سرانجام از طرف دولت مرکزی بیرم خان ارمنی، که از مجاهدان بنام بود، بانفاق جعفر قلیخان سردار بهادر، در رأس یک اردوی چهارصد نفری، که سیصدتن آنها سواران بختیاری و یکصدتن دیگر از مجاهدان بودند بادو توپ «شیندر» و دو توپ «ماکریم» مأمور سرکوبی عشایر شدند. اینها نخست در زنجان بدفع واقعه ملا باقر باعلی پرداختند.

ملا باقر باعلی روحانی پیری بود که مثل مرحوم آقا میرزا علی اکبر اردبیل، بنام اسلام و مشروعیت، با مشروطیت مخالفت مینمود و این واقعه موجب قتل گروهی از آزادیخواهان گردید.

یکی از این آزادیخواهان جوان برومندی از اردبیل بود که بنام «میرزا علی

اکبرخان عظیم‌زاده» خوانده میشد و ما بانک داستان دلاوری و شهادت او را در راه مشروطیت ایران برای آگاهی همشهریانش می‌آوریم.

ما از سوابق زندگی او اطلاع کامل نداریم. در نتیجه اشاراتی که بعضی از سالخوردگان بواقعه شهادت او در زنجان عظیم‌زاده  
دلاور پاکباز اردبیل  
در زنجان  
میکردند بجهتجو پرداختیم و مقاله‌ای بقلم نویسنده‌ای از اهالی زنجان در روزنامه ایران نو سال ۱۳۲۷ قمری یافتیم

که در آن عظیم‌زاده را «جوان معروف در فضل و هنر و جسارت، مجاهد حقیقی، قربانی کوی وفای مشروطیت، پروانه شمع جهادت و شهادت، شهید راه ملت ...» معرفی کرده و از فداکاریهای وی مطالب مفصلی گفته است.

علی اکبرخان فرزند کربلای عظیم بود و در اردبیل چشم دنیا گشود و هم‌در آنجا رشد و تربیت یافت. هنگام جوانیش که مصادف بانخستین روزهای ظهور افکار آزادی در این ولایت بود او بدان آئین مطلوب گروید و برای بسط و توسعه روزافزون آن مرام، تلاش و کوشش نمود. کسانی از زندگی وی فقط این داستان را بخاطر دارند، که شبها در بالاخانه مخصوص خویش پرده شیاهی بر پنجره‌ها میکشید و در نور شمعی که روشن میکرد جمعی از جوانان محله را بدور خود گرد می‌آورد و از آزادی و مشروطیت سخن میگفت. ازا هل خانه فقط خواهرش در اطاق دیگر، در کنار سماوری می‌نشست و گاه و بیگاه بانان يك استكان چائی میداد و چنین می‌پنداشت که آنان برای درس خواندن و تحصیل قرآن در آن اطاق گرد می‌آیند.

در ایام حکومت امیر معزز گروسی در اردبیل بود که چون عرصه بر آزادیخواهان این ولایت تنگ شد او نیز مثل برخی دیگر بقیقه‌آزو آنگاه بگیلان رفت و در کمیته مشروطه خواهان رشت، که نام کمیته ستار بخود گرفته بود، دست بفعالتهای مهمی زد. هنگامیکه لزوم تصرف قزوین پیش آمد عظیم‌زاده جزو سردستگان و در مقدم جبهه عملیات قرار گرفت و در این کار مهم سهم بس عظیمی عهده‌دار گردید. از سالخوردگان اردبیل کسانی که او را دیده اند بعبارت «یکپارچه نیرو، دلاوری و جوانمردی» او را تعریف میکنند و در عین حال

سخنور بی نظیر و ناطق پرشوری میدانند و چنین میگویند که با وجود آنهمه مجاهدان قفقازی و آذربایجانی، که در کمیته گیلان بود، کاردانی و دلیری وی تابدا نجا رسید که جزو سردستانان آنها در آمد و فرماندهی قسمت مهمی از مجاهدان بدو سپرده شد.

شادروان کسروی، که شدت علاقه اش به تبریز گاهی او را مثل تیشه ساخته است که همه چیز را بسوی زادگاهش بتراشد، عظیم زاده را در تاریخ هیجده ساله آذربایجان تبریزی قلمداد کرده است حال آنکه علاوه بر حسب و نسب و شهرت عظیم زاده به میرزا علی اکبر خان اردبیلی، اسناد قدیم و از جمله روزنامه ایران نو در شماره ۱۴ مورخ ۲۲ شعبان ۱۳۲۷ قمری او را عظیم زاده... اردبیلی معرفی کرده و چگونگی انتخاب او را از طرف سپهدار اعظم برای سرکوبی مستبدین زنجان شرح داده است.

باری بطوری که در کتب تاریخ ضبط شده شب ۱۴ ربیع الاول ۱۳۲۷ قمری (۱۶ فروردین ۱۲۸۸ خورشیدی) قزوین بتصرف مشروطه خواهانی که، از طریق گیلان عازم تسخیر تهران بودند، در آمد. آتش، شب تولد محمد علی شاه بود و دولتیان جشنی برپا کرده مشغول خوش گذرانی بودند در این موقع انقلابیون گیلان، که تا نزدیکیهای قزوین را در دست داشتند، بشهر ریختند و روز بعد شهر را بتصرف در آوردند. ما برای اولین بار در این واقعه با نام عظیم زاده آشنا میشویم و او را در یادداشت های تاریخی منجمله در نوشته های کسروی، جزو سردستانان آنان میخوانیم و سپس ویرا در رأس دسته ای می بینیم که برای محافظت پشت جبهه آزادیخواهان بزنجان اعزام گردید.

توضیح آنکه مشروطه خواهان پس از تصرف قزوین در صدد حمله بهتران برآمدند ولی چون از مستبدین زنجان نگرانی داشتند مصلحت در آن دیدند که ستونی بدانجا اعزام دارند و بدین طریق از پشت جبهه در امان باشند. عظیم زاده از طرف محمدس ولیخان سپهدار اعظم بدین کار مهم نامزد گردید و فقط ده نفر از مجاهدان را با خود برداشته عازم زنجان شد. کسروی در حق او مینویسد که عظیم زاده «یکی از سردستانان مجاهدان و جوان دلیر و زبانداری بود» بامیرزا علی اکبر خان زنجان، که او هم در دلبری از شناختگان بشمار میرفت، بدین کار مهم برگزیده شدند و وارد زنجان

گردیدند. لیاقت و کاردانی عظیم‌زاده بقدری بود، که بهرام میرزا، حاکم شهر، بدون هیچگونه مقاومتی فرار کرد و ملا قربانعلی و کسانش نیز خاموشی گزیدند. کسروی آنگاه چنین آورده است که «عظیم‌زاده رشته‌کارها را در دست گرفت و مجاهدانی هم از آنجا بایشان پیوستند. جوان غیرتمند دمی آرام نگرفته میکوشید و با گفتارهای پرمغز مردم را می‌شورانید و چون مجاهدان از قزوین آهنگ تهران نمودند عظیم‌زاده از ذخیره زنجان يك توپ با گلوله‌های شراپنل و انبوهی فشنگ از بهر ایشان فرستاد و از آنجا که آوازه فیروزی مشروطه خواهان همه‌جا را فرا گرفته بود پروان ملا قربانعلی دم در کشیده خاموش نشستند».

لیکن تقدیر بنحو دیگری بازی کرد و مجاهدان روز سیزدهم تیرماه ۱۲۸۸ (۱۶ جمادی‌الثانی ۱۳۲۷) در کرج شکست خوردند. این خبر که بزنجان رسید مستبدان آنرا ده‌چندان بزرگ کردند و بیکیار آتش‌باری را که زیر خاکستر بود شعله‌ور نمودند. عظیم‌زاده که میبایست با دور اندیشی و احتیاط رفتار کند و چند روزی درخفا باشد بتحریر کسانی بمسجد آمد تا مردم سخنرانی کند و آنانرا از قدرت مشروطه‌خواهان و پیشرفت کار آنان آگاه گرداند ولی چنانکه از نوشته کسروی برمیآید این خود دامی بود که برای آن جوان دلاور گسترده و او را ناخودآگاه بدان کشانیدند.

او با حرارت سخنرانی مهیجی نمود و عقب نشینی مشروطه خواهان را غیراز شکست آنها خواند و با وعد و وعید مردم را بیاری آزاد بخواند. کسان آخوند که هر لحظه در جریان اوضاع بود، بدو پیغام آوردند که مسجد جای این حرفها نیست و شما باید از شهر بیرون روید ولی عظیم‌زاده پاسخهای دلیرانه داد. کسان ملا قربانعلی و مستبدان زنجان، که مقدمات بلوا را فراهم آورده و فتنه‌چی جمع کرده بودند، بناگاه شروع به تیراندازی نمودند. عظیم‌زاده بیست نفر یارانش بمقابله برداختند و مردانگی‌ها کردند و پیکار کتان خود را بدارالحکومه رسانیده سنگر گرفتند و جنگها کردند و چون بمضيقه افتادند بخانه میرزا علی اکبر خسان زنجان رفتند لیکن از آنجا هم درآمده با جنگ و گریز راه فرار پیش گرفتند. سرانجام رحیمخان قولی-

قسانی<sup>۱</sup> با کسان خود او را محاصره کرد و از پای در آورد. جوان غیور و آزادبخواه را، در حالیکه لباسهایش از تنش کنده شده بود، طنابی بپایش بستند و کشان کشان بمیدان شاهی آوردند و بوضع ناگوار و فجیعی از درخت آویزان کردند.

این گفتار از موسوی نامی است که در شماره ۷۸ روزنامه ایران نو (۱۶ ذیحجه ۱۳۲۷) در مقاله‌ای تحت عنوان «دنیادارمکافات است» نوشته و در آن با تشریح اوضاع زنجان بدین طریق بجوان دلاور اردبیل اشاره کرده است «... عظیم زاده اردبیلی است. در قفقاز بود و اکنون برای ربودن گوی مجاهدت بمیدان جانبازی شتافته است ... همین عظیم زاده با چند تن از هم مسلکانش کشته شده پایشان ریسمن پیوسته بساکمال خواری، مثل لاشه حیوان، در کوچه‌ها روی خاک کشیده می‌آیند! ... بدن هم کفایت نکرده حتی الواط و اشرار دور این کشتگان را گرفته می‌گویند: هان، بایان، دین جدید برای ما آورده‌اید؟ بتوای نایب امام آخوند ملاقرانعلی، هر کس زخمی بشما زند در بهشت با حورالعین قرین خواهد بود ... این کلمات را گفته باقمه، قداره، خنجر کارد ابدان کشته اینها را لاش لاش میکنند».

چگونگی قتل  
عظیم زاده

خبر شهادت عظیم زاده در جراید آن عهد منعکس شد و ما اینک مقاله‌ای را که تحت عنوان «تفصیل زنجان» در شماره ۹۵ مورخ ۷ ذیحجه ۱۳۲۷ قمری روزنامه ایران نو درج شده

است و حکایت از سرگذشت این جوان ایران دوست دارد نقل میکنیم:

«... بنا به مستند عیادت عاجزانه اهالی مظلوم زنجان، سپهدار اعظم، از راه عطوفت و رأفت، عرایض متظلمانه و عاجزانه ایشان را بدون مضایقت اجابت فرموده، عده قلیل از مجاهدین را بریاست جوان معروف در فضل و هنر و جسارت، مجاهد حقیقی و قربانی کوی وفای مشروطیت، پروانه شمع جهادت و شهادت، اعنی آقای عظیم زاده، شهید راه ملت را روانه زنجان محنت بنیان فرمودند. آن مهمانان غریب، غافل از حیل و فریب جمعی از مفسدین

۱- «قول» در ترکی بمعنی بازو و «قسا» بمعنی کوتاه است و معنی «قولی قسا» بازو کوتاه

میشود.

بایک سرعت فوق العاده وارد زنجان، و بایک همت مجدانه در عرض مدت قلیل، از اقدامات و خدمات شایان در باب تشکیل انجمن و سایر دوائر، و انتخاب هیئت و کلا و قدغن بدعتهای منهیه از شرب و مسکرات و قیون و غیره، نسبت به عالم انسانیت و شرافت مشروطیت فروگذار نگشته، و نفاق و ضدیت طرفین را باندایر حکیمانه و نصایح مشفقانه تبدیل با تفاق و معیت نموده، و آسایش و رفاهیت و امنیت را گوئی با خود سوقات و هدیه آورده، مثل سردار منصور حاکم جابر و مستبد را ... بمقام عزل و استعفا رسانیده، کمالات و خدمات آن مجاهد غیور و جسور و عوالم تدین و تمدن آن جوان پر جرئت نسبت به عالم اسلامیت و شریعت، منظور خاص و عام، و اثنی عشری و جعفری مذهب بودن او را احدی انکار نمیتواند، و شرط انصاف هم نیست.

پس از آنکه جناب آقای دین دار منتقل شد که متاع نفیس و گرانمایه مشروطه در نقطه زنجان رواج گرفت، و آفتاب تمدن و تخریب بر چهره اقبال مظلومان و هواخواهان مشروطیت طلوع پذیرفت، ناچار در خانه ریاست میشد و در راه دخل و دخالت مفقود است، و تعدیات و تجاوزات مریدان مقطوع میشد، جناب آقا نیز لابد رشته فساد و عناد و نفاق و جهل را محکمتر سازد، و تدبیر باندو و آندیشه، با خیل شرعی عظیم زاده را در انظار عوام متهم و به لامذهبی معروف نماید آقا علی و آقا احمد اخوی زاده خود و ملا عبدالحسین لامذهب شاه نشینی، و جمعی از طبقه سادات و راز مواسات، «سید و اصل» و «سید بشیر» و «سید تقی» و «حاجی ناجی» و «حاجی مهر علی بزازی» و سایر عدلاء و غیره را بسر خود جمع و دستور العمل داد که در محافل آقای عظیم زاده رابه انتساب مذهب بابیه و تخریبات مذهب اسلامیه متهم، و شهرت و رواج دهند. بلکه او را بدین بهتان از زنجان تبعید کنند.

آقای عظیم زاده ابدأ به لغویات و جعلیات و تدلیسات مفسدین اعتناء نکرده همه روزه محض عمل بوظایف مدنیت و ادای فرایض انسانیت خود، در یکی از مساجد میان جماعت نطق مینمود، و شهر زنجان را از رفاهیت و آسایش نتیجه اقدامات و کمالات خود محسوس مغرضین میساخت، و هواخواهان مشروطه را بآمال و آرزوی

خاطر چندین ساله موفق می‌داشت .

بالجمله اول کسی، که پاس حقوق مهمان‌داری و غریب‌نوازی نسبت بحقوق زحمات آقای عظیم‌زاده شهید ملاحظه داشت، فرمان‌شهادت و مظلومیت آن بیچاره را بدستش داده بمسجد شاه فرستاد، و او را مایل بنطق در آنجا نمود، ذات رذل نژاد، جوهر استبداد، و نفس مهمله مظلله امام جمعه بود . بملاحظات عداوت و لجساعت سابقه که با «شیخ عبدالله» مجاهد، در سرسرفت و خیانت جمعه جواهرات موروثی و امانت پدری مشارالیه مجاهد پیدا، و خیانت آقای امام را آشکارا، و باطابق عدلیه از اینرو منظم شده بود. علیهذا امام بتلافی عداوت مجاهد مشارالیه، آقای عظیم‌زاده غریب و غافل از دسیسه و فریب آن رقیب، بتحریرکات او گوش داده یکروز باتفاق عموم مجاهدین بمسجد شاه، برای تنطق گسیل، و بنای وعظ و نطق نهاده مشغول گردید.

در اثنای نطق مشارالیه «سید تقی» نام، آیدم حجت الاسلام وارد، و گفت آقای عظیم‌زاده فرمایش جناب حجت الاسلام است ابلاغ می‌کنم . میفرمایند اینجا موقوفه است . شما وعظ نکنید . آقای عظیم‌زاده با کمال ملایمت گفت که اینجا خانه خدا و محل مذاکره احکام الله است، آقای حجت الاسلام چرا مانع میشوند . مشغول بنطق بود که مجدداً آقای سید تقی حاضر و تکرار پیغام کرد. در آن بین از پدای گنبد مسجد گماشتگان جناب آقا خواستند بعظیم‌زاده گلوله بیندازند، چون حیاط مسجد مملو از جمعیت بود فرصت نشده جمعیت رو بفرق و فرار و آقای عظیم‌زاده و سایر مجاهدین آنروز جان سلامت، بدون هیچ انقلاب، بمنزل خودشان مراجعت نمودند.

همانروز گماشتگان جناب آقا شروع بانقلاب، و بیرق‌ها را از داکین و بازار سرنگون و برداشته بامر جناب آقا قرار گذاشتند که فردا هر کس داکین خود باز کند بی گفنگو غارت خواهد شد . صدای حرکات و حشیانه حضرات بگوش مجاهدین غیور، شبانه میرسد که جناب آقای دین‌دار حکم کفر و قتل مجاهدین داده، لابد همان شب باتفاق منزل خود را تغییر و در عمارت شاهی، که خالی بود، سکنی و سنگر نموده، صبح یوم سه‌شنبه هفدهم جمادی الثانی گذشته، بازار و داکین بسته، صدای گلوله و شلیک از



طرفین بلند، و گوش فلک را کریم نمود. رؤسای شهر عموماً، که مقدمه بحمايت آقای عظیمزاده قول داده بودند، همانروز منصرف گشته، هر کدام بساحضار طبقه و عده قوچی‌ها و اشار خود برخاسته، اسعدالدوله و مشیرالممالك سوارهای قول قسه و گماشتگان الواد حضوری خودشانرا، مظفرالدوله که اول حامی و بانی انجمن و داوطلب و هوا خواه مشروطه بود دسته بالا بانچی‌های خود، از نایب آقا و یوزباشی هاشم و نعمت و نجف سلطان و غیره و غیره؛ نایب الصدر ملعون و مردود که از ترس مواخذة جناب عظیمزاده فراری و بیابانی بود سوارهای دزدخود را بایک سرعت فوق‌العاده روانة زنجان نموده؛ هکذا دسته توپچی و اهالی شهر بالاتفاق بحمايت آقای حامی شریعت حاضر و ناظر، و سنگرهای عدیده ترتیب، مشغول جنگ شدند.

تا غروب آنروز و شب هفدهم جمادی الثانی تا صبح، عرصه فرصت و مهلت جنگ را بمجاهدین غریب تنگ کرده بود. یوم چهارشنبه هیجدهم حضرات مجاهدین غیور، با حالت خسته گرسنه و تشنه، که ابداً دقیقه‌ای ناسوده و باوجود عده قلیل، ابداً از مقاومت و مهاجمت باجمع کثیری نیندیشیده؛ باز طرف مقابل را از شلیک خودشان بستوه آورده کفایت و جسارت بخرج دادند. در همانروز آقای مروج شریعت حکم جارداد که هر کس سر عظیمزاده را نزد من بیاورد پنجاه تومان انعام میدهم. تا عصر نزاع طرفین طول و باعلا درجه شدت رسید. وحشت و انقلاب کسبه و تجار و اناث و ذکور بی‌نهایت و از حد گذشته، بالاخره شهر زنجان يك پاره نمونه محشر و قیامت، مریدان آقای مروج الاسلام از سواره و پیاده و غیره بایک هیجان و هجوم محیر العقول، حمله بهمارت شاهی، که سنگر مجاهدین بود برده و محاصره کرده، حضرات مجاهدین چون از معاهده و معاونت و معیت رؤسای شهر یکباره مأیوس، و از امداد ایشان محروم گشته آخرین درجات قرار مقاومت را برقرار اختیار، و مجبور از تخلیه سنگر اولی شده عده مجاهدین فرار ولی آقای عظیمزاده و میرزا علی اکبر خان و شیخ عبدالله باز ننگ فرار را بر غیرت خود هموار نساخته در سنگرهای دیگر باحالت تنهائی با آن کثرت جمعیت مشغول مدافعه شدند. مسلم است کسی که دو روز و يك شب بادست

تنها خسته و تشنه و گرسنه و غریب با عموم اهل يك شهر مقابله و کفایت بخرج دهد منتها هنر و شجاعت فوق العاده خود را نشان داده و آخر الامر عجز از مقاومت پیدامی‌کند. بالجمله آن سه نفر مجاهد غیور ناچار امان آورده از تفنگ و فشنگ خود را خالی کرده ملتجی شدند. طرف مقابل بهوا و محبت پنجاه تومان جایزه آقای حجت - الاسلام، ایشانرا تعاقب و درجات ظلم خود را با آخر رسانیده، رحیمخان قولش را برادر صلیبی شمردنی، آخر قاتل و قاطع نفس خالی عظیم زاده و آن مظلوم مهماندار را روانه جنان ساخت. شمسعلی نام فوجی اسعدالدوله، که در هرزگی و شرارت و خبائث اظهار من الشمس است، شمع حیات میرزا علی اکبر رخسان و شیخ عبدالله را منطقی، و بیدترین اشکال مظلومان را بدرجه شهادت رسانید ... لخت و عور و برهنه سه شبانه روز اجساد آن بیچاره مسلمانان را، که باب نام نهاده نسبت کفر بایشان داده در میدان شاهی بی غسل و کفن، دفن نمیشدند. بالاخره نعمش عظیم زاده شهید را مخفی در کنار شهر در گودالی بی غسل و کفن زیر خاک مدفون و سایر مجاهدین زنجان را محرمانه غسل و دفن کردند. کافران بما گریزند داد از این مسلمانی».

این مقاله بقیه هم دارد ولی برای آنکه ما گفتار خود را دنبال کنیم از آوردن آن خود داری مینمائیم و بداستان حرکت اردو باردبیل می‌پردازیم.

حرکت اردو و دولتی  
برای سرکوبی اشرار  
اردبیل  
پیرمخان پس از آنکه مستبدین زنجان را برانداخت بزیارت  
قبر عظیم زاده و یارانش شتافت و پس از چندی بقصد تبریز  
براه افتاد. او در تبریز ستون خود را تقویت کرد و برای  
سرکوبی رحیمخان عازم قراجه داغ گردید. رحیمخان بجنگ

باوا ایستاد ولی شکست خورد و با کسانش بروسیه گریخت و ستون پیرم نیز پس از آنکه امنیت را در آن سامان برقرار کرد به تبریز بازگشت.

این اردو مدتی در تبریز بفرام آوردن مایحتاج و تکمیل سلاح و نفقات پرداخت و روز دوشنبه بیست و دوم فروردین ۱۲۸۹ خورشیدی (دوم ربیع الثانی ۱۳۲۸ قمری) از تبریز بسوی اردبیل براه افتاد. چون قصد اینسان سرکوبی عشایر و استراد اموال

منهوبه مردم بود این بود که عشایر بمخالفت با آنان برخاستند و سه طایفه فولادلو، پورتچی و امیر عشایر خلخال، با نقشه های جنگی، تانزدیکیهای سراب پیش رفتند و با سنگربندی و آرایش رزمی بجنگ آنان ایستادند. ولی چون شکست رحیمخان و فرار او بروسیه روحیه آنانرا متزلزل کرده بود کاری از پیش نبردند.

فولادلوها که جلودار آنها بودند بسختی بادولتیان درآویختند ولی باقتل رضا قلیخان رئیس آنطایفه، که از مبرزترین خوانین عشایر بشمار میآمد، و کشته شدن دو تن دیگر از سرداران خود، روی بهزیمت نهادند. امیرعشایر و نصرالله خان پورتچی نیز بسختی شکست خورده بخلخال گریختند. اردو در تعقیب آنها متوجه صفحات خلخال گردید و بعد از یکی دو جنگ کوتاه، بکلی آنانرا درهم شکست. امیرعشایر و نصرالله خان تسلیم شدند و تحت الحفظ همراه اردو باردیبل آمدند.

توجه اردوی دولتی بخلخال و جنگ با امیرعشایر را مرحوم کسروی در تاریخ هیجده ساله آذربایجان بنحوی بیان کرده است ولی شادروان محسنی این داستان را بطریق دیگری آورده است و اینک مابین نوشته او را نقل مینمایم :

«طوایف پورتچی و فولادلو و امیرعشایر و سایر خوانین خلخال، متحداً برای جلوگیری از ورود اردوی دولتی تانزدیک سراب رفته و در آنجا تهیه سنگر نموده و اردوی دولتی نیز از سراب حرکت کرده در راه تلاقی فریقین و جنگ شروع گردیده رضا قلیخان فولادلو که از مبرزترین طوایف و شجاعترین مردان دوره خود و از معروفترین طایفه فولادلو بود و پیش قراول سوارگان و طوایف متحده، که تمامی انگاه و انکال و اطمینان امیرعشایر بر رضا قلیخان بود در بدو جنگ از طرف اردو سنگر رضا قلیخان را به شصت تیر گرفته، رضا قلیخان و دو نفر همراهان مشارالیه را مقتول، محض مشاهده این اوضاع تمامی سوارگان فولادلو و خامسلو و پورتچی رو بفرار گذاشته حتی قلیح خان خامسلو از محل جنگ ناامین فرار کرده و امیرعشایر و سایر سوارگان خلخال بطرف خلخال فرار نمودند. چون پورتچی ها در سر راه اردوی دولتی واقع شده بودند و غیر از تسلیم چاره نداشتند سر اطاعت فرود آوردند و امیرعشایر بعد از فوت رضا قلیخان

و مشاهده تسلیم یورتچیان در خود تاب مقاومت و استقامت ندیده به یورتچی آمده تسلیم گردید. عموم خوانین خلخال و فولادلو و یورتچی دست بسته بایک افضاح فوق العاده بشهر وارد گردیدند.

خود پیرم خان در این مورد تلگرافی بتهران مخابره کرده و روزنامه شرق در شماره ۱۷ مورخ ۱۸ ربیع الثانی ۱۳۲۸ آنرا چنین درج نموده است: «از اردبیل دوازدهم حرکت کردیم و بخلخال که همه اشرار آنجا جمع بودند ولی نصرالله خان یورتچی و حسینعلیخان فولادلو و امیرعشایر و تمام سایر خوانین تسلیم شدند. امروز پانزدهم سه بغروب مانده الحمدلله همه سلامت وارد اردبیل شدیم. یفرم».

روز يكشنبه چهارم اردیبهشت ۱۲۸۹ (۱۵ ربیع الثانی ۱۳۲۸) ورود اردو بار دبیل (قمری) از روزهای دیدنی و باشکوه اردبیل بود. در آن روز سپاه فاتح دولت مرکزی در میان پرشورترین استقبال مردم وارد شهر شد و چند تن از کسانی را، که ششماه پیش بسان جباران خونخوار، هستی آنها را بربساد داده بودند بذلت و اسارت بار دبیل آورد و در زندان قلعه‌ای، که اینان و رجمخان گروهی از مردم بیگانه را در آن به بند کشیده بودند، محبوس ساخت. زن و مرد، پیرو جوان، بزرگ و کوچک همه و همه به پیشواز آمده با کف زدن و هلهله مقدم سربازان وطن را استقبال کردند و عالیت‌ترین احساسات خود را نثار قدوم آنان نمودند. در عین حال سردهسته‌های غارتگران را نیز از لعن و طعن و پرتاب سنگ و حتی آب دهان معاف نداشتند.

آنروز شهر يك مکتب زنده برای يك درس آموزنده بود. چه در آن لحظه مال‌های بغارت رفته و چاول تاراجگران در یاد نبود بلکه یکپارچه احساسات پاك و صمیمانه‌ای بود که از اعماق وجود هر کس برای عرضه به پیشگاه وطن، بدان شکل ظهور و بروز میکرد و با احترام ملیت و قومیت، خاکپای سربازان در مقابل دیدگان سالدانهای روس توتیای چشم مردم قرار میگرفت. آری وطن عزیزترین و گرانبمایه‌ترین عامل اجتماعی برای وطن دوستان است و مردم اردبیل در هر دوره و زمانی، از سخت‌ترین امتحانی در این باره، سرفراز و موفق بیرون آمده‌اند.

اردو چندین روز در اردبیل ماند و بتدریج کسریهای خود پرداخت تا برای تنبیه قوجه بیگلرها و دیگر طوایف مشگین بدان صفحات حرکت نماید. گفتیم که رشید-الملک حاکم بود و چون سروسری با عشایر و روسها داشت، چنانکه معز السلطان سردار محیی را از آمدن بار دبیل بر حذر داشت، پیرم و سردار بهادر را نیز از رفتن با قوجه بیگلرها بیم داد و در صدد ممانعت از عزیمت اردوی دولتی بدان سعت برآمد. لیکن اینان با هوشت و جنگ آزموده تر از دیگران بودند و از رفتار او بمکون خاطرش توجه داشتند. این بود که بظاهر انصراف خود را از حمله بدانها اظهار داشتند و چون چندی گذشت، بعنوان اتمام حجت، نامه ای خطاب بر سران عشایر مشگین تهیه و به پیکي داده روانه نمودند و بفاصله شش ساعت بعد از رفتن وی نیز فرمان حرکت اردو را صادر کردند و بقدری سریع عمل نمودند که حاکم و ستون پنجم عشایر را در مقابل کار انجام شده ای قرار دادند.



هنگام ورود قاصد مشگین شهر، خوانین در يك مجلس عروسی جمع بودند. او نامه را بآنها تسلیم داشت ولی در همین فاصله هم اردو رسیده بمحاصره آنها پرداخت و جمعی از آنان را که غافلگیر و رو بجهنگ و گریز نهاده بودند مقتول یا دستگیر ساخت. با اینحال طایفه قوجه بیگلو، که از طوایف مهم و جنگجوی عشایر بود، بجهنگ با اردوی دولتی ایستاد و «سردار خان» رئیس آن طایفه بسختی پافشاری نمود ولی با قربانی کردن «بختور خان»، «سلدوز خان»، «هزار خان»، «هاشمخان» و «حبیبخان» پنج نفر از رشیدترین فرزندان و نوه های خود، و از دست دادن جمعی از سواران و تشنگداران دست از پیکار کشیده فراری شد و غائله قوجه بیگلر خاتمه یافت. روز نهم خرداد اردو مظفرانه بار دبیل بازگشت و بیش از چهل نفر از سران اشرار را با سارت با خود آورد. در اردبیل کمیسیوني برای استرداد اموال مردم تشکیل شد و مجیدالملک بریاست آن انتخاب گردید و امور عشایر، که با وکیل الرعایا بود، به میرزا غفار خان تفویض گشت و پس از انجام این کارها ستون مزبور، در حالیکه شصت نفر از سران عشایر را

جنگ پیرم

باقوجه بیگلرها

در اسارت داشت، از راه گیلان عازم تهران شد، گروهی از اسیران نیز مثل رشید الممالک خلخالی در نارین قلعه زندانی گردیدند و به رشید الممالک حکمران اردبیل سپرده شدند. جعفر قلیخان بختیار تلگرامی بتهران مخابره نموده و حرکت اردو را اعلام کرده است و روزنامه شرق آن تلگرام را در شماره ۹۰ مورخ چهارشنبه ۷ جمادی الثانی ۱۳۲۸ چنین ضبط نموده است: «دوم ماد اردو بطرف تهران از راه رشت حرکت. شصت محبوس با اردو چهل نفر تسلیم حاکم. جعفر قلی بختیاری».

اردوی دولتی بتاریخ نهم تیر ۱۲۸۹ خورشیدی در میان استقبال پرشکوه مردم وارد تهران گردید ولی بابت بایودن رشید الممالک در اردبیل، که سیون استرداد غارتها کاری از پیش نبرد. بخصوص که هر تکه اموال مردم نیز در کوهها و بیابانهای دور دست قره داغ و مشکین و خلخال و اردبیل زیر سنگها و خاکها مخفی گشته و برندگان آنها نیز ناشناخته بودند. با اینحال کسانی از شاهسونان را شکفته دادند بدون آنکه نتیجه ای بدست آورند.

بدله گویان اردبیل باز مضامینی در اینباره ساختند و شعرا بسرودن اشعاری از قول غارتگران پرداختند. گوینده ای بک نیت از شعری را که از آنروز بخاطر داشت از قول يك شاهسون چنین میگفت:

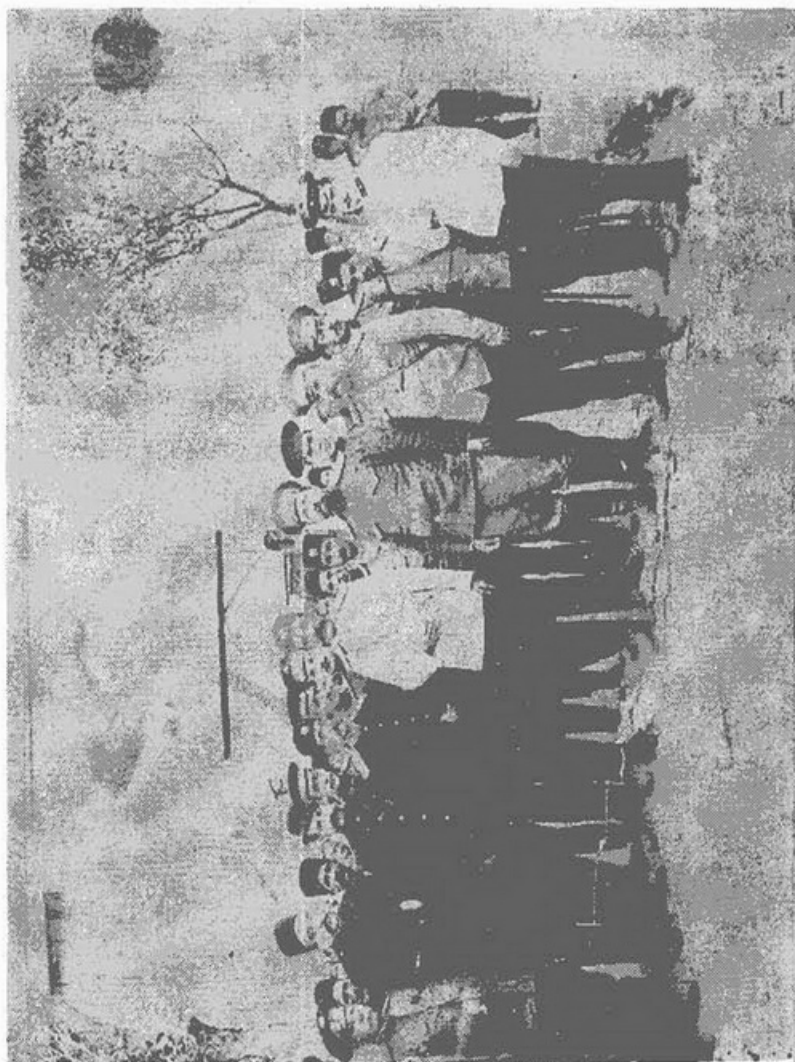
«عمر مزدن قاطرون مینمگینی بیلمه زدوك

بویله بیلسه يدوك اگر بیز شهره گیرمه زدوك»<sup>۱</sup>

و بدین ترتیب پرونده غارت اردبیل بسته شد.

بابت نظر اجمالی میتوان چنین گفت که غارت کنندگان تارومار شدند، غارت شوندگان بیخانمان گشتند. آزادپخواهان سرگردان گردیدند. و حیمخان دربدر شد و مستبدین پیش مردم تا آخر عمر سرافکنده تر گشتند... ولی در این میان آنکه بر خوردار شد دولت بهیمة روسیه تزاری بود، که صرف نظر از نقاط دیگر، بابت نیروی ۳۲۰۰ نفری شهر اردبیل را تحت اشغال خود درآورد و بدنبال نقشه های استعماری

۱- مفهوم فارسی آن چنین است که «در عمر خود آداب سوار شدن بر قاطر را نمیدانستیم و اگر عاقبت کار را چنین پیش بینی میکردیم هرگز بشهر نمیآمدیم و حمله نمیکردیم».



« آتش دروغ با لباس سید ایتاده رشید الملک و در دست راست او میرزا علی خان امیر تومان و تفر دوم از سمت چپ سارم السلطنه قدسی است »

رشید الملک حکمران اردبیل با افسران روسی

خود از تعدی بر مردم کوتاهی نکردند و عرصه را بر آزادیخواهان تنگتر ساختند . محسنی مینویسد اتباع روس که ساکن اردبیل بودند ، در گذشته با مردم این شهر همزیستی مسالمت آمیزی داشتند و اکنون که وضع دیگر گونه گشته برخی از آنان بایذاء و آزار مردم پرداختند . کار بجائی رسید که حتی زنان کارگری از تبعه آندولت که در خانه ها برای مردم نان می پختند خود سر شده از هر گونه آزاری نسبت به اهالی فروگذار نگشتند . رشیدالملک هم به پشت گرمی مخبر السلطنه آلت دست روسها گردید . طبیعی است که تحمل این وضع برای ملیون سخت ناگوار بود و آنها را بتکاپو و تلاشهای بیشتری و امید داشت لیکن شرایط چنان نبود که آنان بآرزوی خود در اخراج بیگانگان توفیق یابند و طرفداران آنها را سرکوب نمایند و کعبه آمال خود یعنی ایران عزیز را از وجود آنها پاک سازند .





## فصل ششم

## تحریرکات روسها

تلاش ملیون  
برای اخراج نیروهای  
بیگانه

گفتیم که اشغال وطن از طرف سربازان روس بر ملت ایران  
بویژه آزادیخواهان ناگوار بود و در گوشه و کنار ایران  
بخصوص آذربایجان، فعالیت‌هایی برای اخراج آنها بعمل می‌آمد.  
چون مقصود ما در اینجا بیان وقایع اردبیل است از اینرو  
گوئیم که آزادیخواهان این شهر نیز در این باره تلاشها و کوششهای منظمی داشتند  
و بامشروطه خواهان نقاط دیگر روابط خود را حفظ میکردند. اما انجمن ولایتی،  
که رشیدالملک برگزیده بود، بواقع نمی‌توانست یاسمبخواست مثل يك انجمن  
مشروطه بوظایف خود عمل کند زیرا علاوه بر اینکه رشیدالملک کاملاً بر آن مسلط  
بود، چنانکه در جای دیگر گفتیم، سه نفر از سران معروف مستبدین اردبیل نیز برجسته‌ترین  
اعضای آنها را تشکیل میداد. هرگونه تگرام و نامه و دستوری که از مرکز یا انجمن  
ولایات دیگر میرسید بقول مرحوم محسنی زیرتشک مانده اعتنائی بدانها نمیشد حتی  
بین‌نامه ملیون ایران، که در سوم ماه صفر ۱۳۲۸ قمری در تهران منتشر شد و بهمه  
انجمنها ارسال گردید، در این انجمن بدون توجه ماند و استغاثه نویسندگان آن در باره  
تقییح اعمال روسها در اشغال ایران نادیده گرفته شد.

روسها، که اول بعنوان حفظ اتباع روسیه باردبیل آمدند، کم‌کم در صدد اجرای  
نقشه‌های استعماری خود برآمدند و از هرگونه تعدی بساکنان شهر و اطراف مضایقه  
نمودند. حتی سنگهای قبور را بنام آنکه در کنسولخانه کلیسا میسازند بدانجا بردند  
و باتشدید مقررات «کاپیتولاسیون» در باب تبعه خود، نوکران و کلفتهای ایرانی آنها  
را نیز، با آنکه ملیت و تبعیت ایران داشتند، از مزایای آن برخوردار ساختند و  
بدینطریق دست جمعی از اجامر و اوپاش را در اذیت و آزار مردم آزاد گذاشتند.  
شکایت مردم بحکمران و همچنین بانجمن ولایتی بی نتیجه بود و حکومت بظاهر

مشروطه هیچگونه همراهی نمی نمود و چنانکه گفتیم بیانیهای ملیون و آزادیخواهان ایران نیز که برای تقبیح اعمال روسیان بانجمن ولایتی میرسید ز برنشک میماند ولی هیچیک از اینها مانع فعالیتهای آزادیخواهان این ولایت نمی شد و مشروطهخواهان اردبیل را از تلاش برای آزادی باز نمیداشت. آنها نسخی از اعلامیه ها را بدست آورده مردم را از مفاد آن آگاه می ساختند و سکنه ولایت را با اجرای مفاد آنها تشویق مینمودند چنانکه اعلامیه فوق الذکر ملیون، از این طریق باطلاع اهالی شهر رسید و چون در آخر آن چنین نوشته شده بود که «شش سال بود عزای مذهبی داشتیم عید را نگرفتیم» امسال عزای ملی داریم. دلهای ما مکدر و مغموم است. دیدگان ما گریان و محزون است. امسال عید نوروز را نخواهیم گرفت... مصارف جشن را صرف قوه نظام نمائیم...» از اینرو اهالی اردبیل نیز از خواست آنان پیروی کردند و از برگزاری مراسم عید خودداری نمودند، بخصوص که هست نیست خود را نیز در جریان غارت شهر از دست داده بودند.

حکومت اردبیل بظاهر مشروطه بود و آزادیخواهان با آزادی رفت و آمد داشتند ولی رشیدالملک که از کوششهای آنها احساس ناراحتی مینمود بدنبال دستاویزی میگشت تا محدودیتی بر آنها فراهم سازد و زهر چشمی از آنان بگیرد. قضا را بهانه ای که وی بدنبال آن بود خود بخود پیش آمد و آن چنین بود که میرزا حیدرخان نام، مرد موقر و مورد احترامی، رئیس پست اردبیل بود و بدون آنکه تظاهری کند درخفا با مشروطه خواهان ارتباط داشت. مرحوم محسنی مینویسد که او روزی محرمانه به آزادیخواهان خبر داد که يك پاكٔ بامهر آیت الله آخوند ملا محمد كاظم خراسانی از نجف اشرف رسیده و بگیرنده آن آقا میرزا عبدالله مجتهد تحویل داده شده است احساس میشود که حاوی مطلب مهمی باشد.

۱ - نوروز در آن شش سال باماهای محرم و صفر مصادف بود و لذا ایرانیان با احترام

شهادت حسین بن علی (ع) تجدید سال را جشن نمی گرفتند.

از طرف آزادیخواهان، که در آنموقع عنوان دموکرات دستخط مرحوم آیت الله خراسانی داشتند و دارای انجمنی بهین نام بودند، چند نفر مأمور شدند تا شبانه با آقا میرزا عبدالله ملاقات و از متن نامه اطلاعی بدست آورند.

اینان بامذاکره با او باین نتیجه رسیدند که آقا میرزا عبدالله آن نامه را بانجمن ولایتی ببرد و عین آنرا، که دستور عالیترین مرجع دینی است، قرائت نماید. این بود که مجتهد از انجمن درخواست تشکیل جلسه کرد و با آنکه هوا سرد بود همان شب برای تشکیل این مجلس برای بعد از ظهر فردا دعوت گردید. فردا انجمن ولایتی در خانه حاج میرزا ابراهیم مجتهد (انواری)، که ریاست آنرا بر عهده داشت، تشکیل جلسه داد و علاوه بر اعضاء، آقا میرزا عبدالله مجتهد و جمعی از آزادیخواهان نیز برای استحضار از متن نامه و اقدام انجمن، در جلسه شرکت نمودند. دستخط آخوند خراسانی بدین شرح وسیله مجتهد قرائت گردید:

«بسم الله الرحمن الرحيم . اردبیل . عموم آقایان عظام علمای اعلام و ارکان اسلام آن بلدة شریفه دامت برکاتهم و السلام وافر منصوص میدارد. البته آن ذوات محترمه بوظیفه و تکلیف فعلی، که امروزه بیضة اسلام و صیانت مذهب در عهده دارند، قیام خواهند فرمود و این معنی را پیوسته در نظر خواهند داشت که دول مسیحیه از چند قرن قبل بر این طرف، هر يك از هر طرف که بیلاد اسلامیه راه داشته، بمحو استقلال اسلامیان و هدم اساس مسلمانی همت گماشته، کاملاً بمقدمات آن مشغول و حالا بگرفتن نتیجه پرداخته اند. مفاسد داخله مرکز (يك كلمه ناخوانا) باطله معاندین اساس دیانت حقه و جدیت لامذهبان داخلی در موجبات نفرت قلوب و تفریق کلمه ملیه هم از فروع این اصل است و منشاء تمام این مفاسد و اساس تمام خرابیها اقامت قشون اجانب است در داخله مملکت ایران، که علاوه بر تمام این مفاسد موجوده تدریجاً به فساد اخلاق ملت و ذهاب غیرت ایالات و ضعف عقاید مؤدی، و بوسیله دامپهایکه افکنده اند مسلمانان سست عنصر ضعیف الایمان را آلت اجرای مقاصد خبیثه خود

نموده، کار بجائی رسیده که بستگی با جانب و در تحت حمایت آنها بودن موجب شرف و افتخار شده است. یالاسف که درجه ایمان و جهالت و بیخبری مسلمین از مقتضیات دیانت اسلامیة باین مرتبه منتهی شده است. خوب است که از حال مسلمین سایر ممالک، مثل ترکستان و قفقاز و بعضی صفحات هند و غیرهم، که بهمین تریبات ابله فریبانه دشمنان دین، شرف و استقلال مملکت خودشانرا از دست داده حالا در ذلت اسارت و رقیق کفره گرفتارند، عبرت بگیرند. فعلا اهم وظایف عموم علمای اعلام و حصون اسلام این است درسد این ثلثمۀ عظیمه و وارده بر اسلام، بذل جهد و صرف مهجه فرمایند. تمام ارباب منابر و وعاظرا مقرر فرمایند که درمجامع عامه بمفاد اخبار و آیات وارده در منع توادو و انس با کفره فضلا از کارگذاری برای آنها ذهن قاطبه مسلمین روشن نمود بهمه بفهمانند که بنص کلام الله مجید الهی عز اسمه، لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ حَادَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، این رفتارها با واقعی بودن ایمان منافی و البته اگر مسلمانان باک عقیدت باین معانی متذکر و بفهمند که چشم و گوش بسته در وادی محو استقلال اسلام قدم میزنند البته از این سکوت و غفلت متنبه خواهند شد، و عقد اخوت و اتحاد باهم دیگر در دفاع از حوزۀ اسلام موفق؛ و بلکه بهمین فطرت اسلامی بدون حاجت بصدور حکم تحریر امتعۀ روسیه، از این فضول عیش که موجب ذهاب ثروت و بیضه فطرت اسلام و ذلت و اسارت مسلمین است، غمض عین خواهند کرد، و حتی بقوه دفاعیه، که فعلا بر قاطبه مسلمین واجب است، و اهمیت آن از تمام احکام مطهره بدیهی است مبادرت، و احکام مبین در سایه راه، که در این عصر مصداقش مبذل است، امتثال، و بلکه در آنباب بعد از مشورت با آقایان حجج اسلام آنچه بنظر رسیده حوزه علمیه تمام بلاد محروسه، باهم متفق و متواعد شوند و در موعد واحد همه بتعلیم قوانین حرب شروع کنند که موجب تأسی طبقات عموم ملت گردد. انشاء الله تعالی و السلام علیکم ورحمة الله و برکاته. من الاحقر الحاج محمد کاظم خراسانی. محل مهر کاظم.

مرحوم آخوند ملا محمد کاظم خراسانی از اجله علمای نجف و مرجع تقلید شیعیان بود و کتابی نوشت بنام «کفایه» و از اینرو در بین روحانیان به «صاحب کفایه»

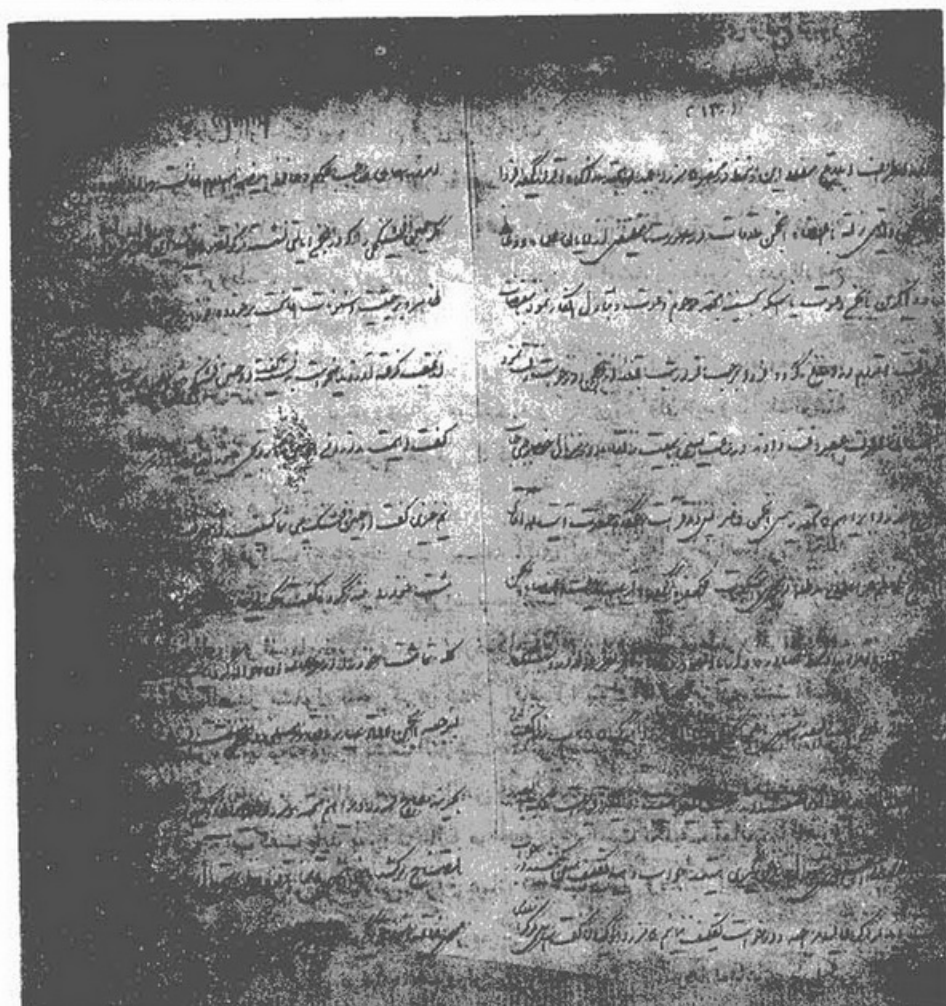
معروف شد. اوباً آنکه، بخصوص در اواخر عمر، از ضعف بنیه و بیماری رنج میبرد با اینحال از مشروطیت حمایت مینمود، و چون از ورود روسها بایران و رفتار نامطلوب آنها در ولایات ناراحت بود باتمام قوی برای رفع تجاوز کوشش مینمود، و چنانکه میدانیم در آخرین روزهای حیات خود مقدمات يك مهاجرت تاریخی را فراهم مینمود ولی افسوس که روز حرکت دل در دشدیدی یافت و در گذشت، و با کوششهایی که در راه برقراری مشروطیت، چه در دوران نهضت و چه در دوره استبداد صغیر، کرد در تاریخ مشروطیت ایران نام نیکوی باقی گذاشت.

باری دستخط مزبور در جلسه انجمن قرائت گردید و موجب برخورد های تند در  
انجمن ولایتی  
مرحوم محسنی را، که بنا بگفته هایش خود نیز در آن مجلس

حضور داشت، عیناً میآوریم :

«پس از قرائت احکام حضرت آیت الله آقای آقا شیخ کاظم خراسانی مدظله در مجلس سکوت حکمفرما گردید و قریب نیم ساعت اعضای انجمن در مضامین امرانه دستخط صادره و ازدیاد نفوذ روسها بینحرف فکر غوطه ور، و بهت مجلس را فرا گرفته. آقای نایب الصدور مشغول ناخن گیری شده، آقامیرزا بیوک آقا و هابزاده گفت آقای نایب الصدر، آنها ئیکه اینجا نشسته اند رعیت یکه لو (یکلو قریه است ملک نایب الصدر) نیست که شما باین بی اعتنائی مشغول ناخن گیری هستید. جواب دهید تکلیف معین کنید. در جواب گفت باید بمراکز عالییه مراجعه درخواست تکلیف نمایم. آقامیرزا بیوک آقا گفت اساس مرکز اسلامی امروز همان صاحب حکم و حافظ بیضه اسلام همان است که امر فرموده باید اجرا شود...»

ما از آوردن باقی نوشته ها خودداری میکنیم زیرا گفتگوها بجای های باریکی کشیده و کسانی مثل شاد روان حاج شعبانعلی و دیگران که سلاح کمری داشته اند دست به تهدید و کارهای تندی زده اند. سرانجام رشید الملک از جریان خبر یافته دستاویزی را که گفتیم در صدد آن بود، تازهرچشمی از آزادپخواهان بگیرد، بدست آورد.



نمونه‌ای از یادداشت‌های مرحوم محمدحسین در آن قسمت که مربوط به پر خوردهای کند در آنجنم ولایتی است

دستور تلگرافی والی او بلافاصله موضوع را بوالی گزارش داد. انجمن نیز مراتب را بوسیله نماینده خود، میرزا ابراهیم ارباب، با اطلاع انجمن برای تبعید دموکراتها ابالتی رسانید و در نتیجه تلگرافی دستور تبعید اینان از طرف و نقض آن از مرکز مخبر السلطنه برشید المملک ابلاغ شد.

در آن تاریخ رشید الممالک خلخال را برادر امیر عشایر، که سابقاً بوسیله پیرم دستگیر و در اردبیل زندانی گشته و بعد آزاد شده بود، با سواران خود نیروی انتظامی رشید المملک حکمران اردبیل را تشکیل میداد.

رشید الممالک گویا مرد دودلی بود. با آنکه از مشروطیت خوشش نمیا آمد بظاهر با آن مخالفت نمیکرد و شاید گرفتاری برادرش امیر عشایر در تهران موجب این تمایل بود. چه بطوریکه گفتیم برادرش بوسیله پیرمخان و ستون او در خلخال دستگیر و جزو سایر سران شاهسون بنهران برده شد و در آنجا زندانی گردید.

در این ایام حسینعلی خان گالش در جنگلهای آستارا با سپاهیان روس میجنگید و چون آزادبخو اهان اردبیل نیز آنانرا برای مینمودند رشید الممالک بکمک آنان برخاست و قسمتی از سواران خود را با اتفاق شادروان میرزا محمد علی خان افراسیابی که به «نیرالحکما» معروف بود و از احرار و مشروطه خواهان اردبیل بشمار میآمد برای مساعدت حسینعلی خان به «ورمونی» آستارا فرستاد و بدین طریق نیز قدمی در همکاری با آزادبخو اهان برداشت.

رشید المملک تلگرام والی را بارشید الممالک در میان گذاشت و با او مصلحت اندیشی نمود. رشید الممالک گفت که اینان از آزادبخو اهان ایرانیانند و از طرف کمیته های آزادی ایران و قفقاز پشتیبانی میشوند. در این موقع که وطن دوستان علیه حکومت استبدادی روس و اشغال نظامی آنان بیچاره برخاسته اند اقدام به تبعید آنان بمنزله طرفداری علنی شما از روسها و مایه رسوائی خواهد بود. حاکم باین بیان نگران گشت و علیرغم میل قلبی خود در اجرای مفاد تلگرام مخبر السلطنه دست نگه داشت ولی مفاد تلگرام بگوش مردم رسید و همه جا صحبت از آن بمیان آمد بخصوص

که خود دمکراتها در انتشار آن تعمد داشتند و آنرا نتیجه تلاش انجمن ولایتی قلمداد میکردند و غیر مستقیم اعضای آنرا تهدید مینمودند.

انجمنیان نیز بیکار نبودند و جمعی از اوباش را علیه اینها تحریک میکردند و بوسیله کسان دیگری در صدد ایجاد اختلاف بین آزادیخواهان بودند. ولی اینها استقامت کردند و با حفظ اتحاد خود مراتب را ضمن تلگرافی بعنوان سپهدار اعظم که رئیس دولت بود، نوشتند و چون مخابره آن از اردبیل ممکن نبود، بوسیله پیکری به کرگری (کرگانرود) فرستادند و از آنجا به تهران مخابره کردند. روز سوم تلگرافی از سپهدار به رشیدالملک رسید و در آن هر گونه تعرض بآزادیخواهان در حکم برکناری وی از حکومت اعلام گردید.

اعضای انجمن ولایتی حاکم را برای اجرای دستور والی تحریک کنسول روس و تبعید دمکراتها تحت فشار گذاشتند ولی چون از تلگرام علیه آزادیخواهان سپهدار آگاهی یافتند از دولت ایران مأیوس گشتند و اینبار کنسول روس را علیه آنها تحریک کردند و جنگ حسینعلی خان گالش را نتیجه تحریکات اینها قلمداد نمودند. این بود که زوتمها دست بآیداء و آزار اینان گشودند و بموازاات آن تضییقاتی نیز برای دیگران فراهم کردند.

روسها که با ورود سپاهیان قفقاز دامنه خود کامگی را در شهر توسعه داده بودند هر چه میخواستند میکردند. کار گزار و رئیس نظمیه بانظر و سفارش آنها انتخاب می شد و گزارش امور را نیز بدانها میداد. علاوه بر آن خود نیز شهر بانی دیگری ترتیب داده و افسری از قزاقها را بر آن گماشته بودند و آنرا برای اجرای کاپیتولاسیون لازم میشمردند. خانه حاج محمدجعفر و ادراوچدکان، که از زیباترین خانه های آنروز اردبیل بود، اشغال کرده محل خوشگذرانی افسران قرار دادند و بیبانه تأمین آزادی آنها، شبها مأمورینی در شهر برای گشت گماردند و حکومت را عملاً در دست داشتند. از اینرو مردم اول غروب بخانه های خود باز میگشتند و شبها هم بیرون نمیآمدند.

با این واقعه برای آزادیخواهان، که سابقاً آزادی عمل داشتند تضییقاتی فراهم



شد. آنها جلسات شبانه و سرتی ترتیب داده هر چندگاه يك بار در خانه یکی گرد آمده بگفتگو میپرداختند. کنسول از این امر آگاهی داشت و سالداتنها را به تفتیش بیشتر کسانی که شبها در کوچهها بر میخوردند موظف میداشت.

مرحوم محسنی مینویسد در آن ایام شبی در خانه حاج سیدزکی (واقع در عالی قاپوی اوچدکان) بودیم، شش ساعت از شب گذشت و رفقاً برخاسته یکایک خدا حافظی کرده رفتند. «بنده (یعنی مرحوم محسنی)، آقامیرزا بیوک آقا وها براده، میرزا محمد علی حکیم و مشهدی علی اکبر مولا زاده در یکجا خارج شده، خانه میرزا محمد علی حکیم در محلی متصل به نهر علی محمد میباشد. مشارالیه رفت بمنزل، ما هم از کوچه ناظمالتجار رهسپار شدیم. هوا خیلی تاریک و مه است ولی فانوسچی داشتیم. از دور سیاهی احساس شد که در مقابل جاده راهرو قبرستان ایستاده اند. قدری نزدیک شده و شعاع فانوس معلوم گردید یکدسته فراق روس اند پیش آمده گفتند (رکاورک) یعنی دستها را بلند کنید».

دنباله یادداشت مفصل است و حکایت از آن دارد که سالداتنها شروع به بازرسی بدنی کرده و مزاحمتها نموده اند و چون کسانی از اینها بزبان روسی آشنائی داشته اند خود را غیر از آزادیخواهان معرفی کرده اند و آنان نیز اینها را نشناخته رهاساخته اند ولی شب دیگری شادروانان حاج علی تاجر، حاج محمد جعفر تاجر، ملا جلیل محرر، ملا محمد تقی روضه خوان، مشهدی ممی کتابفروش، و شیخعلی قنادی را، که برخی از آنان از مستبدین معروف بودند، لخت کرده محتویات جیبهایشان را ربودند. چون صبح شد اینها بانجمن و حکومت شکایت کردند نتیجه ای بدست نیاوردند بعدها معلوم گردید که برخی از دموکراتها نیز در این کار بی دخالت نبوده اند تا بدینوسیله مستبدین را از روسها بر نجانند و هر آینه از طرفداری آنها نسبت به روسها بکاهند.

پس از رفتن پیرمخان و سردار بهادر کم کم عشایر سر بر طغان برداشتند و دست بیک سلسله اقدامات ناروا زدند و در اطراف بنای تاخت و تاز نهادند، و چنانکه دیدیم سربازان روس را

تجدید  
فتنه عشایر

نیز بزمحت انداختند.

رشیدالملک حاکم اردبیل برای سرکوبی آنان بتشکیل اردویی پرداخت و با سواران رشیدالمالک خلخالی و جمعی سرباز عازم مشگین گردید ولی در برخورد اولیه، از عشایر شکست خورده فرار نمود و تمام مهمات قشون، حتی لباس رسمی و نشان و شمشیر تشریفاتی و سردوشی های خود رشیدالملک، که مقام امیرنویانی لشگری داشت نیز بدست آنها افتاد. شایعه قتل رشیدالملک در شهر انتشار یافت ولی بعدخبر رسید که اولخت و برهنه بقریه نبار آمده و شبانه بقلعه وارد شده است.

خبر شکست اردوی دولتی از عشایر، بار دیگر موجب وحشت مردم گردید و یادغارت خانمان برانداز گذشته را در خاطرها زنده گردانید. بازار و دکانها بسته شد و کسبه و تجار برای انتقال اجناس و اثاثیه خود بجاهای امنی، بتلاش و کوشش برخاستند. درعین حال همان شب جمیع کثیری در تلگرافخانه گردآمده از تهران و تبریز استمداد نمودند.



رشیدالملک چون احساس کرد که برائرشکست از عشایر آبرو و حیثیت خود را در شهر و در نظر حکومت مرکزی از دست داده است بترتیب اردوی دیگری پرداخت و علاوه بر سواران سابق، عشایر فولادلو را نیز ضمیمه ستون خود گردانیده براد افتاد و پس از دوماه صف آرایی در مقابل آنها، که بیک سلسله تیراندازیهای هوایی اکتفا میشد، دریک برخورد جنگی باز شکست خورده از راه اهر به تبریز فرار کرد.

از نوشته های موجود چنین استنباط میشود که این جنگها و شکستها مصلحتی بوده و احیاناً برای آن صورت گرفته است که مهمات دولتی تسلیم عشایر گردد و آنها را، که باعمال محمد علیشاه در ارتباط بوده اند، و مادر جای خود بدان اشاره کرده ایم برای اقدامات بعدی مجهز گردانند. این موضوع را مرحوم محسنی نیز بیان کرده یادآور شده است که رشیدالملک و رشیدالمالک در باطن با اشرار متفق بوده اند.

۱ - در دوره قاجار عناوین میر پنجه، امیر تومان و امیرنویان از مقامات عالی لشکری بشمار میآمد و گویا مادل سرتیپ، سرلشکر و سپهبد امروزی بود.

اغتشاشات جدید اختصاص باین شهر نداشت و در جاهای دیگر نیز کما بیش بوجود آمد چنانکه در جنوب ایران بی‌نظمی‌های خلق شد و دولت انگلیس در ۱۱ شوال ۱۳۲۸ ضمن یادداشتی ضرب الاجل سه ماهه‌ای بدولت ایران داد تا در آن نواحی نظم و آرامش برقرار کند و گرنه خود آندولت با آوردن دسته‌هایی از سپاهیان خود، بچنین کاری اقدام خواهد نمود .

گرچه این ضرب الاجل انگلیسها بظاهر مربوط بجنوب ایران است و ربطی باردیبل ندارد ولی درواقع، خود علت يك سلسله اقدامات جدیدی بود که بعد از آن رخ داد واردیبل نیز از آثار آن برکنار نماند . اینک مابدون آنکه با اقدامات انگلستان در جنوب بپردازیم حوادث بعدی را باجمال یادآور می‌شویم .

**نقشه‌های جدید** حوادث جدید را میتوان بتشدید رقابت بین دودولت بزرگ روس و انگلیس در ایران تعبیر نمود زیرا آنان، که یکی از استبداد حمایت میکرد و دیگری علاقه بمشروطیت نشان میداد ، هر يك درصدد ازدیاد قدرت و نفوذ خود در ایران بودند. و چنانکه گفتم دستاویزهایی، مثل غارت اردبیل یا ناایمنی راه بوشهر و شیراز و نظایر آن را ، برای آوردن نیروهای مسلح خود خلق و ایجاد میکردند . روسها چون استقرار حکومت مشروطه را معنأ پیشرفت سیاست حریف و تضعیف موقعیت خود میدانستند و از طرفی آوردن نیرو بایران را طبق اعلامیه رسمی بجهت تأمین امنیت اتباص خود در اردبیل قلمداد میکردند با آمدن اردوی پیرمخان و سردار بهادر و گوشمال دادن بعشایر طبعاً میبایست این شهر و ایران را ترك نمایند. ولی بجای آنکه چنین کنند همواره درصدد آن بودند که اتفاقات دیگری بوجود آورند و علاوه بر ادامه اشغال نظامی، اقدامات جدیدی برای افزودن قدرت خود، در این کشور معمول دارند. بدینجهت باردیگر باشاهسونان از در دوستی در آمدند و با آنان مهربانی آغاز کرده آنها را برای تاخت و تاز و گردنکشی دلبر تر ساختند .

گویا نقشه جدید روسها چنین بود که محمد علیمیرزا را، که پس از فرار از ایران در اروپا گردش میکرد و از شهری بشهر دیگر میرفت ، باردیگر بایران بازگردانند

و او را، که در پست در اختیار آنان بود، بتخت سلطنت ایران بنشانند. برای اجرای این نقشه بود که در اردبیل باشاهسونان گرم می گرفتند؛ در تبریز حاج صمدخان شجاع الدوله را در دست داشتند؛ در مغرب ایران سالار الدوله برادر محمد علیمیرزا را برای اشغال آنحدود تقویت میکردند و در گرگان و مازندران و خراسان اقدامات مشابه دیگری بعمل میآوردند.

محمدعلی میرزا آخرین بار در شهر «وینه» اتریش بود. روزی یکی از نمایندگان سیاسی روس با او ملاقات نمود و بعد از آن شاه مخلوع ایران بصورت يك تاجر عراقی بانام مستعار «خلیل بغدادی»، راه قفقاز پیش گرفت و بارهای تجارتنی خود را که محتویات صندوقهای آن همه تفنگ و متریالوز و جنگ افزارهای دیگر بود، بقصد بندر گمش تپه در گرگان، حمل کشتی نمود. او از قفقاز گمنام گذشت ولی دولت تزار موجبات این سفر را فراهم کرد.

هنگامیکه مقدمات این طرح تهیه میشد بعضی از محارم و نزدیکان محمدعلی میرزا ناشناخته بایران آمدند تا کسانی را که از او طرفداری مینمودند آماده جانفشانی گردانند. یکی از آنان مجلل السلطان پیشخدمت خاص وی بود که سابقاً جزو

آمدن  
مجلل السلطان  
بمیان عشایر اردبیل

یاران شاه مخلوع در سفارت روس پناهنده بود و با او از ایران خارج شده بروسیه رفته بود. میتوان گفت که اگر محمد علیمیرزا سلطنت را از دست داده و در فراق آن می سوخت کسانی مثل مجلل، که بیش از خود وی صاحب نفوذ و ثروت و قدرت بودند باخلع محمدعلیشاه، فاقد حکومت گشته از سود سرشار و موقعیت ممتاز خویش محروم شده بودند و لذا برای برگرداندن سلطان مخلوع کمتر از او علاقمند نبودند.

در تقسیم مأمورین آنها، اردبیل نصیب مجلل السلطان گردید و او در اواخر سال ۱۳۲۸ قمری بیماری روسها ولی بطور ناشناس باین شهر آمد و یکشب در آنجا مانده نزد خوانین طایفه یورتچی رفت و سران آن طایفه را بمراجعت محمدعلیشاه و الطاف خاص او امیدوار گردانید.

خبر آمدن مجلل و تبلیغات وی درباره بازگشت محمد علیمیرزا بوسیله آزادی-خواهان تهران و تبریز گزارش شد و خود دولت مرکزی نیز با وسایل دیگر از این نقشه‌ها آگاهی یافت و برای جلوگیری از این واقعه تدابیری اندیشید. از جمله آنکه عین الدوله را بوالیگری آذربایجان برگماشت و بصلاح‌دید او دوازده نفر از شصت نفر رؤسای شاهسونان را، که اردوی پیرمخان و سردار بهادر اسیر کرده به تهران آورده بود، آزاد ساخت تا بدینوسیله آنها را بساخود همراه گرداند و در موقع لزوم برای دفع شر محمد علیمیرزا از نیروی آنها بهره‌مند شود.

گفتیم یکی از سران شاهسون که با سارت تهران رفت امیر آزادی امیر عشایر  
عشایر خلخال بود. برادر وی رشید الممالک بوسایل مختلف خلخال با مساعدت  
مشیت شد تا او را رها سازد ولی هنگامی که آن دوازده نفر انجمن ولایتی اردبیل  
آزادی یافتند امیر عشایر درین آنها نبود.

رشید الممالک که از بودن مجلل در بین طایفه یورنچی آگاهی داشت واضطراب خاطر حکومت مرکزی و آزادپخواهان اردبیل را از فعالیت او و دیگر مأموران محمد-علیمیرزا میدانست انجمن خلخال را متوجه این پیشنهاد خود گردانید که اگر موجبات رهائی امیر عشایر را فراهم سازند او در دستگیری مجلل اقدام خواهد نمود و خاطر دولت مشروطه را از تحریکات و فعالیتهای وی آسوده خواهد ساخت.

آزادپخواهان خلخال این پیشنهاد را مفید دانستند و شادروانان ناصر روائی و وکیل الممالک را بعنوان نماینده همراه جمعی از سواران رشید الممالک باردبیل اعزام داشتند تا انجمن ولایتی را بدین کار متقاعد و راضی گردانند و بوسیله آن انجمن امیر عشایر را آزاد نمایند. اینان باردبیل آمدند و چون نخواستند با سابقه بدی، که از چپاول سواران خلخال در ذهن مردم باقی بود، شهر در آیند، دو بیرون شهر ماندند و از انجمن خواستند که با آنها در آنجا، یعنی محلی که اینان در بیرون شهر نشین داشتند، ملاقات و گفتگو کنند. اما اعضای انجمن آنرا برای خود تصور کرده نرفتند. تنها شادروان مشهدی حسین آخوند زاده که از دلبران آزادپخواهان اردبیل

و از مردان بافراس و کیاست بود بنمایندگی انجمن برگزیده شد و برای مذاکره نزد آنها رفت.

آخوند زاده پیشنهادها را بنفع مشروطیت دید و باتفاق آندو نماینده آزادگان خلخال، بشهر بازگشت و بامنطق قاطع و استدلال صحیحی که داشت انجمن را با خواست رشید الممالک موافق گردانید و باتفاق آنها بتلگرافخانه درآمده سه روز متوالی بانهران بگفتگو پرداخت و آنقدر پافشاری کرد تا سرانجام امیرعشایر آزاد گشت و بتلگرافخانه آمده بابنها مخابره حضوری کرد. اما دراین موقع واقعه دیگری رخ داد و همه این رشته‌ها را پنبه نمود و آن اینکه آن روزها کنسول روسیه در آستارا بود و امور کنسولگری را «ویس کنسول» اداره میکرد. او از جریان مراجعت محمد علیمیرزا بایران آگاهی داشت و تعلیماتی را که در این مورد از پطرو گرامیگرفت بمرحله اجرا درمیآورد.

کسروی در اینباره مینویسد: «در اردبیل ویس کنسول روس تاجر باشی خودشانرا نزد حکمران و رئیس شهر بانی آنجا فرستاد و پیام داد محمدعلی میرزا بادوازه هزار تن سپاهی و بیست ملیون تومان پول قرضه از روسیه بآنها بفرستد و از گناه همگی گذشته و شهر را بسپهدار سپرده و برای او (یعنی ویس کنسول) نیز از تهران دستور آمده که بنگهداری و آرامش اردبیل بپردازد و نگذارد در آنجا آشوب روی دهد. دروغ باین آشکاری را پیام فرستاد و مردم را بیم داد».

در این موقع اردبیل حاکم نداشت و مرحوم جعفرقلیخان صاحب جمع بعنوان رئیس نظمیہ کارها را رسیدگی میکرد. و با آنکه خود از آزادخواهان بود و خواهش وی انتخاب و اعزام فوری یک نفر حکمران کاردان و مدبر جزو خواستهای اعضای انجمن، که برای آزادی امیرعشایر در تلگرافخانه بودند، قرار گرفت. قضا را در این موقع کنسول با عجله خود را از آستارا ب اردبیل رسانید و چون از میانجیگری اعضای انجمن برای آزادی امیرعشایر اطلاع یافت و از قرار داد آنها بارشید الممالک، در مورد دستگیری مجلل آگاه شد، فوری مجلل را از جریان آگاه ساخت و او را بشهر فراخواند

فراخواندن وی علل دیگری داشت و این امر یکی از بهانه‌های ظاهری بود .

ورود مجلل باردیبل و حکمرانی ساختگی  
فرای آنروز، که دوشنبه ۲۶ شعبان ۱۳۲۹ قمری (۲۹ مرداد ۱۲۹۰ شمسی) بود، صبحگاهان مجلل باشصت نفر از بیگزادگان یورتچی بقریه داشکسن رسیدند و نزدیک ظهر ناگهان جارجیان در کرچه و بازار، از زبان کنسول روس و مجلل چنین جاز زدند که «محمد علمیرزا دیشب سه ساعت گذشته بیابخت درآمده و بخت نشسته و از همه گناه‌ها گذشته ولی پس از این نباید کسی نام مشروطه ببرد». هنگامیکه این جار کشیده میشد دسته‌ای از کهنه فراشان و اوباشان اطراف جارجی‌ها را گرفته غوغا و فریاد برآه انداخته بودند. شهر در اندک زمانی بهم برآشفته و هر یک از آزادپخواهان خود را بنهانگاهی انداخت و چون نام کنسول روس در میان بود کسی تصور نمیکرد که این مطالب از بیخ دروغ و ساختگی باشد.

مرحوم محسنی مینویسد که کنسول روس بقریه داشکسن رفت و مجلل السلطان را با خود بشهر آورده در نارین قلعه، که خالی بود، منزل داد و او بعنوان حکمران محمد علیشاه، که بقول جارجی‌های کنسولخانه بهتران آمده و بر تخت نشسته بود، در قلعه استقرار یافت. مستبدین جان تازه گرفته بزیارت حضرت حکمران بقلعه رفتند. فراشان قدیم از هر طرف گرد آمدند. کاظمخان نامی برادر عسکر دوانگر باجمعی از اجامر و اوباش تبریزی بنظمیه رفته آنجا را اشغال کردند و برادر و دیوار شهر اعلانها زدند و مراجعت محمد علیشاه و گفتار جارجی کنسول روس را از قول حکمران باطلاع اهالی رسانیدند و چون مردم شهر اعلان‌نامه‌ها را پاره کردند بگريه و به بند شروع شد و جمع کثیری دستگیر گردید. درین دستگیر شدگان کسانی بودند که نه تنها مشروطیت حتی تلفظ صحیح کلمه را نیز نمیدانستند ولی بنام مشروطه خواه گرفتار شدند و هست و نیست خود را از دست دادند.

مضحک آنکه جمعی از مخالفان عکسی از مدرسه معارف را نزد مجلل بردند

ویکده از محترمین شهر را ، که در موقع امتحان مدرسه دعوت داشته و در آن عکس شرکت نموده بودند ، باو نشان داده آنها را بسابی خواندند و بدینوسیله برای او بازار جدیدی جهت اخاذی بوجود آوردند و گرفتاریهای زاید الوصفی بر مردم فراهم ساختند .

این وقایع در ایامی اتفاق افتاد که اعضای انجمن ولایتی قتل  
 با نمایندگان مشروطه خواهان خلخال در تلگرافخانه برای  
 مرحوم آخوندزاده استخلاص امیر عشایر بامر کز گفتگو میکردند و سواران  
 خلخال نیز در بیرون شهر منتظر نتیجه نشسته بودند . حاضرین در تلگرافخانه وقایع  
 را با جزئیات تمام بمرکزبان گفتند و از آنان باری خواستند . ولی هیئات که امکان کمکی  
 فراهم بود . و حتی امیدی هم بر آن نمیرفت . در این بین خبر ورود مجلل بشهر بآنان  
 رسید و بکلی قطع امید گردید . ناچار بکلی از آنجا درآمده بمحلی گاهی رفتند ولی  
 قهرمان دلاور این صحنه ، یعنی مشهدی حسین آخوندزاده ، که بامرکزبان مخابره میکرد  
 همچنان در تلگرافخانه ماند و لحظه بلحظه پیشامدها را اطلاع داد تا آنکه رئیس تلگراف  
 از ترس اشرار و اوباش ، در صدد تعطیل آوازه برآمد و آخوندزاده با جبار از آنجا  
 بدر آمد . آخرین پیام او بمرکزبان پیش بینی قتل خود بود . این بگفت و از  
 تلگرافخانه بیرون آمد .

شهر آشفته و دشمنان آزادی فرصت انتقام یافته بودند . هیچکس بجان و مال  
 خود امان نداشت . مرد خونخواری بنام مجلل بر مسند حکومت نشسته و مثل بردبای  
 دروغین تاریخ کهن ایران ، از هر رفتار ناصوابی روی گردان نبود . و چون میدانست  
 که حکومت او غاصبانه و بی اعتبار است دست بایذاء و آزار مردم و دریافت پول از  
 آنها گشود و بوسیله سربازان روسی ، که قوه اجرائی او را تشکیل میدادند ، بجلب  
 و دستگیری و حبس و شکنجه و قتل مردم بی گناه پرداخت و طبعی است که کسانی از  
 بزرگان مستبدین شهر ، و منتظرین تجدید سلطنت محمد علی شاه ، نیز او را در این کارها  
 تشویق و یاری مینمودند .



مرحوم آخوندزاده باناصرروائی و وکیل الملک خلخال از تلنگرافخانه بیرون آمد. روائی و وکیل الملک چون وضع را غیر عادی دیدند بجان آخوندزاده ترسیده باصرار تمام از او خواستند که همراه آنان از شهر خارج شود و بار دو گاه سواران خلخال برو و با آنان بخلخال حرکت کند تا وقایع حالت روشنتری بخود بگیرد. ولی آن مرد دلیر قبول نکرده گفت که من در نیک و بد هم شهریارم باید شرکت کنم و در غم و شادی آنها سهیم باشم. این شرط جوانمردی نیست که در این لحظه حساس خود را بکناری بکشم و شهر را دچار وضع سختتری کنم.

او از آنها جدا شد و بسراغ دوستان رفت. وقتی که دریافت سربازان روسی و فرایشان تبریزی مجلل، بایاری مستبدین و اشرار محل کمر بقتل آزادیخواهان بسته اند بنابر راه خانه و هاب نامی را پیش گرفت و در آنجا مخفی گردید. و هاب خواهرزاده حاج ابراهیم خلیل خوئی بود و خانه اش در کوچه پیر و سر راه سرچشمه بشهیدگاه، در آخر کوچه بن بستی قرار داشت، که اکنون آن کوچه بنام شادروان حاج آقا رضا ملکی خواند میشود.

آخوندزاده سه روز در آنجا مخفی شد و چون مجلل و کنسول روس بیش از همه در جستجوی او بودند روز چهارم، که مصادف با اول رمضان بود، بمخفی گاه او پی بردند و بادهسته سالدات آن خانه را در محاصره گرفتند. وی تسلیم نشد و چون راه فراری نیز نداشت مردانه بدفاع برخاست و با اسلحه کمری خود دو تن از سربازان روس را زخمی نمود ولی سرانجام تیری خورد و از پای افتاد. سربازان پهای اوطان بستاند و هنوز جان در بدن داشت که کشان کشان در کوچه ها بسوی قلعه بردند و باز جر و آزاری که بدین طریق روا داشتند چراغ عمر آزاد مرد و الامقامی را، که دوست و دشمن آزادگی و بزرگواری و نیکخواهی او را همواره ستوده اند، خاموش ساختند و نام گرامیش را در لوسحه پرافتخار شهدای آزادی ایران عزیز قرار دادند. خدای آزادگان روان او را شاد فرماید و آزادمنشان مشروطیت ایران را از یاد او غافل نگرداند. آخوندزاده فرزند مرحوم آخوند ملاغلامعلی بود و برادر نیک فطرتی هم بنام

مشهدی حسن داشت که او نیز از پیشروان آزادی در اردبیل بود و بقول سالخوردگان در اوایل نهضت مشروطیت و دوران استبداد صغیر خدمات گراقبهائی بدین آئین پسندیده نمود و پیش‌عام و خاص مقبولیت و احترام زیادی داشت. وی در اواخر عمر بسلك اهل عرفان در آمده بود.

**قتل عظیم مجاهد** با قتل آخوندزاده وحشت شدیدی بر عموم اهالی شهر مستولی گردید و با ورود محسن خان داشکسنلی (سردار فاتح)، که بعنوان فراشباشی انتخاب شده بود، اضطراب و نگرانیها افزایش یافت. بازاربان کم کم شروع بنقل اجناس خود بیجاهاى مطمئنى کردند. کسب و کار تعطیل شد و بلا تکلیفی خاصی بهمه شهر سایه افکند. خیرهای اندوه بار اعصاب مردم را بکلی تحت فشار قرار داد بخصوص وقتی که خبر رسید غروب همانروز، یعنی روز شهادت آخوندزاده، عظیم مجاهد را نیز دستگیر و شب در محبس خفه کرده اند، تأثر عمیقی در دلها پدید آمد. داستان قتل عظیم مجاهد نیز شنیدنی است. او را که از مجاهدان و آزادبخوانان این شهر بود پس از آنکه بدست سربازان روس گرفتار شد بقلعه آوردند. مجلل برای آنکه رعب و وحشت بیشتری ایجاد کند دستور داد او را بدخانه توپ بگذارند ولی کنسول روس چون این کار را باحضور قشون آندولت در اردبیل، از لحاظ بین‌المللی مصلحت ندانست با آن مخالفت نمود و آن مرد بیچاره شبانه در محبس بدست درخیمان خفه گردید. روانش شاد باد که در راه آزادی بشهادت رسید.

داستان شکست مجدد محمدعلی میرزا را خوانندگان دانشمند

در کتابهای تاریخ عمومی ایران ملاحظه کرده اند. ذکر

اجمالی ما در اینجا فقط برای یادآوری است تا توجه آنان

بمطالب این مجموعه بنحو مطلوب معطوف شود و نیز

شکست مجدد

محمد علی میرزا

در ایران

ترتیب منطقی نوشته‌های مامحفوظ نگردد.

محمدعلی میرزا، که گفتیم بنام خلیل بغدادی و بعنوان بازرگان عراقی، در ساحل

غربی دریای خزر با بارهای خود سوار کشتی روسی شده بود، روز دوشنبه بیستم

ماه رجب سال ۱۳۲۹ قمری، یعنی ۶۵۶ روز بعد از رفتن از ایران، دربندرگمش تپه گرگان پیاده شد و کالای خود را که شصت تیر و تفنگ و دیگر جنگه افزار بود بسرعت بین طرفداران خود، از ترکمانان و دیگران، تقسیم کرد و فردای آنروز، یعنی سه شنبه ۲۱ رجب (۲۶ تیر ماه ۱۲۹۰ خورشیدی)، بنام سلطان قاجار ورود خود را رسماً اعلام داشت و بسپهدار اعظم در تهران، که در آن موقع رئیس دولت بود، تلگرافی فرستاده او را تارسیدن خویشی پابینخت جانشین خود گردانید.

اقدامات او بر طبق نقشه قبلی بود و بنابراین پیش از آنکه از قایق پیاده شود و پای در خاک ایران بگذارد طرفدارانش ترتیبات لازم داده و زمینه پیشروی او را فراهم کرده بودند. این بود که کسان او بسرعت باستر آباد (گرگان) و ساری و بابل پیش آمدند و نیز در نقاطی مثل اردبیل و کرمانشاه و جاهای دیگر هواخواهان وی شهرها و نقاطی را بتصرف خود درآوردند.

آزادیخواهان ب فکر چاره افتادند و حکومت مرکزی برای مقابله با او قیام کرد. در مجلس قانونی تصویب شد که هر کس محمدعلی میرزا را اعدام یا زنده دستگیر کند یکصد هزار تومان و کسانی که شتاع السلطنه و سالار الدوله را اعدام یا دستگیر نمایند در مقابل هر يك بیست و پنجهزار تومان از دولت دریافت خواهند داشت.

مملکت، که کم کم در راه آرامش پیش میرفت بساز بهیجان آمد. همه جا آمادگیهای جنگی آغاز گردید. بخصوص که محمدعلی میرزا و برادرش ملک منصور از راه شمال، ارشد الدوله از طرف شاهرو، ابوالفتح میرزا از سمت غرب و کرمانشاه پیشروی بسوی پایتخت را هدف مشترك خود قرار دادند و تهران از شمال و شرق و غرب در خطر حمله و سقوط قرار گرفت.

با اینحال آزادیخواهان نوید نگشتند و سرانجام شکست سختی بآنان دادند. محمدعلی میرزا با ردیگر همراه برادرش از ایران فرار کرده بروسیه رفت و این داستان ننگین بدینسان پایان یافت.

شکست نیروهای محمدعلی میرزا روز سه شنبه یازدهم رمضان ۱۳۲۹ قمری

(۱۳ شهریور ۱۲۹۰ خورشیدی) صورت گرفت با این حال طرفداران او در نقاط دیگر، منجمله مجلل در اردبیل، فتح و فیروزی او را با آب و تاب زیادی بین مردم بی اطلاع نشر میدادند و کسانی را که احیاناً از واقعیت ماجری آگاه میشافتند بشدت تعقیب میکردند چنانکه آقاقدیر بلوری را، که پدرش مرحوم حاج ابراهیم بلوری، از تهران شکست محمد علی میرزا را بدو تلگراف کرده بود، مجلل تحت تعقیب قرار داد و او را که مرد ترسو و بیطرفی بود، پس از دریافت بانصد تومان جریمه آزاد ساخت.

خبر شکست ارشدالدوله و ناکامی محمد علی میرزا کم کم در شهر شایع گشت و مردم از نیرنگهای مجلل و کنسول روس آگاهی یافتند. کسانی زبان بملامت خوانین یورتچی گشادند و چون آنها هم به بی‌بایگی حکومت مجلل پی بردند از اطراف او پراکنده شدند و کنسول نیز نتوانست او را حمایت کند.

در این موقع حاج محمدخان شجاع الدوله بوالیگری آذربایجان برخاسته حکومتی برای خود ترتیب داده بود. او مجلل را بتبریز فرخواند و پس از آنکه، تمام آنچه را که او از مردم اردبیل بازور و تهدید گرفته بود، برای خود از وی بازستاند

پایان کار  
مجلل السلطان  
در اردبیل

ویرا محبوس ساخت و سیف‌الملک نامی را از جانب خود حکمران اردبیل گردانید. مجلل سرانجام بوساطت کنسول روس از زندان شجاع الدوله رهائی یافت و نزد سالار الدوله برادر محمدعلی میرزا رفت که، هنوز بانبروی خود در کرمانشاه و کردستان، در مقابل قوای دولتی ایستادگی نشان میداد، و در سپاه او فرمانروا گردید. روسیان این بار بدست حاج صمدخان ستمهای زیادی در آذربایجان کردند از جمله شادروان ثقه الاسلام و جمع دیگری را در روز عاشورای سال ۱۳۳۰ در تبریز بدار زدند و در مهاباد و نقاط دیگر صدها تن از مخالفین خود را دوشقه کردند با چشمهای آنها را در آورده تسلیم چوبه‌های دار نمودند.

برای آزاد بخوانان اردبیل نیز سختیهای جدیدی پیش آمد چنانکه شادروان میرزا ابراهیم ارباب، که بنمایندگی انجمن ولایتی اردبیل در انجمن ایالتی تبریز

عضویت داشت، دستگیر وزندانی گردید و سرانجام با تلاش برادرش میرزا اسماعیل و وساطت نقی‌خان رشیدالملک رها شد. مرحوم حاج محمدحسین حبیب‌اللهی که به تبریز برده شده بود جزو محکومین بمرگ ثبت‌نام گردید ولی آشنائی وی با صمد خان، که یادگار دوران حکومت صمدخان در اردبیل بود، او را از چنین سرنوشت شومی نجات داد. مشهدی یونس، برادرزاده میرزا عبدالاحد اعتمادالایاله دستگیر و به تبریز اعزام شد و بمحض ورود بدان شهر اعدام گردید. شادروانان اسحاق اردبیلی و جواد اردبیلی چنانکه کسروی در تاریخ هیجده ساله آذربایجان یاد کرده، بدست دژخیمان صمدخان در تبریز شربت شهادت نوشیدند و مستبدین رعب و وحشتی در دل مردم بوجود آوردند.

مجلل و کسانی مثل او، که اینهمه ظلم و تعدی برای مردم  
 جنگ روسیان با به وجود آوردند، آلتی دردست روسها بودند و گرچه ذاتاً  
 عشایر اردبیل استعداد چنین کارهای زننده و زشت را نیز داشتند، ولی  
 برنامه کلی همان بود که بیگانگان طرح میکردند و آنرا بدست اینان اجرا مینمودند.  
 دردناکترین مصیبت برای هر ملت آنست که کسانی از افراد آن ملت بنوکری  
 بیگانه برخیزند و بنمایندگی ملت خود، برنامه‌هایی را که متضمن منافع خارجیان  
 و بدبختی و درماندگی افراد خود آن ملت است، بموقع اجرا بگذارند و متأسفانه در قرن  
 ۱۹ و اوایل قرن ۲۰ تعداد چنین کسان پست و فرومایه در تاریخ ایران چشمگیر بوده است.  
 مجلل از اینگونه افراد در صفت بود که در اردبیل، بنام حکمران ایرانی، دستورهای  
 سن‌پترزبورگ را اجرا میکرد و در این راه از هرگونه ظلم و ستم بر مردم این ولایت  
 مضایقه نمی‌نمود و عاقبت نیز گرفتار هم‌نوع پست‌تر از خود گردید و از این ولایت بدر  
 رفت. اما بارفتن او کارها اصلاح نشد زیرا این روسیان بودند که میبایست از ایران  
 بدر روند و بارفتن خود آسایشی برای ایرانیان تأمین نمایند. حال آنکه آنها روز بروز  
 بر خشونت خود میافزودند و مأموران سیاسی آنها در دخالت‌علنی بامور داخلی ایران  
 جیره‌تر میگشتند.

قدما میگفتند وقتی انگلستان در امور داخلی کشوری دخالت کند بظاهر خود را برکنار نشان میدهد و حتی، برای جلب محبوبیت مردم، گاهی با عوامل وفادار خود نیز، که مجری آن سیاستند، در انظار جنبه مخالفت درپیش میگیرد و بدین طریق ضمن آنکه با اجرای کامل نقشه‌های خود بمقصود میرسد در صورت شکست احتمالی از آثار ناگوار آن نیز، که یکی از آنها بدبینی مردم است، مصون میماند.

روسها که در سیاست بقدر انگلیسها پخته نبودند علاوه بر آنکه نوکرانی مثل مجلل ورشیدالملک و شجاع‌الدوله و... برای خود داشتند و علناً از آنها حمایت میکردند خود نیز بوسیله مأموران رسمی مستقیماً در کارها دخالت مینمودند و بدین طریق دشمنی مردم را نسبت بخود برمیانگیختند. چنانکه در اردبیل نایب کنسول آنها جارچی براه انداخته برخلاف تمام موازین بین‌المللی خود را از طرف محمدعلی میرزا مأمور حفظ امنیت ولایت قلمداد کرد و چون کنسول نیز بمحض بازگشت از آستارا به‌دشکس رفت و مجلل را بعنوان حاکم رسمی بشهر آورده در قلعه مستقر ساخت و آنهمه مصیبت برای مردم فراهم آورد.

باری خوشونی که روسها در این زمان آغاز کردند و سخنی‌هاییکه درپیش گرفتند مختص اردبیل نبود و چنانکه گفتیم در تبریز و مهاباد و دیگر جاها نیز بکارهای بسیار ظالمانه‌ای دست‌زده و ظن پرستان را روانه چوبه‌دار کردند. در مشهد گنبد حضرت رضا (ع) را بتوپ بستند، در اردبیل شادروان آخوند اوفرا سالداتنها از پادر آوردند و هنوز نیمه‌جانی داشت که طناب بپایش بسته روی زمین کشیدند و... ظلم و فشار آنها در این شهر بقتل آخوند اوف پابان نیافت بلکه علناً دست‌بتاراج مردم گشودند چنانکه مثلاً بعد از غروب آفتاب هر که را در کوچه و بازار می‌دیدند لخت میکردند و چون شاهسونان باطاعت آنان در نیامدند رسماً بسر آنها فشون کشیدند و جنگ آغاز نمودند.

این جنگ از وقایع حیرت‌آور اواخر سال ۱۳۳۰ قمری است و علت آن قتل محمدقلیخان آراللو بود. محمدقلیخان از سران بانفوذ عشایر بشمار می‌آمد و یکبار

نیز مادر گذشته از او یاد کرده گفته ایم که انجمن ولایتی او را بالقب سیف المله بحکومت اردبیل برگزید ولی پیرمخان و سردار بهادر پس از آنکه عشایر را سرکوب ساختند او را نیز که جزو مخالفین درآمده بود بادیگر سران شاهسون، باغل و زنجیر باسارت بتهران بردند و هنگامیکه جمعی از آنان آزادی یافتند وی همچنان در زندان باقی ماند. محمد قلیخان بامو جباتی که فراهم کرد در اواخر سال ۱۳۳۰ قمری از زندان فرار نمود و از راه رشت عازم اردبیل گردید ولی روسها او را در آستارا دستگیر کرده بدست حکمران اردبیل در این شهر بدار زدند. شاهسونان که از سابق باروسها خوشدل نبودند این پیشامد را بهانه قرارداد سخت بدشمنی برخاستند و بانثویقی که میهن پرستان، و منجمله میرزا اسماعیل خان کارگذار، از آنان میکردند بنای ستیز با روسها گذاشتند.

در این زمان ژنرال «فیدار اوف» نامی فرمانده قشون روس در اردبیل بود و سه هزار سرباز با تجهیزات کامل و توپهای سنگین تحت فرمان داشت. او رسماً بجنگ با قوجه بیگلورفت و در در بند «نمرین» صف آرائی نمود. شاهسونان مثل اینها سلاح و نظام جنگی نداشتند و بصورت چریکی هر کسی پشت تخته سنگی سنگر گرفته تیراندازی مینمودند. این بود که آنهمه سرباز روس و توپها و سلاحهای سنگین آنها کاری از پیش نمیبرد حال آنکه هر تبری که از لوله تفنگ شاهسونی در میآمد سالدانی را از پای در میآورد.

این جنگ قریب ششماه طول کشید و چون روسها نتوانستند از این در بند بگذرند برای یکسره کردن کار و جلوگیری از تلفات افراد خود، نیروی سه هزار نفری دیگری از راه اهر باین منطقه اعزام داشتند ولی عشایر جلوی آنها را نیز گرفتند و با عملیات خاص خود آنانرا در قسمت دیگری از ارتفاعات سیلان مشغول ساختند. نقشه عشایر آن بود که روسها را بدره های سیلان بکشانند و با تسلطی که بر آنها داشتند سالدانها را تسارومار کنند ولی فیدار اوف از در بند نمرین پیشتر نمیرفت و برای احتراز از نابودی افراد خود از پیشروی خودداری مینمود. او از دلاوری

و بیباکی شاهسونان باک داشت و از حمله و گریزهای مؤثر آنان بیمناک بود. کسی که از این واقعه اطلاع داشت چنین می‌گفت که چون از اردبیل تا مشگین همه جا راه کوهستانی بود روسها مجبور بودند توپها و سلاحهای سنگین خود را با شتر حمل نمایند.

روزی قسمتی از این وسایل، که بر پنجاه شتر بار شده بود، بار دوگاه آنان در ثمرین حمل شد و چون روسیان آنها را از چهار پایان پیاده کرده شتران را برای چربیدن در کنار اردوگاه رها کردند. قلم میرزا نام رئیس طایفه عیسی بیگلر، بایکی از تفنگچیان خود، سوار بر اسب بتاخت پیش آمد و در جلوی چشم سالدانها و در میان رگبار مسلسلهای آنها تمام شترها را جمع کرده بیغما برد.

مرحوم محسنی در یادداشت‌های خود گفته است که «فیداروف فرمانده کل قوای روسیه<sup>۱</sup> شجاعت و شهامت طوایف روس را تمجید مینمود و افسوس میکرد که اینها فاقد علم و سواد هستند. اگر اینها را تربیت نمایند قشون هیچ دولتی نمیتواند در مقابل اینها مقاومت و برابری کند».

جنگ بطول انجامید و روسیان ناتوان شدند و این بود در تبریز و تهران بدولت فشار آوردند و سرکوبی عشایر را خواستار گشتند. دولت رشیدالملک و نیز امیرعشایر خلخال را، که گفتیم بیایمردی شادروان آخوند اوف<sup>۲</sup> و آزادبخواهان اردبیل از زندان تهران آزاد شده بود، بمقابله با عشایر فرستاد و بموازات این اقدامات روسها نیز پیشنهاد متار که کردند.

قوجه بیگلرها، چون پای دولت ایران بمیان آمد، متار که را پذیرفتند و با مذاکراتی که انجام دادند چنین نهادند که سپاهیان تزاری از ارتفاعات سبلان بشهر برگردند و آنان نیز از پیکار باز ایستاده بمحلهای خود مراجعت کنند و برای اطمینان

۱- حاج علی آقا نجات فرزند حاج محمد حسین حبیب‌الهی.

۲- منظور فرمانده سربازان روسیه در اردبیل است.

۳- کلمه «اوف» روسی و بمعنی «زاده» است و لذا آخوندزاده را آخوند اوف هم می‌گفتند.



از اینکه باردیگر بمبارزه برنخیزند تنی چند از سران خود را بدولت ایران سپارند. با این شرایط جنگ پایان یافت و سپاه تزاری نیز پس از شش ماه معطلی و تحمل تلفات جانی و خسارات مالی بدان گردن نهاد.

چند نفر از سران عشایر نزد رشیدالملک آمدند و باتفاق وی به تبریز پیش والی رفتند. والی حاج صمدخان شجاع الدوله بود، و چنانکه گفته ایم نوکر شماره یک برای روسیان بشمار میآمد. او باینان از درتدبیر درآمد و در حق آنها نوازش کرد و پس از یکماه اقامت آنانرا مرخص نموده بخانههای خود بازگردانید.

شکست و ناکامی روسها در این جنگ موجب خفت آنان در انظار مردم گشت و کنسول را سرافکنده نمود. او بجای آنکه از این پیشآمد بهره گیرد و بملاطفت با مردم رفتار نماید برعکس بر شدت اقدامات خود افزود و بکارهای نامناسبی دست زد چنانکه میرزا علیخان امیر تومان<sup>۱</sup> را برای تعدیمیرزا اسماعیلخان کارگزار تحت فشار گذاشت و نیز میرزا احمدخان مستوفی<sup>۲</sup> منشی آن اداره را از کار برکنار ساخت. حال آنکه اینان مأموران رسمی دولت ایران بودند و دخالت کنسول در این کارها دور از شئون سیاسی و اداری او میبود. از طرفی اختلاف خود را با فیدار اوف نیز بیش از پیش گردانید و چنانکه گفته ایم از او گزارشهای تندی بپایتخت روسیه فرستاد.

اشراف اردبیل از این اختلاف استفاده کرده جمعی جانب کنسول و گروهی اطراف فرمانده را گرفتند و بدست آنها هر چه خواستند کردند ولی این وضع زیاد طول نکشید و فیدار اوف برای بازپرسی بتفلیس احضار گردید. او در این سفر، برای آنکه اقدامات خود را موجه سازد، مرحوم وکیل الرعایا را، که از قدیم خود و خانواده اش نزد روسیان حرمتی داشتند، و در این اختلاف از فرمانده جانبداری میکرد، با خود همراه برد و با مقدماتی که فراهم کرد از کیفرو تعقیب رهائی یافته بفاصله بیست روز باردبیل مراجعت نمود و بر شدت خصومت خود با کنسول و طرفدارانش افزود.

۱- امیر تومان در آن ایام نایب الحکومه اردبیل بود.



شادروان میرزا علیخان امیرنومان در سال ۱۳۳۳ قمری

از حمله کسانی که در این اختلاف از کنسول جانبداری میکرد  
 میرزا علیخان امیر تومان بود. میرزا علیخان اصلاً از قریه  
 «هزاوه» تفرش بود و در عهد ناصرالدین شاه بادرجه میربنجی  
 بفرماندهی فوج اردبیل و مشگین برگزیده شده باین شهر  
 آمد و مدتی بعد بدرجه امیرتومانی ارتقاء یافت و سرانجام در این شهر املاکی بدست  
 آورده متوطن گردید. او مرد نیک نفس و بی آزاری بود و درشاداید و سختیها بدردمردم  
 میخورد و غالباً در موقع تغییر حکومت بعنوان نایب الحکومه امور ولایت را اداره  
 مینمود و گاهی نیز خود بحکمرانی منصوب میگشت. فرزند بزرگ او بنام میرزا  
 حسینخان درجه سرتیپی داشت ولی وی در سال ۱۳۲۸ قمری، که پدرش در تهران بود  
 در گذشت و مقام میربنجی او به پسر دیگر وی که امیرخان نامیده میشد، اعطا گردید.  
 رشیدالملک، که در موقع فوت میرزا حسینخان حاکم اردبیل بود، بمناسبت دوستی  
 صمیمانه ای که محمد ولیخان تنکابنی سپه دار اعظام و نخست وزیر وقت بامیر تومان  
 داشت بتاریخ ۲۳ محرم ۱۳۲۸ تلگرافی بوی مخابره نموده استدعا کرد که این خبر  
 دردناک را بامیر تومان اطلاع دهد و نیز منصب میربنجه را بامیرخان فرزند دیگر امیر  
 اعطا نماید.

امیرخان اگرچه صاحب این منصب شد و در اردبیل به میربنج معروف گردید  
 ولی بدان اعتنائی نداشت زیرا در سلك رهروان طریقت در آمده در سلسله ذهبیه بتزکیه  
 نفس و تکمیل معرفت پرداخت.

باری فیدار اوف برای اینکه از مخالفان خود انتقام بگیرد «آبی» نامی را که  
 از رعایای پیشین امیر از قریه «لايه» «لار» بود و مدتی نیز در خانه او نوکری می کرد و ادار  
 بقتل امیر تومان نمود. آبی شبانه وارد خوابگاه امیر شد و ابتدا همسر او را بقتل رسانید  
 و سپس بسراغ خود وی رفت. امیر تومان با آنکه پیرمردی بود با حریف خود بستی  
 برخاست و در این گرو درار سی و پنج زخم برداشته افتاد. قاتل بتصور آنکه کار او نیز  
 تمام شده است فرار کرد و جسد نیمه جان میرزا علیخان را در کنار کشته زنش بر جای

گذاشت . ساعتی بعد کسانش خبردار گشتند و لوتر<sup>۱</sup> طبیب را به بیادت او آوردند .  
لوتر بمعالجه امیر تومان پرداخت و سرانجام میرزا علیخان بهبود یافت<sup>۲</sup> .  
کسان فیدار اوف برای مخفی داشتن قاتل و ایجاد شائبه در ذهن مردم، این کار  
را بکمینه دموکراتها نسبت دادند و بدینوسیله ترس و واهمه‌ای از آن کمینه در دل  
اشراف بوجود آوردند .



۱- Luther لوتریک طبیب ارمنی ساکن اردبیل بود و چون تنها کسی بود که در آنمهـد  
در این شهر کلاه پسر نمیگذاشت لذا به لوتر سر برهنه معروف شده بود .

۲- در یادداشتهای مرحوم محسنی تعداد زخمهای امیر ۱۸ فقره نوشته شده و طبیب  
معالج وی نیز نیرالحکماقید گردیده است ولی آنچه ما در متن آورده ایم بیانی است که آقای  
حاج غلامرضا امیری نوه امیر تومان بنگارنده اظهار داشته است .

## فصل هفتم

## آثار جنگ بین الملل اول در اردبیل

تعدیاتی که روس و انگلیس در ایران میکردند ، و شرح آنها  
 اعلام شروع  
 جنگ  
 باشلیک روسها  
 قسمت مهمی از مندرجات کتابهای تاریخ قرن اخیر ایران  
 را تشکیل میدهد، موجب کینه و عداوت مردم این دیار گشت  
 بخصوص آنکه استقلال وطن نیز با گفتگوهای نظیر قرارداد  
 ۱۹۰۷ در خطر افتاد و با اشغال خاک ایران از طرف نیروهای بیگانه امید بیاز یافتن آن  
 از بین رفت . این بود که وطن پرستان آغاز جنگ را ، با همه مصائبی که همراه میآورد  
 بارقه امید ی یافتند و گرفتاریهای دشمنان ایران را وسیله ای برای نجات این مرز و بوم  
 تصور کردند .

استقبال از جنگ کار هیچ انسان عاقلی نیست و کمتر شخص سالمی میتواند یافت  
 که بخواهد با بدبختیهای ناشی از آن رضا دهد و از قتل میلیونها نفوس بیگناه رنج  
 و غذایی نبرد . لیکن برای همین پرستان آنروز جنگ تنها چاره رهایی ایران از جنگ  
 بیگانگان تصور میشد و اطعمات و صدمات حاصله از آن در مقابل استقلال ایران قابل  
 اهمیت نمی بود .

خوشبختانه این جنگ موجب تغییر وضع سیاسی در روسیه گردید و انگلستان  
 نیز ، که اقدامات خود را بر پایه رقابت با فالیتهای روسها گذاشته بود ، در این کار  
 بی بهانه گشت و اوضاع و احوال عمومی جهان استقلال ایران را تأمین نمود .

خبر شروع جنگ بین الملل اول در هفتم ماه رمضان ۱۳۳۲ قمری، که دهر روز  
 از تاجگذاری احمدشاه میگذشت، در اردبیل منتشر شد . بدینطریق که بعد از ظهر آنروز،  
 هنگامیکه مردم در مساجد نشسته بسخنان و عاظ گوش میدادند ، ناگاه صدای شلیک  
 مفصلی در شهر بگوش رسید و همه را در بهت و حیرت فروبرد .

ماه رمضان در قدیم ماه عبادت تلقی میشد و در این شهر کسب و کار مردم تقریباً

بحال تعطیل درمیآمد. خرید و فروش در حدود احتیاج روزانه انجام میگرفت و برای این معاملات محدود، فاصله بین ظهر تا غروب کافی بود. از اینرو بازار و دکانها معمولاً تا ظهر بسته میشد و سکنه شهر در خانه‌ها با سرتراحت می‌پرداختند. بعد از نماز ظهر دکانها باز میشد و یکی دو ساعت بعد اغلب دکان‌دارها توری روی اجناس و جلوی دکان میکشیدند و برای شنیدن سخنان و عاظ به مساجد میرفتند.

شلیک بیسابقه آنروز، که در مساجد بگوش مردم رسید، نگرانی خاصی بوجود آورد زیرا تأسفاً همواره اینچنین شلیکها بدبختیهائی برای مردم این شهر بدنبال خود می‌آورد. چون تحقیق کردند معلوم گشت که جنگ بین الملل اول شروع شده و قسمت عمده سپاهیان روس عازم جبهه جنگ می‌باشد و این شلیک را برای ادای تشریفات نظامی بعمل آورده‌اند.

در عهدی که ایرانیان، بخصوص ساکنین بلادیده اردبیل، در دریای مصائب دست و پا میزدند شروع جنگ نیز بالای جدیدی برای آنها بشمار می‌آمد. با اینحال چنانکه گفتیم چون این جنگ علیه دشمنان آنها و اشغالگران ایران میبود وطن دوستان شاد و مسرور گشتند ولی مستبدین و طرفداران سیاستهای خارجی در غم و اندوه فرو رفته از عاقبت امر نگران شدند. دولت ایران رسماً اعلام بیطرفی کرد لیکن آزادیخواهان قلباً از آلمان و ترکیه و متحدین آنها طرفداری مینمودند و فتح آنها و بارانشان را آرزو میکردند.

در اردبیل نیز کسانی بدین منظور قیام کردند و برای پیروزی دول متحد، با اقداماتی دست زدند و یکی از آنها حاج شعبانعلی معمار بود. حاج شعبانعلی اصلاً اهل زنجان بود و چون در معماری شایستگی داشت برای ساختن قسمتی از گنبدهای بازار باردبیل آمده متوطن گشته بود. پیشینیان او را مرد دایر و کاردانی میگفتند که با آزادیخواهان همکاری میکرد و چون شخصی بی‌باک و بادل و جرئتی بود بکارهای پر-مخاطره دست میزد و عاقبت هم جان خود را در این راه از دست داد. او خود مرد آزادیخواهی بود ولی برخی معتقدند که گرفتاریهای علیخان رضا زاده برادر او محرك وی در این کارها بوده است. این گرفتاری در نتیجه اقدامات

کمیته مجازات بود که علیخان در آن عضویت داشت . توضیح آنکه با انعقاد قرارداد بین وثوق الدوله و انگلستان ، در تهران کمیته ای تشکیل یافت که بنام کمیته مجازات معروف شد . هدف این کمیته از بین بردن طرفداران سیاست خارجی بویژه انگلستان



جمعی از اعضای اصلی کمیته مجازات  
تقریباً سمت چپ عکس در ردیف آخر مختار احمدزاده معروف به «قره مختار» است

بود . از اینرو وثوق الدوله بمخالفت با آنان برخاست و برخی از آنها را بدار زد . علیخان برادر حاج شعبانعلی نیز دستگیر شد ولی چون همسرش در مدرسه آمریکاییها درس خوانده بود موجدانی فراهم کرده او را در بیمارستان آندولت در تهران بستری نمود . وی پس از چندی که بظاهر بهبود یافت پای پیاده بیاد کویه فرار کرد .

### اقدامات آلمانیها برای تحریک شاهسونها

باری حاج شعبانعلی در این ایام بیمار بود و در بیمارستان سپاهیان روس در اردبیل تحت عمل جراحی قرار گرفته یکماه و نیم در آنجا خوابیده بود. او از طریق دوستانی که داشت از علاقه آلمانیها با اقداماتی در میان عشایر شاهسون آگاه گشت و چون مثل هرایرانی دیگر از اشغال کشورش بوسیله سپاهیان روس و انگلیس رنج میبرد بمحض آنکه از بیمارستان مرخص گردید از طریق خلخال بمیانہ رفت.

گویند سفارت آلمان با استفاده از علاقه ایرانیان به پیروزی آنها، بوسیله جاسوسان زبردستی که در این کشور داشت، بامعنی از علاقمندان در تماس بود و سعی مینمود که بتوسط آنان ایلات ایرانی را علیه روسها و انگلیسها برانگیزد و با ایجاد مشکلاتی بر آنان پیشرفتهائی در جبهه‌های اصلی جنگ بدست آورد.

حاج شعبانعلی در میانہ با مأموران آلمانی تماس گرفت و دستور العملهائی دریافت داشت تا میان طوایف شاهسون بر گردد و آنها را علیه روسها تحریک نماید. او یکسر بمیان عشایر آمد و اقداماتی را شروع نمود اما اعمال متفقین از اقدامات وی و مأموریتش باخبر گشتند و مقامات روسی را از آن آگاه ساختند.

ژنرال فیداروف، که فرمانده یکساختلوی سه هزار نفری در اردبیل بود، در صدد دستگیری وی برآمد و نیز برای خنثی نمودن تبلیغات او، مبلغینی بادیستورهای لازم بمیان عشایر فرستاد و چون در دستگیری و یا قتل حاج شعبانعلی توفیق نیافت بیست هزار منات جایزه معین کرد که بآوردنده مرده یا زنده وی بپردازد. کسانی از گماشتگان مستبدین که دستگیری او را موفقیتی برای خود میدانستند بدین طریق تطمیع گشتند و در صدد اقداماتی برآمدند لیکن رؤسای عشایر روی احساسات ایلی، که حاج-شعبانعلی مهمان آنان بود، در مراقبت او کوشیدند و حتی کسانی را نیز بنگهبانی از وی گماشتند.

حاج شعبانعلی، که در این ایام در مشگین بود، به «اھر» رفت و در خانه پسر رحیمخان چلیانلو مقیم شد. روسها سخت نگران بودند از اینکه مبادا سلاحهای



جدید آلمانها بوسیله اوبدست عشایر برسد و شاهسوناها، که همواره از روسها دل‌تنگی داشتند، علیه آنها دست با اقدامات مسلحانه بزنند. این بود که در تبریز به والی فشار آوردند و دستگیری و تحویل ویرا خواستار شدند.

والی پیغامهایی برای سران عشایر فرستاد و اوامری صادر کرد که حاج شعبانعلی را دست بسته تسلیم نمایند ولی توصیه او بجائی نرسید. ناچار رشیدالملک را برای دستگیری وی با سپاهی روانه اهر کرد. رشیدالملک بدون آنکه موفقیتی بدست آورد مدتی در اهر ماند و علیرغم تلاشهای وی حاجی شعبانعلی، با حمایت جمعی از سواران چلیانلو، از منطقه مشگین گذشته شب چهارشنبه آخر سال ۱۳۳۲ قمری وارد قریه ورنیاب<sup>۱</sup> شد و در خانه داداش خان سالار فرود آمد. او از آنجا کاغذی برای برخی از دوستانش در اردبیل نوشت و این نامه سب آگاهی روسها از محل وی گردید.

فیدار اوف ستونی از سواره نظام وزیرده روسی بفرماندهی افسری بدانجا فرستاد و اینان خانه داداشخان را محاصره کردند، غافل از آنکه یکساعت قبل از رسیدن سواران روس، حاجی از آنجا خارج و بطرف میانه رهسپار گشته بود. روسها داداشخان را بآردبیل آورده باز پرسى ها کردند. او بودن حاجی را در خانه اش انکار کرد و پس از چندی آزاد شده بقریه و خانه اش بازگشت.

آمدن عثمانیها  
در آن جنگ ترکان عثمانی متحد آلمانها بودند و باروسها و انگلیسیها، که باهم اتفاق داشتند، پیکار میکردند. بین-  
بآذربایجان  
النهین در آنروز جزو مستملکات عثمانی بود و آنها سپاهیان

خود را از این حدود وارد ایران کرده در اطراف همدان باروسها به جنگ برخاستند. دولت ایران، در آغاز جنگ اعلام بیطرفی کرده طرفین دعوا را از تصمیم خود آگاه ساخته بود، با این وصف ورود قشون خارجی بقلمرو این کشور و صف آرائیهای جنگی آنها خلاف اصول بین‌المللی بود. لیکن چون دولت ضعیف بود و وسیله‌ای برای اجرای مفاد اعلامیه خود نداشت بیگانگان حرمت این بیطرفی را

نگه‌داشتند و قسمتی از خاك ایران را صحنهٔ بیکارهای خونین ساختند.

بطوریکه قبلاً نیز یادآور شدیم ملت ایران، که از جور و تعدی روس و انگلیس بجان آمده بود پیروزی متحدین و بخصوص دولت اسلامی عثمانی را وسیلهٔ رهایی از این بلامیدانست و درعلن و خفا از باری با آنها خود داری نمیکرد ولی جای تأسف است که ترکان نادان در مقابل این عواطف و احساسات بنای بد رفتاری بسا ایرانیان گذاشتند و بعنوان گوناگون درصدد ایزاء و آزار آنها برآمدند و بویژه با تحمیل اسکناسهای بی ارزش خود دست بجاییدن دارائی مردم باز کردند .

این اسکناس حکایات شیرینی در اردبیل دارد که اکنون نیز بخاطر بعضی از معمرین این شهر باقی است و مابکی از آنها را برای نمونه میآوریم . ولی قبلاً این توضیح را لازم میدانیم که دولت عثمانی برای تأمین مخارج سربازان خود در آن جنگ ، اسکناسهای بی پشتوانه‌ای بنام «قائمة» چاپ کرده بود . با آنکه قیمت قائمه بعلت نداشتن پشتوانه چندقران بیش نبود ولی بقول مرحوم کسروی سربازان هر یک از آنها را پنج تومان مینداشتند و در خرید و فروش بهای آنها بدین طریق حساب میکردند و اگر کسی مقاومت مینمود با او بازور و قلدری رفتار مینمودند .

سربازان ترك چون از بی ارزش بودن اسکناسهای مزبور آگاه بودند چنین میکردند که از دکانداری مقدار جزئی جنس میخریدند و يك اسکناس چندقائمة میدادند تا فروشنده بهای جنس را بردارد و باقی را ، بانرخ پنج تومان بپول ایرانی ، مسترد دارد . بدین طریق فروشنده نه تنها قیمت کالای خود را بدست نمیاورد مبلغی نیز از سرمایه خود را از دست میداد .

گویند روزی یکی از افسران ترك در بازار اردبیل از عطاری مقدار کمی قند و چای خرید . عطار که از جریان اطلاع داشت وقائمة بزرگی را در دست افسر برای پرداخت مشاهده مینمود از او خواهش کرد که لحظه‌ای چند ، روی چهارپایه‌ای که در جلو دکانش بود ، بنشیند و باوی يك استکان چای صرف کند . افسر پذیرفت و پس از صرف چای درصدد پرداخت قائمه برآمد لیکن عطار پیشدستی کرده اجناس خریداری

شده را، که قبلاً بسته بندی کرده بود، با کمال احترام بوی داد و از قبول قیمت خود داری نمود. افسر سبب پرسید او گفت چون امروز مصادف با روز درگذشت پدرم میباشد با خود عهد کرده بودم اجناسی را که اولین مشتری از من خریداری کند مجاناً بدو تحویل دهم و خوشوقتم که این مشتری، شما برادر مسلمان و میهمان کشور مامیاشید، و بدین طریق خود را از شرفائمه و شرارت افسر نجات داد.

عثمانیها در تبریز نیز علاوه بر این کارها با مردم بدرفتاریها کردند و جمعی از وطن-دوستان مثل شیخ محمد خیابانی، میرزا اسماعیل نوبری، حاج محمد علی بادامچی و دیگران را، که بارفتار نابهنجار آنان موافقت نداشتند، تبعید نمودند و بدین طریق نفرت عمومی را کسب کردند.

روز ۳۰ ربیع الثانی ۱۳۳۳ قمری در اردبیل شایع شد که عثمانیها بسرابوادر شده اند و اینک بسوی این شهر پیش می آیند. این شایعه روسها را بوحشت انداخت و آنها در یک شب تمام مهمات و ذخیره سلاحهای را که از چندین سال پیش در نارین-قلعه انبار کرده بودند برداشته شهر را تخلیه و با ستارا عقب نشستند و حتی اتباع آندولت نیز از شهر خارج شدند. دوسه روز دیگر شایعه دیگری در شهر پراکنده شد و آن اینکه قشون ترك به «آرپا تپه سی»، قریه ای که در سه فرسخی شمال شهر و بین اردبیل و آستارا واقع است، وارد گشته اند. این خبرها اهالی شهر را سخت بوحشت انداخت و موجب مهاجرت آنها به قراء اطراف گردید زیرا بیم آن می رفت که اردبیل میدان جنگ روس و عثمانی شود و سکنه بیدفاع آن از بین برود. این بود که هر کسی دست زن و فرزند خود را گرفته بطرف دیهی حرکت میکرد و خانه و کاشانه خود را بامید خدا رها مینمود. ولی در اندک زمانی این خبرها تکذیب شد و حتی بفاصله بیست روز سپاه روس نیز از آستارا ب اردبیل بازگشت ولی چه بازگشتی؟!...

اینان که رفتن خود را از شهر در نتیجه انتشارات دروغین مردم اردبیل میدانستند بیش از پیش نسبت بآنان خشونت و بدرفتاری نشان دادند و بدستگیری و آزار کسانی دست زدند و متجمله مرحوم حاج ابراهیم خلیل خوشی را، که از طرف ترکهای عثمانی

سمت تاجر باشی گری آنها را در اردبیل پیدا کرده بود، گرفته بروسه بردند و آن مردنیک رفتار پس از چند ماهی در آنجا بدرود زندگی گفت .

در سال ۱۳۳۵ قمری با شرکت کسانی مثل شادروان حاج ابراهیم بلوری ، محمد علی وکیل الرعایا ، میرزا بیوک آقا و اهبزاده ، بهلول و کیلباشی و چند تن دیگر جلسه ای در خانه میرزا ابراهیم ارباب تشکیل شد و با طرح اوضاع شهر و مسائل سیاسی منطقه و درماندگیهای مردم سخن از تشکیل فرقه دموکرات بمیان آمد و میرزا ابراهیم ارباب ، که ترتیب دهنده این مجلس بود ، عنوان نمود که از تبریز نیز تشکیل کمیته ای در این شهر درخواست گردیده و انتخاب و معرفی افراد قابل اعتمادی بعضویت فرقه تقاضا شده است .

از آنجا که امور اجتماعی این شهر همواره با تنش و دو تیرگی توأم بوده است در این مجمع نیز مطالب مختلفی اظهار گردید و پس از ساعتها گفتگو بدون نتیجه پایان یافت .

امروز که پس از پنجاه و پنج سال وضع آن مجلس را بخاطر میآوریم ، بدون تردید شکست آنرا قبل از تشکیل قبول مینماییم . زیرا افرادی را که در آن شرکت داشته اند با هم نامتجانس مینمایم و سازش آنها را با هم ، که در دو جهت مختلف فکر میکردند ، غیر ممکن تصور مینمایم . شادروان وکیل الرعایا از طرفداران صمیمی استبداد بود و ما در بحثهای گذشته راجع به همکاریهای این خانواده در چپاول و غارت سال ۱۳۲۷ اشاراتی کرده ایم حال آنکه کسان دیگری مثل و اهبزاده از آزادیخواهان مبارزی بودند که بهیچوجه در افق اندیشه با آنان سازگاری نداشتند .

مرحوم محسنی عدم تجانس مدعوین را از میزبان مجلس ، یعنی شادروان میرزا ابراهیم ارباب ، میداند و با آنکه در گذشته او را از پیشروان آزادیخواهان این شهر مینداشته ، کم کم و بخصوص بعد از این دعوت ، در آزادیخواهی وی ، بمفهومی که از کسانی مثل و اهبزاده و نیرالاطباء و دیگران داشته ، تردید مینماید . علت این

اختلاف، چنانکه در جای دیگر نیز اشاره کرده‌ایم، آن بود که ارباب و بردارش میرزا-اسماعیل یا کسان دیگری مثل قره مختار در جناح انگلیسی تشکیلات بوده‌اند. حال آنکه نیرالطباء، و کیلباشی و دیگران بدون توجه بروس و انگلیس و آلمان از آزادی حمایت میکردند.



شادروان حاج سید باقر سیدین

هرچه هست در این جلسه، فکر تشکیل کمیتهٔ دموکرات در این شهر لازم تشخیص داده شد و سخنان منضادیکه بیان گردید اصولی را برای تشکیل آن روشن گردانید. اما بعضی از آنان محرمانه با کمیتهٔ ایالتی آن فرقه در تبریز مکاتبه کرده افراد دیگری را برای عضویت صالح دانسته معرفی نمودند و در این سیاهه نام شادروانان میرزا آقاخان حبیبی، حاج سید باقر سیدین، میرزا بیوک آقا و اهلبزاده، دبیر نظام رئیس پست، حاج ابراهیم بلوری، بهلول و کیلباشی و عباس محسنی را نوشتند. طولی نکشید که کمیتهٔ ایالتی با این پیشنهاد موافقت کرد و اوراق مخصوص و مهر کمیته را باردبیل فرستاد و تشکیل کمیته را رسماً قبول نمود.

اعضای مزبور غالباً افراد مبارزی بودند و در محیط فرتوت اردبیل شدت عمل بخارج میدادند چنانکه درباره حاج مؤید رئیس تلگراف و مدیر التجار اقدام نمودند. حاج مؤید که در رأس اداره مهمی مثل تگرافخانه نشسته بود، گویا مرتکب اعمالی میگشت که برخلاف آمال هیئت اجتماعی بود. این بود که تجار اردبیل نسبت بتعویض او قیام کردند و نامه ها و شکوائیه هایی به تبریز و تهران فرستادند و چون نتیجه ای نگرفتند بکمیته متوسل گشتند. کمیته بایک ضرب الاجل بیست و چهار ساعته او را از شهر اخراج نمود.

شادروان مدیر التجار هم رئیس اصناف بود و اشراف و مستبدین در مواقع لازم او را وسیله تحریکاتی در شهر قرار داده برای آزادیخواهان تضییقاتی فراهم میکردند. او نیز بدستور کمیته به تبریز تبعید گردید و بعد از سه چهار ماه تلاش و کوشش سرانجام بخود کمیته متوسل گشت و بناسپرون تعهد دایر بترك رویه گذشته بآردبیل مراجعت نمود.

در این ایام بود که اختلاف بین فیداروف، فرمانده پادگان روسها در اردبیل با کنسول بالا گرفت و از طرف فرمانده کسی بنام «آبی» برای قتل امیر تومان برانگیخته شد و چنانکه گفتیم آبی همسر او را کشت و خود امیر را مجروح ساخت و گریخت. فردای آنروز طرفداران فیداروف این واقعه را بدموکراتها نسبت دادند و در شهر پراکنده ساختند که آنها اقدام بقتل امیر کرده اند. این شایعه در اشراف مؤثر افتاد و آنانرا از کمیته دموکراتها بیمناک گردانید. بخصوص که بفاصله چند روزی از این حادثه، جبار نام پسر حاج صفر علی تبعه روس نیز بقتل رسید و آن هم از کارهای انتقامجویانه دموکراتها نسبت بروسها قلمداد شد.

مستبدین بقدری از این اتفاقات بوخشت افتادند که بقول محسنی بعضی از آنها شبها دوسه بار خوابگاه خود را عوض کردند. فرماندار و رؤسای ادارات هم همه از کمیته حساب میبردند و گفته های آنها را اجرا مینمودند. میرزا فضل الله خان احمدزاده تبریزی، که بعدها در اداره فرهنگ تبریز رئیس حسابداری و کفیل اداره شد و به

میرزا فضل الله سلیمی نسامیده گردید، در آن عهد در اردبیل مدبر مدرسه بود و از اعضای مؤثر فرقه بشمار میآمد. شادروان میرزا بیوک آقا و اهبزاد در ایام حیات خود میگفت که از طرف کمیته گاهی من (یعنی و اهبزاده) مأمور مذاکره و نصیحت با مخالفان میشدم و سلیمی مأمور تهدید و ارعاب. در مواردیکه لازم میشد اقدامی بعمل آید من و او باهم نزد طرف میرفتیم، من با صلح و نرمش و توضیح جواب کار، انجام امر را خواستار میشدم و اگر طرف حاضر بقبول نمیشد سلیمی با سلاحی که زیر عبا در دست داشت او را تهدید مینمود.

دموکراتها در مجموع کارهای مفیدی در شهر انجام دادند و مردم را نسبت بخود خوشبین ساختند این بود که در فحطی ایکه پیش آمد مردم برای آسایش خود دخالت کمیته را از حاکم تقاضا کردند و در نتیجه حاج سید باقر سیدین، میرزا ابراهیم ارباب، بهلول و کیلباشی از طرف کمیته مأمور این کار شدند و خدماتی نیز انجام دادند. ولی خدمت مهم غیر مستقیم آنان ب مردم این شهر آن شد که روسها از ترس آنها بدون درگیری با مردم شهر را تخلیه کردند.

بطوریکه در جای دیگر هم اشاره کرده ایم انقلاب بالشویکها در روسیه و سقوط امپراطوری آن کشور موجب از هم گسیختن آرتش روس گردید و بی نظمی و بلاتکلیفی بزرگی برای سپاهیان روس در ایران پیش آورد. انضباط آنها در هم شکست و مرکز فرماندهی متزلزل گردید. هر گروهی از آنها واحد مستقلی شدند و در شهرها دست بچپاول مال مردم زدند. اما در اردبیل چون از عکس العمل دموکراتها میترسیدند از راه دوستی با مردم درآمدند و حتی اعلامیه ای در این مورد صادر کردند و خود را برادران و مهمانان اهالی قلمداد نمودند و بالاخره بدین طریق شهر را خالصی کرده بعد از سالها بکشور خود باز گشتند.

در آن ایام که کمیته دموکرات در اردبیل صاحب قدرت بود در بادکوبه جمعی از ایرانیان دست بایجاد فرقه ای در مقابل کمونیستها زدند و کمیته ای بنام مساوات ترتیب دادند و با سرعت زیاد بتشکیل شعبات آن در شهرها، بخصوص

پیدایش کمیته  
مساوات و مبارزه  
آن با فرقه دموکرات

اردبیل پرداختند. انتخاب اردبیل بخاطر موقعیت خاص آن بود زیرا چنانکه گفته‌ایم این شهر، از آن لحاظ که بین روسیه و گیلان و آذربایجان واقع است، از جهات سیاسی موقعیت ممتازی داشت و اهمیت بازرگانی و اقتصاد آن نیز کمتر از وضع سیاسی نبود؛ بویژه آنکه در آن ایام مرکز فعالیتهای سیاسی بزرگی هم بشمار می‌آمد.

ما از مؤسسين این کمیته اطلاعی نداریم ولی در یادداشت‌های مرحوم محسنی نام «حیدر کری‌او» را از جمله آنها می‌خوانیم و نیز از کسانی شنیده‌ایم که ترک‌ها هم از آن حمایت مینمودند تا پایگاهی برای اجرای این نظریه ابلهانه خلفای عثمانی پیدا نمایند که «همه ترک زبانهای خاورمیانه ملت واحدی هستند و باید زیرلای دولت واحدی که همان خلافت عثمانی است، در آیند» و این همان داستان کهنه‌ای است که به «بان ترک‌سیم» معروف می‌باشد.

آنچه بظاهر میتوان گفت آنستکه فرقه مساوات و فرقه دموکرات هر دو ادعای آزادیخواهی داشتند ولی از یک نظر، بتعبیر امروز، فرقه دموکرات جناح چپ افراطی و فرقه مساوات جناح راست معتدل آنرا بازی میکردند.

مساوات‌ها نیز نقشه‌های وسیعی در برانداختن اساس استبداد داشتند و گویا قتل کسانی را نیز برای نیل با آزادی لازم می‌شمردند که آقامیرزا علی اکبر مجتهد در اردبیل یکی از آنها بوده است. این روایت از آقای غلامحسین حبیب‌الهی است که میگفت مساواتی‌ها دو نفر را برای قتل آقا میرزا علی اکبر برانگیخته بودند. یکی از آنها که اهل قریه ثمرین و یونس نام داشت باو (یعنی به حبیب‌الهی) نقل کرده است که من (یعنی یونس) به درخانه آقا میرزا علی اکبر رفتم و از مستخدم جای او را پرسیدم. مستخدم مرا باطاق آقا راهنمایی کرد. من وارد شدم و او را در این حال دیدم که بر دو زانو نشسته و دو دست خود را بر زمین تکیه داده روی کتابی خم گشته است و مشغول مطالعه می‌باشد. من سلام کردم و کنار درایستادم ولی او متوجه نشد. لحظات حساسی بود. من برای اجرای نقشه خود وضع را بررسی میکردم اما آقا همچنان



مشغول مطالعه بود. چند دقیقه، که بمنزله چندین ساعت بود، گذشت و یکبار او سرش را از کتاب برداشت و بدون هیچ مقدمه‌ای دو دستش را بطرف من دراز کرد و این حرکت را با کلمه «خوخ»<sup>۱</sup> ایکه از دهانش برآورد توأم ساخت. این حرکت او چنان رعب و وحشی در من ایجاد کرد که بدنم بلرزه افتاد. ایستادن نتوانستم و برگشتم.

دراردیل صراف متنفذی بود که حاج حسینقلی نام داشت. او بجای بانکهای امروزی مشکلات پولی تجار را حل میکرد و خود نیز مرد موجه و مورد اعتمادی بود. او بفرقه مساوات‌گراید و جمعی از تجار نیز به تبعیت، یا برای خوش آیندوی بدین فرقه درآمدند و کار آن بالاگرفت. بهر نسبت که رونق این فرقه زیاد میشد بازار دموکراتها رو بکساد می‌رفت. این بود که گردانندگان فرقه اخیر، بشدت عمل پرداختند و نمایش جمعی از اعضای کمیته مساوات را در بازار، دستاویزی قرار داده از مشیرالسلطان حاکم وقت تبعید حاج حسینقلی و حیدر کری‌لو و چندتن دیگر را خواستند. مساواتی‌ها هم متقابلاً بیکار نشسته حاکم را برای تبعید بعضی از اعضاء فرقه دموکرات تحت فشار گذاشتند.

حاکم، که بابعضی از دموکراتها سابقه انس و الفتی داشت، حاج حسینقلی و حیدر کری‌لو و چند نفر از مساواتیهارا توقیف نمود ولی تجار بطرفداری حاج حسینقلی برخاستند و دسته جمعی بقلعه رفته استخلاص او را خواستار شدند. بالاخره مشیرالسلطان بضمائم ابوالفضل رضازاده، که خود از دموکراتها بود، حاج حسینقلی را آزاد کرد و برای آنکه خود را بیطرف نشان دهد میرزا محمد علی نیرالحکما را که از آزادیخواهان نیکنام و اعضای فرقه دموکرات بود، باتفاق حیدر کری‌لو بنمین تبعید نمود.

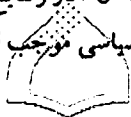
قضا را در آن شب و بفاصله یکی دو ساعت بعد از حرکت نیرالحکما، خواهر

۱- دراردیل معمولاً کسی که بخواهد دیگری را بترساند این صدا را توأم با یکوضع حمله بدنی از دهان خود درمیآورد.

وی بدرود زندگی گفت و چون صبح شد دمو کرات‌ها بغسل و کفن و دفن او برخاستند و دو روز در مسجد اوچدکان مجلس ختم مجلی ترتیب دادند و درس‌خوانی که در آن مجلس گفتند مشیرالسلطان و میرزا ابراهیم ارباب را، که در آن ایام با دمو کرات‌ها ناسازگاری داشت، سبب قتل این زن بیگناه قلمداد کردند و چنین وانمودند که تبعید برادرش موجب مرگ وی شده است.

چون مجلس پایان یافت تنی چند از دمو کرات‌ها نزد حاکم رفتند و با تقبیح اقدام او، خلاصی میرزا محمد علی‌خان را خواستار شدند و سرانجام دستور استخلاص او را گرفتند و بعد از چهار روز ویرا بشهر بازگردانیدند.

اختلاف بین این فرقه‌ها اختصاص برادبیل نداشت و در جاهای دیگر نیز کما بیش دیده میشد و شدت و ضعف آن آثار و نتایج گوناگونی بوجود می‌آورد چنانکه در انزلی<sup>۱</sup> رقابت بین دسته‌های سیاسی موجب قتل یکی از جوانان مستعد و دانشمند اردبیل گردید.



این جوان یوسف نام داشت و فرزند شایروان ملاغفار بود. ملاغفار مرد روشندل و موقری بود و در بازار، در جلوی سرای زنجیرلو، بعنوان محرر اسناد مورد نیاز مردم را تنظیم مینمود. یوسف که در مکتب چنین پدر دانشمند و روشن‌بینی تربیت یافته بود از فضایل و کمالات معنوی بهره‌ وافر داشت و از آزادیخواهان عهد خود بشمار می‌آمد. او برای کاری به انزلی رفته و برای مدتی در آن شهر مقیم گشته بود. دسته‌های مختلف سیاسی که از لیاقت و فضل و کمال وی آگاهی یافتند در صدد جلب همکاری او برآمدند ولی او بهیچیک از آنها نگروید.

مانند انیم بوسیله کد امیک از آن دسته‌ها این جوان فاضل و روشنفکر محکوم بمرگ گردید ولی از محمد جعفر نامی که یکی از اهالی اردبیل بوده و در آن ایام در یکی از کاروانسراهای آن شهر دالانداری میکرده است این روایت را شنیده‌ایم که یوسف در انبار یکی از سراهای پهلوی توقیف شده بود و محمد جعفر بعنوان هم‌شهریگری

گاه و بیگاه بدیدار او میرفت و بعضی مایحتاج برای او میبرد. این گفتار از همان محمد - جعفر است که روزی بقصد ملاقات اورفتم ولی از وی خبری نبود . در صدد تحقیق بر آمدم معلوم شد دوزخ قبل او را از آنجا برده و کشته اند . روزیکه ویرا بظاهر برای انتقال بجای دیگر و در واقع برای کشتن می برده اند او سرنوشت شوم خود را احساس کرده بامشت بربینی خود کوفته است و باخون آن انگشت خود را آلوده و بردیوار آن انبار این بیت و انوشته است<sup>۱</sup>:

قلم بارماخ ، دوات بورنوم ، مرکب قان

یاز یلسون قبریم اوستنده وطن مظلوم من محزون<sup>۲</sup>

قتل  
حاج حسینقلی  
صراف

باری حاج حسینقلی پس از آنکه بضمانت آزاد گردید به «ارشق» رفت و در آنجام تصمیم گرفت که بمشهد برود تا مدتی از این شهر دور باشد . او چنین کرد و از راه بادکوبه عازم خراسان شد ولی یکماه بعد خبر مراجعت او به دموکراتها رسید و اینان که از نفوذ او ناراحت و از جهت سیاسی با وی مخالفت داشتند تصمیم به «ترور» و قتل او گرفتند . این تصمیم وقتی قابل اجرا بود که کمیته آنرا تصویب نماید. اما موقعی که موضوع در جلسه کمیته عنوان شد سه نفر از اعضا با این عمل موافقت نکردند و در نتیجه نقشه ترور تصویب نگردید . از بهلول و کیلباشی روایت می کنند که بعدها میگفت در آن لحظه که برای قتل حاج حسینقلی رأی گرفته میشد من نماز میخواندم . یکی از حاضرین در همان حین رأی مرا خواستار شد و من در حالیکه مشغول نماز بودم سرم را بعلامت موافقت تکان دادم و قتل او را تأیید کردم<sup>۳</sup>.  
ما نمیدانیم چه کسانی از اعضای کمیته با این عمل موافق و کدام سه نفر با آن

۱ و ۳- گوینده این سخنان آقای غلامحسین حبیب الهی است .

۲- مفهوم فارسی این بیت ترکی این است :

«انگشت قلم شد، بینی ام دوات گشت، خون مرکب گردید» (که این وصیت را بنویسم که)

بر روی قبرم نوشته شود : وطن مظلوم و من محزون هستم » .

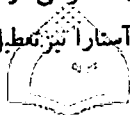
مخالف بودند ولی اینقدر میدانیم که موافقین چون موفق بقبولانیدن نظر خود نشدند محرمانه «قره» نام مجاهد، فرزند «حاج زیاده» نیارلورا، مأمور قتل او در جنگل نموده ویرا آستارا فرستادند.

قره مدتی پیش از آن نزد حاج حسینقلی بنو کری خدمت کرده و باوی آشنائی داشت، او از آستارا بعنوان مسافر همراه وی گردید و در جنگل، در محلی که «ویرید» خوانده میشود، از پشت او را هدف قرارداد و سه تیر بسروی شلیک نمود. تیرها هر سه کارگرافتاد و حاجی در هماندم بشهادت رسید. کسان و دوستانش خبردار شدند و جنازه او را باردبیل آورده در مسجد زینال شاه دفن کردند. قره نیز هنگام فرار در نمین دستگیر و توقیف گردید و در بازجویی دخالت دموکراتها را اقرار نمود.

کربلای اسلام که از مجاهدان آنعهد و از منسوبان قره است داستان قتل حاج حسینقلی را چنین تعریف نمود که «حاج حسینقلی از راه بادکوبه باردبیل بر میگشت، او در آنجا مبالغی از کمیته مرکزی قرقه مساوات پول گرفته بود تا در اردبیل برای تقویت کمیته مصرف نماید. قره که در آستارا از این جریان آگاه شد بخاطر این پولها باوی همراه گشته او را کشت و آنها را تصاحب نمود» و در باب مجازات قره اضافه کرد «قره را پس از دستگیری در شهر بانی توقیف کردند و از مرحوم شیخ ستار، که از روحانیان ساده و بی آزار اردبیل بود، حکم قتل او را گرفتند. مجاهدان که این خبر یافتند سه نفر: من (یعنی اسلام) و حاجی آقامجاهد و کربلای محمد باقرا انتخاب کردند که قره را نجات دهیم. ما تغییر لباس داده بشکل چرکسهای قفقازی درآمدیم و شب هنگام، که شیخ ستار باتنی چند ازیاران و مریدان، از یک میهمانی بر میگشت مسلحانه جلوی او را گرفته تهدید کردیم تا فتوای خود را عوض کند. این تهدید در شیخ مؤثر افتاد و گفت من نظرم را نوشته بشهر بانی داده‌ام باید از شهر بانی باردیگر سوآل کنند تا من جواب مقتضی بدهم. فردا کسان دیگری از مجاهدان نزد رئیس شهر بانی رفته او را بیم دادند که اگر قره را آزاد نکنند آرامش شهر را برهم خواهند زد، او خود را بیگناه قلمداد کرد و فتوای شیخ ستار را سبب اقدام خود ذکر نمود

ولی چون مجاهدان او را نیز تهدید نمودند کاغذ شیخ را بآ نهاداد ناشیخ را وادار بتعویض آن کنند. شیخ در کاغذ دیگری نوشت برای او محرز شده است حاج حسینقلی بوسیله مردی بنام قره کشته شده ولی احرار از اینکه کدام قره او را کشته است میسر نگردیده است. این نوشته مجازات قره را متزلزل گردانید و بالاخره ما (یعنی اسلام و مجاهدان) او را فرار داده از شهر بخارج فرستادیم.

گویا در این ایام بوده است که حکومت و ثوق الدوله در تهران سقوط کرده و بدستور کمیته مرکزی دموکراتها، در اردبیل نیز تظاهراتی برپا گشته است. دموکراتها بادعوت عمومی در مسجد جامع «میتینگ» بزرگی ترتیب دادند و از خیانتهای و ثوق الدوله و قرارداد منحوسش برای تقسیم ایران سخنان آتشینی گفتند. میرزا فضل الله خان احمدزاده مدیر مدرسه در بازار سخنرانی کرد و تلگرامهای تندى علیه و ثوق الدوله بنهران و تبریز مخابره شد و بکمیته آستارا نیز تعطیل عمومی و انجام تظاهراتی بادآوری و توصیه گردید.



گفتیم که عثمانیه‌ها در جنگ بین الملل اول بایران آمدند و سرانجام تبریز را اشغال کردند. اینان درصدد تشکیل فرقه‌ای تحت عنوان اتحاد اسلام برآمدند و میرزا کوچکخان جنگلی را، که از مدتی قبل در جنگلهای شمال ایران علیه دولت مرکزی قیام کرده بود، باخود موافق ساختند. او، که قسمت اعظمی از گیلان و خلخال را تحت نفوذ خود درآورده بود، در سال ۱۳۳۶ قمری مصطفی خان نامی را بنماینده‌گی اتحاد اسلام، از خلخال به اردبیل فرستاد و درصدد بسط فعالیت آن فرقه در اردبیل و آذربایجان برآمد. مصطفی خان در خانه حاج سید باقر سیدین منزل کرد و روز بروز بتوسعه دامنه نفوذ آن فرقه پرداخت.

فعالیت اتحاد اسلام  
و میرزا کوچکخان  
جنگلی در اردبیل

فرقه دموکرات، که هدفهای اتحاد اسلام را استعماری و نفوذ عثمانیه‌ها را از جهة موقعیت سیاسی و جغرافیائی آذربایجان مساعد نمیدانست، و در این کار کوشش جناح انگلیسی آن نیز کم و بیش بی‌اثر نبود، در خفا بمخالفت بسا اتحاد اسلام

برخاست و کم کم در شهر نابسامانیهای جدیدی پیدا شد. مشیرالسلطان حکمران اردبیل چون نمیتوانست بر مشکلات فائق آید ناچار استعفا کرد و در جمادی الاول همان سال از حکومت کناره گرفت.

در آن موقع اردبیل با قحطی و مجاعه دست بگریبان بود و به برنجی که گاهی از گیلان میآوردند نیاز مبرم داشت. میرزا کوچکخان برای تهدید مردم از ورود برنج ب اردبیل ممانعت کرد و بدین طریق بر شدت گرفتاریهای اهالی افزوده گشت. کمیته ایالتی فرقه دموکرات طرح مذکراتی را با جنگلی ها لازم دید و حاج شعبانعلی را محرمانه از راه خلخال به جنگل فرستاد.

حاج باباخان نیز، که در آن ایام در رشت بود و با جنگلیها همکاری داشت، از طرف اتحاد اسلام برای توسعه دامنه فعالیت آن فرقه مأور از دبیل گردید و با توافق جمعی از خوانین فولادلو وارد شهر شد تا اداره شهر را در دست گیرد و زمینه فعالیت جنگلیها و اتحاد اسلام را توسعه دهد.

با استعفای مشیرالسلطان، از طرف والی آذربایجان امیر السلطنه بحکومت اردبیل و مخالفت حاج باباخان با وی  
 دموکرات هم آنها را نایب نمود. امیر السلطنه بسراب آمد ولی حاج باباخان، که از طرف جنگلیها بحکومت اردبیل نامزد شده بود، و نیز طرفداران اتحاد اسلام از این انتصاب

اظهار عدم رضایت نمودند و با تهدید و تخویف از ورود او بشهر جلوگیری کردند. اعضای کمیته ایالتی دموکراتها که از این واقعه با خبر گشتند در تبریز ب تلگرافخانه آمده حضوراً بفرقه اردبیل دستور حمایت از امیر السلطنه دادند و شکست او را شکستی برای این دسته سیاسی قلمداد کردند. طرفداران اتحاد اسلام چون از این دستور اطلاع یافتند بمخالفت خود با امیر السلطنه افزودند و خوانین فولادلو نیز که سابقه خوبی با امیر السلطنه نداشتند، تلگرافی به تبریز مخابره کرده مراجعت او را خواستار شدند و تهدید کردند که اگر حکمران دیگری برای اردبیل تعیین و اعزام

نشود اینان بقوه قهریه متوسل خواهند شد و مسئول عواقب آن نخواهند گردید .  
 بلافاصله سواران فولادلو درشام اسبی، که گفتیم دبه‌ی است دریک فرسخی شهر و بر  
 سرراه سراب و اردبیل قرار دارد، سنگربندی کردند .

امیر السلطنه چندی در سراب ماند و سرانجام با مساعدت فرقه دموکرات اردبیل  
 و همراهی گروهی از سران طایفه پورتچی، شب ۲۴ ذیحجه از راه سرعین، وارد شهر  
 شد و در خانه امیر ناصر امینی منزل نمود در حالیکه شهر بین دستجات سیاسی تقسیم  
 گردیده تلگرافخانه در تصرف دسته‌ای از سربازان و برخی از ادارات دیگر تحت نظر  
 اتحاد اسلامی‌ها بود. با ورود امیر السلطنه، دامنه اختلاف بالا گرفت و هر دسته بتقویت  
 نیروی خود قیام نمود . اکثریت سردمداران نیز با طرفداری از یکی از طرفین، جبهه  
 فعالیت خود را مشخص گردانیدند و شهر در آستانه يك جنگ داخلی قرار گرفت .

مرحوم محسنی مینویسد که در این موقعیت خطرناک او (یعنی محسنی)، میرزا  
 بیوک آقا و اهلبزاده و بهلول و کیلباشی بیطرفی خود را حفظ کرده باصلاح بین دودسته  
 میپرداختند و چون اتحاد اسلامیه از دستور ستاد مرکزی جنگلی‌ها در رشت پیروی  
 میکردند باتلگراف حضوری، حاج شعبانعلی و امیر عشایر خلخال را، که آن زمان  
 حاکم رشت بود، متوجه وخامت اوضاع نموده صدور دستور ترك مخاصمه را خواستار  
 شدند و آنانرا، بخصوص متوجه فحطی و مجاعه اردبیل کرده هر گونه اقدام جنگی  
 را مسبب محو ساکنین شهر توصیف نمودند .

کمیته دموکراتها نیز متوجه سختی وضع گردیده ضمن مکتوبی به یکی از  
 اعضای خود مأموریت داد که پیش امیر السلطنه برود و او را در جریان اضطراب آور  
 کارها بگذارد و پیشنهاد کند که خود او از حکومت کناره گیری کند و باین وضع، که  
 عاقبت مبهمی دارد، پایان دهد . رفتن بخانه امیر السلطنه کار مشکلی بود زیرا هوا  
 بشدت سرد و زمین یخ بسته بود . بر بام بقعه شیخ صفی الدین و دیگر نقاط مرتفع شهر  
 نیز تفنگچیهای طرفین کشیک میدادند و عابرین بجان خود مصونیت کامل نداشتند  
 بعلاوه در اطراف خانه امیر السلطنه عشایر پورتچی و کهنه فراشان حکومت پاس

میدادند و از هر گونه آمد و شدی جلوگیری میکردند. با اینحال نمایندهٔ دموکراتها بدرون خانه راه یافت و مأموریت خود را با ارائه نامهٔ کمیته ابلاغ کرد.

امیر السلطنه که در این موقعیت حساس حمایت دموکراتها را از دست میداد بفکر فرورفت. اتفاقاً همانشب میرزا ابراهیم ارباب از تبریز وارد شد و در خانهٔ امیر ناصر که مقر امیر السلطنه بود منزل کرد. امیر السلطنه موضوع را با وی، که برای حمایت از او آمده بود، در میان گذاشت و با صلاحدید وی شادروانان مشهدی ابو الفضل رضازاده، میرزا حاج بابا مجید زاده، آقا جواد محمدی، آقا حسینعلی تبریزی و آقا میر یوسف احمدی (که بعداً به حسینی معروف گشت) و تنی چند از دموکراتها را بمنزل خود خواند و بمشاوره پرداخت. اینان نصف شب بکمیته آمده صندوق و مهر و اوراق رسمی دموکراتها را به دست آوردند و ناسخ نامهٔ اولیه را مشعر بر تأیید و حمایت از امیر السلطنه نوشتند و بامهر کمیته ممهور نموده بحاکم دادند. او نیز باستناد آن در شهر ماند و همچنان خویشتن را حاکم خواند.

قصارا فراشبازی امیر السلطنه از چند روز قبل بوسیلهٔ حاج باباخان دستگیر و در قریهٔ جبین (داشکسن) توقیف بود. امیر السلطنه جربان را با و نوشت و این نامه بدست حاج باباخان افتاد و او را از چگونگی واقعه مستحضر گردانید و دشمنی او را علاوه بر امیر السلطنه، متوجه کسان فوق نیز نمود و تنبیه آنان را جزو برنامهٔ اقدامات وی قرارداد. حال آنکه اینان در اطراف امیر السلطنه جمع شده با محافظت گماشتگان وی، از گزند حاج باباخان مصون بودند.

روز بروز اختلاف طرفین بیشتر میشد و از طوایف قوجه بیگلر و یورتچی دسته‌هایی برای کمک به امیر السلطنه وارد شهر میگشتند. فولادلوها هم دسته‌های کمکی تازه نفسی در اختیار مخالفان آنها قرار میدادند.

عید نوروز نزدیک بود. با آنکه این ایام بهترین زمان کسب و کاسبی در این شهر بود لیکن مردم از ترس جان دکان و بازار را بسته بخانه‌ها پناه بردند و با اضطراب و نگرانی روزها را بسر می‌آوردند.



براستی روزگار سختی برای مردم بود. گرسنگی و قحطی از یکطرف، سردی هوا و سختی زمستان از طرف دیگر، نبودن کسب و کاسبی و تنگدستی عمومی از سوی سوم و بالاتر از همه، فقدان امنیت و صف آرایی مخالفان مطالبی است که امروز ما میگوئیم و میگذریم ولی با آنکه توجه و توجه و تجسم آنها موی بر تن آدمی راست میگردد. آنانکه نتایج مصیبت بار این وضع را پیش بینی میکردند، و ما نام ستم از آنها را از قول محسنی نوشتیم، بتکاپو برخاستند و با گفنگوهای که بار و سای ادارات نمودند، سرانجام بیاری آنها بین طرفین قرار دادی در یازده ماه تنظیم کرده بامضا رسانیدند.

مواد یازده گانه این قرارداد اکنون بر ما معلوم نیست ولی از ماده اساسی آن، که متفرق ساختن قوای طرفین و بیرون کردن شاهسونان از شهر بود، آگاهی داریم و نیز میدانیم که همان روز اجتماع بزرگی در مسجد جامع ترتیب یافت و کسانی، از جمله شادروان محمد حسین صالح زاده معروف به «سوسیل محمد حسین»، سخنان آتشینی گفتند و خطرات ناشی از این مخاصمت را، که ویرانی شهر و قتل نفوس بیگانه در آن روزگار درماندگی بود، بیان کردند و اجرای آن قسمت از قرارداد را، که ناظر بر تفرقه قوای طرفین بود، خواستار گردیدند و جماعت نیز با صدای بلندی آنرا تأیید نمودند.

مع الاسف تنظیم قرارداد و اجتماع مردم نتوانست امیر السلطنه را از اقدامات طرفداران اتحاد اسلام مطمئن سازد و متقابلاً حاج باباخان و سران فولادلو نیز از اعمال حکومت مرد گذشته در شهر اداره نظمی را اشغال کردند. با این اقدام وحشت امیر السلطنه بیشتر گردید و بخصوص شایعه آخرین روزهای سال، که گفته شد «شب عید حاج باباخان امیر السلطنه را دستگیر خواهد نمود» بر تشویش و اضطراب خاطر او و بارانش افزود.

باز کسانی از اشخاص حساس و مردم دوست دست به فعالیت های اصلاحی زدند و با وجود سرمای سخت و بارندگی و مه غلیظی که شهر را فرا گرفته بود بملاقات طرفین رفتند

براستی روزگار سختی برای مردم بود. گرسنگی و قحطی از یکطرف، سردی هوا و سختی زمستان از طرف دیگر، نبودن کسب و کاسبی و تنگدستی عمومی از سوی سوم و بالاتر از همه، فقدان امنیت و صف آرایی مخالفان مطالبی است که امروز ما میگوئیم و میگذریم ولی با آنکه توجه و توجه و جسم آنها موی بر تن آدمی راست میگردد. آنانکه نتایج مصیبت بار این وضع را پیش بینی میکردند، و ما نام سه تن از آنها را از قول محسنی نوشتیم، بتکاپو برخاستند و با گفتگوهای که با رؤسای ادارات نمودند، سرانجام بیاری آنها بین طرفین قرار دادی در یازده ماه تنظیم کرده بامضا رسانیدند.

مواد یازده گانه این قرارداد اکنون بر ما معلوم نیست ولی از ماده اساسی آن، که متفرق ساختن قوای طرفین و بیرون کردن شاهسونان از شهر بود، آگاهی داریم و نیز میدانیم که همانروز اجتماع بزرگی در مسجد جامع ترتیب یافت و کسانی، از جمله شادروان محمد حسین صالحزاده معروف به «سوسپال محمد حسین»، سخنان آتشینی گفتند و خطرات ناشی از این مخاصمت را، که ویرانی شهر و قتل نفوس بیگناه در آن روزگار درماندگی بود، بیان کردند و اجرای آن قسمت از قرارداد را، که ناظر بر تفرقه قوای طرفین بود، خواستار گردیدند و جماعت نیز با صدای بلندی آنرا تأیید نمودند.

مع الاسف تنظیم قرارداد و اجتماع مردم نتوانست امیر السلطنه را از اقدامات طرفداران اتحاد اسلام مطمئن سازد و متقابلاً حاج باباخان و سران فولادلو نیز از اعمال حکومت مردم گذشته در شهر اداره نظمی را اشغال کردند. با این اقدام وحشت امیر السلطنه بیشتر گردید و بخصوص شایعه آخرین روزهای سال، که گفته شد «شب عید حاج باباخان امیر السلطنه را دستگیر خواهد نمود» بر تشویش و اضطراب خاطر او و بارانش افزود.

باز کسانی از اشخاص حساس و مردم دوست دست به فعالیتهای اصلاحی زدند و با وجود سرمای سخت و بارندگی و مه غلیظی که شهر را فرا گرفته بود بملاقات طرفین رفتند

واز برخورد آنها جلوگیری کردند . محرك اينان ، چنانکه ميدانيم نوع دوستی و نگرانی از نتیجه کار بود . در عين حال تقاضای مردان دورانديش ، بویژه اردبیلیان ساکن شهرهای دیگر نیز آنها را بیش از پیش بدین کار تشویق مینمود . مابرای نمونه نلگرام مورخ ۲۸ حوت (اسفند) ۱۳۳۶ قمری گروهی از تجار اردبیلی ساکن رشت را که بشماره ۴۰۸ مخابره گردیده است ذیلا نقل مینمائیم :

« از رشت باردیبل توسط میرزا عباس . میرزا بیوک آقا . مقام محترم کمیته دموکرات . اگر تیر و تفنگ در اردبیل خالی شود برای عموم مایه بدبختی ، و ندامت آن جبران پذیر نخواهد شد . متضرعانه از ذوات محترم استدعا داریم از این بدبختی ، که عموم را بخطر دچار مینماید جلوگیری ، و باعث بدبختی مردم را بنام ملت خواهی پایمال فرمایند .

تجار اردبیل مقیمین رشت اقل میرزا یوف ، اقل حاج یوسف ، اقل میر کاظم - مشیری ، اقل التجار اسمعیلی ، اقل التجار عبدالله ، اقل التجار محمدرضا ، اقل التجار هاشم صدرزاده ، اقل آقابالا ، اقل حاج بابا احمدی ، اقل التجار محسن اوف ، محمدعلی ، احمد زاده ، حسینقلی اسد اوف ».

صد حیف که تلاش و کوشش اشخاص بیطرف برای آشتی  
جنگ حاج باباخان دادن متخاصمین بجائی نرسید و همانروز عید نوروز ، نزدیک  
وامیر السلطنه ظهر جنگ شروع گردید . در یکطرف امیر السلطنه و قمر  
حکمران اردبیل مختار و میرزا ابراهیم ارباب و دیگر یارانش باتفاق پورتچی ها  
و قوجه بیگلوها ، و در طرف دیگر حاج باباخان با مجاهدان و طایفه فولادلو دست بسلاح  
بردند و چهار شبانه روز جنگ کردند . کسانی از طرفین و سکنه شهر کشته شدند  
و جمع معتابهی زخمی گردیدند . در پایان کارزار نیروی امیر السلطنه فائق آمد  
و فولادلوها شهر را تخلیه کردند و حاج باباخان هم بقریه اغبلق عقب نشست و در  
آنجا نشیمن نمود .

امیر السلطنه بافتح و فیروزی از خانه امیر ناصر به نارین قلعه در آمد و در آنجا

استقرار یافت و قره مختار نیز رئیس بلدیه شد. امیرالسلطنه شروع به تنبیه مخالفان کرد. از جمله محمد حسین سوسیال را بچوب بست و محسن خان داشکسنی معروف به سردار فاتح را نیز بسختی شلاق زد و پس از مدتی توقیف و براتحت الحفظ به تبریز فرستاد.

چوب خوردن سوسیال از آنجهت بود که وی در اجتماع مسجد جامع نسبت بامیرالسلطنه سخنان بدی گفته بود و چون مرد ساده‌ای بود و سابقه بدی نسبت بآزادخواهان نداشت بعضی از آزادخواهان نزد حاکم از او وساطت کرده آزادش ساختند ولی از محسن خان، که بقول سالخورده‌گان حسن شهرتی بین مردم نداشت و گاهی آزادخواه و زمانی مستبد میگردید، نه تنها کسی حمایت نکرد بلکه آزادخواهان حکمران را بسختگیری درباره وی تشویق نمودند. کسانی که او را دیده‌اند گویند که وی تا آخر عمر مورد نفرت اهالی اردبیل بود و مرحوم محسنی نیز در یادداشت‌های خود نوشته است که کتاب آبی خدمات وی را سیاست‌روس، در آن ایام چاپ و منتشر کرده است.

امیرالسلطنه با آنکه حاج باباخان را از شهر بیرون کرده بود از اوسخت تشویش خاطر داشت و لذا برای رفع خطر از جانب وی باجمعی از دموکراتها بمشورت پرداخت و سرانجام، بنا بصلاحدید آنها بسا او از در محبت درآمده و پرا بحکومت خلخال برگماشت.

یکی از وقایع سخت و قابل تأسف اردبیل قحطی و خشکسالی  
سنوات ۱۳۳۵ و ۱۳۳۶ قمری است که هنوز هم یاد آن، کسانی  
را که گرفتار آن بوده‌اند، بلرزه درمیآورد. این سالها

قحطی و مجاعه  
در اردبیل

مصادف باجنگ بین الملل اول بود، قحطی و کمبود خواربار از نتایج هرجنگی است ولو کوجنگر و محدودتر باشد. در آن جنگ، چنانکه درجنگ دوم جهانی هم اتفاق افتاد، سپاهیان متخاصم، که در کشور ایران بودند، غلات و مایحتاج مردم رابعنوانین گوناگون ازمست آنها در آورده برای تأمین غذای سربازان خود میبردند و ضعف

دولت و اشغال قسمتی از خاک کشور وسیله سپاهیان بیگانه، و باز بودن سرحدات نیز بدین امر کمک مینمود. در جنگ جهانی دوم، که روسها و انگلیسیها ایران را اشغال کردند، قحطی را بیک جهة دیگر نیز بر ملت در مانده ایران تجویز نمودند و آن این بود که ایرانیان گرفتار این سختی گردند و مشکلاتی برای اشغالگران و مزاحمتی در امر حمل سلاح و مهمات امریکائی برای روسیه، که از طریق ایران صورت میگرفت ایجاد نمایند.

در آن سالها طبیعت نیز از مردم قهر کرد و آسمان چنان بر ساکنان این حدود بخیل گردید که گیاهان نیز بقول سعدی لب تر نکردند. با آنکه هوا غالباً ابری و مستعد بارندگی میشد ولی بدون آنکه قطره بارانی بیاید ابرها بر طرف میگشت و بر نگرانها میافزود. مردم کم کم احساس مضیقه کردند. علما و سادات و طبقات اهالی بمصلی رفتند. گریه وزاری و استغاثه نمودند ولی نتیجهای نگرفتند.

اردیبهیل قبل از آنهم در تاریخ طولانی خود قحطیهای زیادی دیده بود. سال ۱۲۸۸ قمری که مجاعه بسیار سختی در آن اتفاق افتاده بود کنون هم بنام «هشتاد و هشت» شهرت دارد، ولی این قحطی با گذشتهها فرق داشت زیرا در قحطیهای گذشته اگر گندم و جو کم میبود مردم با خشکیار و دانگیها سدجوع میکردند یا از سرزمینها و ولایات دیگر غله میآوردند. اما در این مجاعه خشکیار و دانگیها نیز نایاب بود و کشورهای همسایه و ولایات اطراف نیز با جنگ و انقلاب یا قحطی و گرسنگی دست بگریبان بودند و خود نیاز مبرم بکمک داشتند. دوام قحطیهای گذشته نیز از حیث مدت کم بود و غالباً از یکسال بیشتر طول نمیکشید حال آنکه این قحطی از اینجهه هم خیلی طولانی بود.

از پائیز سال ۱۳۳۴، که محصول نسبت بسنوات پیش کمتر بود، نرخ خواربار رو بترقی نهاد و چون در خرمین سال ۱۳۳۵ نیز چیزی بدست نیامد اضطراب و نگرانی عمیقی مردم را فرا گرفت. بدبختی دیگری که علاوه بر کمیابی گریبانگیر مردم شد فقدان کار و کاسبی بود زیرا دنیا در آتش جنگ میسوخت و بازرگانی و اقتصاد رونق

و جریانی نداشت غالب طبقات سکنه اردبیل نیز بیکار و فاقد درآمد بودند و بامضیقه معاش بسر میبردند. ابتدا اندوخته‌ها خرج شد و سپس اثاثیه خانه و زندگی بمعرض فروش درآمد و چون خریداری نبود عرضه بر تقاضا فزونی گرفت و قیمت‌ها به حد اقل ممکن تنزل نمود ... گرانیهاترین فرشها و مبلها و ظروف، که اندوخته سالهای ممتد مراودات تجاری این شهر با خارج بود، بارزاترین قیمت‌ها از دست رفت و بشهرهای همدان، کرمانشاه و حتی مشهد حمل گشت و هر تکه‌ای از آنها زینت بخش خانه‌ای در آنشهرها گردید. اجناس هر روز ارزانتر و نرخ غلات و نان ساعت بساعت گرانتر میگشت تا آنجا که هر من آرد سه تومان و هر سه کیلو قند هیجده ریال و هر متر چیت هفت قران ... شد.

در آن دوره که قبل از قحطی هردو نخم مرغ یکشاهی فروخته میشد ارقام فوق بسیار زیاد و کمتر شکن بود. قیمت نان از بیش از یک ریال و غیر منتظره بود که آن ایام به سالهای (اوج تومانی) یعنی سه تومانی معروف گردید و اکنون نیز بین سالخوردهگان مبداء تاریخی برای ذکر پاره‌ای وقایع میباشد.

در سال ۱۳۳۵ دولت سه هزار خروار (خروار ۶۰۰ کیلوئی) در انبار دارائی غله داشت. بر اثر فشار مردم بتدریج آنها را بنانوایان دادند تا نان در اختیار مردم بگذارند. ولی قسمتی از آن مخفیانه در بازار سیاه بفروش رسید و عمال دارائی، بخصوص رضاخان نامی که رئیس آن اداره بود، طبق نوشته مرحوم محسنی، از این نمد کلاههایی برای خود ساختند.

در این قبیل موارد است که اهمیت تربیت ملی و وجدان پاک انسانی خودنمایی میکند. مردم درمانده و بیچاره هر روز دسته دهنه از گرسنگی میمردند. مادر بود، که جگر گوشه بی رمی خود را در جلوی چشمانش دراز کرده با گریه و دلسوختگی جان دادن او را می نگریست ... شوهر بود که از بحالت بی غذایی عیالات گرسنه، در گوشه حیاط بحالت اغماض افتاده روی آمدن باطاق نداشت، ناله و ضجه بود که از سکنه بیچاره این شهر، شب و روز بگوش میرسید ... و در این وانفسا، اینچنین کسانی نیز

یافت میشدند که با آرد و غله آنها، یعنی آنچه که آنانرا از مرگ نجات میداد، برای ازدیاد ثروت خود، چنان معامله مینمودند و دود صفت بیهای جان هزاران نفر ممنوع خود، بر مقدار زروسیم خویش می افزودند. جهان همواره پر از چنین افراد نابکار بوده و هست و چقدر قتلها و کشتارها و بدبختیها که بدست آنها اتفاق افتاده است! باری تهیه نان در خانه، از گذشته بسیار قدیم، از کارهای معمول خانوادههای این شهر بشمار میآمد و در این عهد نیز، که بشریت خود را بتمدن ماشینی مفتخر میداند، درپارهای از خانوادههای این شهر بدین سنت عمل میشود. بدینمعنی که در موقع بدست آمدن محصول، کسانی که تمکن مالی دارند، بمیزان مصرف یکساله خانواده خود آرد تهیه میکنند و در تنوری که در خانه ساختهاند هرپانزده یابست روز یکبار نان میپزند و پس از دوسه روز که آنها را خوب خشک کردند در جای محفوظی جمع کرده نگهداری مینمایند و کدیانوی خانه هر روز بمقدار احتیاج تعدادی از آنها را آب پاشیده نرم میکند و آماده مصرف مینماید.

در سال ۱۳۳۵ قمری با آنکه محصول کم و قیمت غله زیاد بود باز جمعی از متمکنین توانستند آردی تهیه نمایند. ولی تعداد آنها نسبت بگذشته بسیار کم شد و در نتیجه عده خانوادههایی که نان از خارج میخریدند چندین برابر گردید و مصرف کنندگان نان بازار به رقم ۲۵ هزار نفر رسید.

در آن زمان جمعاً ۱۸ دکان نانوائی در اردبیل وجود داشت و چون بعضی از نانوایان هم مثل عمال دارائی از این آب گل آلود درصدد ماهی گرفتن بودند جلوی دکانها ازدحام میشد و چه بسا که تمام افراد يك خانواده، از صبح زود تا پاسی از شب رفته، در جلوی دکان نانوائی التماس و خواهش میکردند و شب بدون آنکه موفق بخیرید قرص نانی شوند مأیوس بر میگشتند. ما کسانی را شنیده ایم که تمکن مالی برای خرید نان نداشته اند ولی چون موفق بخیرید آن نشده اند از گرسنگی جان سپرده اند.

اقدام دموکراتها  
مشیرالسلطان حاکم اردبیل نتوانست بر مشکلات فائق آید  
و چنانکه گفته ایم استعفا کرد و امیرالسلطنه بجای وی حکمران  
شد. او هم مدتی بین چرخهای مبارزه دموکراتها و فرقه انحاد-

اسلام گیر کرد و با کشمکشهایی که برای وی پیش آمد نتوانست در این کار مهم قدمی  
بردارد. ولی پس از آنکه بر حریف فائق آمد و در قلمه مستقر گردید کمیسیونی از  
مسئولان حوزه های فرقه دموکرات ترتیب داد. در این کمیسیون، که با حضور چهل  
و چهار نفر از سران دموکرات تشکیل شد، هیئتی مرکب از شادروانان مشهدی، ابوالفضل-  
رضازاده، میرزا ابیوک آقا و امبازاده، جواد آقا محمدی، حسینعلی تبریزی، میریوسف-  
احمدی، میرزا حاجی بابا مجیدزاده و میرزا عباس محسنی انتخاب گشتند تا آنان در  
تأمین نان مورد احتیاج مردم اقدام کنند.

بعضی از منتخبین، با در نظر گرفتن رفتار برخی از عمال دارائی و محظورات  
دیگر، اظهار عجز کردند ولی پس از گفتگوهای زیاد، رضازاده انجام این کار را  
با عضویت این هیئت پذیرفت بشرط آنکه اختیار تام بآنان داده شود. حاکم شرط  
را قبول کرد و ضمن نسامه رسمی با اعطای این اختیارات موافقت نمود. کمیسیون  
بلافاصله دست بکار شد و ظرف سه چهار روز آمار و مشخصات کسانی را که از بازار  
نان تهیه میکردند بدقت تنظیم نمود. آنگاه برای هر خانواده، با توجه به تعداد افراد  
مقداری نان (بقرار هر نفری ۷۵۰ گرم در روز) معین کرد و ورقه ای بنام «پته»، حاوی  
مشخصات رئیس خانواده و مقدار نان و دکانی که بایستی نان را از آنجا گرفت، چاپ  
و تنظیم نمود و برای هر روز از ماه، یک پته بشماره روزهای ماه، بآنها داد و خانواده ها را  
بامعیار صحیحی بین دکانهای نانوائی تقسیم کرد، و روزانه بمجموع پته های هر دکان  
آرد در اختیار آنها گذاشت. این کار موجب شد که ازدحام جلوی دکان نانوائی از  
بین برود و بازار و دکان های شهر، که مدتها بصورت تعطیل درآمده بود، بازگشته  
کار و کسب آغاز شود. هر خانواده نانوائی خود را میشناخت و میدانست که هر موقع  
از روز مراجعه کند نان خود را دریافت خواهد نمود.





عکس است از خیره اردبیل که با یهودی حاج میرزا بیوک آقا و اهلبزاده تاسیس شد.  
 فردوم صف جلو - از راست پنج - خود و اهلبزاده است که مطلق از افراد غیر یهودی در پل گرفته است

این کار از حیث نظم و ترتیب بسیار مؤثر گشت و مردم بعد از آنهمه مصائب از این جهت آرامشی یافتند ولی دومشکل مهم دیگر باقی بود . یکی فقر جمع زیادی از مردم ، که قادر بنأمین بهای نان خود نبودند ، و دیگری فراهم آوردن آرد و غله‌ای که میبایست تا پایان مجامعه در اختیار کمیسیون باشد و بنا نواها تحویل گردد .

برای رفع مشکل اول کسانی از نیکوکاران شهر بفکر کمک بدرماندگان افتادند و در این کار دموکراتها برهبری شادروان میرزا بیوک آقا و اهبزاده پیشقدم گردیدند و دوستان نفر اطفال صغیری راه که والدینشان از گرسنگی مرده بودند ، جمع آوری کردند و خانه حاج یوسف لنکرانی را ، که نزدیک بازار حلبی سازها بود ، اجاره نمودند و نگهداری آنها پرداختند . مرحوم حاج رسول و اهبزاده نیز یکصد نفر از فقرا را مدتی اداره کرد و نیز مشهدی مختار احمدزاده ، که گفتیم از آزادبخواهان بنام اردبیل بود و پس از شکست حاج باباخان از امیر السلطنه ریاست بلدیه شهر رسیده بود ، عده دیگری از این درماندگان را تکفل نمود . باینحال جمع زیادی بشدت سختی میکشیدند و کار برخی از خانواده‌های بی بضاعت ، که هست و نیست خود را از دست داده بودند ، بدانجا رسید که اضطراباً با سطلهایی به کشتارگاه میرفتند و با زحمت زیاد مقداری خون گاو و گوسفند بدست آورده در ظرفهای مخصوصی موسوم به «ساج» روی آتش سرخ کرده میخوردند .

زنی بنام «بی بی جان» ناچندی پیش در اردبیل زندگی میکرد که او را «لی» (لی) میگفتند . لی کلمه ترکی است و بمرغ شکاری میگویند ولی مجازاً بکسی گفته میشود که غفلتاً و باشدت و غضب خاصی بانسان حمله میکند و آنچه در دست اوست ربوده فرار مینماید . این زن در آن روزگار مثل دیگران سختی بسیاری کشیده و از هستی ساقط شده بود . او روزی در جلوی دکان نانوائی ایستاده بود . مردی بزحمت نانی از دکان گرفته بسوی خانه خود میرفت . لی ، که با مرگ دست بگریبان بود ، بسوی مرد خیز برداشت و نان را از دست او قاپیده بروی شکم بزمین افتاد و شروع بخوردن آن نمود . مرد ، که خود وضعی بهتر از او نداشت و زن و فرزندانش از گرسنگی در معرض

تلف بودند، آنچه لازمه کوشش بود بجای آورد تا آنکه ای ازنان را از او بازگیرد نتوانست و بی‌بی جان، که ضربات لگدها و مشت‌ها و فحش‌های مرد را تحمل میکرد وقتی از جا برخاست که همه نان را با عجله خورده بود. بخاطر این کار او را لی گفتند و او تا عمر داشت بدین نام شناخته میشد. از این «لی»‌ها آنروز در اردبیل تعداد بالنسبه زیادی دیده میشد.

محسنی مینویسد: روزیکه هیئت مورد بحث اختیار نان شهر مصادره غله را بدست گرفت فقط هشتصد و هیجده خروار گندم در انبار و برنجهای محتکرین دارائی وجود داشت حال آنکه باول محصول بیش از پنجمه باقی بود. طبیعی است که این مقدار بهیچوجه تکافوی غذای بیست و پنج هزار نفر را، که از بازار نان میخریدند، در آن مدت بالنسبه طولانی نمی‌نمود و این مشکل دوم بزرگی بود که در مقابل انجمن قرار داشت. کمبسیون بفکر چاره افتاد و اقدامات همه جانبه‌ای آغاز کرد. از جمله آنکه کشتانی را باماموران مسلح دولتی بقراه اطراف فرستاد و غله مالکانی را، که بآرزوی گرانفروشی انبار کرده بودند، کشف نمود و پس از وضع خوراک صاحبان آنها، مازاد را از قراار خرواری بکصد تومان محسوب داشته با پرداخت قیمت بشهر حمل کرد. و نیز مقداری از برنج تجار اردبیل را ضبط نمود و از برنجهای تجار تبریز هم، که در انبار عاملین آنها در اردبیل نگهداری میشد مقداری مصادره کرده بهای آنها را از قراار خرواری سیصد تومان پرداخت نمود.

بهار جدید فصل امید بخشی برای مردم بود زیرا بر اثر بارندگی‌هایی که شد در بیابان علف روئید. جمعی از مردم فقیر یا خوردن آنها سدجوع کردند و آنهایی که با پختن و خوردن خون زندگی مینمودند از حیث غذا تنوعی یافتند. اوایل خرداد بود که محصول مغان بیازار آمد و قیمت گندم در عرض چند روز از سیصد تومان به شصت تومان تنزل یافت و کم کم برای مردم از این حیث گشایشی حاصل گردید. اولین کسی که این گندم را بشهر آورد نجفقلیخان آراالو بود. چون خبر ورود او بشهر رسید جمعی باستقبال وی رفتند و پیش‌های او گوسفند قربانی کردند. از این رونجفقلی در بین

مردم احترامی یافت و برخی بخاطر این اقدام از او به نیکی یاد نمودند.

ولی هنوز مردم از بلای قحطی بکلی رهایی نیافته بودند که  
 شیع حصبه      بلای دیگری بنام حصبه بر آنها نازل شد.  
 و تلفات سنگین آن      حصبه را امروز، که کلمات خارجی در ایران کم و بیش

متداول شده، «پاراتیفوئید» میگویند<sup>۱</sup> و یک بیماری واگیرداری است که محل نشوونمای  
 میکروبهایش جهازهاضمه یادستگاه گوارشی، بخصوص رودها میباشد و از راه آب  
 و ظروف آلوده یا آب دهن بیمار و نیز از راه مدفوع وی سرایت مینماید. این مرض  
 در قدیم که داروهای «آنتی بیوتیک» کشف نشده بود مبتلایان را بمرگ تهدید مینمود.  
 در دوران بحران این بیماری، که باتب سختی همراه بود، مریض بهیچ چیز اشتها  
 نداشت ولی وقتی دوره نقاهت وضعف شروع میشد از آنجهه که نیروی بدن بتحلیل  
 رفته و از طرفی رودههای بیمار نیز حالت زخمی داشت غذای او مستلزم مراقبت  
 کامل بود و میبایست که بامواد کم حجم و مقوی و نرم تغذیه گردد.

مردم بلا دیده اردبیل تازه از مجاعه و گرسنگی رهایی مییافتند و چون ماهها  
 و حتی سالها غذای کافی نخورده بودند نیروی بدنی همه آنها بتحلیل رفته و استخوان  
 و پوستی باقی مانده بودند. با این وضع ابتلای بدن مرض آنها را بکلی از پای درآورد  
 و کمتر مبتلایی دیده شد که از آن بیماری جان سالم بدربرد و این ناخوشی «... چنان  
 تلفات وارد ساخت از مرض و بامدهش تر بود»<sup>۲</sup>.

بدیهی است چون دنیا گرفتار جنگ بود دواجات مورد احتیاج نیز کمیاب  
 و بهای آنها بسیار گران بود و یک نسخه ساده پزشک کمتر از سه چهار تومان تمام نمیشد  
 زیرا مثلاً فلوس که یک دوی علفی پیش پافانده بود در آن ایام مثقالی (تقریباً ۴/۷  
 گرم) به هشت قران فروخته میشد.

۱- نوع دیگری از این مرض که در قدیم «محرقة» میگفتند امروز تیفوئید خوانده میشود  
 حال آنکه «مطبقة» را که شدیدتر بود تیفوس میگویند.

۲- عبارت مرحوم محسنی در صفحه ۳۰۹ یادداشتهاش.

کسانی پیدایش حصیه را در آن زمان در نتیجه خوردن علف بیابان می‌دانستند ولی بعدها معلوم شد که در آن ایام بر اثر جنگ و کشتار عثمانیان در آذربایجان غربی بویژه رضائیه، این بیماری در آنجا شیوع یافته بنقاط دیگر، منجمله اردبیل، هم سرایت کرده سبب آنهمه تلفات سنگین شده است. چنانکه در تبریز و جاهای دیگر نیز چنین گشته بود.

آثار مجاعه و تلفات سنگین حصیه چنان تار و پود زندگی توالق زعمای شهر مردم را از هم گسیخت که هر گونه امیدی برای بهبود وضع برای خدمت بمردم از بین رفت و وحشت و اضطراب سنگین بر زندگی سخت مردم سایه افکند.

سخنی و در ماندگی عمومی بجائی رسید که کارگردانان شهر، با وجود اختلافاتی که باهم داشتند، در انجمنی گرد آمدند و برای تأمین سعادت مردم عهد و پیمان‌هایی بستند و اینک اساسنامه آن اجتماع را که مربوط باسفند ماه ۱۳۳۶ قمری است عیناً درج مینمائیم:

بسم الله الرحمن الرحيم

چون از نقطه نظر مدنیت، تهیه موجبات انتظام و ترتیب مقتضیات آسایش

و ترفیه حال عموم طبقات هر ولایت، بر عهده معاریف و زمامداران امور اعاشه آن ولایت متوجه، و در حقیقت ادا نمودن این خدمت و فراهم آوردن مصالح ولایتی در پیشگاه حضرت احدیت و احساسات وجدانی مطمح انوار سعادت دو جهانی بوده، و این تکالیف اداره کردن امور حیاتی ولایت، باقتضای اوضاع حالیه، که هر ساعت بر وخامت خود افزوده و متضمن پیشامدهای ناگوار میشود، مزیداً علی ماسبق جالب افکار و مرجع معاریف گردیده. علیهذا در اینموقع آقایان مرقومه الاسامی جناب مستطاب آقای نظام العلماء. جناب مستطاب آقای نایب الصلر. جناب مستطاب آقای میرزا لطفعلی. جناب مستطاب اجل آقای مبشر. جناب صدر الاشراف. جناب حاج میرزا یعقوب آقا. جناب حاج رئیس السادات آقا. جناب ناظم السادات. جناب



مستطاب اجل آقای میر پنجه، جناب مستطاب اجل آقای اعتماد الرعايا، جناب مستطاب اجل آقای حاج مستوفی، جناب حاج کاظم آقا. جناب حاج میرزا محمد آقا. جناب حاج محمد علی آقا. جناب حاج محمد حسین آقا. جناب مدیرالتجار، محض ابقاء آسایش و تکمیل انتظام و رفاهیت عمومی، باتخاذ وسایل لازمه تشبث و جهت جامعه اسلامی و انسانیت با کمال صمیمیت و خلوص نیت دست اتحاد و اتفاق بهم داده قرار گذاشتند هفته دوروز، مجلسی مرکب از آقایان فوق الذکر، تشکیل و در فراهم آوردن اسباب آسایش و جلوگیری از پاره‌ای اتفاقات غیر مترقبه، شور و مصلحت نموده، هر چه را با تبادل آراء رأی داده و تصمیم نمودند، در اجرای آن از فرقه محترم دیمو کرات استظهار و با جلب مساعدت‌های حسنه آن فرقه محترم بموقع اجرا گذاشته شود. چنانچه یکی از آقایان عظام بدون عذر موجه ائلاف موقع کرده حضور بهم نرساند باید موافق مقررات نظامنامه داخلی، که برای تعیین جلسات و مواقع اجتماع و انتظامات مجلس تهیه خواهد شد، دو تومان بدار العجزه اعانه نمایند. محل مهرهای اشخاص فوق».

این مجلس، چنانکه در این نامه نیز ملاحظه میشود، نسبت بفرقه دمو کرات ادای احترام خاصی نموده و برای شرکت در جلسات خود از کمیته مزبور نماینده خواسته بود. کمیته، با صدور اعتبارنامه لازم، چهار نفر را بنماینده‌گی تعیین و معرفی نمود و اینک رونوشت آن اعتبارنامه را که در حاشیه اساسنامه مزبور درج شده است برای تکمیل مطلب نقل مینمائیم: «و بموجب مرقومه واصله از طرف کمیته مقدسه محلی فرقه دمو کرات که عین آنرا ذیل درج میشود جناب فخرالحکما و آقای مشهدی ابو الفضل آقا و آقامیرزا اسماعیل ارباب و آقا میرزا عباس نیز از طرف کمیته مقدسه و فرقه محترمه نماینده و داخل عضویت مجلس مشاوره گردید. و عین مضمون مرقومه کمیته مقدسه آنست که درج میشود: هم مسلکان محترم آقای حاج فخرالحکما، آقا مشهدی ابو الفضل آقا، آقامیرزا اسماعیل ارباب و آقا میرزا عباس از قرار ابرت واصله آقایان اهالی محترم برای اصلاح اوضاع ولایتی کمیسیون مشورت تشکیل نمودند. اینست آنهم مسلکان محترم بموجب همین اعتبارنامه همه وقت در جلسات کمیسیون مزبور حاضر و داخل مذاکره شده راپرت نتایج هر مجلس را واضحاً خواهند

داد. بتاريخ ۱۴ حوت ۱۳۳۶. نمره ۱۰۶. کمیته اردبیل فرقه دموکرات ایران. محل مهر چهار نفر آقاییان نامبرده بالا.

اقدام عمل انگلیس  
برای شورانیدن عشایر  
اردبیل علیه عثمانیها

اکنون که ما دورنمای فعالیتهای دستجات سیاسی آن دوره را بررسی میکنیم نمیتوانیم احساس خود را کتمان نمائیم که اگرچه همه فرقههای آن زمان صرفاً از راه وطن دوستی و بمنظور نجات ایران بوجود میآمدند ولی در همان اوان تشکیل و یا در جریان فعالیتهای آنها سیاستهای خارجی بانحاء مختلف در آنها نفوذ میکردند و باشکار بعضی از اعضای مؤثر، با وارد کردن برخی از طرفداران خود در آنها، آنچه را که میخواستند اعمال مینمودند و حزب و جمعیت را در راهی که مقصود آنان بود سوق میدادند. فرقه دموکرات نیز گویا از این امر برکنار نمانده و کسانی در آن عضویت داشته اند که بهر حال نسبت بیکدیگر از سیاستهای خارجی بی علاقه نبوده اند. مرحوم محسنی در یادداشتهای خود بیکدیگر از اعضای کمیته ابائی آن فرقه در تبریز بنام میرزا علی حریری اشاره کرده و او را طرفدار سیاست انگلیس دانسته است. او مینویسد که حریری بعد از تسلط عثمانیها بر تبریز، چون جان خود را در خطر دید با جمعی از مجاهدان راه اردبیل پیش گرفت تا عشایر این حدود را علیه عثمانیها بشوراند.

فرقه دموکرات اردبیل، با اقداماتی که در منظم ساختن امر نان بعمل آورده بود، در بین مردم محبوبیت زیادی کسب کرده و اعضای جدیدی از تجار و اصناف یافته بود و جلسات مرتب و متعددی با شرکت اعضای مزبور در خانه بیشتر آنان تشکیل میداد. با اینحال در داخل کمیته ولایتی، بویژه پس از ورود حریری، بین اعضا برودت و اختلاف بروز کرد و دسته بندیهای بوجود آمد. این دسته بندی مختص کمیته این ولایت نبود بلکه در تبریز و در کمیته ابائی هم بوجه شدیدتری ظهور و بروز داشت و بین خیابانی و کسانی از یکسو و سردمداران دیگر از سوی دوم کشمکشهای مرئی و نامرئی موجود بود و اختلافهای مذکور در کمیته اردبیل هم از آنجاسر چشمه می گرفت.



چنانکه در بدو تشکیل مجدد این فرقه در اردبیل نیز بن میرزا ابراهیم ارباب، که مثل فرقه مختار و برخی دیگر از آزادبخواهان نقش جناح انگلیسی تشکیلات را بازی میکرد، با اعضا و مدعوین دیگر اختلاف بوجود آمد و ما در جای خود بدان اشاره کرده ایم.

امیرالسلطنه هم، چنانکه گفته ایم، از عثمانیها خوشدل نبود ولی نه از آنجهت که طرفداری از انگلستان مینمود بلکه چون ارباب و حامیش رشیدالملک، بعلمت طرفداری از روسها با عثمانیها مخالفت داشت او نیز با آنها مخالفت مینمود و از این رهگذر بود که او با حریری دمساز گردید و در صدد کمک بدو برآمد.

خواست حریری آن بود که کلیه دموکراتها با وی همدست شوند و عشایر اطراف را علیه ترکها برانگیزانند. حال آنکه اکثریت آزادبخواهان اردبیل بی‌رب و ریا ایران را دوست میداشتند و صرفاً برای تأمین سعادت هم‌میهنان تلاش و کوشش مینمودند.

حریری چون در نقشه‌های خود شکست خورد در صدد آزار و انتقام از دموکراتهای این شهر برآمد و با ایجاد تفرقه بین آنان بضدیت بامخالفان برخاست و حتی وسایلی برای قتل برخی از آنان برانگیخت و در نتیجه کسانی شبانه بقصد کشتن محسنی از دیوارخانه وی بالافتند. روز دیگر قصد جان حاج شعبانعلی را، که با احساس قبلی خطر از شهر فرار کرده بود، نمودند. یکروز قتل مشهدی ابوالفضل-رضازاده را جزو برنامه کارهای خود قراردادند و شب دیگری در خانه حاج ابراهیم بلوری را زدند و چون او پشت در آمد برای کشتن وی تیراندازی کردند... دموکراتها هم باین نقشه‌ها پی برده بوسایل مقتضی حتی باگماشتن نگهبانان مسلح آنها را خنثی مینمودند.

سپاه ترك کم کم از تبریز بسمت سراب و خلخال حرکت کرد و در خلخال امیر عشایر را بابرادرش رشیدالممالک دستگیر نموده به تبریز فرستاد. لیکن آنها بین میانه و تبریز فرار کرده از دست عثمانیها رهائی یافتند. این موضوع از مطالبی است که



میرزا کاظم خان امیر آزادی  
 میرزا کاظم خان امیر آزادی  
 میرزا کاظم خان امیر آزادی  
 میرزا کاظم خان امیر آزادی  
 میرزا کاظم خان امیر آزادی  
 میرزا کاظم خان امیر آزادی



فرمان قادیرو حکم مدالی است که انور پاشا رئیس کمیته آزادی عثمانی برای میرزا کاظم خان جنگلی داده است.  
 خلاصه آن چنین است که چون در جنگ هزار و سیصد و سی و دو وسیله علیه انگلیسیها و برای دفاع از وطن  
 محاربه وجدال نموده اند از طرف پادشاهی (عثمانی) بشما مدال جنگی داده میشود. لاجرم از این در حدود  
 قانون با ایضای حسن خدمت برای کسب فیض و مدحت سعی و غیرت نمائید. « امضا انور پاشا »

مرحوم محسنی در یادداشت‌های خود آنرا آورده است ولی بعقیده ما قابل تأمل میباشد زیرا چنانکه از قول وی گفته‌ایم امیرعشایر بامیرزا کوچکخان جنگلی ارتباط داشت و چون جنگلی هم از فرقه اتحاد اسلام، که بحمايت عثمانیها بوجود آمده بود، طرفداری میکرد بعید بنظر میرسد که عثمانیها با وی چنین رفتاری کرده باشند. با اینحال چون امیرعشایر مرد جاه طلبی بود ممکن است در رفتار خود تغییر داده و از آنجهه مورد تعقیب عثمانیها قرار گرفته است. چون امکان تحقیق برای ما فراهم نگردید نوشته محسنی را در اینجا نقل کردیم.

فرار امیر السلطنه  
استقرار قشون ترك در سراب حریری و امیر السلطنه را ساخت  
بوحشت واضطراب انداخت و چاره‌ای جز فرار برای آنها  
و حریری از اردبیل باقی نماند، زیرا کارهای زشتی که از آنان سرزده و رفتارهای  
ناجوانمردانه‌ای که برای اعمال نظریات سیاسی خود مرتکب شده بودند مخافسان  
سرسختی برای آنها بوجود آورده، و در چنین وضع مبهمی حیات آنانرا در خطر  
انداخته بود. این بود که از شهر فرار کردند و جان خود را نجات دادند.

امیر السلطنه يك گار دیگر نیز کرده بود و آن اقدام بدستگیری حاج شعبانعلی  
بود. حاج شعبانعلی پس از آنکه از طرف کمیته ایالتی فرقه دموکرات نزد جنگلیهارفت  
برضد انگلیسیها و روسها از ترکها جانبداری نمود و پس از مراجعت باردیبل فعالیت‌هایی  
برای اتحاد اسلام بعمل آورد. در آن هنگام، که ترکها در تبریز بودند و طرفداران  
سیاست انگلستان از آن شهر فرار کرده یا تبعید می‌گشتند، او نامه‌ای بحاج میرزا آقا  
بلوری، که از طرفداران عثمانیها در تبریز بود، نوشت و بشخصی موسوم بکربلای  
حاجی صراف داد که به تبریز برده به بلوری برساند. ولی وی در سراب از طرف عمال  
امیر السلطنه دستگیر گردید و نامه بدست آنها افتاد. امیر السلطنه که با حاج شعبانعلی  
از پیش عداوتی داشت در آن موقع حکمران ولایت بود و تحت تعلیمات حریری  
باعثمانیها مخالفت مینمود. او بوسیله تلفن از متن نامه آگاه شد و در صدد دستگیری  
و قتل حاج شعبانعلی برآمد ولی او یکساعت پیش از صدور دستور توقیف، بتوسط

رئیس تلگراف از واقعه خبردار گردید و بدون درنگ بطرف فولادلوها فراز کرد .  
 یعقوب پاشا فرمانده قشون عثمانی چون بسرآبد با اطلاعی که از طرفداری  
 حاج شعبانعلی از ترکها و مخالفت وی با انگلیسیها داشت او را برای مذاکره تلفنی  
 خواست . دوستان وی فوری کسی نزد او فرستادند و چون امیرالسلطنه هم از اردبیل  
 رفته بود ویرا بشهر آوردند و او روز دیگر با یعقوب پاشا از طریق تلفن مذاکره نمود .  
 مازسخنان آندو آگاهی نداریم ولی میدانیم که هنگام مراجعت حاج شعبانعلی  
 بشهر دموکراتها استقبال پرشوری از او کردند و تظاهرات اینان کسانی مثل میرزا  
 اسماعیل ارباب را ، که از همفکران حریری و از مخالفان عثمانیها بودند ، سخت  
 بوحشت انداخت . اینان و کسان دیگری که از انتقام حاج شعبانعلی و چیرگی یارانش  
 نگران بودند در بین مردم به تحریک و تبلیغ سوء علیه او پرداختند تا آنجا که بکروز  
 بازار و دکانها را وادار بتعطیل کردند و مردم را در مسجد جامع گرد آورده سخنان  
 تنیدی گفتند و خروح حاج شعبانعلی و میر مهدی صدرالواعظین را از شهر خواستار شدند .  
 شعاریکه آنروز میدادند این بود که حاج شعبانعلی اهل زنجان و صدرالواعظین اهل  
 قزوین است . خواست مردم آنست که اینان بشهرهای خود باز گردند و اردبیل را  
 باردبیلیها واگذارند .

این اقدام بسرعت در بازار اثر کرد و موجب رکود کسب و کار گردید . قیمت  
 اجناس تنزل نمود و صدمه کلی بتجار و مردم وارد آمد ولی حاج شعبانعلی بدون آنکه  
 خم بآبرو بیاورد بیرق اتحاد اسلام را بردوش گرفته در میدانها بسخرانی پرداخت  
 و پس از پایان سخرانیها آن پرچم را در بالای در خانه حاج مجید صادقی ، واقع  
 در محله اوچدکان ، برافراشت و فرقه اتحاد اسلام را در اردبیل موجودیت داد .

فردای آنروز قشون عثمانی وارد اردبیل شد . حاج شعبانعلی  
 و جمعی دیگر باستقبال رفتند و در میان تظاهرات و احترام  
 زاید الوصفی آنها را وارد شهر کردند . این حرمت و تجلیل  
 ورود عثمانیها  
 به اردبیل

از ترکها در درجه اول بمناسبت مخالفت و دشمنی مردم با روسها و انگلیسیها ، یعنی

دفع افسد بفاسد، و در مرحله ثانی بخاطر اسلامیت عثمانیها بود و چنانکه اشاره کرده‌ایم مردم مسلمان ایران در قبال تعدیات همسایگانی که کشورما را اشغال کرده بودند آمدن عثمانیها را وسیله‌ای برای بیرون کردن آنها میدانستند و عموماً، جز کسان معدودی که از علاقمندان دو همسایه مذکور بودند، از ترکها استقبال مینمودند.

عثمانیها پس از ورود بشهر در قلعه و کنار آن، یعنی اطراف رود بالخلو، اردو زدند و دو روز بعد تشکیل رسمی فرقه انحسار اسلام را، که پرچم آن از روز پیش بر سر درخانه حاج مجید در اهتزاز بود، اعلام کردند. و بانتخاب اعضاء برخاستند. فعالیتها شروع شد. موافق و مخالف برای مصلحت در انتخابات شرکت نمودند و چون امر انتخابات مثل طفل حرامزاده در ایران اصالت ذاتی نداشته بدون دخالت صورت نگرفت، و وقتی قرائت آرا پایان یافت شادروانان حاج شعبانعلی صادق‌الملک، شیخ الاسلامی، میرزا بیوک آقا و اهب زاده، صدر الواعظین، مدیرالتجار، بهلول و کیلباشی و بعضی دیگر با اکثریت آراء منتخب اعلام گردیدند.

ما تعجب میکنیم که چگونه کسانی مثل و اهب زاده، و کیلباشی و دیگران که جزو فرقه دموکرات بودند یکباره از صندوق اتحاد اسلامیه سرور آورده تغییر مرام و مسلک دادند و چنین میپنداریم که چون باسلطه ترکها بر آذربایجان اساس فرقه دموکرات از هم پاشید در اردبیل نیز کمیته دموکرات از بین رفت. بخصوص آنکه از چندی پیش کدورت و تیرگیهای بین اعضای آن پدیدار گشته و تبدیل بیکنوع عداوت شده بود. این بود که اینان فاقد عضویت گردیده مثل افراد عادی شده بودند و چون در مجموع اشخاص صحیح‌العمل و قابل اعتمادی بشمار می‌آمدند و در مواقع سخت، بخصوص دوره مجاعه و اختلاف امیر السلطنه و حاج باباخان، خدمات مهمی بنفع مردم انجام داده بودند، از اینرو معتمد آنان بودند و انتخاب آنها نیز بمناسبت وجهه خوبی بود که آنها در جامعه آنروز داشتند. چنانکه بازیگران فرقه جدید دموکرات آذربایجان هم، که در سال ۱۳۲۴ خورشیدی، بتحریر یک دولت خارجی در آن استان قیام کرده مجلس ملی و دولت جداگانه‌ای ترتیب دادند، برای آنکه قیام خود را موجه قلمداد کنند و از

حسن شهرت وجه المله‌ها استفاده نمایند برخی از نمایندگان مجلس را در شهرها از این قبیل اشخاص مقبول العاصه انتخاب کردند و در اردبیل نیز میرزا بیوک آقا و اهبزاده را یکی از آنان قرار دادند و علاوه بر او کسانی مثل حاجی نقی وها بزاده، از سرما به داران بزرگ ابران، رشیدالسلطنه خسروی، مالک بزرگ و رئیس طایفه معروف پورتچی، را بعنوان وکیل مجلس آذربایجان انتخاب کرده به تبریز بردند.

قصد ما در اینجا تبرئه گناهکاران سیاسی بامتهم ساختن بیگناهان اجتماعی نیست. ما بارها گفته ایم که صرفاً برای بیان واقعیات و حفظ حرمت حقیقت قلم در دست گرفته ایم و گر نه خود دیوانگی میبود که بجای تدوین مجموعه‌های دیگر و تقرب بصاحبان قدرت روز، بمدح و ذم استخوانهای پوسیده گذشتگان پردازیم و فی‌المثل داستان مظلومیت ملا اماموردی و تعدی و ستمکاری امیر معزز گروسی را زنده نمائیم. بدینجهت است گوئیم که شادروان و اهبزاده در این دوره از سرگذشت خود نیز مثل دوره‌های پیشین فرد وطنخواه و ایران دوستی بود و از وضعی که در آذربایجان پیش آمده بود بی‌زاری مینمود.

نگارنده در تابستان ۱۳۲۵ خورشیدی، که بقصد زیارت والدین خود، از تهران باردبیل رفته بودم. روزی در بیلاق سرعین بآن نیکمرد بر خوردم و از حالش جو یا شدم. او را بمنزل خود برد و چون از خلوت بودن آن اطمینان یافت از بدی اوضاع آغاز سخن کرد و از رفتار ناپه‌نچار سردمداران نابکار فرقه، و عدم سازش روحی خود با آنها، مطالبی بیان داشت که چون اشاره بدانها ما را از موضوع کتاب باز میدار داذکر آنها صرف نظر مینمائیم. همیشه قدر میگوئیم که مرد جهان‌دیده شصت و اند ساله به مانند طفلی بشدت گریه میکرد و یک بیك‌عال استعفا و کناره‌گیری خود را از سمتهای نمایندگی مجلس، فرمانداری ولایت اردبیل. شهرداری شهر، که یکی بعد از دیگری بدو داده بودند، بر می شمرد و قبول تصدی ریاست دبیرستان دخترانه شهر را نوعی خدمت و در عین حال بهانه‌ای برای رد مخالفت دشمنان خود میدانست که او را مخالف آزادی و دموکراسی مورد ادعای فرقه قلمداد مینمودند.

باری عصر همان روز که انتخابات اتحاد اسلام صورت گرفت میتینگ بزرگی نیز با شرکت طبقات در صحن بقعه شیخ صفی الدین تشکیل گردید و ابتدا یعقوب پاشا فرمانده ترک و سپس میرزا جعفر قلی حبیب الهی آستارائی<sup>۱</sup> و بعد شخص دیگری بنام توکلی در باب اسلام و اتحاد برادران مسلمان علیه روس و انگلیس و تقویت قشون عثمانی سخنانی گفتند. ما این توکلی را نشناختیم ولی از کسانی که در آنجا بوده اند شنیدیم که او با آنکه جوان بود سخنان متین و وطن پرستانه ای گفت و همه حاضران حتی عثمانیها را بتجلیل و احترام خود واداشت.

چنانکه قبلاً هم گفته ایم عثمانیها مردمان خشنی بودند و در مقابل محبت‌هایی، که ایرانیان بنام برادران مسلمان بدانها میکردند، با آنان بدرفتاریهای نمودند و با نحمیل قائمه و غیره همه را از خود می‌آزردند. خوشبختانه اقامت آنان در اردبیل طولانی نشد و چندی بعد غفلتاً عقب نشینی کرده از این ولایت رفتند. بدرفتاریهای آنها سبب شد که در این موقع کسانی از مستبدین و طرفداران سیاست انگلیسی علیه آنها برخیزند و بوسیله بعضی از شاهسونان<sup>۲</sup> شیخوئی<sup>۳</sup> به عقب‌داران سپاه عثمانی بزنند. عجب آنکه این‌عهده بعد از رفتن ترکها شروع بجمع‌آوری پول از مردم کردند و آنها را بدین بهانه که «برای عشا بریکه عثمانیها را رانده اند تحفه تهیه میکنند» تحت فشار گذاشتند. عقب‌نشینی عثمانیها بدان جهت بود که بلغارستان، متحد ترکها، از متفقین شکست خورده بطور انفرادی با آنان صلح کرد و از سوی دیگر نیز آمریکای تازه نفس بیاری متفقین وارد جنگ شد و سپاه عثمانی مجبور گردید از اردبیل و بادکوبه و دیگر جاها عقب بنشیند و همین عقب نشینی مقدمه شکست قطعی آنها شد. شکستی که بر اثر آن مستعمراتشان از دست رفت و خلافت عثمانی منقرض گشته جمهوری جدید ترکیه جانشین آن گردید.

۱- او برادر میرزا عباس‌قلی داگنده بود. بعدها روسها او را گرفته بروسه بردند. اگند کلمه روسی است و به نمایندگی شرکت کشتی‌رانی روسها در آستارا گفته میشد.

### حکومت مجدد امیر السلطنه و مبارزه باجاج باباخان

از روزیکه امیر السلطنه از اردبیل فرار کرد این شهر حکمران نداشت و وکیل الرعایا بعنوان نایب الحکومه کارها را اداره مینمود. چون عثمانیها عقب نشستند و سپاه خود را از شرق کشورشان بجبهه‌های غرب منتقل ساختند محمد ولیخان سپهدار اعظم برای والیگری از تهران بآذربایجان آمد و امیر السلطنه نیز بساردبگر بحکومت اردبیل منصوب گشت.

حاج باباخان از مراجعت وی بآردبیل راضی نبود و او را تهدید میکرد که از سراب برگردد، و از حکومت این شهر چشم بپوشد. امیر السلطنه در اردبیل یارانی داشت و اینان موجبات ورود او را فراهم ساختند. سرانجام او وارد شهر شد و در خانه وکیل اقامت کرد. حاج باباخان روزی باتفاق چندتن از کسان خود بخانه وکیل آمد تا او را دستگیر سازد ولی چون در آن خانه سربازان و فراشان بیشتری گمارده بودند دوتن از آنان در صدد جلوگیری برآمدند. حاج باباخان که مرد پر قدرتی بود گریبان یکی را گرفته بوسط حیاط انداخت و بآنک ضربه دیگری را نیز از سراسر خود برداشت و از پله‌ها بالا رفت. امیر السلطنه و وکیل در تالار بیرونی، که مشرف بر حیاط بود، نشسته بودند و چون این واقعه را دیدند از ترس باندرون خانه گریختند و درها را از پشت بستند. حاج باباخان با احترام بانوان حرم از رفتن باندرون خود داری کرده مراجعت نمود و امیر السلطنه بدین ترتیب رهائی یافت.

امیر السلطنه بعد از این واقعه بحبی میرزا رئیس شهربانی و میرعابدین خسان معاونش را مأمور دستگیری و توقیف حاج باباخان کرد و اینها باجمعی از فراش و پلیس خانه او را محاصره کردند. هیچک از اینان جرئت نمیکردند وارد حیاط شوند و هرچه رئیس آنها دستور ورود میداد مأموران خودداری مینمودند. بالاخره برادر رئیس شهربانی برای تشویق دیگران وارد حیاط شد ولی در دم هدف گلوله قرار گرفته از پای درآمد.

خبر بحکمران و رئیس شهربانی رسید و بسامر امیر السلطنه عده‌ای قزاق و



سوارانی از طایفه یورتچی با عجله خود را بدانجا رسانیدند و بنای تیراندازی و جنگ گذاشتند.

در آنخانه که در «کله محله» (سرتیب آباد فعلی) واقع و بخانه حاج گنجعلی معروف بود حاج باباخان و پنج نفر از مجاهدین و بارانوی بودند. آنها بدفاع پرداختند و چهار شبانه روز با دولتیان جنگیدند و چون فشنگهای آنها رو باتمام نهاد شب پنجم از خانه بدر آمدند و خود را بجائی رسانیدند که در آنجا اسبهای قبلا آماده شده بود. بر اسبها نشستند و بناخت راه جنگل پیش گرفتند تا خود را با ستارا برسانند و با گذشتن از مرز از تعقیب حکمران اردبیل مصون مانند.

گوینده ای چنین نقل میکرد که حاج باباخان در آن چند روز ناکامیهای برای حکمران فراهم کرده بود و چون امیر السلطنه از وی سخت میترسید این بود که از طایفه فولادلو نیز کمک خواسته بود تا بشهر بیایند و قوای حکومت را تقویت نمایند. سرداران فولادلو نیز با جمعی سوار آمده شب را در قریه نیار مانده بودند. حاج باباخان پس از آنکه از شهر بدر آمد راه آن قریه را پیش گرفت و چون وارد آنخانه شد یکسر باطافی که رؤسای فولادلو در آن مشغول ورق بازی بودند، وارد گردید. آنان که هرگز چنین وضعی را تصور نمی کردند بادی در حاج بابا سخت مضطرب گشته خود را باختند ولی حاج بابا آنها تأمین داد و مقداری فشنگ و قریب ۴۵۰ تومان پول از آنان گرفته سواره بناخت از قریه دور گردید. هنوز مسافتی راه نرفته بود که رؤسای فولادلو بخود آمدند و بتعاقب وی پرداختند اما بدون آنکه کاری از پیش ببرند دوباره بقریه باز گشتند.

فولادلوها براو دست نیافتند ولی در قریه «ویرید» در جنگل آستارا، در حالیکه حاج باباخان مشغول استراحت بود، سواران رشیدخان طالش شبانه ویرا غافلگیر کرده دستگیرش ساختند. خبر دستگیری او بآستارا رسید و دوست و دشمن

۱- گوینده این مطالب حاج شیخ آقا بابا سمسار است که اکنون در خیابان نظامی تهران پشت سازمان مرکزی آتش نشانی مفاز سمساری دارد.

را بحرکت آورد. امیرالسلطنه سرعت پیکری نزد رشیدخان فرستاد تا هرچه زودتر او را دست بسته تسلیم مأموران حکومت کند. دوستان وی نیز پنگاه افتادند تا بهر وسیله که باشد موجبات استخلاص او را فراهم سازند و از دست یافتن امیرالسلطنه بدان مجاهد دلاور جلوگیری کنند.

از جمله دوستان وی یکی شادروان میرزا بیوک آقا عباسزاده  
رهائی حاج باباخان  
از دست رشیدخان  
طالبش  
ومردی متین وباگذشتی بود. او محرمانه کسانی نزد رشید  
خان فرستاد و اقدام او را در دستگیری حاج باباخان نکوهش  
کرد و با یادآوری دشمنیها و عداوت امیرالسلطنه، استرداد او را مقدمه قتل حاج  
باباخان و برانگیختن احساسات عمومی علیه رشیدخان قلمداد نمود.

رشیدخان پیغام داد که اگر دوستی خراج بابا و سلامت او اینهمه ارزش دارد  
و عباسزاده راست میگوید دوهزار تومان، برای آزادی وی، باو بپردازد. او تصور  
میکرد که عباسزاده این مبلغ زیاد را نخواهد پرداخت و در نتیجه بهانه ای برای تحویل  
حاج باباخان بامیرالسلطنه بدست خواهد آورد ولی عباسزاده، که مرد متمکنی بود  
قبضی بدان مبلغ نوشته برای رشیدخان فرستاد.

وصول این قبض او را متوجه اهمیت کارکرد و بابادران و کسانش بمشورت  
پرداخت و سرانجام با آنان چنین گفت «وقتی کسانی مثل عباسزاده حاضرند برای  
دوستی با حاج باباخان دوهزار تومان بپردازند چرا خودما با آزاد کردن وی ازدوستی  
اوبهره مند نشویم». این بود که قبض را برای عباسزاده پس فرستاد و حاج باباخان  
و همراهانش را آزاد کرد و فرستاده حکمران نیز چنین وانمود که حاج بابا و یارانش  
فرار کرده بروسیه رفته اند.

ما این مطالب را از نوشته مرحوم محسنی آورده ایم ولی کسان دیگری داستان  
آزادی حاج باباخان را بنحو دیگر بیان میکنند و چنین میگویند که وقتی او در خانه  
رشیدخان توقیف بود میرزا عباسقلی حبیباللهی معروف به «اگند» از آستارا عازم

اردبیل بود ظهر بخانه رشیدخان رسید و برای صرف ناهار در آنجا فرود آمد و چون از دستگیری حاج باباخان آگاه شد خواهش کرد که با حضور وی ناهار بخورد. وقتی ناهار پایان رسید آگند در صدد حرکت برآمد. همه برخاسته بودند و سرپا ضمن خدا حافظی بایکدیگر مذاکره میکردند. کنار حاج باباخان یکی از تفنگداران رشیدخان تفنگ بدست از وی محافظت مینمود. آگند به رشیدخان پیشنهاد کرد که او (یعنی حاج باباخان) را بمن بفروش. طرفین شروع بچانه زدن کردند و از ده هزار تومان بدو هزار تومان توافق نمودند. در این لحظات که مراقبت محافظ کمتر شده بود حاج باباخان بایک حرکت سریع تفنگ او را گرفته لوله آنرا از پشت سر برگردان رشیدخان گذاشت و تکلیف کرد که اگر فوری سلاح مجاهدان او را ندهد و آنها را آزاد نکند ویرا بقتل میرساند. رشید خان که از زبردستی حاج بابا آگاه بود تسلیم شد و بدین طریق وی آزاد گردید و بیاد کوبه رفت.

او در آنجا بایکصد نفر از دوستانش، که او را میشناختند، بخدمت دولت قفقاز وارد شد ولی طولی نکشید که از راه لنکران و مغان بایران بازگشت و پس از آنکه تأمین یافت بجننگ با اسماعیل آقا سیمینقو اعزام گردید.

امیر السلطنه چون از دستگیری و قتل حاج باباخان نومید گشت بادوستان وی بنای مخالفت گذاشت و در صدد آزار کسانی برآمد که دیروز صادقانه بوی خدمت میکردند. از جمله در ایام نوروز سال ۱۳۳۷، که مردم مشغول دید و بازدید بودند، دستور جلب مهدی ابوالفضل رضازاده را داد غافل از آنکه او چند روز پیش، بر اثر برخورد تندی که با حکمران داشت، توطئه ای را علیه خود

سختگیری  
امیر السلطنه نسبت  
بمخالقان خود

۱- گوینده این داستان مهدی ولی خواهر زاده حاج باباخان است.

۲- دولت ایران قبل از کودتای ۱۲۹۹ و پس از واقعه لکستان و سلباس لشکری برای سرکوبی اسماعیل آقا فرستاد و او را شکست داد ولی بر اثر دخالت سیاستهای خارجی، با او که اطرافیان او را پراکنده گشته و خودش بقلمه چهریق پناهنده شده بود، سازش نمود.

پیش‌بینی کرده از شهر خارج و محرمانه از طریق آستارا عازم تهران شده بود. امیر-السلطنه پس از اطلاع از رفتن وی بحاکم آستارا تلگراف کرد تا او را دستگیر و باز گرداند ولی تلگرام وقتی رسید که او از منطقه آستارا بدررفته بود.

محمد حسین سوسیال هم از جمله کسانی بود که در آنموقع تحت تعقب قرار گرفت و ماسابقه او را با امیرالسلطنه و سخنرانی‌های او در بازار، قبلاً گفته‌ایم. محمد حسین مرد بیسواد ولی بیباک بود. او که از واقعه بازار ببعده به «شیخ شیپور» معروف شده بود در عین سادگی حسن خلق داشت و با همه با محبت رفتار میکرد.

شیخ شیپور شدن او هم داستانی دارد. در ابامی که امیرالسلطنه از اردبیل گریخته و وکیل الرعایا نایب‌الحکومه بود روزی کسانی از آزادی خواهان در مطب شادروان نیر الحکماء از راه شوخی به‌وی پیشنهاد کردند که شیپوری بردارد و در بازار بدمد و در مقابل مردمی که بصدای شیپور جمع میشوند از مظالم دستگاه حاکمه سخن بگوید. او از سادگی آنرا جدی گرفت و باتفاق رحیم‌نام شیپورچی، که او را «رحیم جینی»<sup>۱</sup> میگفتند و بخوبی شیپور مینواخت، بازار رفت و پس از جمع شدن مردمیکه بصدای شیپور آمدند سخنان تندی علیه حاکم و رئیس مالیه گفت و از رفتار رئیس نظمیه نیز نکوهش نمود.

گرچه بعد از چند روز کسان رئیس مالیه او را در بازار بسختی کتک زدند با این حال امیرالسلطنه پس از مراجعت باردبیل از او دست برداشت و بایداء و آزارش پرداخت.

سوسیال مرد حادثه‌جوئی بود و در هر انقلاب و اتفاقی که رخ میداد خود را ذیمدخل نشان میداد و در نتیجه بعد از هر واقعه حادثه نخستین شخصی بود که دستگیر و توقیف میشد و ابامی در زندان بسر میبرد و سپس آزاد میگشت. از اینرو نام او جزو اخبار اتفاقات اردبیل به تبریز و تهران مخابره میگشت و شیخ شیپور اردبیل در آنروز از انقلابیون نامی بشمار می‌آمد. ناآنجاکه گویا در یکی از سفرهای او به تهران ویرا نزد

۱- جینی که ممکن است از کلمه جن گرفته شده باشد مجازاً بمعنی کوچک استعمال میشود.

و ثوق الدوله برده شیخ شیپور، انقلابی معروف اردبیل، را بوی معرفی مینمایند.  
 میرزا لطفعلی شیخ الاسلامی و حاج کاظم زمانی نیز از آزار امیر السلطنه بدور  
 نماندند و امر به تبعید آنها شد. اینان با آنکه ماه رمضان بود بناچار هر دو بیادکوبه  
 رفتند. چندی بعد حاج کاظم برشت بازگشت و مدتی پس از آن نیز شیخ الاسلامی از  
 باکو بدانجا مراجعت نمود. هر دو، تا برکناری امیر السلطنه از حکومت اردبیل، در  
 آنجا ماندند و بعد از رفتن وی به اردبیل بازگشتند.

## فصل هشتم

## اردبیل بعد از جنگ بین الملل اول

آمدن بالشویکها

باردبیل

بطوریکه در کتابهای تاریخ عمومی ضبط گردیده آتش جنگ جهانیگیر اول بسبب کشته شدن و تبعید اتریش در صربستان آغاز گردید و از چهاردهم مردادماه ۱۲۹۳ تا دهم آبانماه ۱۲۹۷ دوام یافت. در این دوره بیشتر ممالک اروپا وارد جنگ شدند و در مقابل هم صف آرائی کردند. روس و انگلیس و فرانسه باجمعی از دول کوچک، بنام متفقین، علیه آلمان و اتریش و ایتالیا، که بعنوان متحدین نامیده میشدند، به پیکار برخاستند و میدان جنگ را بخاورمیانه و حتی بقسمتی از خاک کشور ما توسعه دادند.

دولت عثمانی، که از ماکو تا خلیج فارس همسایه ایران بود، در صف متحدین قرار داشت و چنانکه اشاره کرده ایم در مغرب ایران با سپاهیان انگلیس بجنگ پرداخت و نیز برای بیرون راندن روسها، که از میدانهای جنگ بدر میرفتند، ناردریل پیش آمد. روسها از سال ۱۳۲۷، که بلوای غارت اردبیل را پیش آوردند، وارد این شهر شدند و قریب ده سال، بدستاورهای گوناگون، گرفتاری و ناراحتی برای مردم فراهم ساختند. اما شکست آنها از آلمانها و شورشهای داخلی روسیه موجب قیام مخالفین آندولت گردید و سرانجام انقلاب سرخ رژیم آن کشور را دگرگون ساخت و انقلابیون را، که آنروز بالشویک خوانده میشدند، بر اریکه قدرت امپراطوران روس جای داد.

پس از این انقلاب سپاه تزار از هم پاشید و نظم و نظام آن از بین رفت. ستونی هم که در اردبیل بود از این وضع برکنار نماند و سالداتها و قزاقها دسته دسته خاک این ولایت را ترک کرده بروسیه بازگشت.

انگلیسها، که بخاطر اشغال شمال ایران بوسیله روسها، قسمتهای جنوب و جنوب غربی این کشور را در اشغال نظامی خود داشتند، بارفتن روسها از ایران بطرف شمال آمدند و بمنظور جلوگیری از نفوذ انقلاب سرخ باین مملکت، بر نقاطی از شمال

ایران نیز استیلا یافتند. حتی بعنوان کمک بحکومت ضد انقلابی‌ایکه در آن تاریخ در قفقاز تشکیل شده بود نیروئی بفرماندهی «ژنرال دسترویل» ببادکوبه فرستادند و قسمتی از کشتی‌های دوات تزاری را، که پس از بهم خوردن نظام روسیه در برخی از بنادر جنوب غربی دریای خزر لنگر انداخته بود، مورد استفاده قرار دادند. لیکن چون فشار بالشویکها در قفقاز زیاد شد حکومت ضد انقلابی از هم پاشید و انگلیسها نیز در آنجا پایداری نتوانستند و به بندر پهلوی عقب‌نشستند و کشتی‌ها را نیز در اطراف این بندر رها ساختند. هنوز بیست‌روز از تسلیم بادکوبه به کمونیستها نگذشته بود که انگلیسها از پهلوی هم عقب‌نشستند و آن شهر را برای بالشویکها، که با سیزده کشتی قصد حمله بدانجا داشتند، وا گذاشتند.

مرحوم محسنی ازدیدگاه خاصی این عقب‌نشینی را نگریده و در یادداشت‌های خود نوشته است که با وجود آنکه سپاهیان انگلیس موقع عقب‌نشینی هیزم‌اردوگاه را نیز با خود بردند با اینحال قسمت بزرگی از مهمات جنگی خود را بجای گذاشتند. او انتشار خبر این عقب‌نشینی را در جراید قفقاز، سبب تشویق بالشویکها برای هجوم بشمال ایران میداند و باقی‌گذاردن مهمات جنگی را، برای افزایش قدرت تهاجمی آنها از طرف انگلیسها، عمدی دانسته مینویسد سپاهی که قاصر بود حتی هیزم آشپزخانه را، در منطقه جنگلی گیلان، از پهلوی برشت منتقل کند بجا گذاشتن مهمات جنگی‌اش صرفاً برای آن بود که سلاح بیشتری در اختیار بالشویکهای مهاجم قرار گیرد و اینان (یعنی انگلیسها) دولت ایران را با ترسانیدن از قدرت کمونیستها، برای اخذ امتیازات بیشتری تحت فشار بگذارند.

ما چنین می‌پنداشتیم که محسنی از راه بدبینی با انگلیسها عقب‌نشینی آنها را چنین تعبیر کرده است ولی «اسماعیل رائین»، که از نویسندگان مطالب سیاسی در عصر ماست، در مقاله‌ایکه تحت عنوان «اسناد سیاسی درباره روابط ایران و شوروی» در مجله تهران مصور نوشته<sup>۱</sup> نظری مثل نوشته محسنی بیان کرده و چنین آورده است:

« دولت انگلیس و دنسترویل بدولت ایران اطمینان میدادند که این عقب‌نشینی برای دفاع از ایران است و چنانکه بالشویکها بایران حمله کنند بمقابله آنها برخواهند آمد. ولی وقتی نیروی دریائی انقلابیون شوروی در انزلی پیاده شد نه تنها در مقابل آنها مقاومت نکردند بلکه بابجا گذاشتن اسلحه و مهمات جنگی، هنگام فرار از گیلان، بر ذخایر جنگی سربازان سرخ و کمونیستها افزودند.

مردم گیلان که در آن ایام شاهد حمل هبزم و خواربار بوسیله ارتش فراری انگلیس و بجای گذاشتن اسلحه و مهمات برای بالشویکها بودند این اقدام را جزئی از سیاست موزیانه انگلیسها برای کشاندن ارتش سرخ و دولت شوروی بداخل خاک ایران تلقی کردند...». آنگاه نویسنده مقاله مذکور تلگرام محرمانه شماره ۸۷ مورخ ۱۸ فوریه ۱۹۲۰ لرد کرزن وزیر خارجه وقت انگلستان را در اینباره نقل میکند و با آوردن تلگرام شماره ۱۷۰ مورخ ۴ ژوئن ۱۹۲۰ و ثوق الدوله نخست وزیر ایران، که به نصره الدوله وزیر خارجه ایران بلندن مخابره کرده، تیراندازی بیک بالشویک را از طرف یک سرباز هندی (انگلیسی) بهانه ای از طرف انگلیسها برای حمله بالشویکها بایران قلمداد مینماید که چون این مطالب خارج از موضوع کتاب حاضر است از آوردن آنها خودداری میکنم ولی ذکر مطالب فوق را برای ورود بوقایع اردبیل بعنوان مقدمه لازم میدانیم.

مقارن این احوال بود که بالشویکها از راه آستارا بسمت اردبیل سرازیر گشتند و تصرف این شهر را برای نفوذ در آذربایجان و ایران لازم دیدند. این داستان را و ثوق الدوله در تلگرام شماره ۱۶۵ خود، که در هفتم خرداد ۱۲۹۹ (۲۹ ۱۹۲۰)، به نصره الدوله مخابره کرده چنین گفته است «... وضعیات داخله بوسیله همین یأس، که از طرف انگلیسها حاصل شده و مردم می بینند اثری ازدوستی آنها ظاهر نیست، قرین کمال وخامت است. در آذربایجان بواسطه فقدان وسایل تأمینیه و تحرکات عثمانی و بالشویکها، اغلب اغتشاش زیاد است. طوایف شاهسون و اکراد مشغول شرارت شده اند، بالشویکها در آستارا قشون وارد کرده اند و بسمت اردبیل و رشت



میروند...»<sup>۱</sup>.

آستارائیه‌ها از بالشویک‌ها سخت میترسیدند زیرا اخبار وحشتناکی از انقلاب و رفتار بیرحمانه انقلابیون شنیده بجان و مال خود بیم میداشتند. این بود که غالباً خانه و کسب و کار خود را رها کرده همراه زن و بچه خود باردیبل گریختند.

چون دولت ایران ضعیف بود و نیروی کافی برای جلوگیری از این واقعه نداشت سرانجام جمعی از قفقازها بنام بالشویک باردیبل روی آوردند. هنگامیکه آنها بشهر نزدیک میشدند حاجی تقی و هابزاده و بعضی دیگر از مردم در کنار شهر از آنان استقبال کردند و جمع کثیری از سکنه نیز برای تماشا از شهر بدرآمدند و آنانرا، که تجهیزات جنگی کافی باخود داشتند، وارد شهر کردند. اما توقف آنها چند روز بیشتر طول نکشید و بزودی شروع به مراجعت نمودند.

ما از علت مراجعت آنها بی اطلاعیم ولی میدانیم که غلامخان رئیس طایفه آراللو در گیلانده، که قریه‌ای است نزدیک فرسخی اردیبل، بر آنها کمین کرد و با نقشه‌داران خود بیکبار بر آنان تاخت. بالشویک‌ها غالباً جوانان بی تجربه‌ای از مسلمانان قفقاز بودند و در بکار بردن سلاح‌های خود ورزیدگی و آشنائی کامل نداشتند. این بود که غافلگیر شدند و بیش از یکصد نفر بقتل رسیدند. قسمت اعظم سلاح‌های آنها بدست آراللوها افتاد و خود آنها بقریه «تازه‌کند» پناهنده شدند و در آنجا بار دیگر محاصره گردیدند. صارم السلطنه نمینی از واقعه باخبر گشت و آنها را از محاصره درآورده به نمین برد و پس از آنکه قسمت دیگری از اسلحه و مهمات آنانرا گرفت آنها را به جنگل راهنمائی کرد. بخت برگشته‌ها در آنجا نیز با گالشها روبرو شدند و جمع زیادی کشته داده باقیمانده سلاح را بجای گذاشتند و بروسیه بازگشتند. جبار نام ریش سفید محله دروازه هم از طرف آقامیرزا علی اکبر مأمور تعقیب آنها شد و پس از چند روز که در پی آنان رفت باسر بریده یکی از کشته شدگان بشهر بازگشت و آنرا، که در توبره‌ای گذاشته بود، بعنوان شاهد فداکاریهای خود نزد آقا برد.



شادروان شیخ آفتاب صدیقی با چند نفر از منتظرین ظهور حضرت امام زمان (ع)  
از چپ برآست شاد روان : شیخ آفتاب ، یو لعی قصاب ، شیخ منکبر ، میر فاضل برادر صدر الاشراف معتمدی و در جلوی آنها : بهمنی آقای میر فاضل و زده میوند.

جنازه کشته‌شدگان مدنی بر زمین ماند و عاقبت بصلاح‌دید مرحوم حاج میرزا-یوسف مجتهد، که از فرزندان حاج میرزا محسن و از مردان پاک‌طینت و بزرگوار و مورد احترام طبقات مختلف شهر بود، ترتیب دفن آنها داده شد و شادروان شیخ‌العلماء صدوقی، از روحانیان روشمند و کارآمد اردبیل، که در عین حال جزو منتظرین ظهور امام بشمار می‌آمد، با عده‌ای عمله برای کفن و دفن آنها رفت و چون کندن قبر جداگانه برای هر یک از آنها میسر نبود گودالی در کنار جاده حفر کرد و اجساد را کنار هم گذارده مدفون ساخت.

سلاحی که بدست آراالوها و دیگران افتاد بلای دیگری برای مردم گشت و امنیت را، بویژه در خارج شهر بخطر انداخت و حمل و نقل مسافر و مال‌التجاره را بین اردبیل و شهرهای اطراف با مشکلات دیگری مواجه گردانید.

در این ایام و توفیق‌الدوله نخست‌وزیر ایران بود و گویا بسا کشمکشهای جدید  
در اردبیل انگلیسیها سرسری داشت. آزادیخواهان ایران علیه او دست  
بکوششهایی زدند و در هر نقطه کشور مخالفت‌هایی با وی آغاز  
نمودند. از جمله در تبریز شیخ محمد خیاباتی قیام کرد و در سال ۱۳۳۸ قمری  
آذربایجان را آزادیستان نامید و به مخالفت با حکومت مرکزی دست بکارهایی زد.  
بولايات آذربایجان حکام جدیدی تعیین شد و اجلال الملك طباطبائی هم بحکومت  
اردبیل منصوب گشت.

اجلال مرد مقتدری نبود و با آنکه خود از آزادیخواهان بشمار می‌آمد در این  
مأموریت، برای آنکه از قدرت بیشتری برخوردار گردد، خود را زیر حمایت  
آقا میرزا علی‌اکبر قرار داد و بقول بعضی آلت اجرای مقاصد نامساعد میرزا موسی،  
برادرزاده و داماد وی گردید.

میرزا موسی سابقاً با آزادیخواهان آذربایجان بود و در مهاجرت سال ۱۳۳۰  
آنانرا همراهی نمود و گویا خودش نیز مرد فاضل و بافهمی بود. در این ایام او در  
جرگه دموکراتها قرار داشت ولی دموکراتها عقیده داشتند که او، نه از روی ایمان

بلکه بخاطر منافعی، خود را در این دسته جای داده است. عجب آنکه آقامیرزا علی اکبر هم اختیارش دست میرزا موسی بود و ایامی که او در شهر نمیبود آقامیرزا علی اکبر ساکت و آرام میگشت و در مسائل شهری و سیاسی سخنان تندی بر زبان نمی آورد ولی هروقت که میرزا موسی بشهر میآمد تحریکات و تندیهای آقا باوج خود میرسید.

در پیش گفتیم که بین اعضای رئیس فرقه دموکرات در اردبیل کدورت‌هایی پیدا شد و بی اعتدالی‌هایی بوجود آمد و باتسلط عثمانها با ذریباجان فعالیت آنها از بین رفت. در این زمان که موضوع سخن ماست برخی از دموکرات‌ها مهر و اوراق رسمی فرقه را در اختیار خود گرفته بنام کمیته از آنها سوء استفاده میکردند. این امر موجب شد که کسانی مثل حاج شعبانعلی، میرزا الطغی‌علی‌الاسلامی، نیرالحکما، محسنی، عباس-زاده و دیگران آنها نپسندیده در صدر جلوسازی بر آیند. ولی دسته مخالف، که میرزا موسی نیز با آنان بود، با اینها بمقابله برخاستند و چون قدرت آقا میرزا علی اکبر نیز بامیرزا موسی و همدستانش بود مخالفان آنها بسادگی توفیق نیافتند. اینان برای مقابله با آنها بفرقه ترتیب «میتینگ» افتادند و برای بعد از ظهر روزی مردم را بخانه حاج میرزا حسین برادر آقا میرزا علی اکبر دعوت کردند.

میرزا موسی بوسیله اجلال‌الملک برای جلوگیری از تشکیل این مجمع اقدام کرد و بدستور حکمران، از طرف صاحب جمع رئیس شهر بانی وقت، نیم ساعت قبل از شروع میتینگ، ورقه‌ای بر در خانه مزبور الصاق شد که در آن نوشته بودند «دخول باین خانه ممنوع است» و پاسبانانی نیز در آنجا گماشته بودند.

هیئت مدیره میتینگ چون کار را بدینسان دیدند مردم را بخانه میرزا الطغی‌علی-شیخ الاسلامی راهنمایی کردند و چون جمعیت گرد آمد جواد آقا محمدی<sup>۱</sup> گوینده میتینگ، سخنان پرشوری گفت و جمعیت، که سخت بهیجان آمده بود، خواستار آن

۱ - او فرزند حاج حاجی آقا فهمی بود. پدرش چون تنه روس بود به داوروس حاجی آقا، شهرت داشت.

گردید که اجلال نیز بدین مجمع بیاید و بخواست مردم توجه نماید. صاحب جمع که خود در آن جلسه حاضر بود، مجبور شد با اتفاق یکنفر از هیئت مدیره بقلمه نزد حاکم برود و او را از درخواست مردم آگاه سازد. حاکم ناصر الایاله را بنماینده خود باین مجلس فرستاد و او چون کثرت جمعیت و ابهت میتینگ را دید از طرف اجلال وعده همکاری داد. قطعنامه میتینگ در چند ماده تنظیم شد و یکی از مواد آن تسلیم اوراق و صندوق و مهر کمیته دموکرات اردبیل بنامبرگان در فوق بود.

اجلال چون از این اجتماع و تصمیمات آن آگاه شد خود را در موقعیت سختی دید زیرا از یکطرف میرزا موسی داماد آقامیرزا علی اکبر با آن درخواست مخالف بود، و نمیخواست که مهر و اوراق کمیته از اختیار او و بارانش خارج شود؛ و از طرف دیگر هیئت مدیره میتینگ، که قادر بتحریک مجدد مردم علیه حکومت بودند، در اجرای آن پافشاری داشتند. این بود که او، با سابقه دوستی با عباسزاده، بدو متوسل گردید. عباسزاده با دوستان خود بمشورت پرداخت و سرانجام چنین پیشنهاد شد که اشیاء فوق از اختیار هر دو طرف خارج و مهر و موم شود تا وضع آذربایجان روشن گردد. چه در آن اوقات مردم تبریز علیه عین الدوله، که بوالگیری آذربایجان منصوب و از تهران حرکت کرده بود، برخاسته و انتصاب شخصی مثل مخبر السلطنه را بجای وی خواستار بودند.

پیشنهاد دموکراتها، درباره مهر و موم کردن اثنایه و اوراق-  
تعمیم دموکراتها  
کمیته دموکرات، از طرف اجلال الملك پذیرفته شد و میتینگ  
بوسیله آقا میرزا  
باموقعیت پایان یافت ولی موجب تشدید مخالفت بین دو  
علی اکبر  
دسته گردید و تحریکات جدیدی آغاز شد و کسانی، که مهر  
و مدارک کمیته را از دست داده بودند، بقصد تلافی با اقدامات جدیدی دست زدند.

از جمله آنکه روز سوم محرم ۱۳۳۹ قمری میر محسن خان (سردار فاتح) داشکسنی از حاج شعبانعلی برای صرف ناهار بخانه خود دعوت کرد و چون عصر شد حاجی در صدد مراجعت برآمد. محسن خان، با عنوان کردن سخنان و تعارفات

جدید، ممانع از رفتن وی گردید و چون غروب شد مهمان دریاقت که در آن خانه ماندگار و توقیف است و این امر بر طبق نقشه‌ای است که مخالفان برای اخذ انتقام از گردانندگان میتینک ترتیب داده و کنون بمرحله اجرا در آورده‌اند.

غیر از او شادروانان ابوالفضل رضازاده، جواد آقا محمدی، میرزا حاجی بابا مجیدزاده و بعضی دیگر از فرقه دموکرات و نیز مشهدی‌علی اکبر مولازاده و محمدحسین سوسیال، از سوسیالیستها، تحت تعقیب قرار گرفتند و جمعی از آنان توقیف و برخی دیگر مخفی گشتند. اینان چون در صدد تحقیق برآمدند معلوم شد که همگی بالشویک شده‌اند و آقا میرزا علی اکبر درباره آنها فتوی داده است. کسانی از این متهمین با همراهی برخی از محترمین، که نزد آقا میرزا علی اکبر منزلتی داشتند، دوصد ملاقات با وی برآمدند تا در مورد احکام صادره ذهن او را روشن سازند. ولی او، که با اتفاق همسرش کربلائی خانم در یکی از بیوتات مسجد منور کرده بود، اختیار در بارش با میرزا موسی بود و ملاقات وی بدون اجازه او میسر نمی‌شد.

در تاریخ ایران گاهی دیده شده است که بعضی حادثه آفرینان مغرض مخالفان خود را بگناهان سیاسی، دینی و با اجتماعی متهم ساخته بدین طریق در صدد از بین بردن آنها برآمده‌اند. متهم شدن به بالشویکی در آن عهد کار سختی بود و کسانی که بجزین نهمنی گرفتار میشدند در معرض تهدید و قتل قرار می‌گرفتند. بیشتر کسانی که از آنان نام بردیم خود مسلمانان با تقوائی بشمار می‌آمدند که واجبات دینی را عمل می‌کردند و از حیث ثروت و مکنّت نیز برخی از آنان در ردیف ثنودالها و مالکان شهر قرار داشتند. غیر از اینان نیز کسانی چنین اتهامی یافتند. یکی از آنها شادروان حاج میرزا بیوک آقا و اهب‌زاده بود. مرحوم محسنی داستان بالشویک شدن او را چنین آورده است که: وقتی بالشویکها بر باد کوبه مسلط شدند ثروت و سرمایه همه ساکنان این شهر و از جمله تجار ایرانی، بخطر افتاد. میرزا بیوک آقا و اهب‌زاده، که مرد دوران‌دیشی بود، قسمتی از نقدینه خود را بتدریج بتبدیل بطلا کرده چهار هزار لیره عثمانی فراهم نموده بود، و قصد داشت که آنها را بایران منتقل سازد. بالشویکها باین کارها بشدت

مخالف بودند و اگر بوجود آنها پی میبردند خود صاحب پول را نیز از بین می بردند. قصار در آن ایام مشاور الممالک انصاری، سفیر فوق العاده ایران که بمسکوفته بود، از راه باد کوبه بایران باز میگشت. واهب زاده با اسدالله خان نامی از نوکران او چنین قرارداد که او طلاهای ویرا، با استفاده از مصونیتی که دارد، از مرز عبور دهد و یکصد لیره حق السعی دریافت دارد. اسدالله خان چنین کرد ولی وقتی بآسترای ایران رسید چهل پنجاه لیره اضافی نیز برداشت. واهب زاده این امر را مخالف قرارداد و اصول امانت دانست و بشدت باو اعتراض کرد. اسدالله خان در صدد انتقام برآمد و چنین شایع نمود که بالشویکها او را باین پول بایران فرستاده اند تا بنفع آنها تبلیغ کند. این شایعه در آستارا قوت گرفت و عبدالله خان بصیر الوزاره حکمران آنجا آنرا به اجلال الملک حاکم اردبیل گزارش داد و موضوع باطلاع آقا میرزا علی اکبر رسید و بدستور او واهب زاده باردبیل ممنوع الورد گردید. میرزا بیوک آقا عباس زاده که از دوستان مشترک واهب زاده و اجلال الملک بود نزد حاکم رفت و از شخصیت و ایران دوستی واهب زاده مطالبی گفت و با اشاره بدفتری علی اجلال نام او را جزو آزادبخواهانی نشان داد که در تبریز، قبل از حرکت اجلال بحکومت اردبیل، باو توصیه شده و او آنها را در آن دفتریادداشت کرده بود.

اجلال چون متوجه واقعیت امر شد بفکر چاره افتاد تا آقا میرزا علی اکبر را از مخالفت وی باز دارد. چند پاکت استخاره فراهم کرد و نزد آقا میرزا علی اکبر رفت. متن پاکتها همه یک جور و چنین نوشته شده بود که اگر آمدن میرزا بیوک آقا باردبیل مصلحت است جواب استخاره خوب باشد. چون یکی از آنها خوب آمد اجلال کاغذ داخل آنرا در آورده به آقا ارائه داد و چون آقا میرزا علی اکبر نمیتوانست بسا امری که خدا مصلحت دیده مخالفت کند با آمدن واهب زاده مخالفت نمود.

برای ما، که امروز بعد از نیمقرن این داستان را میخوانیم، تصور مشکلات آنروز کسانی مثل واهب زاده ممکن نیست ولی ناراحتیها، نگرانیها، ترسها و بلا تکلیفی هائی که بخاطر چهل یا پنجاه لیره خلاف قرارداد برای او پیش آمد در حد

خود بسیار سخت و طاقت فرسا بود و اگر عباس زاده بیاری او بر نمیخواست و اجلال تدبیر نمیکرد آثار عمل اسدالله خان هستی او را نیز بریاد میداد. و اهب زاده تا عمر داشت از نتایج شوم اتهام اسدالله خان مصون نماند و هرگاه و بیگاهی که منافع مستبدین و مخالفان وی بخطر میافتاد بالشویک بودن او زنده میگشت.

عزاداری در قلعه  
و آزادی زندانیان

گفتیم که جمعی از اعضای فرقه دموکرات و سوسیال، بجرم بالشویکی دستگیر و در قلعه زندانی گشتند. در آن ایام رسم بود که روز هفتم محرم عزاداران با احترام حاکم بقلعه میرفتند

و در مسجد قلعه عزاداری مینمودند و در موقع مراجعت عفو زندانیانی را تقاضا میکردند. چون آنروز فرارسید عزاداران محله پیر عبدالملك بقلعه رفتند و پس از عزاداری از اجلال آزادی آنانرا خواستار شدند. اجلال نیز آنرا پذیرفت و زندانیها را بریش سفیدان آنها تحویل داد و عزاداران، آنانرا باخود برداشته بمسجد آوردند. این خبر باقامیرزا علی اکبر رسید و موجب هیجان وی شد. کسی نزد ریش سفیدان پیر عبدالملك فرستاد و استرداد آزادشدگان را خواست. ولی اینان قبول نکردند و باخواهش و تمنی عذرخواستند. و چون اصرار فرستاده را بیشتر دیدند تندی کرده ابراز مقاومت نمودند. آقا از این جواب بر آشفت و نجفقلیخان آرااللو را فرستاد تا آنها را کشیده نزد وی بیاورد. او بمسجد پیر عبدالملك آمد و چون ایستادگی و مقاومت مردم را احساس کرد با حیثیت عشایری خود قول داد که آنها را سالم باز گرداند. حاج شعبانعلی و برخی دیگر از آزاد شدگان قبول کردند و همگی براه افتاده بمسجد آقا میرزا علی اکبر رفتند. هنگام ورود آنها مسجد پراز مؤمنین بود و آقا در بالای منبر و عظم میکرد. چون آنها وارد مسجد شدند کسانی از حاضرین در صدد توهین و آزار برآمدند ولی نجفقلیخان دست باسلحه برده تهدید کرد که اگر کسی بآنها دست بزند بلادرنگ کشته خواهد شد. بدینترقی آنها از آزار و اذیت مصون ماندند و سرانجام روز عاشورا عفو شده سلامت بخانههای خود بازگشتند.

مخالفان چون در این واقعه ناکام شدند در صدد تضيیقات جدیدی نسبت بآنان



برآمدند. حاج شعبانعلی احساس خطر جانی کرد و با آنکه بامیر عشایر خلخالی روابط نیکی نداشت بناچار از شهر درآمد و پیش او رفت. امیر عشایر نسبت باو مهربانها کرد و چون مورد احترام و اعتماد آقامیرزا علی اکبر بود نامه‌ای بدو نوشت و حاجی را مرد موجهی قلمداد نمود. در نتیجه آقا میرزا علی اکبر او را بخشیده اجازه مراجعت داد، اجازه نامه‌ای که آقا در این باره بامیر عشایر نوشته است چنین بود:

«بسم الله الرحمن الرحيم . ايها المجاهد في سبيل الله . مرقومة شما عز و صلوات یافت . در خصوص حاج شعبانعلی شرحی اشعار فرموده بودید من خود مشارالیه (را) کاملاً میشناسم. شخص متدین و صاحب اوراد و اذکار است. از آنجائیکه بفرقه ضالّه دموکرات منسوب است از آنجهت مورد سوء ظن واقع گشته. اگر در امورات فرقه ضاله دخالت نکند مراجعت نماید کسی متعرض مشارالیه نبوده و نخواهد شد.

باری این نامه چون بدست امیر عشایر رسید آنرا بحاج شعبانعلی داد و او چون تأمین یافت باردیبل بازگشت و مورد الطاف آقا میرزا علی اکبر قرار گرفت.

قیام بالشویکها در روسیه، کشورهای مجاور و منجمله آذربایجان و صفحات شمال ایران را تهدید بانقلاب مینمود. این بود که دولت در اینباره می اندیشید و برای رفع خطر تمهیداتی میکرد. وطن خواهان نیز از آینده نگرانی داشتند

حکم جهاد  
آقامیرزا علی اکبر  
علیه بالشویکها

و بهر طریق ممکن برای مقابله با کمونیزم کوشش مینمودند. آنچه از نوشته بعضی از مورخان استنباط میشود حتی تغییر نام آذربایجان به آزادستان، از طرف شیخ محمد خیابانی، هم بدانجهت بود تا تشابه اسمی بین دو آذربایجان از بین برود و خطری متوجه این استان ایران نگردد.

مخالفت با کمونیستها منحصر به کشورهای خارج نبود بلکه در داخل روسیه نیز کسانی علم طغیان برافراشتند و منجمله در آستارای روس جمعی از طوایف محلی علیه کمونیستها بپاخواستند و با آنان، که هنوز تشکیلات منظمی نداشتند، به پیکار

ایستادند. کمونیستها از نجفقلیخان آرالو کمک خواستند و او از آنان تفنگ و توپ دریافت کرد تا عتایر اردبیل را مجهز کند و بکمونیستها یاری دهد. گرچه نجفقلیخان پس از آنکه مقداری سلاح از آنها گرفت روی از آنان بر تافت و به پیکار با خود بالشویکها برخاست ولی خبر سازش او با آنها در اردبیل تولید ترس و وحشت کرد و تجار و بازرگانان کالای خود را از شهر خارج و غالباً بهمدان انتقال دادند، زیرا هنوز انگلیسیها در آنحدود قدرت و نفوذ داشتند.

سابقاً اشاره کردیم که دسته‌ای از بالشویکها، که اکثراً جوانان مسلمان و بی تجربه قفقاز بودند، به اردبیل آمده و پس از چند روز مجبور به بازگشت شدند و با تحمل تلفات سنگین، باقیمانده معدود آنها بروسیه برگشتند. اینبار که آمدن بالشویکها در شهر منتشر گردید مردم بیشتر از آنجهت نگرانی داشتند که مبادا اینها بفکر انتقام آنها باشند و در اردبیل بخونخواهی کشته شدگان قتل و غارت کنند.

در این ایام کمونیستها همچنان در آستارا فعالیت داشتند و گاه و بیگاه با مخالفین بزد و خوردمی پرداختند. آستاراییها، چنانکه قبلاً نیز یاد آور گشته‌ایم، از مبارزه با آنها خسته شده در صدد استمداد از مردم اردبیل برآمدند و ضمن نامه‌ای، که بتاريخ ۱۵ صفر سال ۱۳۳۹ قمری (۶ آبان ۱۲۹۹)، با امضای روحانیان و بزرگان، برای آقا میرزا علی اکبر فرستادند از او یاری خواستند و اینک ما آن نوشته را عیناً نقل مینمائیم:

۱۵ صفر الخیر ۱۳۳۹

بسم الله الرحمن الرحيم

حضور مبارک حضرت مستطاب ملاذ الانام و حجة الاسلام حضرت آیت الله آقا میرزا علی اکبر آقا مجتهد مد ظله العالی.

البته خاطر آن ذات مقدس از تهاجم چندماه پیش متجاسرین بانزلی و رشت و حرکات بیرحمانه و حق شکنانه آنها بخوبی مسبوق و مستحضر است، که از هیچگونه فجایع در حق اهالی آن صفحات فروگذاری نکرده، علاوه از کورورها صدمات و خسارات فوق العاده، مساجد و منابر و امکنه شریفه و بازار رشت را آتش زده، صدها زنان و اطفال معصوم را هدف تیر ظالمانه خودشان نمودند سهل است، بهمین

خرابیه‌ها اکثفا نکرده بصدد تخریب قوانین دین و آئین اسلام نیز برآمدند، و چنانچه کرات در رشت مطلق (یعنی مبتینگ) دادند که زن‌ها حجاب را از روی خودشان بردارند و آزادانه مثل زنهای فرنگی گردش نمایند. و چنانچه مسبوق هستید متجاسرین همواره در صدد آن بوده‌اند که قوه نیز از راه آستارا بسمت اردبیل سوق داده اعمال قبیحه و نیات فاسده خودشانرا در صفحه اردبیل نیز ترویج بدهند. اینجانبان محض حفظ شئون اسلامی و وطن مقدس و عرض و ناموس خواهران و برادران اسلامی ششمین ماه است باتحمل خسران مالی و جانی در زیر حرارت آفتاب و بارش هوای آستارا در پشت سنگرها در مقابل دشمنان دین مبین مقاومت کرده دارائی اکتسابی و موروئی خودمان را به فتنگ و فشنک داده از تخطی و تجاوزات متجاسرین بسمت اردبیل دفاع و جلوگیری نموده‌ایم. در اینمدت از حیث رسانیدن حقوق مصوبه مأمورین این محل، از قبیل حقوق اداره حکومتی و امنیه و نظمی، و رسانیدن توپ و فشنک و اسلحه و عده نظامی از طرف دولت، هیچگونه توجهی مبذول نگردیده سهل است از طرف آقایان اردبیل نیز بملاحظه وظیفه ملیت و اسلامیست و حفظ حقوق دارائی (و) ناموس خودشان و اهالی آنصفحات مساعدتی نفرموده‌اند. هرگاه فرض نمایند که مجاهدات ما فقط برای حفاظت دارائی خودمان است انصاف نفرموده‌اند. زیرا برای ما ممکن است مختصر دارائی و اثاثیه خودمان را در جنگلهای طبیعی و خدادادی اینصفحات، که مسافتی هم بین مانیمست، محکم و قایم کرده وسایل زندگانی خودمانرا مدت‌ها در آنجا فراهم کرده و راه اردبیل را باز گذاریم. ولی بواسطه غیرت اسلامیست و عصبیت و وطن پرستی فرقی مابین اردبیل و آستارا نگذاشته از جان و مال خودمان تاکنون دریغ نکرده‌ایم. اینست محض برائت ذمه بآنمقام مقدس یادآور و جسارت بعرض نموده استدعا داریم، چنانچه از آستارا هم اقدام شده، آنوجود مقدس نیز از دولت تقاضا فرمائید:

اولاً "دو عراده توپ و دو عراده پولیموت با عده مختصر نظامی، هر چه زودتر، بدون فوت وقت بسرحد اعزام فرمایند.





ثانیاً حقوق عقب افتاده اداره حکومتی و امنیه و نظمیه آستارا (را) مرتباً تأدیه فرمایند.

ثالثاً تا رسیدن قوه و حقوق از دولت ، امر و مقرر فرمایند اعیان و تجار محترم اردبیل اظهار وجود کرده و کمر همت را بمیان بسته از فرستادن مقدار تفنگ و فشنگ ، اهالی و مجاهدین دین مبین این سامان را خوشوقت و روح مطهر حضرت ختمی مرتبت صلی الله علیه و آله و اولاد طاهرهٔ او را از خودشان راضی و خشنود ، و بیشتر از پیش بتحریر و تشجیع و تشویق فدائیان شرع مبین بپردازند.

خاتمهٔ تمنا داریم قبول فرمایند مراتب فدویت و ادعیهٔ خالصانهٔ اینجانبان را نسبت بوجود مقدس. عریضهٔ عموم معارف و ریش سفیدان آستارا و رؤسای ایلات. الاحقر الجانی علی ابن حسن (مهر) . عند الاحقر الجانی عبدالمجید (مهر) . اقل السادات ابراهیم موسوی (مهر) . الاحقر شریعتدار آستارائی (مهر) . اقل السادات و التجار میرهادی میرحبیب اللهی . رئیس قوای ملی آستارا خداداد معاون زاده. سالار اشجع ، ضرغام عشایر رئیس امنیه. رئیس نظمیه. رفیع عبداللهی. اقل التجار نقی مهدیزاده. اقل التجار حسین یعقوب زاده. الاحقر فاضل آستارائی. نایب الحکومه و نایب کار. گذاری در آستارا ، مهر و امضا. و ۱۸ امضای دیگر».

هنوز این نامه نرسیده بود که آمدن بالشویکها جسته گریخته موضوع صحبتهای خصوصی مردم شد و روزی بشدت خبر ورود آنها شیوع یافت و اضطراب و وحشت بزرگی در بین تودهٔ اردبیل بوجود آورد. مردم دکانها و بازارها را بسته سراسیمه راه خانه پیش گرفتند و گروه کبیری نیز در مسجد آقامیرزا علی اکبر گرد آمدند. آقا که بتازگی از سفر عتبات عالیات برگشته و روز پیش نیز نامهٔ آستارائیه را دریافت کرده بود بالای منبر رفت و از بالشویکها و مرام آنها تقبیح نمود و مردم را بمقابله با آنها تهییج کرد و آنرا از موارد جهاد اسلامی بشمار آورد.

احساسات مستمعین بشدت تحریک گشت ، بخصوص موقعی که حسن آقا پسر خود آقا کفن پوش بپاخواست و آمادگی خود را برای یاری مجاهدان آستارا اخلاص

داشت. حاضرین هم با وی همصدا شدند و فی المجلس کمکهای مالی زیادی جمع کردند و بهای ده هزار فشنگ فراهم نموده برای آنان ارسال داشتند. مسجد همچنان در ازدحام و جماعت بانگرانی منتظر ورود بالشویکها بود. اما ساعتی بعد معلوم شد که این خبر دروغ است و شایعه‌ای بیش نیست.

مردم از مسجد متفرق شدند و آقا نیز بمنزل رفت ولی خود او نیز نگران آینده بود و تصور ورود بالشویکها او را بیش از پیش اندیشناک میساخت. این بود که یکروز دستور داد مردم عموماً مسلح شوند و شب و روز کشیک دهند مبادا که بالشویکها مخفیانه وارد شهر گشته مسلمانان را غافلگیر سازند.

هر کسی برای خود سلاحی فراهم کرد و برای بکار بردن آن بتمرین پرداخت. جای تمرین جلوی قلعه بود. مردان محلات در آنجا گرد آمده مشقهای نظامی میکردند یکی از روزها، بدستور آقا، برای روزه معین شد و در آنروز خود وی شمشیری حمایل کرده در میدان مشق حاضر گشت و در زیر بیرقهای که بر آنها عبارت «فَصْرٌ مِنْ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ» نوشته شده بود قرار گرفت و از داوطلبان محلات ششگانه شهر، که بایرچمهای مخصوص خود از جلوی او می گذشتند، «رژه» گرفت. در این رژه موافق و مخالف همه حاضر بودند حتی نایب‌الصدر، مرد شماره یک منطقه حیدریه هم حضور داشت و نیز سیصد نفر از سران عشایر و شاهسونان سوار بر اسب نمایشهای جالب جنگی میدادند. چون رژه پایان رسید و نمایش سواران تمام شد آقامیرزا علی اکبر پسر مشه منبری که در ضلع غربی قلعه و مقابل عمارت سالاریه (در جای دیوار جنوبی دبیرستان پهلوی کنونی) گذاشته بودند بالا رفت و خطبه هجنانگیزی ایراد کرد و همگی را بدفاع از اسلام و ناموس ملی تحریض و ترغیب نمود. این تظاهرات اثرات بسیار مهمی در جلوگیری از نفوذ انقلاب بایران بوجود آورد و نگرانی عمیقی در قفقاز ایجاد کرد تا آنجا که بقول سالخوردهگان حتی در لنکران بالشویکها از ترس حمله آقا میرزا علی اکبر و مجاهدان اردبیل از شهر خارج شده مخفی گردیدند.

بعدها کسانی درباره این اقدام آقا سخنانی گفتند و سیاست انگلستان را در آن

بی‌اثر ندانستند و حتی گروهی که نسبت باو عقیدتی نداشتند خود آنمرد را عامل انگلیسیها قلمداد کردند و این نظر کنون نیز بین برخی از معمرین گفتگو میشود. محسنی در یادداشت‌های خود، که مربوط بدان ایام است، باقید عبارت «العهدة علی- الراوی» می‌نویسد که نمایشهای آنروز بخاطر یکنفر مأمور سیاسی خارجی ترتیب یافته بود که بطور ناشناس در آن میدان حاضر و در گوشه‌ای این صحنه را تماشا میکرد. وبعد اضافه میکند «در مقابل چه قیمتی معلوم نیست».

ما از آنعهد بیش از نیمقرن بدوریم و گفته‌ها و شنیده‌ها و نوشته‌های مردم را نقل میکنیم. اما خود چنین می‌پنداریم که آقامیرزا علی‌اکبر، با همه کارهایی که کرده‌است مرد پاک‌نهادی بوده و خود وی در این قبیل کارها ندانسته آلت اجرای مقاصد اطرافیان خود میگشته است و اگر چنین معامله‌ای باقیمت نامعلومی هم صورت گرفته باشد بظن قوی خود وی طرف معامله نبوده و مناعت طبع و روح سرکش و بلند پروازش حاضر بچنین کارهای ننگینی نمیشده‌است.



شایعه آمدن باکشتی‌ها و خبر تظاهرات و مشقه‌های نظامی مردم

در خارج شهر نیز پراکنده گردید و موجب از هم گسیختن

داستانی  
بنام کمیابی نفت

نظم موجود و ناایمنی راهها شد. نفت مصرفی اردبیل در

آنموقع باکشتی از روسیه می‌آمد و از آستارا، در چلیک‌های مخصوصی، بارشتر میگردد و باردبیل حمل میشد. این ناامنی موجب کمبود نفت شد و چه بسا که در واردات آن از روسیه نیز سبب انقلاب نقصانی پیش آمد. بهر حال نفت باردبیل کمتر رسید و نفت فروشان نرخ موجودیهای خود را بالا برده بچند برابر قیمت سابق رسانیدند و اکنون که میدان بدست اینها افتاده بود از هر گونه اجحافی باز نایستادند.

مردم چون در مضیقه افتادند بتهران و تبریز شکایتها نمودند و در اینباب از اولیای دولت استمداد کردند زیرا اردبیل حاکم نداشت و اجلال‌الملک بعد از واقعه خیابانی از طرف مخبر السلطنه به تبریز احضار و کفالت حکومت اردبیل به غلام- علیخان کاشانی رئیس پست واگذار شده بود.



اوبنا بوظیفه خود بنفت فروشان دستور رفع مضيقه داد ولی نفت فروشان بعضی از مقامات متنفذ محلی را ، با دادن نفت بیهای ارزان ، با خود همراه کردند و گویا با تقدیم مبالغی وجه نقد باین و آن نیز حامیانی برای خود یافتند . مردم چون از تهران و تبریز اقدام مساعدی ندیدند از آقا میرزا علی اکبر استمداد نمودند لیکن او هم حکم «الأناس مَسْلُطُونَ عَلَى أَمْوَالِهِمْ» را بهانه آورده کاری از پیش نبرد و این خود موجب شایعات جدیدی گردید . از جمله آنکه گفته شد که نفتچی ها پانصد تا هفتصد تومان وسیله میرزا موسی داماد و برادر زاده آقا ، به غلامعلیخان کاشی نایب الحکومه دادند و این کار علاوه بر آنکه آنها را در اجحاف خود جری تر ساخت موجب حسن رابطه بین نایب الحکومه و آقا میرزا علی اکبر نیز گردید .

هنوز مردم از تجاوز نفت فروشها رهایی نیافته بودند که اختلافی که بر سر مجلس بگيرو به بندهای جدیدی شروع شد و مسئله فعالیت های سری بالشویکها و کشف شبکه های کمونیستی موضوع روز گردید .  
تفتیش دولتی ، موأم با بازجویی کسان آقا ، از مردم آغاز گشت و جمعیتی بیگناه تحت تعقیب در آمده تحویل زندان شدند .

هدف این اقدام ارباب مخالفان و سر جنبانان و تنبیه افراد نادانی بود که جلوی زبان خود را نگرفته سخنانی در باره انقلاب روسیه می گفتند . از کسانی که در این واقعه گرفتار شد بیش از همه فرزند حاجی میرنقی در خاطر ها باقی مانده است که بدین تهمت خانه اش تفتیش گردید و چند هزار تومان پول نقد او ، که در زیر خاک پنهان کرده بود ، بدست مفتشین و دیگران افتاد .

حاج میرنقی سید ضعیف الجثه و ساکت و بی آزاری بود که در راسته پیر عبدالملك شغل بقالی و موم فروشی داشت و لذا سید مومچی نامیده میشد . دخالت او در امور سیاسی باور نکردنی بود ، از این رو مرحوم محسنی کشف شبکه در خانه او را ، در یادداشت های خود توطئه ای قلمداد کرده نوشته است که چند هزار تومانی که در خانه

او از زیر خاک پیدا شد از هاضمه بر پا کنندگان توطئه گذشت. آقای غلامحسین حبیب‌اللهی بر خلاف نوشته محسنی بصحت این واقعه معتقد است و چنین میگوید که در سال ۱۳۱۷ خورشیدی روزی در تبریز باشخصی بنام «کاویانی» آشنا گشتم که در آن زمان، یعنی در ابامی که موضوع گفتار ماست، در اردبیل خدمت میکرد و رئیس تأمینات نظمیه بود. او (یعنی کاویانی) سخن از وقایع مهم دوران خدمت خود در آن شهر بیمان آورد و منجمله باین واقعه اشاره کرد. من (یعنی حبیب‌اللهی)، چون مثل دیگران این اتفاق را توطئه میدانستم، در قبول آن تردید نمودم ولی کاویانی، که دست اندر آن کار بود واقعیت آنرا تأیید کرد و وجود آنرا یقینی و قطعی گفت.

باری واقعه دیگر این ایام برگزاری مجلس ختم برای مرحوم سید محمد طباطبائی و مخالفت آقا میرزا علی اکبر با آن بود.

سید محمد، بر خلاف بعضی دیگر از هم کسوتان خود، در نهضت مشروطیت ایران پا کد لانه وارد شد و در تحصیل قانون اساسی و تشکیل مجلس شورای ملی صمیمانه جانفشانی نمود. او در این سال (یعنی ۱۲۹۹ خورشیدی) بدروود زندگی گفت و خبر در گذشت وی بشهرها رسیده موجب اندوه عامه گردید.

دموکرانها و آزادیخواهان اردبیل بهاس خدمات و تلاشهای او، در مسجد اوجدهکان، مجلس ختمی ترتیب دادند ولی آقامیرزا علی اکبر بشدت با آن مخالفت کرده مانع تشکیل آن گردید. غلامعلیخان نایبالحکومه، که رابطه نزدیکی با آقا داشت از وی طرفداری نمود و این امر موجب شد که تشکیل دهندگان مجلس ختم بنهران و تبریز شکایت کنند و موقعیت نایبالحکومه را بخطر اندازند.

در این ایام نایب‌الصدر در قسمت حیدری خود را رقیب آقا میرزا علی اکبر، که همه کاره قسمت نعمتی بود، میدانست و از مخالفان آقا حمایت مینمود. این بود که او نیز به مخالفت با غلامعلیخان برخاست و برای تقویت یاران خود عده‌ای از تفنگداران فولادلو را بشهر آورد.

غلامعلیخان، که از جانب آقا میرزا علی اکبر حمایت میشد، اعلانی منتشر کرد

و ضمن آن بفولادلوها بیست و چهار ساعت مهلت داد که سلاحهای خود را تحویل دهند و برای اجرای این دستور آراللوها را تحت ریاست غلامخان بهر وارد کرد. فولادلوها مفاد اعلان حکمران را ندیده گرفتند و در نتیجه جنگ بین آنها و آراللوها در گرفت و پس از چند روز، که باویرانی و کشتار همراه بود، فولادلوها پیروز گشتند و دارالحکومه را غارت کردند.

غلامعلیخان بخانه میرزا حاجی بابا مجبزه رفت و سلطان علی اکبرخان رئیس ژاندارمری هم، که ژاندارمهایش وسیله فولادلوها خلع سلاح شده بود، بخانه اربابزاده پناه برد. غلامعلیخان از وضع خود نگران بود. آزادبخواهان از راه مهمان نوازی بدلاجوئی او برخاستند. مشهدی ابوالفضل رضازاده بخانه مجبزه رفته او را باخود نزد نایب‌الصدر آورد. بفاصله یکی دوروز وسایل سفر او و عیالاتش را فراهم کردند و سه روز بعد از اردبیل رفت. غلامخان آراللو نیز باتفاق میرزاموسی از شهر فرار کرده راه تهران پیش گرفت. آقا میرزا علی اکبر هم، که در این واقعه شکست خورده بود، از دري که پشت خانه اش قرار داشت درآمده همراه کربلای خانم (عیالش) بمسجد رفت و بار دیگر در یکی از بیوتات آن منزل نمود. وضع ادارات دولتی بکلی مختل گشت و رشته انتظامات نا آنجا گسیخت که محبوسین سیاسی از زندان درآمده راه خانه های خود پیش گرفتند و بعد از آن نیز خود را از دسترس مأموران حکومت دور ساختند. اقامت آقا در مسجد بعبارتی بکنوع بست نشستن بود و بدین وسیله از اقدامات دیگر مصونیت میافت.

این وقایع مقارن کودتای ۱۲۹۹ خورشیدی ایران بود و سقوط دولت پیشین و عدم تسلط کامل دولت جدید موجب شده بود که ایلات و عشایر اردبیل شرارتهای گذشته را تجدید و بی نظمیهائی در اطراف شهر بوجود آورند. در این گیرودار

بصیر السلطنه  
حکمران جدید  
اردبیل

بصیر السلطنه بحکومت اردبیل منصوب گشت و تاسراب پیش آمد ولی با اغتشاشانی که در منطقه اردبیل موجود بود مصلحت در آن دید که در سراب بنشیند و برای ایجاد

امنیت و آسایش مردم ببندید.

اقامت حاکم در سراب سکته اردبیل را بیش از پیش بوحشت انداخت. بازار از رونق افتاد. اعتماد و اطمینان از همه سلب گردید. بیکاری باشدت هر چه تمامتر پیش آمد و معاش مردم دچار مضیقه شد. بار دیگر فروش اثنائیه خانه ها آغاز گردید و چون عرضه بر تقاضا فزونی یافت قیمتها پائین آمد و گرانبها ترین فرشها و مبلها و طلا آلات و لوازم زندگی بارزاترین بها از دست صاحبان آنها خارج گردید و باز بمشهد و زنجان و کرمانشاه و نقاط دیگر حمل شد.

این وضع دوام یافت و خوف و وحشت روز بروز بیشتر گشت تا آنکه کسانی مثل نایب الصدر، میرزا محمد صادق و میرزا اسماعیل ارباب بسراب رفتند و از حاکم تقاضای حرکت باردبیل نمودند ولی او قبول نکرد و توقف خود را در سراب بمصلحت خود دید. این امر عشایر را، که همواره موجب بی نظمی های اردبیل بودند، جری تر ساخت و باز آنها را بفکر طرح و اجرای نقشه های شوم دیگری انداخت. حاج باباخان، که در این روزها از بهر برگشته در اردبیل اقامت داشت، بمنظور حفظ امنیت شهر بیاخاست و بامجاهدان خود برای تأمین آسایش همشهریان قیام نمود. سران عشایر چون او را مانع اجرای نقشه های خود دیدند امیر فیروز رئیس طایفه فولادلو، و نجفقلیخان رئیس طایفه آراالورا، که از سرداران مهم طوایف بودند نزد افرستاده پیشنهاد کردند که وی موافقت کند سواران آنها بشهر وارد شوند و، نیز بجای آنکه بصیر السلطنه حکمران اردبیل گردد خود حاج باباخان این وظیفه را بر عهده گیرد، و اگر برای او مشکلاتی باشد صارم السلطنه نمینی بحکومت برگزیده شود و حاج باباخان سرداری کل عشایر شاهسون را قبول نماید.

گفتیم که آتزمان مصادف با وقایع دوران کودتا بود و هر صاحب قدرتی در کنار و گوشه مملکت بفکر سروری و خود سری افتاده بود. هر کس که پنجاه یا صد سوار برگرد خود داشت آرزوهای بزرگی در سر می پروراند و هر رئیس عشیره و طایفه ای خود را مالک الرقابی تصور مینمود.

حاج باباخان، که بقول سالخوردگان در دلاوری و شجاعت کمتر سرداری در ایران بیای او میرسید، اگر مثل سرداران دیگر جاه طلب میبود این پیشنهاد را می پذیرفت و به پشتیبانی آنهمه سواران شاهسون، که میتوان گفت قدرت هیچ گردنکشی در آنروزها از لحاظ کم و کیف بدان پایه نمیرسید، در این گوشه از کشور بلوائی دیگر پیا میگرد و با ارتباطی که بسهولت از طرف مرز با انفلاسیون خارج از کشور ممکن بود، میتوانست مدتی حکمرانی کند و چنانچه مغلوب شود با نظرف مرز رفته جان خود را نجات دهد. ولی او شرافتمندتر از آن بود که به چنین کار مخالف مصالح مملکت دست بزند و با وجود آنهمه زجر و شکنجه های روحی، که در واقعه ابهر و زنجان بوی رسیده بود چنین تصویری را در مخیله خود راه دهد.

شاید بتوان گفت که این صفت اختصاص باین جنگاور دلیر نداشت و افکار او نمونه ای از روح وطن دوستی سناکنان اردبیل بود. در طول آنهمه حوادث مهم تاریخی، که در آذربایجان و نوار مرزی اردبیل اتفاق افتاده اهالی این ولایت بدفعات امتحان و ظندوستی داده در شرایط بسیار سخت و تحمل ناپذیر، موجهای خانمان براندازی را از سر خود رد کرده اند و از بوته آزمایشهای بزرگ سیاسی و اجتماعی سرفراز بیرون آمده اند.

حاج باباخان آنروز نیز مثل همیشه مردانگی و شهامت اخلاقی بزرگی از خود نشان داد و به شاهسونان گفت که آنها میتوانند بشهر آمد و رفت نمایند ولی نباید سلاح همراه داشته باشند. در باب انتخاب صارم السلطنه بحکومت نیز اظهار داشت که این امر مربوط به دولت مرکزی است و او بصیر السلطنه را، که بحکومت اردبیل تعیین شده است، حکمران رسمی این ولایت میداند. راجع بخودش نیز جواب داد که من خدمتگزار این مردم و مایل نیستم حکمران آنها باشم... این جواب آرزوهای شاهسونها را بر باد داد و تخم عداوت و کینه ای از وی در دل آنها کاشت. تخمی که چون سبز شد هستی او را نیز بر باد داد.

حاج باباخان  
 پدر او مهدی حبیب نام داشت و مادرش از خانواده بازرگانی بود که کنون بخانواده محمدی معروفند و شادروانان حاج-نجفقلی و حاج مهدیقلی محمدی دایی های او بوده اند . او کیست ؟

از بچگی سرپرشوری داشت و بین دوستانش بزرنگی شناخته میشد . در دوران جوانی طبق معمول آنروز ، دکانی در راسته بازار باز کرد و با شغل توتو فروشی شروع به کسب و کار نمود . سرمایه زیادی نداشت و مثل بعضی کاسبهای دیگر اجناس مغازه را به وعده از فروشنده میگرفت . جوان سرزیر و مهربانی بود و با خلق و خوی لوطی گری که داشت با مردم گذشت و مهربانی می نمود و همواره خود را آماده گره گشائی از دوستان میکرد .

روزی دو نفر از فراشان حکومت به درد دکان وی آمدند و از او مالیات خواستند . حاج بابا استمهال کرد ولی آنها درشتی نمودند و با او با کلمات رکیک ، که معمول به دستگاه حکمرانی آنروز بود ، سخن گفتند . سختترین لحظه زندگی او آن بود که کسی بدون اسازگویی و به خصوص سخنانی از عرض و ناموس بر زبان آورد . وی بشدت بر آشفت و از دکان پائین آمد و در یک چشم بهم زدن ، قمه یکی از آنها را از کمر او در آورده بروی نواخت . فراش زخمی شد و بر زمین افتاد . رفیقش از ترس پا بفرار گذاشت و خود را بقلعه ، که مقر حکومت بود ، رسانید . دستگاه حکمرانی بجنب و جوش افتاد و دسته ای از فراشها را برای دستگیری و جلب اوبیازار اعزام داشت ولی قبل از آنکه آنها ببازار برسند حاج بابا توری را ، که هردکاندار موقع رفتن بجائی جلوی دکان خود میکشید ، کشیده خود را از مهر که بدربرد . فراشها مدتی منتظر ماندند حاج بابا نیامد . شب شد و کسان وی ، که از پیشامد خبردار شده بودند ، آمده دکانرا بستند . از فردا جستجو و تحقیق درباره او شروع شد ولی هر چه گشتند اثری از او نیافتند و سرانجام معلوم شد که از شهر خارج شده بجای دیگری رفته است .

ما از سرگذشت وی بعد از این فرار اطلاعی نداریم . همینقدر میدانیم که پس از تغییر حاکم بشهر باز گشت و چون نهضت مشروطیت آغاز گشته بود در صف مجاهدان

در آمد . او در این موقع جوانی دلاور و حادثه جوئی شده بود و شرکت در ماجراهای بزرگ رغبت نشان میداد . قبلند ، هوش و تشخیص بموقع ، شجاعت و بیباکی بویژه جلدی و چالاکی وی نیز او را بدین کارها مستعد میساخت . چنان شهامت و شجاعت از او بظهور رسید که در اندک مدتی بین دسته مجاهدان درخشیدن گرفت و بسر کردگی آنها انتخاب گردید .

ما در تاریخ مشروطیت ایران با سرداران و دلاوران دیگری نیز آشنائی داریم ولی در شرح حال هر يك از آنها نوعی از نقائص اخلاقی و اجتماعی ملاحظه مینمائیم . حال آنکه دوست و دشمن این مجاهد دلیر را واجد صفات نيك و فاقد ذمائم اخلاقی تعریف مینمایند و از ادب و تواضع و امانت او داستانها می گویند . هم در زمان حیات و هم امروز که پنجاه سال از قتل او میگذرد حاج باباخان از احترام قلبی همشهریان و بیشتر آزادیخواهان ایران برخوردار بود و همواره نامش بیکری بر زبانها جاری شده است زیرا بمصادق گفته سعدی *باد و ستان مروت و بادشمنان مدارا داشته است* . در وقایع قتل آقابان اردبیل در قلعه ، که گفتیم مجاهدان قفقاز بر ریاست میرزا محمدخان حسینزاده مرتکب گشتند ، او بشدت بمخالفت برخاست و مدتها با آنسان بکشمکش و ستیز پرداخت . در حادثه خانماسوز غارت اردبیل ، او محور قدرت و انگلی قلبی مدافعان شهر بود و دلاوریهای وی در صحنه های سخت پیکار پایداری و استقامت جوانان و مجاهدان را بیشتر مینمود . اتفاق افتاد که او بتاتیر دشمن زخمی شد ولی بمحض بستن آن ، تفنگش بدست گرفت و در سنگر جدید بدفاع از ناموس شهر و همشهریان پرداخت .

قصه ما از بیان این مطالب اعطای مقام قهرمانی کاذب بدو نیست بلکه نقل سخنانی است که جمعی از بازماندگان معاصروی در حق او بیان مینمایند و از مردانگی و جوانمردیهایش داستانها میگویند .

دلاوریهای حاج-  
باباخان در تبریز  
و مهاجرت او با  
آزادخواهان  
آذربایجان

تنها مردم اردبیل نیستند که از این مرد شجاع تمجید مینمایند و شهامت و بیساکشی او را میستایند بلکه کسانی مثل کسروی تبریزی از او داستانهای میگویند و او را بدلاوری معرفی مینمایند. کسروی در تاریخ هیجده ساله آذربایجان متأسف است که «او را دیرتر شناخته»<sup>۱</sup> است و نتوانسته است درباره جوانمردیها و پهلوانیهای او تحقیق بیشتری کند با اینحال در

واقعه جنگهای تبریزیان و روسها، که ازدوروز قبل از آغاز سال ۱۳۳۰ قمری شدت یافته بود، مینویسد «هر کس میخواست غیرت و مردانگی را تماشا کند میبایست در این روز به تبریز آید» آنگاه با شرح جنگهای مهادمهن و اطراف ارک چنین میگوید «دیگری در پیرامون ارک که روسیان کوجهها را گرفته بودند و مجاهدان گام به گام جنگ کتان آنان را پس میراندند و بیایبی از دوشوی کشته میشدند. در اینجا یکدسته سالدات خود را بخانه یکمرد سلمسانی انداخته آنجا را سنگر گرفتند که هر که میخواست نزدیک شود آماج تیرش میساختند. مجاهدان خواستند راه باز کنند تا آنها بگریزند. در این میان حاج باباخان اردبیلی با دوشوی خود رسیده جنگ با آنان را بگردن گرفت و کسان او را بجلو گذارده در اندک زمانی روسیان را همه از پا انداختند»<sup>۲</sup>.

کسروی درباره جنگهای همانروز تبریز (پنجشنبه ۲۹ آذر ۱۲۹۰ خورشیدی برابر ۲۹ ذیحجه ۱۳۲۹ قمری) در جای دیگر آورده است که روسها چند روز پیش از آن دسته ای از سالداتهای خود را از اردبیل به تبریز آورده در کاروانسرای محمدافها جاداده بودند و این سربازان جدید از هر باره بر دیگر سالداتها برتری داشتند و بیساکشی و دژخوئی فزونتر از آنان نشان میدادند که از روزیکه رسیدند بیم مردم بیشتر گردید. این سالداتها از آن کاروانسرا درآمده بامجاهدان تبریز جنگها کردند و چون شب

۱- تاریخ هیجده ساله آذربایجان احمد کسروی. چاپ دوم. تهران. امیر کبیر.

۱۳۳۳. ص ۹۲.

۲- صفحه ۲۶۴ همان کتاب



رسید سر کرده روسی بادتون دیگر که زنده مانده بودند بکاروانسرای محمدافها آمده شب را در کنج طویله بسر بردند . چون روز شد کسانی که از بودن آنها در آنجا بیخبر بودند ندانسته بدانجا آمدند و «روسیان از نهانگاه دست باز کرده سه تن را با گلوله زدند و از اینجا مجاهدان از بودن ایشان در آنجا آگاه گردیدند و چون سنگراستواری پدید آورده بودند کسی دلیری نمیکرد پیش رود تاحاجی باباخان اردبیلی بدانجا رسید و با پیش گزاردۀ باچندتیر هر سه را از پا انداخت».

در این وقایع دردناک بود که آزادیخواهان تبریز تاب مقاومت در برابر روسها نیاوردند و صلاح را در خروج از شهر و مهاجرت از وطن دیدند . حاج باباخان نیز از آنان تبعیت کرد و شب چهارشنبه پنجم دیماه باتفاق امیرحشمت نیساری ، بلوری امیرخیزی ، بکانی ، میرزا حسین اردبیلی و جمیع دیگر براه افتاد درحالیکه دوتن از یارانش «ابش و عزت» نیز همراهش بودند روز دوشنبه دهم محرم (روز عاشورائی که در آنروز روسها مرحوم ثقة الاسلام را باچندتن دیگر در تبریز بدار زدند) به صوفیان وارد شدند .

این دسته در نظر داشتند که بخاک عثمانی بروند ولی چون به «کهنه شهر» در آنطرف سلماس رسیدند در مقصد خود بیبحث و گفتگو پرداختند حاج باباخان نیز مثل امیرحشمت در آنجلسه رفتن بخاک عثمانی و پشت سر گذاشتن وطن را نپسندید و مراجعت بتهران و کوشش برای بیرون راندن بیگانه را عاقلانه قلمداد کرد . سرانجام چنین شد و جمعی ، که در کتاب کسروی رویهمرفته بیست و پنج نفر قلمداد گردیده اند ، از دیگران جداگشتند و چنین نهادند که از راه سولدوز و ساوجبلاغ و کردستان بسمت تهران حرکت نمایند . کسانی از این دسته میگفتند وقتی بتهران برسیم دولت ایران ما را توقیف و بخاطر جنگ باروسیان استنطاق خواهد نمود . اما دیگران جواب میدادند که نوشته ای از ضیاء الدوله و ثقة الاسلام و نمایندگان انجمن در دست داریم که برای حفظ جان خود ما را در جنگ یادشمنان مجاز داشته است .

بهر حال اینها از کهنه شهر براه افتادند و پس از تحمل سختیهای بسیار و سرمای

شدید زمستان ، در کنار دریاچه رضائیه بقریه ای رسیدند که «دیزه» نام داشت و «عبدالله ییک» نامی ، که رئیس ایل «هرکی» بود بانیرنگک باستقبال آنها آمد و بامهربانی آنانرا در کاروانسرای و ارد کرده بسواران خود محاصره نمود تا دستگیر کرده بدشمنان تسلیم دارد . در این کاروانسرا بود که باردیگر حاج باباخان و یارانش ایش و عزت دلاوریا کردند و کارهایی نمودند ، که نه تنها همراهان ، بلکه دشمنان را نیز بتحسین واداشتند و بعد از دوازده روز محاصره سرانجام یاران را از مرگ و نیستی نجات دادند .

در ایامی که اجلال الملك در اردبیل حکومت داشت حاج-  
**انتخاب حاج باباخان**  
 باباخان از تبریز مأموریت یافت که بامجاهدان خود باردبیل  
**بحکومت ابهر از طرف**  
 آمده قوای نظامی و اجرائی او را تشکیل دهد . هنوز بیکهفته  
**دولت کودتای ۱۳۹۹**  
 از ورود او باردبیل نگذشته بود که طبق دستور مرکز مأمور  
 سرکوبی متجاسرین در گیلان گردیده برشت رفت . متجاسرین آندوره ، چنانکه  
 اشاره کرده ایم ، بالشویکها و طرفداران مرام اشتراکی بودند که بقول اسماعیل راین  
 بر اثر اقدامات موزیانه انگلیسیها روز بروز در آن منطقه بر تعدادشان افزوده میگشت  
 و دولت مرکزی بادر نظر گرفتن مقتضیاتی دفع آنها را لازم میدانست .

حاج باباخان طبق دستور بدانجا رفت و بامتجاسرین پیکار کرده مردانگیها نمود و آنها را به پهلوی باز پس راند . ولی بهللی که معلوم نیست دولت دستور عقب نشینی داد و مجاهدان فاتح علیرغم تمایلات خود باجبار بقزوین عقب نشستند . در این میان اختلاف جهانشاه خان امیر افشار بادولت پیش آمد و دفع طغیان او در برنامه دولت مرکزی قرار گرفت و چون کسی را یارای مقابله با او نبود حاج باباخان بدین امر مهم نامزد و انتخاب گردید .

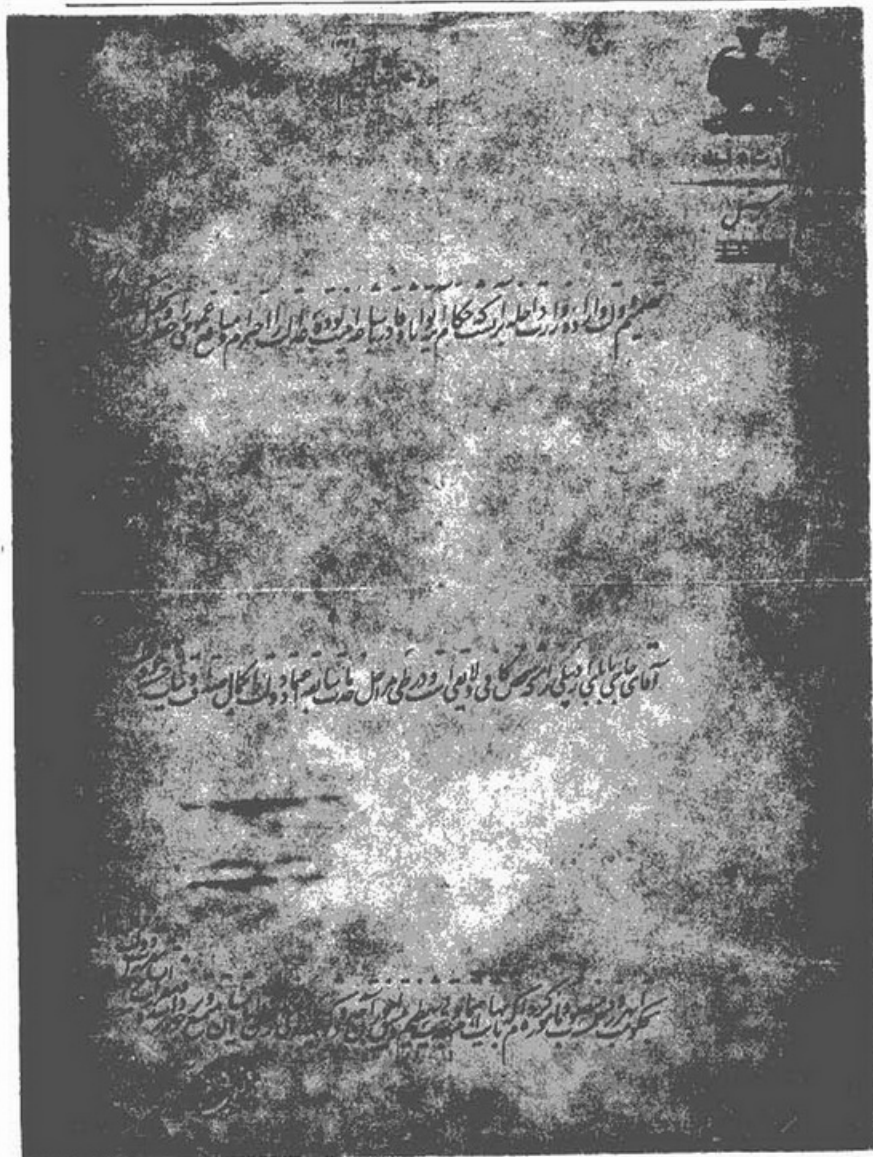
امیر افشار صاحب اختیار خمسه و زنجان بود و چون برخی از بزرگان و متنفذین تهران از نعمات او بهره مند بودند باعتبار آنان در صدد ازدیاد قدرت در آنحدود برآمد و تدارکات جنگی فراهم کرد بخصوص که سواران ولایات خمسه نیز رعایای او بودند.

واقعه مربوط بایام کودتا و اوایل حکومت صدروزه سید ضیاء الدین طباطبائی بود و چنانکه گفته ایم در آن ایام هر کس که چند سواری برگرد خود داشت با استفاده از بی نظمی های روز، خواب استقلال میدید و آنکس که حشمت و شوکت بیشتری داشت مقامات عالیه تری آرزو مینمود .

حاج بابا که در وقایع تبریز و گیلان دلاوریها کرده و با دشمنی بسایگانگان و مهاجرت بامجاهدان جزو آزادیخواهان و وطندوستان بنام گردیده بود، و سردار سپه نیز که رکن اصلی کودتا بود با او آشنائی داشت و بخوبی ویرا میشناخت ، در شعبان ۱۳۳۹ از طرف دولت بحکومت ابهر زنجان منصوب گشت و دفع فتنه امیر افشار بوی واگذار گردید . مقدمه ای که بر این حکم نوشته شده موقعیت آنروز وی را از نظر دولت مشخص میدارد بویژه آنکه او را مرد توانا و قادر باشاعه امنیت میداند . اینک متن آن حکم :

«وزارت داخله . اداره پرسنل . نمره ۱۲۰۲ . مورخه ۲ شعبان المعظم ۱۳۳۹ (۲۲ برج حمل ۱۳۰۰) تصمیم دولت و اراده وزارت داخله بر آنست که حکام آتیه توانا و قادر باشاعه امنیت بوده عدالت را احترام و منافع عمومی را حفظ و تجلیل کنند . بنابراین آقا حاجی بابای اردبیلی را که شخص کافی ولایقی است ، و در طی مراحل خدمات سابقه ، اعتماد دولت را بکمال صداقت و نیات حسنه خود جلب نموده بحکومت ابهر رود خمسه منصوب و مأمور کرده ام که بانهایت اهتمام و جدیت در تنظیم و تنسيق امور آن حدود کوشیده و اهالی از حسن اداره ایشان متمتع و برخوردار شده و مقررات ایشانرا مقررات دولت دانند . سید ضیاء الدین طباطبائی . مهر وزارت داخله» حاج بابا خان بازرنگی و تردستی قابل تحسینی خان افشار را دستگیر ساخت و اردوی افشار را از هم پاشید و چون چندین سال بود که دولت نمیتوانست از خان افشار مالمات بگیرد فاتح اردبیلی آنها را نیز وصول و بدولت ایصال داشت .

حاج بابا خان گزارش این مأموریت را بمرکز داد و سید ضیاء الدین طباطبائی رئیس الوزرای وقت طی نامه شماره ۲۱۵۳ مورخ ۱۱ اردیبهشت ۱۳۰۰ کتباً از او



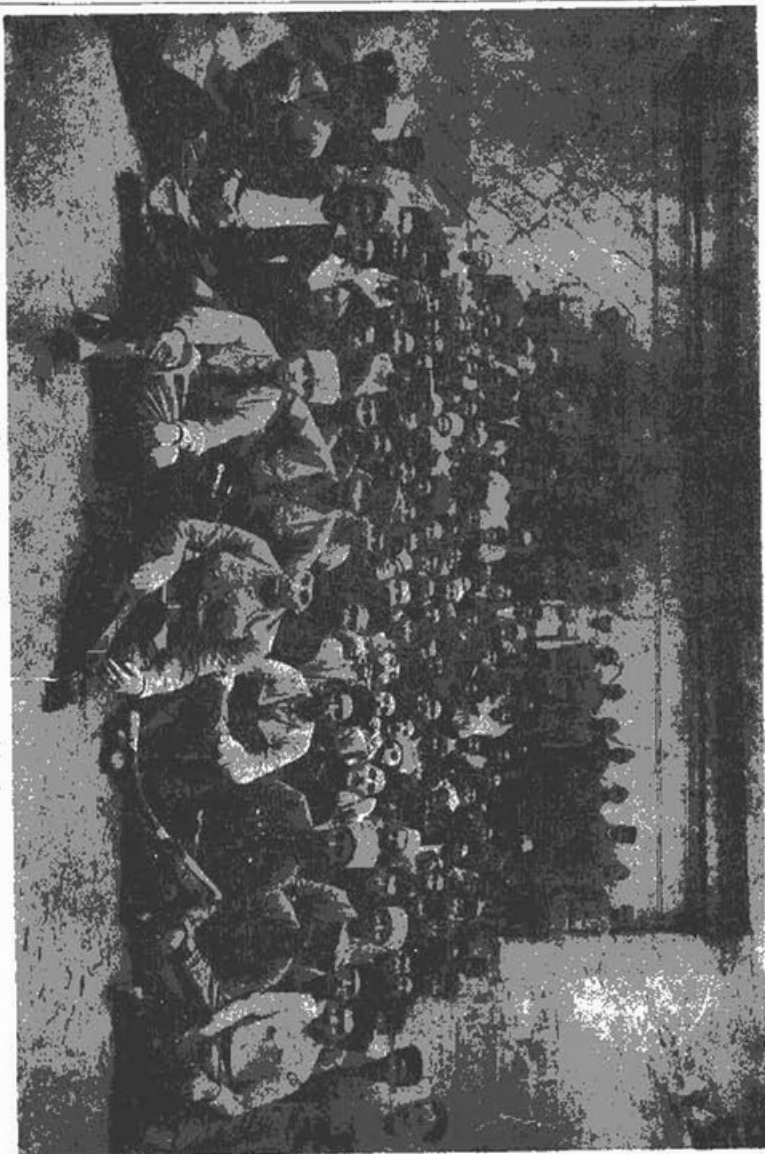
فرمان حکومت حاج باباخان که بفاصله پنجاه روز بعد از کودتای ۱۲۹۹ صادر شده است

قدردانی نمود. او در این نامه خطاب به حاج باباخان حاکم اهر رود مینویسد «... از لیاقت شما برای انجام خدمات محوله آگاه بوده و بهمین نظر شما را برای حکومت آتمحل ...» انتخاب نمودیم. دولت نیز بر اثر لیاقت و کاردانی بویژه شجاعت و دلاوریهای وی از غائله افشار رهائی یافت و نفوذ و قدرت خود را در خمرسه و افشار مستقر ساخت.

استان غلبه حاج باباخان بجهان شاه را در اردبیل چنین تعریف می کنند که هنگامی که طرفین آماده جنگ شدند شبی حاج باباخان با پشتیبانی تنی چند از یارانش مخفیانه خود را بجادر جهان شاه خان رسانید و چون مرد پرزور و بلند قامت و چالاکی بود او را گرفته، بر پشت خود انداخت و دوان دوان راه اردوی خویش پیش گرفت. محافظین خان چون خبردار شدند در صدد تعقیب و تیراندازی برآمدند ولی حاج باباخان تهدید کرد که اگر تیراندازی کنند نخست خود جهان شاه خان هدف قرار میگیرد و این بود که خان افشار با صدای بلند در آن دل شب بکسان خود توصیه میکرد که چون جانش در خطر است از تیراندازی خودداری نمایند.

پس از آنکه غائله افشار پایان یافت و کارهای اهر نظم و ترتیب بخود گرفت حاج باباخان در صدد دیدار حاکم زنجان برآمد و با تحصیل اجازه بدان سوی عزیمت کرد. گویند کسانی که در گذشته از نعمات خان افشار متمتع بوده اند از اقدام حاج باباخان رنجیده توطئهائی علیه او فراهم ساختند و اجرای آنرا بحاکم زنجان واگذار نمودند.

حاج باباخان وقتی به سه فرسخی شهر رسید برای صرف ناهار پیاده شد ولی هنوز ساعتی نپاسوده بود که خود را از طرف سواران حاکم در محاصره دید. فرمانده سواران بدو تکلیف کرد که بدون مقاومت سلاح خود را تحویل داده تسلیم شود ولی او امتناع کرد و با آنکه غافلگیر شده بود بدفاع از خویش پرداخت و با آتش شدیدی که بروی آنان گشود راهی برای خویش باز کرده خود را از مرکه نجات داد ولی تمام اموال و دارائیش بدست آنها افتاد.



حاج باباخان باجمعی از میانه‌مدان خود بعد از واقعه زنجیان

اواز آنجا بخلخال گریخت و از میان فولادلواها، که در آن زمان دشمنان سرسخت وی بودند، گذشته باردیبل آمد. مردم چون از آن پیشامد ناجوانمردانه و سلامت او آگاهی یافتند خوشحال گشتند و معارف شهر، اعم از مستبد و آزادبخواه، تلگرامی بر رئیس الوزراء مخابره نمودند که متن آن بعدالعنوان چنین بود :

«آقای حاج بابا با آنهمه خدمات و فداکاریهایی که در تاریخ این ولایت و گیلانات دارند چند روز است وارد، بیانات متأسفانه شان از سوء اتفاقات قرب زنجان، در پاداش خدمات مشارالیه، که طبق اوامر دولت بود، در صفحات خمره موجبات تردید را فراهم میدارد که این چنان شخص فداکار قابل القدر، با چنان مقتضیات کنونی، بایک سلسله نومییدی وارد و مبالغ اثاثیه آن در خمره نصیب دیگران گردد. محض تشویق مشارالیه و تشکر عامه مستدعی است باین تو جهات خادم پرورانه اسباب استرداد غارت ایشانرا بضمیمه ضذور اوامر تلگرافی، باارجاع هرگونه خدمات، بمراتب تشویق این چنین اشخاص فداکار بیفزایند. نایب الصدر، حجه الاسلام، میرزا محمدصادق، شیخ الاسلامی، آیت اللهزاده، حاجی قاضی، مجتهدزاده، حاج سید محمد، سید عبدالله، مجتهدزاده، ارباب زاده، اسماعیل نماینده تجار، اقل الحاج محمد حسن، صادق الملك، معتمد التجار، معین التجار، جناب، بیوک آقا عباسزاده، حاج امین، مرتضی قلی سرتیپ، مؤتمن، امینی، امیر ناصر، معجبر السلطان، محمدعلی، احمد، سیدهاشم، باقر، حاجی مستوفی، ملک التجار، حبیب الله، حاج محمدحسین، حاج کاظم، محمدی، حاج عبادالله، ابوطالبزربنه الحاج زین العابدین زربنه، حاج حنیفه، اقل یوسف، اقل التجار عبدالله، اقل التجار محمد رحیم، اقل التجار محمدی، اقل التجار نفی، اقل حاج شکرالله حریری، رضا ملک التجار زاده، اقل التجار ارباب زاده، اقل التجار رضا زاده، اقل التجار محمد رحیم، اقل الحاج مهدی عزیززاده، جواد محمدی، مجتهدزاده، اقل عبدالمجید، محمودی، مترجم السلطنه، امجد السلطان. تاریخ مخابره ۳۰ سرطان ۱۳۰۰ خورشیدی برابر ۱۶ ذیقعد ۱۳۳۹ قمری».

خود حاج باباخان هم بمجلس ونخست وزیر ووزارت جنگ تلگرامها کرد وخدمات خودرا توضیح داد واین توطئه ناجوانمردانه را تقبیح کرده استرداد اموال خود را خواستار گردید .

ما که گفته‌ها وبادداشتهای دیگران را نقل کردیم خود از علت آن توطئه آگاهی نداریم ولی از جوابهایی که بنلگرامهای حاج باباخان رسیده چنین درمییابیم که او درواقع جهانشاه خان بغارت اموال وی بنفع خود متهم شده ودولت مرکزی از آن رنجیده است . و ایسن موضوع جسته گریخته از معمرین اردبیل شنیده میشود که میگویند حاج بابا خان ثروت بسیاری از ابهر آورد و مخصوصاً بمقدار زیادی طلا آلات ، حتی آفتابه لگن زر بنی که بدست وی افتاده بوده است ، اشاره مینمایند و بعضی از بدبینان نیز رابطه‌ای بین کسانش، در واقعه قتل او باتصاحب این اموال میدانند ، که چون سخن بی مدرکی است وازمنظور ما نیز خارج میباشد ، ضرورتی برای ذکر آن نمیدانیم .

باهمه این احوال باید گفت که حاج بابا خان از ابهر دست خالی برنگشته و مقداری اذرائی خان افشار نصیب وی شده است و این امر از نامه ای که در ۱۶ شهریور ماه ۱۳۰۰ خورشیدی امین العلماء اردبیلی از تهران بوی نوشته است بخوبی برمیآید. او در این نامه ، ضمن اشاره به گله حضرت اشرف سردار سپه از حاج باباخان، مینویسد « حرفی نیست که ما اردبیلی هستیم طالب پنجشاهی نقد می‌شویم بر پنج میلیون نسیه باور نمی‌نمائیم ... خیلی بدکار فرموده‌اید. آن راپورتهای که از ابهر آنصفحات میرسد چه عرض کنم ... » و بدین ترتیب میرساند که کار « خیلی بدی » از او در ابهر سرزده و راپورت دهندگان هم آنها را بمرکز منعکس ساخته‌اند . با اینحال سوابق خدمت حاج باباخان و جوانمردی ودلیری او که معروف اولیای دولت بود موجب گردید که راپورتهای مورد تحقیق قرار گیرد ودر مورد استرداد اموالش دستوری بحکومت زنجان صادر گردد و این امر از تلگرام نخست وزیر مستفاد میشود .

رئیس الوزرا در تاریخ ۳۱ سرطان تحت نمرة ۶۲۱۴ در جواب تلگرام حاج-



باباخان چنین مخابره کرده است: «اردبیل، حاج باباخان، تلگراف شمارا ملاحظه کردم بطوریکه سابق هم تلگراف کرده ایم تعلیمات لازمه برای رسیدگی بقضایای اخیره داده ایم و بوزارت جنگ هم توصیه شده است نسبت بشما لازمه محبت و مساعدت را منظور دارند. بحکومت زنجان هم تعلیمات لازمه داده شده باید کماکان با کمال امیدواری مشغول خدمت باشید، رئیس الوزرا».

يك امر اتفاقی نیز بعد از این واقعه بحاج باباخان كمك نمود و آن آمدن كلنل «فیلارتیوف» روسی باردبیل و پذیرائی حاج باباخان از وی بود.

حضرت اشرف سردار سپه وزیر جنگ در ایام خدمت در  
كلنل فیلاتر تیوف  
روسی و عنایت  
سردار سپه نسبت  
بحاجی باباخان  
آطریاد همدان، از تعلیمات بكنفر افسر روس، كه كلنل  
فیلارتیوف نام داشته، بهره مند بوده است و او را مثل معلم  
خود احترام میکرده است. پس از آنكه انقلاب روسیه اساس  
امپراطوری تزار را در هم ریخت و حزب بالشویك زمام

اختیار آن کشور را در دست گرفت او جزو مخالفین کمونیستها در آمد و در ایران  
باقی ماند. زمانی كه در آستارای روس بین بالشویكها و ایلات آنجا جنگ بود و  
نجفقلیخان آرا اللوئیز پس از دریافت اسلحه از روسها علیه آنها جنگ می نمود فیلارتیوف  
با اجازه دولت در این واقعه شركت داشت و مدتها با بالشویكها مبارزه می كرد. ولی  
چون عاقبت كاری از پیش نرفت كلنل بطور ناشناس باردبیل آمده دچار درماندگی  
گردید. بخصوص كه برادرش نیز در این جنگها بقتل رسیده و خود هم زخمی  
برداشته بود.

يكی از مجاهدین حاج بابا خان سابقاً از اتباع روس بود. او روزی در بازار  
فیلارتیوف را دیده و با اطلاعی كه از وضع گذشته او داشت ویرا نزد حاج باباخان  
برد و معرفی نمود. حاج بابا خان، كه ذاتاً جوانمرد و باكرامت بود، او را مهربانی  
كرده مهمان خود نمود و تمام مخارج او را قبول كرد. یحیی خان نام یاور كه سرگرد  
نظامی و مأمور اردبیل بود چون از قضیه مطلع گشت موضوع را بعنوان اتفاقات محل

مأموریت خود، وزارت جنگ گزارش داد. سردار سپه از طریق این گزارش از اقامت کلنل در اردبیل و پذیرائی حاج باباخان آگاه گشت و از حاج باباخان تلگرافی قدردانی نمود. متن آن تلگرام چنین بود:

«آقای حاج باباخان. بر طبق اطلاعی که باینجانب رسیده است کلنل فیلاتر یوف چندی است در منزل شما مهمان و بطور خوبی از او پذیرائی نموده و مینماید، اینست در مقابل حقشناسی شما شرحی، توسط پست بشما نوشته شد. نمره ۱۱۶۱. وزارت جنگ. رضا».

در شرحی هم که با پست رسید چنین نوشته شده بود. «حاج باباخان. از مراتب ادب و انسانیت شما خوشوقت هستم. از اتفاقات زنجان عفو و اغماض. معذور هستید بتهران بیایید یا هر شغلی و خدمتی بخواهید مرجوع خواهد شد. نسبت بکلنل فیلاتر یوف هر اندازه ملاطفت نمائید مورد خشنودی اینجانب میشود و هر قدر مخارج لازم باشد بدهید بحساب اینجانب بشما داده میشود. سردار سپه وزیر جنگ».

علاوه بر این نامه دو پست و پنجاه تومان خواله نیز از طرف سردار سپه به حاج باباخان رسید.

حاج باباخان از رفتن بتهران بیم داشت. این بود که در جواب نوشته سردار سپه عذر آورد و در تاریخ غره رجب ۱۳۴۰ «باستان مبارک بندگان حضرت اشرف آقای وزیر جنگ فرمانده کل قشون دامت عظمه» تلگرافی مخابره کرد و از مراحم و توجهات کامله حضرت اشرف سپاسگزاری نمود و ضمن اعلام مراتب خدمتگزاری یسار آور شد که چون موقعیت اردبیل حساس است و خروج وی موجب طغیان اشرار و گسیخته شدن رشته انتظامات موجود خواهد شد لذا عذر خواهی میکند و اعطای شغل را هم بنظر و مرحمت خود حضرت اشرف واگذار مینماید.

کلنل نیز برای سپاسگزاری از سردار سپه تلگرام دیگری مخابره نموده، با اشاره بشدت و عسرتیکه در مدت پنجاه درخانه نجفقلیخان دیده بود، از مهمان نوازی حاج باباخان تمجیدها کرد و در ضمن تقاضا نمود که موجبات تشکیل «آطربادی»،

نظیر آنچه که در همدان ترتیب داده بود، بیاری حاج باباخان در اردبیل فراهم گردد. از این تاریخ روابط حاج باباخان با مرکز بهتر گردید و وضع او روبخوشی گذاشت اما حیف که این خوشی دیری نپساید و بفاصله ۲۰ روز خبر انتصاب مجدد امیر السلطنه بحکومت اردبیل رسید و باتوطئه او این مرد دلاور ناجوانمردانه دستگیر و مقتول گردید.

ورود بصیر السلطنه  
باردبیل

گفتیم که وقتی بصیر السلطنه بحکومت اردبیل منصوب شد بعلمت واقعه کودتا، عشایر اردبیل شروع باغتشاشائی کردند و در اطراف شهر نا امنی‌هایی بوجود آوردند. این بود که بصیر السلطنه در سراب توقف کرد و با وجود آنکه جمعی از معاریف شهر بدانجا رفته و برای آسایش عموم، آمدن او را لازم دانستند او، که مرد کاردان و دوراندیشی بود، همچنان در آنجا ماند و میرزا علیخان امیر تومان را نایب الحکومه اردبیل نمود. در این زمان احمدخان قوجه بیگلر در اطراف شهر شرارت میکرد و بیچاولگری اشتغال داشت. روزی کسان امیر تومان او را در شهر دیدند و نایب الحکومه را از آمدن او بشهر مطلع ساختند. امیر تومان دستور دستگیری و توقیف داد و احمدخان در قلعه زندانی گردید. قوجه بیگلرها که از بزرگترین و ماجرا جو ترین طوایف شاهسون بودند پیغامی بامیر دادند و استخلاص احمدخان را خواستار شده تهدید کردند، که اگر از آزادی او خودداری شود، آنها بشهر خواهند ریخت و او را کشیده بسا خود خواهند برد.

امیر تومان موضوع را با حاج باباخان در میان گذاشت و حاج باباخان بکسان قوجه بیگلرها گفت که در آنصورت کشته احمدخان را خواهند برد. این خبر، ورد سه پیشنهادی که رؤسای عشایر بحاج باباخان نموده و از او جواب رد شنیده بودند، در سراب به بصیر السلطنه رسید و او را نسبت بوی علاقمند گردانید. تاجائیکه از آنجا حکمی برای حاج باباخان فرستاد و او را فرمانده رسمی پنجاه مجاهد دولتی قرارداد و مقرری ماهانه نیز برای آنها تعیین نمود. امتیاز مهم این حکم آن بود که بعد از وقایع

زنجان و اتهامات حاج باباخان صادر گردیده و طبعاً بصیر السلطنه با تقدیم گزارش لازم برای صدور آن کسب اجازه نموده بود. آن حکم چنین بود :

«از سراب باردبیل. آقای حاج باباخان. نظریات و اقداماتی که در حق شما داشتم اینک بر حسب حکم مقام ایالت جلیله دامت عظمته پنجاه نفر سوار در تحت ریاست شما مستمراً برقرار کرده و از امروز، دهم سنبله (شهریور) نیز حقوق در حق سوار خواهم داد. لازم است این پنجاه سوار را فوراً از جوانان رشید و کافی حاضر نمایند منتظر ورود اینجانب که چهار روزه حرکت خواهم کرد باشید و فرمان مطاع و حکم نظامی این عده و ریاست شما قریباً صادر و ممکن است در مواقع لازمه عده دیگر نیز باین پنجاه نفر افزوده و مأموریتی داده شود و پس از انجام مأموریت مرخص شوند ولی این پنجاه نفر بطور استمرار نوکر رسمی دولت خواهند بود. دهم سنبله. نمره ۴۴۰. بصیر السلطنه».

سرکردگی پنجاه نفر مجاهد برای شخصی مثل حاج باباخان مقامی نبود ولی در عالم وطن دوستی، مدرك ارزنده‌ای برای وی میتوانست باشد. زیرا او که این مقام کوچک را باروی گشاده‌ای پذیرفت چند روز پیش فرماندهی بیست هزار تنگدار شاهسون را که رؤسای عشایر بدو پیشنهاد نموده بودند رد کرده بود.

بصیر السلطنه بعد از چهار روز باتفاق جمعی از سواران سراب باردبیل حرکت کرد و با استقبال حاج باباخان و گروهی از مردم مواجه گردید. و چون بشهر درآمد یکسر بقلعه رفت و بحکومت نشست. هنوز چند روزی از استقرارش نگذشته بود که حاج باباخان را بموجب حکم شماره ۹۲۳ مورخ ۱۶ صفر المظفر ۱۳۴۰ بر ریاست طایفه دور سونخواجه و تکله برگزید و متعاقب آن برای استرداد اموال وی در حادثه زنجان این تلگرام را بتهران مخابره کرد :

«مقام منیع وزارت جلیله دامت شوکته. خاطر مبارک بخوبی از سابقه خدمتگزاری حاج باباخان مسبوق، پارسال در قضیه زنجان کلیه اموال مشارالیه بغارت رفته. بسا اینکه ضمن نمرات ۵۵۳۷ و ۶۲۱۴ از جانب رفیع الجوانب ریاست جلیله وزراء عظام

دامت عظمته مشمول هرگونه مرحمت، و استرداد منویسات مشارالیه مقرر شده تا حال نتیجه مفید بدست نیامده. از آنجا که حاج باباخان فعلا در اردبیل بایکده سوار مشغول خدمت و از هیچگونه فداکاری در راه خدمت دولت کوتاهی ندارد تو جهات کامله و مراحم عالییه را نسبت بحاجی باباخان درخواست مینماید که مشارالیه با کمال دلگرمی وظایف خود را انجام دهد. اول جدی<sup>۱</sup>، نمره ۱۷۵۶. بصیر السلطنه.

حکمرانی بصیر السلطنه در اردبیل زیاد طول نکشید و بطوریکه

انتصاب

مجدد امیر السلطنه

گفتیم در ماه رجب سال ۱۳۴۰ قمری امیر السلطنه برای بار سوم بحکومت اردبیل منصوب گشت. امیر السلطنه در بین مردم اردبیل شهرت خوبی نداشت زیرا بگفته بعضی او در

بحکومت اردبیل

جوانی پیشخدمت خاص رشید الملک (حاکم اردبیل) بوده و عصمت اخلاقی نداشته است. بعدها که رشید الملک در تبریز از بازیگران برجسته گردیده بود امیر السلطنه بکمک وی بدفعات بحکومت این شهر منصوب می گشت و چون توفیقی بدست نیامد فراری یا معزول میشد و بار دیگر بیاری آنمرد دست و پائی میکرد و بدین سمت برگزیده شده بار دیگر میآمد و فاجعه جدیدی برآه میانداخت. کسروی در تاریخ هیجده ساله آذربایجان رانده شدن او را از تبریز، پس از رفتن روسها، از طرف مردم ذکر کرده و او را از دستیوان رشید الملک و حاج صمدخان شجاع الدوله قلمداد نموده است.

در علم اقتصاد شخصی بنام «کراشام» نظریه ای بیان کرده و درباره پول گفته است که «پول بد همواره پول خوب را از جریان خارج میکند» و مرادش آنست که اگر در يك جامعه اقتصادی، پول رایج بین مردم طلا، یعنی پول خوب باشد وقتی پول نقره، که نسبت بطلا پست تر است، وارد بازار شود هر کسی طلای خود را از جریان خارج کرده نگه میدارد. اگر روز دیگری نیکل رایج بازار گردد نقره نیز، که نسبت به نیکل پول بهتری است، مثل طلا جمع آوری گشته جای خود را به نیکل میدهد.

میتوان گفت این نظریه از لحاظ اجتماعی و اداری بین انسانها نیز صدق دارد

و کسانی مثل امیر السلطنه که بیاری بی آبروئی‌ها و تشبثات در عرصهٔ مناصب و مشاغل ظهور مینمایند چه بسا که موجب کنار گذاشته شدن افراد شرافتمند و با فضیلت میگردند. حاج باباخان با سابقهٔ بدی که با امیر السلطنه داشت از آمدن او نگران گردید و در صدد برآمد که از اردبیل بنهران رفته داخل نظام شود. برای اجرای این منظور تلگرامی بعنوان وزارت جنگ تهیه نمود و در آن آمادگی خود و صد نفر از یارانش را برای خدمت سربازی اعلام کرده درخواست ارسال لباس رسمی نمود. اما حاج بشارت‌نامی که رئیس تلگراف و از دستیاران امیر السلطنه بود او را از این کار بازداشت و بقول محسنی‌نایب‌الصدر و ناظم‌السادات هم که برای مخایرهٔ تلگرام تبریک حضوری با امیر السلطنه، در تلگرافخانه بودند مانع از مخایرهٔ آن گردیدند و با عنوان کردن عدم پیشرفت وی در نظام، سازش او را با امیر السلطنه توصیه نمودند و سرانجام از او تلگرام دیگری بعنوان تبریک انتصاب امیر السلطنه گرفته مخایره کردند که یک ربع ساعت دیگر جواب آن رسیده بحاج باباخان ابلاغ شد. امیر السلطنه در این جواب از وی تشکر کرده و بانویدهای خاص سیران گذشته‌ها را وعده داده بود. او در تلگراف دیگری امیر موقر را بعنوان نایب الحکومهٔ اردبیل تعیین نمود.

بصیر السلطنه، که گفتیم مرد باتجربه و مآل‌اندیشی بود، چون از انتصاب امیر السلطنه آگاه‌گشت از قلعه بخانهٔ امیر تومان نقل مکان کرد و بتهیهٔ مقدمات سفر پرداخت. رفتن او بخانهٔ امیر بیشتر بعلت اضطراب خاطری بود که وی از شاهسونها داشت و خانهٔ امیر امان‌گاهی از این حیث برای وی بود. حاج باباخان از تلگرافخانه یکسر نزد وی رفت و ماجرا را بدو گفت. او از راه خیرخواهی ماندن ویرا در اردبیل صلاح ندانست و با اعلام خطر بدو پیشنهاد کرد که با وی بتبریز برود و در املاکی که بصیر السلطنه در آنجا دارد با هم زندگی نمایند. حاج باباخان آنرا نپذیرفت و باطمینان بقدرت و شجاعت خود سخنان مصلحت‌آمیز دیگر دوستان و آزادبخواهان را نیز ندیده گرفت و چند روز بعد که امیر السلطنه وارد میشد باستقبال او رفت و هنگامیکه امیر در خانهٔ میرزا اسماعیل ارباب فرود آمد حاج باباخان جلوی پای او قربانی کرد

و در یکی از شبها هم با حضور نایب‌الصدر هردو بقرآن کریم سوگند خوردند و به همدیگر اطمینان دادند.

سابقاً گفتیم که هنگامیکه بصیر السلطنه در سراب بود امیر فیروز رئیس فولادلوها سه پیشنهاد به حاج باباخان نمود که هر سه رد گردید و منظور اصلی از آنها جلوگیری از آمدن بصیر السلطنه باردیبل بود. فولادلوها در آندوره بزرگترین و ثروتمندترین طایفه شاهسون بودند و قلمرو زیادی داشتند و چون شهر اردیبل نیز داخل در محدوده نفوذ آنان بود از مال التجاره و مسافرین عوارض می گرفتند و روزی بالغ بر یکصد و پنجاه تومان از این راه در آمد داشتند. پس از آنکه بصیر السلطنه بشهر آمد تضییقاتی برای آنان فراهم کرد. امیر فیروز بر آن شد که بصیر السلطنه را معزول و شهر را تصرف کند لیکن بصیر السلطنه پیشدستی کرده او را دستگیر و زندانی نمود و برای مطالبه مالیاتهای سالهای پیش ویرا بچوب بست. این اقدام حکمران بانکای حاج باباخان بود و چون سران فولادلو نمیتوانستند بازور بر حاج باباخان فائق آیند کسانی از محترمین شهر را برای جلب او بوساطت برانگیختند اما او قبول نکرد و کینه وی در دل سران فولادلو صدچندان بیشتر گردید.

امیر السلطنه، که از نتیجه رفتارش معلوم شد از همان روزهای اول در این فکر بوده است که انتقام گذشته‌ها را از حاج باباخان بگیرد، از این کدورت فولادلوها نسبت بوی آگاه بود. او برای آنکه نقشه خود را درباره حاج بابا بوسیله مخالفان وی بمرحله اجرا در آورد ظاهراً بین آنها آشتی داد و بدین طریق در تسخیر قلب ساده وی قدم دیگری پیش گذاشت و در این بازیها، طبق نوشته شادروان محسنی، سهم امیر موفر بیشتر بود. چه سخنان محبت آمیزی، که این مرد درباره اعتلای مقام حاج بابا خان از طرف حکمران و اضافه حقوق کافی و اختیارات بیشتر و اعطای فرماندهی نظامی کل ولایت بدو، با وی مینمود در غافلگیر ساختن او اثر کلی داشت.

عقیده محسنی بر آنست که امیر موفر این نقشه‌ها را بیاری نایب‌الصدر و یاران او طرح می‌کرد. او علت دخالت نایب‌الصدر را در این توطئه رقابت وی با آقا

میرزا علی اکبر قلمداد میکند و مینویسد که چون حاج بابا خان دختر برادر آقا میرزا علی اکبر را بعقد ازدواج خود در آورد از این راه بوی نزدیک گشت . نایب - الصدر که خود قلباً از حاج بابا خوشدل نبود این وصلت را نیز موجب تضعیف خویش میدانست و چون با امیر السلطنه هم نزدیک بود بدین کار اقدام نمود . گرچه حیطة افکار بزرگان آنروز اردبیل بسیار محدود و در چهار چوب این قبیل کارهای جزئی دور میزد مع هذا این نوشته محسنی هم شایسته تأمل میباشد .

ما خود نفیاً و اثباتاً اطلاعی در اینباره نداریم ولی نیک میدانیم که ازدوستان و علاقمندان حاج بابا خان آنهاست که امیر السلطنه را میشناختند یا با او رفت و آمد داشتند ، احترام زیاده از حد حاکم را نسبت بوی طبیعی نمیدانستند و او را از غدر و حيله حاکم و خباثت امیر موقر بر حذر میداشتند اما حاج بابا همچنان بزور و قدرت خود اطمینان داشت و باین گفته ها توجهی نمینمود .

حاج بابا خان روز ششم شعبان ۱۳۴۰ قمری ( ۱۴ فروردین

ماه ۱۳۰۱ خورشیدی ) برای صرف شام در خانه حاج

علیقلی بر تاجی دعوت داشت . خبر آوردند که امیر فیروز

دستگیری  
حاجی بابا خان

فولادلو برای صرف شام بخانه او میآید . او ترك کردن مجلسی را که بافتخارش تشکیل یافته بود خلاف ادب دانست و رد مهمان خانه خود را نیز دور از حس مهمان نوازی تلقی کرد . این بود که او را نیز بان خود بخانه حاج علیقلی آورد و بدین طریق ادب خود را در پیش مهمان و میزبان حفظ نمود . حال آنکه آمدن این مهمان ناخوانده ، که بظاهر برای استحکام مبانی دوستی قلمداد میشد ، گویا قسمتی از نقشه ناجوانمردانه برای قتل وی بود .

فردای آن یعنی هفتم شعبان ، حاج بابا خان که احساس سنگینی مینمود بدستور طبیب دوا خورد و در خانه استراحت نمود . امیر السلطنه کسی فرستاده او را بقلعه فرا خواند و حاج بابا این شرفیابی را برای بعد از ظهر موکول کرد .

۱- این شخص عبدالله فراش بود که چون زبانش بزرگ بود لالکی حرف میزد و از اینرو « لالیخ عبدالله » نامیده میشد .



اوسه ساعت بغروب مانده باتفاق «آبی» نام، که از مجاهدان بیباک و فدائیان وی بود، بقلعه رفت. آبی در حیات اندرون ماند و حاج بابا برای دیدن حاکم بعمارت دوطبقه، که معروف به «کلاه فرنگی» بود، بالا رفت. ما از سخنانیکه در این دیدار بین او و حاکم باحضور امیر فیروز فولادلو، بمیان آمده اطلاعی نداریم. همینقدر میدانیم که امیر السلطنه کمافی السابق مهربانی و احترام خاصی بدو کرد و حاج بابا نیز بامحبت و صمیمیت سخن گفت اما در باره دستگیری او بدو روایت اشاره میکنیم یکی نوشته محسنی و دیگری مطالبی است که در آن زمان در شهر شایع گشته و کنون نیز سالخوردهگان بخاطر دارند.

برطبق نوشته محسنی وقتی امیر السلطنه حاج باباخان را بدرقه میکرد دم در اطاق از وی خواهش نمود موقع رفتن حکمی را که برای او تهیه شده است از دفتر بگیرد. حاج بابا خان بدین منظور وارد اطاق دفتر گسردید و از میرزا احمد خان مستوفی، که رئیس دفتر بود، مطالبه حکم نمود. در آن اثنا که مستوفی از چنین حکمی اظهار بی اطلاعی مینمود رئیس نظمیه و چند تن مأمور مسلح وارد اطاق شده از او خواستند که هفت تبرش را تحویل دهد. حاج باباخان که موضوع را غیر قابل توجه میدانست شانه هارا بالا انداخته گفت «خودتان بیائید و بردارید» ولی هیچکس جرئت نکرد پیش رفته از کمر او سلاحش را بردارد. این بود که خود وی آنرا برداشته بطرف رئیس نظمیه انداخت. دو نفر از مأموران بازنجیری که داشتند و در پشت سر مأموران دیگر مخفی بودند غفلتاً از پشت دستهای او را بسته بزندان قلعه بردند و رئیس نظمیه نیز خبر آنرا بحکمران برد. محسنی مینویسد که در آن موقع امیر السلطنه و امیر فیروز فولادلو سخت مضطرب بودند و در اطاق دیگری در انتظار عکس العمل حاج بابا بخود می لرزیدند.

آبی که در دلیری و بیباکی تالی مرتبه حاج بابا خان بود و در سفر و حضر، حتی در مهاجرت محرم ۱۳۳۰ آزادیخواهان، که حاج باباخان نیز با آنها بود، از او

جدا نمیگردید، چون از دستگیری وی آگاه شده در صدد عکس العمل برآمد ولی بقول محسنی از سرنوشته او و دوتن دیگر از باران حاج باباخان که باوی آمده بودند خبری بدست نیامد.

اما قول شایع درباره دستگیری حاج باباخان چنان است که امیر السلطنه در اطاق خود، که جمعی از سران فولادلو نیز حضور داشتند، وقتی با حاج باباخان صحبت مینمود سخن از اسلحه و هفت تیر بمیان آورد و با تعریف از هفت تیر حاج باباخان، برای ملاحظه علامت کارخانه آن اظهار علاقه کرد. حاج باباخان آنرا درآورده برای تماشا بوی داد و در این لحظه با اشاره حاکم کسانی، که از پیشی در اطاق مجاور گماشته شده بودند، غفلتاً وارد شدند و دستهای او را بسته بمحبس بردند و چون آبی یگانه همراه او، در حیات دست با اسلحه برد او را نیز از بالاخانه تیرباران کردند.

آنچه از هردو روایت استنباط میشود آنست که حاج باباخان بعد از ظهر روز هفتم شعبان ۱۳۴۰ قمری که ۱۵ روز از عید نوروز میگذشت، بسانیرنگ و دسیسه امیر السلطنه و امیر فیروز فولادلو در نارین قلعه دستگیر و زندانی گردید. اما ابهامی که در واقعه دستگیری و قتل حاج باباخان برای ما باقی ماند شهرت حاکم به «قوام الایاله» است. چه در تمام مآخذ کتبی و نیز اظهارات سالخوردگان مطلع، نام حکمران آنروز امیر السلطنه ذکر شده ولی یکی دو نفر از کسانی که نگارنده در اینباره با آنها مصاحبه کرده است او را «قوام الایاله» گفته اند و در تأیید نظر خود تصنیفی را که نوازندگان آنروز میخوانده اند شاهد آورده اند. گویا آن تصنیف خطاب بحاج باباخان سروده شده و يك بيت آن چنین بوده است:

«قوام سنی آل ایلهدی قلعده قوناق ایلهدی».

ممکن است که امیر السلطنه لقب دیگری بدین عنوان نیز داشته است.

باری غروب همانروز خبر دستگیری حاج باباخان در شهر شایع گشت و طرفداران او، بویژه مجاهدان را بتکاپو انداخت. اینان از همه جا جمع شده سلاح در دست گرفتند تا بقلعه هجوم

چگونگی  
قتل حاج باباخان

آوردند و سردار خود را راه سازند. لیکن در لحظاتی که آنان آمادگی می یافتند شخصی از جانب نایب‌الصدر پیام آورد که بامذاکره با حاج نجفقلی محمدی، دانی حاج باباخان، چنین مصلحت دیده شده است که دست زدن بهر گونه اقدام نند، راه آشتی را میبندد و رهائی او را مشکل میسازد و چه بسا که جاننش را نیز بخطر میاندازد. صلاح آنست که تأمل کنید تا از طریق مذاکره از او رفع گرفتاری شود. این گفتار مطالبی است که مرحوم محسنی در یادداشت‌های خود آورده و اضافه کرده است که این پیغام ظاهر-الصلاح مجاهدان را از اقدام مسلح بازداشت و شب فراسید و آنچه مردم باور نمیکردند اتفاق افتاد.

شادروان نایب‌الصدر در این واقعه و وقایع دیگر با چنین قیافه‌هایی مجسم گشته است ولی نگارنده لازم میدانند در این کتاب از یک محبت وی نسبت بخود حق شناسی نماید. در سال ۱۳۳۱ خورشیدی نگارنده در تهران ریاست دبیرستانی را بر عهده داشتم. در تابستان آنسال انجمن شهر اردبیل سه نفر را برای شهرداری آنشهر برگزید و با توجه بسوابق خدمات گذشته، بامقتضیات دیگر، آراء بیشتر آن نصیب نگارنده شد.

شهرداری در آن عهد در تئول برخی از متنفذین محل بود و شهردار بیش از یکی از این دوره در پیش نداشت: یا اجرای نظر آنان، که نتیجه اش بقا بر مستدریاست ولی بدون امکان خدمت بر مردم بود، و یا برهم زدن این سنت نامطلوب و تحمل مصائب و آثار ناگوار آن.

نگارنده راه دوم را انتخاب کردم زیرا بامبانی تربیت خانوادگی و اقتضای شغل اصلی، که معلمی و هدایت جامعه بود، جز آن راه دیگری تمیشناختم. این کار بشدت مخالفت آنها را برانگیخت و خود و ایادی شان را در اردبیل و تبریز و تهران با اقدامات بسیار خشن و بیرحمانه‌ای علیه نگارنده واداشت. غافل از آنکه

کاروانی که بود بدرقه اش لطف خدای بتجلی بنشیند بتجمل برود  
در آن تاریخ طبق تعرفه قانونی از هر حلب روغنی که از اردبیل صادر میشد

مبلغی عوارض شهرداری دریافت میگردید. روزی مأمور وصول، از یکی از آن منتقدین، که خدایش بیامرزاد، در برابر صدور چندحلب روغن مطالبه عوارض میکند و این کار کینه او را، که هرگز عوارض نمیپرداخته است، بشدت تحریک مینماید. بلافاصله بین او و یارانش پیکها ردوبدل و همدردیها آغاز میگردد و سرانجام جلسهای در خانه یکی از آنها تشکیل میشود و پیشنهاد قتل شهردار، با تحریک چند نفر از او باشد مطرح مذاکره قرار میگیرد. گویا در آن مجلس بوده است که شادروان نایب الصدر آنها را مذمت میکند و در بافت چند تومان عوارض قانونی را مجوز قتل نفسی نمیداند. باری امیر السلطنه چون احساس کرد که نگهداشتن حاج باباخان در قلعه، موجب تحریک طرفداران وی و ایجاد بلوائی خواهد شد که احیاناً اواز عهده رفع آن بر نخواهد آمد، این بود که یکساعت از شب رفته ویرا تحویل امیر فیروز داد و خسان فولادلو محبوس دست بسته را از شهر خارج کرد و با حفاظت جمعی از نگهبانان خود بطرف «پیره سحران»<sup>۱</sup>، که بر سر راه آنطایفه از شهر واقع است، حرکت داد و چون بدانجا رسید او را بقتل رسانید.

مردم نیز داستان قتل او را چنین میگویند و سران فولادلو را عامل قتل وی میدانند حال آنکه آقای غلامحسین حبیب الهی، که دربارهای از وقایع این شهر صاحب نظر است، و مادر بعضی موارد دیگر نیز بیرخی از گفته های ایشان اشاره کرده ایم، از قول نعمت نامی از طایفه ابنانلو چنین روایت میکند که من (یعنی نعمت) در آن زمان نوکر ایمان خان ضرغام برادر نجفقلی خان ابنانلو بودم. امیر السلطنه حاج باباخان را در آن شب به ضرغام داد و من و ضرغام او را دست بسته تا پیره سحران آوردیم

۱ - در دو کیلومتری مشرق اردبیل تپه ای است و بر بالای آن قبری دیده میشود که در محل آنرا «پیره سحران» میگویند. مردم منتقدند که در آنجا پیری از قدیم مدفون است که به سحران معروف بوده است. معمرین اردبیل میگفتند که آنجا در قدیم یکی از محلات شهر بوده و بازار معروف کرم ابریشم، که موخران باهمیت تجارت آن اشاره کرده اند، در آنجا قرار داشته است.

و در آنجا با تیرزده کشتیم .

مطلبین نحوه قتل او را چنین میگویند که وقتی حاج باباخان دست بسته بدانجا رسید امیر فیروز (بقول مرحوم محسنی) یا ضرغام (بنابر روایت حبیب الهی) بوی فحش داده سرزنش نمود . حاج باباخان که مرد مؤدبی بود و علاوه بر آنکه خود از فحش دادن ننگ داشت از ناسزا شنیدن نیز سخت رنج میبرد و بدو کرده گفت شرط مردی این نیست که انسان يك محبوبس دست بسته ناسزا بگوید . مردانگی آنست که دستهای مرا باز کرده تفنگی بدهید تا با هم بجنگیم و مردی خود را بیازمائیم . امیر فیروز (یا بقول حبیب الهی ضرغام) از این جواب احساس خفت نمود و دستور داد «کار او را تمام کنید» . این بود که محافظین در کنار دیواریکی از خرابه ها او را از پشت هدف قرار دادند و دیوار خرابه را بروی جسد خون آلود وی انداختند .

هر چه بود چراغ عمر آن مجاهد دلاور در آن شب با توطئه امیر السلطنه و همدرستانش خاموش گردید و نأسف و اندوه فراوان عاید مردم اردبیل گردانید .

امیر السلطنه چون از مجاهدان و مردم میترسید پرده از این راز بر نداشت، و گاهی با ابادی مخصوص خود او را در تبعید و زمانی در زندان و گاهی نیز مقتول قلمداد کرد . خود نیز جرئت بیرون آمدن از قلعه نداشت و جز در تشریفات بسیار ضروری از آن پناهگاه بیرون نمی آمد و در این مواقع نیز فراش و قزاق زیادی دور خود جمع می کرد تا از انتقامجویی دوستان حاج باباخان در امان باشد . چنانکه خوانین فولادلو نیز یارای آمدن بشهر در خود نمی دیدند و اگر هم ضرورتی ایجاب میکرد مخفیانه و گاهی بالباس مبدل و شب هنگام بچنین کاری دست میزدند . مرحوم محسنی مینویسد که حاج باباخان در موقع شهادت سه طغری چك نزد خود داشت که بسبب حقوق گذشته بوی داده شده بود یکی بامیر موقر رسید دیگری بناظم السادات ولی از چك سوم خبری بدست نیامد .

هر روز که میگذشت داستان حاج باباخان کهنه تر میشد کم کم  
 خاطره او از یادها میرفت. با اینحال تنی چند از علاقمندان او  
 از پای نمی نشستند و کسانی مثل مشهدی ابوالفضل رضازاده  
 میرزا بیوک آقا و اهبزاده، عباس محسنی و دیگران مخفیانه  
 شبنامه ها منتشر می کردند و با امضاهای مستعار تلگرامها و  
 نامه های شکایت آمیز بتهران و تبریز می فرستادند و چگونگی

مقدمات حرکت

قوای دولتی برای

سرکوبی عشایر

اردبیل

سرگذشت او، و زننده یا مرده بودنش را از مقامات مرکزی استعلام مینمودند. گویا  
 از تهران در این باره از امیر السلطنه توضیح خواسته اند و او در جواب نوشته است که  
 حاج باباخان برای تحقیق و بازجوئی به تبریز اعزام شده بود در راه فرار کرده  
 و مراقبین بر حسب وظیفه او را زده اند.

پنجمه و نهم از قتل وی میگذشت و هنوز سرگذشت او جزو مبهمات بود. ماه  
 محرم فرار رسید و دوستان وی از قول رئیس خطابهائی تهیه کرده بنوحه خوانان دادند  
 تا در مجالس عزاء عنوان کنند و از حکمران بخواهند برای آنکه تکلیف شرعی آن زن  
 از حیث عده، کسوه و نفقه شرعی زایش گردد. او را از مرگ یا حیات شوهرش مطمئن  
 سازد. امیر السلطنه از این امر آگاه گشت و قبل از آغاز مراسم عزاداری نوحه خوانان  
 وریش سفیدان محلات را بقلعه خواست و از آنان در این باب تعهد گرفت که چیزی  
 نگویند. حاکم علاوه بر این اقدام در ایام عاشورا نیز رضازاده و یک هفته بعد محسنی را  
 دستگیر و توقیف نمود ولی بر اثر وساطت جمعی آنها را آزاد ساخت.

در این ایام اسماعیل آقا سیمیتقو، رئیس ایل شکاک در منطقه کردستان، با قوای  
 دولت می جنگید و عشایر اردبیل با شنیدن پیروزیهای، که او بدست میآورد، برچیرگی  
 خود میافزودند. روز هشتم محرم بود که خبر شکست او در شهر منتشر گشت و جنب  
 و جوشی در مردم پدید آورد. هر کس این خبر را بشارتی میدانست و بعنوان مژده  
 بدیگری میگفت و آنرا مقدمه زوال قدرت عشایر میشمرد و طبیعی است که شاهسونان  
 از شنیدن این اخبار اندوهگین میگشتند و فتح و فیروزی ارتش را سبب فنا و قطع

ترکاتزیهای خود میدانستند تا آنجا که امیر فیروز رئیس طایفه فولادلو روزی باطرافیاناش گفت اگر بجای این خبر، خبر قتل یکی از فرزندانم را بمن میدادند صدبار برايم گوارتر از این واقعه بود.

باری اهالی شهردل وجرآئی یافتند و دست باقدامانی زدند از جمله تلگرامهای متعددی بنهران و تبریز مخابره کردند و اعزام نیرو برای سرکوبی عشایر را مصرّاً خواستار گشتند. اینک جواب یکی از این تلگرامها را که از طرف سرلشگر امیر طهماسبی فرمانده لشکر و والی آذربایجان مخابره گشته است عیناً میآوریم:

«اردبیل، جنابان آقاخان علما و تجار محترم. تلگراف مشروح آن جنابان وصول، تصور نمیکند در اینموقع که تصمیمات دولت و عملیات قوای نظامی را در استقرار امنیت و انتظامات آذربایجان برای العین میبینید در مورد اردبیل باز تردید کنید. اگرچه اینجانب بجنابعالیان حق میدهم در آنمعدت مکرر از طرف متصدیان امور وعده احقاق حق داده شده نتیجه بروز نکرده لیکن موقع حالیه آذربایجان و نظریات قطعی دولت در تأمین و تنظیم تمام ایران اقتضای این تصورات را نداشته و نمی بایست وعده اینجانب را موهوم بدانید زیرا از ساعت اولی که زمامداری این ابالت را عهده دار شده ام تمام فکر و خیال خود را در آسایش قاطبه اهالی و تأمین تمام ولایات حوزه ایالتی مصروف داشته و اینک در نتیجه اقدامات، کارکردستان الحمدلله بخوبی خاتمه پیدا کرده عملیات قوای نیرومند دولت آنصفحه را امن و منظم نمود. دیگر تردیدی باقی نیست که از آنصفحه بسایر نقاط سوق و کلیه اهالی این سامان از لذت امنیت بهره مند خواهند بود. مخصوصاً نظر باطلاعاتی که شخصاً از اوضاع اردبیل و مظلومیت اهالی آنجاها دارم مقدم بر سایر نقاط بانظامات آنجا اقدام و امروز مقدمه قشونی که برای اردبیل تخصیص داده شده وارد تبریز شد. فقط یکی دو روز متوقف خواهد شد که بعضی نواقص ضروری افراد تکمیل و انشاءالله روز سیم بطور حتم طرف اردبیل رهسپار هستند. از توجهات قادر ذوالجلال امنیت برقرار، بزودی ریشه اشرا از همه جا قطع، اهالی بانهایت راحتی و اطمینان قلب در بستر امنیت غنوده، سختی های

ایام گذشته را بکلی فراموش نمایند. ۲۳ سنبله (۲۲ محرم). ایالت نظامی آذربایجان امیر لشکر».

آنچه در این تلگرام قابل توجه است اعتراف و اقراری است که والی نظامی دربارهٔ مظلومیت ساکنان این شهر نموده و از وعده‌های مکرری که در گذشته دولتها برای تأمین رفاه مردم این سامان داده و عمل نکرده‌اند اظهار تأسف نموده است.

در مورد تهیهٔ مقدمات سرکوبی عشایر بی‌مناسبت نیست که واقعه‌ای معروف به «بلیسون قرالماسی» در حوادث سال ۱۳۴۰ قمری، به واقعه‌ای که به «بلیسون قرالماسی» شهرت یافته است اشاره کنیم و آن عبارت از بغضب آمدن رحمت‌الله نام پلیس نظامی اردبیل بود.

کلمهٔ ترکی «قرالماخ» که معنی تحت اللفظی آن در زبان فارسی «سیاه‌شدن» است مجازاً مفهوم «مغضوب شدن» دارد و بدین معنی در جایی استعمال می‌شود که شخصی بر اثر کفر و الحاد یا عدم اعتقاد و توهین بمقدسات مذهبی مورد غضب معنوی قرار می‌گیرد و چون در چنین موقعی رنگ صورت انسان غضب شده بسیاری می‌گراید از اینرو آنرا «قرالماخ» می‌گویند.

غضب کرده شدن ممکن است از لحاظ روانشناسی بیک حالتی تعبیر شود که آنرا با اصطلاح خارجی «شوک» می‌خوانند و بر اثر تحریک شدید عصبی حاصل می‌گردد و در بعضی مواقع ندامت شدید وجدان و فشار ناگهانی روحی سبب آن می‌شود و در هر حال از حیث معتقدات مذهبی در مفهومی بکار می‌رود که مابدان اشاره کردیم. در ایامی که موضوع سخن ماست ماشین و کامیون در این شهر و اصولاً شهرهای دیگر ایران نبود و حمل و نقل بوسیلهٔ چهارپایان صورت می‌گرفت و چون دولت، بویژه در آن روزگار که مقارن با آخرین سالهای حکومت قاجار بود، اسب و استر بقدر کافی نداشت در موارد قشون کشی و نقل و انتقالات نظامی، شروع بجمع‌آوری چهارپایان مردم شهر و اطراف می‌کرد و پلیسهای نظمیه در هر جا که سراغ بار کشی را می‌گرفتند بزور و تهدید وارد خانه شده حیوان را بیرون میکشیدند و میبردند و در این



ماجرای بیش از همه، خانواده‌های عاجز و درمانده مورد تهاجم واقع میشدند. اما متنفذین با اطلاعی که قبلاً از «اسب و قاطر بگیری» بدست می‌آوردند اسب و استر خود را از شهر بیرون می‌فرستادند.

ضعیف و درمانده شدن را نمیتوان تنها در آن دوره و آن شهر سبب تعدی و تجاوز دیگران دانست بلکه این امر در همه زمانها و مکانها صادق بوده و عجز و ناتوانی موجب بیچارگی و بی‌نوائی شخصی شده است.

نگارنده بحکم شغل اصلی خود، که معلمی و تربیت جوانان است، بآندسته از خوانندگان این کتاب، که از طبقه جوان میباشند و هنوز سرد و گرم ایام نجشیده‌اند، سفارش مینماید که بکوشند و خود را همواره قوی سازند و این امری است که از هر جوانی ساخته میباید.

مراد از قوی بودن تنها زورمندی و توانائی جسمی نیست بلکه منظور عمده بدست آوردن موقعیت ممتاز اجتماعی است و برای این کار قوت معنوی و تفوق فکری و علمی بیش از قدرت جسمی ضرورت دارد. شخصی که بی‌زور علم و دانش و فضائل اخلاقی و انسانی آراسته شود پیوسته مورد احترام دیگران قرار میگیرد بشرط آنکه این کمالات را از رهبانیت و گوشه‌گیری دور دارد و انتخاب دوستان موافق و حشر و نشر با آنها، بویژه با خدمات عقلانی بهممنوعان، موقعیت بهتری برای خود کسب نماید و گرنه دهر نیز هر جا زیونتری است بر او چیره خواهد شد.

باری در سمت مغرب، در کنار شهر، در محله‌ای که بعداً بد «معجز» معروف گردید، خانواده فقیری بود که يك اسب سفید داشت و با اصطلاح اهل آن خانه، نان آور خانواده محسوب میشد، و فتح‌الله نام پدر آن خانواده با کرایه‌ای که از بارکشی با آن اسب بدست می‌آورد معاش اعضای خانواده را تأمین مینمود.

رحمت‌الله پلیس نظمیه، مثل پلیسهای دیگر، مأموریت داشت که در هر جا اسبی سراغ بگیرد آنرا گرفته بنظمیه بیاورد. او روز هشتم شوال ۱۳۴۰ قمری بخانه فتح‌الله

آمد و آن اسب را از طوبله بیرون کشید. زن خانواده او را بحضرت ابو الفضل عباس بن علی (ع) سوگند داد و بدبختی خانواده را با از دست دادن آن اسب یاد آور شده انصراف او را خواستار گردید. ولی رحمت الله بدون توجه باستر حرام آن زن بر اسب سوار شد و راه نظمیه را پیش گرفت.

او هنوز مسافت زیادی از آن خانه دور نشده بود که در وسط کوچه از اسب بزمین افتاد و جسد بیجاناش نقش بر زمین گردید در حالی که رنگ صورتش نیز سیاه شده بود. اسب بلافاصله بخانه برگشت و عابرین و ساکنان خانه های اطراف بتماشای برآمدند. واقعه فوراً در شهر شایع شد و مردم دسته دسته بدیدن نعش سیاه شده رحمت الله، که از آن بیعد لعنت الله نامیده شد، رفته آنرا سنگباران کردند. آنگاه طنابی پایش بسته با طبل و شیپور در کوچه و بازار گردانیدند و سرانجام جسد را، که قسمتی از گوشت آن بر اثر کشیده شدن در زمین از پایش رفته بود، زیر پل داشکسن انداختند. از این تاریخ آن اسب احترام بزرگی یافت و خانه صاحب آن، که بخانه معجز معروف شد، مورد توجه قرار گرفت و نیاز زیادی عاید آنها گردید.

در آن دوره اطراف شهر نامی بود و کاروانها مورد دستبرد دزدان و راهزنان قرار میگرفتند. بعضی از کاروانیان با اجرت زیاد اسب معجز را کرایه میکردند و آنرا، که پرچم کوچک سبزرنگی هم بر بالان آن نصب مینمودند، پیشاپیش کاروان قرار میدادند و چون عشایر و راهزنان، چنانکه در جای خود گفته ایم، از حضرت ابو الفضل علیه السلام ترس داشتند جرأت نمیکردند که آن کاروان را غارت نمایند. گاهی بعضی از کاروانها اسب سفید دیگری را در جلو کاروان می انداختند و موقعیکه با راهزنانی مواجه میشدند آنرا اسب معجز معرفی میکردند.

در این واقعه نیز شعرا اشعاری سرودند که چند بیت از یکی از آنها چنین بوده است:

گنه هشتم شه ——— شوالده	نمأ می اوج یوز چهل سالده
اولوب حکم بی نظم نظمیه دن	نه نظمیه دن بلکه ظلمیه دن
گیروب ایولره آتلاری آختاروب	گزیوب هریری هر نه آت وارتاپوب

وبالآخره گوینده با اشاره برحمت الله گفته است :

بظاهر اگر رحمت اللهی دی ولی باطناً لعنت اللهی دی<sup>۱</sup>

باری وعده‌های سرلشگر طهماسبی درست در آمد و بفاصله ورود قشون دولتی ده روز ستونی از قوای دولت بفرماندهی سرهنگ عباسخان و تحریکاتی علیه البرز وارد اردبیل شد . مردم با شور و شعف زاید الوصفی آزادیخواهان از سربازان وطن استقبال کردند و با دست زدن‌ها و هورا احساسات قلبی خود را نثار قدوم آنان نمودند. آنروز نیز از روزهای دیدنی اردبیل بود. مردم که سالیان ممتدی از دست جمعی عشایر خونخوار، که آلت اجرای مقاصد یکمشت مستبد و متنفذ شهر شده و هر چند صباح یکبار موجب قتل و غارت سکنه بی‌پناه می‌گشتند، بجان آمده بودند ؛ سربازان دولت را حامی و ناجی خود دانسته با شوق و ذوق زیادی به پیشواز رفتند و جلوی پای آنان قربانیها نمودند.

چنانکه گفته‌ایم در آن موقع در شهر دو تیرگهائی بود. در یکطرف مجاهدان و آزادیخواهان بخونخواهی حاج باباخان و در مقابل آنها حاکم جبار و یاران مستبد او قرار داشتند. عشایر، مخصوصاً فولادلوها، از ورود قشون نگران بودند و باترس از کفر اعمالشان حامیان شهری خود را بچاره جوئی و امیداشتند. این بود که بقول محسنی مستبدین بدست و پا افتادند و برای اجرای نقشه‌هایی که طرح کرده بودند خود را بفرمانده ستون نزدیک نموده خانه شادروان مشردفتر را در محله اوچدکان برای سکونت وی آماده ساختند .

مشردفتر مرد مؤدب و متینی بود ولی چون پدرش در قلعه بدست مجاهدان قفقازی کشته شده بود بسا مشروطه خواهان ضدیت مینمود و از مخالفان سرسخت مشروطیت بشمار می‌آمد . محسنی در نوشته‌های خود سرکرده مستبدین آن ایام را

۱ - یعنی باز در هشتم شوال سال ۱۳۴۰، از نظمیه بی‌نظم حکم شده است که وارد خانه‌ها شده اسبها را بگردند. و هر چه اسب پیدا کنند... بظاهر اگر این شخص رحمت الله بود ولی باطناً لعنت الله بود .

نایب‌الصدر دانسته و مبشر را نیز «پارطیه» او محسوب داشته است. او مینویسد که اینان دور وبر عباسخان را گرفتند و با تلقیناتی که در وی نمودند عطوفت و محبت وی را نسبت بفولادلوها جلب کردند و متقابلاً هر چه توانستند کینه و عداوت او را درباره آزادیخواهان برانگیختند.

آزادیخواهان نیز بیکار نماندند و سرانجام بر اثر اقدامات مداوم آنها امیر السلطنه از حکومت معزول گشت و دستور دستگیری و اعزام تحت الحفظ او بصرهنگ عباسخان ابلاغ گردید. مستبدین برای لغو این دستور و نگاهداری او بدست و با افتادند لیکن اقدام آنها بجائی نرسید و در دهه اول ماه صفر ۱۳۴۱ قمری دستور رسیده بموقع اجرا گذارده شد.

امیر السلطنه، که گفتیم از دستیاران رشیدالملک و، بقول سالخوردهگان از دوران صباوت در خدمت او بود، در این ایام از دست یاران حاج باباخان بتنگ آمده و از اقدامات پی گیر آنها درمانده شده بود. درماندگی او وقتی بیشتر شد که شمس‌الدین خان حقی رئیس نظمیه و محرم اسرار و همه کاره او عوض شد و نیز مقالات تند و آتشینی علیه خود وی در جرید مرکز طبع و نشر یافت و سرانجام بدان وضع موهن از اردبیل رفت و سردار فاتح بحکومت اردبیل وارد شد.

ورود قشون دولتی، چنانکه گفتیم، مایه دلگرمی مردم بود و خود جانی تازه بردل‌های افسرده سکنه این محیط محسوب میشد اما بی‌تجربگی فرمانده آن در امور غیر نظامی، بویژه بی‌اطلاعی او از وضع اجتماعی اردبیل و حمایت وی از یکی از دو دسته مخالف، موجب تشدید دوتر گبها گردید و مشکلات جدیدی پیش آورد.

عباسخان که بر اثر سکونت در خانه مبشر، دانسته یا ندانسته، بامستبدین دمساز شده بود با آزادیخواهان بنای مخالفت گذاشت و بتلقین اطرافیان خود با آزار و اذیت اینان پرداخت. محسنی در یادداشتهای خود در اینباره مطالبی نوشته و از جمله درباره رفتار عباسخان نسبت به میرزا بیوک آقا و اهب زاده چنین آورده است که:

در سالهای ۱۳۳۵ و ۱۳۳۶ قحطی و مجاعه در اردبیل پیداد کرد و گروه کثیری

از مردم را بهلاکت رسانید. عده زیادی از اطفال، باز دست دادن پدران و مادران خود بی سرپرست گردیدند و بر اثر نداشتن کفیل معاش در معرض مرگ قرار گرفتند. میرزا بیوک آقا، که مرد رحمدل و حساسی بود، اعاناتی از موکراتها و دیگران جمع کرد و موجبات نگهداری دویست نفر از اطفال یتیم را در خانه حاج یوسف لنکرانی فراهم ساخت. بعد از سالهای قحطی، چون اعاناتی جمع نشد، نگهداری آنها نیز میسر نگردید و چون کسب و کار نیز در شهر از رونق افتاده بیکاری و درماندگی گریبانگیر مردم گشته بود اینها از کمکهای مؤثر افراد نیکوکار محروم شدند. شبها را بامذلت و سختی در پشت بام سنگ خانها و زیر گنبد های بازار بصبح میآوردند و روزها نیز با گدائی لقمه نانی بدست آورده سد جوع مینمودند.

در یکی از روزهای سرد اردیبهل اینان دور هم جمع شده دسته جمعی از بازار میگذشتند و اشعار سرود مانند می، که مفهوم آن درخواست مساعدت، بخصوص تقاضای لباس گرم بود، میخواندند. قضا را سرهنگ عباسخان با آنان برخورد کرد و آنرا یکنوع بی نظمی در محل مأموریت خود دانست. مخالفان، که در پی چنین فرصتی بودند، میرزا بیوک آقا را محرك آنها قلمداد کردند و با اشاره بشایعه ای که اسدالله خان درباره وی در آستارا منتشر کرده بود چنین وانمودند که وی عامل بالشوبکهاست و بدینوسیله میخواهد قیام کمونیستی را انداخته این مرام منحوس را در این ولایت اشاعه دهد.

عباسخان دستور توقیف او را بهشهربانی داد و میرزا بیوک آقا تحت بازجویی درآمد. او در جواب استنطاق، اتفاقات شهر را پیش کشید و با توضیح اقدامات نابکاران، توطئه قتل حاج باباخان و وقایع ناگوار دیگری، که همه آنها با همکاری و دسیسه مستبدان صورت گرفته بود، قسمتی از اقدامات آنانرا بازگو کرد و این جلب و بازجویی را نیز پرده دیگری از آن «تراژدی» قلمداد نمود. با اینحال وی مدتی در زندان ماند و چون شهربانی مدارک کافی برای تحریک گدایان از طرف او نیافت و با تحقیقات دامنه داری که کرد ویرا بیگناه دانست از زندان آزاد گردید.

مستبدین وقتی از آزادی و آگاه شدند در صدد برآمدند که شخصاً ویرانجات کنند و لذا دو نفر از اوباش را با نظمیه، به ضرب و جرح و تهدید او واداشتند. این دو و لگردد در یک شب تاریک، در خرابه بازار (جنب سرای زنجیرلی) جلوی او را گرفتند و پس از درآوردن ساعت طلایش در صدد اجرای دستور برآمدند. آقای غلامحسین حبیب‌الهی که راوی این داستان است مینویسد که رفتار و اهلبزاده با آن دونن، در آن صحنه تأثر آور، بقدری پدران و محبت آمیز شد که آنان از کرده خود اظهار ندامت کردند و آلت دست شدن خود را بمستبدان، برای انجام این کار، معلول استیصال و درماندگی زندگی گفتند. شرمندگی آنها وقتی بیشتر شد که در جریان حمله آنان بواهلبزاده، چند نفر از شناسان او از آنجا میگذشتند و بامشاهده این صحنه در صدد مساعدت بوی برآمدند. لیکن او آن‌دورا از دوستان خود معرفی کرد و عابرین را بادامه راه واداشت.

مأموریت سرهنگ عباسخان در اردبیل زیاد طولانی نشد و بر اثر چنین کارهای ناصواب احضار گشت و سرهنگ ابوالحسن پور زند به جانشینی وی باین منطقه آمد. ورود زند مصادف با طغیان طایفه آزاللو گریزند و قشون مأمور سرکوبی آنها شد. آزاللوه از طوایف برجسته شاهسون بودند و خوانین آنها در بین کلانتران سیویک طایفه دیگر اسم و رسم و احترام خاصی داشتند. باینحال در برابر قوای دولت بیش از سه روز تاب مقاومت نیاوردند و باتسلیم رؤسای آنها غائله خاتمه یافت و این اولین موفقیت ارتش در مقابل عشایر گردید.

حسینعلی خان گالش نیز از جمله کسانی بود که موجب بی نظمی هائی در جنگل و صفحات آستارا میشد. او را نیز با اتفاق پسرانش در آنجا بدام انداختند و امید عشایر را از یاری او قطع نمودند.

ابوالحسن پور زند مأموریت خود را جمع آوری سلاح اعلام کرد و از امیر عشایر و برادرش رشید الممالک رؤسای طوایف خلخال، و نیز حسینعلیخان و سوزی خان از بزرگان طایفه فولادلو، که در این موقع در شهر بودند، خواست که

اسلحه موجود در طایفه‌ها را جمع‌آوری و تحویل دهند. آنان وعده کردند که بمحل خود برگردند و آنها را گردآورده تسلیم نمایند ولی این را حبله‌ای برای خروج خود از شهر قرار دادند و چون رفتند باز نگشتند و این خود بهانه‌ای برای آغاز جنگ بین آنان و قشون دولتی گردید.

بهمان نسبت که اختلاف بین فرماندهان قشون و سران عشایر اقدامات قابل‌نگویش شدت مییافت بین دسته‌های آزادیخواه و مستبد نیز کشمکش زعمای اردبیل سخت‌تر میشد و بدبختی‌های تازه‌ای برای مردم فراهم میساخت. حوادثی که در گذشته نزدیک در این شهر رخ داده و شیرازه زندگی مردم را از هم گسیخته بود ایجاب میکرد که عقلای هر دو طرف اختلافات را کنار بگذارند و در راه تأمین آسایش عمومی دست اتحاد بهم داده در عمران شهر و بهبود امور اقتصادی و اجتماعی صمیمانه کوشش نمایند. لیکن برعکس دامنه نفاق را روز بروز توسعه میدادند و آتش اختلاف و دوترگی را بیش از پیش تیزتر میساختند. تجارت و داد و ستد عمده غالباً بدست آزادیخواهان و دموکراتها بود و غلات و حبوبات در اختیار مالکان و مستبدان قرار داشت و ایندو دسته شب و روز در فکر دسیسه و مبارزه بایکدیگر بودند و در این میان جماعت بیگناهی مستأصل و درمانده میشدند.

ما امروز وقتی دورنمای این بازیهای کودخانه را تماشا میکنیم تأسف میخوریم که چرا آنان اینچنین می‌اندیشیدند و بجای آنکه میدان دید خود را وسیعتر کرده از پیشرفت ممالک جهان و توسعه مسائل کشاورزی و اقتصادی، و دیگر گونیه‌ای اصول زندگی اجتماعی اطلاعات کامل و کافی بدست آورند و محیط زندگی خود را بهتر گردانند بکارهای بی‌ارزش و کوچکی، علیه یکدیگر، می‌پرداختند و حتی از افترا و تهمت بهم‌دیگر باز نمی‌ایستادند.

خواننده محترم بر ما ابراد نگیرد که ما خود را از منطق دموکراتها و مستبدین آنروز برکنار نگهداشته‌ایم و بعد از نیم قرن، که آرامشی در محیط دیده میشد بخورده‌گیری از آنها برخاسته‌ایم. مانیز اگر جزو آن دموکراتها بودیم فنای مستبدین و مالکان ستمکار آنروز را وجهه همت خود قرار میدادیم چنانکه اگر در «پارطیه»

مستبدین نیز میشدیم از هر کوششی برای اضمحلال آن فرقه «ضاله» باز نمی ایستادیم. اما اگر طرفدار هیچک نمی شدیم و در ردیف اکثریت مردم در مانده و بیچاره این شهر قرار می داشتیم جز این فکری نمی داشتیم که چگونه ایندوستانه بسروجان یکدیگر افتاده و بکارهای بیفایده ای اقدام مینمایند. برای آنکه نمونه ای از تلاش خصمانه آنان را بیاوریم با اقتباس از نوشته های محسنی گوئیم که مستبدین با تغییر عباسخان نقشه های خود را ناتمام دیده دلتنگ گشتند و با ورود ابوالحسن پور زند به کوششهای دیگری برخاستند تا هر آینه او را نیز در اختیار خود گیرند. ولی چون نتوانستند دست بدسایس و تحریکات جدیدی زدند و از جمله علیه سرهنگ ابوالحسن خان نامه ها و راپرتها و شکایتی به امیر لشکر عبدالله خان طهماسبی، ولی نظامی آذربایجان، فرستادند و چنین گفتند که ابوالحسن خان می خواهد داستان لاهوتی را در اردبیل تجدید کند و در این نقطه حساس آذربایجان بغالیت های سیاسی نامساعدی از آن قبیل دست بزند.

دموکرانها نیز متقابلاً شروع به ارسال نامه های تند به تهران و تبریز کردند و در آنها، بجای آنکه برای تأمین رفاه و آسایش مردم تقاضای مساعدت نمایند، باین دسته از همشهریان خود کفر ابلیس بستند. ما قسمتی از یکی از آن نامه ها را که در صفحات ۵۰۴ تا ۵۰۷ یادداشتهای مرحوم محسنی درج شده است برای نمونه ذیلا نقل میکنیم:

«مقام منبع امارت جلیله لشکر شمال غرب دامت شو کته العالی.

اوضاع اردبیل و اطراف از چند سال قبل رفت آور، و دهات خرابه و لم یزرع اهالی بالمره مستأصل و پریشان، و دستهای خارجی از آستین نایب الصدرا و مبشرها و رئیس تلگرافها نمایان، ایلات اردبیل خصوصاً خوانین فولادلو را آلت اجرای مقاصد منحوسه خودشان قرار داده، اردبیل را زیرورو کرده، اعمال شنیعه ایشان در صفحات تاریخ باقی و محو شدنی نیست. اینها یکدسته اشراف معروف به پارطیه منحوسه هستند که در دوره رژیم استبداد روس میان قنصول و فرمانده قشون، که هر دو نماینده یکدولت بودند، چنان تخم ضدیت و نفاق در میان دو نفر مأمور کاشتند، در نتیجه هر دو نماینده را از طرف دولت برای استنطاق و رسیدگی بتفلیس احضار کردند<sup>۱</sup>

۱- اشاره است باختلاف کنسول روس بافیدار او فرمانده قشون آندولت داردبیل.



البته ممکن است در میان مأمورین دولت علیه از این شیطنت‌ها بنمایند. اگر تاریخ شرم‌آور حیات ایشانرا مشروحاً تذکر دهیم اسباب تلخین وعلاوه قلم از تحریر نفرت خواهد کرد. اگر دولت از مبشر سوآل نماید این ثروت هنگفت را از کجا تحصیل کرده غیر از اینکه جواب بگوید از بیت‌المال مسلمین عنوان دیگری ندارد. در این اواخر که دولت تصمیم گرفته صفحهٔ آذربایجانرا از لوٹ وجود اشراو پاك واهالی را بعطوفت ومهربانی دولت امیدوار نماید بااعزام یکمده قوای نیرومند، بریاست عباس خان سرهنگ اهالی رامطمن ساخت. محض ورود همان اشخاص بی... دور اورا محاصره آنچه لازمهٔ استفاده بود در سایهٔ آنتریکت نایب‌الصدر و پارطیه‌اش بعمل آوردند وعباسخان يك نفرت عمومی باخود همراه برد...»

مابقهٔ آن‌نامه‌را، برای حفظ حرمت کتاب خود، نمی‌آوریم ومفهوم قسمتی از مندرجات آنرا میتویسیم که در آن از شرارت امیر عشاير، غلام آراللو وامبرفیروز نولادلو وبرادرانش در گذشته مطالبی بیان گشته است واز خدمت بعضی از آنان بانگلیسیها ونیز همکاری و پشتیبانی مستبدین شهر، سخنانی بمیان آمده وتنبیه آنان، بخصوص طایفهٔ فولادلو، که بیش از نودپارچه دهمتجاوز از چهارمیلیون تومان ثروت منقول داشته‌اند، درخواست گردیده است.

ماباز با یادآوری خرابی آنروز شهر، و درماندگی شدید مردم و فقر وفاقه وبدبختی عمومی، اندوه فراوانی از این قبیل کارهای نابخردانه در وجدان خودحس میکنیم وبکار رفتن افکار وقلمها و اوقات عزیز متفکرین وثروتمندان شهر را، در این اقدامات کوچک ودشمنی آور، ناروا میدانیم وبعنوان جواب مقدر برای کسانی که ممکن است از نظر هریک از طرفین، آن کارها را لازم بدانند، میگوئیم فکر وقلم وزبانی که میتوانست درراه جلب مخالف بکار رود ونتیجهٔ آن تأمین آسایش عمومی

۱- عباسخان باردیگر درسال ۱۳۱۸ خورشیدی بنام ترتیب البرز بفروماندهی لشکر ۱۵ اردبیل منصوب شد. وقتی خبر انتصاب او باردبیل رسید برخی از کسانی که سابقهٔ خوشی بااو نداشتند بمسافرت رفتند.

گردد چرا باید در يك شهر موجب عداوت و دشمنی بین خانواده‌هائی شود كه دختران آنها در خانه همدیگر بزناشویی رفته‌اند و یاد یوار بدیوار همسایه يكدیگر می‌باشند ، آنهم بدست جمع معدودی كه بزرگان و زعمای شهر قلمداد می‌شدند .

آمدن امیر لشكر  
عبدالله خان طهماسبی  
باردربیل  
و تمام همت و نیروی مغزی آنان هم بطرح نقشه‌های شیطنت  
بار برای از بین بردن مخالفان یا خنثی کردن اقدامات آنها  
مصرف می‌گردید و بقول گذشتگان گاهی از دایره جوانمردی

نیز خارج میشد .

مادر باره مبارزات این دو جبهه سخنان زیادی از پیشینیان شنیده‌ایم كه از ذكر آنها صرف نظر مینمائیم و بیهیكه از اقدامات مستبدین از روی نوشته‌های محسنی اشاره کرده مینویسیم كه رفتار سران عشایر و غنیمت افای آنان بعهده كه برای جمع آوری اسلحه بفرمانده قشون داده بودند و نیز اقدامات خصمانه این دودسته مستبد و مكرات موجب شد كه امیر لشكر طهماسبی ، والی نظامی آذربایجان ، شخصاً باردربیل سفر كند و بامور پراكنده و بیسامان این حدود نظم و نظامی بدهد .

مسافرت او مجال جدیدی فراهم كرد كه هر دو دسته اقدامات تازه تری شروع نمایند و بابزمین زدن حریف موقعیت خود را ممتاز گردانند . از جمله اینكه مستبدین ، كه با عشایر همدست بودند ، چون شنیدند طهماسبی نوروزخان ، برادر امیر فیروز فولادلو را ، كه معروف به امیر تومان بود ، احضار کرده است باو یاد دادند كه اگر امیر لشكر درباره علت نیامدن وی بشهر از او سوآلاتی كند وی دمو كراتها ، بویژه میرزا بیوك آقا و اهلبزاده را معرفی کرده بگوید كه تهدیدهای نامبرده سبب این كار است ، و موجباتی فراهم آورد كه امیر لشكر نسبت بدفع شر آنها اقدام كند .

نوروزخان چنین كرد و پس از شرح و بسط مفصلی بامیر گفت كه ما واهمه

داریم سوه قصدی علیه ما صورت گیرد و عكس العمل آن نظم و لایب را برهم زند و تا این دسته دمو كرات نما ، بخصوص میرزا بیوك آقا بالشویك ، در این شهر است آسایش

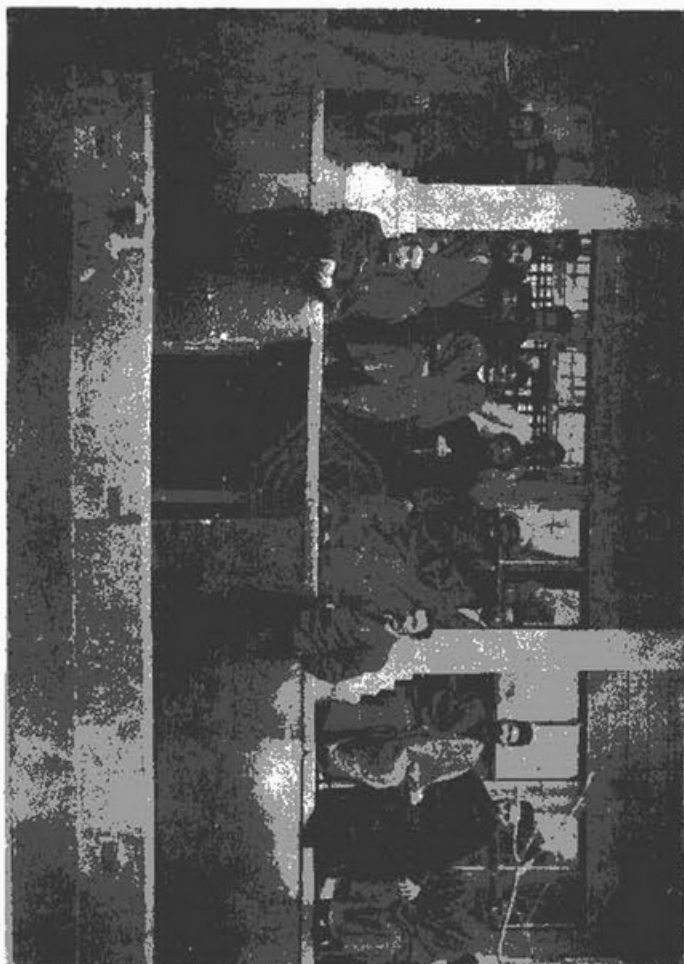
برای مردم نخواهد بود .

طهماسبی میرزا بیولا آقارا احضار کرد و بقول بعضی، پس از آنکه سیلی محکمی بر صورت او نواخت ، دستور توقیف داد. خبر توقیف او چون بازار رسید هیئت تجار باتفاق بمنزل امیر لشکر رفتند و اعلام تحصن نمودند. امیر لشکر که در آن موقعیت حساس از تحصن تجار نگران بود ، نمایندگان آنها را نزد خود خواست و حاج صدرالاشراف و حاج کاظم زمانی بنمایندگی بازرگانان باوی سخن گفتند و موقعیت واهبزاده و مبارزات سیاسی او را در راه مشروطیت و حفظ استقلال ایران شرح دادند و با اشاره بدو دستگی موجود ، بین مستبدین و آزادیخواهان ، او را متوجه دسیسه‌ایکه بوسیله نوروژخان فراهم شده بود گردانیدند . در نتیجه دستور استخلاص وی صادر شد و تجار او را با خود برداشته به تجارتخانه‌اش بردند .

ما از این پیشامد نیز احساس خجالت می‌کنیم زیرا بجای آنکه هیئت تجار شهر با آنوضع نزد والی رفته برای توسعه امر تجارت ، یاعمران و آبادی شهری، که در نتیجه این کشمکشها روبویرانی میرفت ، درخواستی نمایند یک نفر را ، که بادسیسه دسنة دیگری از همشهریاناش توقیف گشته بود ، مستخلص گردانیدند .

باری گفتیم که عامل مهم مسافرت امیر لشکر باردیبل خودداری عشایر فولادلو از تحویل سلاح و شرارت هائی بود که گاه و بیگاه از آنان ، با چاپیدن دهات یا قتل و دزدی ، سرمیزد و امنیت منطقه را بخطر میانداخت. طهماسبی خودش نیز دربرخورد بانوروژخان لزوم تحویل اسلحه را یار آورشد و نوروژخان نیز مثل برادرانش از امیر لشکر مهلت خواست تا بمیان ابل رفته سلاحهای موجود را جمع آوری کند و تحویل فرمانده قشون نماید . ولی او هم رفت و مثل برادرانش برنگشت . امیر لشکر از این امر دلتنگ شد و آنها را تهدید به جنگ نمود .

امیر عشایره ، دائی نوروژخان ، و حسینعلی خان فولادلو که برای احترام طهماسبی بشهر آمده بودند ظاهرا خود را از این رفتار نوروژخان دلتنگ نشان دادند و با کسب اجازه از امیر لشکر ، برای تعقیب وی و تسریع در جمع آوری سلاح ، از شهر بدر رفتند و از مراجعت بشهر و ایفای بعهده خودداری نمودند . طهماسبی این بار رشید



میرزا یوگ آقا و احسار آده در این هیئت تجار و بهر مین اردبیل.  
 نشسته از راست بهی شادروانان : حاج محمدصادق قهرزاده ، حاج نجفعلی محمدی ، حاج یوسف صادقی ، میرزا یوگ آقا  
 و احسار آده ، مالک التجار ، حاج صدرالاشرف مصطفوی ، حاج کاظم رفائی ، حاج محمدحسین جنبی آقایی ، حاج و حجاب محمدی.

الممالك برادر امیر عشایر را در پی آنها فرستاد ولی از این کار نیز نتیجه‌ای نگرفت و فرمان حرکت بسپاهی که در اردبیل آماده بود صادر کرد.

جنگ فولادلوها  
و قشون دولتی  
جمعی از خیراندیشان اردبیل در اینباره وساطت کردند و انجام امر را از راه مذاکره و سازش بهتر از برادر کشی و جنگ قلمدار نمودند. طهماسبی گفتار آنها را پذیرفت و

هیبتی را مرکب از حاجی فرج حاجی خواجه لو، سرهنگ دوم محمود خان امین، نایب‌الصدر، وکیل‌الرحایا، حاج تقی وها بزراده، میرزا بیوک آقا و اهب زاده و حاجی کاظم زمانی برای اتمام حجت نزد آنان فرستاد.

این هیئت، که از موافق و مخالف و بیطرف و رئیس طایفه و افسر قشون ترکیب یافته بود، نزد سران فولادلو رفتند و با شرح مقتضیات زمان و اقتدار دولت مرکزی، آنچه لازمه نصیحت بود کردند ولی نتیجه‌ای که گرفتند این بیت از شاهنامه فردوسی بود که در آخرین جلسه «سوزی خان» برادر امیر فیروز بر زبان آورد و آنرا بعنوان پیغامی برای طهماسبی فرستاد:

«چو فردا بر آید بلند آفتاب من و گرز و میدان افراسیاب»

سوزی از دلیرترین و بیباک‌ترین بیگ‌زادگان فولادلو بشمار می‌آمد و بیشتر اتکای آنطایفه نیز بر مردانگی‌ها و شجاعت وی بود. ولی از مقتضیات روز غفلت داشت و قدرت سربازان دولتی را ضعیف می‌پنداشت. بهر حال چون خبر به امیر لشکر رسید قشون بسمت قریه آراللو، که مرکز اشرار بود بحرکت درآمد و آنجا را بتوپ بسته با خاک یکسان نمود. جنگ شدت گرفت و فولادلوها، بویژه سوزی خان دلاوریها کردند و از هر طرف کشته‌ها دادند و جمعی از بهترین جنگاوران ایرانی، که میتوانستند در حفظ تمامیت ارضی و وحدت جغرافیائی میهن خود فداکاری کنند، باتیر برادران ایرانی خویش در خاک و خون غلتیدند و تنی چند از سران شاهسون، منجمله سوزی، تیرخورده قالب نهی کردند. شکست در اردوی عشایر افتاد و با آنکه در جاهای دیگر نیز بجمع‌آوری قوای پراکنده پرداخته در مقابل قشون مقاومتها کردند ولی بزودی از پای درآمده تسلیم

شدند. امیر فیروز و گروهی از آنان دستگیر و پس از محاکمه تسلیم چوبه دار گشتند. از عجایب روزگار آنکه این واقعه در هفتم شعبان ۱۳۴۱ اتفاق افتاد و آنروز که اینان بدار آویخته شدند درست یکسال تمام از قتل حاج باباخان میگذشت زیرا او را هم اینان روز هفتم شعبان ۱۳۴۰ قمری کشته و دیوار را برویش انداخته بودند.

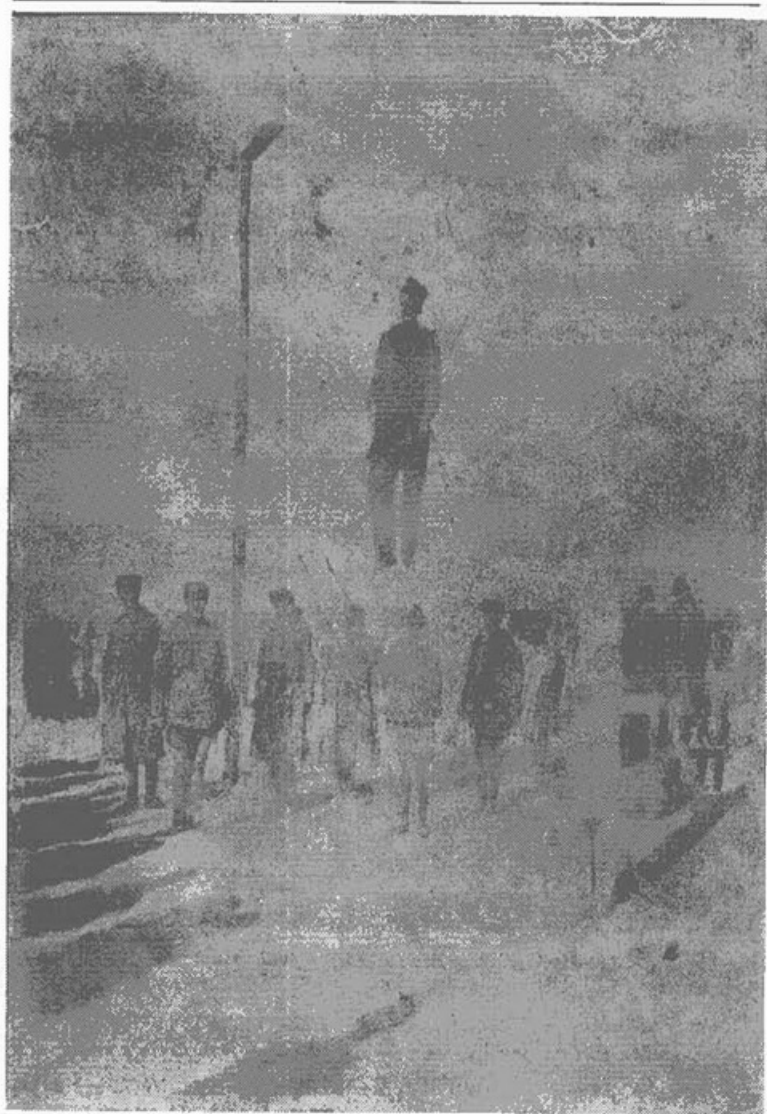
شادروان میرزا بیوک آقا عباسزاده (آستارائی)، که از دوستان حاج باباخان بود، بدین مناسبت شعری سروده چنین گفت:

درباغ جنسان ای ملک هر خدا را      بر روح جوان بر، زمن این تازه پیامی  
بر هستی ات آتش زد صیاد جفاکار      بدتر ز همان قسم خود افتاد بدامی  
اینست بمعبود ازل سجده نمایم      پاینده برومند شود خیل نظامسی

روزی که اینان را بدار میزدند مردم شهر همه بنماشا آمدند و هنگامیکه محکومین را برای چوبه دار میآوردند کسانی از تماشاچیان بدانها ناسزا می گفتند و گاهی آب دهان بطرف آنها می انداختند. آزاد بخواهان، آقاخان یگانه پسر صغیر و شیرخوار حاج باباخان را لباس قرمز پوشانیده مقابل چوبه دار در بقل گرفته بودند و در آن لحظه، که طناب بگردن محکومین می انداختند، یکی از آنها با صدای بلند جملات آتشینی بر زبان راند و با هیجان خاصی خطاب بطفل یتیم گفت: «خوشحال باش منتقم حقیقی انتقام پدر ترا بدین طریق از قاتلان او میگیرد».

فولادلوها تسلیم شدند ولی امیر عشایر بخلاخال گریخت و در دره مشکول در مقابل قشون دولتی بجنگ ایستاد. او بسختی پایداری کرده تلفاتی نیز بقشون دولتی وارد آورد و عظیمزاده نام افسر ارتش و گروهی از سربازان را بقتل رسانید با اینحال تاب مقاومت نیاورده شکست خورد. خود او و سران طایفه گرفتار شدند و تنها رشید الممالک برادری از راه جنگل موفق بفرار گردید و از آنجا بمشهد رفته متحصن شد.

امیر عشایر را بار دبیل آوردند و پس از محاکمه نظامی بدار زدند و گروهی از دستگیر شدگانرا نیز به تبریز بردند و پس از محاکمه اعدام نمودند. بدین ترتیب جنگ قشون باموفقیت کامل پایان یافت و بساط خانخانی فولادلوها درهم ریخت و ثروت بیشمار و املاک و اموال آنها از طرف دولت ضبط گردید.



امیرعشایر خلخالی بر بالای دار

عظمت که ملکه فولادلو و مادر سوزی و نوروز و امیر فیروز و دیگر سران آنها بود ، بشهر منتقل گشت و در خانه کوچکی ، در محله یعقوبیه زندگی محقری یافت.<sup>۱</sup> او شب و روز در ماتم برادری مثل امیر عشایرو فرزندان دلاوری ، مانند امیر فیروز ، سوزی نوروز و دیگران اشک میریخت و صدای ناله و ندبه او همواره بگوش همسایه ها و حتی عابرین میرسید . محسنی مینویسد که عظمت زن قسی القلبی بود و در ایام کامرانی از کشته شدن بیگناهان و آه و ناله کسان آنها اندوهی بخود راه نمیداد ولی اکنون که خدا بدینسان انتقام بیچارگان را از او میگرفت در فقدان عزیزان خود تاب و تحملی نداشت.



جمعی از عشایر خلخال که از طرف نیروی دولتی دستگیر شده اند.

۱- معروف است که وقتی هیئت صلح سر لشکر طهماسبی نزد سران فولادلو رفت امیر عشایر بخواهرش (عظمت) پیشنهاد کرد که باقوای دولتی صلح کنند و تسلیم شوند ولی عظمت چارقد خود را پیش او انداخته گفت پس چارقد زانه بسر کن و این بود که امیر عشایر از تسلیم منصرف شد.



مدتها زندگی او یدین سان گذشت و سرانجام بتهران رفت و بیاری سیدالمحققین املاک خود را از دولت پس گرفت و تا آخر عمر باجوزی-خان، یگانه پسر باقیمانده اش بزندگی تلخ خود ادامه داد.

گفتیم آقا میرزا علی اکبر از آنجمله کسان نادری بود که **زوال قدرت** دوستان فداکار و دشمنان بی امانی داشت. دوستان او مردانش **آقا میرزا علی اکبر** بودند که گاهی جانبازی با مر او را از عبادات میپنداشتند. و صادقانه با او ارادت میورزیدند. اینان غالباً افراد عوامی بودند، و از دنیای جدید آگاهی نداشتند و اجتماع و اصول کهنه زندگی را، که خود وارث آنها بودند، ابدی میدانستند. با هر فکری مخالف میگردند و هر کار اصلاحی جدید را مخالف احکام دین مقدس تصور مینمودند.

دشمنان او نیز از روشنفکران و آزادیخواهان بودند. اینان که برخلاف دسته اول از طریق مسافرتها یا جراید و مطبوعات از پیشرفتهای علمی و اجتماعی جهان کم و بیش آگاهی داشتند، او را و خرافات را، که علت عقب ماندگی ملی تصور میکردند، در این نقطه زائیده تعلیمات آقا میرزا علی اکبر میپنداشتند و بدینجهت بهرطریقی که ممکن بود با او و کسانش مبارزه مینمودند. اینان پول جمع کرده مدرسه تأسیس مینمودند و آنان بدستور آقا، معلمها را بچوب می بستند و شاگردان را پراکنده می ساختند. اینها آخوند روشنفکری پیدا کرده بمنبر می پرند و آنها با چماق تکفیر او را تهدید نموده از هر اقدام ممکن فرو نمی گذاشتند. با همه اینها آنچه میتوان گفت اینست که آقا میرزا علی اکبر مثل بعضی دیگر ذاتاً شرارت مآب نبود و در نهادش از خباثت و مودبگری اثری بچشم نمیبخورد.

او مرد باهوش و زرنگ و بظاهر ساده ای بود که حکومت شرعی را از آن خود میدانست و در برابر این قدرت همه را حقیر و زبون می شمرد و در تحقیر صاحبان شوکت از هر اقدام مشروعی باز نمی ایستاد.

برای آنکه خواننده محترم با نحوه عمل او در اینمورد آشنا شود بدو رفتار او

بعنوان نمونه اشاره مینمائیم که یکی در مجلس ختم پدر سرلشگر طهماسبی و دیگری در تشریفات استقبال او در مراجعت از يك سفر ز کوة اتفاق افتاد .

سفرهای ز کوة از مسافرتهاى دیدنی او بود و آقا در بعضی از مواقع با تشریفات خاصی از شهر حرکت میکرد و برای جمع آوری وجوه شرعی بدهات و بخشها میرفت. در یکی از این سفرها وقتی خبر بازگشت او بشهر رسید طبق معمول جمعی برای تحصیل ثواب اخروی و بعضی برای مصونیت از تکفیر دنیوی با استقبال وی از شهر خارج شدند . شهریان در يك طرف راه و عشایر در مقابل آنها بصف ایستادند. در جلوی صف اول امین الرعا یا و در اول صف دوم وکیل الرعایا برای عرض خبر مقدم فرارداشتند. آقا برالاغ سفیدی سوار بود و قرآنی نیز در جلوی خود بر روی قاج زین در دست داشت . چون بمقابل مستقبلی رسید اظهار رضایت نمود و آنگاه با احترام آنکه الاغ حامل قرآن کریم است امین الرعایا و وکیل الرعایا را وادار بزیارت و بوسیدن گوشهای الاغ کرد . گوینده داستان میگفت که مرحوم مین اطاعت امر کرد ولی وکیل که مرد زرنگی بود بالطایف الحیل دستی بسرو گوش الاغ کشید و با عنوان کردن مطالب دیگر زیارت الاغ را از خود منتفی ساخت .

داستان مجلس ختم پدر امیر طهماسبی نیز شنیدنی است . گفتیم که امیر والی نظامی آذربایجان بود و برای سرکوبی عشایر با اردبیل آمد . ورود او باین شهر مقارن با مجلس ختمی بود که فرمانده پادگان اردبیل با احترام درگذشت پدر وی در مسجد عالی قابو منعقد ساخته بود و در آن همه طبقات و معارف شهر شرکت داشتند. آقا که در شاه نشین مسجد کنار امیر لشکر طهماسبی نشسته بود اجازه ختم مجلس داد و شادروان ملاطیف مجد الواعظین برای وعظ بمنبر رفت و از شخصیت عبدالله خان و خدمات برجسته او آغاز سخن نمود . در وسط گفتار او آقامیرزا علی اکبر خطاب به مجد گفت «ملاطیف سخنانت را کوتاه کن. من شاش دارم و نمیتوانم زیاد بنشینم» و باین بیان ساده شخصیت امیر طهماسبی را که بر مسجد سایه افکنده بود در نظرها متزلزل گردانید .

باری مخالفت او با درس و مدرسه بیشتر بر مبنای اعتماد او بر مردان و سادگی وی اطلاعاتی دسته اخیر و احیاناً اعمال غرض و نظر خاص برخی از آنان بود. او بحکم اجتهاد و ایمان بمبانی اسلامی نمیتوانست با علم و دانش مخالفت کند ولی متعصیب و مغرضین تدریس جغرافیا را عنوان کرده گردش زمین را باشاخ و برگ زیاد پیش او می گفتند و او را که بهیشت بظلمیوس اعتقاد داشت ناخود آگاه بمخالفت با این مؤسسات علمی و ادار و توقیف و آزار معلمان و تنبیه شاگردان و حتی تکفیر اولیای آنها را سبب میگشتند. برخی از مخالفانش با ملاحظه این رفتارها او را عامل بعضی از سیاستهای خارج میدانستند و این کارها را دیکته شده بر او تصور می نمودند.

بزرگترین گناه او این بود که تصور مینمود يك تنه میتواند در این نقطه از جهان جلوی پیشرفت علمی دنیا را بگیرد و بالا اقل دور اردبیل حصار محکمی بکشد و آنرا از نفوذ تمدن جدید باز دارد. غافل از آنکه پیشرفت و وسعت فرهنگ و تمدن نوین بقدری سریع بود که بفاصله بسیار کمی حتی فرزندان خود او را نیز در بر گرفت و هنوز چند سالی از مرگ او نمیگذشت که دختران خودوی بدون حجاب و باسراهای برهنه در همین مدارس مشغول تحصیل گشتند و علیرغم خواست پدر بزرگشان بامسیر آن پیش رفتند و يك خاطره نگارنده بهترین گواه آن میباشد که همواره بانام آقامیرزا علی اکبر متداعی میگردد.

در سال ۱۳۱۸ خورشیدی، که آغاز اولین سال خدمت معلمی و دولتی نگارنده بود در دبیرستان دخترانه پوراندخت اردبیل بدبیری برگزیده شدم روزی درباره پیدایش و نام اولیه آن مدرسه، که سابقاً «مهنی بنات اردبیل» بوده است یکی از پرونده های متروک دبیرستان را، در دفتر مدرسه مطالعه میکردم. در آن پرونده نامه ای بود که خانم مدیره مدرسه برای فرمانده قزاق اردبیل نوشته و ضمن اعلام اینکه «کسان آقامیرزا علی اکبر بابیل و کلنک ریخته میخواهند سقف اطاقها را بسرد دختران خراب کنند» از وی کمک خواسته بود. فرمانده قزاق نیز در نامه جوابیه بعنوان «علیه معذره علیه عالیّه مدیره مدرسه مهنی بنات اردبیل» نوشته بود که قزاق فرستادم تا کسان آقامیرزا علی اکبر را از آنجا دور سازند. در این لحظه که هر دو نامه در دست

نگارنده بود در اطاق باز شد و دختر خانمی از دانش آموزان وارد گردید تا برای نوشتن معلم در تخته سیاه، گچ برد و او که مثل سایر دختران، سروروی بی حجاب و روپوش مدرسه بتن داشت نوّه آقامیرزا علی اکبر و دختر یکی از پسران وی بود و در آنروز کمتر از دوازده سال از مرگ آقا میگذشت.

باری آقا میرزا علی اکبر در گذشته قدرت زیادی داشت و در هر کاری که در این ولایت رخ میداد اثری از موافقت یا مخالفت او بچشم میخورد ولی کم کم که سنین عمرش افزوده میگشت بخصوص بعد از آنکه سران عشایر، که مددکاران او بودند، بدست قشون دولتی تار و مار گشتند مثل گذشته ها حرارت و تلاش زیادی نداشت با اینحال در سال ۱۳۰۶ خورشیدی واقعه ای پیش آمد که مزاحمت جدیدی برای او فراهم ساخت و آن قتل امین العلماء بود که در شب ۲۲ رمضان ۱۳۴۵ قمری رخ داد.

نام وی ملا عبدالعظیم بود ولی همشهریان و بطور کلی هر کسی که با او سروکاری داشت ویرا با اسم امین العلماء میشناخت.

قتل  
امین العلماء

او مرد مستعد و شوخ طبعی بود و بترافع مردم رسیدگی میکرد و مثل صاحبان دفاتر اسناد رسمی کنونی، با تحریر معاملات مراجعین زندگی مینمود و ظهر و غروب نیز در مسجد بازار چاقو سازان، که از بزرگترین مساجد اردبیل است نماز جماعت میخواند و گاهی برای وعظ بمنبر میرفت. برخلاف وعاظ دیگر بسخنانش بیشتر جنبه شوخی میداد و بدین طریق مطالبی را، که گفتنش برای دیگران مشکل بود، بیان مینمود و از اینجهه مستمعین و پای منبر نشینان وی هم غالباً مثل خود وی ظریف و شوخ بودند و باخوشروئی گفته های او را تحمل میکردند.

از این بیان نباید تصور نمود که او مرد بی ادبی بود و خارج از نزاکت و عطف میکرد یا احکام و احادیث را دگر گونه میساخت. بلکه در ادای مطالب شیرین کاربهایی مینمود مثلاً روزی در منبر چنین گفت که من وقتی بمسجد میآمدم در نظر داشتم برای

۱- در آن ایام چون اعتبار مالی مدارس کم بود گچ داکه با آن روی تخته سیاه مینویسند و در دفتر دبیرستان میگذاشتند تا دانش آموزان بیهوده تلف ننمایند.

شما از جهنم سخن گویم و سرگذشت انسان را در آن محیط وحشتناک بیان کنم. ولی وقتی بمنبر بالا می‌آدم تغییر عقیده دادم و تصمیم گرفتم بهشت را برای شنوندگان خود تعریف نمایم زیرا دوزخ را همه شما ببخشیم خواهید دید و چه بهتر که من از بهشت سخن بگویم زیرا نه خود شما و نه کسانتان آنجا را نخواهید دید.

امین سفرهائی کرده و در تهران و تبریز و بزرگان آشنائی داشت و بسا سردار سپه دوست بود و گویا قضاوت لشکر را بعد از کودتای ۱۳۹۹ بتوصیه او پذیرفته بود اما برخی از طرفداران آقامیرزا علی اکبر او را بهائی میدانستند و این مطلب را کم و بیش در شهر شهرت داده بودند.

در آن روزگار در اردبیل عده‌ای واعظ مطلع و با شخصیتی بودند که بین مردم حسن قبول داشتند. یکی از آنها ملا یعقوب نام داشت که به قطب الواعظین معروف شده بود. گویند او روزیستم یا شب بیست و یکم رمضان سال ۱۳۴۵ قمری در یکی از مناخ خود سخن از ضلالت و گمراهی بآیین بمیان آورد و گفت که امین العلماء گفته است روزیستم رمضان عید فطراست زیرا ماه مانورده روز است و مایکماه روزه گرفته ایم. روزیست و یکم هنگام غروب قطب و امین در نزدیکی مسجد سرچشمه باهم مصادف شدند. امین از قطب گله کرده با جملاتی از خود دفاع نمود. صداها اندکی بلندتر شد و مردم کم کم جمع شدند. هر کسی بطرفداری از یکی برخاست. قوام السادات نامی، که از سادات خلخال و ساکن اردبیل بود، بحمايت از قطب سخنانی گفت و چون سربازها از جمع شدن مردم جلوگیری کردند موضوع با آرامش خاتمه یافت و جمعیت بخانه‌های خود رفتند.

بعد از افطار قطب و قوام السادات نزد آقامیرزا علی اکبر آمده ماجرا را گفتند. ما از مطالبی که در این ملاقات عنوان شده بی اطلاعیم ولی میدانیم که فرمانده قشون چون از واقعه غروب آگاه گشت همان شب قطب و امین را احضار کرد و با حضور

۱- گویا بابیها عدد ۱۹ را که بحساب ابجد نماینده واحد است مقدس میشمارند و ماههای خود را ۱۹ روز و سال را نیز ۱۹ ماه حساب مینمایند که ۳۶۱ روز میشود.

شمس الدین خان و رئیس شهر بانی در صدد آشتی دادن آندو برآمد .  
 ملایعقوب گفت اختلاف ما بر سر اعتقادات مذهبی و شایعات بین مردم است .  
 اگر امین راست میگوید الان باهم بمسجد جامع برویم و او در منبر عدم انتساب خود  
 را بآن دسته گمراه بیان کند و خود را تبرئه نماید . امین این کار را توهینی برای خود  
 گفت و اقدام بچنین کاری را در شأن خود ندانست و لذا فرمانده قطب و قوام السادات  
 را مرخص کرد و به امین پیشنهاد نمود که برای رفع غائله از شهر بیرون رود و بعد از  
 ماه رمضان مراجعت نماید . بهر رئیس نظمیه هم گفت که اسب تدارک کند و صبح موجبات  
 عزیمت امین را فراهم سازد .

امین از آنجا بیخانه آمد ولی چون شهر مشوش بود و احساسات متعصبین در  
 آن ماه عبادت و ایام شهادت برانگیخته شده بود<sup>۱</sup> احتمال پیشامدهائی میرفت . از  
 اینرو از طرف نظمیه پاسبانانی در کوچه های اطراف خانه امین گمارده شدند تا از  
 اتفاقات غیر مترقبه جلوگیری نمایند . با اینحال هنگامیکه پنج ساعت از شب میگذشت  
 حاجی آقا نام بقال بخانه وی آمده در را زد و خود را پیغام آوری از جانب یکی از  
 دوستان نزدیک امین معرفی کرده ملاقات فوری او را خواستار شد . امین چون نام  
 دوست خود را شنید برای دریافت پیغام پشت در آمد ولی حاجی آقا دشنه ای را که  
 همراه داشت در دل او فرو برده با عجله راه فرار پیش گرفت .

شب تاریک و هوا، که یک هفته از نوروز ۱۳۰۶ میگذشت ، سرد بود . چون  
 صدای آه و ناله امین بلند شد کسانش از ماجرا خبردار گشتند و فریاد آنها پاسبانان را  
 که در اطراف بودند متوجه واقعه نمود و حاجی آقا دشنه بدست دریکی از کوچه ها  
 دستگیر گردید . او در استنطاقی، که فردا از وی بعمل آمد، گفت من مقلد آقا میرزا-

۱- ماههای رمضان و محرم و سفر که ماههای عبادت و سوگواری بزرگان مذهبی است  
 مساجد ایران رونق میگرفت و خطبا و گویندگان محالی برای سخن گفتن پیدا میکردند  
 و چون موجباتی برای اتفاقات غیر مترقبه بیشتر فراهم میگشت قوای انتظامی همواره در این  
 ماهها بیش از مواقع عادی برای مقابله با حوادث آمادگی مییافتند .

علی اکبر هستم و چون رأی او چنین بود بدینکار مبادرت کردم ولی آقامیرزا علی اکبر موضوع را تکذیب نمود .

ما از امین العلماء اطلاعات بیشتری نداریم و بواقع تبعیت او  
 دوستی امین العلماء  
 را از مسلك بایگیری نمیدانیم ولی اکثریت و بلکه همه کسانی  
 با حضرت اشرف  
 که ما ، در مورد وی از آنان پرس و جو کرده ایم ، انتساب  
 سردار سپه  
 او را بدان فرقه اتهام واهی دانستند و رویهمرفته قتل آنمرد  
 را دسیسه ای قلمداد نمودند .

امین ، چنانکه گفتیم در تهران و تبریز با کسان و بزرگانی آشنائی داشت و مورد  
 علاقه و احترام بود ، یکی از دوستان وی حضرت اشرف سردار سپه بود که مدتها قبل  
 از کودتا با او آشنائی داشت و بعد از نیل بمقام سردار سپهی ایران نیز رابطه خود را  
 با وی حفظ نمود . در واقعه ای که بعد از حکومت ابهر برای حاج باباخان رخ داد  
 و در تهران علیه آن مرد دلاور پرونده سازی شد امین برای رفع تفاہمات سوء و اصلاح  
 کار حاج باباخان فعالیت های سودمندی نمود و با سردار سپه و وزیر جنگ نیز ملاقات  
 و گفتگو هایی کرد . او بعد از این ملاقات نامه ای بحاج باباخان نوشته است که متن  
 قسمتی از آن بدین شرح است :

«شبر و خورشید . دیوبزیون قزاق اعلیحضرت قوی شوکت اقدس همایون  
 شاهنشاهی . اداره قاضی القضاتی . دایره دیوبزیون . نمره ۱۱۵ . تاریخ ۱۶ برج سنبله  
 تخاقوی نیل ۱۳۰۰ ضمیمه ندارد .

فدایت شوم . از اقدامات حضرت تعالی کارها بروفق مرام گردید . افسوس حضرت  
 اشرف آقای وزیر جنگ سردار سپه دامت شوکتہ گلہ حضرت تعالی باحقر فرمود . آنچه  
 لازمه عرض بود گردید . تفصیل زیاد است بر تحریر نمی آید . خیلی مایلند با هر درجه  
 میل داشته باشید داخل نظام شوید بعد بمحل خوبی و لایق شان حکومت داده شود .  
 برادر ، آتروزها که در منزل حضرت تعالی احقر و حضرت اشرف آقای وزیر  
 جنگ دامت شوکتہ مدتی مهمان بودیم یقیناً فراموش نشده و نخواهد شد . حتماً اولیاء

د بولتون قزاق

عبدالمؤمن قویستوکت اقدس ہایون شامنشاهی

امام حسن المصطفى

عالمی اسلام ہفت روزہ

مایون شاهنشاهی  
 فراموشتم از اقامت  
 کاره بروی مرام گردد  
 جفت بر در سپه دست تو کشته  
 فرود آید در غرض بود  
 کار از آید هیچ مانده  
 نطق شود به بحر خویش  
 برادر از درگاه  
 در از غرض دست کشته  
 نطق و کوا ادرسه

حضرات انجود ممترا فراموش خوانند و مراد  
مردم نیستند و در هیچ طایفه نبی هر چند متبرک  
برای مینویسد با در نظر نداشتن ... شیخ بهار  
فرموده اند آن را یونان نامند از انظار انظار  
چه غرض کنی برادر ما و الله را در حق هر چه



امور رشادت و شجاعت و خدمات آن وجود محترم را فراموش نخواهند فرمود...»  
 ما امکان تحقیق نیافتیم که حضرت اشرف وزیر جنگ در کجا و چه تاریخ میهمان  
 حاج باباخان بوده است ولی بنا بر گفته سالخوردهگان این واقعه در اردبیل صورت گرفته  
 و در موقع مأموریت قوای دولت بفرماندهی بیرمخان و سردار بهادر برای سرکوبی  
 عشایر و چپاولگران این شهر بوده است که مآداستان آنرا در فصل پنجم این گفتار  
 آورده ایم.

برقرار اظهار نظر معمرین سردار سپه نیز در آن اردو بوده و فرماندهی دسته مسلسل  
 را بر عهده داشته است. افسران اردو هنگام اقامت در اردبیل، هر يك در خانه یکی از  
 متمکنین منزل کرده اند و گویا سردار سپه نیز میهمان حاج باباخان بوده است. سردار سپه  
 در تابستان ۱۲۹۹ نیز، که «رضاخان سرتیپ» نامیده میشد، بجای سرهنگ «شیخ لسکی»  
 بفرماندهی آتریاد اردبیل منصوب و مأمور تأمین امنیت در دیلمان گردید. آتریاد اردبیل  
 در آن زمان در دیلمان بود ولی شیخ لسکی، بجای رفاه مردم را مورد تعدی قرار میداد  
 این بود که آنها بدولت متوسل گشتند و سبب عزل او شدند. دولت وقت نظر بلیاقت و  
 کاردانی های رضاخان سرتیپ در وقایع کاشان، کرمانشاه و کردستان و آذربایجان او را  
 بجای شیخ لسکی منصوب داشت و امنیت را در آن حدود برقرار ساخت.<sup>۱</sup>

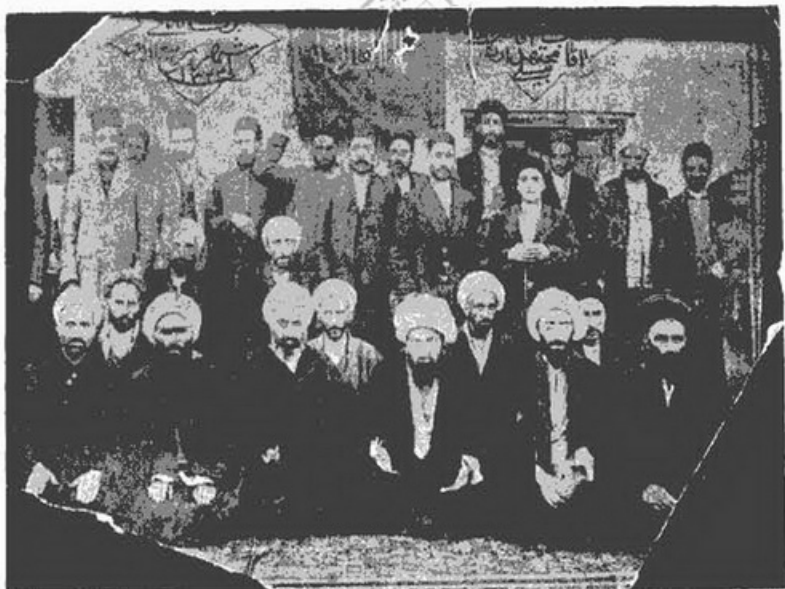
سردار سپه در مدت اقامت در اردبیل از دلاوری و مردانگی حاج باباخان خوشحال بود  
 و بعدها به نیکی از وی یاد مینمود چنانکه امین العلماء نیز در نامه خود بدان اشاره کرده است.  
 همسر حاج باباخان بعد از قتل وی تلگرامی به امین مخابره و درباره استخلاص  
 او استمداد کرده است.<sup>۲</sup> امین در این موقع قاضی لشکر آذربایجان بود و گویا در شرف خانه  
 استقرار داشت زیرا تلگرام بدان نقطه مخابره گردیده است و اینک متن آن «شرفخانه. آقای  
 امین العلماء قضاوت لشگری. مکتوب رسید متأسفانه بدون مقدمه حاجی خان گرفتار تحویل

۱- اقتباس از مقاله پیشگویی درباره سلطنت رضاشاه. خواندنیا. بهمن ۱۳۴۹.

۲- بطوریکه گفته ایم موضوع قتل حاج باباخان مدتها در پرده ابهام بود و عمال حاکم  
 شایعات گوناگونی درباره زنده بودن و مرگ وی نشر میدادند.

فولادلو . فعلاً مقفود الاثر . از صاحبمنصبان شرافتمند باستخلاص مشار الیه استمداد میطلبم ، زود جواب ، کمینه مجتهد زاده .

با آنکه آقا میرزا علی اکبر از اقدام حاجی آقا بقال در قتل  
تبعید  
آقامیرزا علی اکبر و  
مراجعت و مرگ او  
امین العلماء اظهار بی اطلاعی نمود با اینحال از طرف او ایای  
دولت حکم به تبعید وی صادر گردید . این امر موجب تعطیل  
عمومی و بسته شدن بازار و دکان شد . مردم ، بویژه مریدان  
و کسان آقا ، بحماییت او برخاستند ولی چون ارتش بر شهر و اطراف تسلط کامل  
داشت و قتل رؤسای عشایر نیز موجبات دخالت طوایف اطراف را از بین برده بود  
از اینرو کاری از پیش نرفت چنانکه درباره جلوه گیری از دفن امین العلماء نیز نتوانستند  
کاری نمایند .



شادروان آقامیرزا علی اکبر در اواخر عمر

دفن جنازهٔ امین موضوع مشکلی بود، چه هیچک از محلات ششگانه نمی- گذاشتند که نعش وی در قبرستان آن محل بخاک سپرده شود زیرا چنانکه گفتیم بابی بودن او در شهر شایع گشته بود و مردم دفن جسد او را در کنار قبور آباه و اجداد خود موجب ناراحتی روح مردگان خویش تصور میکردند.

ما یکبار نیز گفته‌ایم که عامه و اکثریت مردم در این قبیل اتفاقات سیاهی لشکر بودند و بدون آنکه از مبدأ و معاد امری آگاه باشند غالباً از چندن از متنفذین و سردمداران محلات پیروی میکردند. کسانی از آنان غالباً با امین نماز جماعت خوانده و در مسجد، پای منبر او نشسته بودند و چه بسا که بعضی از آنها مسائل شرعی خود را از او آموخته و عقد ازدواج خود را بوسیلهٔ او منعقد ساخته بودند ولی امروز او را با تلقین دیگران بابی میدانستند و از دفن جنازهٔ او جلو می‌گرفتند.

بهر حال جنازهٔ امین مدتی بر زمین ماند و سرانجام فرمانده پادگان دخالت کرد و با گماردن سربازان مسلح او را در قبرستان طوی، که امروزه دبیرستان صفوی و سینمای شهرداری برجای قسمتی از آن ساخته شده است، دفن نمود.

با تبعید آقامیرزا علی اکبر شهر وضع غیر عادی داشت و بیم اتفاقات جدیدی میرفت تا آنجا که رئیس نظمیه شخصاً بمردم سخنرانی کرد و نتایج سوء اقدامات آنها را یاد آورد و با نگرانی اینکه از عصبان مردم داشت بیش از حد متعارف در گفتار خود ملایمت نشان داد. خلاصهٔ بیانات او خطاب بمردم چنین بود که این رفتار شما مخالفتی است که با مأموران دولت در این ولایت ابراز میدارید، ولی مأموران بامیل و خواست خود باین شهر نیامده‌اند بلکه بامرد دولت مرکزی باین مقامات منصوب شده‌اند و تنها حکم اولیای مرکزی است که آنها را از این مناصب برکنار می‌سازد. اگر حرفی و شکایتی نسبت با اقدامات و رفتار مأموران دولت دارید بتلگرافخانه رفته مطالب خود را بمرکز اعلام نمایند والا بستن دکان و بازار را مأموران محلی بعنوان قیام علیه دولت میدانند و اجباراً کسانی را که چنین کنند بسختی تنبیه مینمایند.

خود آقا میرزا علی اکبر هم، که متوجه وخامت اوضاع بود، مرحوم تقی‌

السادات را بیازار فرستاده به مردم پیغام داد که دست از تعطیل بردارند و یکسب و کار خود بپردازند. با اینحال نگرانی و اضطراب همچنان بر مأموران و مردم فشار میآورد و آخر کار نامعلوم بود تا آنکه فردای آنروز آقامیرزا علی اکبر با تفاق پسرش میرزا محمد و دامادش میرزا موسی بقصد عتبات عالیات از اردبیل حرکت کرد و بسمت زنجان براه افتادند.

بارفتن او اندکی شهر آرام گرفت و دوسه روز دیگر حاجی آقا قاتل امین العلماء نیز تسلیم چوبه دار گردید. آقا میرزا علی اکبر، که مادرش زنجانلی<sup>۱</sup> و خود در آن شهر شناخته شده بود با احترام زاید الوصف علمای زنجان بدانجا وارد شد ولی توقفش مدت زیادی طول نکشید زیرا امام جمعه خوئی در نهران، و میرزا صادق آقامجتهد در تبریز، اقدامات پی گیری برای آزادی و بازگشت وی بعمل آوردند و بالاخره با کسب موافقت دولت مرکزی موجبات معاودت او را بار دبیل فراهم کردند.

آقا در اواخر سال ۱۳۴۵ قمری (او آخر بهار ۱۳۰۶ خورشیدی) بار دبیل بازگشت و در میان استقبال پر شور اهالی وارد خانه خود گردید. مریدان و دوستان هنگام ورود وی تظاهرات زیادی کردند و یکی از مریدها باهیجانی که یافته بود فرزند خود را جلوی پای آقا انداخته در صدد قربانی کردن وی برآمد ولی مخالفت آقا، جان نازدای بر آن طفل بیگناه بخشید.

مزاج آقا از حبز اعتدال افاده و آن مرد قوی از بیماری رنج و عذاب میرد. واقعه قتل امین و ناملا بمتهای تبعید، انکساری در روح او بوجود آورده روحاً و جسماً ویران رنجور میساخت. تا آنکه روز بیست و پنجم شعبان ۱۳۴۶ قمری (۲۸ بهمن ماه ۱۳۰۶) مرگه، طومار زندگی پرماجرای او را در خود پیچید، و شخصی را که بیش از ثلث قرن بازیگر مقتدر این ولایت بود عاجز و بیجان گردانید.

۱- شادروان آقای حبیب آقامجتهدی برادرزاده آقامیرزا علی اکبر چنین می پنداشت که مادر آقا دختر آخوند ملاقر بانعلی زنجانلی بود. مناسفیم که برای ما وسیله تحقیق این امر فراهم نکردید و به آقای مجتهدی نیز که قرار بود داینباره بررسی نماید اجل مهلت نداد. ولی میگویند آخوند ملاقر بانعلی ازدواج نکرده دختری نداشته است

جنازه‌ا‌ورا بعنوان امانت در گوشه‌ای از مسجدش دفن کردند و درسوگ و ماتم او مجالس متعددی برپا داشتند . بیست و دو سال بعد یعنی در سال ۱۳۲۸ خورشیدی جمعی از مریدان جسد او را در آورده بسرپرستی شادروان حاج محمد علی مناف زاده بعتبات بردند و در آنجا دفن نمودند.



## پایان جلد اول

در اینجا این مجلد از کتاب را پیاپیان میرسانیم و برای احترام از قطر زیاد آن باقی مطالب را بیاری خدا در مجلد دیگری عرضه میداریم . بدرگاه خدای بزرگ سپاس می‌گزاریم که ما را بتألیف این مجموعه موفق داشت و آرزوی را که سالها از این حیث دردل داشتیم بر آورده گردانید.

از خوانندگان دانشمند و صاحب نظران گرامی به سبب نقائص ممکن پوزش می‌خواهیم و یادآورهای او باب اخلاص را برای تصحیح اشتباهات بدیده منت می‌پذیریم . در جلد دوم بخشی را بدین منظور اختصاص داده‌ایم تا نظریات رسیده را ، اگر برسد ، در آنجا بیاوریم و عکسها و اسنادی را ، که ممکن است بعضی از علاقمندان ارسال دارند ، در آن قسمت ثبت نماییم .

ما در تألیف این کتاب قریب سه سال زحمت کشیدیم . کتابها ، مقالات و نوشته‌های زیادی خواندیم و در جستجوی مسمودی از سالخوردهگان اردبیل ، که ممکن بود از وقایع گذشته این شهر اطلاعاتی داشته باشند ، وقت زیادی صرف کردیم . با همه اینها خود اذعان داریم که آنچه گرد آورده‌ایم از دریای ژرف تاریخ بسی طولانی این خطه باستانی قطره‌ای بیش نیست و هزار يك حوادث و اتفاقات آنرا در بر ندارد ...

چه توانستیم کرد؟ بیش از این منابع و مآخذ دیگری دسترس نیافتیم و انصراف از چاپ و نشر مطالب این کتاب را نیز، بعد از نقص احتمالی، گناه نابخشودنی دانستیم و چنین پنداشتیم که اگر ما نیز این کار را نکنیم چه بسا که قسمت اعظم این وقایع، بویژه حوادث دوره‌های اخیر، از یادها برود و پس از دو گذشت سال‌خوردگان انگشت‌شمار معاصر، آنها نیز مثل وقایع فراموش‌شده، از صفحه‌های خاطرها زده‌شود و تاریکیهای تاریخ این سامان بیشتر گردد.

بحکم وظیفه اخلاقی بروان مرحوم عباس محسنی درود می‌فرستیم و استفاده از یادداشت‌های او را، بویژه از لحاظ ترتیب تاریخی و قسمتی از مطالب گفتار پنجم، یادآور می‌شویم. همچنین از مساعدت با کد لانه آقای مرتضی دلجو، که موجبات استفاده از آن یادداشت‌ها را فراهم کردند، تشکر می‌نمائیم و مساعی ارزنده آقایان سید محمد سیدی، شیخ احمد محسنی و رسول محسنی را از این حیث حق شناس می‌باشیم. نیز از الطاف پیدریغ اولیای محترم انجمن آثار ملی، بویژه از محبت‌های کریمانه تیمسار سپهبد فرج‌الله آقاوولی ریاست هیئت مدیره آن انجمن، که ما را در چاپ این کتاب تشویق و یاری نموده‌اند صمیمانه سپاسگزاری می‌کنیم.

ما غنایات دو برادر محترم آقایان غلامحسین حبیب‌اللهی و حاج علی نجات را توأم با محبت‌های صمیمانه آقایان غلامرضا خان امیری، علی‌اکبر جلیلود، منوچهر احمدی، کریم‌بای اسلام مجاهد، سید اصغر اردبیلی و موسی صادقی، که چند ساعتی از اوقات عزیز خود را صرف مصاحبه با ما کردند یا عکس و مدرکی در اختیار ما گذاشتند، بدیده احترام می‌نگریم و از زحمات آقای دکتر مهندس حسن واهب‌زاده که فصولی از سفرنامه آدام‌اوله آریوس را ترجمه و از اروپا برای ما فرستاده‌اند قدردانی می‌نمائیم.

ما باقتضای سن و سال خود در هیچ‌یک از وقایعی که در این کتاب آمده است شخصاً نبوده‌ایم و بنابراین در ذکر آنها از خود چیزی نساخته‌ایم بلکه همه آنها را از مآخذ و مدارک و پرس و جوها، که اکثر آنها بدانها اشاره کرده‌ایم، گرد آورده‌ایم و چون کوچکترین

نفع و ضرری در آنها نداشته‌ایم موجبانی برای انحراف از طریق بیطرفی نیافته‌ایم. گو که هر گونه سود و زیانی هم نمیتوانست ما را از این طریق بازدارد. از اینرو در برابر تاریخ و وجدان خود سرفرازیم و بدون کوچکترین حب و بغض، آنچه را که، بعد از انتقاد مدارک مورد استفاده، مقرون بواقع دریافته‌ایم بنقل آنها مبادرت نموده‌ایم.



**اعتذار :** ذکر این نکته را بمنوان پوشش لازم میدانیم که ، با آنکه در دستور زبان فارسی، مثل هر زبان زنده دیگر، برای اول شخص و دوم شخص مفرد ضمایر «من» و «تو» وضع گردیده با اینحال در گفته‌ها و نوشته‌ها معمولاً بجای اولی کلماتی مثل اینجانب، بنده، فدوی، ارادت‌مند... و در عوض دومی الفاظی مانند شما، سرکار، جنابعالی، حضرت‌تعالی... بکار می‌برند زیرا لفظ «من» مایه‌ای از خودخواهی و نخوت دارد و از ضمیر «تو» نیز يك حالت تحقیر استنباط میشود. در این کتاب، جایی که میبایست ضمیر اول شخص مفرد استعمال شود، بدلیل مذکور، از بکار بردن لفظ «من» خودداری گردیده و چون موردی هم برای کلماتی مثل بنده، اینجانب، فدوی و نظایر آن نبوده است ناگزیر غالباً از ضمیر جمع استفاده شده است. این کار علاوه بر آنکه عذرش نزد عقلا مقبول است پیش خدا نیز مطلوب میباشد زیرا بدستور اولیای دین او، هر فرد مسلمان باید در شبانه روز او را دهمرتبه در نمازهای واجب با همین ضمیر جمع مورد خطاب قرار دهد و به پیشگاه مبارکش چنین معروض دارد:

«يَا اَلَكُنْعِد وَيَا اَلَكُنْصَعِين، اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ».





### ماخذیکه در تألیف این کتاب از آنها استفاده شده است:

- ۱- آثار الباقیه عن القرون الخالیه. تألیف ابوریحان بیرونی.
- ۲- اسنن النقا سیم. تألیف مقدسی. طبع لیدن. ۱۸۷۷ میلادی.
- ۳- امام حسین و ایرانیان. تألیف کورت فریشلر آلمانی. ترجمه ذبیح‌الله منصوری. مجله خواندنیها. سال ۱۳۴۹.
- ۴- ایران باستان. حسن پیرنیا. تهران، چاپخانه مجلس. ۱۳۰۶ خورشیدی.
- ۵- ایران در زمان ساسانیان. ترجمه رشید یاسمی. چاپ تهران. ۱۳۱۴.
- ۶- ایران شهر (مجله). کاظم زاده ایران شهر. چاپ برلن. ۱۳۰۵ خورشیدی.
- ۷- ایران نو (روزنامه). تهران. سال ۱۳۲۷ قمری.
- ۸- بابک خرم دین. سعید نفیسی. تهران. ۱۳۳۰ خورشیدی.
- ۹- تاریخ اردبیل و دانشمندان. فخرالدین موسوی اردبیلی. چاپ نجف اشرف. ۱۳۴۷ خورشیدی.
- ۱۰- تاریخ زندگانی و خدمات محمد ولیخان خلعتبری. سپهسالار تنکابنی. بقلم عبدالله خلعتبری. تهران. ۱۳۲۸ خورشیدی.
- ۱۱- تاریخ مشروطیت ایران. احمد کسروی. تهران چاپ پنجم. ۱۳۴۰ خورشیدی.
- ۱۲- تاریخ مفصل ایران. عباس اقبال. تهران ۱۳۱۲ خورشیدی.
- ۱۳- تاریخ نو. شاهزاده جهانگیر میرزا. بکوشش عباس اقبال. تهران ۱۳۲۷ خورشیدی.
- ۱۴- تاریخ و جغرافیای تبریز. شاهزاده نادر میرزا. تهران. ۱۳۲۳ خورشیدی.
- ۱۵- تاریخ هیجده ساله آذربایجان. احمد کسروی. تهران چاپ ۲. ۱۳۲۳ خورشیدی.

- ۱۶- تاریخ یعقوبی: چاپ بیروت. ۱۹۶۰ میلادی. برابر با ۱۳۷۹ قمری.
- ۱۷- تهران اکونومیست (مجله). تهران. ۱۳۴۴ خورشیدی.
- ۱۸- جغرافیای تاریخی سرزمینهای خلافت شرقی. لسترنج. ترجمه محمود عرفان. تهران. ۱۳۳۷ خورشیدی.
- ۱۹- حبیب‌السیر. خواندمیر. تهران. چاپ‌سنگی. ۱۲۷۱ قمری.
- ۲۰- حدود‌المالم. ناصر خسرو. بکوشش دکتر منوچهر ستوده. ازاتشارات دانشگاه تهران. ۱۳۴۰ خورشیدی.
- ۲۱- خاطرات و خطرات. مخبرالسلطنه. تهران. ۱۳۲۹ خورشیدی.
- ۲۲- خواجه تاجدار. ژان کوره فرانسوی. ترجمه ذبیح‌الله منصوری. مجله خواندنیها. سال ۱۳۴۷ خورشیدی.
- ۲۳- خواندنیها (مجله). سالهای ۲۸ و ۲۹ و ۳۰ و ۳۱.
- ۲۴- خیابا مشگین‌شهر. غلامحسین ساعدی. تهران. ۱۳۴۰ خورشیدی.
- ۲۵- دایرةالمعارف اسلامی. پاریس. ۱۹۱۳ میلادی.
- ۲۶- دایرةالمعارف عربی. چاپ بیروت. ۱۸۷۸ میلادی.
- ۲۷- دلاوران گمنام. ژول بونفرانسوی. ترجمه ذبیح‌الله منصوری. خواندنیها. سال ۱۳۴۹ خورشیدی.
- ۲۸- راهنمای شهرستانهای ایران. گردآورده سازمان فادر. تهران. ۱۳۴۵ خورشیدی.
- ۲۹- روضةالصفاء. میرخواند. تهران. ۱۲۷۰ قمری.
- ۳۰- زندگانی شاه اسماعیل اول. رحیمزاده صفوی. تهران. ۱۳۴۱ خورشیدی.
- ۳۱- زندگانی شاه‌عباس اول. نصرالله فلسفی. تهران. ۱۳۴۵ خورشیدی.
- ۳۲- سفرنامه ابودلف. ترجمه ابوالفضل طباطبائی. تهران. ۱۳۴۲ خورشیدی.
- ۳۳- سفرنامه آدام اوله آریوس. ترجمه اختصاصی دکتر هندی حسن و اهبزاده.
- ۳۴- سفرنامه تاورنیه. ترجمه ابوتراب نوری. محرم ۱۳۳۱.
- ۳۵- سلسله‌النسب صفویه. شیخ حسین ولد شیخ ابدال زاهدی. چاپ بران. ۱۳۴۳.
- ۳۶- سیاحتنامه شاردن. ترجمه محمدعباسی. تهران. ۱۳۳۶ خورشیدی.

- ۳۷- شاه‌جنگ ایرانیان. تألیف اشتن‌متز. ترجمه دیب‌الله منصورى. تهران. ۱۳۴۳ خورشیدی.
- ۳۸- شخصیت‌های نامی ایران. تألیف محمد رضا زهناپس. تهران. ۱۳۴۷ خورشیدی.
- ۳۹- شرح حال رجال ایران در قرون ۱۲، ۱۳ و ۱۴ هجرى. مهدى بامداد. تهران. ۱۳۴۷ خورشیدی.
- ۴۰- شرق (روزنامه). تهران. ۱۳۲۷ و ۱۳۲۸ قمرى.
- ۴۱- شهریاران گمنام. سید احمد کسروى. تهران. ۱۳۰۷ و ۱۳۰۸ خورشیدی.
- ۴۲- شیخ صفى و تبارش. سید احمد کسروى. چاپ دوم. تهران. ۱۳۴۲ خورشیدی.
- ۴۳- سورة الارض. ابن حوقل. ترجمه دکتر جعفر شعار. بنیاد فرهنگ. تهران. ۱۳۴۵ خورشیدی.
- ۴۴- قاموس الاعلام ترکی. چاپ استانبول. ۱۳۰۶ هجرى قمرى.
- ۴۵- قیام آذربایجان و ستارخان. اسماعیل امیر خیزى. تبریز. ۱۳۳۹ خورشیدی.
- ۴۶- کشاورزى و مناسبات ارضى ایران در عهد منول. بطروشکى. ترجمه کریم کشاورز. تهران. ۱۳۴۴ خورشیدی.
- ۴۷- مآثر و الآثار. محمد حسنخان اعتماد السلطنه. تهران. ۱۳۰۶.
- ۴۸- مرآت البلدان. محمد حسنخان صنیع الدوله. تهران. ۱۲۹۴ هجرى قمرى.
- ۴۹- مسالك الممالك. اصطخرى. تهران. ۱۳۴۰.
- ۵۰- معجم البلدان. یاقوت حموى. تهران. ۱۹۶۵ میلادى.
- ۵۱- مقالات صفوة الصفا. ابن بزاز. بکوش احمد تبریزى. ۱۳۲۹ قمرى.
- ۵۲- نزهة القلوب. حمدالله مستوفى. لندن. ۱۳۳۱ قمرى.
- ۵۳- نشریه فرهنگ اردبیل. اردبیل. سال ۱۳۲۸ خورشیدی.
- ۵۴- یادداشت‌های خطی شادروان میرزا عباس محسنی (اردبیلی).

## اسامی خاصی که در این کتاب آمده است

### الف: اشخاص و طوایف

نام	صفحه	نام	صفحه
آ		آقا علی	۲۹۷
آبش	۴۱۲	آلاپالاز اوغلی	۱۷۶، ۱۷۷، ۱۷۸
آبی	۳۲۳، ۳۴۴، ۴۲۷، ۴۲۸	آلارلو	۱۶۱
آتاخانلو (طایفه)	۱۶۱	آلیش	۲۱۹، ۲۲۷
آفروان	۵	آیتالله زاده	۴۱۷
آخوند زاده (آخوند اوف)	۲۱۱، ۲۱۶،	الف :	
	۲۱۸، ۲۵۸، ۲۵۹، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۲	اباذر	۲۸
آدام اوله آدیوس	۴۰، ۱۳، ۱۲۰، ۱۲۱،	ابراهیم (ع)	۷۲، ۱۲۷
	۱۲۲، ۱۲۵، ۱۲۸، ۱۳۰، ۱۳۱،	ابراهیم (ارباب)	۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۸، ۲۹۱
	۱۳۳، ۱۳۴، ۱۴۶، ۱۴۷		۳۱۳، ۳۲۶، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۵،
آصف التجار	۱۷۲		۳۴۸، ۳۵۴، ۳۵۷، ۳۷۱
آغا محمدخان قاجار	۹۲، ۹۳، ۹۴، ۹۵	ابراهیم انواری (حاج میرزا)	۱۷۹، ۱۹۳
آقا ابن السلطان	۲۵۵		۲۰۰، ۲۲۷، ۲۲۸، ۲۹۱، ۳۰۹
آقا احمد	۲۹۷	ابراهیم بلوری	۳۲۶، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۷۱
آقا بیگ	۲۷۹	ابراهیم بن جعفر	۶۲
آقاخان آیتالله زاده	۴۴۸	ابراهیم (بن حیدر)	۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹
		ابراهیم (بن لیث)	۳۶

اسامی خاص	۴۷۱
ابراهیم (سالاری)	۴۸۰، ۴۹
ابراهیم (شیخ شاه)	۷۶
ابراهیم صادقی (حاج میرزا)	۲۰۱۰، ۲۰۲
ابراهیم خلیل خوئی (حاجی)	۲۱۶، ۲۱۷
ابونصر (روادی)	۳۴۱، ۳۲۳، ۳۲۷
ابراهیم موسوی (آستارائی)	۴۰۰
ابن الکلبی	۲۶
ابن بزاز	۱۱۵، ۱۱۲، ۷۱، ۶۹، ۲۲۰
ابن حوقل	۱۰۶، ۱۰۵، ۴۰، ۳۱۰، ۲۳۰
ابن خیاط	۲۳۵
ابن عمید	۴۹
ابن مسکویه	۱۰۳، ۴۹۰
ابوالحسن خان زند	۴۴۲، ۴۴۱
ابوالعباس دلمی	۴۹
ابوالفتح خان	۱۹۳
ابوالفتح بیگ	۲۷۹
ابوالفتح میرزا	۳۲۵
ابوالفضل (ع): به عباس بن علی (ع) مراجعه فرمائید	
ابوالقاسم: به قائم مقام مراجعه فرمائید.	
ابوتراب عبدالباقی	۳۰
ابوتراب نوری	۱۱۵
ابوجعفر (خلیفه)	۲۹
ابوحامد اندلسی	۱۰۹
ابودلف	۱۰۴، ۱۰۳، ۴۱، ۲۳، ۱۳
ابوریحان بیرونی	۱۹
ابوسعید	۱۶
ابوسعید ایلخانی	۶۸، ۶۹
ابوسعید تیموری	۷۷، ۷۸
ابوسعید (شیخ)	۶۴
ابوسعید محمد یوسف الطائی	۳۶، ۴۰
ابوسفیان	۲۸
ابوطالب زرنه	۴۱۷
ابوعبدالله خفیف	۶۵
ابوعمران	۳۲
اجلال الملك	۳۹۳، ۳۹۱، ۳۹۰، ۳۸۹
احدی (حاج بابا)	۲۵۷
احدی (حاج اسماعیل)	۱۹۲
احمد	۴۱۷
احمد الاصرای	۶۲
احمد ابوجعفر	۴۶
احمد بن عثمان النریزی	۳۰
احمد بن علی بن عتبه	۶۳
احمد پاشا	۸۹، ۸۸
احمد شیرازی	۱۱۵، ۷۱، ۲۲
احمد جزاز	۱۴۸
احمد خان قوجه بیگلر	۴۱۷
احمد زاده	۳۵۷
احمد شاه	۳۳۵، ۲۴۲
احمد علاف	۲۰۰، ۱۹۷
احمد میرزا	۱۵۰، ۱۴۹
ادوارد براون	۸۱، ۸۰
اردبیل بن آرمینی	۱۶
اردشیر	۱۸
ارده	۱۴
ارسطو	۱۷۸
ارشد الدوله	۳۲۵
ازبك بن پهلوان	۵۳

۳۲۹،۳۳۱	اسماعیل خان کارگزار	۲۱۰	استالین
۱۵۲	اسماعیل میرزا	۱۲۷	اسحق (ع)
۲۰۰،۲۰۱	اسماعیل هشتودی (قره)	۳۲۷	اسحق اردبیلی
۳۴۱	اسماعیل نوبی	۳۳۹،۳۹۳،۳۹۴	اسدالله خان
۳۵۷	اسماعیلی	۳۵۷	اسداوف (حسینقلی)
۱۰۹	اشرف الملک	۲۹۹،۳۰۰	اسعدالدوله
۲۶	اشعث بن القیس الکندی	۲۷۹	اسعدالسلطنه
۱۷۵	اسفر	۹۷	اسکندر خان قاجار
۳۵۰،۵۵۰،۱۰۶۰،۱۰۸۰،۱۱۰	اسطخری	۲۱۸،۲۱۹،۲۴۱	اسکندر خان کشیکچی باشی
۳۲۷	اعتمادالایاله	۲۴۳	
۳۶۹	اعتماد الرعایا	۲۵۵	اسکندر بیگ
۱۶۷	اعتمادالسلطنه	۱۳۰،۱۳۵	اسکندر کبیر
۳۶۰،۳۷۰،۳۸۰،۳۹۰،۴۰۰،۴۱۰	افشین	۱۶۶	اسکولاستیک
۱۷۸	افلاطون	۲۲۶،۲۴۶،۲۶۳،۲۵۰،۳۵۱	اسلام مجاهد
۲۷۹	اقتدار نظام	۱۲۷	اسماعیل (ع)
۸۰	الوند میرزا	۴۱۷	اسماعیل
۲۹۸	امام جمعه	۲۸۱،۴۳۲	اسماعیل آقا سمینقو
۴۶۲	امام جمعه خونی	۳۲۷، ۳۴۳، ۳۶۹،	اسماعیل ارباب
۱۵۲،۲۵۳	اماموردی میرزا	۳۷۴، ۴۰۵، ۴۱۶، ۴۱۷، ۴۲۴	
۴۱۷	ابجدالسلطان	۶۲	اسماعیل (برادر شیخ صفی)
۶۸	امیر احمد	۲۰۰، ۲۰۲، ۲۰۵، ۲۳۸	اسماعیل امیر خیزی
۳۵۲، ۳۵۳، ۳۵۴، ۳۵۶، ۳۵۷،	امیرالسلطنه	۲۴۶، ۲۵۲، ۲۵۳، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۹	
۳۵۸، ۳۶۲، ۳۶۴، ۳۶۵، ۳۷۱، ۳۷۳		۲۶۳، ۲۶۵، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸	
۳۷۴، ۳۷۵، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱		۲۶۹، ۲۷۳، ۲۸۹، ۴۱۱	
۳۸۲، ۳۸۳، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۲۳، ۴۲۴		۶۲	اسماعیل بن احمد
۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۸، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲		۱۹۸، ۲۴۸	اسماعیل بیگ شیروانی
۴۳۸		۱۱۲	اسماعیل توکل
۸۴	امیر اوحدی	۲۶۶، ۲۶۷	اسماعیل خان سراپی
۱۹۲، ۲۱۳، ۳۰۵، ۳۳۱	امیر تومان (علیخان)	۱۵۰	اسماعیل خان قراجه داغی
۳۳۲، ۳۳۳، ۳۳۴، ۳۴۴، ۴۲۱، ۴۴۴			

۴۷۳	اسامی خاص
۲۷۹	امیر تیمور گورکان ۶۸،۷۱،۷۲،۷۳،۷۴،
۳۷۲	انورپاشا ۷۵،۷۶،۸۰،۸۲،۸۷،۱۴۴
۱۲،۱۷،۳۳	امیر حسین ۷۳
۱۶۱	امیر حسین خان ۳۳۳
۷۵،۷۶،۷۷،۷۸	امیر حشمت نیساری ۴۱۱
۶۸	امیر خان (میر پنجه) ۳۳۳
۷۱، ۷۵	امیر خان ۲۵۴
۴۳۰	امیر عبدالله ۶۵
۱۶۱	امیر عبدالله شیرازی ۶۲، ۶۴
ب :	امیر عشایر ۱۸۱، ۲۱۱، ۲۴۷، ۲۵۰، ۲۵۸
۲۰۸	بابا ۲۵۹، ۲۶۴، ۲۷۹، ۳۰۰، ۳۰۲، ۳۱۱
۳۱، ۳۲، ۳۳، ۳۵، ۳۶، ۳۷	بابک خرم دین ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۵۳، ۳۷۳، ۳۹۵، ۴۰۶
۳۸، ۳۹، ۴۰، ۴۱، ۴۲، ۱۰۳	۴۴۰، ۴۴۳، ۴۴۵، ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۴۹
۷۳، ۷۴، ۷۶	باستانی پاریزی ۴۵۰
۴۱۷	باقر ۴۰۶، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷
۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۱	باقر خان (سالار ملی) ۴۲۸، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۳، ۴۴۳، ۴۴۴
۱۵۲	باقر ممسنی ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۵۰
۳۰	بحتری ۱۸۸، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵
۳۰۳	بختور خان ۲۰۸، ۲۰۹، ۲۹۳، ۳۷۶
۶۳	بدالدین (بن موسی الکظم ع) ۲۷۷، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۷، ۴۳۱
۶۸	بدالدین (پیر) ۲۰۱، ۲۰۲، ۳۵۴، ۳۵۷، ۴۱۷
۲۷۹	بدرخان ۴۵۲
۲۷۹	بدرخان ۳۳۴
۱۵۲	امیری (حاج غلامرضا خان) ۵۲
۴۲۴	امیر یاقوتی ۲۴۱
۴۲۱، ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵	امین الدین احمد رازی ۶۵
۴۵۳	امین الدین انباردار شیرازی ۶۴
۳۸	امین العلماء اردبیلی ۴۱۸، ۴۵۴، ۴۵۵، ۴۵۷
۲۵، ۲۶، ۲۷	بلاذری (ابو الحسن) ۴۵۸، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲

۱۱۵	پیره علینقی برنیقی	۳۷۳	بلوری (حاج میرزا آقا)
۱۱۵	پیره ملکشاه عموقینی	۱۰۴	بنیاد فرهنگ ایران
۱۱۰، ۱۸۰، ۲۰	پرنیا (مشیرالدوله)	۱۲۰، ۱۴۶، ۱۴۷	بودوگمان
۴۰، ۱۱۸	پی‌ینرودولاوله	۷۴	بهادرخان
	ت :	۲۹۵	بهرام میرزا
۱۱۴	تاج‌الدین عوض شاه	۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۵، ۳۴۹	بهلول و کیلباشی
۱۱۵، ۱۱۶، ۱۱۷	تاورنیه	۳۵۳، ۳۷۵	
۲۱۰	ترومن	۱۴۹	بهمن میرزا
۱۷۲	تقی	۳۶۴، ۳۶۵	بی‌بی جان (لی)
۴۴۶	تقی‌زاده (حاج محمدصادق)	۱۷۲، ۱۷۳	بیگم‌باشا
۱۶۱	تکله‌لو (طایفه)	۷۷	بیگی آغا
۳۷۷	تو کلی	۱۴	بیل
۶۵	تیمور	۲۱۱، ۳۸۰، ۳۹۰	بیوک آقا عباس‌زاده (میرزا)
	ت :	۳۹۱، ۳۹۳، ۳۹۴، ۴۱۷، ۴۴۸	
		۳۶۸	بیوک آقا (میر)
۳۲۶، ۴۱۱	ثقه الاسلام تبریزی	۳۱۱، ۴۱۵	بیوک آقا و اهب‌زاده (حاج میرزا)
	ج :	۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۵، ۳۵۳، ۳۵۷، ۳۶۲	
۱۶۱	جانی یارلو (طایفه)	۳۶۳، ۳۶۴، ۳۷۵، ۳۷۶، ۳۹۲، ۳۹۳	
۳۲، ۳۳، ۴۲	جاویدان پسر شهرک	۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰، ۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۶	
۳۸۷	جبار (ریش سفید عالی قاپو)	۴۴۷	
۵۳، ۶۰، ۶۱، ۶۲	جبرئیل (شیخ کلخوران)		پ :
۷۳، ۷۴، ۱۳۸، ۱۴۵		۳۱	پاسیت
۳۱	جراح بن عبدالملک	۹۹	پاسیکویج
۴۸، ۴۹	جستان	۶۸، ۶۹، ۱۰۹	پطروشکی
۲۸	جعفر بن محمد (ع) (امام)	۱۶۱	په‌تی‌لو (طایفه)
۶۲	جعفر بن محمد (جد شیخ صفی)	۱۱۵	پهلوان خلیل
۱۰۴	جعفر شمار	۱۱۵	پهلوان مترس
۱۶۱	جلودارلو (طایفه)	۱۱۵	پیرا بوسمید
۷۰	جلال‌الدین جوینی	۱۱۵	پیر عزالدین



۳۵۷، ۳۵۸، ۳۷۵، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰	۵۵، ۱۰۸	جلال الدین خوارزمشاه
۳۸۱، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۰۸، ۴۰۹، ۴۱۰	۵۶	جلالریان
۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵، ۴۱۶	۶۸	جمال الدین اصفهانی
۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹، ۴۲۰، ۴۲۱، ۴۲۲	۶۱، ۶۲	جمال باروقی
۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷، ۴۲۸	۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۷	جمشید (مجاهد قفقازی)
۴۲۹، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۷، ۴۳۸	۲۴۳، ۲۴۶	
۴۳۹، ۴۴۸، ۴۵۷، ۴۵۸، ۴۵۹	۴۱۷	جناب
۲۱۷	۷۶، ۷۷	حنید (شیخ)
۳۴۷، ۳۴۹، ۳۵۰، ۳۵۱	۱۶۱	جهانخانملو (طایفه)
۴۱۷	۴۱۳، ۴۱۵، ۴۱۸	جهانشاه افشار
۱۵۲	۷۵، ۷۷	جهانشاه قراقوبونلو
۱۶۱	۹۶، ۹۷، ۹۸، ۹۹	جهانگیر میرزا قاجار
۱۱۹	۱۰۰، ۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۱	
۳۵۰	۳۲۷	جواد اردبیلی
۴۱۷	۲۷۹	جوادخان
۴۱۷	۴۵۱	جوزی خان
۴۱۷	۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۹	جوروخ بیگ
۳۷۳	ج:	
۱۱۵	۲۱۰	چرچیل
۴۱۷	۵۲	چغری بیگ سلجوقی
۳۱۵	۵۷، ۱۰۸	چنگیز خان مغول
۴۱۷	۶۹	چین بیگ
۴۳۷	ح:	
۴۱۷	۱۱۵	حاجی ابوبکر پهلوان
۳۶۹، ۳۸۳، ۴۱۷، ۴۴۵	۴۵۶، ۴۶۰، ۴۶۲	حاجی آقا بقال
۴۴۶، ۴۴۷	۳۵۰	حاجی آقا مجاهد
۳۷۹	۲۱۰، ۲۱۳، ۲۱۴، ۲۱۵	حاجی بابا خسان
۳۷۴، ۳۷۵	۲۲۳، ۲۴۳، ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۵۱، ۲۵۵	
۴۱۷	۲۵۷، ۲۵۹، ۲۶۳، ۳۵۲، ۳۵۴، ۳۵۶	
		حاجی کنجلی
		حاجی مجید صادقی
		حاجی محمد حسن

۳۳	حجة بن الحسن ع (امام)	۳۶۹	حاجی محمد علی
۲۵، ۲۹	حذیفه الیمان	۴۶۲	حاجی محمد علی منافزاده
۱۵۲، ۱۶۷	حسام السلطنه	۳۶۹، ۴۱۷	حاجی مستوفی
۴۰۰	حسن آقا (پسر آقامیرزا علی اکبر)	۳۴۴	حاجی مؤید
۳۲۴	حسن (آخوندزاده)	۴۱۷	حاجی مهدی عزیززاده
۵۶	حسن ایلکانی	۲۹۷	حاجی مهر علی بزاز
۳۳	حسن بن سهل	۲۳۱	حاجی میرزا آغاسی
۷۹	حسن بن علی ع (امام)	۳۹۰	حاج میرزا حسین
۶۲	حسن بن محمد	۲۶۲	حاجی میرزا صادق مجتهد
۱۷۱	حسین (حاجی)	۱۶۷، ۳۸۹	حاجی میرزا محسن مجتهد
۲۸۰، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۳۰، ۱۳۱، ۱۳۴، ۱۴۲، ۱۶۱، ۲۳۴، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۷۸، ۳۰۸	حسین بن علی ع (امام)	۳۶۹	حاجی میرزا محمد
۲۵	حسین بن عمرو اردبیلی	۳۸۹	حاجی میرزا یوسف مجتهد
۱۶۹	حسین (سیدکوه کمری)	۱۶۷، ۱۶۹	حاجی میر صالح انواری (مجتهد)
۵۳، ۸۰، ۸۱	حسین ولد شیخ ابدال زاهدی	۱۶۷، ۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۴، ۱۷۹	
۳۵۴، ۳۵۵	حسینعلی تبریزی (اردبیلچی)	۴۰۲	حاجی میر تقی مومچلی
۳۶۲		۲۹۷	حاجی ناجی
۲۱۱، ۲۶۸، ۳۱۳، ۳۱۴	حسینعلی خان طالش	۳۱	حارث بن عمرو
۴۴۴		۶۰	حافظ (شیخ محمد)
۲۴۷، ۲۶۴، ۲۷۷، ۲۷۹، ۳۰۲، ۴۴۵	حسینعلیخان فولادلو	۱۵۱	حافظ شیرازی
۴۰۰	حسین یعقوبزاده	۴۱۷	حبیب الله
۱۵۱، ۱۵۲	حشمت الدوله	۲۰۱، ۲۰۲، ۳۰۲، ۳۶۹، ۴۱۷، ۴۴۶	حبیب اللهی (حاج محمد حسین)
۱۵، ۲۲، ۱۰۹	حمد الله مستوفی	۲۹۱، ۳۲۷، ۳۳۰، ۳۶۹، ۴۱۷، ۴۴۶	حبیب اللهی (غلامحسین)
۶۲، ۶۳	حمزه بن موسی الکاظم ع	۲۰۸، ۳۴۶، ۳۴۹	۴۰۴، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۴۰
۸۵	حمزه میرزا صفوی	۳۷۷	حبیب اللهی (جعفرقلی)
۳۶	حمید الطوسی (سردار عرب)	۳۸۰، ۳۸۱	حبیب اللهی (میرزا عباسقلی اگند)
۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۱۴۴	حیدر صفوی (شیخ)	۳۰۳	حبیب خان
۳۴۶، ۳۴۷	حیدر کروی او	۲۴۱، ۳۴۳	حبیبی (جعفرقلیخان)
		۲۲۶، ۲۲۷، ۴۱۷	حجة الاسلام

۲۴۳	دبیر نظام	خ:	
۷۹	درویش	۱۹۶، ۲۱۲، ۲۲۲، ۲۲۴	خادمباشی
	درویش توکل: به ابن یزاز مراجعه فرمائید.	۲۲۵	
۸۸۰، ۸۹	دلآوری (نورالله)	۲۱۳	خاقانی (نوکر امیر قومان)
۳۸۵، ۳۸۶	دسترویل (ژنرال)	۳۱	خاکان (پادشاه خزر)
۱۶۱	دورسونخواجه (طایفه)	۱۶۱، ۱۷۹، ۳۰۱	خامسلو (طایفه)
۶۱، ۶۲	دولتی (بانو)	۲۱۹، ۲۲۷	خابلار، مجاهد قفقازی
۱۷۴	دههزخان	۴۰۰	خداداد ممان زاده
۴۴، ۴۵، ۴۶، ۴۷، ۴۸، ۱۰۳	دیسیم کردی	۷۷	خدیجه بیگم (خواهر اوزون حسن)
۱۰۴، ۱۰۵	دیله کرده لو (طایفه)	۴۳	خراسویه (مادر مرزبان سالاری)
۱۶۱	دیونیسوس	۱۲	حرر (طایفه)
۳۳		۱۷۵، ۱۷۶	خسروخان پورتچی
ذ:		۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۱	خسرو میرزا قاجار
۱۲۵	ذوالفقارخان		خلیل بغدادی: به محمدعلیشاه مراجعه فرمائید.
ر:		۷۶، ۷۷	خلیل (سلطان)
۳۶۷	رئیس السادات	۲۱۳	خلیل (نوکر مین)
۳۸۵، ۴۱۲	رائین (اسماعیل)	۶۸	خواجه رشیدالدین فضل الله (وزیر)
۱۷	رجوی کاظم	۷۱، ۷۳، ۷۴	خواجه علی سیاهپوش (شیخ)
۴۳۴، ۴۳۵، ۴۳۶، ۴۳۷	رحمت الله (پلیس)	۷۵، ۷۶	
۳۸۲	رحیم (جینی)	۳۲، ۳۵	خواجه نظام الملك
۲۰۶	رحیمخان آناخانلو	۵۷، ۱۰۸	خوارزمشاه (محمد)
۱۷۴	رحیمخان قراجه داغی (سردار نصرت)	۸۰، ۵۹، ۱۱۰	خواندمیر
۲۳۳، ۲۳۴، ۲۴۷، ۲۴۸، ۲۵۰، ۲۵۱،		۸۵	خودی (دلاک)
۲۵۲، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸،		۱۱، ۱۲	خوردن (موسی)
۲۵۹، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۷۱، ۲۷۲،			
۲۷۳، ۲۷۴، ۲۷۷، ۲۷۸، ۲۷۹،		د:	
۲۸۰، ۲۸۲، ۲۸۳، ۲۸۵، ۲۸۶،		۳۳۹	داداشخان
۲۸۷، ۲۹۰، ۲۹۱، ۳۰۰، ۳۰۱،		۱۰	دادپوش
۳۰۲، ۳۰۴، ۳۳۸		۱۰۶	داوین داودشت

روح القدس	روح القدس	رحیمخان قولی قسانی	۲۹۵، ۳۰۰
ز:	ز:	رستم (مترجم عهدنوی)	۱۴۱
زاروخواجه	زاروخواجه	رستم میرزا (آق قویونلو)	۷۷، ۷۸، ۷۹
زاهد کیلانی (شیخ)	زاهد کیلانی (شیخ)	رشید السلطنه	۳۷۶
زبیدی	زبیدی	رشید الملک	۲۰۰، ۲۰۲، ۲۰۳، ۲۰۴،
زردشت	زردشت		۲۰۱، ۲۱۰، ۲۱۱، ۲۱۳، ۲۱۶،
زهقات (جمهر صا)	زهقات (جمهر صا)		۲۱۸، ۲۴۹، ۲۶۵، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹،
ژ:	ژ:		۲۷۰، ۲۷۱، ۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹، ۲۹۱،
ژان کور - (فرانسوی)	ژان کور - (فرانسوی)		۳۰۳، ۳۰۴، ۳۰۵، ۳۰۶، ۳۰۷،
زوبر (فرانسوی)	زوبر (فرانسوی)		۳۱۱، ۳۱۳، ۳۱۴، ۳۱۶، ۳۲۷،
ژولیور (فرانسوی)	ژولیور (فرانسوی)		۳۲۸، ۳۳۰، ۳۳۱، ۳۳۳، ۳۳۹،
س:	س:		۳۷۱، ۴۲۳، ۴۳۸، ۴۴۰،
بنا و لمیش (طایفه)	بنا و لمیش (طایفه)	رشید الممالک خلیلی	۲۵۸، ۲۷۹، ۳۰۴
ساری نصیرلو (طایفه)	ساری نصیرلو (طایفه)		۳۱۳، ۳۱۶، ۳۱۹، ۳۲۰، ۴۴۷،
ساعتد الملک	ساعتد الملک		۴۴۸
ساعدی	ساعدی	رشیدخان (طالش)	۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱
سالار اسعد	سالار اسعد	دشید یاسمی	۵۰
سالار انجغ	سالار انجغ	رضا بیگلر (طایفه)	۱۶۱
سالارالدوله	سالارالدوله	رضاخان	۳۶۰
سالارالافان	سالارالافان	رضازاده (مشهدی ابوالفضل)	۱۹۰، ۳۴۷،
سالار دیوان	سالار دیوان		۳۵۴، ۳۶۲، ۳۶۹، ۳۷۱، ۳۸۱، ۳۹۲،
سالار عشایر	سالار عشایر		۴۰۵، ۴۱۷، ۴۲۲،
سالار فیروز	سالار فیروز	رضا علی بیگ	۱۹۳
سالار دوقر	سالار دوقر	رضا قلی خان فولادلو	۱۹۲، ۱۹۳، ۳۰۱
سالار نصرت	سالار نصرت	رفیع عبداللہی	۴۰۰
سالاریان	سالاریان	رکن الدوله دیلمی	۴۷، ۴۹
ستارخان (سردار ملی)	ستارخان (سردار ملی)	رکن الدوله قاجار	۱۵۲، ۱۵۳
سوارخان	سوارخان	رکن الدین بیضاوی	۶۵
سوارخان	سوارخان	روائی (ناصر)	۳۱۹، ۳۲۳
سوارخان	سوارخان	روادیان	۴۹

۷۲، ۸۳	سليم (يالتوز)	۲۴۵، ۲۴۶، ۲۴۷، ۲۵۱، ۲۵۲
۷۸	سليمان اوغلي	۲۵۳، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸
۹۷	سليمانخان گيلک	۲۵۹، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۵
۱۲۸	سنان ابن انس	۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹، ۲۷۰
۳۴	سنيداد	۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۳، ۲۸۲، ۲۸۳
۵۳	سنجر (سلطان)	۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹
۴۴۰، ۴۴۷، ۴۵۰	سوزی خان فولادلو	۱۰۶
۱۸۱، ۱۸۲	سهام الدوله (جعفر قليخان)	۱۶۱
۱۸۳، ۱۸۴، ۱۸۶، ۲۱۱		سردار اسعد بختياري، ۳۰۴، ۳۱۹، ۲۱۰
۲۱۳	سهام لشکر	۳۲۹
۴۰	سهل بن سنياط	۲۹۲، ۴۵۹
۱۵	سيماوش (کياني)	۲۵۴
۱۱۹	سيتي مآني (بانو)	۳۰۳
۱۹۱، ۲۵۱	سيد احمد (مجنهد)	۴۲۰، ۴۵۵، ۴۵۷، ۴۵۹
۴۵۱	سيدالمحققين	۲۷۱، ۲۸۹، ۳۰۳
۲۹۷	سيد بشير	۱۶۱
۲۹۷، ۲۹۸	سيد تقی	۲۰۰
۲۲۴	سيد جلال صفوی	۲۵۴
۲۱۲	سيد جليل اردبيلي	۶۱، ۶۲، ۴۰۹
۱۱۴	سيد جمال الدين اصفهاني	۷۸
۱۷	سيد جمال الدين صفوی	۲۶۸
۹۲، ۹۳	سيد حسين اردبيلي	۳۸
۱۹۰، ۲۲۳، (حاجي)	سيد زکي ميرقوامي	۱۷۸
۳۱۵		۳۰۳
۷۵	سيدعلي منصور	۸۸
۲۵۱	سيد غني (پيشنماز)	۹۹
۲۱۰، ۴۰۴	سيد محمد طباطبائي	۷۷
۲۹۷	سيد واصل	۱۹۷
۴۱۷	سيد هاشم	
		ستوده (منوچهر)
		سر خان بيگلر (طايغه)
		سردار اسعد بختياري، ۳۰۴، ۳۱۹، ۲۱۰
		سردار بهادر
		سردار بهري
		سردار خان
		سردار سپه
		سردار مجي
		سروانلار (طايغه)
		سلطوت السلطنة
		سعد الله بيگ
		سعدی شیرازی
		سعید اردبيلي
		سعیدالملک
		سعید نفیسی
		سقراط
		سلدوزخان
		سلطانحسين (شاه)
		سلطانحسين کجوری
		سلطان یعقوب
		سليم تقی زاده

۴۳۸، ۴۵۶	شمس الدین حق	۳۴۳، ۳۴۵، ۳۵۱	سیدین (حاجی سیدباقر)
۱۱۴	شمس الدین کاسه گرا دربیلی	۲۷۹	سیف السلطان
۸۰	شمس الدین لاهیجی	۳۲۶	سیف الملك
۱۱۴	شمس الدین محمد زرگر	ش :	
۶۱	شمس تبریزی	۶۲، ۶۹، ۸۳	شاردن
۳۰۰	شمسعلی (قوچی زنجانی)	۶۳، ۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۰	شاه اسماعیل صفوی
۶۳	شیک خان	۸۱، ۸۲، ۸۳، ۸۴، ۹۱، ۱۴۱	
۳۷۹	شیخ آقا باباسمسار	۷۵	شاهرخ میرزا
۱۸۶، ۱۹۳، ۲۰۱، ۲۰۲، ۳۷۵	شیخ الاسلام	۷۰، ۱۲۰	شاه صفی
۳۸۳، ۳۹۰، ۴۱۷		۵۶، ۷۵، ۷۶، ۸۲، ۸۵	شاه عباس بزرگ
۳۸۸، ۳۸۹	شیخ العلماء صدوقی	۸۷، ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۳۶	
۱۹۶، ۳۵۰	شیخ سنار	۱۵۱، ۱۵۲	شجاع السلطنه
۶۴	شیخ شهاب الدین	۲۲۱	شجاع لشکر
۵۵، ۵۶، ۶۷، ۶۸	شیخ حیدرالدین موسی	۶۲	شرفشاه
۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۲، ۷۴، ۷۵، ۷۶، ۱۱۲		۴۹	شرمزان
۱۲۹، ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴، ۱۴۵		۴۰۰	شریتمدار آستانائی
۵، ۲۹، ۵۳، ۵۵، ۵۹، ۶۰	شیخ صفی الدین	۳۲۵	شجاع السلطنه
۶۱، ۶۲، ۶۴، ۶۵، ۶۶، ۶۷، ۶۹، ۷۰		۳۱۱، ۳۳۶، ۳۳۷، ۳۳۸	شعبانعلی (حاجی)
۷۱، ۷۲، ۷۳، ۷۴، ۷۵، ۷۶، ۷۷، ۷۸		۳۳۹، ۳۵۲، ۳۵۳، ۳۷۱، ۳۷۳، ۳۷۴،	
۸۴، ۸۶، ۸۷، ۹۲، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۴		۳۷۵، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۴، ۳۹۵	
۱۱۶، ۱۱۷، ۱۱۸، ۱۲۰، ۱۲۴، ۱۲۶		۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۷	شفیع (مجاهد قفقازی)
۱۲۹، ۱۳۴، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۳۹، ۱۴۰		۴۳۲	شکاک (ایل)
۱۴۱، ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴، ۱۴۵، ۱۵۰		۱۲۸، ۲۷۸،	شمرین ذی الجوشن (ضیابی)
۱۶۳، ۲۱۲، ۲۲۲، ۲۲۳، ۳۵۳، ۳۷۷		۳۰۰	
۱۱۳	شیخ عبداللطیف	۲۱۲	شمس الحکماء
۲۹۸، ۲۹۹، ۳۰۰	شیخ عبدالله (مجاهد زنجانی)	۱۱۴	شمس الدین آقچهوینی
۱۱۳	شیخ عطار (عارف)	۶۸	شمس الدین برنیقی
۳۱۵	شیخ علی قنادی	۶۹	شمس الدین بن زاهد گیلانی
۱۵۲	شیخ علی میرزا		

۴۰۰	ضرغام عشایر	۴۵۹	شیخ لسکی
	ط :	۶۲	شیخ محمود شبستری
۱۲۲	طالبخان	ص :	
۱۶۱	طالب میکائیل لو (طایفه)	۳۲۰	صاحبجمع (جعفرقلی)
۴۱۳	طباطبائی (سید خیاالدین)	۲۵۵	صاحبلیخان
۵۲	طغرل سلجوقی	۳۷۵	صادقالملک
۸۴، ۸۵، ۸۹، ۹۰، ۱۴۴	طهماسب (شاه صفوی)	۴۴۶	صادقی (حاجی یوسف)
۸۸، ۹۱	طهماسب میرزا	۲۷۰	صادقی (موسی)
۱۵، ۱۶	طوس نودر	۲۷۹	سارم السلطان
	ظ :	۲۰۹، ۳۰۵، ۳۸۷، ۴۰۶، ۴۰۷	سارم السلطنه
۱۵۱، ۱۵۲، ۱۵۳	ظل السلطان	۱۵۰	صالح اردبیلی (طبيب)
	ع :	۱۳۷، ۲۰۶	صالح (امامزاده)
۲۵۵	عبادالله بیگ	۳۶۷، ۴۴۵، ۴۴۶	صدرالاشراف مصطفوی
۲۵۴	عباداللهخان	۶۳	صدرالدین موسی (بن موسی الکاظم ع)
۱۹۷	عبادالله (قلنجی)	۱۹۶	صدرالعلماء
۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷،	عباس اردبیلی (بذائی)	۳۷۴، ۳۷۵	صدرالواعظین (میر مهدی)
۲۳۸		۳۵۷	صدرزاده (هاشم)
۹۶، ۱۱۲	عباس اقیال	۴۳	صلوک
۱۶۱، ۴۳۶	عباس بن علی ع (ابوالفضل)	۳۴۴	صفر علی (حاجی)
۴۳۷، ۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰	عباسخان البرز	۶۲، ۶۴، ۶۵	صلاحالدین رشید
۴۴۲، ۴۴۳		۵۵، ۶۰، ۶۱	صلاحالدین صفوی
۱۲۹	عباس عم پینمبر اسلام	۱۷۹، ۱۸۸، ۲۶۸،	صمدخان شجاعالدوله
۹۰، ۹۱	عباس میرزا	۲۶۹، ۲۷۱، ۳۱۸، ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸	
۹۶، ۹۷	عباس میرزا (نایب السلطنه قاجار)	۳۳۱، ۴۲۳	
۹۸، ۹۹، ۱۰۰، ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۵۱		۴۴۶	صمدی (حاج وهاب)
۱۹۶	عبدالحسین	۵۸، ۹۰، ۱۰۸، ۱۴۹، ۱۵۱	صنیع الدوله
۱۹۷، ۲۹۱	عبدالخالق میخچی	۱۵۲	
۶۲	عبدالعظیم (حضرت)	ض :	
۴۱۷	عبدالمجید	۴۱۱	ضیاءالدوله

۴۴۸	عظیم زاده (افسر)	۴۰۰	عبدالمجید آستارائی
۳۰	علاءالدین احمد رازی	۴۱۷، ۴۵۲	عبدالله
۵۸	علاءالدین کیفیاد	۳۵۷	عبدالله
۶۲	علاءالدوله سمنانی	۱۵۰	عبدالله اردبیلی
۲۶۸	علاءالسلطنه	۳۴	عبدالله المالك
۳۶	علویة اعمور	۱۹۲	عبدالله اوف
۳۴۱	علی بادامچی	۴۱۲	عبدالله بیگ
۲۶، ۲۸، ۶۳، ۷۹، ۸۰	علی بن ابیطالب (ع)	۸۸	عبدالله پاشا
۸۱، ۱۲۴، ۱۲۸، ۱۳۰، ۱۳۱، ۱۶۵		۳۷۹	عبدالله خان
۴۳۶		۳۹۳	عبدالله خان بصیر الوزاره
۴۵، ۴۶	علی بن جعفر	۴۳۳، ۴۳۷، ۴۴۲	عبدالله خان طهماسبی
۴۷، ۱۰۵	علی بن جوانقوله	۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۷، ۴۵۰، ۴۵۲	
۴۰۰	علی بن حسن	۱۵۵	عبدالله خلعتبری
۷۶، ۷۷، ۷۸	علی بن حیدر	۴۲۶	عبدالله لالک (لایخ)
۳۶	علی بن صدقه	۳۳۹	عبدالله مجتهد (حاج میرزا)
۳۶	علی بن محمد بن ابی خالد	۹۷	عبدالله میرزا (دارا)
۴۲	علی بن مرز	۲۳۴، ۲۳۵، ۲۷۸	عبیدالله بن زیاد
۳۳۶، ۳۳۷	علیخان رضازاده	۲۶، ۲۹	عتبة بن فرقه
۱۶۳، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۸	علیخان والی	۶۱	عربشاه اردبیلی
۷۸، ۷۹، ۸۰	علی کارکیا	۱۴۶	عرب خان
۱۵۵	علی اصغر خان اتابک	۱۶۱	عربلو (طایفه)
۱۵۳	علی اصغر خواجه مازندرانی	۴۱۲	عزت
۱۶۸	علی اکبر جلیوند	۲۷۹	عزت الله خان
۴۰۵	علی اکبر خان	۳۲۱	عسکروا تکر
۲۴۴	علی اکبر مولزاده	۱۱۴	عطاءالدین عطاءالله
۷۸	علیقلی خان شاملو	۴۵۰	عنظمت فولادلو (خانم)
۲۶۴	عمران حاجی خواجه لو	۲۹۳	عظیم (کر بلائی)
۲۵، ۲۶	عمر بن خطاب	۳۲۴	عظیم (مجاهد)
۳۴	عمر بن العلاء		



۱۷۲	فرج جامیر	۲۶۸	عنایت السلطنه
۱۷۹	فرخ بیگ خامسلو	۶۰	عوض الخواس (شیخ)
۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۰	فرخ یسار		عیسی بن مریم ع: به مسیح مراجعه فرمائید.
۱۶	فردوسی	۱۶۱	عیسی لو (طایفه)
۱۵، ۱۶	فریرزکیانی	۲۰۸، ۲۰۹، ۲۱۰، ۳۱۹، ۳۹۱	عین الدوله
۲۲	فریدون (شاه)		غ:
۳۶	فضل بن کاوس	۵۳	غز (طایفه)
۳۵	فضل الله بن اثیر	۲۱۸، ۲۲۰، ۲۲۷	غفار (مجاهد قفقازی)
۳۴۴، ۳۴۵، ۳۵۱، ۳۵۵	فضل الله سلیمی	۳۸۷، ۴۰۵، ۴۴۳	غلامخان آراالو
۱۶۸	فضل الله نوری	۲۱۲، ۲۱۸	غلامخان محمدی
۱۶۱، ۱۷۹، ۲۱۱، ۲۱۲	فولادلو (طایفه)	۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵	غلامعلیخان کاشی
۳۰۰، ۳۰۲		۳۱	غیراندا وارتات
۳۹۰	قیمی (حاج حاج آقا)		ق:
۳۲۹، ۳۳۰، ۳۳۱	قیداروف (ژنرال روسی)	۲۷۹	فاتح الممالک
۳۳۳، ۳۳۴، ۳۳۸، ۳۳۹، ۳۴۴		۶	فار (سازمان)
۱۶، ۳۳	فیروز سامانی	۴۰۰	فاضل آستارائی
۶۰، ۶۲	فیروز شاه زرین کلاه	۲۰۵	فاضل شریانی
۴۱۹، ۴۲۰	فیلاتیوف (کنترل روسی)	۶۳۰، ۱۲۹	فاطمه بنت محمد (ص)
	ق:	۶۸، ۷۰	فاطمه خاتون
۹۹، ۱۵۰	قائم مقام (ابوالقاسم)	۲۷۹	فتح الله خان
۶۲	قاسم (ابومحمد)	۴۳۵	فتح الله (مهدی)
۱۱۴	قاضی جمال الدین	۲۹۰، ۹۲۰، ۹۳، ۹۵، ۹۶،	فتحعلیشاه
۶۹، ۷۰	قبحاق (طایفه)	۹۷، ۹۸، ۱۳۸، ۱۴۹، ۱۵۲، ۱۶۲، ۲۳۱	
۶۳	قندالدین بن موسی الکاظم (ع)	۲۳۳	
۲۷۹	قدرت خان	۱۵۰	فتحعلیخان نوری
۳۲۶	قدیر بلوری	۳۶۹	فخری الحکماء
۳۵۰، ۳۵۱	قره	۱۹۰	فخر السادات (حاج)
۱۶۱	قره موسی لو (طایفه)	۲۱۲	فرانسوا آرشیدوک
۵۳، ۵۴، ۶۱	قطب الدین	۶۴	فرج اردبیلی

۴۸	کیخروسالاری	۳۳۰	قلم‌میرزا
	شمس:	۱۹۳، ۳۰۱	قلیچخان
۹۶، ۱۵۱، ۱۶۲	گاردان (ژنرال)		قوام‌الایاله: به‌امیرالسلطنه مراجعه فرمائید.
۹۹، ۱۰۰	گراف سوختلن (ژنرال روسی)	۴۵۵، ۴۵۶	قوام‌السادات
۱۰۱		۱۶۱، ۳۲۹	قوجه بیگلو (طایفه)
۱۱۳	گنجه بگول (پیر)	ک :	
۱۶	گودرز	۳۲۱	کاظم خان
۱۶۱	گووه‌شلو (طایفه)	۸۰، ۸۱	کاظم زاده ایرانشهر
	ل:	۱۶۵	کاظم یزدی (سید)
۴۴۲	لاهوئی	۱۵۰، ۱۶	کاوس (شاه)
۵۸	لسترنج	۴۰۴	کاویانی
۴۴، ۴۵، ۱۰۳، ۱۰۵	لشکری	۶۲	کچه‌چی (شیخ محمد)
۳۸۶	لرد کرزن	۴۲۳	کراشام (عالم اقتصاد)
۳۶۴، ۴۳۹	لنکرانی (حاج یوسف)	۶۹، ۱۰۹	کریم کشاورز
۲۸۸	لنین	۴۵، ۵۲، ۶۳، ۸۲	کسروی (سید احمد)
۲۷۹	لطف‌الله خان سرتیپ	۱۶۸، ۱۹۶، ۲۰۴، ۲۲۵، ۲۳۳، ۲۳۸	
۳۳۴	لوتر (طبيب)	۲۴۵، ۲۴۶، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۷، ۲۶۸	
۱۲	لوند (مورخ)	۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۳، ۲۸۱، ۲۸۸، ۲۹۴	
۱۵۹	لیاخوف (کلنل روسی)	۲۹۵، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۲۷، ۴۱۰، ۴۱۱	
	م:	۴۲۳	
۱۸، ۵۰	ماد (سلسله)	۱۶۸، ۲۰۸	کلاتری (حاج میرزایوسف)
۱۱، ۳۳، ۳۵، ۴۰	مارکوات آلمانی	۲۱۳، ۲۱۵، ۲۲۲، ۲۲۴، ۲۲۵	
۳۷	مازیار بن قارن	۱۲۰، ۱۲۱، ۱۲۲، ۱۲۶، ۱۲۸	کلیعلی خان
۲۷۹	ماشاء الله خان	۱۳۸	
۲۵۴	ماماس خان	۱۶۱	کلسرلو (طایفه)
۳۶	مأمون (خلیفه)	۲۳۴، ۲۳۵	کورت فریشلر آلمانی
۷۱، ۱۲۰	ماندلسلو	۱۶۱	کوردعیاسلو (طایفه)
۳۶۷، ۴۳۷، ۴۳۸، ۴۴۳	مبشردفتر	۱۵، ۱۶	کیخسرو (شاه)
۲۲۲، ۲۲۴	مبشردفتر (مقتول)		

اسامی خاص	۴۸۵
مترجم السلطنه	۴۱۷ محمد اسماعیل (یورتچی)
مجتهدزاده	۴۱۷ محمد باقر (مجاهد)
مجدالدین کاکلی	۱۱۳ محمد باقر (ویجویه)
مجدالواعظین	۴۵۲ محمد بن ابراهیم
مجلل السلطان	۲۱۱، ۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۲۲ محمد بن ابی الساج
	۲۳۶، ۲۳۷ محمد بن اشعث
مجیدالملک	۳۰۳ محمد بن اسماعیل
مجیدزاده (حاج بابا)	۳۵۴، ۳۵۵، ۳۶۲ محمد بن جبرئیل
	۳۹۲، ۴۰۵، ۴۱۷ محمد بن حسن
مجیر السلطان	۴۱۷ محمد بن شرفشاه
محسن امامزاده (میرزا)	۱۸۸، ۲۰۴ محمد بن عبدالرزاق
محسن اوف	۳۵۷ محمد بن عبدالله (س)
محسن خان داشکسنی	۲۱۳، ۲۷۸، ۳۲۴، ۳۵۸ محمد بن عمرو
	۳۹۱ محمد بن مسافر
محسن خوشنویس (حاج میرزا)	۱۶۹ محمد بن یوسف
محسن دباغ	۱۶۴ محمد تقی زنجانی
محسنی (میرزا عباس)	۱۸۱، ۱۸۹، ۱۹۱، ۱۹۸ محمد جعفر
	۲۰۰، ۲۰۳، ۲۰۸، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۱۶ محمد جعفر صراف (حاجی)
	۲۲۳، ۲۲۴، ۲۲۵، ۲۵۵، ۲۵۸، ۲۶۲ محمد (حاج میرزا)
	۲۶۳، ۲۶۴، ۲۷۲، ۲۷۷، ۲۷۸، ۲۸۰ محمد حسن
	۲۸۵، ۲۸۹، ۳۰۶، ۳۰۷، ۳۰۸، ۳۱۰ محمد حسن سمیع اوف
	۳۱۱، ۳۱۲، ۳۱۵، ۳۱۶، ۳۲۱، ۳۳۰ محمد حسین
	۳۳۴، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۴، ۳۴۶، ۳۵۶ محمد حسین زاده
	۳۵۷، ۳۵۸، ۳۶۰، ۳۶۲، ۳۶۶، ۳۶۹ محمد حسین زاده
	۳۷۰، ۳۷۳، ۳۸۰، ۳۸۵، ۳۹۰، ۴۰۲ محمد حسین سوسیال
	۴۰۳، ۴۰۴، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷ محمد خان
	۴۲۸، ۴۲۹، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۷، ۴۳۸ محمد ابراهیم
	۴۴۲، ۴۴۴، ۴۵۰
	۲۷۹

۲۹۶، ۳۱۴، ۳۲۵، ۳۳۳، ۳۷۹	محمد خان قوانلوی قاجار	۹۵، ۹۶
محمدی (جواد آقا) ۳۵۴، ۳۵۵، ۳۶۲، ۳۹۰	محمد خداپنده	۸۵، ۸۷
۳۹۲، ۴۱۷	محمد خیابانی (شیخ) ۳۴۱، ۳۸۹، ۳۹۵، ۴۰۲	
محمدی (حاج نجفقلی) ۴۰۸، ۴۱۷، ۴۲۹	محمد رحیم	۴۱۷
۴۴۶	محمد رضا	۳۵۷
محمدی (حاجی مهدیقلی) ۴۰۸، ۴۱۷	محمد عباسی	۸۳
محمود خان امین ۴۴۷	محمد علی	۳۵۷
محمود غزنوی ۸۰، ۸۲	محمد علی	۴۱۷
محمود میرزا ۱۵۲	محمد علی تقی زاده (حاجی)	۱۹۷
محمودی ۴۱۷	محمد علی حریری (حاجی) ۲۰۱، ۲۰۲	
محبی الدین اعرابی ۶۱	محمد علی شاه ۱۵۵، ۱۵۸، ۱۷۶، ۱۸۲، ۱۸۳	
منبر السلطنه ۲۰۴، ۲۰۵، ۲۲۷، ۲۲۸	۱۸۴، ۱۹۲، ۱۹۶، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۶	
۲۳۸، ۲۳۹، ۲۴۲، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۶۷	۲۰۹، ۲۱۰، ۲۱۶، ۲۱۹، ۲۳۰، ۲۳۱	
۲۶۸، ۲۷۹، ۲۸۷، ۲۸۹، ۳۰۶، ۳۱۳	۲۳۲، ۲۳۴، ۲۳۸، ۲۳۹، ۲۴۰، ۲۵۴	
۳۹۱، ۴۰۲	۲۵۵، ۲۷۸، ۲۸۰، ۲۸۲، ۲۸۳، ۲۸۷	
مختار احمدزاده (قره مختار) ۲۱۰، ۲۲۲	۲۹۵، ۳۱۶، ۳۱۷، ۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۰	
۳۳۷، ۳۴۳، ۳۵۷، ۳۵۸، ۳۶۴، ۳۷۱	۳۲۱، ۳۲۲، ۳۲۴، ۳۲۵، ۳۲۶، ۳۲۸	
مدداف (ژنرال روسی) ۹۶، ۹۷	محمد علی میر آخوندوف (حاجی) ۲۷۸	
مدیرالتجار ۳۴۴، ۳۶۹، ۳۷۵	محمد علی وکیلباشی ۲۲۲، ۲۲۶	
مرادلو (طایفه) ۱۶۱	محمد قلیخان آراالو ۱۹۳، ۲۱۶، ۲۳۹، ۲۴۰	
مرین علی ۴۲	۲۴۰، ۲۶۳، ۲۷۹، ۲۸۷، ۲۹۰، ۳۲۸	
مرین عمرو ۲۹، ۳۰	۳۲۹	
مرتضی انصاری (شیخ) ۱۶۹	محمد مهدی ۱۵۰	
مرتضی قلی مرتیب ۴۱۷	محمد میرزا (شاه) ۹۸، ۹۹، ۱۰۰، ۱۰۱	
مرشد قلیخان استاجلو ۸۷	۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۳، ۲۳۱	
مرزبان سالاری ۴۳، ۴۴، ۴۵، ۴۶، ۴۷	محمد نصیر خان ۲۷۹	
۴۸، ۱۰۴	محمد نبی ۴۶، ۴۷	
مزدک ۳۳، ۳۵	محمد ولیخان خلعتبری (سپهسالار) ۱۵۳	
مستان الملك ۲۷۹	۱۵۴، ۱۵۵، ۱۷۹، ۱۸۱، ۲۱۰، ۲۹۵	

۴۸۷	اسامی خاص		
۱۶۱	مغانلو (طایفه)	۱۶۱	مستملی بیگلر (طایفه)
۲۵۰۲۶	مغیره بن شعبه	۲۲۷	مستوفی (حاجی)
۲۸	مقداد	۵۳	مسمود (سلطان)
۵۵۰۱۱۰	مقدسی	۲۳۴، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۸	مسلم بن عقیل
۱۸۸، ۲۰۵، ۲۰۶، ۲۰۷	ملا اماموردی مشکینی	۳۱	مسلمه ترك
۳۷۶		۱۹۰، ۳۳	مسیح (ع)
۲۳۴	ملا رضا روضه خوان	۳۹۳	مشارر الممالك انصارى
۲۹۷	ملا عبدالحسین شاه نشینی	۴۰۸	مهدی حبیب
	ملا عبدالعظیم: به امین العلماء مراجعه فرمائید.	۳۸۱	مشهدی ولی
۲۱۶	ملا علی اصغر روضه خوان	۲۱۵، ۲۲۲، ۲۲۴	مشیر التجار
۱۷۸	ملا علی کرشنه	۲۰۹	مشیر الحکماء
۳۴۸	ملا غفار محرر		مشیر الدوله: به پیر نیا مراجعه فرمائید.
۳۲۳	ملا غلامعلی	۳۴۷، ۳۴۸، ۳۵۲، ۳۶۲	مشیر السلطان
۲۹۲، ۲۹۵، ۲۹۶، ۳۰۰	ملا قربانعلی زنجانی	۲۹۹	مشیر الممالك
۳۱۵	ملا محمد تقی روضه خوان	۳۵۷	مشیری (میر کاظم)
۱۶۷۰	ملا محمد کاظم خراسانی (مجتهد)	۲۰۹	مصباح السلسله
۲۲۷، ۳۰۸، ۳۱۰، ۳۱۱		۳۸۸	مصطفوی (میر فاضل)
۴۵۵، ۴۵۶	ملا یعقوب قطب الواعظین	۳۵۱	مصطفی خان
۱۵۲	ملك آرا	۱۴۹، ۱۵۰	مصطفی میرزا
۴۱۷، ۴۴۶	ملك التجار	۲۹۹	منقذر الدوله
۵۳	ملكشاه سلجوقی	۱۰۰، ۱۵۷، ۱۵۸، ۱۵۹، ۱۶۰	منظر الدین شاه
۳۲۵	ملك منصور	۱۶۴، ۱۷۶، ۱۷۷، ۱۷۸، ۲۳۱	
۳۲۳، ۴۱۷	ملکی (حاج آقا رضا)	۲۸	معاویه
۵۰، ۵۲	مملان روادى	۳۶، ۳۹	متمم (خلیفه)
۳۱۵	ممی کتایفروش (متهدی)	۴۱۷	متمم التجار
۷۹	منصور بیگلر پرناک	۲۰۰	متمم همایون
۸۳	منصوری	۴۱۷	معین التجار
۲۲۲	منوچهر احمدی	۱۶۳، ۲۱۳، ۲۲۲، ۲۲۴، ۲۲۵	معین الرعايا
۱۹۳، ۲۲۲، ۲۲۴، ۲۴۹	مؤمن الرعايا		

۱۸۰۰، ۱۹۳، ۱۹۶، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۰	۴۱۷	مؤتمن
۲۰۲، ۲۰۶، ۲۰۸، ۲۱۹، ۲۲۱، ۲۸۷	۲۰	موسوی اردبیلی (سید فخرالدین)
۲۸۸، ۲۹۲، ۳۴۶، ۳۸۷، ۳۸۹، ۳۹۰	۲۹۶	موسوی زنجان
۳۹۱، ۳۹۲، ۳۹۳، ۳۹۴، ۳۹۶، ۳۹۸	۷۲	موسی (ع)
۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۱، ۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴	۶۲، ۶۳	موسی بن جعفر ع (امام)
۴۰۵، ۴۲۵، ۴۵۱، ۴۵۲، ۴۵۳، ۴۵۴	۳۱۵، ۳۹۲	مولا زاده (علی اکبر)
۴۵۵، ۴۵۷، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲	۶۱، ۶۲	مولوی (جلال الدین)
۳۷۰، ۳۷۱، ۳۷۳، ۳۷۴	۴۲	مونس المظفر
۲۱۰	۱۵۰، ۱۵۲، ۲۰۹، ۲۴۶	مهدی (بامداد)
۴۱۷	۲۴۷	
۳۷۷	۳۶	مهدی (خلیفه)
۳۰۳	۸۷	مهدیقلیخان چاوشلو
۳۵۱، ۳۵۲، ۳۷۲	۱۰۹	مهللی
۳۷۳	۱۷۵	میراصلان
۴۰۶		میر پنجه: به امیرخان مراجعه فرمائید.
۴۶۲	۹۷	میر حسنخان طالش
۱۶۸، ۳۸۹، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۲	۲۵۸، ۲۵۹	میرزا ابوالفضل مجتهد
۴۰۳، ۴۰۵، ۴۶۲	۲۲۷، ۴۲۷	میرزا احمدخان مستوفی
۳۵۷	۱۴۸	میرزا بزرگ فراهانی
۱۸۶، ۱۹۶، ۲۱۲، ۲۱۵	۲۲۲، ۲۲۴، ۲۲۶، ۳۱۵	میرزا جلیل
۲۱۶، ۲۲۲، ۲۲۳، ۲۲۵، ۲۲۷، ۲۴۲	۴۱۱	میرزا حسین اردبیلی
۲۴۹	۳۰۸	میرزا حیدر
۳۷۸	۳۰۸، ۳۰۹	میرزا عبدالله
۱۹۷، ۱۹۸، ۲۰۰، ۲۱۱	۲۹۵، ۲۹۹، ۳۰۰	میرزا علی اکبر زنجان
۴۰۰	۲۱۶	میرزا علی اکبر زینگیر
۲۱۷، ۳۲۳	۲۹۳، ۲۹۴	میرزا علی اکبر عظیمزاده اردبیلی
۳۵۴، ۳۵۵، ۳۶۲	۲۹۵، ۲۹۶، ۲۹۷، ۲۹۸، ۲۹۹، ۳۰۰	
۱۳، ۴۱	۱۶۷، ۱۶۸، ۱۶۹	میرزا علی اکبر (مجتهد)
	۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۹	
		میر یوسف احمدی (حسنی)
		مغیورسکی

١٥٢	نصر الله ميرزا قاجار	ن:	
٣٨٦	نصرة الدوله	١٣٨٠١٣٩	ناپلئون
٢٥٤	نصرة الملوك خان	٨٨٠٨٩٠٩٠٠٩١٠٩٢٠٩٤٠١٥٦	نادر شاه
٩٩	نصير خان طالش	٣٥	نادر ميرزا
٣٦٧	نظام العلماء	٣٩١	ناصر الاياله
١٠١	نظر عليخان	١٦٤٠١٧٧٠٢٣١٠٣٣٣	ناصر الدين شاه
٢٩٩	نعمت	٣٨٠٤٩	ناصر سالار
٣٣٠	نعمت اينانلو	٢٥٨٠٢٧٩٠٣١٥	ناظم التجار
٢١٨	نميم تبريزي (شيخ)	٢٥٠٠٣٥٧٠٢٢٢٠٣٣١	ناظم السادات
٣١٧	نقى	١٧٢٠١٧٤	ناظم السلطنه
٤٦٢	نقيب السادات	١٩٩	نايب آقا
٤٠٠	نقى مهديزاده	١٩٧٠٢٢٧٠٢٩١٠٣١١٠٣٦٧	نايب الصدر
٢٢٣	نور الدين ميرقوامي	٤٠١٠٤٠٤٠٤٠٥٠٤٠٦٠٤١٧٠٤٢٤	
٢٥٥	نور الله خان	٢٢٥٠٤٢٦٠٤٣٠٠٤٣٨٠٤٤٧	
١٥٢	نوروز خان چاردولي	٢٩٩	نايب الصدر زنجانى
٤٤٢٠٤٤٥٠٤٥٠	نوروز خان فولادلو	١٩٨٠٣٣٠	نجات (حاج علي)
٣١٣٠٣١٥٠٣٤٣٠٣٤٧٠٣٤٨	نير الحكما	٢٩٩	نجف سلطان
٣٨٢٠٣٩٠		٣٦٥٠٣٩٤٠٣٩٦٠٤١٩٠٤٢٠	نجف علي آزالو
٢٨٢	نيكسون	٤٣٠	
٢٣٢٠٢٨٧	نيكلاى دوم	١١٤	نجم الدين پيره
	ه :	٥٨	نجم الدين دايه
١٦٣٠٢٠٤	هادى امام (حاج ميرزا)	٥٨٠٦١	نجم الدين كبرى
١٥٢	هادى خان ممسنى	٨٠	نجم گيلانى
٣٤	هارون الرشيد	٦٢٠٦٤٠٦٥	نجم الدين بزغوش
٣٠٣	هاشم خان قوجه بيگلو	٣٠	فرسى
٢٣٩٠٢٦٣٠٢٧٩	هاشم خان يورتجى	٢٠٤٠٢٠٩٠٢٤٧	نصر الله خان (يورتجى)
٢٥٤٠٢٧٩٠٣٠٢	هزار خان	٢٦٤٠٣٠١٠٣٠٢	
٣١	هشام بن عبد الملك	٩٨	نصر الله سدد المالك اردبيلي
		٧١٠٧٩٠٨١٠١١٩	نصر الله فلسفى

۳۰۳۰۴۱۹۰۳۲۹۰۴۵۹		۶۲	هلاکوخان
۱۰۰	یحیی خان	۱۲۰۳۱	هون (طایفه)
۴۱۹	یحیی خان یاور	۲۱۰۰۲۸۲	هینلر
۳۷۸	یحیی میرزا	۳۷	هینم غنوی
۸۲	یزدگرد سوم	و :	
۲۸۰۱۲۸	یزید بن معاویه	۲۵۰۲۷	واقه اردبیلی
۶۲	یعقوب بن شیخ جبرئیل	۳۵۷	واهبزاده (آقا بالا)
۱۶۸۰۲۰۱۰۲۰۳	یعقوب (حاج میرزا)	۱۲۰	واهبزاده (حسن)
۲۰۸۰۲۲۷۰۲۶۸		۳۳۷۰۳۵۱۰۳۸۳۰۳۸۶۰۳۸۹	وثوقالدوله
۷۸	یعقوب (سلطان)	۱۷۶۰۲۰۹۰۲۱۳۰۲۱۵۰۲۴۹	وکیل الرعایا
۳۰	یعقوب (مورخ)	۲۵۰۰۲۵۹۰۲۷۲۰۲۷۳۰۲۹۱۰۳۰۳	
۳۷۴۰۳۷۷	یعقوب پاشا	۳۳۱۰۳۴۲۰۳۷۸۰۳۸۲۰۴۴۷۰۴۵۲	
۴۱۱	یکانی	۳۱۹۰۳۲۳	وکیل الممالک خلخالی
۱۶۱	یکهلو (طایفه)	۱۹۱	ولی (نابینا)
۱۲۸	ینی چری	۱۵۲	ولیکان
۱۶۱۰۲۱۱۰۳۰۰۰۳۰۲	یورتچی (طایفه)	۳۷۶۰۳۸۷۰۴۴۷	وهابزاده (حاج تقی)
۳۰۳		۲۴۱۰۳۶۴	وهابزاده (حاج رسول)
۲۹۹	یوزباشی هاشم	۲۴۰	وهابزاده (حاج کاظم)
۲۴۸	یوسف	۴۹۰۵۰۰۵۱	وهسودان روادی
۴۲	یوسف بن ابی الساج	۴۳۰۴۷۰۴۹	وهسودان سالاری
۳۵۷	یوسف (حاجی)	ی :	
۲۸۸	یولچی قصاب	۲۴۳۰۳۶۸	یار محمدخان کرمانشاهی
۳۲۷	یونس	۲۰۱۶۰۵۷۰۱۰۷۰۱۰۸	یاقوت حموی
۳۴۶	یونس (ثمرینی)	۲۱۰۰۲۹۲۰۳۰۰۰۳۰۲	پیرم خان ارمینی



## اسامی خاصی که در این کتاب آمده است

### ب : امکنه

۲۸۳	اتل (ادیل): به ولکا مراجعه فرمائید.	۱۰۸	آبکون (جزیره)
		۲۰۶، ۴۰۷، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵	ابهر
۱۱، ۱۲، ۲۳، ۳۵، ۴۱، ۴۴، ۵۳، ۱۰۶	آران	۴۵۷	
۱۱، ۱۳، ۲۰، ۲۵، ۳۱، ۴۷، ۷۶، ۸۹	ارس	۳۴۱	آرپاتپه‌سی
۹۶، ۹۷، ۹۸، ۱۰۶، ۱۲۱، ۱۵۱		۲۲۰	آردالان (قریه)
۳۷، ۳۴۹	ارشق (محال)	۱۱۸	آریون
۱۱، ۱۲، ۲۲، ۳۳، ۴۴، ۵۳، ۹۴	ارمنستان	۳۹۵	آزادستان
۱۰۲، ۱۰۳، ۱۰۶، ۱۶۳		۲۰۶۸، ۱۴۴، ۱۵۶، ۱۷۶، ۱۸۷، ۱۹۶	آستارا
	ارومی: به رضائیه مراجعه فرمائید.	۲۱۰، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۷۱، ۲۷۵، ۲۷۷	
۶۹	ارونگد	۲۸۲، ۲۸۴، ۲۹۰، ۳۱۳، ۳۲۰، ۳۲۸	
۱۱۷	ازمیر	۳۴۱، ۳۵۰، ۳۵۱، ۳۷۷، ۳۷۹، ۳۸۰	
۱۴۸	ازه	۳۸۱، ۳۸۲، ۳۸۶، ۳۹۳، ۳۹۶، ۳۹۷	
۱۶، ۱۹، ۸۷، ۸۹، ۱۱۷، ۱۸۸	استانبول	۳۹۸، ۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۲، ۴۳۹، ۴۴۰	
	استرآباد: به گرگان مراجعه فرمائید.	۲۶۶	آقاباغی
۱۱۸	اسکندریه:	۲۱۳	آقا نقی خرمی (محله)
۶۸، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۴	اسفرس (دروازه)	۱۴۷	آق قیز (قریه)
۲۸۶	اسماعیل بیگ (کوچه)	۲۵۰، ۳۱۵	آل محمد (نهر)
۷۷، ۷۸، ۷۹، ۱۰۶	استخر	۲۳	آمد
۳۴، ۴۷، ۷۶، ۸۸، ۸۹، ۹۱، ۱۱۵	اصفهان	۴۰۵، ۲۵۵، ۲۵۸، ۲۶۱	ابراهیم آباد (محله)
۲	اصلاندوز		

۲۷	بصره	۱۰۴۲	البرز
۳۶۰۴۲۰۸۹۰۱۰۵۰۱۱۸۰۱۵۳	بنداد	۲۵۷	امام جمعه (نهر)
۲۳	بندان	۱۰۴	اندلس
۷۴	بلخ		انزلی: به بندر پهلوی مراجعه فرمائید.
۳۷۷	بلغارستان	۱۶۵۰۱۹۰۰۳۱۴۰۳۱۵	اوجدکان (محلّه)
۱۷۸۰۲۴۰۱۳۴۸۰۳۸۵۰۳۸۶	بندر پهلوی	۳۴۸۰۴۰۴۰۴۴۷	
۳۹۶		۱۶۵	اونچی میدان (محلّه)
۲۳۵۰۲۳۷	بنی جيله (میدان)	۷۷۰۲۵۶۰۳۱۶۰۳۲۹۰۳۳۸۰۳۳۹	امر
۳۱۷	بوشهر	۵	اهل ایمان (قنات)
۱۵	بهن دز	۹۵	ایروان
۷۶	بیت المقدس		ب :
۱۷۰۳۱	بیروت	۳۳	بابل
۱۲۰۳۱۰۱۰۹	بیلقان (بیاتکران)	۲۵۰۲۶	باجردان
۱۵۵۰۱۸۳۰۲۰۳	بيله سوار	۷۹۶۰۲۳۲۰۲۷۶۰۲۹۰	بادکوبه (باکو)
۲۱۰۳۳	بین النهرین	۳۳۷۰۳۴۵۰۳۴۹۰۳۵۰۰۳۷۷۰۳۸۳	
	پ :	۳۸۵۰۳۹۲۰۳۹۳	
۵۰	پارس	۱۶۰۱۷	باذان فیروز
۱۷۰۷۱۰۱۲۰	پاریس	۶۲۰۱۳۵	باروق (قریه)
۸۸۰۲۵۵۰۳۲۰	پطرز بودگ (پتروگراد)	۱۰۱۱۶۰۱۳۵	باغرو (کوه)
۳۲۳	پیر (محلّه)	۱۵۹	باغشاه (محلّه)
۱۱۵۰۱۶۵۰۲۱۳۰۲۵۱۰۲۵۸	پیر عبدالملك	۵	باغشاه (محلّه)
۳۹۴۰۴۰۳		۲۰۴۰۵۰۱۳۶۰۲۵۷۰۳۸۵	بالخلو جای
۱۱۴۰۴۳۰	پیره سحران	۱۲۱	بالهارود
۴۰۱	پهلوی (دبیرستان)	۳۲۰۳۳۰۳۶۰۳۷۰۳۸۰۳۹۰۴۱	بذ (باز)
۴۱۲۰۴۵۳	پوراندخت (دبیرستان)	۱۰۳	
	ت :	۲۳۰۴۲	بردع (بردعه)
۱۶۵۰۲۸۵	تابار (طوی)	۳۷۰۳۸	برزند
۱۴۴	تاتارستان (ترکستان)	۳۳۰۵۳	برلین
۳۸۷	تازه کند	۲	بزکش (کوه)

۳۱۶، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۳۰، ۳۳۳	تبریز ۴۵، ۴۶، ۴۹، ۵۸، ۵۹، ۶۹، ۷۱، ۷۷
۳۳۷، ۳۴۳، ۳۵۱، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۲	۷۸، ۷۹، ۸۰، ۸۸، ۸۹، ۹۶، ۹۷، ۹۸
۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵، ۴۱۰، ۴۱۱	۱۰۶، ۱۱۵، ۱۱۶، ۱۴۴، ۱۴۸، ۱۵۰
۴۱۲، ۴۲۰، ۴۲۹، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۴۴	۱۵۳، ۱۶۴، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۸۱، ۱۸۷
۴۵۱، ۴۵۵، ۴۵۷، ۴۶۲	۱۹۶، ۲۰۰، ۲۰۳، ۲۰۵، ۲۰۶، ۲۰۸
ث:	۲۰۹، ۲۱۰، ۲۴۰، ۲۵۲، ۲۵۴، ۲۵۵
۳۲۹، ۳۳۰	۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۹، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۵
ثمرین	۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹، ۲۷۰، ۲۸۰
ج:	۲۸۲، ۲۸۷، ۲۹۱، ۲۹۴، ۳۰۰، ۳۱۶
۳۰	۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸، ۳۳۰
جبرین : بهداشکسن مراجعه فرمائید.	۳۳۱، ۳۳۹، ۳۴۱، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۴
جغری (دبستان)	۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۴، ۳۶۵، ۳۶۷، ۳۷۰
۱۹۹	۳۷۱، ۳۷۳، ۳۸۲، ۳۸۹، ۳۹۳، ۴۰۲
۱۹۸	۴۰۳، ۴۰۴، ۴۱۰، ۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳
۱۸۷	۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۹، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۴۲
۱۴۱، ۱۴۲	۴۵۵، ۴۵۷، ۴۶۲
۸۹	تبریزها (سرا) ۲۷۷
۲۷۷	تخت جمشید ۱۰
۷۳، ۷۵	تخت سلیمان ۱۱
ج:	ترکیه ۳۹، ۵۸، ۷۲، ۱۵۳
۷۲	تفرش ۳۳۳
۵۰۶۴	تفلیس ۲۳، ۵۴، ۵۵، ۵۶، ۷۰، ۸۹، ۱۰۲
۱۶۵، ۳۲۳، ۴۵۵	تنکابن ۱۰۳، ۳۲۱، ۴۴۲
۱۳۹، ۱۴۰	تورک و طارم ۸۸
۳۸۱	تهران ۶۴، ۷۰، ۹۷، ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۶۸، ۱۸۱
ح:	۱۸۳، ۱۹۶، ۲۰۰، ۲۰۴، ۲۱۲، ۲۱۳
۲۷۶، ۲۷۷	۲۴۰، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۷۰، ۲۷۴، ۲۸۰
۲۷۷	۲۸۹، ۲۹۴، ۲۹۵، ۳۰۲، ۳۰۴، ۳۱۳
۱۲۰، ۱۸۸	
۲۷۷	
۲۷۷	

۸۸، ۸۹	داغستان	۲۷۷	حاج میرزا (سرا)
۱۲، ۳۱، ۱۴۷	در بند	۲، ۳	حرم داغی
۲۰	درج (درجا)	۳۶، ۳۷، ۳۸	حصن النهر (قلعه)
۱۱۸	دمشق	۶۵، ۶۶	حلبه کران (قریه)
۱۴	دوجاق	۶۹	حنبللی (مزرعه)
۲۷۷	دوگوچی (سرا)	۱۰۳	خندان (کوه)
۹۹	دهخوراقان	۲۱۱	حیران (گردنه)
۷۵	دیاربکر		
۴۱۲	دیزه	۱۰۳	خاجین (کوه)
۴۲	دیلمستان	۳۶	خش (قلعه)
	ر:	۱، ۱۹، ۷۴، ۹۰، ۹۱، ۳۱۸، ۳۴۹	خراسان
۱۱۲	رئیس سعد (دروازه)	۳۲	خرم (قریه)
۱۰۳	ربیع (کوه)	۱۰۲، ۱۱، ۱۲، ۳۱، ۴۲، ۵۷	خزر (دریا)
۲۵۷	رستمخان (حمام)	۱، ۸، ۱۱۶، ۱۸۷، ۱۸۸، ۳۸۵	
۷۸، ۲۱۰، ۲۱۸، ۲۱۹، ۲۹۳، ۳۰۴	رشت	۲، ۴، ۶، ۸، ۱۴۹، ۱۵۲، ۱۸۱، ۲۱۰	خلخال
۳۵۱، ۳۵۳، ۳۵۷، ۳۸۳، ۳۸۵، ۳۸۶		۴۱۱، ۳، ۱۰، ۳۰، ۲۰۳، ۴۰، ۳۱۳، ۳۱۹،	
۳۹۶، ۳۹۷، ۴۱۲		۳۴۸، ۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۸، ۳۷۱، ۴۱۷،	
۸۸، ۱۴۹، ۳۶۷، ۴۱۲	رضائیه	۴۴۸، ۴۵۵	
۱۵	روئین دز	۸۸	خلیج حسینقلی
۱۹	روم (شهر)	۸۸، ۳۸۴	خلیج فارس
۳۹، ۵۸، ۷۵، ۱۱۹	روم (ترکیه غربی)	۹۷، ۴۱۲، ۴۱۵، ۴۱۷	خمسه
۳۳، ۴۷، ۴۸، ۶۲، ۶۳، ۱۰۸	ری	۳۲	خوردین
	ز:	۸۸	خوزستان
۲۳، ۳۲، ۹۷، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۴، ۲۹۵	زنجان	۱۴۹	خوی
۲۹۶، ۲۹۷، ۲۹۹، ۳۳۶، ۳۷۴، ۴۰۶			خیابو: بمشگین شهر مراجعه فرمائید.
۴۰۷، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۵، ۴۱۶، ۴۱۷			۵:
۴۱۹، ۴۲۲		۱۹، ۲۰	دائی تی یا (رود)
۲۷۷، ۳۴۸	زنجیرلی (سرا)	۴، ۵، ۱۰، ۱۷۵، ۲۵۷	داشکسن (ججین)
۳۵۰	زینالشا	۳۲۱، ۳۵۴، ۴۳۶	

سیونیک (کوه)	س:	س:
۱۰۳	۳۲۵	ساری
ش:	۴۰۱	سالاریه
۲۷	شام	شامرا (سرمند آه)
۷۹، ۱۳۶، ۳۵۳	شام اسبی (قریه)	۴۰، ۴۱
۶۸، ۳۲۵	شاهرود	۴۱۱
۱۲۱	شاه مزار	سیلان ۳۲، ۲۲، ۲۱، ۲۰، ۱۸، ۱۵، ۱۴، ۱۳
۸۹	شاهین دژ	۳۵، ۳۵، ۱۰۳، ۱۰۹، ۱۱۶، ۱۱۸، ۱۲۵
۱۱۵	شیلی (گردنه)	۱۶۰، ۳۲۹، ۳۳۰
۱۱۷، ۱۲۲، ۱۴۶	شماخی	سراب (سراه) ۲۰، ۲۶، ۶۸، ۸۴، ۸۷، ۹۲، ۱۰۰
۴۳	شمیران (دژ)	۹۷، ۱۴۴، ۲۲۰، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۶۳، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۱، ۲۷۷، ۲۸۲، ۳۰۱، ۳۴۱، ۳۵۲، ۳۵۳، ۳۷۱، ۳۷۳، ۳۷۵، ۴۰۵، ۴۰۶، ۴۲۲
۱۱۵	شور گول (باتلاق)	۳۷۹
۳۲۳	شهیدگاه	سرچشمه: به چشمه باشی مراجعه فرمائید.
شیراز ۴۷، ۶۵، ۸۰، ۱۱۹، ۱۲۲، ۱۸۱، ۳۱۷	شیران	سرچشمه (کله محله)
۷۶، ۷۷، ۷۹، ۱۱۶، ۲۳۲	شیران	سرچشمه: به چشمه باشی مراجعه فرمائید.
۱۱۰، ۱۹۰، ۲۵۰، ۲۶۰	شیر	سرمین (قریه)
ص:	۱۴۶	سلطانیه
۴۶۱	صفوی (دبیرستان)	سلماں ۳۸۱، ۴۱۱
۳۸۴	صربستان	سلیمان شاه (محله) ۲۴۸
ط:	۷۱	سمرقند
۴۳، ۴۷، ۴۸، ۸۰، ۱۱۸	طارم	سمیان (پل) ۱۲۲
۱۳	طاق بستان	سمیرم ۴۷، ۴۸
۲۰۵	طالیه (مدسه)	سن پترزبورگ: به پترزبورگ مراجعه فرمائید.
۱۰۲، ۲۶، ۸۸، ۱۵۳، ۲۱۰	طالش (طوالش)	سندج ۸۹
۲۱۱	طراپوزان	سولدوز ۴۱۱
۱۸۸	طوس	سیدآباد ۴
۴۷	طوی: به تابار مراجعه فرمائید.	سیستان ۱۹۸
		میسان (سیجان) ۱۱۰، ۴۳
		سیمیل ۱۰۴

۳۸۵،۳۸۷،۴۰۱،۴۰۹		ع:	
۱۵۲	قلعه سفید	۵۰،۱۶۵،۲۸۵،۴۵۲	عالی قاپو
۱۱۵،۱۸۶	قم	۱۵۱	عباس آباد (قلعه)
	قنبلان: به چشمه باشی مراجعه فرمائید.	۹۸	عراق (عجم)
۱۰۳	قوتورسو	۳۰	عقیل (مسجد)
	ک:	۷	علی داشی (محل)
۱۱۵،۴۵۹	کاشان	غ:	
۲۸۲،۲۸۳	کامبوج	۲۸۷	غازیان
۳۴	کرج	۶۸	غریبان (قبرستان)
۸۸،۳۲۶،۴۱۱،۴۳۳،۴۵۹	کردستان	ف:	
۳۱۴	کرگانرود (کرگری)	۱۹،۸۸	فارس
۱۸۱	کرمان	۱۱۲	فقاغیان (دروازه)
۱۳،۸۸،۳۲۵،۳۲۶،۳۶۰،۴۰۶	کرمانشاه	۲۱،۱۱۸	فلسطین
۴۵۹		۱۶،۱۷	فیروزگرد
۱۹	کعبه	ق:	
۵۳،۶۰۰،۶۱،۶۲،۷۳،۱۲۲،	کلخوران	۱۰۳	قبان (کوه)
۱۴۵،۱۶۹،۲۴۲،۲۵۰،۲۵۳، ۲۵۵،		۷۵،۹۶،۱۰۰	قرا باغ
۲۵۶،۲۵۷،۲۷۷		۹۸،۲۰۹،۲۳۳،	قراجه داغ (قره داغ)
۴۰	کلیکا	۲۵۴،۳۰۰،۳۰۴	
۱۲۸،۲۳۴،۲۳۵،۲۳۸	کوفه	۵	قره بایر (محل)
	ک:	۲،۳۶،۹۷،۱۳۶	قره سو
	گازران: به اونچی میدان مراجعه فرمائید.	۱۹۲	قرز قبه
۵۴،۵۶،۸۸	گرجستان	۴۷،۸۵،۱۱۶،۱۱۷،۱۱۸،۱۴۴	قزوین
۳۴،۱۵۲،۳۱۸،۳۲۵	گرگان	۱۵۲،۲۱۰،۲۸۲،۲۹۴،۲۹۵،۳۷۵،۴۱۲	
۲	گرمی	۶۱	قطب آباد
۶۷	گرم رود	۱۰،۱۲،۳۱،۷۷،۸۰،۸۸،۸۹،۹۴،	قفقاز
۲۷۷	گلشن (سرا)	۱۲۱،۱۴۷،۱۶۳،۱۷۶، ۱۷۷، ۱۸۸،	
۳۱۸،۳۲۵	گمش تپه	۱۹۸،۲۰۳،۲۱۰،۲۱۸، ۲۱۹، ۲۳۲،	
		۲۸۱،۲۸۴،۲۹۴،۳۱۳، ۳۱۸، ۳۸۱،	

۵۴۰۷۰۰۱۱۱۰۲۱۳۰ ۲۱۶	مسجد جمعه	۸۵	گنجه
۷۰	مسجد النبی	۱۱۰۱۷	گنرق
۱۲	مسکت	۱۰۲۶۰ ۳۳۰۷۹۰ ۸۸۰ ۱۱۶۰ ۱۱۷	گیلان
۱۸۸	مسکو	۱۳۵۰۱۳۶۰۱۳۴۰ ۱۵۵۰ ۱۸۳۰ ۲۱۰	
۲۰۳۲۰۶۸۰۹۷۰۹۸۰۹۹	مشکینی شهر (خیابان)	۳۱۱۰۲۷۱۰۲۹۳۰ ۲۹۴۰ ۳۰۴۰ ۳۳۶	
۱۰۰۰۱۰۳۰۱۵۳۰ ۲۰۵۰ ۲۰۶۰ ۲۰۸		۳۵۱۰۳۵۲۰۳۸۵۰ ۳۸۶۰ ۴۱۲۰ ۴۱۳	
۲۰۹۰۲۴۲۰۲۵۶۰ ۲۸۰۰۳۰۳۰ ۳۰۴		۳۸۷	گیلانده
۳۱۶۰۳۳۰۰ ۳۳۲۰ ۳۳۸		۱	گرینویچ
۳۲۸۰۳۶۰۰۴۰۶۰۴۴۸	مشهد	ل:	
۴۳۵	معجز (محلہ)	۳۳۳	لار
۶۴	معصوم شاه (محلہ)	۷۹	لاهیجان
۲۰۸۰۱۸۰۱۹۰۲۶۰۳۸۰۴۵۰ ۴۹۰ ۵۰	مغان	۱۲۰	لاپیزیک
۵۱۰۵۲۰۷۶۰۸۹۰ ۹۰۰ ۹۱۰ ۹۴۰ ۹۷		۸۸	لرستان
۱۲۱۰ ۱۵۵۰ ۱۵۶۰ ۱۶۰۰۳۶۵۰۳۸۱		۳۸۱	لکستان
۱۹۰۱۵۳	مکه	۱۰۲۸۱۰۳۸۶	لندن
۱۵۲	مسنی	۶۵۰۹۷۰۲۳۲۰ ۲۸۷۰ ۳۸۱۰ ۴۰۱	لنکران
۳۲۶	مهاباد	۱۱۰	لیدن
۳۳	موصل	م:	
۲۰۲۳۰۲۵۰۲۶۰ ۱۹۶۰ ۳۳۹	میانج (میانہ)	۱۱۹	مادرن
۳۷۱		۱۳۷۰۳۱۸	مازندران
۲۷۷	میرزا رحیم (سرا)	۳۸۴	ماکو
۲۶	میمذ	۳۶	ماوراءالنهر
۳۱۰۳۲	میمه	۲۷۷	مجیدیه (سرا)
ن:		۴۱۰	محمد اوفها (سرا)
۹۲۰۹۶۰۱۳۹۰۱۵۱۰۱۵۴۰۱۶۲	نارین قلعه	۷۱۰۱۴۲۰۱۴۴	مدینه
۲۷۲۰ ۳۰۴۰ ۳۵۷		۲۳۰۲۵۰۴۲۰۵۸۰ ۵۹۰ ۱۰۶۰ ۱۵۲	مراغه
۲۰۰ ۱۶۸۰ ۱۶۹۰۱۷۱۰۱۷۲۰	نجف اشرف	۳۱	مزدکستان
۲۰۵۰۲۲۷۰۳۱۰		۱۹۶۰۲۷۲۰۲۷۳۰۲۹۱۰ ۳۵۱	مسجد جامع
۵۳۰۹۹۰۱۵۱	نخجوان	۳۵۸۰ ۳۷۴	

۳۵۰،۳۷۹	ویرید	۹۸،۹۹،۱۵۳،۲۱۱،۲۴۳،۲۸۹	نمین
۱۰۳	ویرور (کوه)	۳۰،۱۰۳۴۷،۲۵۰،۳۸۷	
۹۸	ویلکبیج	۲۵	نهادند
۳۱۸	وینه	۱۱۲،۱۱۴	نوشهر
	ه :	۱۸۸	نو و گراد
۶۴	هرمز	۷۰، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۵۹، ۳۷۹	نیار (قریه)
۳۳۳	هزاوه	۲۶، ۲۹، ۳۰، ۴۲، ۲۴۱	نیر (نریز یا نرسی)
۱۳۰، ۱۲۰، ۱۲۱، ۱۲۶، ۱۴۶، ۱۴۷	هلشتاین	۱۸۸	نیژنه
۳۴، ۴۵، ۸۹، ۱۵۲، ۳۶۰، ۴۱۹، ۴۲۱	همدان	۳۰	نیشابور
۱۱۵، ۱۴۴	هندوستان	و :	
	ی :	۱۰۳	واسط
۱۸۱	یزد	۴۷، ۴۸، ۱۰۶	ورتان
۴۰، ۲۵۰، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۷۹	یستویه (مجله)	۳۳۹	ورنیاب
۴۵۰		۱۲	ولگا (اتل یا ادیل)
۱۰۳	یمین	۴۰، ۱۱۸	وینز
		۲۸۲، ۲۸۳	ویننام

اردبیل در گذرگاه تاریخ



## اسامی خاصی که در این کتاب آمده است

### ج : کتب و مجلات و اسناد

الف :	ت :
آثار الباقیه عن القرون الخالیه	۱۹ تاج المروس فی شرح القاموس
اتفاق (روزنامه)	۲۰ تاریخ اردبیل و دانشمندان
احسن التقاسیم	۱۹۰۲۰ تاریخ زندگانی و خدمات محمد ولیخان
اردویراف	۱۵۵ سه سالار تنگابنی
امام حسین (ع) و ایران	۱۹۶، ۲۰۴، ۲۳۳ تاریخ خورشید و طبعیت ایران
اوستا	۱۱۲ تاریخ منعل ایران
ایران باستان	۹۶، ۱۴۹ تاریخ نو
ایران در زمان ساسانیان	۳۵ تاریخ و جغرافیای تبریز
ایران شهر (مجله)	۱۶۸، ۱۹۶ تاریخ هیجده ساله آذربایجان
ایران نو (روزنامه)	۲۳۳، ۲۸۱، ۲۹۶، ۳۶۱، ۳۷۷
۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۳، ۲۴۷، ۲۵۸، ۲۶۴	۲۸۱ تایمز لندن (روزنامه)
۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۵، ۲۷۶، ۲۷۸، ۲۸۱	۶۵، ۹۶، ۹۹، ۲۳۰ ترکمنچای (عهدنامه)
۲۸۴، ۲۸۶، ۲۹۰، ۲۹۱، ۲۹۳، ۲۹۴	۲۳۲
۲۹۶	۱۸ تهران اکونومیست
ب :	۳۸۵ تهران مصور
بحر الانساب	ج :
بلوای تبریز	۶۳ جغرافیای تاریخی سرزمینهای خلافت شرقی
بندهش	۲۰۵
	۲۰
	۵۸

ش :	ح :
۸۳ شاه جنگه ایرانیان	۸۰۵۹۰۱۱۰ حبیب السیر
۱۶ شاهنامه	۱۷۰۱۸۰۱۰۶ حدود العالم
۶۱ شخصیت‌های نامی ایران	خ :
شرح حال رجال ایران در قرون ۱۲ و ۱۳ و ۱۴	۲۷۹ خاطرات و خطرات
۱۵۰۰، ۱۵۲، ۲۰۹، ۲۴۶، ۲۴۷	۹۴ خواجه تاجدار
۲۷۰، ۳۰۲، ۳۰۴ شرق (روزنامه)	۷۳، ۷۴، ۷۶، ۸۳، ۹۴، ۹۶، ۲۳۴ خواندنیها
۴۵ شهریاران گمنام	۲۳۸، ۳۸۵، ۳۸۷
۶۳ شیخ صفی و تبارش	۲۰۶ خیابو یا مشکین شهر
ص :	د :
۲۹۰ صدا (روزنامه)	۱۶ دایرة المعارف اسلامی
۴۰، ۲۲، ۶۹، ۷۱، ۷۲، ۱۱۲، ۱۱۴ صفة الصفا	۱۷۰، ۳۵۰، ۴۲ دایرة المعارف عربی
۱۱۵	۹۵، ۹۶ دلاور گمنام
۲۳، ۳۲، ۱۰۵ سورة الارض	ر :
ع :	۶ راهنمای شهرستانهای ایران
۸۰، ۲۱، ۱۱۰ عجائب البلدان	۱۵۰، ۱۵۰، ۱۵۱ روضة الصفا
۲۲ عجائب المخلوقات	۲۲ روم (سورة قرآن مجید)
ق :	۶۷ ریاض المارفين
۱۶، ۸۹ قاموس الاعلام ترکی	ز :
۲۳، ۲۶، ۲۸ قرآن مجید	۸۱ زندگانی شاه اسماعیل صفوی
۲۴۶، ۲۵۵، ۲۷۹ قیام آذربایجان و ستارخان	۷۱، ۷۳، ۷۵، ۷۹ زندگانی شاه عباس اول
ک :	۸۱، ۱۱۹ زندگانی نادر پسر شمشیر
۲۷۶ کاسپی (روزنامه)	۸۸، ۹۰
کشاورزی و مناسبات ارضی ایران در عهد منور	س :
۶۸، ۶۹، ۱۰۹	۱۱۵ سفرنامه تاورنیه
۳۱۰ کفایه	۵۳، ۵۵، ۵۶، ۶۳، ۷۰ سلسلة النسب صفویه
م :	۷۵، ۸۰، ۸۱
۹۶ گلستان (عهدنامه)	۸۳ سیاحتنامه شاردن
	۳۵ سیاستنامه

م :	مطلع سمدین	٧٦
مآثر و آثار	مجمع البلدان	٢٠١٦٠٢٣٠٣٠٠٣٢٠٣٥٠٥٧
مثنوی		١٠٧
مرآت البلدان	ن : ٥٨٠٦٢٠٩٠٠٩٩٠١٠٨٠١٣٩	
مسالک الممالک	نزهة القلوب	١٥٠٢٢٠١٠٩
	نشریه فرهنگ اردبیل	١٧٠٥٥
		٣٥٠١٠٦



مکتبہ تحقیقات و ترویج اسلام